



U. 9225





رسالہ  
۱۳۱

حضرت وارث  
عن النصارى واولادهم وبنو النصارى  
مبصر ۹۰۸

# اشاعہ اسلام

اسلام کی روشنی انگریزی مہجر مسجد و وکننگ  
اردو ترجمہ

نوحہ کمال الدین برائے اسلام  
زیر ادارت

درخواستہ کے خریداری نام پتہ اشاعہ اسلام ۱۹۲۵

غریب منزل - لاہور ملک غیر کیلئے میر

۱۲۳، ۵۹  
اشاعہ  
رسالہ  
۱۳۱

# حائل شریف لا ترجمہ

مشکانت کہ خود بیوید نہ کہ عطار کو بید  
حائل شریف کا نمونہ سامنے ملا حظہ فرمائیں  
یہ حائل شریف ۲۲۴۲۹ کے ۲۲ صفحہ پر ہے  
کاغذ سفید و لایچی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
مستعمل ہے۔ اور جلد ہے۔ ہر پرچہ پر معصومہ لک

## لمعات النوار محمدیہ

حضرت مہدی کریم صلم کے پاک حالات اور آپ کے خلق کا  
آئینہ حین معاشات کا فوٹو علمی ادبی۔ خطاتی و  
صلاحی مضامین کا دلنواز مجموعہ۔ آنحضرت صلم کے  
مختلف شعبہ ہائے زندگی کا روشن ترغیب برہوت  
شرقی و مغربی اہل قلم کے مضامین بھی ہیں بلا جملہ ہر جلد ۱۰

## اسلام

### یمنی سلام

ہمد و دینی نبی نوع انسان کا نمونہ  
مصنفہ حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب رحمۃ اللہ تعالیٰ فرید  
تفصیل مضامین :- ابن کا ندیب۔ اسلام کی تباہی  
نقصات :- اسلام ایک تاریخی غریب ہے۔ اسلام کے بنیادی  
صول اسلام میں خدا کا تصور و لہام الہی حالت تائید۔  
کیفیت نبوت و نبوت۔ مشن پر ایمان۔ ایمان کا اصل اصول  
نماز۔ روزہ۔ حج۔ حقوق العباد و فوت اسلامی عبادات

### تفسیر شوریٰ فاتحہ قیمت ۴

مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب رحمۃ اللہ تعالیٰ فرید  
سورہ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر۔ ہر ایک مسلم  
کو اس کی ایک کاپی ہونی از بس ضروری ہے +

### سیر نبوی

آنحضرت صلم کی زندگی کا مختصر سا  
کی سچی تصویر قیمت فی جلد ۱۰  
تصاویر نماز عیدین مسجد و گنبد  
قیمت فی درجن ۱۰ +

### تصاویر نو مسلمانان یورپ

قیمت فی درجن ۱۰۔ چار درجن جلد ہے

شَهِدَ مِثْلَهُ فَلْيَصْمُهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ قَعْدَةٌ مِنْ آيَاتِ الْقُرْآنِ  
يَكْمُرُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
لِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
قَالَ قَرِيبٌ أَجِيبْ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَا  
عَنِّي فَجِيبُوا وَلِيُوَفِّيَا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ  
أُحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى نِسَائِكُمْ  
فَإِنْ لَبَسْتُمْ مِنْ ثِيَابِكُمْ لَبَسًا مِنْ تَلَوَاتِ  
أَنْتُمْ تَحْتَوْنَ أَلَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَفَا عَنْكُمْ فَاَنْتُمْ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَسْبَغَ لَكُمْ  
الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتَمُّ الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُنَاسُوا هُنَّ  
وَأَكْمُرُوا كَيْفُونَ فِي الْمَسْجِدِ ذَلِكَ حُذْرٌ

### قرآن و جنگ

اس کتاب میں قرآن کریم کی ہر آیت کی  
تفسیر کے ساتھ قرآن کریم کی ہر آیت کی  
تفسیر کے ساتھ قرآن کریم کی ہر آیت کی  
تفسیر کے ساتھ قرآن کریم کی ہر آیت کی

### لندن میں جلسہ مولود النبی صلم

اس کتاب میں اس جلسہ کی روداد ہر جیل میں ۱۹۱۸ء میں حضرت  
کا قدس تقریب لاد ہوئی۔ اس فاضل و مسلم شہر محمد رسول اللہ  
کی زبردست تقریر آنحضرت صلم کے خلق عظیم پر ہے  
جو قابل رشک ہے +

### دنیا کے مشہور شہداء

تفصیل مضامین دنیا کے مشہور  
شہداء کے شہاد۔ سقراط  
مسیح۔ حسین۔ دنیا پر شہادت کا اثر + قیمت ۷

المشتہر مہاجر مسلم ملک سوسائٹی عزیز منزل لاہور نمبر ۱





AL HAJI UGI KIWAJA KAMAL UG DING

# فہرست مضامین سیرۃ اشاعت اسلام

نمبر شمار	مضمون	مضمون نگار	نمبر صفحہ
۱	شذرات - - - - -	از مترجم - - - - -	۲
۲	اشاعت و توسیع اسلام - - - - -	از قلم خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۳
۳	سلطنت برطانیہ کے مذاہب کی کافر نس	از اخبار دی لائیٹ لاہور	۱۴
	کافر نس کا افتتاح - - - - -	" " " " " "	۱۴
	سلطنت برطانیہ کی بنیاد مذہب پر - - - - -	" " " " " "	۱۵
	ہندو مذہب - - - - -	" " " " " "	۱۵
	وزیر اعظم کا پیغام - - - - -	" " " " " "	۱۶
	شیعہ مذہب - - - - -	" " " " " "	۱۶
	سلسلہ احمدیہ - - - - -	" " " " " "	۱۶
	مذہب - - - - -	" " " " " "	۱۶
	زر نشی مذہب - - - - -	" " " " " "	۱۸
	جین مت - - - - -	" " " " " "	۱۸
	صوفی مت - - - - -	" " " " " "	۱۹
	برہم سماج - - - - -	" " " " " "	۱۹
	ہزیہ سماج - - - - -	" " " " " "	۲۰
	ہسانی مذہب - - - - -	" " " " " "	۲۱
	تاؤ مذہب - - - - -	" " " " " "	۲۱
	سکھ مذہب - - - - -	" " " " " "	۲۲
	قدیم و قیاوسی معتقدات - - - - -	" " " " " "	۲۲
	آباد و اجداد کا خوف - - - - -	" " " " " "	۲۳
	ایک سیکے کی غیر متابعت - - - - -	" " " " " "	۲۴
	الاسلام (ادیبیلے کافر نس)	از مترجم "حب"	۲۴
	الاسلام - - - - -	از قلم حضرت محمد کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۲۵
	دنیا کے تین عظیم الشان انبیاء - - - - -	از قلم الحاج لاڑو بیٹے انفاروق	۲۶
۴	گوشتوارہ آمد و جرح دو لنگ مسلم مشن	از قلم نائل سکریج دو لنگ مسلم مشن	۳۹
۵	دفتر سیدوستان ہاہ نوٹر علیہ	از قلم خواجہ نذیر احمد صاحب مقام امام مسجد دو لنگ	۴۱
۶	عورت - سکی منوبیت مظلومیت اور آزادی		

نحمدہ و نصلی علی سیدنا محمد

و سلم اللہ الرحمن الرحیم

# اشاعہ اسلام

بابت ماہ جنوری ۱۹۲۵ء

## شذرات

**تشریح تصویر** کہ اس ماہ کے رسالہ کی تصویر سے اکثر معاونین مشن وقارئین کے نام واقف نہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کی یہ تصویر سنہ ۱۹۲۲ء میں لی گئی تھی۔ اس وقت حضرت خواجہ صاحب اسی عارضہ دماغ کے شکار تھے۔ جو دماغی منتقیت کا نتیجہ تھا حضرت خواجہ صاحب کے ذمہ ٹھن کام ہے۔ اور جس قدر تصانیف آپ آئے دن کرتے رہتے ہیں۔ حقے کہ بعض سال ایسے گزرے ہیں۔ کہ انہوں نے ایک ایک سال میں پانچ پانچ چھ چھ کتابیں دو دو صد ڈیڑھ ڈیڑھ صفحوں کی لکھی ہیں۔ ایک طرف یہ محنت شاقہ دوسری طرف مشن کے تفکرات اگر وہ ایسی دماغی بیماریوں کے شکار نہ ہوتے تو تعجب خیز امر تھا۔ یہ تصویر ان کے ایام بیماری کی ہے۔ لندن میں ایک مشہور کینی موسیئم بیلغیری فوٹو گرافیک کمپنی پر جو مشاہیر عالم کے فوٹولیا کرتی ہے۔ اور جب کبھی پبلک میں ان مشاہیر کا ذکر کرنا ہو تو وہ ان کے اہل مطایع اس کمپنی سے فوٹو حاصل کر کے اپنے صفحات کی زیب و زینت کر لیا کرتے ہیں۔ چنانچہ اس کمپنی سے حضرت خواجہ صاحب برصوف کی یہ تصویر نہیں اغراض کو مد نظر رکھتے ہوئے لی ہے۔ خدا کا لاکھ لاکھ احسان ہے کہ حضرت خواجہ صاحب نے اس دماغی عارضہ سے سنہ ۱۹۲۲ء میں آکر نجات پائی۔ اور اب بفضلہ تعالیٰ ان کے دماغی قوے ویسی ہی کام کرتے ہیں۔

بیسے ۱۹۱۸ء سے پہلے +

## اشاعتِ توسیع اسلام

قدم اٹھیاؤ نصرتِ خداوندی صرف تمہارے انتظار میں ہے

توسیع اسلام و تصنیف مسیحیت کے سوال کو سامنے رکھ کر آج میں گزشتہ بارہ سال کے واقعات پر ایک سرسری نگاہ بھی ڈالوں تو مسلم مشن و ونگ کے آغاز سے آج تک جو مذہبی انقلابات انگلستان میں ہوئے وہ کھلے کھلے طور پر کہہ رہے ہیں کہ اشاعتِ اسلام کے معاملہ میں نصرتِ خداوندی ہماری راہ دیکھ رہی ہے +

۱۲۹۷ء میں جب میں انگلستان گیا تو گرچوں اور کنیسوں کو میں نے معمور پایا۔ جس مسیحی معبد میں انوار کے دن مجھے ستھلام و استعجاب لگیا۔ وہاں میں نے گرجا کی بنچوں اور کرسیوں کو زن و مرد سے بھرا پایا۔ آج بارہ برس کے بعد انگریزی بیان کے محاورہ میں خالی بنچوں سے مراد مسیحی معبد لئے جلتے ہیں۔ ستمبر ۱۹۲۳ء میں ایک مذہبی کانفرنس منعقد انگلستان میں لندن کے لارڈ شپ فرماتے ہیں۔ کہ لندن کی آبادی کے حصہ شہر میں ایک کم پچاس گرنے ہیں۔ جن کے لئے سرکاری طور پر ۹۴ و اعظ ہر اقدار کو مسیحی ضمیر کی حفاظت کے لئے جاتے ہیں۔ لیکن وہاں اپنے سامنے ہم سب کے سامنے ایک نفی کو پیش کیا ہے۔ اس کانفرنس میں رپورنڈ سمپس کا بیان تھا کہ انگلستان کے مضامین میں پچاس فی صدی حاضری کم ہو چکی ہے اس کا خیال درست ہو گا لیکن جو نقشہ سینہ ونگ میں دیکھا ہے وہ تو قریب قریب لندن کے شہری حصے کی کیفیت اپنے اندر رکھتا ہے +

یہ تو حاضری کی حالت ہے لیکن عتاید نے جو تبدیلی گزشتہ سات کھ سال میں دیکھی اسکی نظیر تو تاریخ عالم میں کہیں نظر نہیں آتی۔ کلیسیا مذہب کی جو گت اس



تھوڑی سی مدت میں خود اپنے مُعلمان کے ہاتھ سے ہوئی۔ اسکی نظیر دُنیا میں کوئی مذہب نہیں۔ آج انجیل۔ توریت کو خود معتبرینِ کلیسیہ نے محرف و مُبتدل تسلیم کر لیا۔ ان کے کثیر حصہ کو انسانی کلام قرار دیا گیا۔ مروجہ عقاید مذہب کے متعلق تسلیم کر لیا گیا کہ اُسے جنابِ مسیح کی تعلیم سے کوئی تعلق نہیں۔ خمس موسیٰ کی کتابوں کے اکثر مقامات پایہِ صداقت سے گرتے ہوئے تسلیم کئے گئے۔ زبور کے بعض حصص کو اس قابل نہ سمجھا گیا کہ وہ گرجا کی میز پر رکھے جائیں۔ خود جنابِ مسیح کی باتوں کو ناقابلِ عمل اور ایک نئے ابہین کے تخیلات سمجھے گئے۔ اور نوا و مسئلہ طلاق کے متعلق بحث کرتے ہوئے علامہ قاضی دُرہم کے بَشپ ڈاکٹر ہنسن نے ایک بھارے جلسہ میں کہا۔ ”تم قانون طلاق کے مصائب سے بچنے کیلئے اس کی ترمیم اسلئے نہیں ہونے دیتے کہ ایسی ترمیم جنابِ مسیح کے ایک فقرے کے خلاف پڑی۔ یہ فقرہ تو اس کتاب میں ہے کہ جس کی محنت پر بھی میں شبہ ہے۔ اور پھر اگر جنابِ مسیح آج ہوتے تو حالات موجودہ کو دیکھ کر جو کچھ فرماتے زیادہ عقل سے کام لیکر فرماتے۔“ غور کا مقام ہے کہ یہ فقرہ ایک اعلیٰ سے اعلیٰ و مہر داری کے عہدے پر متمکن شخص کہہ رہا ہے۔ اور کہتا بھی اسکی شان میں ہے۔ جسے مسیحی دُنیا خدا مانتی ہے۔ ایک مُسلمان تو کسی پیغمبر کی شان میں بھی یہ فقرہ استعمال کرنے کی جرات نہیں کر سکتا۔ رہی الوہیت مسیح اُس پر بھی آج آدینشل طور پر انکار ہو گیا۔ یہ امور جن کامیابیوں نے ذکر کیا۔ فراہی مُسلمان مسیحیت کے مُنہ پر نہیں لکھے۔ بلکہ ۱۹۱۵ء سے لیکر ۱۹۲۳ء تک ہر سال ستمبر۔ اگست کے مہینے آکسفورڈ۔ کیمبرج یا کسی اور علمی مقام پر چوٹی کے پادریوں نے کانفرنسیں کیں۔ اور ان کانفرنسوں میں باری باری یہ مسائل پیش ہوئے۔ جس میں بحث کے وقت انگلستانی کلیسیا کے بہترین علماء نے حصہ لیا۔ اور مذکورہ بالا نتائج پر آئے۔ چنانچہ ۱۹۲۱ء میں بمقام کیمبرج اسی قسم کا ایک عظیم الشان جلسہ ہوا۔ انگلستان کا ایک مشہور فاضل ڈاکٹر اسٹڈل بَشپ آف کارلائل مسئلہ الوہیت پر بحث کرنے کیلئے منتخب ہوا۔ اسکا ملانات نے ایک دنیا کو حیران کر دیا۔ اس نے

کہا کہ ہم مسیح کی الوہیت پر تو ایمان رکھتے ہیں۔ لیکن جناب مسیح کے متعلق ذیل کے اعتقادات بھی رکھتے ہیں (۱) جناب مسیح جسماً۔ روحاً۔ عقلاً اور ثروتِ مادی کے مد سے انسان تھے۔ اور خدا ہرگز نہ تھے (۲) جناب مسیح کے منہ بولے الفاظ سوا آپ کے خدا کے ساتھ رشتہ احسان اور خدا کا پایا جاتا ہے۔ کچھ غمخوارے جو تھی انجیل میں اس رشتہ سوا کے جاتے ہیں۔ لیکن وہ انجیل ہی معتبر نہیں (۳) اگر جناب مسیح کے بھرتے یا ان کی دلاوت مخصوصہ تاریخی صحیح مان لی جائے۔ تو بھی اس پر ہے وہ خدا نہیں ٹھہرتے۔ (۴) جناب مسیح کی روح ازلی۔ ابدی نہ تھی۔ ہاں اگر اور لوگوں کی روحیں بھی ازلی۔ ابدی تسلیم کر لی جاویں تو بھی سہی (۵) جناب مسیح کے معاصر بعض غلطیوں میں پڑے ہوئے تھے مثلاً انہوں نے بعض دماغی بیماریوں کا نام آ سیب۔ جن رکھا ہوا تھا۔ بائبل کی بعض کتب کو وہ خدا کی طرف سے سمجھتے تھے۔ یہ دونوں باتیں غلط ہیں۔ اور جناب مسیح بھی ان غلطیوں میں پڑے ہوئے تھے۔ جناب مسیح کو آئندہ کے متعلق کچھ توقعات بھی تھے لیکن تاریخی وہ ثابت نہیں۔ مراد یہ ہے کہ جناب مسیح کی پیشگوئیاں غلط نکلیں +

حیرت کا مقام ہے۔ کہ ان شروط و حدود کا پابند انسان کیوں خدا کے نام سے موسوم ہوتا ہے۔ ڈاکٹر اسٹڈل کی پانچویں شرط تو اسے ہماری نگاہ میں ایک نبی کے پایہ سے بھی گرا دیتی ہے۔ اسی جلد میں رابویرنڈ ماسٹر میں نے جاکسفرڈ میں ایک ہیٹ العلوم آئیات کے پرنسپل ہیں۔ کہا کہ مسیح کو اگر ہم ابن اللہ کہتے ہیں تو حقیقی معنوں میں نہیں۔ بلکہ اخلاقی طریق پر سردارانِ معنوں میں ہر ایک انسان خدا کا بیٹا ہے میں یہ نہیں کہتا۔ کہ ان امور کا ظہور آج ہوا۔ یہ تو برسوں کی تحقیق و تفتیش کا نتیجہ ہے۔ لیکن یہ خدا تعالیٰ کے خاص فضلوں کا مقام ہے۔ کہ یہ سب کی سب باتیں ان ٹبے چوٹی کے معلمینِ مسیحیت کے سینوں میں بند رہیں۔ لیکن جس وقت اسلام کو اللہ تعالیٰ نے انگلستان میں پھیلانے کا ارادہ کر لیا۔ ماؤنٹنگ میں جا کر علم اسلام نصب کر دیا۔ تو آغاز مشن کے تیسرے سال یہ باتیں نہایت اہتمام کے ساتھ ظاہر ہونے لگیں۔ اپنی شاندار آیت ان

بڑے بڑے پادریوں نے باضابطہ جلسے کرنے شروع کر دیے۔ اور خود اپنی تحقیق و تعقیق کو ان باتوں کا ابطال کیا۔ کہ جو مجھ جیسے سو آدمی بھی وہاں جا کر ایک پچاس سو سال تک محنت کرتے تو ایسا نہ کر سکتے۔ اللہ تعالیٰ کی نصرت و امداد کا یہ تو مقدر کھلا کھلا نشان ہے کہ اگر ہم انکی جناب میں سجدات شکوہ نہ کریں تو ہم گنہگار ہیں۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہماری نصرت پر اُکھڑا ہوا ہے +

قرآن کریم کی تعلیم اور حدیث کے کھلے کھلے انکشاف اس ایک اصول کو قائم کرتے ہیں۔ کہ اللہ تعالیٰ کے افضال انسان کو آٹھوں پہر اپنا سورہ بنانے کے لئے موجود ہوتے ہیں لیکن وہ افضال ظہور پذیر نہیں ہوتے۔ جب تک کہ انسان کا قدم ان افضال کے حصول کیلئے نہیں اٹھتا۔ حدیث شریف میں آیا ہے کہ تم خدا کی طرف اگر ایک قدم اٹھاؤ تو وہ دس قدم تمہاری طرف آئیگا۔ کائنات کی چیزیں جس طرح انسان کی مدد کرتی ہیں وہی بھی یہی قانون نظر آتا ہے۔ یہی قانون انہی مجھے اشاعت اسلام کے متعلق عملاً نظر آ رہا ہے۔ اس قدر محققین انگلستان کا نہیں ہے سب کلبلیا کے لئے سے اعلیٰ عہدہ دار ہیں۔ برسوں سے ان امور کی تحقیق کرنا۔ برسوں سے ان باتوں کو سوچتے رہنا کہ موجودہ عیسائی مذہب کہاں تک مذہب حق ہے۔ اور پھر نہایت خاموشی کے ساتھ نتائج بالابا پر آجانا۔ لیکن ان سب کے اظہار کا وقت اللہ تعالیٰ کی مشیت میں وہی قرار دیا جاتا ہے جب اشاعت اسلام کے لئے ایک قدم خواہ وہ کتنا ہی کمزور کیوں نہ ہو۔ ایک مسلم کی طرف سے اٹھایا جاتا ہے۔ وہ قدم کبھی کامیاب نہیں ہو سکتا جب تک مندرجہ عقائد و خیالات کا قلع قمع نہ ہو جائے۔ غیر مسلم مقامات میں اسلام کا پھیلانا گویا اس جگہ پر ایک نئی عمارت کھڑی کرنا ہے جہاں پہلے سے ہی بہت سی عمارتیں کھڑی ہیں۔ جب تک یہ عمارتیں نہ گریں تب تک نئی عمارت کہاں قائم ہو۔ لیکن قربان جاؤں خدا تعالیٰ کے کہ ادرہ مندوستان کو ایک معمار جاتا ہو۔ اُدھر آسمان پر پہلی عمارتوں کے گرٹے کا انتظام ہو جاتا ہو۔ ابھی اسے انگلستان میں قدم رکھے ہوئے تین سال نہیں ہوئے۔ ابھی اس کے پاس تعمیر کے سامان بھی جمع نہیں ہوئے کہ پُرانی عمارتوں کے انہدام کا کام

بڑے زور و شور کے ساتھ خدائی ہاتھ شروع کر دیتا ہے۔ یہ خدا کے ہاتھ نہیں تو اور کیا ہے کہ بشارت - دین - دیکھن - آرچ ڈیکن - سب کے سب خود بخود مروجہ عیسائیت کے ایک ایک عقیدہ کی پیچکنی کر رہے ہیں۔ ایک مسلم مبلغ کو فیصلہ خدائی کے ماتحت انہیں یہ اطلاع دینے کی ضرورت نہیں پڑتی کہ انجیل و توریت کے بہت سے حصے میں انسانی ہاتھ کی آمیزش ہو۔ بلکہ ۱۹۱۵ء میں خود مجھے محمدیہ کے پادری انگلستان میں جمع ہو کر اُسقف اعظم آرچ بشپ آف کنٹربری کے دربار میں میموریل پیش کرتے ہیں۔ کہ ہم یہ جلت اٹھانے کو تیار نہیں کہ انجیل و توریت خدا کی طرف سے ہے۔ یہ وہ قسم جو ڈیکن بننے کے وقت ایک پادری کو کھانی پڑتی ہو۔ ان باتوں کی تفصیل میں نے اپنی کتاب ینا بیع مسیحیت میں کر دی ہو۔ اور یہ بھی کس قدر خدا کا فضل ہے کہ اس کتاب کی تصنیف نے دنیا پر ظاہر کر دیا۔ کہ مسیحیت کلیسیت کی گل کی گل مستداثرہ تعلیم شمس پرستی سولی گئی ہے حضرت مسیح - مریم - بیت اللہ - بیت المقدس چند ایک مقامات نئے ہیں لہذا اہل کے کل حالات - حکایات - معتقدات - رسومات اور تہوار شمس پرستی کے ہیں جو جناب مسیح کی پسیدائش سے صدیوں پہلے دنیا میں موجود تھے ۴

برادران اسلام! اب یہ آپ کے غور کا مقام ہے۔ کہ ہماری ایک اونٹ سے اونٹ کو شمش کے مقابل اللہ تعالیٰ کے افضال کس نے انداز طریق پر ہمارے شامل حال ہوئے۔ کیا اگر ہم اپنی ان کوششوں کو کئی گنا کر دیں تو اس کی رحیمیت کا قانون مستمر ہمارے کوششوں کے مقابل دس یا سو گنا نتائج مرتب نہ کر لگا۔ خود غور کرو کہ ایک طرف تو نصرانیت مرئی۔ اس کی بنیادیں اکھر دیکھیں۔ اور تو اور خود اسے معلوم اس کو بیزار ہو چکے۔ سیاسی مصاحبتوں کی مجبوری آج علی الاعلان انہیں اپنے مذہب سے جدا ہونے نہیں دیتی۔ وہ چاہتے ہیں کہ نام تو انگلستان کے مذہب کا عیسائیت ہی ہے لیکن اس کا مفہوم کچھ اور ہو۔ بنیاد پلائی موتھ (Plymouth) ۱۹۲۳ء میں جو کافر شمشیں۔ اس کا مقصد اس انہدام مذہب کے بعد اس کی نئی تعمیر کی کوشش تھی انسان

کے بنائے ہوئے مذہب نہیں بنتا۔ یہ لاکھ کوشش کریں۔ یہ سب کوششیں بیہودہ اور فضول ہیں۔ اور نہ عامۃ الناس سیاسی امور کی خاطر اپنے ضمیر اور قلب کو بیچ سکتے ہیں۔ نہ وہ پولیٹیکل اغراض کیلئے ایمان فروغی کر سکتے ہیں۔ اسی امر نے گرجے خالی کر دیئے۔ اسی امر نے نئے پلٹ فارم مذہب کے قائم کر دیئے۔ ان تمام نئے مذاہب کو جو اس وقت مغرب میں بن رہے ہیں خوب غور کرو۔ خود قصر مسیحیت کی ان بنجوں کو اکھاڑنے والوں کی ان کوششوں پر غور کرو جو وہ نئی عیسائیت کی تعمیر میں صرف کر رہے ہیں۔ ان سب کوششوں میں تم ایک ہی بات پاؤ گے۔ ان نئے مذاہب کا کل مصلحہ اسلام سے لیا جا رہا ہے۔ وہی اسلامی خط و خال ان نئے مذاہب میں نظر آتے ہیں جتنا عجیب موضوع پر مینے انگریزی میں ایک کتاب لکھی ہے۔ جس کا نام الی سلاسلہ (اسلام سلسلہ) ہے۔ اس کتاب میں دکھایا گیا ہے۔ کہ یہ مذہبی تحریکیں جو عیسائیت کی بربادی پر مغربی قلوب کو اپنی طرف مبسوط رہی ہیں۔ اپنی تعلیم و عتائد کیلئے اسلام کی مہون اچان ہیں۔ میں نے اس کتاب میں مشہورہ تحریک میں سو ایک کو لیجر دکھلایا ہے کہ انہیں سے ہر ایک میں ۳۰ یا ۲۰ یا ۱۰ یا ۵ اسلام ہے۔ اور جہاں اختلاف ہے اسکی معقول طریق پر تردید کی گئی ہے۔ اور اس کے مقابل اسلامی صدقہیں دکھلائی گئی ہیں۔ بالمقابل مورڈیل پر غور کرنے سے معلوم ہو جائیگا۔ کہ اسلام پر واقفیت حاصل کرنے کی کہا تک مغرب میں خواہش ہے ؟

ایک وہ وقت تھا کہ جب مجھے ایک لیچر کی خاطر پانچ چھ پونڈ صرف کرنے پڑتے تھے یعنی کسی ٹال کو کرایہ پر لیا جاتا تھا۔ اشتہار چھاپنے جاتے تھے۔ کچھ چاء پانی کا اخظام کیا جاتا تھا۔ بہت سا محصول اک فرد فرد اشتہار بیچنے میں صرف ہوتا تھا۔ پھر ان اخراجات اور محنتوں کے مقابل مشکل پینتیس چالیس آدمی لیچر سننے کیلئے آ جاتے تھے آج خدا کے فضل کا کہانتک شمار کروں خود بخود انگلستان کے مختلف حصص مختلف سوسائٹیاں اور مجتہدین ہم سے خواہش کرتی ہیں۔ کہ ہم انہیں سال میں تین یا چار لیچر اسلام پر

۱۰ یا ۲۰ لیچر کتاب سے قیمت پر ہم ایک سٹوڈنٹ اور غیر موزل لاہور دے سکتی ہے ؟

دیں۔ مکانِ شہتار۔ انتظامِ برہم کا ان کے ذمہ ہوتا ہے۔ دو گنگ سے نیچو گنگ تک بے جانے کا کرایہ بھی وہ دیتے ہیں۔ اگر ان کے شہر میں قیام کرنا پڑے تو اخراجاتِ مہمان نوازی بھی ان کے ذمے۔ اگر اب ہماری طرف سے کمی ہے۔ تو اس مطالبہ کے مقابل مبلغ نہیں۔ اگر دین بھی مبلغ ہوں۔ اور انگلستان کے مختلف شہروں میں عیسویوں انجمنیں ہیں جہاں ہم جا سکتے ہیں۔ تو یہ سب کے سب ہر ہفتہ مصروف ہوں۔ جو حالت اس وقت انگلستان میں پیدا ہو گئی ہے۔ وہاں ہماری کوششیں ختم ہو جاتی ہیں۔ کہ ما علینا اھل البلاغ۔ تبلیغ کے کل سامان پیدا ہو گئے اس سے آگے کا مرحلہ جبرائیت کا وہ خدا کے ہاتھ میں ہے۔ سننے والے چاروں طرف موجود ہیں۔ خوشی سے سننا چاہتے ہیں لیکن سنانے والے کہاں ہیں۔ بالمقابل ہمارے مسلم احباب ہندوان خبروں کو پڑھتے رہتے ہیں۔ کہ وہاں کے لوگ برابر مسلمان ہوتے چلے جا رہے ہیں۔ ہمارے مسلم بھائیوں کو یہ شکر حیرت ہو گی کہ یہ لوگ کن فدا ئے مسلمان ہوتے ہیں۔ ان میں کواکثر وہی لوگ ہیں جنہوں نے انگلستان کے مختلف کتب خانوں میں اسلامک ریویو کا مطالعہ کیا۔ یا کسی نہ کسی طریق پر انہیں انگریزی کتابیں پہنچیں۔ اچانک ڈاک والا ہمیں خط دیتا ہے اور اس میں لکھا ہوتا ہے۔ کہ میں مسلمان ہونا چاہتا ہوں۔ میں فلاں دن اس غرض کیلئے دو گنگ یا لندن آؤنگا یا مجھے طریق اعلان لکھ دیجئے۔ کیونکہ میں مسلمان ہونا چاہتا ہوں۔ یا وہ لوگ ہوتے ہیں۔ جو مختلف انجمنوں سے تعلق رکھتے ہیں جہاں وقتاً فوقتاً ہمارے مبلغین ہاں جاتے ہیں۔ اب یہ حالات سوائے خدا تعالیٰ کے اور کون پیدا کر سکتا ہے۔ اس کے مقابل ہمارا اگر کوئی فکریہ ہو سکتا ہے تو یہی کہ ہم اپنی کوششوں کو بڑھائیں۔ اور ہماری کوششیں دو قسم کی ہونی چاہئیں۔ ایک یہ کہ اسلامک ریویو اور دوسرا اسلامی لٹریچر جو میں لکھتا ہوں۔ وہ کثرت سے یورپ میں مفت تقسیم ہو۔ اسی طرح مبلغین کی تعداد بھی بڑھانی جائے۔ یہ امر کونسا مشکل ہے۔

اگر مسلم برادران تھوڑی تھوڑی امداد کریں تو سب کچھ ہو جاتا ہے۔ اگر ایک ایک صوبہ ایک ایک ضلع میں سے چند بزرگ اٹھ کر تہیہ کریں۔ تو صوبہ چھوڑا ایک بڑے شہر میں سے ایک مبلغ کے اخراجات کا انتظام ہو سکتا ہے۔ اس زمانہ میں بد قسمتی سے ایک قسم کی بے اعتباری پھیل گئی ہے۔ اس کا ایک سہل علاج ہے۔ کسی مشہور شہر کے چند مسلم معتبرین تھوڑا تھوڑا چندہ کر کے ایک مبلغ کی تنخواہ کے کفیل ہو جائیں۔ ان کے نام پر ایک مبلغ رکھ لیا جائیگا جو وہ بھیجیں وہ تنخواہ میں اسے دیدیا کرونگا۔ اس طرح رسالہ اسلامک ریویو جس کی قیمت ساڑھے سات روپے سالانہ ہے جو شخص بھی ہر پونے چھ ماہ ایک رسالہ اسکی طرف سے مفت انگلستان میں تقسیم کرینگے۔ اور جس غیر مسلم انگریز مرد یا خاتون کے نام پر رسالہ مفت یورپ میں جاری کرینگے۔ ان کے نام و پتہ سے معطلی کو اطلاع دیدینگے۔ ایک اور طرز بھی ہے۔ کہ اگر ایک شہر میں سال میں ایک دفعہ دو ہزار انگریزی رسالہ اسلامک ریویو کی خریداری ہو جائے۔ تو ہم اس کے مقابل ایک مشنری رکھ دینگے۔ اسی امر پر میں نے اگلے دن علی گڑھ کے طلباء کو مخاطب کیا۔ اگر مسلم یونیورسٹی کے طلباء سال میں ایک دفعہ تہیہ کر کے ہر طالب علم سے دو روپیہ کے اندر اندر چندہ لیں۔ تو ایک مشنری کے گزراے کا سامان ہو جاتا ہے۔ میں اپنے احباب پر وفیسران مسلم یونیورسٹی کی خدمت میں اور ایسے بعض سرکردہ مقلمان یونیورسٹی سے یہ عرض کرتا ہوں۔ کہ وہ اس کام میں حصہ لیں۔ ان گزشتہ بیس سالوں میں مختلف تحریکیں ہمارے سامنے آئیں۔ ان میں سے بعض تحریکیں ہمارے روپیہ۔ وقت اور توجہ کی کچھ دیر کیلئے مالک بھی بن گئیں۔ جہاں تک میری رائے ہے۔ ان تحریکوں کے محرک نیک نہاد لوگ تھے۔ نہیں صدقہ بھی تھی۔ بعض ان نیک نہادوں کے ساتھ غلط کار بھی ملنے۔ بہر حال کوئی اسباب نہیں مصاحبت رہی تھی اس وقت یہی ثابت کیا کہ اشاعت اسلام ہی کی ایک تحریک جو ہر چڑھی۔ اور کامیابی کا منہ دیکھ رہی ہے۔ حق الامر بھی یہی ہے۔ کہ قرآن کریم نے اشاعت اسلام کو تو ہم پر فرض کر دیا۔ اور اگر ہم اللہ تعالیٰ کے اس حکم

کی عزت کریں۔ تو کیوں اللہ تعالیٰ ہماری مدد نہ کرے۔ جہاں تک میں اپنی قلبی کیفیت کو دیکھتا ہوں میں خیال کرتا ہوں کہ میری ان کوششوں کا ایک حصہ ختم ہو چکا۔ اور اللہ تعالیٰ نے وہ دن دکھا دیا کہ عیسائیت کا اہتمام ہو۔ لوگوں میں سے اسلام کے متعلق غلط فہمیاں دور ہو جائیں۔ ان کی توجہ اسلام کی طرف ہو جائے۔ اسلامی موعظ کو مشوق سے سننے آئیں۔ یہ کام خدا تعالیٰ نے کر دیا۔ اور میں خدا تعالیٰ کو حاضر و ناظر جان کر شہادت دیتا ہوں۔ کہ اللہ تعالیٰ نے یہ کام کر دیا۔ اگر آج میں دنیا سے رخصت بھی ہو جاؤں۔ تو میں اس تسکین قلب کے ساتھ رخصت ہونگا کہ میری کوششیں ضائع نہیں ہوئیں۔ اسکے بعد محض اس کا فضل ہے کہ وہ مجھے اور کامیابیوں کا منہ دیکھنے کے لئے زندہ رکھے۔ وہی اخبار جو آغا مشن کے وقت اسلام پر مبنی چڑانے تھے۔ آج اسلامی محاسن کے معترف ہیں۔ اگلے دنوں انگلستان کے ایک مشہور روزانہ اخبار موسوم بہ ڈیلی مرمر کو دیکھ کر میں سخت متحیر ہو گیا۔ وہ لکھتا ہے کہ وہ دن گئے جب ہم اسلام پر مبنی چڑاتے تھے۔ اسلام کے بعض محاسن ایسے ہیں۔ کہ اگر ان کی پیروی کریں تو ہمارے لئے بہتر ہے۔ اور تو اور وہ پردے کے متعلق لکھتا ہے کہ مسلم لوگ غیرت رکھتے ہیں۔ وہ اپنی عورتوں کا بے محابا پھرنا پسند نہیں کرتے اگر ہم بھی ان کے پردے کی پیروی کریں۔ تو یہ نظارہ عورتوں کا نہ ہو۔ جو ہم انگلستان میں دیکھتے ہیں۔ سبحان اللہ! الحمد للہ!! انگلستان اور ہمدہ کی خواہش۔ یہ خدا کی بڑی عجائباں ہیں۔ یہ پرے درے کا کفرانِ نعمت ہو گا۔ کہ اگر ہم ان حالات سے فائدہ نہ اٹھائیں۔ مشن چل چکا۔ اس کے لئے باضابطہ دفتر مسجد و گنگ انگلستان و لندن مسلم ٹرس میں قائم ہو چکا۔ مکان اپنا موجود۔ دیگر اسباب دفتر ہم پہنچ چکے۔ مشن کا رسالہ موجود۔ اس مشن کے موجودہ کالاندے کسی زیادہ امداد کے محتاج نہیں۔ اب اگر ضرورت ہے تو ہی بات کی کہ کام کو بڑھایا جائے۔ آج سے کچھ تین چار برس پہلے اگر ایک روسیہ سے



ایک کام نکلتا تھا۔ تو آج اسی ایک روپیہ سے چار گنا کام نکل سکتا ہے۔ اس ضمن میں مجھے چند ایک محسنوں کا شکریہ بھی ادا کرنا ہے جنہوں نے ان تمام حالات کے معلوم ہونے پر میری آواز کو سنا اور میری امداد کو پہنچے۔ ہماری مشکلات یہ ہیں۔ کہ اول تو یہ زمانہ ہی فحط الرجال کا ہے۔ پھر کچھ آدمی تیار ہوتے ہیں۔ تو ان میں سے بعض مختلف مشنوں پر لگ جاتے ہیں۔ اس وقت میرے سوا صرف ایک مبلغ دو کنگ میں ہے۔ جو تیار ہوئے تھے وہ ہمارے ہی متعلق جرمن اور لاہور میں کام کرتے ہیں۔ اور کچھ اپنے روزگار میں لگ گئے۔ اس سال میں نے دو نئے مبلغ بھیجے ہیں ان سے معاہدہ ایک۔ حد تک مستقل کام کرنے کا کیا ہے انہیں سے ایک کے کفیل تو میرے محسن جناب جہانگیر میاں صاحب والے مسٹر گول (کاٹھیا واڑ) ہیں۔ انکی ذات باجود کاشن ہمیشہ ہی سے مرہون احسان رہا ہے۔ اس موقع پر بھی اپنے میری اپیل کو سنا اور ایک مشنری کے اخراجات انہوں نے اپنے ذمہ لے لئے میں امید کرتا ہوں۔ وہ ایک قابل مشنری بن جائیگا۔ تحصیل عربیت کا سامان بھی میں کر دیا گیا ہے۔ دوسرے محسن جناب مسامحت مآب صاحب عز و شرف حضرت ستیدنا طاہر بیٹ الدین ہیں۔ آپ کو جب قدر مذہب اور خدمت مذہب کا شغف ہے وہ ان کے منصب و حیثیت سے ظاہر ہے۔ انہوں نے میری اپیل کو فیاضانہ طبیعت سے سنا۔ اور خدمت اسلام کیلئے ہر طرح حیا رہی ظاہر فرمائی۔ اللہ تعالیٰ انکو جزائے خیر دے۔

انا اجری الی اللہ +

کوئی کام مشکل نہیں۔ اگر مسلمان بھائی مہمت کریں۔ اور تھوڑی تھوڑی امداد لکھیں۔ مثلاً ۲۵ روپیہ امداد مستقل رنگ میں مہوار دیں۔ روز روز کی خط و کتابت اور استمداد میں وقت۔ محنت اور روپیہ ضائع ہوتا ہے۔ آج مشن کو بارہ سال ہو گئے شرمناک ایک بچہ بھی اس عمر پر بالغ ہو جاتا ہے۔ زمانہ نے ہمارے حالات سے آگاہی حاصل کر لی۔ ہمارا اچھا یا بُرا اخفا میں نہیں۔ اللہ تعالیٰ نے ہمیں کامیاب کر کے دکھا دیا۔ آج یہی ایک کام جس کی طرف سب سے پہلے مسلمانوں کو متوجہ ہونا چاہئے۔ یہی وہ کام ہے جسکے لئے

انبیاء علیہم السلام دنیا میں آئے یہی وہ وظیفہ ہر صحابہ کرامؓ نے اپنے لئے تجویز کیا۔ ہندوستان کی بھی مشکلات کا حل ایسی ایک کام سے ہے۔ حساب کتاب کے متعلق میں کچھ کہنا چاہتا ہوں۔ جہاں تک ہندوستان کی آمد و خرچ کا سوال ہے۔ وہ ماہوار چھپ جاتا ہے۔ انگلستان کا حساب ۱۹۱۹ء کے بعد نہیں چھپا۔ اسکی وجہ یہ ہے کہ پادریوں نے خاص طور پر ہماری آمد و خرچ کے متعلق تفحص کرنا شروع کر دیا۔ چنانچہ ریلوے والٹر نے ہمارے مشن پر ایک کتاب لکھ کر ہمارے حساب کتاب پر بھی تبصرہ کیا ہے۔ اور ہمارے ۱۹۱۶ء کے ۱۹۱۷ء کے آمد و خرچ دیکھ کر غرضی ظاہر کی کہ یہ مسلم مشن عنقریب تباہ ہو جائیگا کیونکہ اُسے بجائے پونڈوں کے ہماری آمد میں روپے نظر آئے۔ اور بجائے لاکھوں کے ہزار نظر آئے۔ وہاں تو پانی کی طرح روپیہ بہتا ہے اس نادان نے یہ نہ سمجھا کہ ہمارے مشن کے کارندے الگ اشارے سے کام نہ لیتے۔ اور اسکے پورے حق اخذ مت کو میسائی مشنوں کے اصل مدنیار کر کے رپورٹ میں دکھلا دیا جاتا۔ تو پھر ہمارے اخراجات بھی بہت ہوتے۔ بہر حال خدا کی شان ہے مشن تو آج تک قائم اور کامیاب ہے۔ لیکن وہ ہمارے مشن کے خاتمہ کی پیشگوئی کرنے کے ایک سال بعد ہی اس دلیا سے رخصت ہو گیا۔ اسکی اس پوٹ پر مجھے یہ خیال آیا۔ کہ ہمارے مالی معاملات مشن سے ہمارے مخالفت آگاہ نہ ہونے پائیں۔ لیکن چونکہ مشن کلیتہً میرے ہی ہاتھ میں تھا۔ اور ایک ہاتھ میں مالی معاملات کا رکھنا اسی صورت میں درست ہے۔ کہ جب پہلے وقت فوقتاً اطلاع رہے۔ اگرچہ کل کا کل کاروبار میری ذات کا ہی پیدا کر دہ ہے۔ اور مشن کا ایک معقول حصہ اخراجات اس وقت میرے ہی قلم کا اندوختہ ہے۔ بہر حال میں نے یہی مناسب سمجھا۔ کہ جس صورت میں ولایت کے حساب کو خالص نہیں کرنا تو بہتر یہی ہے کہ مالی معاملات مشن ایک رجسٹری مشن باہابطہ انجمن کی نگرانی میں آجائیں۔ علاوہ ان میں ۱۹۱۸ء کے اخیر سے برابر پانچ سال دماغی عارضہ کا شکار رہا۔ جس کی صحت مجھے گزشتہ سال میں ہوئی۔ بہر حال تبلیغی پالیسی اور عملہ مشن کی فرائض مفوضہ کے ادا کرنے کے علاوہ باقی کل معاملات انجمن کو کے ہاتھ میں ہیں۔ لیکن اب میں نے یہی پسند کیا کہ دوسرے مشن دوکنگ انگلستان کی کل کتب

حساب کی نقل باضابطہ کتاب کی صورت میں دفتر مشن لاہور میں بھی رہا کرے۔ جو مسلم بھائی چاہے وہ اگر اس حساب کو سکڑی مشن کی اجازت و نگرانی میں دیکھ لے۔ میں آئندہ مسئلہ کی اجتماع میں ولایت جاتا ہوں۔ اور جانے ہی حساب کو اس پنج پرے آؤنگا۔  
 اخیر میں پھر مسلمان بھائیوں کو عرض کرتا ہوں کہ یہ مشن اُن کا ہے۔ میں تو اُن کا ایجنٹ و خادم ہوں۔ خود رات دن محنت کرتا ہوں۔ اور اپنی قلم سے ایک معقول رقم روپیہ کی کماتا ہوں۔ اور ان سب کا منافع مشن پر خرچ کرتا ہوں۔ میرا حق ہے کہ میں اپنی خدمات کے عوض میں پچھتے بھائیوں کو کچھ مطالبہ کروں۔ اور میرا مطالبہ یہی ہے۔ کہ وہ میرا ہاتھ بٹائیں۔  
 خواجہ کمال الدین مبلغ اسلام

## سلطنت برطانیہ کے مذاہب کی کافر نس

مذاہب کی کافر نس کا انتقاد کوئی نیا خیال نہ تھا۔ اٹھائیس سال ہوئے۔ ۱۹۶۷ء میں ایک ایسی قسم کی کافر نس شکاگو (امریکہ) میں انٹرنیشنل پارلیمنٹ آف ریلیجنز مذاہب کی بین الاقوامی پارلیمنٹ) کے نام سے منعقد ہوئی تھی۔ اس کے بعد برسلز۔ لیڈن۔ پیرس اور اسکسفرڈ میں متعدد ایسی کافر نسیں ہوئیں۔ ان کافر نسوں میں مباحثات کی بھی اجازت ہوتی تھی۔ جو بسا اوقات تلخ نتائج کے ساتھ ختم ہوتے تھے۔ لیکن موجودہ کافر نس کی ایک عجیب خصوصیت یہ تھی۔ کہ اس میں بحث مباحثات کو قطعاً ممنوع تھا جو پرچے وہاں پڑھے گئے۔ وہ پہلے سے سمجھدار افراد کی خدمتیں پیش کیے جا چکے تھے تاکہ وہ اپنا اطمینان کر لیں۔ کہ اس میں دیگر مذاہب پر کوئی معاذ نہ نکلتے جینی نہیں۔ اس کے علاوہ تخصیصوں کی بیجا تعریف قطعاً ممنوع تھی۔ ہر پرچے کا مضمون تو ہزار الفاظ پر مشتمل ہونا تھا۔ اور جو پرچے پڑھے گئے۔ ان پر کوئی بحث و مباحثات کی اجازت نہیں دی گئی۔

### کافر نس کا افتتاح

اس کافر نس کا افتتاح ۱۲ ستمبر ۱۹۶۷ء کو ہوا۔ وقت اور نیل انٹینٹون لندن میں ہوا۔  
 لے کام ترسیل زر بنام فنانشل سکڑی مسلم مشن وکننگ۔ عزیز منزل۔ لاہور۔ پنجاب۔

کیلیدی کو مشرقی پردوں غالیچوں اور ہاتھ کی بنائی ہوئی تصاویر سجایا گیا تھا۔ چار سو آدمی کی  
حاضری تھی۔ وفادارانہ مسرت کا ایک عجیبام ملک معظم کچھ مہلتیں بھیجا گیا جسکے جواب میں مہر جیسی  
نے بڑی دیرینہ شکر یہ ادا کیا۔ جیڑہ بن نے کہا۔ کہ ہر ممکن کوشش اس بات کیلئے عمل میں لائی  
گئی ہے۔ کہ ان تمام مذاہب کے پرستے آجائیں۔ جن سے اس ملک کے لوگ عام طور پر واقفیت  
ہیں رکھتے لیکن مذہب کنفیوشس کے متعلق پرچہ حاصل کرنے میں محرکین کانفرنس کو  
ناکامی ہوئی۔ اور یہ غالباً صرف ایک اخلاقی ضابطہ ہے۔ نہ کہ کوئی مذہب۔ نیچھی انہوں نے  
اعلان کیا کہ کانفرنس کی روئداد دو جلدوں میں شائع ہوگی +

### سلطنت برطانیہ کی بنیاد مذہب پر

خطبہ افتتاحیہ کٹرل سرفرنس یگ ہسبینڈ نے پڑھا جس میں انہوں نے بتایا کہ برٹونی  
حکومت تمام مذاہب سے برتاؤ کرتے وقت قطعی غیر طرفداری کا اصول اپنے سامنے رکھتی ہے  
لیکن حکومت کی یہ غیر طرفداری اس بات پر محمول نہیں کی جاسکتی۔ کہ اسے مذہب سے کوئی  
تعلق نہیں حکومت مذہب کے ساتھ غیر طرفداری کا برتاؤ کر سکتی ہے لیکن برطانوی افراد کے دل  
مذہب کا گہرا جوش اپنے اندر رکھتے ہیں۔ سرفرنس نے یہ بھی بتایا کہ آخری بنیاد جس پر سلطنت  
کو کھڑا ہونا چاہئے ضروری ہے۔ کہ مذہب نہ کہ سیاسی نظام نامے یا اقتصادوی  
معاہدات۔ حب الوطنی بھی اس کے لئے کافی نہیں۔ حب الوطنی سے اوپر اور اسکی ترقی  
اشاعت کا موجب مذہب ہونا چاہئے۔ جب تک سلطنت کی تمام اقوام روحانی اشیاء کو  
تمام دوسری چیزوں کو مقدم نہ کر لیں۔ وہ زندگی کی جدوجہد میں باہم ملکر کام نہیں کر سکتے +

### ہندو مذہب

اس کے بعد پروفیسر آف کمیونج صدارت کی کرسی پر رونق افروز ہوئے۔ اور ہندو مذہب کے  
نماں پندت شیاہ شنکر کا جو پہلے سنٹرل ہندو کالج کے پروفیسر تھے۔ اور اب  
بناہ ہندو یونیورسٹی میں ہیں تعارف کرایا +

پندت شیاہ شنکر نے جو ایک خوبصورت مشرقی لباس میں ملبوس تھے سب سے پہلے  
برطانوی حکومت کی مذہبی رواداری کا شکریہ ادا کیا۔ آپ نے بہت سا وقت معتقدات کے تنوع

کے بیان کرنے میں لیا جس سے ہندو مذہب پیدا ہوا۔ آپ نے بتایا۔ کہ ہندو مذہب نے خدا تعالیٰ اور کائنات اعلیٰ سے اعلیٰ فلسفیانہ پرواز سے لے کر نہایت اونے ترین عملیات تک تمام قسم کے خیالات کو رواداری کی نظروں سے دیکھا ہے۔ ہندو مذہب کی جامع و مانع تقریف کو اجاگر رکھنے قابل قبول ہو بہت مشکل امر ہے۔ انہوں نے بتایا کہ ایک عامی آدمی کیلئے یہ مشکل ہے۔ کہ وہ ہندو مذہب کی عالمگیر تعلیم کو سمجھ سکے۔ انہوں نے کرم و افعال کے مسئلہ پر بھی بحث کی۔ اور ہندوؤں کی کتب مقدسہ کا مختصر حال بتایا جس میں بھاگوت گیتا کا خاص طور پر ذکر کیا۔ جسکو انہوں نے ہندوؤں کی انجیل قرار دیا جاتی ہے۔  
میں زیادہ حرزات پات پر بحث تھی +

### وزیر اعظم کا پیغام

کانفرنس کا دوسرا اجلاس ۲۳ ستمبر کو منعقد ہوا۔ سب سے پہلے پروفیسر مارگولی انڈلے جو اس وقت صدر تھے وزیر اعظم کی طرف سے ذیل کا پیغام پڑھ کر سنایا۔  
سلطنت کے بعض زعماء مذاہب کی کانفرنس کو اپنی خوشنودی کا پیغام بھیجنا موقع ملنے کی مجھ از حد خوشی ہو۔ بہت سے مذاہب اور بہت سے معتقدات ہماری سلطنت میں زندگی بسر کر رہے ہیں۔ اور ہر ایک اپنے اپنے طرز پر ہمارا سلطنت کے لوگوں کی رہنمائی ایسی کر رہے ہیں جو آخر کار کسی نہ کسی روشنی تک پہنچائی والی ہے۔ میں کانفرنس کے مقاصد کا خیر مقدم نہایت فروغ ملی کے ساتھ کرتا ہوں۔ اور اس بات کا بھی کہ اسکے ذریعہ سے ہمیں یہ علم ہوتا ہے کہ ہماری سلطنت کے لوگ رواجیت کے لئے ایک دوسرے کے مخالف رستوں پر نہیں چلے بلکہ ایک ہی متفقہ شاہراہ پر گامزن ہیں۔ اس کے بعد کا حصہ اسلام کے متعلق ہے جس کا ترجمہ اشاعت اسلام ماہ دسمبر ۱۹۲۲ء میں پہلے دیا جا چکا ہے +

### شیعہ مذاہب

شیعہ مذاہب کی طرف سے زندگی اور مذاہب پر ایک پرچہ بغداد کے شیخ خادم دوسیلی نے تیار کیا تھا جس کو سرطاس آرٹلڈ نے پڑھ کر سنایا۔ اس پرچہ میں بتایا گیا تھا کہ شیعہ

مذہبِ اہلِ اللہ کی تعداد مسلمانوں کی مجموعی تعداد سے ایک تہائی پر مشتمل ہے اور ایران، عراق، بحرین اور ہندوستان میں اس مذہب کے لوگ پائے جاتے ہیں۔ ان کے تین حصے ہیں ایک گروہ کا خیال ہے کہ انسان مذہب کے اصولوں اور ان کی تشہیحات ہر دو میں اپنی طرف اضافہ کر سکتا ہے۔ دوسرا گروہ روایات کا قائل ہے اور قرآن پر اپنا انحصار رکھتا ہے اور تیسرا گروہ اہلِ اہمِ الہی کو جاری مانتا ہے۔ اور زمین پر اماموں کی روحانی طاقت کو تسلیم کرتا ہے +

**سلسلہ احمدیہ**

اسکے بعد مرزا بشیر الدین محمود احمد نے سلسلہ احمدیہ کے حالات بتائے اس لیکن محمد کے صدیق و درمابین تھے اس پرچہ میں بتایا گیا کہ اس سلسلہ کے بانی کا دعویٰ مہدی ہونے کا تھا جسکی پیشگوئی آنحضرت صلیم نے فرمائی تھی۔ اور صبح موعود کا بھی جسکی پیشگوئی بائبل اور بعض اسلامی کتابوں میں ہے۔ یہ سلسلہ اسلامی تعلیمات کو از سر نو تازہ کرنے کیلئے ہے +

### بدھ مذہب

۴۴ تبصرہ کو بدھ مذہب پر غور کر کے ڈاکٹر ڈی سلوانے لیکچر دیا جس میں آریڈوڈر تصدیق انہوں نے بتایا کہ بدھ مذہب میں قوانین قدرت کا اظہار کیا گیا ہے۔ اور کوئی شخص جو اس اظہار کو تسلیم یافتہ نہ ہو۔ بدھ مذہب کا پیرو نہیں ہو سکتا۔ اس پرچہ میں صحیفہ نظرت کی تین باتوں کا ذکر کیا گیا :-

۱۔ بار بار بدلتے رہنا۔

۲۔ ایک چیز کی دوسری سے ناموافقیت۔

۳۔ تمام وہ باتیں جو جائے ذہن میں آتی ہیں۔ ان کا بے حقیقت ہونا +

انہوں نے بتایا کہ یہ ناموافقیت کی صورت انسان کے احساس اور ادراک کو پیلہ ہوتی ہے۔ ان تینوں باتوں (تلون یا ناموافقیت اور بے حقیقت) سے بچنے کے لئے ہمیں احساس یا ادراک کی طاقت کو کم کرنا چاہئے یہی اپنے کوبارنا بدھ مذہب کا نصبین یا عنوان ہے۔ دو اور پرچے بدھ مذہب پر پڑھے گئے۔ ایک ٹر جی پی مالا سیکر نے سیلون میں بدھ مذہب کا آخر تعلیم پڑ کے عنوان کو پڑھا۔ اور دوسرا مسٹر لیا مٹو میچور امیر ٹیل روئیروٹی ٹوکیو (جاپان)

نے (Mahayana Buddhism) پر۔ آخری پرچہ میں وسط ایشیا چین اور  
جاپان میں بدھ مذہب کی اثبات کا حال بتایا گیا +  
نرتشیتی مذہب

۲۵ نمبر کا دن نرتشیتی مذہب چین مت اور جیونی مذہب کے لئے وقف تھا۔ نرتشیتی  
مذہب شمس العلماء دستور کیتبادا اور باد نو شیروان نے جو کن (ہندوستان) میں پارسیوں  
کے ہائی پریسٹ ہیں پڑھا۔ اس پرچہ میں بتایا گیا کہ اللہ تعالیٰ کو پارسی مذہب میں  
اسوزامروا (تھائے دانا) سمجھا جاتا ہے۔ روشنی اور ظلمت دونوں اللہ تعالیٰ کی طرف سے  
ہیں۔ اور آگ اس کا ظاہر نشان ہے +

نرتشیتی مذہب میں یسکھا یا گیا ہے کہ انسان کی اعلیٰ غرض اور نصب العین ملک  
تھلک اور گیان و حیان کی زندگی کو حاصل نہیں ہوتا۔ انسان اپنے اعلیٰ سوا اعلیٰ کمال  
تک اس طرح پہنچ سکتا ہے کہ وہ دنیا میں ہے اور غربا اور محتاجوں کی خدمت کرے۔ یہ مذہب  
کی ترقی پارسی مذہب کا نصب العین ہے۔ لیکن بے کامیابیوں اور مراد نہیں۔ نرتشیتی کے دعاوی  
خالصہ عقل پر مبنی تھے۔ اور کسی اعجازی طاقت کا دعویٰ انہیں نہ تھا۔ اخلاق کے متعلق  
نرتشیتی مذہب میں جو تعلیم دی گئی ہے۔ وہ تکمیل کے لحاظ سے اس پایہ کی ہے جیسے کسی  
دوسرے مذہب کا اخلاقی صواب۔ وہ کسی دوسرے مذہب کے اخلاقیات  
کے لئے مضر نہیں +

### جین مت

جین مت کے متعلق برائے بہادر بگندر لال جینی چیف جج اندو (ہندستان) نے  
پرچہ تیار کیا تھا۔ اسکی سب سے بڑی تعلیم یہ بتائی گئی کہ تمام زندہ چیزوں کو ضرر پہنچانیسے  
اجتناب کرنا اعلیٰ ترین مذہب ہے +

ان کے نزدیک نباتات حیوانات اور انسان اور ایسا ہی شیطان اور ملائکہ ہمیشہ جوتے  
ہوتے ہیں۔ اور ہمیشہ رہیں گے۔ ایسا ہی نجات یافتہ روح اپنی اعلیٰ ترین حالت میں۔ اور  
رحمت و برکت اور غیر فانی ہونا ایک دائمی حقیقت ہے۔ اس آخری حالت تک ہم صرف اسی

صورت میں پہنچ سکتے ہیں کہ ضرر سانی سے بچنے کی کوشش کی جائے۔ اور یہ بے ضررانی کی حالت غصہ اور جذبات کو دبانے اور دور کرنے سے پیدا ہوتی ہے جس میں ہمت میں انسان کے اوصناع و اطوار کے قوانین محبت - رحم - مہربانی - شفقت باہمی احساس اور ہمدردی پر مبنی ہیں۔ جینی لوگ لازمی طور پر گھاس غور ہیں +

### صوفی مذہب

صوفی مذہب پر بھی ایک پرچہ میں جو حافظ روشنی علی صاحب نے تیار کیا تھا روشنی ڈالی گئی۔ اس میں بتایا گیا۔ کہ کچھ صوفی وہ ہیں۔ جو پورے اخلاص اور دل کے ساتھ اپنی باطنی صفائی کی کوشش کرتے ہیں۔ اور تمام بُری خواہشات کو اپنے دل سے نکال دیتے ہیں۔ ایک صوفی صرف اللہ تعالیٰ کو پہچاننے اور اس سے محبت کر نیسے ہی حقیقی صوفی بن سکتا ہے۔ ہندوستان میں صوفیوں نے باطنیات کے اصول پر بہت سے نماہب کو جمع کرنا چاہا ہے +

### برہم سماج

برہم سماج کے متعلق مسٹر این۔ سی۔ سین نے پرچہ پڑھا۔ آپ مشہور مسٹر کیشب چندر سین کے بیٹے ہیں۔ جو اپنی وفات کے بعد سے بیشتر برہم سماج کے لیڈر تھے۔ سر ایڈورڈ گیٹ جو انڈین سینس کشنر (کشنر مردم شمار می ہند) رہ چکے ہیں۔ کرسی صدارت پر رونق افروز تھے۔ مسٹر سین نے فرمایا۔ کہ سماج کی بنیاد ۱۸۷۵ء میں راجہ رام موہن راے نے رکھی تھی۔ وہیوں کے غیر حرف مبدل ہونے کا خیال ترک کر دیا گیا۔ ۱۸۷۵ء میں کیشب چندر سین اس سلسلہ میں داخل ہوئے اور بہت بڑا رسن انہوں نے حاصل کر لیا۔ اپنے معتقدات کے لحاظ سے سماج کے لئے بطور جڑ کے ہیں۔ اور ایک فرقہ جس کی آپ نے رہنمائی کی۔ آخر کار صل سوسائٹی سے علیحدہ ہو گیا +

اس سماج کی تعلیم کہ انسان کی نہ ہی حالت ترقی پذیر ہے۔ برہم سماج والوں کا یہ عقیدہ نہیں کہ ہر مذہب میں صداقتیں مل سکتی ہیں۔ بلکہ ان کا عقیدہ ہے۔ کہ تمام



مذاہب جو دنیا میں قائم ہیں۔ صحیح اور سچے ہیں۔ وہ ایک ہی بزرگ و برتر ہستی یعنی اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھتے ہیں۔ اونٹنوں پر ان کا ایمان نہیں۔ روح کے غیر فانی ہونے اور اسکی ترقی پذیر حالت پر ان کا ایمان ہے۔ اور اس دنیوی زندگی کے بعد ایک اخروی زندگی کو بھی وہ مانتے ہیں جس میں حالت ادراک موجود ہوگی۔ خدا سے محبت اور اسکے کام کرنے میں اسکی عبادت بھی شامل ہے۔ اخلاقی صداقت دانائی کا حصول مفصلانہ احسان کا پسند کرنا ان کے رسوم و رواجات نہیں۔ دنیا کے تمام بڑے بڑے پیغمبر ایک روحانی سلطنت کے بنائے والے ہیں۔ اور ان سب کے آگے وہ سرِ اطاعت خم کرتے ہیں ۴

### آریہ سماج

اسکے بانی شکار پور (سندھ) کے پروفیسر پھیروانی نے آریہ سماج کے متعلق اپنا پرچم پڑھا۔ سر ایڈورڈ گیت، ابھی تک کرسی صدارت پر رونق افروز تھے۔ پروفیسر موصوف نے بتایا کہ دیانند مسرتی جنہوں نے آریہ سماج کی بنا رکھی ہے۔ سکندریہ میں کاٹھیاواڑ کے اندر برہمنوں کے گھر پیدا ہوئے تھے۔ انہوں نے تمام شمالی ہندوؤں کا سفر کیا اور برہمنی۔ ذات پات اور فرقوں کے امتیازات کے خلاف تعلیم دیتے پھرتے۔ برہمن سماج نے کسی مقدس کتاب کو جس میں وید بھی شامل ہیں قابل اعتبار ماننے سے قطعاً انکار کر دیا تھا۔ لیکن دیانند نے دوسری کتابوں کو جو ویدوں کے بعد مازل ہوئیں رو کر لئے ہوئے بتایا کہ وید ہی ایسی کتابیں ہیں جن میں علوم صحیح پائے جاتے ہیں۔ اور کہ ایک آریہ کا یہ سب سے بڑا فرض ہے کہ وہ ان کو پڑھے پڑھائے اور ان کا وعظ کرے۔ آریہ سماج کے پیروؤں کی تعداد اس وقت پانچ لاکھ ہے۔ ان کا ایمان ہے کہ خدا تعالیٰ تمام سچائی علم اور ہر چیز کی جو معلوم ہو علت العلل ہے۔ اللہ تعالیٰ ہی تمام علم ہے۔ تمام خوبصورتی ہے وہ جہنم نہیں رکھتا۔ قادر مطلق ہے۔ منصف ہے۔ رحیم ہے۔ وہ کسی کو پیدا نہیں کرتا۔ وہی ابتدا ہے۔ کوئی اس کی مقابلہ کے لائق نہیں۔ غیر فانی ہے۔ ڈراور خوف کو آزاد ہے اور صرف وہی تمام کائنات کا اصل باعث اور اسکی علت ہے۔ اس سماج کا مقصد یہ ہے کہ ہندو مذہب کو اندرونی طور پر پاک صاف کیا جائے۔ اور عیسائیت اور اسلام کے حملوں سے

انکی حفاظت کی جائے۔ سرایہ و رڈ گیٹ نے بیان کیا۔ کہ شدہی کے متعلق آریونکی  
جدید جہد کو ہی زیادہ تر ان عباد اور تفرقہ کا موجب قرار دیا گیا ہے۔ جو اس وقت ہندوستان  
میں ہندوؤں اور مسلمانوں کے اندر پایا جاتا ہے +

### ۔ سہائی مذہب

اس کے بعد ڈاکٹر والٹر والش کرسٹی صدارت پر رونق افروز ہوئے۔ اور سہائی مذہب کے  
متعلق پرچہ پڑھا گیا۔ جو حیفہ (فلسطین) میں اس مذہب کے زمین شگر آفسی نے تیار  
کیا تھا۔ اس پرچہ کے ساتھ ایک تتمہ عبدالبہا کے پوتے روحی افغان نے لکھا تھا  
اس مذہب کے بانی کو اپنے وطن (فارس) میں اذیتیں پہنچانی گئیں۔ اور ہزار ہا  
پیروں سمیت اسے شہید کیا گیا۔ یہ مذہب اسلام سے پیدا ہوا۔ اور زیادہ مغربی ممالک  
میں اس نے اپنا قدم جمایا۔ اس نے نسل انسانی کی وحدت کی تعلیم دی ہے۔ اور یہ کہ  
مذہب علم و عقل کے مطابق ہونا ضروری ہے۔ اور کہ مرد اور عورتیں تمام حالات اور  
مراتب کے لحاظ سے مساوی درجہ رکھتے ہیں۔ اور کہ ایک عالمگیر زبان اور ایک  
بین الاقوامی عدالت ہونی چاہئے۔ جو تمام اختلافات کا فیصلہ کرے اور عالمگیر  
صلح و امن کی حکومت دنیا میں قائم ہو۔ اگر ماں باپ صرف ایک ہی بچہ کو تعلیم دلانے  
کی توفیق رکھتے ہوں۔ تو انہیں چاہئے کہ لڑکے کو ترجیح نہ دیں۔ بلکہ لڑکی کو ترجیح  
دیں۔ کیونکہ نسل انسانی کی سب سے پہلی منکمہ باتیں ہیں۔ روحی افغان نے اس بات کا  
اقرار کیا۔ کہ موجودہ اجتماعی اور سیاسی تحریکات جو عورتوں کی ترقی کے متعلق ہیں بلکہ قوم  
کا قیام۔ ایک عالمگیر زبان بنانے کے متعلق کوششیں اس بات کا ثبوت ہیں کہ انسانی  
مذہب کی سپرٹ نسل انسانی کے رگ و ریشہ میں سرایت کر رہی ہے +

### مناظرہ مذہب

مناظرہ مذہب کے متعلق مسٹر ہام ٹی مشن (ایک چینی سیاح) نے پرچہ تیار کیا تھا جو آجکل کسٹور  
میں تقابل مذاہب کی تعلیم حاصل کرتے ہیں۔ یہ پرچہ ۲۹ تمبہ کوڑھٹھا گیا۔ اس میں بتایا گیا کہ  
مذہب کنفیوشس اور تاؤ مذہب ایک ہی مخزن آئی چنگ یا بک آف چینج (تبدیلی

کی کتاب سے نکلے ہیں۔ اول الذکر مذہب میں اخلاقی اور سیاسی پہلوؤں کی نشوونما کی گئی ہے۔ اور مؤخر الذکر میں جو لاؤتزرور (Sedgwick) کے زیر اثر مذہب کنفیوشس کا ہم عصر ہے۔ باطنی اور مذہبی عناصر کو ترقی دیتی ہے۔ تاؤ مذہب کا موجودہ "پوپ" جو چنگ لاؤنگ سے جس نے اس مذہب کی بنیاد ایک منظم سوسائٹی کی شکل میں رکھی براہ راست منجورہ میں بائیسواں خلیفہ ہے چین کے لنگ ہو پساٹھرا قیامت پذیر ہے +

### سکھ مذہب

اس کے بعد نابھ کے سردار خان نگہ کا پرچہ سکھ مذہب پر پڑھا گیا۔ سر پرنسنگٹن اسٹوڈنٹس کمیٹی صدارت پر رونق افروز تھے۔ اس پرچہ میں بتایا کہ سکھ مذہب کے بانی مہاشی حضرت بابا نانک صاحب رحمۃ اللہ علیہ ہیں جو ۱۶۹۹ء سے ۱۷۰۳ء تک زندہ رہے انہوں نے اپنی زندگی کے ایام مذہبی فہم و تدبر اور درس و تدریس میں گزارے۔ ان کی تعلیم تھی۔ کہ خدا ایک ہی ہے۔ جس کی مختلف شکلوں میں عبادت کی جاتی ہے۔ انہوں نے اپنے شاگردوں کو محمد دیا۔ کہ سب لوگوں سے صلح کا طریق اختیار کریں۔ حضرت بابا نانک رحمۃ اللہ علیہ نے ان بات کو ادا کرنے کی تعلیم دی۔ اور مقدس مقامات کی زیارت اور راہبانہ زندگی سے منع کیا۔ اور وراثہ زندگی میں اللہ تعالیٰ کی اتحاد پیدا کرنا سکھایا +

### مستقیم و قیاسی معتقدات

مسٹر بیکن نے کینیا کے محکمہ جنگلات میں ملازم رہ چکے ہیں۔ مشرقی افریقہ کے بعض مذاہب کے عنوان سے ایک پرچہ پڑھا۔ انہوں نے بتایا کہ کینیا کی مرتفع زمین بادِ نواح باشندے قدرتی حالت کے بالکل قریب ہی زندگی بسر کرتے ہیں۔ نگئی یعنی خدا تعالیٰ کی ہستی کے وہ قائل ہیں۔ اور ان کا خیال ہے۔ کہ وہ کینیا کے ہر غلے پہاڑوں پر رہتا ہے۔ یہ بہت بڑی سپرٹ جس نے اشیاء کو پیدا کیا ہے۔ نہ کوئی خدا رکھتی ہے نہ انتہا۔ نہ اس کا باپ ہے نہ ماں۔ نہ اس کی شادی ہوئی۔ نہ اس کے ہاں کوئی منہ ہے۔ کبھی وہ بدلتا نہیں۔ کل بھی ہی تھا۔ آج بھی ہی ہے اور ہمیشہ بھی رہے گا۔ سورج۔ چاند اور مینہ سب کے سب "نگئی" کے مظاہر قدرت ہیں۔ اور انہی

کے توسط سے اس کی عبادت کی جاتی ہے بعض مقدس درخت ہیں جن کے نیچے نمازیں پڑھی جاتی اور قربانیاں کی جاتی ہیں۔ کوئی معبود اس غرض کو موجود نہیں۔ عام طور پر ان کی دُعا میں مادی اشیاء یعنی بھیدوں اور بکریوں اور بچوں کے لئے ہوتی ہیں کوئی لٹریچر ان کے ہاں نہیں۔ صرف باپ کسان اور گیت وغیرہ کے ذریعہ اس مذہب کی تاریخ اپنے بیٹوں کو بتاتے ہیں +

### آبا و اجداد کا خوف

آرچ ڈیکن ویمس نے جو نیوز یلینڈ کے رہنے والے ہیں موری ادیان کے متعلق ایک پرچہ پڑھا اور بتایا۔ کہ موری مذہب کے بڑے بڑے معتقدات یہ ہیں کہ مورپوں کے ہاں ایک اللہ تعالیٰ کا کوئی خیال نہیں۔ بلکہ ان کا ایمان ہے۔ کہ یہ کائنات ہمارے روح پر حکم ہے۔ جو انسان کی دشمن ہیں۔ ان کا عقیدہ ہے کہ یہ رُوحیں انسانی اعمال کی نگہبانی کوئی ہیں۔ اسی وجہ سے زیادہ تکلیف پہنچتی ہے اور کہ جب کبھی انسان کو ایسے امور سے واسطہ پڑتا ہے جس سے کسی ایک روح کا گہرا تعلق ہو۔ تو اسکی قربانی ضروری تھی یہ بھی بتایا گیا۔ کہ موری عقیدے کے پیرو اپنے آبا و اجداد کی عبادت کرتے ہیں لیکن اگرچہ وہ انہیں خدا کے منصب پر بٹھاتے ہیں۔ لیکن ان کے متعلق باقی ماندہ اشیاء سے بڑھ کر خوف ان کے دلوں میں ہوتا ہے +

### ایک کتے کی غیر متابعت

معزلی افریقہ کے مذاہب کے ایک بیان میں کپستان سلیم نے بتایا کہ کیمرون کے بانڈو زبان بولنے والوں کا خیال ہے۔ کہ خدا دو قسم کا ہے۔ ایک اچھا یا نیک ہے اور دوسرا بُرا۔ سوڈان کے بعض قبائل ایسے خدا کی پرستش کرتے ہیں۔ جن کی بہت سی رُوحیں ہیں۔ بڑے خدا کا طریق رہائش اسی طرح بتایا جاتا ہے۔ جیسے انکی عبادت کرنی والوں کا۔ لیکن وہ نظر نہیں آتا۔ دنیا کو پیدا کرنے کے بعد اس نے متعدد انسانوں کو ہر حکمران بنا دیا۔ اور دنیا میں ہر ایک مصیبت کی اصل وجہ ایک کتے کی نافرمانی ہے جو وہ اپنے معبود کے احکام کی کرتا ہے +

## اسلام دیس کے کافر نس لندن

صحبہ عمدہ ہم ان اوراق میں اس مضمون کے ایک حصہ کا ترجمہ دیتے ہیں جو حضرت محمد بن عبد اللہ بن عبد  
المہجد وکنگ انگلستان کی طرف سے مکتوبی جناب یوسف عبد اللہ سابق ڈپٹی کمشنر  
فٹیور (لوہ) پانی نے دیس کے کافر نس لندن میں پڑھا۔ مضمون کیا ہو گیا کوہ میں دریا  
کو بند کیا ہوا ہے۔ اس مضمون کی نزاکت اور اس کے لکھنے کی مشکلات کو وہی سمجھ سکتا ہے جس نے  
نور الفاظ کے اندر اندر قرآن کریم کی تعلیم کو جمع کر دیا ہو۔ مضمون کافر نس کی طرف سے بھی شرط  
تھی۔ کہ کوئی مضمون نور الفاظ سے زیادہ نہ ہو۔ اس کافر نس میں عیسائی اور یہودی  
نہیب کی نمائندگی نہیں ہوئی۔ اسکی وجہ یہ تھی۔ کہ انگلستان میں یہ دونوں مذہب سے  
بھی موجود ہیں۔ بلکہ اسلئے ہوا کہ یہ نہیب اب مغرب میں نہیب ہی نہیں سمجھے جاتے بلکہ  
عیسائیت اور یہودیت اب قوموں کی فہرست میں آ گئے ہیں۔ یہ ایک سیاسی پہلو ہے  
اعتقاد ان لوگوں عیسائی ہے نہیں۔ نہ اپنے نہیب کو وہ عیسوی تعلیم کے ساتھ وابستہ  
کرنا چاہتے ہیں۔ اسلئے اب مسیحیت قوم کا نام رکھ دیا گیا ہے تاکہ قوم کے افراد میں  
افتراق اور انتشار بھی دم اور جسکی جو مرضی ہو وہ نہیب اختیار کرے۔ اس کافر نس  
میں ہر ایک نہیب کی نمائندگی ہوئی۔ لیکن جس نہیب نے محمد سے جھگڑا تک زندگی کا  
عملی پہلو انسان کے سامنے رکھ دیا۔ وہ اس کافر نس میں اسلام ہی ثابت ہوا۔ یہ ہم  
نہیں کہتے بلکہ حضرت خواجہ صاحب کا مضمون پڑھ جانے پر پریسیڈنٹ کے منہ سے  
یہی الفاظ نکلے۔ کافر نس کے پلیٹ فارم پر جس نہیب کا جو نمائندہ آیا۔ اس نے اپنے  
نہیب کو ہی آسمان پر نازل شدہ اور دنیا کا بہترین نہیب ظاہر کیا۔ پھر لطیف ہے کہ  
اس دعوے کو تجربہ بن کرنے کی کوشش نہیں کی۔ بلکہ انہی ہر ایک کے اسی بات کو دکھانے  
کی کوشش کی کہ ان کا نہیب ہی فلسفہ کی جان ہے اور اس دعویٰ کے ثبوت میں چند  
فلسفہ نمایاں لکھ دیں۔ ان لوگوں نے یہ سمجھا۔ کہ فلسفہ حقیقی فلسفہ زندگی ہے  
اور وہ نہیب حقہ کا کام ہے۔ کہ انسان پر ظاہر کردے مثلاً پنڈت شیام چندر جی باص

یونیورسٹی سے ہندو مذہب کی وکالت کرنے گئے۔ آپ کا پرچہ ہندو مذہب کی تشریف سیکے مختلف فرقہ جات کی تشریح اور اسکے اسباب کے بیان پر مشتمل تھا۔ پھر آپ نے تنازع اور نظریہ کرما پر بحث کی۔ اس کا فلسفی پہلو بھی دکھایا۔ شکل امر تو یہ ہے۔ کہ انسانی دماغ فلسفی بننے سے خوش تو ہوتا ہے لیکن اس زمانہ میں اسے عمل کی ضرورت ہے۔ وہ سہاوت کا بھوکا ہے۔ اگر کسی طرح وہ اپنی چاروں کی زندگی کو صحیح اصولوں پر چلا کر رہاں اور آئین مفید زندگی کو حاصل کرے۔ اسی بات کو دکھانا ہی مذہب حقہ کا صحیح موضوع ہو سکتا ہے لیکن وسیعہ کا نفرنس میں نہ اہمیت ملے کہ پیش کر نیوالوں نے اس بات کا بہت ہی کم لحاظ کیا۔ ہم یہاں کسی پرچہ پر کوئی تفصیلی رائے دینی نہیں کرنا چاہتے۔ بھلا اتنا کہ دیتے ہیں۔ کہ اس کا نفرنس اگر کسی مذہب کو فائدہ ہو یا اسکی فضیلت اور اسکی تعلیم کی افضلیت مغربی دنیا پر ظاہر ہوئی تو وہ اسکا امر ہے۔ حضرت خواجہ صاحب کے پرچے میں نہ کوئی دعوئے ہے نہ فلسفی اور منطقی الجھنوں کو سلجھانے کی کوشش کی گئی ہو یا در نہ کسی دوسرے مذہب کی طرف اشارہ کیا گیا ہو۔ صاف یہی الفاظ ہیں مقصد مذہب کو دکھلا کر اسکے پورا کرنے کی راہیں قرآن سے دکھلا دی گئی ہیں۔ اگر حضرت ابوحنیفہ اپنی زندگی کا بیشتر حصہ ولایت میں نہ گزارتے۔ اور ولایت کے نقطہ نگاہ سے اس طریق پر آشنا نہ ہوتے۔ تو آج ان کی تحریر میں بھی وہ بات نہ ہوتی جس نے مغربی قلوب پر اس ایک تحریر کے ذریعہ اسلام کا سنگ بٹھا دیا۔ یہ پرچہ کیا ہے فطرت انسانی کا ایک نقشہ ہی نہیں اس کی کمزوریاں اس کی استعدادیں۔ اس کا پستی کی طرف جانا۔ اسکی بلند پرواہیاں۔ ان سب کو دکھلا کر پھر یہ ظاہر کیا گیا ہے۔ کہ کس طرح انسان طبقہ حیوانات کا ایک رکن ہو کر اس طبقہ سے نکلتا ہے۔ اور آہستہ آہستہ ان حدود پر پہنچ جاتا ہے۔ جہاں الوہیت کا مقام شروع ہوتا ہے۔ انسان کے دائرہ انسانیت کی ایک قوس تو دائرہ حیوانیت سے ملتی ہوئی ہے لیکن اس کی دوسری قوس کا محاسن دائرہ الوہیت کی قوس سے ملتا ہے۔ یہی حقیقت قدس کا قوسین کی ہے۔ اسلامی پرچہ نے اس حقیقت کو میر بن کر کے یہ دکھلانا چاہا۔ کہ کس طرح وہ مخلوق جو عالم حیوانات میں ایک ممتاز ہستی ہے حیوانیت سے پاک صاف ہو کر بالافاضل دیگر عالم انفسل سے ملکر مقامات علیین کی پرواز کرنے لگ جاتی ہے۔ وہ خدا کی روح جسکا نفع

تکمیل جسم انسانی پر ہوتا ہے۔ کن راہوں سے اس کے حقیقی نال و پر کل آتے ہیں بظاہر مضمون آسان و آسان الفاظ میں ادا کیا گیا ہو۔ لیکن دنیا جہان کا کونسا فلسفہ ہو جس کو فلسفہ زندگی سے تو تعلق ہو۔ اور اس کو اس مضمون نے اپنے اندر نہ لیا ہو۔ پھر لطف یہ ہے کہ ہر ایک امر کا استخراج قرآن کریم سے کیا گیا ہے۔ یہ مضمون آٹھ ہزار چھ سو ساٹھ لفظوں میں ختم ہو گیا لیکن اس مختصر سی فصحاء میں ہمیں قرآن کریم کی دو سو بیس آیات نظر آتی ہیں علی العموم اسکے بعض حصوں میں اس سے لے کر پچیس پچیس آیات تک جمع کر دی گئی ہیں۔ انسان کا مقصد زندگی کچھ کر اس کے حصول کی سات منزلیں بتائی ہیں۔ پھر ان سات منازل کی تعریف اور ان منازل میں کامیابی کے ساتھ گزرنے کے ضروری اسباب۔ ان امور سے اطلاع جو شخص کو پایا نا کامی کا موجب ہوں۔ اور ان باتوں سے متمسک ہونے کی راہ جو کامیابی تک انسان کو پہنچا دیں۔ سب کا سب ایک پچھپ اور دربار پیر میں لکھ دیا گیا ہے بظاہر کسی مذہب یا کسی غیر عقیدے پر حملہ نہیں لیکن اسلامی عقائد کو ایسے طریق پر ادا کر دیا گیا ہے کہ اس سے ہی عقاید باطلہ اور خصوصاً عیسائیت کی تردید کر دی گئی ہے۔ بعض جگہ تو دو تین سطروں میں بڑے سے بڑے کلیسیائی عقیدے کو توڑ دیا تمدن و دیات کا حصہ اس مضمون میں بہت تھوڑا ہے۔ اس کی وجہ ضل مصنف نے خود بیان کر دی ہے لیکن جس قدر بھی اس موضوع پر لکھا وہ موجودہ تمدن کی جان ہے۔ ورنہ یہ نظر آتا ہے کہ آج کل کی تہذیب نے اسلام کی ہی خوشہ چینی کی ہے۔ اس کا نقص میں بعض حصہ لینے والوں نے اپنا کمال ایک داستان گوئی میں سمجھا۔ چنانچہ ان داستانوں کو سن کر کہ سچن و درلڈ نے اسلام کے ایک نمائندہ کے متعلق لکھا۔ کہ ان بچپن کی باتوں پر اگر ہندوستانی اس قسم کا جوش و خروش ظاہر کر سکتے ہیں تو کیوں ہمارے مشنری بھی ہندوستان میں جا کر ایسی باتوں کے ذریعہ کامیابی حاصل نہیں کرتے۔ داستانیں گو ان میں ایک حد تک حقائق کا بھی رنگ ہو۔ آخر داستانیں ہی ہوتی ہیں۔ اس کا نتیجہ دیر پا نہیں ہوتا۔ نئی بات سمجھ کر سننے والے اسے لچھپی ہو سننے ہیں۔ جدید باتیں لذت نظر آتی ہیں لیکن دیر پا اور مستقل اثر اسی تعلیم کا ہوتا ہے جس کا اثر افسان کی عمل زندگی سے تعلق رکھے۔ اس

رازد کو اسی نے سمجھا۔ جس نے یورپ میں اپنی زندگی کا ایک حصہ گزارا۔ اس مضمون کو تمام وکمال ایک الگ کتاب کی شکل میں بہت جلد شائع کر دیا جائیگا۔ لیکن مضمون کے پڑھنے سے دل یہ چاہتا ہے کہ اس مضمون کو توسیع دیجائے یا بالفاظ دیگر اسے ایک مکمل کتاب کی صورت میں متشکل کر دیا جائے۔ جو کم از کم چار پانچ سو صفحات کی ہو۔ جس کتاب کا ڈھانچہ بھی مضمون ہو۔ اور یہ کتاب انگریزی زبان میں ہو۔ یہاں خیال میں اگر یہ کتاب چھپ کر یورپ کے مختلف کتب خانوں میں چلی جائے۔ اور اس کا ایک حصہ مغربی حلقوں میں مفت تقسیم ہو۔ تو بہترین نتائج مترتب ہو سکتے ہیں۔

میں صاحب نے حضرت خواجہ صاحب کو اس بات پر آمادہ بھی کیا ہے۔ ہمارے کاروبار کوئی ناجوان اصول پر نہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کی تصانیف اگر بکیتی ہیں۔ تو ان کا منافع بھی اشاعت اسلام پر ہی خرچ ہوتا ہے۔ لیکن حضرت خواجہ صاحب کی کتاب ینالین المسیحین اور اسکے انگریزی ترجمہ کی طرح جس نے مغرب میں ایک حیرت انگیز اثر ڈال رکھا ہے۔ یہ کتاب بھی زیادہ تر مفت ہی تقسیم ہونی چاہئے۔ بہر حال یہ مضمون تمام وکمال اسی صورت میں کتابی شکل میں شائع ہو سکتا ہے۔ اگر ناظرین سالہ میں سی پانچ صد احباب اس کتاب کیلئے اپنے نام منیجر سالہ اشاعت اسلام لاہور کے پاس رجسٹرڈ کرا دیں۔ یہ کتاب تخمیناً قیمت میں عمر سے اندر اندر ہوگی + مترجم

## اسلام

از نامہ گمبار حضرت خواجہ جمال الدین صاحب مبلغ اسلام لاہور

ظہور اسلام سے پہلے بھی دنیا مذاہب سے تو خالی نہ تھی۔ لیکن یہ سب سب مذاہب قریب قریب ایک ہی کیفیت اپنے اپنے اندر رکھتے تھے۔ دعائیں گیتیں (نغمات) رسومات۔ ندیں۔ یہی چند باتیں ان مذاہب میں مقصد اعلیٰ سمجھی جاتی تھیں۔ غصہ پیٹنی کے فرو کرنے کے لئے قربانیاں تجویز ہو جاتی تھیں۔ اس طرح مذاہب کا مفہوم ہر جگہ ان باتوں پر ختم ہو جاتا تھا۔ کہیں کہیں وعظ و نصیحت اور عبادات



کا تذکرہ بھی نظر آجاتا تھا۔ لیکن علیٰ العموم انسان کے جذباتِ ردّیہ اور اس کی اونے خوشیوں دنیا کے مختلف حصص میں ان کے خدا اور عبودیت سے ہونے لگے تھے۔

### مسلم نظریہ مذہب

اسلام نے دنیا کے سامنے مذہب کا ایک نیا مفہوم پیش کیا۔ قرآن نے انسان کے کائنات کی طرف متوجہ کر کے کائنات میں سے اُسے دینِ حقیقی کی تلاش کیلئے متوجہ کیا۔ قرآن حمید نے اشیاء کائنات کے مناسب و مطابق فلسفہ زندگی کو پیش کیا۔ اس کتاب مقدس نے ماہیاتِ قلبِ انسانی کو کھول کھول کر ہمارے آگے رکھ دیا۔ اور ایک ایسا دستورِ عمل ہمارے لئے تجویز کیا۔ جس پر چل کر انسانی فطرت کے جوہر روشن ہو جائیں۔ قرآن نے عبادت کے چند طریق بھی بتلائے۔ لیکن جہاں کہیں ان طریقوں کا ذکر کیا وہاں اس بات پر بھی زور دیا۔ کہ خدا کا جلال دراصل نفسِ انسانی کی تکمیل کی ہی ظہور ہے۔ ہوتا ہے۔ بالفاظِ قرآن

”نیکی اسیں نہیں کہ ہم (بروقتِ عبادت) اپنا منہ مشرق یا مغرب کو پھیر لیں حقیقی نیکی یہ ہے کہ ہم اللہ۔ روزِ قیامت۔ ملائکہ۔ کتاب اور خدا کے نبیوں پر ایمان لائیں۔ اور خدا کی محبت میں اپنے مال کو اقرباء۔ یتیمے یمتاجوں۔ مسافروں۔ فقراء اور یتیموں کی رہائی میں خرچ کریں۔ نماز پڑھیں۔ زکوٰۃ دیں ایفاء عہد کریں۔ اور مصائبِ شدیدہ اور تکلیف کے وقت صبر کریں۔“

آیت بالانے ربی نیکی اور عملی نیکی میں نہایت خوبصورتی و تمیز کر دی ہے۔ اس نے مغزِ مذہب کو ہمارے سامنے رکھ دیا ہے۔ اور وہ یہ ہے کہ خدا تعالیٰ پر انسان ایمان لائے۔ اور انسانوں کے ساتھ شفقت سے پیش آئے۔

اسلام نے یہ ظاہر کیا۔ کہ انسان کے حقیقی مذہب کی غرض و غایت تکمیلِ نفسِ انسانی ہے (اے انسان! قرآن نے فرمایا) تو دینِ حقیقت کی طرف متوجہ ہو۔ اور یہ وہ تیری فطرت ہے۔ جس پر اللہ تعالیٰ نے انسان کو پیدا کیا۔ خدا کی خلقت میں کبھی تبدیلی

واقع نہیں ہوئی۔ یہی صحیح مذہب ہے، نہ کیا لوگ دین حق کے سوا کسی اور کی تلاش میں ہیں۔ حالانکہ جو کچھ بھی زمین اور آسمان میں ہے۔ وہ اس کے آگے تسلیم خم کئے ہوئے ہے، یہ قرآن کریم نے اس راز کو کھولا کہ جس طرح دنیا کی ہر ایک چیز مکمل اور پاک قسط خلقت لئے ہوئے کائنات میں ظاہر ہوتی ہے۔ اسی طرح انسان بھی فطرت سلیمہ کے کر ویا میں آتا ہے۔ وہ اپنے اندر بلند سے بلند استعدادیں رکھتا ہے۔ جن کی ترقی کی کوئی حد نہیں رکھی۔ ہاں اس میں یہ بھی ایک نقص ہے کہ وہ ارذل سے ارذل مقام کی طرف جانے کی بھی استعداد اپنے اندر رکھتا ہے + اسے صحیح ہدایت کی ضرورت ہے۔ جس پر چلے وہ اپنے مقصد حاصل کو بھی پہنچ سکتا ہے۔ اور قہرِ مذلت میں بھی گرنے سے بچ سکتا ہے + جہاں تک جسمی بلوغت و ترقی کا سوال ہے ہماری فطرت بھی کائنات کی اور چیزوں کی طرح ہمارے علم و ادراک کے بنیہ مقررہ راہوں پر کام کرتی ہے۔ نافع اور فائدہ بخش چیز کو قبول کر لیتی ہے۔ اور ضرر چیزوں سے بچتی ہے۔ لیکن عالم ادراک میں یہ بات نظر نہیں آتی اس میں شک نہیں کہ ہم قوت اختیار ہی سے آراستہ کئے گئے ہیں۔ لیکن میٹھی رائے قوت اس قوتِ مدبرہ سے عاری نظر آتی ہے کہ جس کے محاکمے تلے ہمارا قدم ہمیشہ راستی پر پڑے۔ یعنی قوت کے نشو و نما کیلئے جہاں تک ادراک و عقل کا سوال ہے۔ ہم اپنے اندر وہ قوتِ مدبرہ نہیں پاتے۔ جو جسمی نشو و نما کے لئے ہم میں موجود ہے۔ یہ چھانی ترقی انسانی سیول میں اپنے کمال کو پہنچ جاتی ہے۔ یا بالفاظِ دیگر مادے کی بہترین حالت نشو و نما انسانی جسم پر۔ لیکن اس کے بعد جو نئی چیز انسان میں پیدا ہوتی ہے۔ وہ اس کے جذبات ہیں جس کی بنیاد پر اس میں اخلاق و روحانیت پیدا ہوتے ہیں۔ یہ اخلاقی یا روحانی تعمیر ایک ایسی قوتِ تمیز یا قوتِ اختیار ہے کو چاہتی ہے۔ جس کا جو قدم پڑے صحیح پڑے یعنی جس طرح جسم کے نشو و نما میں فطرتِ انسانی کا ہر قدم صحیح پڑتا ہے۔ وہی رنگ اخلاقی اور روحانی امور میں بھی ہو۔ فطرت کے اس نشو و نما کیلئے ہم ایسے قوانین کے محتاج ہیں۔ جس سے ہم نیکی و بری میں تمیز کر سکیں۔ ہمارے سامنے کچھ اس قسم کا ضابطہ ہونا چاہیے

جس پر چلکر ہم ہیں تو انہیں مبینہ کی کامل اطاعت پیدا ہو جائے۔ بالفاظ دیگر ہم میں فطرت اسلامی کا ظہور ہو جائے جس سے مراد یہ ہے۔ کہ انسان تو انہیں ان کے سامنے رکھ جائے

### اصولی اعتقادات

جن قوانین کا ادر پر ذکر کیا ہے۔ وہ خالق فطرت کی طرف سے آنے چاہئیں۔ کیونکہ وہی ان تمام قوانین کائنات کا سرچشمہ ہے۔ جن کا لفظ ان ہستیوں کے ذریعہ عالم میں پھیل رہا ہے جنہیں اسلامی اصلاح میں فرشتے کہتے ہیں۔ یہ قوانین ان مقدس وجودوں کے ذریعہ ہم تک پہنچنے چاہئیں۔ جو اولاً خدا ان پر عمل پیرا ہوں۔ اور اپنے عمل و نصیحت کے ذریعہ دوسروں کے معصراہ بن جائیں۔ ان قوانین کا اثر اس زندگی پر اور ما بعد پر ہونی چاہیے جہاں ہم اپنے اعمال کے ثمرات سے مستحق ہوں۔ ان امور نے اسلام میں ان چند صدیقوں پر ایمان لانا ضروری ٹھہرایا ہے۔ جسے صفت ایمان میں جمع کر دیا گیا ہے یعنی اللہ اس کے فرشتے۔ اس کی کتابیں۔ اس کے رسول۔ یوم آخر۔ نیکی و بدی کے ربانی اندازے (یعنی قانون اور زندگی بعد الموت) +

قرآن نے اس بات کو بھی تسلیم کیا ہے۔ کہ خدا کا اہام دوسری قوموں کو بھی ہوا ہے بلکہ ایک مسلم کو ان الہاموں پر ایمان لانے کا حکم بھی دیا گیا ہے۔ فرمایا (مسلمانو!) لوگوں کو تذکرہ دو کہ ہم اللہ پر ایمان لاتے ہیں۔ اور ان امور پر جو اس میں نازل ہوئے یا ابراہیمؑ سمعیلؑ اسحاقؑ اور یعقوبؑ یا ان کے قبائل ہر نازل ہوئے۔ ایسا ہی ہم ان باتوں کو بھی مانتے ہیں۔ جو جناب موسیٰؑ و عیسیٰؑ کو یا دنیا کے (دوسرے پیغمبروں کو) دی گئیں۔ ہم مسلمان ان انبیاء میں کوئی تمیز نہیں کرتے (کیونکہ) ہم تو اللہ کے آگے سر جھکاتے ہیں اور اس کی آواز جس طرف سے آئے ہم اس کے آگے سر جھکا دیتے ہیں۔ اسی طرح ایک مسلمان کا فرض ہے کہ دوسری قوموں کے الہاموں کی بھی تعظیم کرے۔ لیکن ان الہاموں کی صحیح تعلیم کے لئے ہمیں پھر قرآن کی طرف نگاہ اٹھانی ہے۔ کیونکہ قرآن کریم نے ایک طرف تو یہ کہا۔ کہ یہ کتابیں محرف و مبدل ہو گئیں۔ اور دوسری طرف یہ فرمایا کہ

قرآن نے ان تعلیمات مابین کو پھر دہرا دیا ۴

جیسے میں نے پہلے بیان کیا۔ انسان میں منزل و ترقی دونوں کی ہتھکڑیاں ہیں۔ وہ زمین پر نکلا ہے ۱۔ سئلے ایک طرف تو اسکی فطرت ارضی باتوں کی طرف میلان کرتی ہے۔ وہ ایک حیوان ہے۔ بلکہ حیوان سے بہتر واقع ہوا ہے۔ دوسری طرف اسی میں ان کو قرآن کریم نے خلیفۃ اللہ نے الارض کہا ہے اور اسے وہ مقام بلند عطا فرمایا کہ جہاں وہ حدود الوہیت تک پہنچ کر فرشتوں کا مسجود بن جاتا ہے ۲۔ الفرض اگر حیوانیت اس کی ابتدا ہے۔ تو حدود الوہیت اس کی انتہا۔ اس حقیقت کے کھو لئے کے لئے قرآن ہماری رحمی نشوونما کی طرف اشارہ کرتا ہوا اسکی ساتویں منزل ارتقا پر اس میں مخلوق شدہ حقیقت کی طرف اشارہ کرتا ہے جسے اس کتاب نے خلق الآخر کے نام پر موسوم کیا ہے یہ ہمارا نفسِ مدرک ہے۔ یہی ہمارے آئینہ نشوونما کی بنیاد ہے۔ بروئے تعلیم اسلام روح کوئی ایسی جدا گانہ ہستی نہیں جو کہیں باہر سے آکر جسم انسانی میں ملتی ہو ۳۔ روح انسانی اپنی ابتدا میں اس خلقِ اخیر یعنی حیوانی نفس میں موجود ہوتی ہے۔ جو انسانی نفسِ ناطقہ کی پہلی منزل ہے۔ یہی نفس حیوانی ترقی کرتا کرتا کسی منزل پر پہنچ کر وہ حالت اپنے اندر اختیار کر لیتا ہے۔ جس کا نام روح رکھا جاسکتا ہے۔ اسکے آگے اور بھی ترقی ہیں جہاں اسکی تکمیل ہو جاتی ہے۔ یہ نفس انسانی اپنی ترقیات کے لئے سات منازل میں سے ہو کر گذرتا ہے۔ قرآن نے ان مدارج کے نام حسب ذیل تجویز کئے ہیں :-

(۱) نفسِ امارہ یعنی حکم کرنا والا نفس ۴

(۲) نفسِ لوامہ یعنی ملامت کرنے والا نفس ۵

(۳) نفسِ ملہمہ! لہام پانے والا نفس ۶

(۴) نفسِ مطمئنہ۔ الطمئنان یافتہ ۷

(۵) نفسِ راضیہ۔ راضی بہ صانع الہی ۸

۴ الاعراف آیت ۱۷۶ ۵ المؤمن آیت ۱۲ ۶ الاعراف آیت ۱۷۴ ۷ البقرہ آیت ۳۰

۸ البقرہ آیت ۴۴ ۹ المؤمن آیت ۱۲ ۱۰ یوسف آیت ۵۳ ۱۱ القیامہ آیت ۲

۱۲ الشمس آیت ۸ ۱۳ الفجر آیت ۲۷ ۱۴ البقرہ آیت ۲۸

(۶) نفس مرضیہ یعنی جس پر خدا راضی ہوا ہے

(۷) نفس کاملہ تکمیل یافتہ نفس ہے

الفرض اسلام نفس امارہ کو نفس کاملہ بنا دیتا ہے۔ نفس امارہ روح انسانی کی ابتدائی حالت ہے۔ جس وقت انسان جذبات حیوانیہ سے ملوث ہوتا ہے۔ اس کے طبعی جوش برسرِ پیکار ہوتے ہیں۔ یہ جذبات کسی نظم و نسق میں نہیں ہوتے۔ اور انھوں پر بدعنوانیوں کی طرف میلان رکھتے ہیں۔ اس نفس کی کیفیات کاملہ ایک نغمہ کچھ میں نظر آتی ہیں۔ جس کی نگاہ جس چیز کی طرف ہو۔ اسے اپنی ہی سمجھتا ہے اور اس پر قبضہ کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ کوئی بھی چیز اسے تشفی نہیں دیتی۔ ایک چیز بے کرا کر کوئی اور چیز دیکھ لے تو اس کی طرف ڈورتا ہے۔ حیوانوں کا بھی یہی حال ہے۔ جب ان میں اشتہا مشغل ہو جانے۔ تو جو چیز بھی ان کے سامنے آئے۔ اس پر منہ مارتے ہیں۔ انہیں تمیز نہیں ہوتی۔ کہ یہ چیز ان کی ہے یا کسی اور کی۔ کر دے یا نفوس انسانی اس وقت ان حیوانی حدود پر کھڑے نظر آتے ہیں۔ دوسروں کی جائداد یا ملک انکی آتشِ حرص کو بھڑکاتی اور ان کے دندان آزر کو تیز کرتی اور ان کے عقل و محاکمہ کو تاریک کر دیتی ہے۔ قرآن نے انہی لوگوں کا نقشہ ذیل کے الفاظ میں کھینچا ہے :-

یہ لوگ دل تو رکھتے ہیں لیکن سمجھتے نہیں۔ آنکھ ہوتے دیکھتے نہیں۔ کان ہوتے سنتے نہیں۔ یہ حیوان ہی ہیں۔ بلکہ ان کو بھی بدتر سے زمین کی طرف یہ جھکے ہوئے ہیں۔ اور اونے خواہشوں کے عیشِ سلام ہو رہے ہیں۔

یہ قومیں لاکھ تہذیب کی مدعی ہوں۔ لیکن ان کی فطرت کے اندر جو حیوان ہے۔ وہ ابھی تک بہ لگام ہے۔ جو دوسروں کی چیز پر منہ مارنے کے لئے کود رہا ہے۔ یہ اپنا نام فاتحہ کر لیں لیکن ان کے اندر وہی فطرت ہے جو چور اور ڈاکو کے اندر ہے۔ نفس مدرکہ انسانی کے اس مرحلہ میں نفس خطرناک طور پر انسان پر حکومت کرتا ہے۔ اسی لئے قرآن نے اس کا نام نفس امارہ رکھا۔ اس کا میلان بھی بدی ہی کی طرف ہوتا ہے۔ ان النفس المارۃ بالسوء نفس انسانی بدی

کی طرف بڑی سختی سے حکمرانی کرتا ہے +

یہ حالت نفس بہت ہی مشکل کی اصلاح پاتی ہے۔ جسے کہ بعض تو اس حالت کو دیکھ کر کسی اصلاح سے بھی مایوس ہو جاتے ہیں۔ کہ اٹھتے ہیں۔ کہ انسان کی فطرت کے اندر گناہ ہے۔ لیکن یہ ان کی غلطی ہے۔ انہوں نے استعداد انسانی پر فطرت انسانی کا حدود کا کھایا ہے۔ یعنی انہوں نے انسان کی بدی کی استعداد کو انسان کی فطرت سمجھ لیا۔ ہم میں بہت سی استعدادیں ہیں۔ جو دب سکتی ہیں۔ اور ظاہر بھی ہو سکتی ہیں۔ بہر حال یہ پہلی منزل بہت ہی کڑی منزل ہے۔ اور اس میں ہر انسان کا ٹکھنا گویا مشکلات عظیمہ کا سامنا کرنا ہے۔ لیکن کائنات میں خوبصورت سے خوبصورت چیز کا بھی آغاز بے اعموم نہایت ہی ناخوشگوار اور کربہ حالات سے ہوتا ہے۔ تو پھر ہمارا نفس امارہ سے ٹکھ کر کسی احسن مراجع ترقی پر پہنچ جاتا کیل محالات سے سمجھا جائے۔ چنانچہ ایسے ہی مایوسین کی حوصلہ افزائی کے لئے توکن کریم نے ہمیں یہ خوشخبری دی کہ انسان کی استعدادیں بھی لامحدود ہیں۔ اور اگر وہ صحیح راستہ پر چل جائے۔ تو اسکی اخلاقی و روحانی ترقی بھی لامحدود ہے۔ مروج کی جن سات منازل کا میں نے اوپر ذکر کیا ہے۔ اسکے نقشے میں ارد گرد نظر آتے ہیں۔ گناہ و جرائم میں ڈوبا ہوا انسان بھی بعض وقت تائب ہو جاتا ہے ایک مسئلہ بھی نیکی کی طرف مائل ہو جاتا ہے۔ جن کاموں میں ہمیں دلچسپی ہے۔ انکے لئے سختیاں بھی جھیل لینے ہیں۔ اس سے یہ تو پایا جاتا ہے۔ کہ اگر ہم چاہیں تو ہم اخلاقی اور روحانی عالم میں بھی طے پور وازی کر سکتے ہیں +

اسلام کی یہ تعلیم ہے کہ انسان بدیوں کا غلام نہیں۔ اگر وہ مجاہد ہو سکے تو بہترین فضائل پیدا ہو سکتے ہیں۔ جس منزل ترقی کو ہم نے پہنچا ہے۔ اس کا راستہ ہمارے نفس کے اندر ہے۔ لہذا ہم اپنا بوجھ کسی اور پر ڈال نہیں سکتے تھے اگر کسی سرچن کے اپنے جسم کے چیرہ دینے سے یا خود کوئی دوائی کھا لینے سے اسکے بعض اچھے نفس ہو سکتے تو پھر

کسی کا کوئی عمل ہیں منزل مقصود تک نہیں پہنچا سکتا۔ کائنات کی دوسری سمتیں کی طرح ہم کو بھی ہر مدارج ترقی کے مطابق حال کسی نہ کسی راہ ہدایت کی ضرورت ہے کہ جس پر گامزن ہو کر ہم بام ترقی پر پہنچ جائیں۔ ایسا ہی ہمیں چند ایسی تادیبی امور کی بھی ضرورت ہے۔ جو ہم میں راہ راست پر چلنے کی کامل استعداد پیدا کریں۔ اسلام ان دونوں باتوں کو دنیا میں لایا +

## ارکان اسلام

ہم میں کئی قسم کی اشتهائیں ہیں۔ جن کے دفعہ کے لئے ہمیں اشیاء مختلفہ کی ضرورت ہے۔ خواہش حصول اشیاء ضروریہ تو حصول کے بڑے راہ بھی سکھاتی ہے جس سے قانون کی خلاف ورزی ہوتی ہے۔ لیکن اسلام ایک معنی میں انسان کی وہ فطرت ہے جو قانون کی عہدہ کرتی ہے یہ سوسائٹی کے آئین کو تسلیم کرتی ہے۔ اس فطرت کے مضبوط کرنے کے لئے قرآن نے چند تادیبی طریق قائم کئے ہیں۔ اور ان کا صحیح طور پر نام ارکان اسلام رکھا۔ وہ تہجد میں پانچ ہیں۔ کلمہ شہادت (لا الہ الا اللہ محمد الرسول اللہ) نماز۔ روزہ۔ زکوٰۃ۔ حج بن ارکان اسلام کی ادائیگی میں جو خاص راز مضمر ہے۔ وہ یہ ہے۔ کہ ہم اپنے صحیح مکسوبات کے ایک حصہ کو بطیب خاطر الگ ہو جائیں۔ جیسا کہ قرآن نے فرمایا۔ لن تنالوا البر حتى تنفقوا مما تعجبون (تم حقیقی نیکی تک) پہنچ بھی نہیں سکتے۔ جب تک اپنی محبوب ترین چیزوں کو اپنے سے جدا نہ کرو۔ انسان کی پیاری چیز اس کا وقت۔ اس کے کاروبار۔ اکل و خرب کی چیزیں۔ تعلقات زناشوی۔ دولت۔ اہل و عیال۔ دوست۔ ملبوسات۔ آرائش کے سامان اور بعض ایسی چیز جن کی ہم پرستش کرتے ہیں۔ انہی چیزوں کے لئے زندگی میں جدوجہد ہوتی ہے۔ انہی چیزوں کو ناجائز طریق پر حاصل کرنے کی خواہش مختلف جرائم کی محرک ہو جاتی ہے۔ لیکن اگر مذہبی احکام کے ماتحت انہی چیزوں کو ہم حسب ضرورت بطیب خاطر دیا کرنے کی عادت ڈال لیں۔ تو پھر کس طرح پر کسی سے کوئی جرم یا گناہ سرزد ہو۔ کلمہ شہادت پڑھ کر اور اس پر عمل کار بند ہو کر ہم اللہ کے مقابل ہر ایک

اپنی خواہش اور ہر ایک اپنے بُست کو اپنے سہ چکر دے دیتے ہیں۔ تمنا کے ذریعہ ہم اپنے کاروبار کو روزہ رکھ کر کھل دینا، تعلقاتِ معاشرتی کو زکوٰۃ دیکر اپنے مال کو خدا کے لئے چھوڑنے کی عادت ڈالتے ہیں۔ روحِ باج ہم اپنے عیال کو دوستوں کو کاروبار کو، ملک کو خدا کے لئے چھوڑ دیتے ہیں۔ ہم اپنے ملبوسات اور جسمی آسائش سے بھی الگ ہو کر دو چاروں میں گھرا کر رہنے لگتے ہیں۔ جب مقدس فضائل مجاز میں قدم رکھتے ہیں۔ تو ہر قسم کی لڑائی یا جنگ یا بدالفاظی سے بھی احتراز کرتے ہیں۔ اپنا یا بیگانہ اس مقام پر جو بھی ملے۔ اس سے پرلے درجہ کا سلوک اخذ کرتے ہیں۔ اور قدم قدم پر لبیک کہہ کر خدا کے سامنے یہ اقرار کرتے ہیں کہ جو کچھ بھی ہمارا ہے۔ وہ ہم سب کچھ تیری نذر کرتے کو تیار ہی ہیں۔ خاتمہ پر ہم ایک بات کو ملحوظ کرتے ہیں۔ اگر غور سے دیکھو تو ارکانِ اسلام کی ادائیگی میں ہم نے انسانی باتوں کو ترک کرنے کی عادت ڈالی ہے۔ جو ہماری فطرت حیوانیہ کی متقاضیات ہیں۔ اور رج میں یہ سارے کے سارے ارکان ایک ہی وقت میں جمع ہو جاتے ہیں۔ تو اگر جہالتِ حج کا خاتمہ ایک حیوان کی قربانی پر ہو جاوے۔ تو اس امر کی کسی وجہ سے غماز نہیں ہو جاتی کہ وہ حیوان جو انسان میں تھا۔ اور جس نے انسان کے اندر نفسِ امارہ پیدا کر رکھا تھا وہ آج فوج ہو گیا۔ حج اگر صحیح طریق پر ادا ہو۔ تو بالفاظِ نبویؐ انسان کو گنہگاروں سے دھو ڈالتا ہے۔ کیونکہ انسان اس وقت حیوانی اور لمبی تقاضوں سے خیر ہو گیا۔ ... .. اور روحِ انسانی ان بہتوں سے آزاد ہو گئی۔ اور انسان ایک سچا مسلمان بن گیا۔ اسی کو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے حج کو سلوک کی آخری منزل ٹھہرایا +

{ باقی اٹھ حصہ علیحدہ کتابی صورت میں شائع ہو گا جب ہالضہ احباب کے نام کتاب شائع ہونے سے پہلے منبرِ اشاعت اسلام عزیز منزلِ لاہور کے پاس رجسٹرڈ ہو جائیگا + مترجم }  
 {



# دنیا کے تین عظیم الشان انبیاء

## حضرت موسیٰ و عیسیٰ و محمد صلیع

از قلم جناب الحاج لارڈ ہیڈلے الفاروق

یہ تینوں حضرات کرام جنکے اسماء عالی زرب عنوان ہیں۔ اور جو ایک ہی نسل سے تعلق رکھتے ہیں۔ اور جنہوں نے ممالک عرب اور فلسطین میں نشوونما پائی یہ تینوں بڑے زبردست مذہبی رہنما اور مصلحان قوم و ملت گذرے ہیں۔ انکے علاوہ اور بھی بہت سے مختلف المراتب انبیاء ہوئے ہیں۔ لیکن جو اہمیت ان کے نام کے ساتھ وابستہ ہے۔ اور جو خصوصیات انہیں حاصل ہیں ان کو نہیں۔

واضح ہو کہ بعثت انبیاء حسب منشاء باری تعالیٰ زمانہ اور اقوام کی ضرورتوں کے لحاظ سے ہوا کرتی ہے۔ تاکہ حقائق کا انکشاف تام ہو اور کافۃ الناس خلاق ارض و سما کی مرضی معلوم کر سکیں۔ اور ان عطیوں اور گراہیوں کی نکلیں جنہیں دہشتہ یا غیر دہشتہ پڑے ہوئے ہوں لیکن حقیقت یہ ہے۔ کہ دراصل انبیاء میں کوئی تفریق امتیاز نہیں۔ جہاں تک کہ مقصد کا لحاظ ہے۔ سب کا مشن ایک ہی ہوتا ہے سب کی بعثت کی علت غائی یہی ہوتی ہے۔ کہ اصلاح ظہور پذیر ہو۔ اور جو پیغام کہ انہیں خدا کی جانب سے ملتا ہے بے کم و کاست و مخلوق تک پہنچاتے ہیں۔ اور ہم خدا تعالیٰ کی مرضی کے موافق انبیاء کے زیر سایہ تعلیم پاتے ہیں۔ یعنی ہم مثل اس کھنٹی مٹی کے ہیں جو کھار کے چاک پر ہو۔ اور گھسار اپنی منشاء کے موافق جیسا چاہے بنائے +

خدا تعالیٰ بندوں کے حالات اور ضروریات کو خوب واقف ہے۔ بلکہ ہم خود مستفاد واقع ہیں جس قدر وہ ہے پس وہ اپنی پاک مرضی کے مطابق اچھے کرم و فضل کے ماتحت ہمارے ضرورتوں اور حاجات کو ملحوظ رکھتے ہوئے مناسب وقت پر انبیاء کو بھیجتا

کرتا رہا ہے +

تاریخ شاہد ہے کہ جب انبیائے عظام اصلاح کیلئے مامور ہوئے، اُن کے پیڑوں  
سے اُن کی ذات و صفات میں غلو کا پہلو اختیار کیا۔ اور کسی نہ کسی رنگ میں الوہیت  
کا جامہ پہنایا۔ اور بعض اُمور ایسے اُن کی جانب منسوب کئے جو ذاتِ باری  
سے منحصر ہیں۔ اس کے مقابلہ میں دوسرے لوگوں نے انہیں کوہنِ نر  
طالبِ جاہ یا کذاب و دجال یقین کیا۔ حق بات یہ ہے کہ افراط اور تفریط دونوں  
ہی بجا ہیں نہ وہ صحیح نہ یہ۔ ان رسولوں کو بیشک محترم سمجھنا چاہئے۔ اور قرار  
واقعی عزم کرنا چاہئے۔ لیکن اُن کو عالم الغیب یا الوہیت کے خواص سے زمین  
سمجھنا یہ سراسر نادانی اور سقط ہے۔ بلکہ علئے قدر اتہم اُن کی قرار واقعی عزت  
کرنی چاہئے +

ہم اسی نقطہ نگاہ سے تین بڑے اوالعزم انبیاء کی زندگی پر نظر ڈالنا چاہتے  
ہیں۔ واضح ہو کہ دو اُمور لازمہ نبوت ہیں۔ ایک تو ضرورتِ زمانہ جس کے باعث  
انبیاء مبعوث ہوئے ہیں۔ دوسرے وہ اصولِ تام جس کی مطابقت میں انہوں نے  
اپنے فرائض منصبی کو انجام دیا۔ اور ضرور ہے۔ کہ ہم خالی الذہن ہو کر اس معاملہ میں غور  
کریں۔ تاکہ کسی صحیح نتیجہ پر پہنچ سکیں +

گو انبیاء کے دائرہ عمل اور رنگ تبلیغ کے لحاظ سے ہم خداوند کی ذات و  
صفات کا تصور مختلف طریقوں سے کرتے ہیں مگر حقیقت یہ ہے کہ خداوند باعتبار  
ذات و صفات ایک حقیقتِ تامہ اور مُکملہ اور مطلقہ ہے۔ انبیاء نے ضروریاتِ  
زمانہ کے لحاظ سے اسی ذاتِ مطلق کے متعلق کسی نہ کسی ایک بڑی حقیقت  
پر زور دیا۔ اور ایک خاص صفت کو اپنا مبداءِ تعلیم قرار دیا۔ مثلاً گوتم بُدھ  
نے رحم پر زیادہ زور دیا۔ حکیم کنفیوشس نے عمدتاً اور معاشرت کی تعلیم  
کو ایک خاص اہمیت دی۔ مسیحیت نے محبت کا درس دیا۔ اور اسلام  
نے خدا تعالیٰ کی مرضی کو مقدم کرنا اور اس کے احکام کے سامنے



ہی اسرائیل کی بیچ بیکار کی آواز مچنے لگی تھی۔ اور جو منظم مصر کی ان پر فطرت ہے  
 ہیں۔ میں نے ان کو بحیث خود ملاحظہ کیا ہے۔ یہی اُن میں ہے جو فرعون کے ملک میں بھیجوں گا  
 تاکہ تو میرے بندوں، یعنی اسرائیل کو مصریوں کی غلامی و خجالت دے (فروج باب ۱۲) \*  
 مصر اس زمانہ میں گروے زمین پر ادول درجہ کا متحدان اور متحد ملک تھا۔  
 اور بڑی شان و شوکت کی سلطنت وہاں قائم تھی۔ جن کی وسعت کل افریقہ  
 پر شامل تھی۔ اور دور دراز کے ممالک سے تجارتیں ہوتی تھیں۔ مصر کا مذہب ہی  
 معاشرتی اور ملکی قانون بھی بہت اعلیٰ مرتب ہوتا تھا۔ اور لوگوں کے درمیان  
 اخلاقی تعلیم کا علمبردار تھا۔ اور اس کی بنا پر اُنکے دلوں میں حیات بعد الموت  
 کا عقیدہ راسخ ہو گیا تھا اور جو عقیدہ انسانی اقوال اور افعال کی روح رواں  
 ہے۔ اور سوسائٹی کی حیات ملی پر اس کا اثر بڑا زبردست ہوتا ہے +  
 (باقی آئندہ)

## گوشوارہ اخراج و کنک اسمشن

دفتر ہندوستان دریاہ نمبر ۱۹۲۴ء

تفصیل آمد	پائی	آنہ	روپیہ	تفصیل خرچ	پائی	آنہ	روپیہ
ادارہ مسکن	۰	۰	۱۶۴۹	خرچ مسکن	۰	۰	۱۶۴۹
قیمت کار و صنعت	۰	۰	۵۳۵	خرچ اسلحہ روپیہ	۰	۰	۵۳۵
سیردان	۰	۰	۲۲۹	سیردان	۰	۰	۲۲۹

دستخط - ڈاکٹر غلام محمد آدمی ف نفل سکرٹری کنک اسمشن و ہندوستان لاہور

## نقشہ تفصیل آمدشن در ہندوستان باہت نمبر ۱۹۲۴ء

پائی	آنہ	روپیہ	پائی	آنہ	روپیہ
۰	۰	۳	۰	۰	۹
۰	۰	۱	۰	۰	۱

اس میں جو کچھ باہت نہیں ہوا۔ اس نے ملکی اخراجات سے بلا آمد ہیں ہو گئیں۔ سکرٹری

نقشہ ۲ تفصیل آمد اسلامک ریویو در ہندوستان بابت ماہ نومبر ۲۳ ۱۹۴۱ء	
۱۰۰	قیمت تقیم ربیع ذی الحجہ ۱۴۱۱ - اسی - صوفی صاحب لا - اسی - کلکتہ
۵۰	۱۰۰ " سید سید محمد احمد صاحب ڈپٹی کاننگر اد آباد
۲۰	۲۰ " جنرل ذبیر رحمت یار جنگ صاحب ہمدان علیہ طاعت کتب خانہ
۵۰	۵۰ قیمت اسب الہ
۵۰	۵۰ میزان پانصد بیستیس روپے نو آنہ

# عورت

(اسکی منسوبیت، مظلومیت اور آزادی)

## عورت کی حیثیت عیسویت کے ماتحت

(۱) قلم خواجہ میراجہ منشا کاظمی امام مسجد دوکنگ (انگلستان)

ہم اوپر بیان کر آئے ہیں۔ کہ عیسویت علم و عقل کی تحریک کی چند اٹلیں تھیں تھیں۔  
وہ محض مذہبی لہر کا ایک تموج تھا جس پر صدیوں سے یہودیوں کے اندر حالت جمود  
طاری ہو چکی تھی۔ عیسویت کا اہم کام مذہب کو زوہائیت کا رنگ دینا تھا۔ اصل  
معاشرت کا نہ اس کو کچھ علم تھا۔ اور نہ اسکی طرف اسکی توجہ تھی۔ تمدن کے اندر  
جو فضا تھیں رومنہ مورسی تھیں عیسائیت اُن کی طرف اُنکھ اُٹھا کر بھی نہیں دیکھتی  
تھی۔ کیونکہ ایک قرار واقعی نظام معاشرت کا قیام اس کے لائحہ عمل سے خارج تھا۔  
یہی وجہ ہے کہ سمجھو قسم فرومی مسائل کے متعلق کہ مثلاً عورت کس سلوک کی مستحق ہے  
عیسائیت انہی خیالات پر قناعت کر بیٹھتی تھی۔ کہ جن کے حالات زمانہ مقتضی ہوتے  
تھے۔ باوجودیکہ عیسائیت سے پیشتر تمدن گھٹا کا پائیدہ تہذیب بہت بلند  
ہو چکا تھا۔ تاہم عامۃ الناس پرانے دقیا نوسی خیالات باطلہ کے دلدادہ تھے  
اور عیسائیت نے قبولیت عام حاصل کرنے کی غرض سے انہی خیالات کا رنگ و  
روپ اختیار کر لیا۔ یہی وجہ ہے۔ کہ کتاب پیرائش سے لے کر کتاب مکاشفہ  
تک عورت کی غلامی پر زور دیا گیا۔ ہے۔ اسکی ہستی کا آغاز ایک طویل عرصہ کے بعد معرض ظلم  
میں آتا ہے۔ گویا اب تک وہ طاق نسوان میں تھی۔ اور اس کا عہد زندگی غلامانہ حیثیت  
میں گذرتا ہے۔ ہر ایک قسم کی طاقت اور ہر ایک قسم کا حقوق مرد کا حق واحد گرد آ جاتا ہے  
اور کلیسیا کی تمام کوشش صدیوں تک یہی رہی ہے۔ کہ عورت کو غلامی کے گڑھے میں ہی

رکھا جائے۔ اور بالفاظ سینٹ پال اسکے لئے مرد پر فوقیت اور برتری حاصل کرنے کا سہارا بن کر دیا جائے۔ عیسویت کو جو اثر صنف لطیف پر حاصل تھا اس پر اظہار خیالات کرتے ہوئے قفس صاحب ڈولفن صاحب لکھتے ہیں۔ کہ عموماً اس رائے کا اظہار پے درپے کیا جاتا ہے۔ کہ عورت کی موجودہ اعلیٰ حیثیت عیسویت اور دیگر اقوام امیض کے علم و عقل کا نتیجہ ہے لیکن واقعات پر ایک ناقدانہ نظر ڈالنے سے عیسویت کی پہلی تین صدیوں کے اندر اس تغیر کا کچھ پتہ نہیں ملتا معلوم ہوتا ہے۔ کہ عیسائیوں کے ہاں عورت کی حیثیت بہت کم اور اس امر کے متعلق خیالات بہت مبہم و مبذل اور گھٹنے تھے۔

گورنر ڈولفن صاحب عیسویت کے متعلق اپنا فیصلہ محض تین پہلی صدیوں تک ہی محدود رکھتے ہیں۔ لیکن یہ ثابت کرنا کچھ مشکل نہیں۔ کہ صاحب موصوف کا یہ فیصلہ اس سے بہت بعد کے زمانہ پر بھی ایسا ہی صادق آتا ہے۔ تاویز یا مر بھی پائے ثبوت کو پہنچ سکتا ہے۔ کہ زمانہ کے اندر جو ترقیاں مؤرخانہ طور میں آتی رہیں۔ وہ عیسویت کا نتیجہ نہیں تھیں۔ بلکہ وہ دوسرے تاثرات کا نتیجہ تھیں۔ جن سے عیسویت ہمیشہ متصادم رہتی تھی۔ بہر کیف ان تین صدیوں کے اندر عیسائی مقدسین نے مسیحی تعلیمات کا ایک ڈھانچہ تیار کیا۔ جو کم از کم زمانہ اصلاح (Reformation) تک تمام یورپ کا لائحہ عمل رہا۔ ہم اس امر کو پہلے بیان کر چکے ہیں۔ کہ وحشی اقوام کے نزدیک مرد

اس سینٹ پال کی تہذیب نے سب کا حال جیسا کہ ایسونا ٹیٹس نے بیان کیا بہت کچھ نتیجہ خیز رہا۔ پال جیسا کہ اس نے خود ظاہر کیا ہمارس کا رہنے والا تھا نہ کریوشلم کا۔ وہ ہمارس سے یروشلم آیا اور وہاں بڑے پادری کی لڑکی کو دل سے بیٹھا۔ اور اسی غرض سے اس نے مذہب تبدیل کر ڈالا اپنی محبوبہ کے ساتھ شادی کی درخواست کی۔ لیکن ناقابل التفات سمجھی جائے مگر سہوئی۔ اس پر غضبناک ہو کر اس نے رسم ختنہ۔ سبت اور شریعت کی یاد دہانی میں بہت کچھ تحریر کیا۔ اس کی تحریروں کے اندر صنف لطیف کے خلاف جو سر اٹھا کر دیکھی گئی تھی اس قسم کی بے اتفاقی کا جھجھکیاں کیا جاتا ہے جو کسی عورت کی طرف سے اس کے جرم میں آتی تھی۔

اصح عورت کے اعلیٰ اور ادنیٰ ہونے کا سوال چنداں وقعت نہیں رکھتا تھا بلکہ وہ دونوں میں فرق کے قائل تھے۔ یہ فرق کسی مذہبی اور احتلائی اصول پر قائم نہیں کیا گیا تھا۔ بلکہ یوں کہنا چاہئے کہ اسکی بنیاد زندگی پر رکھی گئی تھی۔ اب سوال یہ ہے کہ عیسویت نے آکر کیا کیا؟ یہی کہ بربر ہی اقوام کے ان خیالات فاسد کے ساتھ جوہ جنس لطیف کے متعلق رکھتے تھے اپنے معتقدات مذہب کو جو عورت کی تذلیل و تحقیر پر مبنی تھے مخلوط کر دیا۔

اس تحقیر و تذلیل کے نشوونما کی داستان جو مقدسین کلیسیا کی تصانیف سے ملتی ہے جب قدر اہم اور ضروری ہے۔ اسقدر دلکش اور دلاویز ہے۔ ہم پہلے مقدسین یونان کو لیتے ہیں۔ نہ صرف اسلئے کہ وہ دوسروں پر تقدم زمانی رکھتے تھے۔ اور اسی تقدم کا نتیجہ ہی ہے کہ عورت کی سبقتی کا نقشہ جو انہوں نے پیش کیا ہے وہ بہت کچھ خام اور غیر مکمل ہے۔ بلکہ اس وجہ سے بھی کہ تمدن کفار کے ساتھ ان کے بہت قریبی تعلقات تھے۔

اسکندر یہ کے رہنے والے سینٹ کلیمنٹ کی تحریر سے جبکہ وہ بطور ایک محقق کے قلم اٹھاتا ہے ظاہر ہوتا ہے کہ اسکے زمانہ کے تعلیمیافتہ یونانی لوگ جنس ضعیف کے متعلق کسی قدر اچھے خیالات رکھتے تھے۔

پہلے سہل تو وہ یہ کہتا ہے کہ عورت وہی سرشت لیکر آئی جو مرد لیکن جب نیاں کے خطوط کے مشہد مضامین اسکی آنکھوں کے سامنے آتے ہیں۔ اسکی طبیعت میں تذبذب واقع ہونے لگتا ہے۔ اور اس پر یہودی خیال عورت کے متعلق غالب آنا شروع ہو جاتا ہے معاہدہ ہارمی لگا ہیں اس نفرت کو جو خدا کی کے متعلق ظاہر کی جاتی ہے تاثر لیتی ہیں۔ اور جس کو ہیکو کلیسیائی غلطیوں میں سے ایک اہم غلطی سمجھتے ہیں۔

اس جگہ یہ بیان کر دینا خالی از فائدہ نہ ہوگا۔ کہ قدیم کلیسیائی فقیہوں نے اپنے ان ہتھکڑے اور بھونڈے خیالات کی بنا پر جو وہ مرد و عورت کے متعلق رکھتے تھے



ہمیشہ یہ سمجھا کر شادی سے محض تو اسے شہوانی کا تقاضا مراد ہے۔ اکثر اسکو بالکل ناجائز خیال کرتے تھے۔ لیکن جو لوگ کسی قدر وسیع الخیاں تھو انہوں نے انسانی فطرت کی کڑوری کو مد نظر رکھ کر اسکو جائز قرار دیا۔ مگر وہ تاہم اسکو نہایت سخت حقارت کی نظر سے دیکھتے تھے۔ کچھ تو اس بناء پر کہ وہ اس امر کو شادی مسیح اور کلیسیا کے اتنی دلی علامت ہو سکتی ہے۔ اپنی تعلیمات و اصول پر جب کے خلاف سمجھتے تھے۔ اور کچھ اس لئے کہ وہ اس کو سفلی جذبات کا ایک بین ثبوت خیال کرتے تھے۔ مقدسین کلیسیا کا لب و لہجہ اس موضوع پر آج کل کے تعلیمیاتہ لوگوں کو نہایت عجیب و غریب معلوم ہوتا ہے۔ اور اگر انہوں نے شادی کی مشروط اجازت نہ دی ہوتی تو ان کی زبان و قلم سے جس امر کا اظہار ہو رہا ہے وہ یہ ہے۔ ”شادی ایک قطعی لعنت ہے۔“ اس کے متعلق چند ایک نظائر کا پیش کرنا خالی از دہی نہیں ہو گا۔ کیونکہ ان سے معلوم ہو سکیگا کہ عیسائیوں کے اندر عورت کے متعلق کس قدر نفرت پائی جاتی تھی۔ اور اسی نفرت کو وہ لوگوں میں پھیلانا چاہتے تھے۔ مثلاً ایٹھوا گورس دوسری شادی کو مذہبِ زنا سے تعبیر کرتا ہے۔ اسکے یہ الفاظ ہر زمانہ میں زبانِ زعام رہے ہیں۔ جسے کہ کلیسیا کی ایک مجلس اپنے ضوابط کے اندر اسکو بطور قانون کے شامل کر لیتی ہے۔ کیلینٹ کے نزدیک زنا کی حد فاصل ایک شادی سے زیادہ شادیاں ہیں۔ اس خرابی سے بچنے کیلئے وہ مندرجہ ذیل علاج تجویز کرتا ہے +

سب سے زیادہ ضروری امر ہے کہ ہم عورت کی طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہ دیکھیں وہ جذبہٴ نفرت جو اس خواہش سے بھرپور اٹھتا ہے۔ جسکو ہم محبت سے موسوم کرتے ہیں۔ اس آگ کی طرف لیجاتا ہے۔ جو مشتعل ہونے کے بعد پھڑکھٹک سکتی سینٹ اورین جن مقدسین کلیسیا کے طبقہ میں فضیلت علمی کے اندر سے زیادہ ممتاز تھا۔ وہ بھی شادی کے متعلق اسی قسم کی حقارت اور نفرت کا اظہار کرتا ہے۔ چنانچہ لکھتا ہے کہ گمشادی کرنے والے مرد اور عورتیں مسیح کے نام کی طفیل سے ملاکت سے بچ جائیں گی لیکن

کہ کسی حالت میں بھی اس سے تاج نہیں ہیٹائی جائیگی۔  
اس کے علاوہ کئی ایک دوسرے مقامات پر وہ پہلی شادی کے خلاف بھی صدائے  
نفرین بلند کرتا ہے۔

دوسرے تین بڑے یونانی مقصد سینٹ بسل سینٹ گرگری آف نیاساؤ  
سینٹ گرگری آف نیزی این زم ہیں۔ بسل نے اولاً عورت کو مائعی قوت کے لحاظ  
سے مرد کے مساوی ظاہر کیا۔ اور محض جسمانی طاقت میں کم قرار دیا۔ لیکن اس کے مذہبی  
احترام اور عمدہ نامہ معنیق اور پال کی تعلیمات پر کورانہ ایمان نے اسکو اس بات کے  
کہنے پر مجبور کیا ہے۔ کہ ”ان کا طرز عمل عورت کے متعلق ایک راز سر بسندہ ہے۔“  
سینٹ گرگری آف نیاساؤ خود بنفس نفیس شادی شدہ بشر تھا لیکن اس  
وہ جو کہ کی طرح سرائی کرتا ہے۔ سینٹ گرگری آف نیزی این زم عورت کے متعلق اور  
بھی غصہ ڈھاتا ہے۔ وہ کہتا ہے۔ کہ اس کا کمال عقل اطاعت ہے۔ اس کا  
گھر اس کا شہر ہونا چاہئے۔ یہ کوسیاہ شادی اور بپتسمہ کی مجال سے احتراز کرنا چاہئے۔ اور  
معاملات ملکی میں ذرا بھی توجہ نہیں دینی چاہئے۔ مبارک ہے جو تہجد کی زندگی بسر  
کرتی ہے۔ اور خدا کی شکل جو اسکو ودیعت کی گئی ہے۔ اسکو شہوانی خواہشات کی غلاظت سے  
آلودہ نہیں ہونے دیتی۔ کلیسیا کے ساتھ مسیح کے اتحاد اور شادی کا مقابلہ جو سینٹ پال  
نے کیا ہے۔ اسکی طرف اشارہ کرتے ہوئے وہی صاحب لکھتے ہیں :-

اس عبارت کی رو سے ایک سے زیادہ شادیاں کرنا مجھے مذموم معلوم ہوتا ہے  
ہاں اگر دو مسیح ہو سکتے ہیں۔ تو دو خاوند یا دو بیویاں بھی ہو سکتی ہیں۔ لیکن جب مسیح  
ایک ہی ہے۔ اور وہی ایک کلیسیا کا مطاع ہے۔ تو لازماً شادی بھی ایک ہی ہے  
اور کسی دوسرے کی گنجائش نہیں۔ مگر جس صورت میں وہ دوسری شادی کی بھی  
ممانعت کرتا ہے۔ تو پھر تیسری شادی کے متعلق کیا کہا جاسکتا ہے (امیرا  
فیصلہ یہ ہے کہ پہلی شادی محبت ہے۔ دوسری عیاشی اور تیسری ظلم  
لیکن جو ان حدود سے بھی آگے نکلتا ہے۔ وہ انسان نہیں حیوان ہے۔“

کلیسا کے عظیم الشان مقدس ستیوں کی اس قسم کی تحریریں اور سرتاپا شخصیت لطیف کی تحقیق و تدلیل کو لبریز ہیں۔ بالآخر وہ کہتا ہے :-

کہ بیشک بھوت کی سرشت میں سخت تسدی اور انفعی کی طبیعت میں سخت مکاری ہوئی ہے۔ لیکن عورت ان دونوں کی جامع واقع ٹھنی ہو نغذہ بالذہن بالک سینٹ جان کرشاسم جو ایک ہر وعودیز و اعظ تھا۔ اور جس کے ارد گرد عورتوں کا ایک جمغیز جمع رہتا تھا۔ وہ بھی پورا پورا اپالوسی یا مقلد پال ہے صفت لطیف کی کسی خفیف سی حرکات بیداری کی علامات کو بھاتپ کردہ بزور رکھتا ہے کہ اس کا حق نہیں کہ وہ (مروں سے) مساوات کا مطالبہ کرے کیونکہ قدرت نے اس کو ماتحت رکھا ہے۔ اسکے ساتھ ہی اس نے عورتوں کے متعلق عجیب عجیب۔۔۔۔۔ تجویز کئے ہیں کہیں اس کو ایک لازمی حسدائی۔ ایک پسند خاطر بلاد جلن۔ لکھا ہے کہیں ”ملک سامان و بعلی“ اور کہیں خوبصورت بلا ظاہر کیا ہے +

لیکن جب ہم یونانیوں سے رومی مقدسین کی طرف عنان تو توجہ مبذول کرتے ہیں اور ان کی تحریروں پر نظر تنقید ڈالتے ہیں تو جس لطیف کی تحقیق و تدلیل کی ایک زیادہ سنجیدہ شکل ہماری آنکھوں کے سامنے پھر جاتی ہے +

ٹر ٹولین جولا طینی مقدسین میں سے پہلے ہوا ہے۔ اور جو رہبانیت کی ایک بولتی ہوئی تصویر ہے۔ اپنی حسب معمول آتش زبانی کے ساتھ اپنی کتاب کے پہلے فقرہ میں ہی اس طرح تر زبانی کرتا ہے :-

”اگر تمہارا ایمان ایسا ہی غیر متزلزل اور مستحکم ہو۔ جیسا کہ اس کا ابدی اجر۔ تلوے میری عمر میں پہنچاؤں تم میں کوئی بھی جس کو اپنے نفس کا اور اپنے محبت کرنیوالے خداوند کا علم ہو خوشنالیاس زیب تن کرنا پسند نہیں کرتی۔ بلکہ وہ چھتھروں کو موجب صد زب و درمیت بھیگی۔ اور خاک اور وصول کو آلودہ تن رہنا اپنے لئے باعث عرت و خمال کرے گی۔ گویا وہ ہوا ہے۔ جو اپنے کئے پر نادم اور اندوہگین ہے“ پھر ایک اور مقام پر وہ عورتوں کو ان الفاظ میں خطاب کرتا ہے :-

کیا تم جانتی ہو؟ کتم میں سحر ایک حوا ہے۔ خدا کا حکم تمہارے طبقہ کے مستقل  
اب بھی قائم رہا۔ جب حکم قائم ہے تو جرم بھی ضرور موجود ہونا چاہئے تم شیطان  
کے ورثہ کیے ہو۔ تم شجر ممنوعہ کی ہڈی توڑنے والی ہو۔ تم اتنی قانون کی سب سے  
پہلی تارک ہو۔ تم اسی وہ ہو جنہوں نے اس شخصیت کو اپنے دم مزید  
میں پھنسا لیا کہ جس پر شیطان کو قابو پانے کی جرات نہیں ہوتی تھی۔ تم  
نے خداوند کی شکل (مرد) کو تباہ و برباد کیا۔ تمہاری سزا نے موسیٰ کے  
بدلیں خداوند خدا کے بیٹے کو صلیب پر مرنے پر ڈالا۔“

یہی بزرگوار تجرد کی مدحت سرائی میں سب سے زیادہ رطب اللسان ہیں۔ اور  
شادی کی ممانعت پر اس قدر ادھا رکھائے بیٹھے ہیں۔ کہ بالآخر یہ کہنے پر جرات  
کرتے ہیں کہ شادی اور زنا میں کچھ نمایاں فرق نہیں۔“

افریقہ کا ایک اور بڑا مقدس سینٹ سالی پرین اپنے فتادوں میں  
کسی قدر اعتدال پسند نظر آتا ہے۔ یہ حضرت محض ان الفاظ پر ہی قناعت  
کرتے ہیں۔ کہ عورت ایک ہتھیار ہے۔ جو شیطان مردوں کی رُوحوں کو  
قبضہ تصرف میں لانے کیلئے استعمال کرتا ہے۔“

سینٹ آگس ٹائن جو بالطبع نہایت شرافت پسند واقع ہوئے۔ کیونکہ وہ اپنے  
زمانہ کے قابل ترین اشخاص میں سے تھا۔ وہ بھی کسی موقع پر عورت کی تحقیر سے نہیں  
چوکتا۔ کتاب پیدائش کی تفسیر کرتے ہوئے وہ ایک جگہ اپنے آپ سوال کرتا ہے  
کہ عورت کے پیدا کرنے کی کیا علت غائی تھی؟ اور اسکو اس سوال کا اس  
سے بہتر جواب نہیں ہو سکتا۔ کہ بقائے نسل کی اشد ضرورت کیلئے۔ پھر خود ہی  
کہتا ہے کہ شاید وہ یعنی عورت اس کے خلق کی گئی ہے کہ مرد کے ساتھ بطور  
رفیق زندگی کام لے سکے۔ لیکن پھر اسکی بھی تردید کر دیتا ہے۔ اور کہتا ہے کہ اس سے  
تو یہ بہتر تھا کہ دو مرد آپس میں بیٹھ کر خطا صحبت سے مخلوقا بہر لیتے۔ اس کے بعد  
اپنے سوال کا بہترین حل اسٹوین ملتا ہے۔ کہ عورت درحقیقت ہبوطِ آدم کے اس سانچہ

کو انجسام دینے کیلئے پیدا کی گئی تھی۔ جو قضا و قدر نے پہلے سے ہی مقدر کر رکھا ہے۔  
میں اب فقط اعتراضِ محض مجتہدِ عقیدین کے حوالہ جات پر ہی اکتفا کرتا ہوں۔  
سینٹ ابروس عورت کو یاد دلاتا ہے۔ کہ  
اسکو خدا کے ہم شکل ہونے کا شرف حاصل نہیں جو مرد کو ہے۔ سینٹ ہرنرڈ  
اس کا نام شیطان کا ہتھیار رکھتا ہے۔ سینٹ انتھنی اسکو شیطان کی ریسوں کی بانی مانی  
کے الفاظ سے یاد کرتا ہے۔ سینٹ بونا وینچور اس کو ایک بچھو سے جو ہر وقت ٹیشن  
پر آمادہ ہو خطاب کرتا ہے۔ اور بالآخر سینٹ سٹامائر کس اس کے متعلق یوں  
گفتگونی کرتا ہے :-

میں نے تمام لوگوں کے اندر عصمت اور پاکدامنی کی تلاش کی۔ جو ان کیلئے دینی ہے  
لیکن یہ ستاع بے بہا مجھے کہیں نظر نہ آئی۔ البتہ ایک شخص کو ہزاروں مردوں میں سے  
ایک مرد پاکدامن مل سکیگا۔ لیکن عورتوں میں سے ایک بھی نہیں ملے گی + (باقی آئندہ)

## ست سلاجیت (نویسائی)

جو لوگ دماغی محنت کے عادی ہیں ان کیلئے یہ زود اثر مفرد دوائی خالص ست سلاجیت  
(نویسائی) صد درجہ مفید ہے۔ یہ دوائی از حد مقوی معول و باہ ہے۔ گردہ و شانہ کو مضبوط  
کرتی ہے۔ ہر کام۔ ورزش۔ درو کر یا دیگر دروں کو بھی جو ریج یا چوٹ کے باعث ہوں  
دور کرتی ہے۔ ہر ایک قسم کی کمزوری کیلئے اکسیر ہے۔ وکھار۔ طلباء اور داعی  
کام کرنے والوں کیلئے مفید ہے۔ تمام دن محنت کے بعد اسکے استعمال کو بہت کم  
تھکا دہٹ ہوتی ہے۔ مرد و زن۔ بچہ و بوڑھا ہر موسم میں استعمال کر سکتے ہیں۔ قیمت  
۴۴ گولیان ایک روپیہ (اعمر) علاوہ محصولہ اک + خوراک۔ ایک گولی روزانہ  
ہمراہ دودھ استعمال کریں۔ نتائج ان دویات کو ۴۴ نصیب کی کمیشن ملے گی۔ جیسی کیلئے تاجر صاحبان  
درخواست دیں +

المستھس میڈیجر کارخانہ ست سلاجیت عزیز علی گڑھ





# تصنیف حضرت خاتم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

## اُمّ الایمان

زبور و کامل زبان  
یہ کتاب مکمل تصنیف کی اور جدید مضمون پر مبنی تھی ہے۔ اپنی نوع کی پہلی کتاب اردو انگریزی لٹریچر میں بھی نئی ہے۔ یہیں یہ دکھایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان پر اور کل دنیا کی زبانیں اس سے نکلی ہیں۔ اور ابتدا میں سب ملکہ کی آداب و ادب عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب بچھنے و تعلق رکھتی ہے قیمت ۱۲

## مطالعہ اسلام

بلا جلد ۱۲  
مصفوف حضرت خاتم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام  
اس کتاب میں امت باللہ و ملت کتہ و کتبہ و رسولہ و الیوم الاخر والقد رحلہ و شریعہ من اللہ تعالیٰ و البعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام کی طبیعت حج۔ روزہ۔ نماز۔ زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔

## خطبات غریبہ

یہ وہ معرکتہ الآرا خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے انہیں قیام لندن میں ناآشنایان اسلام کو اسلام سے معارف کرائے اور ان پر حقائق اسلام کو متحقق کرانے کے لئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔ بعض اجاب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔ مکمل ست بلا جلد ۱۲ مجلد نمبر

## مقصد مذہب

یہ وہ معرکتہ الآرا ایک ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے لائبر کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں نیالی سنائی۔ آری سماجی۔ برہمن سماجی۔ اور ہت سے مذاہب کے نمائندہوں نے اپنے اپنے لیکچر پڑھے۔ اس لیکچر کی غول پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے قیمت ۳

## مذہب محبت

اس میں فصل مصنف نے جو اہل قاطع کے ساتھ یہ ثابت کیا، صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو زمین پر صلح۔ امن۔ مٹھتی محبت پیار۔ محبت کا عیسائی کے ساتھ قائم کر سکتا ہے قیمت ۱۲

## ذرات عالم کا مذہب

اس میں مصنف نے دکھایا ہے کہ کائنات اور مذہب آپس میں عجیب اور ک ساتھ روح کی پیدائش اور اسکے خالق مسطور ارتقا کے انسانی۔ کفارہ پر ایمان اپنی ہتک ہے قیمت ۸

## اسلام اور علوم جدیدہ

اس میں فصل مصنف نے واضح طور پر بیان کیا ہے کہ قرآن ہی ایک کتاب ہے۔ جس نے لطیف حقائق اور باریک مسائل سمجھانے کیلئے ضمیمہ قدرت اور اس کے مظاہر کی طرف انسان کو متوجہ کیا۔ قیمت ۴

## بنابین المسیحیت

یہ کتاب نوعیت میں بالکل نئی ہے۔ اس میں دکھایا ہے کہ درجہ اصول و حکایات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی تعلق نہیں۔ بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات سورج پرستی اور مسیح کو قبل کی بت پرستی سے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا ہر صفحہ نئے انکشافات اپنے اندر لپیٹے ہوئے ہے۔ انکشاف شدہ حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن کو کروڑوں عیسائی بجز نہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات پر قائم نہیں رہ سکتے۔ قیمت بلا جلد نمبر مجلد ۱۲

## یسوع کی الوہیت

اس کی الوہیت پر ایک نظر فصل مصنف نے الوہیت مسیح کھن ۱۵۔ معراج مسیح ہی کی حقیقت فرض وہ مسائل عجیبیت سے تعلق رکھتے ہیں۔ ان سب کی براہیں قاطع سے تردید کی ہے قیمت ۱۲

المشتہر۔ منبر مسلمہ بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)



# تہذیب و تمدن کے محکمات میں حصہ اول - ایل - ایل بی سنی اسلام و امام مسجد و گنگ (پاکستان)

## لاحیت یا تحصیل عمل

اس کتاب میں فاضل مصنف نے دکھایا ہے کہ مذہب کو روزمرہ زندگی میں داخل ہے۔ ایمان کی ترقی بھی اعمال سے ہوتی ہے۔ قوت - دولت و خست - جاہ و جمال مرغ اعمالی کا راز قوت عمل میں ہی مضمر ہے۔ جس طرح کربانے کی تر و تازگی نشوونما پانی سے ہوتی ہے۔ اسی طرح زندگی کا راز قوت عمل میں نہیں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے۔ قیمت پچھلے عشر مجلد چہر

## توحید فی الاسلام

فاضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحید ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے اخلاق فاضلہ کی آبشار نکل پڑتی ہے۔ یہی علوم جریہ کی محرک حیکمت و تفصیل کی مولد اور جہد و کوشش کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد عشر مجلد چہر

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم یافتہ صحابہ جی اور الہام کے وجود سے انکار ہی ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد چہر

## سلک و اریدہ

بہان دس زبردست موکرات الہامیہ کو اردو و پنجاب کے جو حضرات خواجہ صاحب کے اسلام سے لے کر سنیہ اسلام تک پہنچے۔ کافر نفس میں مختلف مقامات دنیا میں غریزی زبان میں دینے ان میں دیگر مذہب کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف نمونوں کی ماتحت اسکا ہر پہلو کو دیکھنے میں حضرت خواجہ صاحب کے تمام ذہنی لہجہ کا چرچہ ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد چہر

## اسلام میں کوئی فرق نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و لفظی و معنی ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرق نہیں اور سب نام ہذا فرقوں کے اصول ایک ہیں۔ فقط خودی اختلافات آپس میں ہیں اور تمام مسلمانوں کو یک جہتی سے کام کرنے کی تلقین کی گئی ہے۔ قیمت ۱۴ مجلد چہر

## صلوات

ایک ناری نظم ہے جس میں واقعات حاضرہ و خاتمی آیات و احادیث نبوی کی شاعت اسلام کی اہمیت مسلک انویں واضح کی گئی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۴

## مکالمات ملیہ

یعنی وہ گفتگوئیں یا بحثیں جو حضرت خواجہ صاحب کے رہنماؤں کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ ان میں جمع کی گئی ہیں۔ مکالمات سابقین اسلام اور دیگر مسلم صحابہ جہتہ و خاتمین اسلام سے بحث کرنی پڑی کہ ان سے ملے مفید ہیں۔ قیمت ۱۳ مجلد چہر

## اسوہ حسنہ

مردف بہ زینہ و کامل نبی

## برائین نیرہ حصہ اول

مردف و کامل الہام

اس میں یہ لکھا گیا ہے کہ قرآن ایک خاتم اور ظن الہامی کی ہے جس میں تمدن و تمدن کے قرائن موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک جگہ بحث میں سورہ تہذیب پر تنقید دی نگاہ ڈالی کہ کل مذاہب و فرقہ عقائد اور اصولوں پر نہایت منطقیانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۳ مجلد چہر

اس میں حضرت صلح کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کا پیش کیا گیا ہے کہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے۔ اسکو بڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی نبی کا مل بھوتا ہے تو وہ آپ ہی کی ذات ہے۔ قیمت ۱۴ مجلد چہر

## المشتہر - مینجور مسلم ربك سوساٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)

ایک لکچرری دروازہ لاہور میں نشین محمد بنی کا استقامت چھپلا کر خاتم النبیین ساری امت مسلمہ کو دینار لاہور سے شائع کیا





حصہ و ایل  
و تکتان شکر آتہ بدعون الی الخیر و یامرون بالمعروف و نہون  
عن المنکر و اولئک هم الفاعلون

# اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ  
اسلام کی روشنی انگریزی بحرِ پیہ مسجد و وکنک (الکلیت)

زیر ادارت  
توحہ کمال الدین بریلوئی

درخواستہ کے خریداری نام پتہ اشاعہ اسلام

مالک غیر کیلئے ہر

عزیز منزل - لاہور

تقسیم لائے للہ

# حائل شریف ملا ترجمہ

مشکانت کر خود بیہوش نہ کہ عطار بگوید  
حائل شریف کا نمونہ سامنے ملاحظہ فرمائیں  
یہ حائل شریف ۲۲۴۲۹ کے ۲۲ صفحوں پر ہے  
کیا غرضقید و لایق ہے۔ ۲۰ صفحات پر  
مستعمل ہے اور مجلد ہے۔ ہدیہ عزیز مع حصول اکہ

## لمعت انوار محمدیہ

حضرت نبی کریم صلی علیہ وسلم کے پاک حالات اور آپ کے خلق کا  
آئینہ صریح معاشرت کا فوٹو علی ایضاً۔ خطاتی و  
صلاحی مضامین کا انوار مجموعہ۔ آنحضرت صلی علیہ وسلم کے  
مختلف شعبہ ہائے زندگی کا روشن ترقہ جبین بروست  
شرقی و مغربی اہل قلم نے مضامین لکھے ہیں ملاحظہ فرمائیے

## اسلام قیمتیہ

ہمد و ثنی نبی نور انسان کا ترجمہ  
مصنف محترم مولانا مولوی محمد علی صاحب ترمذی قرآن مجید  
تفصیل مضامین :- ہن کا نسب اسلام کی بنیادی  
خصوصیت اسلام ایک تاریخی مذہب ہے، اسلام کے بنیادی  
اصول اسلام میں خدا کا تصور و لہام الہی حیات ثانیہ۔  
کیفیت نبوی مرتقا۔ نشوون بر ایمان ایمان کا اصل اصول  
محار۔ روزہ۔ حج۔ حقوق النبا و اخوت اسلامی بیانات

تفسیر سوسائٹ کا تحت قیمت ۲۰

مصنف محترم مولانا مولوی محمد علی صاحب ترمذی قرآن مجید  
سورہ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر ہر ایک مسلم کے  
گروہ ایک کاپی ہونی از میں ضروری ہے +

## سیر نبوی

آنحضرت صلی علیہ وسلم کی زندگی کا مختصر سا  
کی سچی تصویر قیمتیہ مجملہ۔ آپ کے اخلاق کا منظر  
قیمت فی درجہ ۱۰

## قصا ویر نماز عیدین مسجد و گنجان

قیمت فی درجہ ۱۰

## قصا ویر نو مسلم تان یورپ

قیمت فی درجہ ۱۰۔ چار درجہ مجلد سے

شَهِدَ مِنْكُمْ فَلْيَصْمُوا وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
لِتُكْلِمُوا أَعْدَاءَ وَتُكَلِّمُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَىٰكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ  
أَحِلَّ لَكُمُ الْبَيْتُ الْمَقَامُ الْمَشْرُقُ إِلَىٰ بَيْتِ الْكَمَامِ  
هَٰذَا لَكُمْ لَبَاسٌ تَلْمُؤُا لَكُمْ لِبَاسٌ هَٰذَا عَلِمَ اللَّهُ  
أَنَّهُمْ تَحْتِ الْأَوْنَ أَلْفُسُكُمْ قَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَقَا عَنْكُمْ قَالَنَ بِأَشْرُوهَنَ وَابْتَعُوا مَا كَتَبَ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاسْتَبْرُوا حَتَّىٰ يَتَيَسَّرَ لَكُمُ  
الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتَمَّ الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُبَاشِرُوا هَٰذَا  
وَأَلْمُوا عَافُونَ فِي الْمَسْجِدِ إِلَٰكُ مُحَمَّدٌ وَآلُ اللَّهِ

## قرآن ورجنک

۴۰۔ ہر ثابت کیا کر قرآن کریم کی ہر قاعدہ  
مصنف محترم مولانا مولوی محمد علی صاحب ترمذی قرآن مجید  
ہے۔ بلکہ ہر ایک دفعی ضرورت کا علاج موجود ہے قیمت ۲۰

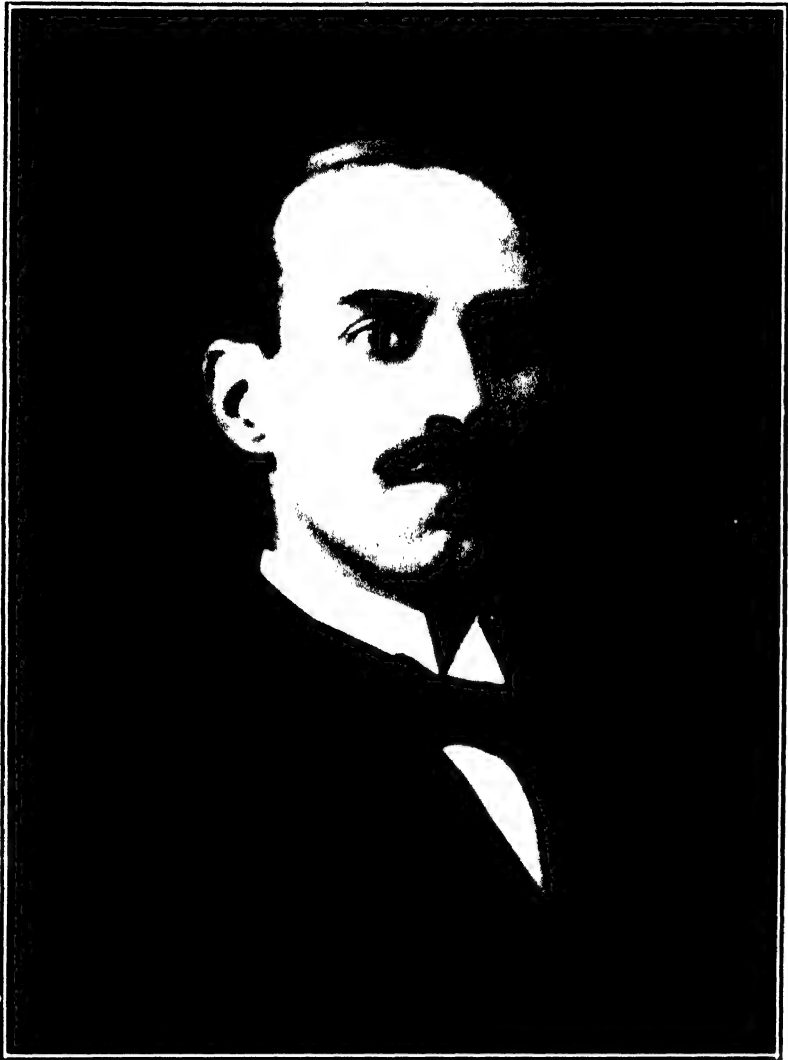
## لندن میں جلسہ مولود النبی صلی علیہ وسلم

۳۰۔ اس کتاب میں اس جلسہ کی روایت ہے جو لندن میں منعقد ہوئی  
۱۰۔ اس مقدس تقریب کی روایت ہے جو لندن میں منعقد ہوئی  
کی زبردست تقریر آنحضرت صلی علیہ وسلم کے "خلق عظیم" پر ہے  
جو قابل رشک ہے

۱۰۔ تفصیل مضامین دنیا کے مشہور  
ونیا کے مشہور شہداء شہداء کے خلاف۔ سقراط  
مسیح۔ حسین۔ دنیا پر خدات کا اثر + قیمت ۲۰

المشتہر منہج مسلمہ سوسائٹی عزیز منزل لاہور نمبر ۱





MR. ARNOLD A. R. GRAVES.

## فہرست مضامین

## رسالہ اشاعتِ اسلام لاہور

جلد (۱۱) باب ۱۱ قریبی ۹۲۵ء مطابق ماہِ حَرَبِ ۱۳۵۳ھ نمبر (۲۱)

نمبر شمار	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	شذرات .. .. .	از مترجم .. .. .	۵۰
۲	سال سابق و سال تو .. .. .	از جناب احمد رضا محمد صادق علی شاہ	۵۲
۳	تنظیمِ اتحاد!! اشاعت!!	از حضرت مولانا حسین علی شاہ	۵۸
۴	لندن میں ہنس مچنے والے مسلمانوں کے گفتگو	احسان علی شاہ علیہ رحمۃ اللہ	۶۸
۵	الاسلام .. .. .	از حضرت مولانا حسین علی شاہ	۷۹
۶	گوشتوار آمد و خروج و گنگ مسلم فرنس ۱۹۲۵ء	از فضل سکر علی شاہ	۸۷
۷	اسلامِ مستشرقین کی زبان میں .. .. .	از مولانا حسین علی شاہ	۸۹
۸	ہستی باری تعالیٰ .. .. .	.. .. .	۹۵



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

# اشاعہ اسلام

بابت ماہ فروری ۱۹۷۷ء

## شذرات

حضرت خواجہ صاحب لکچر بمبئی میں اہم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب نے کاؤس جی جہانگیر ہال بمبئی میں "اسلام صلح و محبت کا مذہب" کے عنوان سے ایک لیکچر دیا۔ جو کسی آئندہ کی اشاعت میں ہدیہ ناظرین ہوگا۔ ڈاکٹر جیو جی جے موزی کرسی صدارت پر رونق افروز تھے۔ خواجہ صاحب نے نہایت فخر کے ساتھ اس امر کا اعتراف کرتے ہوئے کہ میں پہلے مسلمان ہوں اور اسکے بعد ہندوستانی یہ بتایا کہ کوئی ملکی یا قومی و نسلی یا حب الوطنی کا خیال ایسا نہیں کہ وہ ان تمام جذبات کو جو گل دُنیا میں صلح و محبت باہمی حساس و ہمدردی اور محبت وطن کے خیالات کو پیدا کرنے کیلئے ضروری ہیں اس طرح پیدا کر سکے جیسے اسلام پیدا کر سکتا ہے +

آپ نے بتایا کہ مذہبی جنگیں جن کی قرآن نے اجازت دی ہے مدافعانہ تھیں۔ اور ان میں مذہبی معبودوں کی حفاظت میں جو لڑائی لڑی جائے وہ خاص اہمیت رکھتی ہے۔ اسلام کے تیرہ صد سال میں اس کا بنیادی اصول

رواداری رہا ہے۔ اور اسکے ثبوت میں ہندوستان کی تاریخ سے بڑھ کر اور کوئی زبردست شہادت نہیں ہو سکتی +

لیکچر کے آخر میں آپ نے مسلمانوں کو تبلیغ مذہب کے مقدس فرض کی طرف توجہ دلائی۔ جو آگ اور تلوار یا کسی قسم کے تشدد اور جبر سے نہیں بلکہ نیک نمونہ کے ذریعہ سے جو تمام دلوں کو اپیل کرتا ہے۔ اور ان پاک اعمال سے جو مذہب کیلئے زندگی کی رُوح ہے دوسروں کو اسلام میں لایا جائے + یہ لیکچر جس کے سننے والوں میں تمام مذاہب کے نمائندے موجود تھے بہت کچھ موثر ثابت ہوا۔ جس کا اظہار فاضل صدر نے نہایت شاندار اور مؤثر الفاظ میں کیا +

ڈاکٹر جیو جی جے مودی نے لیکچر کا شکریہ ادا کرتے ہوئے حاضرین سے کہا۔ کہ جس طرح سے آپ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو خدا کا رسول سمجھتے ہیں۔ ویسے ہی آپ میں سے ہر ایک کا یہ فرض ہے۔ کہ آنحضرت کے نمونہ کی پیروی کرتے ہوئے اپنے محدود دائرہ کے اندر رسالت کا کام کرے آپ سب کا یہ فرض ہے۔ کہ اسلام کا پاک پیغام جو آج آپ نے اس ہال میں سنایا، پہلے ہم مذہبوں اور ان سب لوگوں میں لیجا میں جنہیں آپ بتاتے اور کام کرتے ہیں +

إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ اس آیت کریمہ میں اللہ تعالیٰ نے اس فطری مذہب کی طرف توجہ دلائی ہے۔ جو نسل انسانی کیلئے خدا تعالیٰ کی طرف سے آیا۔ کس قدر مسرت اور خوشی کا مقام ہے۔ کہ جوں جوں دنیا تہذیب و اخلاق میں ترقی کرتی ہے۔ اس کا قدم اس فطری مذہب کی طرف تیز تر ہوتا جاتا ہے۔ آج یورپ کے مادہ پرست اپنے دنیوی انہماک کے باوجود اصول اور معتقدات کے لحاظ سے انہی باتوں کو مانتے ہیں جن کی اسلام نے تعلیم دی ہے۔ اور وہ نہیں جانتے کہ اسلام نے الحقیقت یہی ہے کہ کنگ سلیم مشن

نے اس وقت تک کثیر التعداد انگریزوں کو اس سے واقف کیا۔ اور انہیں ملکہ اسلام میں لانے کا موجب ہوا +

## سال سابق و سال نو

ذیل میں ہم خواجہ نذیر احمد صاحب کا وہ پیارا مضمون درج کرتے ہیں جو انہوں نے اسلامک ریویو کے جنوری کی اشاعت میں ووکنگ مشن کی سالگذشتہ کی زندگی پر تبصرہ کرنے ہوئے لکھا۔ یہ سال بے فسلہ کامیاب گذرا۔ اور اس سال کے کارنامے ہمارے لئے کچھ کم حوصلہ افزا نہیں۔ خصوصاً جب ہم اس بات کو دیکھتے ہیں کہ بعض ناگزیر حالات نے وہاں مشن کے محل کا کل کام خواجہ نذیر احمد صاحب کے یکہ دہنہا کندھوں پر ڈال دیا۔ ۱۹۲۳ء کے آخر میں خواجہ جمال الدین صاحب کو اپنے گرامی قدر برادر اکبر خواجہ جمال الدین صاحب مرحوم کی اچانک وفات ہندوستان لے آئی۔ اور دوسری طرف اسی طرح جناب ماسٹر محمد یعقوب خان صاحب بی اے بی۔ ٹی بعض امور ضروریہ کی وجہ سے ہندوستان واپس لوٹ آئے۔ اس وجہ سے اس سال مبلغان کی مشن میں کمی رہی۔ لیکن جو بات حوصلہ افزا ہے وہ یہ ہے کہ اگر سچے جوش اور ارادے سے نہ اکی راہ میں کوئی نکلے تو خدا کا فضل اس کے شامل حال ہو جاتا ہے۔ اصل میں انسانی کوششیں کوئی چیز نہیں۔ صرف سچی ارادتمندی اور خدمت اسلام کا حقیقی شوق اگر قلبِ مسلم میں پیدا ہو تو باقی دیگر کمی خود بخود فضلِ الہ سے پوری ہو جاتی ہے +

### ترندہ مذہب

آج ہم سال نو کے آستانہ پر کھڑے ہیں۔ یہ سال بھی ہمارے سامنے جہاں گرمی و جرات کی فضا پیش کرتا ہے۔ وہاں ساتھ ساتھ ہی کچھ نا کامیوں اور نا اُمید یوں

کی جھلک دکھاتا ہے۔ ان دو متضاد حالتوں کو دیکھ کر طبعاً انسان کی طبیعت گزشتہ حالات پر جا پڑتی ہے۔ واقعات گزشتہ پر نگاہ ڈالنا فائدہ سے خالی نہیں ہے۔ اس سے یہاں یہ نظر آتا ہے۔ کہ کس قدر اپنے راہ کی مسافت ہم نے طے کر لی۔ کیا کیا کامیا بیاں ہمیں نصیب ہوئیں۔ کس کس قسم کی مشکلات کا سامنا ہوا۔ کن راہوں سے ہم نے ان سدا راہوں کو دور کیا یا ان کے دفتیہ کی کوشش کی۔ وہاں ساتھ ہی یہ بھی نظر آتا ہے کہ کتنا تک ہمارا قدم پھسلا۔ اور کس طرح ہم غلطی میں پڑ کر کامیابی سے دور جا پڑے۔ وہ کونسے عمدہ سے عمدہ اسباب تھے جنہیں ہم نے اپنے غلط اندازوں کو اپنے لئے مفید نہ بنایا۔

یہ تبصرہ حالات گزشتہ اگر ہمیں یہ سکھلا دے کہ سال آئینہ ہمیں کن راہوں کو اختیار کرتا ہے۔ اور کس طرح اپنی گزشتہ ناکامیابیوں سے سبق عبرت حاصل کر کے اس خار راہ کو عصا ہدایت میں تبدیل کرنا ہے تو شاید یہ گزشتہ منظر آئندہ منزل مقصود کیلئے خضر راہ بن جاوے۔

گزشتہ سال کے بعض منظر نے الواقع حوصلہ افزاء ہیں۔ ان ایام میں عیسائیت کی بیخ و بن ہل گئی۔ نصرانیت کے گلہ بان دھوکا دہ ثابت ہوئے۔ مسیحی بھیڑوں کی آنکھ کھل گئی۔ مانوسی اور نامیبیہ کی کھیتیاں ان کو دکھائی دینے لگیں۔ گلہ پر اگندہ ہو گیا۔ اور گلہ بالوں کے گلے کی تعداد گھٹنے دکھی۔ گر بے خالی اور ویران ہو گئے اور ان گرجوں کی عبادت کرنیوالے کسی اور معبد کی تلاش میں لگ گئے۔ کلیسیا کے فرمانروا آرج بشپ اور بشپ اس فکر میں ہیں کہ ان کے محصل اور ان کے اسباب راحت پانچ سے بچنے نہ پائیں طبعاً حالات نو کے ساتھ موقت کرنے کیلئے اس سخی میں کوشاں ہونے لگے۔ کہ کسی نہ کسی طرح حالات جدید کے ساتھ مذہب کی مطابقت کریں۔ آرج بشپ آف یارک نے بار بار بلند اعلان کیا

کہ دنیا کو کلیسیائی مذہب سے بالکل نفرت ہے۔ آپرچ لبشپ آف کنفریری اس ٹوہ میں لگ گئے کہ کس طرح گلہ ٹرانسٹ اپنی بھیلوں کو گلے میں تھام سکے۔ لندن کے لارڈ لبشپ نے بصد حسرت دیاس یہ دیکھا کہ لندن کے شہری حصے کے گرجاؤں میں معابدین کی تعداد سینکڑوں کی جگہ ۴ سے ۱۲ تک ہی رہ گئی۔ انگلستان کی مسیحی کانفرسیس عقائد مڑتے کی ترمیم کرنے لگیں۔ لیکن زنگ خوردہ آئینہ کی صفائی یہاں تک کی کہ خود آئینہ کا صفایا ہو گیا۔ آہستہ آہستہ ۱۹۱۵ء سے ۱۹۲۲ء تک عیسائی عمارت کے مختلف حصص کو اس طرح بدلہ اور اسکے چمڑاتے ستونوں کی جگہ کچھ ایسے نئے عمود اور شہتیر ڈالے کہ ۱۹۲۳ء میں جس نئی عمارت کا خاکہ پیش کیا گیا۔ وہ اصلی سابقہ عمارت سے بالکل جدا لگانہ دکھائی دینے لگی۔ لیکن نتیجہ کچھ نہ ملا۔ مذہب ایک ربانی عمارت ہے۔ اسکے لئے اینٹ اور پتھر اس کا مصالحہ اور چونا ربانی ہاتھ ہی کا ہونا چاہئے تو وہ عمارت قائم رہ سکتی ہے۔ انسانی دماغ اس ربانی سہیل کو قائم نہیں رکھ سکتی۔ کائنات میں جس حیوان یا انسان نے اپنے آرام و آسائش کے لئے مکان تعمیر کیا۔ اس کا استحکام و قیام اسی حد تک ہا کہ جس حد تک حلالی ہاتھ کا پیدا کردہ مصالحہ اس میں جڑا گیا۔ پتھروں کی بنا کردہ عمارت خشتی عمارت سے اسی وجہ سے زیادہ مضبوط اور پائدار ہوتی ہے کائنات میں ایک ہی جانور ہے جو اپنے گھر کا مصالحہ اپنے اندر ہی سے نکالتا ہے۔ اسی لئے عنکبوت کا گھر سب سے کمزور ہے۔ قرآن کریم نے دین باطلہ کی مثال اسی لئے بیت العنکبوت سے دیکر فرمایا کہ ان اوھن البیوت لبیت العنکبوت یعنی مکہ مدی کا گھر تمام گھروں کو زیادہ ناپائدار ہے جو اوٹ بیرونی جب اسکے گھر کو توڑنے ہیں۔ تو وہ نے الفور مرمت میں بھی جاتی ہے لیکن وہ مرمت کردہ گھر اپنی شکل و صورت میں پہلے گھر سے بالکل جدا لگانہ ہوتا ہے۔ دوسری صدی مسیحی کو انسان نے مسیحی مستعمرات کو بدلنا شروع کیا۔ اس طرح ہر تیسری چوتھی صدی میں اسکی شکل بدلتی رہی۔ آخر آج یہ مذہب اپنے خطہ داخل

میں کہیں سے کہیں جا پہنچا۔ اس کا سبب بلیغ ہوئی مسیحی مذہب میں حقیقی حیات باقی نہیں رہی۔ جب حقائق کائنات پر انسان کی آنکھ کھلی اس مسیحیت کو متضاد باتوں کا مجموعہ پایا۔ علمی اکتشافات کی روشنی میں جب انسانی نگاہ نے نصرانیت کی آٹھول کی تو یہ حقائق اور صداقت سے نہ صرف برعکس نظر آئی۔ بلکہ اس کے خط وخال کچھ ایسے گھنٹے نظر آنے لگے کہ اس مذہب کا جادو آہستہ آہستہ ختم ہونے لگا۔ اور آج اس پر سکرات ہوت وار ہو گئی۔ بلکہ معقول لگا ہوں میں تو اس مذہب کا جہت ازہ تک اٹھ چکا ہے۔ انسان ایک زندہ جاوید مذہب کی تلاش میں ہے۔ جو اس کی رات دن کی زندگی کا دستور العمل ہو سکے۔ اسلام ہی وہ چیز ہے جس کی تلاش میں فطرت انسان لگی ہوئی ہے۔ یہی وہ مذہب ہے جو ہمیشہ سے انتقامت لا تبدیل حقائق کو اپنے اندر لئے ہوئے ہے۔ اس کی تعلیمات غیر متبدل معقول علم و منطق کی جان اور صداقتوں کی روح رواں ہے۔ فرقی تنازعات اور الفزادی تفرقات سے بہت ہی ارفع اور بلند تر ہے۔ علمی اکتشافات اور سائنٹیفک صدیوں کی آندھیاں چلیں۔ علمی سرگرمیاں نئے سے نئے طوفان برپا کریں علم و منطق تو زور و دور محشر خیز ہوں۔ لیکن اسلام جس ربانی چٹان پر مستحکم ہے۔ ان باتوں کو متزلزل نہیں ہوتا ہے۔ آج نیرہ سو برس گزرے۔ وہی عقیدہ۔ وہی اصول۔ وہی اخلاق۔ وہی تمدن کے اصول۔ وہی عبادات ہیں ۴

### اسلام کیلئے بہترین مواقع

ان انقلابات نے مغرب میں اسلام کے لئے وہ فضا پیدا کر رکھی ہے جس کی نظیر صدیوں سے اس سرزمینِ تثلیث میں پیدا نہ ہوئی تھی۔ اگر ہم ایک ہی پیغام پر عمل کریں۔ اور اس پیغام پر پورے انہماک سے کار بند ہوں تو مغرب کی منتظر اور مشتاق آنکھیں خدا کے اس آخری پیغام کے قبول کرنے کو تیار ہوں۔ جو حضرت خاتم النبیین علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ذریعے نسل انسانی کو

ملا۔ لیکن جس پیغام قرآنی پر مسلم بھائیوں کو آج عمل کرنا ہو وہ پیغام عمل ہے دو لنگ مسلم دشمن کی سرگرمیاں محتاج بیان نہیں۔ مشن نے رُوحِ درستی کے ساتھ اس آخری پیغام کو سوزی دنیا میں بلا کم و کاست پہنچا دیا۔ وہی مذہبِ حنیف جس کی تعلیم ختمیتِ تاب نے فرمائی۔ اور جو اسلام کے نام نہاد فرقہ تہذیبات سے ارفع ہے اسے ہی مغرب کے سامنے پیش کرنا ہے ۴

خدا تعالیٰ نے مختلف رنگوں میں ہمیں کامیاب کیا۔ خصوصاً جب ہم یہ دیکھتے ہیں۔ کہ انسانی اعداد نے ہماری توقعات کو بہت محدود طریق پر پورا کیا۔ اللہ تعالیٰ کا احسان ہے۔ کہ ہم سالگدشتہ کی کارنامی پر خدا کی جناب میں سجدۂ تشکر بجالانے کے قابل ہیں۔ ہماری جدوجہد کا معاوضہ بھی اسی جناب سے ہمیں ملنے کا ہے۔ اور وہ معاوضہ بھی یہی ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ ہمیں اس سے بھی بڑھ کر خدمت کا موقع دے۔ انجیلِ عمل پر ہمارا عمل ہے۔ یہی ہمارا خضرِ راہ ہے۔ اگرچہ سرمایہ کی کمی اور مسلم بھائیوں کی عدم توجہ ہماری منزل کو لمبا کرتی جاتی ہے یہ بھی سچ ہے۔ کہ ہم نے ابھی بہت سی ایسی جگہوں سے استمداد نہیں کی جہاں سے اعانت ہو سکتی ہے۔ اور حق الامر یہ ہے۔ کہ ہمیں ان دلوں کا پتہ نہیں جو ہماری آواز پر لبیک کہنے کو تیار ہوں۔ بہر حال ہمیں اس حقیقی مستعان کی طرف ہی جھکنا ہے جس کی عنایت سے من حیث لایکتساب راہوں کو امداد آئی اور آئیگی۔ لیکن انجیلِ عمل کو عامل کو سرمایہ کی طرف سے بے فکر رہنا چاہئے۔ ہم نے تو ان سرگرم نفوس کی ضرورت ہے جو اپنی روزانہ زندگی میں اور اپنی سرگرمیوں میں اس عمل کو ہر وقت ثابت کرنے کو تیار ہوں کہ اسلام ایک زندہ مذہب ہے اور ہم اسکے پیرو ہیں ۴

سیاسی اُبھرتوں نے آج مطلعِ اسلامی کو گمراہ کر رکھا ہے۔ لیکن اگر میدانِ عمل میں ہمارا قدم مستحکم ہو جائے۔ تو مایوسی کے سیاہ بادلوں کے کٹارے روشن ہونے لگے ہیں۔ آفتابِ امید کی کرنوں نے مغرب میں مشرق کا رنگ پیدا کرنا شروع کر دیا ہے

اتنی مغرب پر نئے سے نئے مواقع سامنے آرہے ہیں۔ ایک بڑا بھاری قسطنطنیہ ہونے کے قریب آرہا ہے۔ خرمن تیار ہے بغیر ٹیکہ ہم ان مواقع کو مفید بنالیں اور ان فصلوں کے پکانے کے لئے مزدور بھیجیں۔ اور ان خرمنوں کو جمع کر نیوالے مغرب میں لے آئیں۔ کیا ہی عجیب تماشہ ہے۔ کہ اور مذہب کی تعلیمات سننے والے موجود ہی نہیں۔ اور مغرب میں اسلام کے سننے والے اور گرویدہ تو ہیں مگر اسلام کے سنا نیوالے نہیں۔ حق الامر یہی ہے۔ جیسے کہ خدا تعالیٰ نے فرمایا ہے۔

ان الدین عند اللہ الاسلام۔ اسلام ہی اللہ کا اور اسکی مخلوق کا مذہب ہے۔ اسلام پر پہلے بھی نازک وقت آیا۔ ان مصیبت افزاء حالات کا مطالعہ ایک ہی بات کو قائم کرتا ہے۔ اور وہ یہ ہے۔ کہ اس وقت کے مسلمانوں کی اپنی ہی اسلام سے دور افتادہ حالت نے اسلام پر قیامت پیدا کی۔ اور وہ قیامت بظاہر اسلام کے قتل کونیوالوں کی شکل میں نمودار ہوئی لیکن وہی دشمنان اسلام آخر کار فرزند ان اسلام کہلانے لگے۔ تاریخ نے کج بھی سابقہ واقعات کو دہرایا ہے۔ وہی قومیں جو سیاسی طور پر اسلام کے مٹانے کے درپے ہیں انہی سے وہ لوگ پیدا ہو رہے ہیں جو زور و جانیت۔ اسلام کے حلقہ بگوش ہو رہے ہیں۔ جہیں مسلم کہانے پر کج ناز ہے مسلمان بھائی اگر تبلیغ اسلام کے عرض اولین کی طرف متوجہ ہو جائیں تو مغرب میں

یدخلون فی دین اللہ افواجا

کا منظر دیکھنا کچھ مشکل نہیں۔ گذشتہ چند ماہ میں ذیل کی سمیرا و حوں نے اسلام کی فرزندیت کو قبول کیا +

مترجم۔ اس فہرست میں خواجه نذیر احمد صاحب نے اٹھائیس نام درج فرمائے ہیں انہیں سے اٹھارہ نام دسمبر کے اشاعت اسلام میں درج کئے جا چکے ہیں۔ اسلئے انکو نظر انداز کر کے ذیل کے گیارہ نام یہاں درج کئے جاتے ہیں۔ وہ وہ ہذا :-

نمبر شمار	اصل نام	مقام	اسلامی نام
۱	ایلیین سالیٹ۔ ایم۔ پریسٹون	برمنگھم	فاطمہ



نمبر شمار	اصل نام	مقام	اسلامی نام
۲	ولیم سائر	لندن	عبد الوحید
۳	آر تھریس - کنگ	"	احمد
۴	ایس - اسی - ڈائن	سلسلے	علیہ
۵	جے - ایچ - ڈیون	مصر	حمید
۶	لیلیں ماڈ ہملٹن	سلسلے	مریم
۷	سٹنس ملڈ براؤن	"	عبد اللہ
۸	فلورنس کوس	وجاہت	فاطمہ
۹	فرڈرک سوئڈرس	ٹانگھم	فضل کیم
۱۰	الفرڈ وپرٹ گریوز	یارک	احمد
۱۱	سرجنٹ میجر ٹامس البرٹ برٹن ڈیٹلمس	ووکنگ	عبد المجید

## تنظیم اتحاد !! اشاعت !!

خدا کی شان ! وہ قوم جو اخلاق - آداب سوسائٹی کے اسالیب اور تنظیم کی بسترین راہوں کو جانتی تھی - اور جن کے تعلیم کردہ اصول آج بھی دوسروں کی ہدایت کا موجب ہو رہے ہیں - وہی قوم آج دوسروں کے قدموں کو دیکھ رہی ہے - فرقہ تنازعات میں تو ایک گروہ دوسرے کو تقلید کا مطلق کرتا ہے - لیکن ملکی و سیاسی معاملات میں گل کے گل اندھی تقلید میں پڑے ہوئے ہیں - اور پھر تقلید بھی کسی اپنے مذہبی پیشوا یا مجتہد کی نہیں بلکہ کسی اور قوم کے مذہبی اور قومی لیڈر ہمارے پیشوا بنے ہوئے ہیں - ملکی معاملات میں اشتراک یا اتحاد کسی غیر قوم یا غیر مذہب سے کر لینا تو ایک اسلامی حقیقت ہے - لیکن

جس اشتراک میں ایک فریق جو چاہے منائے اور دوسرے فریق میں تسامع اور اطاعت ہی رہ جائے۔ اور ان میں ہر دماغ اپنے لئے راہ سوچنے کی استعداد کو بھلا دے تو وہ افراد من حیث القوم اگر دنیا سے مٹ جائیں تو یہ ایک طبعی امر ہے۔ حضرت ختمیت مآب علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ایک قدر امت مرحومہ کی کسی آئینہ والی حالت کو دیکھ کر ٹھنڈی سانس بھری۔ آپ افسردہ خاطر ہوئے صحابہ کرامؓ کے دریافت کرنے پر آپ نے اس آئینہ والی دردناک حالت کا ذکر فرمایا۔ صحابہؓ نے عرض کی۔ کہ کیا اس وقت مسلمان تعداد میں کم ہو جائیں گے آپ نے فرمایا۔ کہ تعداد میں تو بیشمار ہوں گے۔ لیکن اس شخص و خاشاک کی مانند ہونگے جنہیں بنوایا آندھی کے جھونکے جھوٹے چاہینگے اپنے آگے لگا دیوینگے۔ مخبر صادقؑ کے الفاظ کے مصداق اگر کوئی قرن ہو یہ ہماری۔ کبھی مذہب میں نہیں خس و خاشاک بنایا۔ اور آج برادران وطن میں سے بعض ہمیں یہی سمجھے۔ یہ باتیں تشریح کی محتاج ہیں۔ اور نہ ہی کسی گمراہ تبصرہ کو چاہتی ہیں +

یہ بھی خدا کا شکر ہے۔ کہ اس کو راہ تقلید سے آنکھ کھلنے لگ گئی ہے ہندو بھائیوں میں سے بعض لوگ ہم سے یہ توقع رکھتے ہیں۔ کہ ہم ان کی ہاں میں ہاں ملاستے جائیں۔ لیکن اگر ہم اپنی کسی بھڑوی کو سامنے رکھ کر کوئی تجویز پیش کریں تو ہمیں ہر طرح سے مطعون کیا جائے۔ وہ گھٹن بنائیں۔ وہ کسی آئینہ ہم کو سامنے رکھ کر جسمانی درزشوں کی ٹھکریں لگائیں لیکن اگر ہم اپنی تنظیم کا فکر کریں تو ہم مورد الزام ٹھیریں۔ مولوی ظفر علی صاحب اگر پٹتہ مانویہ کی حقیقت حال سے خلافت کا نفرین اور سر میں پردہ اٹھانا چاہیں تو روک دیئے جائیں۔ ڈاکٹر کچلو اگر بلغام کا نفرین میں کھری کھری بات سنائے لیکن تو گل ہند و پرپس انہیں برا بھلا کہیں۔ اگر ہم میں سے بعض کہیں کہ ہم پہلے مسلمان ہیں اور پھر ہندوستانی۔ تو پھر ہم ہندی برادری میں شمولیت کے

قابل نہیں ٹھہرائے جاتے۔ بہر حال وقت آگیا ہے۔ کہ ہم اپنے لئے کوئی دستور العمل سامنے رکھیں۔ اور اپنی ہستی کے قیام و بقا کی فکر میں لگ جائیں۔ میری اس سے پہلاد نہیں کہ ہم برادران وطن کی معاملات ملکیت میں الگ ہو جائیں۔ مسئلہ اس کے آخر میں انگلستان کو جاتے ہوئے میں نے واقعات حاضرہ پر ایک نظم لکھی تھی اس کا ایک بند یہاں لکھے دیتا ہوں :-

مگر پلٹیک قرآن رفت از یاد	بہ پلٹیک کسانے گشتہ شاد
مگر چیزے دگر ہا از تو ایجاد	ہم پلٹیک درج مصحف پاک
بکن شرکت کہ قرآن کردار شاد	بکار اشتراک و نیک با غیر
چہ شرکت۔ دست تو باشندہ آزاد	مگر شرکت۔ نسواںی شرط آرد
تو شاگردی ترا مشہد دیگر استاد	چہ شرکت؟ پیشان چوں تباع شد
گناہت لازم و نیکیست بر باد	ہے بنیم چو وقت کار آید
مگر مبتختانہ ما باد آباد	چہ مشہد گر شیخ لے از حرم تاخت
تو در بند سی دیار ماست آزاد	سیاسات خود را کن تماشا
ز ما ہم یک سخن ماند ترا یاد	مصائب ہا اگر وارفتہ کروت
مگر ہستی قومی را نگہدار	سرسنیم کن برگفتہ یار

مگر ہستی قومی را نگہدار۔ اس بات کو ہم نے سامنے رکھنا ہے ہمیں برادران وطن کے ساتھ اشتراک میں کوئی تاثر نہ ہونا چاہئے۔ جیسے کہ علی برادران کی ہے۔ اور یہ صحیح لگتا ہے۔ مگر کسی ایسے امر سے ہمیں ان کے ساتھ اتفاق نہ کرنا چاہئے۔ نہ کسی ایسی بات میں ہمیں شرکت کرنا ہے جس سے ہماری قومی ہستی کو اور مسلم کی انفرادی شخصیت کو نقصان پہنچے۔ پنجاب کے ہندو بھائیوں میں سے بعض نے جن کی روح سماجی رُوح ہے۔ گزشتہ سال کے طرز عمل سے یہ ثابت کر دیا۔ کہ وہ کسی ایسے کام میں شریک نہ ہونگے جن میں مسلمانوں کی شرکت یا احتیاج کرنی پڑے۔ وہ دیکھیں اس طریق عمل سے بچتاویں گے۔

لے پلٹیک مفرس پالٹیکس۔ درس اشعار حضرت مصنف پرست مسلمانان ہندو بافق ہندو مسلمانان اشعار کندہ از مرتب

ہندوستان مسلم شرکت کے سوا کچھ نہیں کر سکتا۔ اس کے مقاصد کے حصول ہماری ذات سے وابستہ ہیں۔ ہم اس زنجیر کی ایک لازمی کڑی ہیں۔ اسلئے میں یہ تو نہیں کہتا کہ ہم پنجاب کے ہندو بھائیوں کے قدم پر قدم رکھیں۔ لیکن میں یہ کہتا ہوں کہ ہماری قومی تنظیم کچھ اس قسم کی ہونی چاہئے۔ کہ اگر برادران وطن پنجاب کے برادران کی طرح ہم سے الگ ہونا چاہیں۔ تو پھر ہم اپنے آپ کو ایک مضبوط حصن حصین پائیں۔ آج ہندو بھائی اگر الگ ہوں۔ تو وہ ایک طاقت اپنے اندر رکھتے ہیں۔ بہتے گزشتہ دس سال میں علامتہ اطاعت ہی سیکھی۔ اسے ہمیں چھوڑ دینا چاہئے ملکی معاملات میں ہمیں برابر کا شریک ہونا چاہئے۔ نہ یہ کہ اگر شریک غالب ہم سے الگ ہو تو ہم ایک قدم آزادانہ بھی اٹھانے کے قابل نہیں۔ اگر ڈاکٹر کچلو نے ہر لوم لائٹ سے لاپرواہ ہو کر سچی سچی باتیں بلگام کانفرنس میں سعادتی ہیں۔ اور کسی قسم کے براہنے سے کام نہیں لیا۔ تو مولوی ظفر علی خان صاحب نے اپنے صدارتی خطبہ کانفرنس امرتسر میں جو لائحہ عمل پیش کیا۔ وہ بہت حد تک قابل قدر ہے۔ قید فرنگ میں انہیں حالات حاضرہ پر غور کرنے کا بہت موقع ملا۔ اور اگر تنہا سوچ کا یہ معنی خیز تقریر ایک نتیجہ ہے تو نہایت ہی قابل قدر نتیجہ ہے۔ مجھے ان دو بزرگوں کے قابل قدر خیالات پر ایذا کرنے کی ضرورت نہیں۔ لیکن میں اپنے خیال کے مطابق چند عملی باتیں یہاں لکھوں گا۔

اگر کسی قوم کو اس وقت تنظیم کی ضرورت ہے تو وہ مسلم قوم ہے۔ لیکن تنظیم جس کا دوسرا نام مسلم اتحاد ہے۔ کوئی عملی شکل اختیار نہیں کر سکتی جب تک وہ عناصر سکوت و جمود میں نہ آجائیں۔ جو فرقی تنازعہ عات کو اپنی سرگرمیوں کا معراج سمجھتے ہیں۔ کس قدر حیرت کا مقام ہے۔ کہ برادران وطن تو ایسے وسیع القلب ہو جائیں کہ ہندو مذہب کی تریفت میں ان تمام مذہب

کو شامل کر لیں۔ جو اپنے عقاید و تعلیم کے لحاظ سے تو ایک دوسرے سے مشرق و مغرب کا جھدر رکھے۔ لیکن اگر وہ مذہب ہندوستان کے پیدا شدہ ہوں تو وہ ہندو ہیں۔ ایک خدا پرست۔ ایک دہریہ۔ ایک تنازع کا ماننے والا یا اس کا منکر وید کو خدا کی کتاب ماننے والا۔ یا اس کے الہامی ہونے کا منکر۔ بتوں کے توڑنے والا یا بتوں کا پرستار۔ مشرک یا موحد۔ الغرض کسی کا کوئی خیال ہو یہ سب سب ہندو ہو سکتے ہیں۔ لیکن وہ قوم جس کے افراد اصول مذہب میں متفق ہیں۔ جن کا خدا۔ جن کا رسول۔ جن کی کتاب۔ جن کا کعبہ ایک ہے۔ جن کے ارکان اسلام ایک ہیں۔ جن کی عبادات ایک ہیں۔ جن کا آداب و اخلاق کا سرچشمہ مشترک ہے۔ جن کے شعار گل کے گل ایک ہیں۔ جن کی اسمیات مذہبی ایک ہیں۔ وہی لوگ ان اختلافات کے باعث جن کو فروع بھی نہیں کہنا چاہئے۔ جن کو اساس مذہب کوئی تعلق بھی نہیں۔ وہی ایک دوسرے کی تکریم۔ نفسیق۔ تکفیر میں لگ کر شیرازہ قومی کا ستیاناس کر رہے ہیں۔ کیا جس غرض نے ہندو بھائیوں کو آپس میں اجتماع اعتدال پر مجبور کر دیا ہے۔ کیا وہی ضرورت اجزاء متفقہ کو منفرد کرنے سے نہیں روکتی۔ وہ آگ پانی کے ملانے کی فکر میں ہیں۔ تو ہم کیوں پانی کے پھاڑنے کی دھن میں ہیں۔ جن شرائط کے ہوتے پر آنحضرت صلعم نے اسلام کا سرٹیفکیٹ دیدیا اُن کو دائرہ اسلام سے خارج کرنے کا کس کو حق حاصل ہے۔ وہ تو صلوة نہ رکھتے و اہل قبلہ ہونا۔ اسلامی ذبیحہ کا کھانا والا مسلمان ہونے کیلئے کافی سمجھتے ہیں تو پھر کسی کا اور کیا حق ہے کہ مفروضہ قطعیات شرعیہ کی فکر میں لگ جائیں۔ یہ بات کچھ ایسی نہیں کہ جس پر میں زور دوں مسلمان مشغول نہ ہو سکتے۔ اگر سب اہل اپنے اندر اس اتحاد کو پیرا نہ کر لیں جس شریعت کے لئے آنحضرت صلعم کے الفاظ قطعی اور آخری رہ سمجھے جائیں۔ قرآن کریم تو

ایمان بآئندہ بالیوم الآخر اور عمل صالح پر جنت کے دروازے کھولے یاد  
 ایسے ایک عیسائی ایک یہودی اور ایک صابی تک کو بھی شامل کرے۔ آج  
 دائرہ کے بڑھانے کی ضرورت ہے۔ اور میں نہایت ادب سے علماء کرام  
 یکجہ متیں اور مدیران اخبار یکجہ مدت میں عرض کرتا ہوں۔ کہ وہ بخاری ٹیپ  
 کو دیکھیں آنحضرتؐ نے جس کو مسلمان کہا ہے۔ جو بھی اہل قبلہ اور کلمہ گو  
 ہو اُسے کسی غرض کے لئے نہیں تو قومی استحکام کیلئے اور شہر کی طاقت کو  
 ایک مجتمع حالت میں کام کرنے کے لئے دائرہ اسلام سے خارج نہ کریں  
 ہاں کوئی ایسی جماعت جو اپنے عمل سے ہر ایک اسلامی معاملہ میں  
 برادران اسلام سے الگ ہونی چاہئے۔ انہیں حوالہ بخدا کریں شیعہ  
 کے معاملہ میں ہمیں چند ہزار نفوس کے چلے جانے پر رنج ہوا ہم نے  
 بہت شور و غوغا کیا۔ ہم آریوں کے مقابل میدانِ عمل میں آئے۔ جو نتیجہ  
 ہوا۔ اس پر میں کچھ نہیں لکھتا۔ میں صرف دو باتیں عرض کرتا ہوں کہ  
 اگر وہ غیرت ہمارے جو چند ہزار کے ایسے نفوس کے چلے جانے سے  
 صدمہ خوردہ ہو گئی ہے۔ جو نہ کلمہ سے واقف۔ نہ انہیں نماز سے تعلق۔ جنگی  
 رسمیات کُل کی کُل ہندوانہ۔ جن کی طرز معاشرت کُل کی کُل غیر مسلم تو وہی  
 غیرت کیوں جوش میں نہیں آتی۔ جب ہم لکھو کما اہل کلمہ و کعبہ کو زکوٰۃ  
 دینے والوں کو نماز و روزہ کے پابند رہنے والوں کو۔ ذبیحہ کے  
 کھانے والوں کو اور خنے الجملہ ہر ایک ایسے امر کے پابند کہ جسکی موجودگی  
 سے ایک شخص خدا اور رسول کے سامنے مسلمان ہو جاتا ہے دائرہ اسلام  
 سے خارج ہوتا دیکھیں۔ اس موضوع پر میں صرف ایک بات عرض کرتا  
 ہوں۔ کہ معاملہ تکفیر میں اب لمبے چوڑے اجتہادوں کو چھوڑ دیا جائے۔  
 صرف خدا اور رسول کے ان الفاظ کو انہی کے صحیح اور سادہ معنوں میں  
 لیا جائے۔ آج اسلام کے ان نام نہاد فرقوں نے فراہہ ہر فرقے اور ہر

میں نہایت کارکن ایشیا کرئیر اے قومی معاملات پر سوچ کر صحیح راہ پر گامزن ہونے والے موجود ہیں۔ وہ کیوں کالاس لالہ اللہ کے لئے تیلے نعمتیت آب کے علم تیلے جمع نہ کر لئے جائیں۔ مسلم بھائی ایک دس سال کیلئے اس پر عمل کریں وہ کسی فرقہ سے تعلق رکھتے ہوں۔ اگر کوئی شخص اہل قبلہ ہے۔ قرآن کو خاتم الکتاب مانتا ہے۔ اور حضرت محمد صلم کو خاتمہ الرسل مانتا ہے اسے اپنے میں شامل سمجھ کر اتفاق کی کوئی صورت پیدا کریں +

قومی چندوں کے لئے بھی مجھے کچھ کہنا ہے۔ گذشتہ تجربے نے ہم بے پروا کر دیا ہے۔ کہ ہم اب کل ہندوستان کے مسلم سرمایہ کو ایک جگہ جمع کرنے کے خیال کو چند عرصہ تک چھوڑ دیں۔ اول تو ہر شہر میں ضلعوار اتحاد کی انجمنیں ہوں۔ جو لوکل سرمایہ پر چلیں۔ وہیں کے کارکن ہوں اور وہیں کے عہدہ دار اور وہیں اپنے ہاں اتحاد و تنظیم کا کام کریں۔ وہاں کا سرمایہ بہت حد تک وہیں خرچ ہو۔ یہ کہنا کہ ان ضلعوار انجمنوں کے اصول ایک ہی ہونگے۔ ایک تحصیل حاصل ہے۔ اسلام نے حبیل اللہ ہمارے ہاتھ دی ہے۔ وہی حبیل اللہ کا اہتمام تنظیم کی بہترین کنجی ہے۔ میں یہ نہیں کہتا کہ سیاسی کانفرنسیں نہ ہوں۔ ہندوستان سے باہر کے معاملات میں دلچسپی نہ لیجائے لیکن یہ سب کے سب معاملات تو ہی کامرانی کا منہ دیکھینگے۔ جب ہم میں کامل اتحاد ہو گا +

آریوں نے تو چند ہزار مرتد بنا کر شعور و شعفت کیا۔ لیکن میں کہتا ہوں کہ خدا نخواستہ اگر چند لاکھ بھی چلے جائیں۔ لیکن ان کے مقابل میں یہاں کے سات کروڑ مسلمانوں میں سے پچاس لاکھ مسلم صحیح معنوں میں متحد ہو جائیں۔ تو ہمارے تمام مقاصد حل ہو جائیں۔ جن لوگوں کے ساتھ ہمیں ملنے کی ضرورت بتلائی جاتی ہے۔ اور میرے خیال میں صحیح طور پر بتلائی جاتی ہے۔ وہی لوگ ہزار منت ہم سے اشتہ محبت جوڑنے کی خود بخود سعی کرتے ہیں +

اشاعت اسلام کے لئے ضروری نہیں کہ ساری کی ساری قوم اس کام پر لگجاوے میرا مطلب یہ ہے۔ کہ اگرچہ اشاعت اسلام ہمارے فرض اولین میں سے ہے لیکن اس وقت اتحاد اسلام کی ضرورت شدید ترین ہے۔ اس کام میں تو میں چاہتا ہوں۔ کہ ہمارا ہر ایک فرد کوشش میں لگجائے۔ ہر ایک کی زبان پر اتحاد ہو۔ اور ہمارے عمل اس کی تصدیق کریں۔ اور ان عناصر کو سکوت میں لانے کی کوشش کریں۔ جو کفر بازمی سے اسلامی اتحاد اور طاقت کو کمزور کر رہے ہیں۔ بد قسمتی سے آج سے ۳۰ سال سے پیشتر کا دفن شدہ تنازعہ مابین حنفی و اہلحدیث پھر مشتعل ہوا ہے۔ اور ان مجھے ہوئے انگاروں کو راکھ میں سے بڑی تلاش کے ساتھ نکالا جا رہا ہے۔ اور تو اور رفع یدین امین بائجھر تنازع پھر بمبئی اور دیگر مقامات میں خرموع ہو رہے ہیں۔ چند سال ہوئے لندن مسلم یونیس میں بعد از نماز جمعہ چند نو مسلموں نے میرے خطبہ پر جس کا موضوع یہ تھا۔ کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں نماز کے بعض شمار پرچن میں فقہاء نے ایک دوسرے سے اختلاف کیا ہے سوال کیا۔ خدا کے فضل سے انگلستان میں ایک ہی امام کے پیچھے ہر فرقہ کے لوگ نماز پڑھتے ہیں۔ شیعہ۔ حنفی۔ شافعی۔ مالکی۔ حنبلی اپنی اپنی طرز پر شعائر نماز ادا کرتے ہیں۔ کبھی کوئی ایک دوسرے سے متعارض نہیں ہوا۔ اس موقع پر ایک دفعہ جو گفتگو مجھ میں اور نو مسلموں میں بھی ہوئی وہ میں نے اپنی کتاب مکالماتِ ملیہ کے ایک حصہ میں درج کی ہے ہمارے ہندو مسلم بھائی غور فرمائیں۔ کہ جو باتیں انگلستان کے نو مسلموں کی نگاہ میں وجہ تفریق نہیں سمجھی جاتیں وہی باتیں ان مسلم نبادوں میں کیوں باعث یکجا ہو جاتی ہیں +

مسئلہ اشاعت و تبلیغ اسلام اتحاد کے بعد اس وقت ہمارے لئے مسئلہ بقا و حیات ہے۔ میں اپنے تجربے سے کہتا ہوں۔ کہ اگر اسلام کی خوبیوں کو اس ملک میں بھی پیش کیا جاوے۔ تو وہی لوگ جو ہمارے قلع قمع کرنے پر تلے ہوئے ہیں۔



وہ حلقہ بگوش اسلام نہیں۔ تو سچے مدارح اسلام ہو سکتے ہیں۔ میں پھر عرض کرتا ہوں۔ کہ یہ بات میں اپنے تجربہ سے کہتا ہوں۔ ابھی پچھلی اکتوبر میں میں نے بمبئی میں بربان انگریزی کاؤس جی ہال میں ایک لیچر دیا۔ جس کا صدر پارسی قوم ایک فاضل موبد ڈاکٹر جیونجی مودی تھا۔ یہی لیچر آریونکی خواہش پر کانپور میں ہوا۔ جس کا صدر وہاں کی سماج کا پریزیڈنٹ ڈاکٹر مراری لال تھا۔ اس لیچر کے بعض حصص ہندوستان کے بعض شہروں میں دہرائے گئے۔ ہر جگہ غیر مذاہب والوں نے بالفاظ ڈاکٹر مراری لال یہی کہا۔ کہ اگر اس مذہب کو ایک سال کیلئے ہندوستان میں تبلیغ کیا جائے تو کل کے کل ملک کے اندر امن و آشتی پھیل سکتی ہے۔ بمبئی کے لیمبلیٹو کونسل کے ممبر پنڈت بے کار سرنے اور مسٹر بھروچہ نے بہ اصرار مجھ سے درخواست کی۔ کہ میں اس اسلام اور اس قرآن کو ہندو مسلمانوں میں تبلیغ کروں ایک ذمہ اور ذی حیثیت ہندو بھائی نے مجھے کہا۔ کہ جو نفرت مجھے اپنی نادانیت کے باعث اسلام سے تھی۔ وہ اس ایک لیچر سے دور ہو گئی۔ آج ہندو سوسائٹی کے نزدیک ہم ہمسائیگی کے قابل نہیں۔ ہمارے اخلاق انہیں محمود نظر نہیں آتے۔ اور یہ جو کچھ ان کی رائے ہے۔ ہمارے اپنے اعمال اسکے ذمہ وار ہیں۔ جب ہماری آپس کی مخالفتیں انتہائی مقام پر پہنچی ہوئی ہیں۔ تو اسے دیکھ کر وہ ہم سے کس سلوک کی توقع رکھ سکتے ہیں۔ وہ اگر ہم سے اتفاق چاہتے ہیں تو محض وقتی ضرورت کے لئے۔ کیونکہ وہ ہمیں کسی تمدن کے قابل سمجھتے ہی نہیں۔ انہیں چند ایک جانفروشیوں کی ضرورت ہے۔ اور وہ سمجھتے ہیں۔ کہ ہماری پیٹھ پر ہاتھ پھیر کر ہم سے جاں فروشی کر سکتے ہیں۔ چنانچہ جہاں گورنمنٹ کے مقابل ہنگامہ ہوا۔ اور اسیں ہندو مسلم نے تو برابر کا حصہ لیا۔ لیکن جیل میں مسلمان زیادہ گئے۔ جہاں ہندو مسلم آپس میں لڑے یہاں ہر جگہ ابتداء تو ہندوؤں نے کی۔ لیکن جب پولیس آئی تو ہاتھ مسلمانوں پر پڑے۔

جس بات کو ہم ہاتھ سے کھونٹتے ہیں۔ وہ یہ ہے۔ کہ ہم نے علم و عقل پر جذبات پر غلبہ دیا۔ ہم چند خوش کن باتوں میں آکر اپنے جذبات کے غلام ہو جاتے ہیں +

اشاعت اسلام کی یہاں اور باہر از حد ضرورت ہے یہیں یقین کر لینا چاہئے کہ اسلام کے محاسن اور خوبیاں کچھ ایسی دلربائیاں اپنے اندر رکھتی ہے۔ کہ ان کی کاٹ تلوار سے زیادہ کام دیتی ہے۔ نقص ہم میں یہ آ رہا ہے کہ ہم سب کے سب وقت پر ایک ہی طرٹ جھک جاتے ہیں۔ اور باقی امور ضروریہ کو پس پشت ڈال دیتے ہیں۔ گزشتہ دس سال میں ہم نے اس امر اتولین کو پس پشت ڈال دیا۔ ہمیں یہ کہا گیا کہ بعض سیاسی کامیابیوں کے حصول پر ہمارے تمام معاملات منجھ جائیں گے۔ خیر جو ٹھوٹا سو ٹھوٹا۔ اب ہمیں تقسیم عمل پر کام کرنا ہے۔ ولتکن منکم ائمة یدعون

الی الخیر و یدعون بالمعروف و اواللک هو المصلحون کے حکم کے ماتحت ہمیں تبلیغ و شاعت کی بہت ساری جماعتیں بنانی چاہئیں۔ ہمارے علماء کو آپس کے جھگڑے چھوڑ کر ایسا لٹرچر پیدا کرنا چاہئے جو غیر مسلموں کو اسلام کا گروین بنا دے۔ اگر انگلستان کے لوگ تمام مشکلات کے ہوتے ہوئے اسلام کی طرف راغب ہو رہے ہیں۔ اور وہ دن قریب ہے جب یدعون فی دین اللہ اقوا جاً کا نظارہ دکھائی دے تو وہی اسلامی مقناطیس ہندوستان میں بھی کام کر سکتا ہے۔ جس لٹرچر کی ضرورت ہے۔ وہ اخلاق اور اعمال کے متعلق ہونا چاہئے۔ اس سے نہ صرف برادرین وطن کی رائے ہمارے متعلق بدل جائیگی۔ بلکہ خود مسلم بھائی سمجھ لیں گے۔ کہ اگر انہیں دنیائیں کامیاب ہونا ہے۔ تو انہیں کیا کچھ کام کرنا ہو گا۔ اور کن اخلاق سے متصف ہونا ہے +

# لندن مسلم ہوس میں چند نو مسلموں سے گفتگو

(اقتباس از مکالمات مدیر مصنفہ حضرت خجہ کمال الدین صاود)

میں نے لندن مسلم ہوس میں ایک جمعہ کے خطبہ میں اس امر پر زور دیا کہ جہاں عیسائیوں میں اور ایسے ہی دیگر مذاہب میں مختلف فرقہ جات ہیں ان کے مقابل اسلام میں کوئی فرقہ نہیں۔ اس خطبہ کے بعد ایک خاتون نے مجھ سے کچھ باتیں کرنے کے لئے کہا۔ چنانچہ کچھ وقت کے بعد خاتون مذکورہ جمعہ دوچار اور احباب نو مسلم میرے ہمراہ ڈرائنگ روم میں آگئیں جہاں ہم میں ذیل کی گفتگو ہوئی :-

نور مسلمہ۔ آپ کا خطبہ تو نہایت مفید اور نئے معلومات اپنے اندر رکھتا تھا بات بھی سچ ہے۔ خدا کی طرف سے اگر مذہب آئے تو وہ سب دنیا کے لئے ایک ہی ہونا چاہئے۔ اور اس کی تعلیم ایسی بین اور مبراہن ہونی چاہئے کہ اس کی کسی اصولی تعلیم پر دورانی نہ ہو سکے۔ یہ بھی آپ نے نہایت صحیح طور پر ثابت کر دیا۔ کہ اگر قرآن اس قسم کی تعلیم لایا ہے۔ تو پھر یہ خاتم المکتب ہونا چاہئے۔ جب ایک دفعہ تعلیم آگئی۔ اور وہ مغشوش و مخدوش ہونے سے بچ چکی ہے۔ تو پھر اس تعلیم کے اعادہ کی کیا ضرورت ہے۔ لیکن میں نے چند باتیں نوٹس کی ہیں جن میں مجھے ہمارے بعض مشرقی مسلم بھائی ایک دوسرے سے اختلاف رکھتے نظر آتے ہیں :

میں۔ واقعی شاید آپ کو غلطی لگ گئی۔ میرے علم میں تو ایسا نہیں :  
نور مسلمہ۔ ممکن ہے کہ ایسا ہی ہو۔ ہاں آپ تو امام ہوتے ہیں اس لئے آپ کو ان اختلافات کا علم نہ ہوتا ہو گا :  
میں۔ میں سمجھتا نہیں۔ آپ تشریح کریں :

ملہ اس گفتگو میں باقی حاضرین نے بھی حصیلہ تھا۔ لیکن میں نے سب جگہاں لفظ نو مسلم لکھا ہے خواہ بولنے والا مرد تھا یا عورت

نفسِ مسلمہ۔ اعلان اسلام سے پہلے بھی میں یہاں آیا کرتا تھا۔ اور آپ کو نماز پڑھتے دیکھتا تھا۔ اب بھی نماز جماعت کے بعد جو حصہ نماز کا آپ لوگ ادا کرتے ہیں۔ یہیں کچھ اختلاف سا نظر آتا ہے۔ بعض لوگ ہاتھ چھاتیوں پر رکھتے ہیں۔ بعض زیرِ ناف۔ بعض دوست ہر ایک سکون و حرکت پر ہاتھ کانوں کی طرف ٹھیک اسی طرح لیجاتے ہیں۔ جیسے آپ اور آپ کی اقتداء میں ہم سب شروع نماز میں پسینے ہاتھ کانوں کی طرف لیجاتے ہیں۔ پھر جب آپ قرآن کی پہلی سورت (سورت فاتحہ) ختم کرتے ہیں۔ تو بعض گو ٹھوڑے کسی قدر بلند آواز سے آمین کہتے ہیں۔ عیسائی گرو جی نہیں تو ایک قسم کی ہم آہنگی اور ایک رنگی ہوتی ہے۔ آپ ہمارے ہاں کیوں نہیں کراتے ؟

میں۔ اب میں آپ کا مطلب سمجھ گیا۔ یہ ایک لمبی بحث ہے ۔  
نفسِ مسلمہ۔ تو شاید آپ کے پاس اس وقت وقت نہ ہو گا پھر کبھی سی ۔  
میں۔ اس سے بہتر میرے لئے اور کوئی مصروفیت نہیں۔ میں اب بھی حاضر ہوں لیکن پیش ازیں کہ میں اس مسئلہ پر مزید روشنی ڈالوں۔ میں آپ سے یہ پوچھتا ہوں۔ کہ آپ نے میرا عمل ان مراسم نماز میں کیا دیکھا ؟  
نفسِ مسلمہ۔ آپ کے ہاتھ کان کی طرف تو بار بار نہیں جاتے۔ نہ آپ مقبضوں میں ہوتے ہیں۔ کہ جس سے معلوم ہو کہ آیا آپ آمین اونچی کہتے ہیں یا نیچی البتہ جب آپ تنہا نماز پڑھتے ہیں تو اس وقت میں نے غور کیا کہ آپ کے ہاتھ کبھی زیرِ ناف ہوتے ہیں کبھی چھاتی پر۔ ہاں ہماری جماعت میں ایک دو احباب اور بھی ہیں میٹر۔۔۔ جن کے ہاتھ اکثر کھلے رہتے ہیں ۔  
میں۔ میں نے یہ سوال بھی اسی لئے کیا تھا۔ کہ تا آپ سمجھ جائیں۔ یہ باتیں اصول مذہب میں داخل نہیں۔ اس اختلاف سے نماز میں خلل نہیں ہوتا۔ اگر یہ ہم باتیں ہوتیں۔ تو بالضرور ہم مسلم خزا دوں میں اس پر کبھی تنازعہ ہوتا۔

ہم نے یہ مراسم نماز آنحضرت (صلی اللہ علیہ وسلم) سے لئے ہیں۔ یہ سببت انہی کے ہیں۔ انہوں نے ہی نماز میں مختلف انداز اختیار کئے ہیں۔ جن کی اتباع ہم لوگ کرتے ہیں۔ بات صرف یہ ہے۔ کہ زید کے نزدیک آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا کثرت عمل ایک طرح پر ثابت ہے۔ اور دوسرے کے نزدیک دوسری طرح پر۔ یہ سب محبوب کے ہی انداز ہیں۔ کوئی مسلمان نہیں کہہ سکتا۔ کہ جو انداز میں نے اختیار کیا وہی صحیح ہے۔ اور دوسرے انداز آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت نہیں۔

لفظ مسلم۔ یہ تو صحیح ہو گا۔ جیسے کہ آپ فرماتے ہیں۔ کیونکہ آپ مشرقی مسلمانوں میں باوجود اس اختلاف کے کبھی ان امور پر متنازع نہیں ہوا۔ نہ آپ نے کبھی آپس میں ان امور کے مٹانے اور ایک طریق عمل کے اختیار کرنے کے لئے تصفیہ کیا۔

میں۔ اسی لئے کہ یہ اختلاف کوئی اصولی اختلاف نہیں۔ اور اختلاف تو تب ہو۔ کہ ان باتوں کو ہم نماز میں خلل انداز سمجھتے ہوں۔

لفظ مسلم۔ اچھا ہمارے نبی (صلی اللہ علیہ وسلم) نے یہ مختلف باتیں کیوں اختیار کیں۔ میں۔ اس بات کے سمجھنے کے لئے ضروری ہے۔ کہ آپ پہلے یہ سمجھ لیں کہ مسلم نماز نے اور ایسا ہی مختلف مذاہب کی عبادتوں نے مختلف شکلیں کیوں اختیار کر لیں۔ نماز تو ایک قلبی کیفیت ہے جسکے پیدا کرنے یا قائم رکھنے کے لئے بعض الفاظ زبان پر لائے جاتے ہیں۔ بعض نادان لوگ تفکر اور دھیان نماز کے لئے کافی سمجھتے ہیں۔ اور الفاظ کا دہرانا یا دیگر حرکات و سکنات کو ایک بھی نماز کہتے ہیں۔ انہوں نے انسانی سائیکالوجی پر کبھی غور ہی نہیں کیا۔ آپ خود تجربہ کر لیں کہ الفاظ اور ان کے مفہوم کو زیر نظر رکھنا جو تفکر اور دھیان کو پیدا کرتا ہے۔ وہ خالی خالی تفکر نہیں پیدا کر سکتا۔ انسانی دماغ کبھی

خالی رہتا ہی نہیں۔ کوئی نہ کوئی خیال اس پر مستولی رہتا ہے کسی خاص خیال کو انسانی دماغ پر مستط کرنے کا صحیح اور آسان طریق یہی ہے کہ اس خیال کو الفاظ کا جامہ دیدیا جائے۔ اور پھر ان الفاظ کو زبان پر لایا جائے۔ یہی علت غائی نماز کے چند فقرات دہرانے کی ہے۔ قلبی کیفیت کا اظہار انسان کے جوارح سے ہوتا ہے بعض وقت بعض حرکات جوارح خاص کیفیات پیدا کرنے کا موجب ہو جاتی ہیں۔ ایک لیکچرار کو آپ پلیٹ فارم پر دیکھ لیں۔ اس کے ہاتھ اٹکی آنکھیں اس کے چہرہ پر دیکھ لیں۔ اس کے ہاتھ اٹکی آنکھیں اس کے چہرہ کے مختلف حصے اضطراباً کیا کیا نئے نقشے اختیار کرتے ہیں۔ یہ نہ صرف اس کی ملی کیفیت کا اظہار ہوتا ہے۔ بلکہ سامعین پر بعض وقت یہ حرکات و سکنات اس کے الفاظ سے کہیں زیادہ تاثیر بخش ہوتی ہیں۔ ادب کا اظہار سر جھکانے سے ہوتا ہے۔ لیکن اگر آپ نے انسانی سائیکالوجی پر غور کیا ہوگا تو آپ سمجھ لیں گے کہ بعض وقت ان حرکات کے ادا کرنے سے جو کسی خاص جذبہ قلب کے لئے انسانی سوسائٹی نے تجویز کیا ہو۔ وہی جذبہ اور کیفیت دل میں پیدا ہو جاتی ہے۔ مثلاً کیفیت ادب سر کو جھکاتی ہے۔ اور سر کا جھکانا خود بخود کیفیت ادب کو دل میں پیدا کر دیتا ہے۔ عربی زبان بھی بڑی خوبصورت زبان ہے۔ اور بڑے بڑے حقائق اپنے اندر رکھتی ہے۔ یہ جو ہم اپنے سر کو زمین پر رکھتے ہیں۔ عربی میں اس فعل کا نام سجدہ ہے۔ اور لفظ سجدہ کے ایک معنی اطاعت کرنے کے ہیں۔ گویا اطاعت کا اظہار سجدہ سے ہوتا ہے۔ اور سجدہ کیفیت اطاعت پیدا کرتا ہے۔ نادان ہیں وہ لوگ جوارحان نماز کو ایک رسمی بات سمجھتے ہیں۔ کوئی شکل نماز کی اختیار کی جائے آخر وہ بھی ایک صورت ہوگی۔ لیکن اگر خدا کا نبی خدا سے علم پا کر عبادت

کیلئے کوئی شکل تجویز کرے۔ تو پھر وہ شکل کسی اتفاقی خیال یا فوری تجویز و تحریک کا نتیجہ نہ ہونا چاہئے۔ بلکہ وہ باتیں وہ ہوں جن کی صداقت پر علم النفس والقصیٰ کے حقائق مہر کریں۔ یعنی عبادت میں جسمانی حرکات و سکنات ان جذبات و کیفیات کے مولد اور مُؤید ہوں جو نمازیں پیدا ہونی چاہئیں۔ رُوح نماز تو ادب اور اطاعت ہے جو بعض وقت خوف سے اور بعض وقت محبت سے پیدا ہوتی ہے بعض وقت انسان میں ایک صاحبِ جبروت حاکم کے سامنے کھڑے ہو کر بیکسی کی کیفیت پیدا ہو جاتی ہے۔ اب یہ تین کیفیات محبت، اطاعت بیکسی لازماً تین مختلف شکلیں اظہار کے وقت اختیار کریں گی۔ شاید آپ کو مختلف اقوام اور ممالک کے دیکھنے کا موقع نہ ملا ہو گا مجھے ایسا اتفاق ہوا ہے۔ جب کوئی شخص کسی حاکم کے سامنے کھڑا ہو کر اپنے اعضاء سے اظہارِ اطاعت کرتا چاہے۔ تو خواہ وہ ہندوستان، سو یا انگلستان، مشرق میں ہو یا مغرب میں۔ اس کے دونوں ہاتھ ناف پر آ کر جمع ہو جاتے ہیں۔ کمالِ محبت کا اظہار ہاتھوں کو سینہ پر جمع کر لینا ہے۔ جب انسان پر سخت خفیت اور خوف طاری ہو۔ حُٹے کر وہ اپنی ذات کو بھی بھول جائے تو پھر ممکن نہیں کہ اس کا قابو اس کے ہاتھوں پر ہو نہ ہاتھ پھٹالی پر رہیں گے نہ ناف پر۔ اضطراب ہاتھ کھانچا ہینگے۔ نماز پڑھنے والے پر اگر حقیقی کیفیتِ اطاعت یا محبت یا بیکسی طاری ہو جائے تو پھر اضطراب اس کے ہاتھ جو بھی شکل اختیار کریں صحیح ہے۔ نماز تو قلبی کیفیت ہے۔ اور یہ حرکات اس کیفیت کے اظہار کی شکل یا اسکے متمات و کمالات ہیں +

نو مسلمہ ہم سب آپ کے اذہد مشکور ہیں۔ بہت دقتیں آج حل ہو گئیں۔ اس سے تو یہ پایا گیا۔ کہ ہم نماز کے وقت ان مردی طریقوں میں سے جو بھی طرز اختیار

کریں۔ اس سے نماز ساقط نہیں ہوتی لیکن ایک بات سمجھ میں نہیں آئی کہ کیوں مسٹر..... ہمیشہ نماز میں ہاتھ کھلے رکھتا ہے۔ اور مسٹر..... کے ہاتھ ہمیشہ سینے پر ہوتے ہیں۔ اور بعض ہمارے بھائیوں کے ہمیشہ ناف پر ہوتے ہیں۔ آپ کے ہاتھ بھی زیادہ تر ناف پر ہوتے ہیں۔ اور کبھی کبھی سینہ پر۔ لیکن آپ کے ہاتھ کبھی کھلے نہیں دیکھے +

میں۔ آپ نے تو کمال ہی کر دیا کس طرح آپ ہمارے ہر سکون و حرکت کو دیکھتے رہتے ہیں۔ ہاں بات بھی ٹھیک ہے۔ یہ طریق بھی مذہب سیکھنے کا بہت غم ہے۔ آپ کا سوال بجا ہے۔ اگر حضور قلب سے نماز پڑھی جائے اور پڑھنے والے کی قلبی کیفیات بھی مختلف جلوہ آرائیاں کریں تو لازماً ہاتھوں کی نشست ہر نماز میں یکساں نہ ہوگی۔ بلکہ میں تو کہتا ہوں کہ ہر رکعت میں ہاتھوں کی صورت بدل جائیگی۔ بلکہ ایک ہی رکعت میں اگر ایک شخص نہایت تزلزل سے جناب باری کے آگے ہاتھ ناف پر رکھ کے کھڑا ہوا اپنا عجز اپنی گناہ گاری اور اپنی نا اہلیت ایک طرف اس کے سامنے آ جائے۔ دوسری طرف جبروتِ اہیہ اور خشیتِ ربی اس پر طاری ہو تو ممکن نہیں کہ اس کے جسم میں ایک قسم کی سنسہٹ نہ ہو۔ اس کے جسم کے بال کھڑے نہ ہو جائیں۔ اور اس کا دل رعبِ الہی سے نہ بھرا ہو۔ یہ وہ حالت ہے۔ کہ جب انسان کا نہ اپنے جسم پر قابو رہ سکتا ہے۔ نہ اس کے ہاتھ اس کے قبضہ میں رہیں گے۔ ہاتھ کھل جائیں گے۔ اس وجدانی کیفیت میں انسان بعض وقت منٹوں کھڑا رہتا ہے۔ اسی حالت کا نام نماز ہے۔ اسی حالت کے پیدا کرنے کیلئے یہ مختلف قیام قعود رکوع و سجود ہوتے ہیں۔ رُوحانی کیفیات پیدا کرنے میں جسمانی اوضاع کا خاص تعلق ہے۔ اختلاف طوائف اور اختلاف خلقت و جسمانی کو بھی اس سے خاص تعلق ہے۔ بعض لوگ نہیں



جو کیفیت قلب سجدہ کے وقت پیدا ہو جاتی ہے۔ وہ دوسرے قیام یا قعود میں حاصل کر لیتے ہیں۔ بعض کیلئے رکوع زیادہ موزوں ہے۔ اسلئے اسلام نے جو اپنے ہر شعار میں ہمہ گیری لئے ہوئے ہے۔ نماز میں جسبی حرکات کی ساری اوصناع کو جمع کر لیا ہے۔ میری طبیعت کے مطابق سجدہ زیادہ موزوں ہے۔ یہ جو میں نے قلبی کیفیت کا اُدپر بیان کیا ہے۔ یہ کوئی قصہ و کہانی نہیں۔ میں ان کیفیات سے ایک حد تک آشنا ہوں۔ کبھی کبھی نماز تنہائی میں ایسی کیفیت ابودگی مجھ پر پیدا ہوتی ہے۔ کہ میرے ہاتھ کھل گئے ہیں۔ چونکہ یہ کیفیت اپنے اختیار میں نہیں۔ نہ محبت ہر نماز میں جوش زن ہوتی ہے۔ اسلئے جب نماز میں کھڑا ہوتا ہوں تو اطاعت کے رنگ میں کھڑا ہوتا ہوں۔ اسلئے میرے ہاتھ زیر نفا ہوتے ہیں +

نوف مسلم۔ مسٹر۔۔۔۔۔ کے ہاتھ ہمیشہ چھاتی پر ہوتے ہیں۔ اور ایسا ہی مسٹر۔۔۔۔۔ ہمیشہ ہاتھ کھلے نماز پڑھتے ہیں۔ کیا ان کا اپنے دل پر اس قدر قابو ہے۔ کہ جب وہ نماز میں کھڑے ہوں ہمیشہ اپنے دل کو محبت یا سیکسی کی کیفیت سے نگین کر لیں۔ یہ تو امر ناممکن سا ہے۔ بصورت دیگر نماز میں کوئی رُوح نہ ہوگی۔ بلکہ مشین کی حرکات رہ جائیں گی +

ہیں۔ یہ آپ نے پتہ کی بات کہی۔ مُسلم ہو یا غیر مسلم نماز میں بہت حد تک ایک مُردہ حالت میں پڑھی جاتی ہیں۔ جیسا کہ آپ نے مشین کی حرکات کے ساتھ مشابہت دی ہے۔ جیسا کہ میں نے پہلے کہا۔ یہ سب کے سب حرکات و سکنات آنحضرت (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) سے ہی مروی ہیں۔ صرف بعض کے نزدیک ایک عمل کثرت سے ثابت ہے۔ بعض کے نزدیک دوسرا۔ چونکہ نماز میں صاحب حال تھوڑے ہوتے ہیں۔ اسلئے

جس مجتہد یا محقق کا کوئی مُقلد ہوتا ہے۔ اس کی تقلید میں کوئی عمل اختیار کر لیتا ہے۔ یہ سب باتیں جائز ہیں۔ جو کیفیتِ قلب آپ کی نماز کے وقت ہو آپ اختیار کر لیں۔ یہ جو کچھ میں نے کہا ہے اپنی کیفیتِ قلبی کے مطابق پر کہا ہے +

نفسِ مسلمہ۔ ہاتھ کانوں کی طرف لیجانے کی غرض کیا ہے۔ آپ تو صرف نماز کے شروع میں ایسا کرتے ہیں۔ بعض نماز میں جسم کی ہر وضع بدلنے پر ایسا کرتے ہیں +

ہیں۔ اصل میں یہ فعل کسی امر سے دستکش کرنے کے اظہار میں کیا جاتا ہے جب انسان کسی دوسرے پر یہ ظاہر کرنا چاہے کہ میں فلاں کام سے ابرا کرتا ہوں یا میرا اس سے کوئی تعلق نہیں۔ اور اس اظہار ابرا پر زور دینا چاہے۔ تو طبعاً اور اضطراراً اس کے ہاتھ کانوں کی طرف جاتے ہیں۔ ہم نماز کے وقت دنیا جہان سے کنارہ کشی کر کے خدا کے کبر کے سامنے کھڑے ہوتے ہیں۔ اور اس کنارہ کشی کے اظہار کے لئے شروع نماز میں ہمارے ہاتھ کانوں کی طرف جاتے ہیں۔ کہ اب ہم دنیا کو چھوڑ چکے ہیں۔ چونکہ حرکاتِ جسم انسان کے خیالات کو بھی بعض وقت بدل دیتے ہیں۔ اور اس سے یکسوئی نہیں رہتی۔ اس لئے کیا ہے کہ انسان نماز میں جسم کی ہر وضع بدلنے پر ان بیرونی خیالات سے کانوں پر ہاتھ دھر لے جنہوں نے اس کی طبیعت کو ممکن ہے اپنی طرف کھینچ لیا ہو۔ اگر یہ باتیں حضورِ قلب سے ہوں۔ تو پھر نماز میں مزوج پیدا ہو جاتی ہے۔ واللہ ماشین کی گردش۔ وٹھومیں بھی گویا دنیا سے ہم ہاتھ دھوتے ہیں وغیرہ وغیرہ +

نفسِ مسلمہ۔ اب ایک بات رہ گئی جو محتاجِ روشنی ہے۔ ہم نے تو آج آپ کو بہت ہی تکلیف دی۔ اور بہت ہی فائدہ بھی ہوا۔ اسلامی باتیں تو

نہایت ہی اعلیٰ درجہ کی حکمت پانے اندر رکھتی ہیں۔ گرجاؤں میں بھی نماز ہوتی ہے۔ اسپس بھی بعض ارکان ہوتے ہیں لیکن جب کبھی کسی بڑے سے بڑے پادری سے بھی ان کی وجہ دریافت کی گئی۔ تو خشک منطق کے سوا ان سے کچھ جواب نہیں بنتا۔ جو باتیں ان کے ہاں محض رسمیات ہیں۔ وہ اسلام میں تو حقیقت و حکمت نظر آتی ہیں۔ اب آخری بات اُدنی آواز آئین کہنے کے متعلق ہے ۔

میں۔ یہاں تو نادر ہی موقع کسی دوسرے کے تیجھے مجھے نماز پڑھنے کا ملتا لیکن ہندوستان میں میں دوسروں کے تیجھے نماز پڑھتا ہوں میں آئین بالبحر بھی کہی ہے۔ اور اس کے برعکس بھی۔ میں اپنی قلبی کیفیت آپ کو عرض کر دیتا ہوں۔ اصلی حقیقت سے خدا یا اس کا رسول (صلعم) آشنا ہے۔ اگر انسان کے دل میں حقیقی خشیت اور خوف طاری ہو تو اس کا اثر لازماً اسکی آواز پر پڑتا ہے۔ اسکی آواز ہلکی ہو جاتی ہے۔ اور اس قابل نہیں رہتی۔ کہ اس کا ہمسایہ اسکی آواز کو سن سکے۔ خوشی کا رنگ اظہار بہری چاہتا ہے۔ محبت کے نقشے بھی دونوں ہی قسم کے ہوتے ہیں۔ کہیں اخفا ہوتا ہے کہیں اظہار۔ سورہ فاتحہ ایک دُعا ہے۔ آئین کے معنے ہیں۔ اے خدا تو ایسا ہی کر۔ یعنی امام اصالت یا وکالتا بارگاہ ائمہ میں اپنی طرف سے اور مقتدیوں کی طرف سے عرض حال کرتا ہے۔ اور مقتدی آئین کہنے ہیں۔ بعض وقت ایک سائل اپنی مصیبت اور مایوسی سے تنگ آکر اپنے درد دل کو گلا پھاڑ پھاڑ کر بیان کرتا ہے۔ اس سے میرا د نہیں ہوتی۔ کہ سننے والا اُدنی چاہتا ہے۔ بلکہ یہ کہ سننے والا بلند آواز ہی سے اپنا اضطراب قلب ظاہر کرتا ہے ۔

لفظ مسلم کیا عجیب بات ہے۔ تو ہی تو آپ کے مقتدی نماز میں مختلف الحركات روتے ہیں۔ لیکن آپس میں ایک دوسرے کے فعل پر نکتہ چینی نہیں کرتے

اور بات بھی ٹھیک ہے یہ ممکن نہیں۔ کہ نماز میں سب مقتدیوں کی کیفیات قلبی یکساں ہوں۔ تو پھر کیسے ہو سکتا ہے کہ دفع یدین یا امین کہنے یا ہاتھوں کے باندھنے میں سب کا طرز عمل ایک ہی ہو۔ ہاں نماز پڑھنا اگر مشیٹی حرکات کا رنگ اپنے اندر رکھے تو بالضرور سب کے سب حرکات ایک ہی قسم کے ہوتے۔ چنانچہ عیسائی گرجاؤں میں اس بات کا بڑا اہتمام رہتا ہے۔ کہ جو ان کے مقررہ حرکات ہیں۔ انہیں فرق نہ آنے۔ یہ جو عیسائیوں میں مختلف فرتے ہیں۔ ان کے مراسم نماز بھی جدا جدا ہوتے ہیں۔ بلکہ ان امور پر یہاں تک زور دیا جاتا ہے۔ کہ ایک کے نزدیک دوسرے کی نماز ہوتی ہی نہیں۔ بلکہ کسی مقتدی کی کسی گرجا میں کیا مجال ہے۔ کہ وہ مراسم نماز میں کسی دوسرے فرقے کا طریق عمل اختیار کرے۔ خدا کا شکر ہے کہ ہمارا مذہب (اسلام)

ان تنازعات سے پاک ہے ۛ

آہ! یہ آخری فقرہ کس قدر چوٹ میرے دل پر لگا گیا۔ ہمارے احباب بعد از نماز عصر چائے پی کر رخصت ہوئے۔ اور میں گھنٹوں ان تنازعات اور مقتدمات پر سوچتا رہا۔ جنہیں ہم بغرض حصول ثواب شوق سے کیا کرتے تھے۔ کس طرح آج سے تیس چالیس برس پہلے وہ مسجدیں حلالی گئیں۔ جہاں کسی نے آمین بالجہر یا رفع یدین کی۔ کس ظالمانہ جرات سے ایک شخص نے لاہور کی ایک مسجد کے دروازہ پر اعلان لکھ دیا۔ کہ اس مسجد میں کوئی ایسا شخص داخل نہ ہو جو حنفی طریقہ پر ارکان نماز ادا نہ کرتا ہو۔ وہ بلوے وہ ونگہ فساد وہ جھگڑے ابھی تک یاد ہیں۔ جو انہی باتوں پر ہماری مسجدوں میں ہوا کرتے تھے۔ کیا شانِ نبی ہے۔ کہ آمین بالجہر کا مقدمہ الہ آباد اور کلکتہ ہائیکورٹ تک نہیں بلکہ پڑوسی کونسل لندن تک پہنچے۔ اور وہاں مسلمان نہیں بلکہ عیسائی ججوں کی کونسل

یہ فیصلہ کرے۔ کہ امین بالجہر ساقط نماز نہیں۔ یہ سب باتیں مسلم طور پر سنن نبویہ ہیں۔ اور ہر ایک مسلمان کو حق پہنچتا ہے۔ کہ ہر ایک مسجد میں جا کر اپنے فرقے کے انداز پر نماز ادا کرے +

نادان نہیں سمجھتے کہ کسی مذہب میں یہ وہ امور نہیں ہو سکتے کہ جس سے کوئی فرقہ پیدا ہو۔ جب یہ ساری باتیں سنت نبویہ ہیں تو یہ کس قدر گستاخانہ جرات ہے۔ کہ ہم جو فعل نہ کریں اس پر نکتہ چینی کریں۔ یہ تو ایک پیارے محبوب کے مختلف خط و خال اور انداز ہیں۔ یہ تو ممکن بلکہ طبعی امر ہے۔ کہ کسی کو محبوب کا کوئی انداز بھا گیا ہو کسی کی نگاہ میں کوئی ادا کھب گئی ہو۔ لیکن سچی محبت اور حقیقی عشق اس امر کی اجازت نہیں دیتا۔ کہ عاشق اسی محبوب کی دوسری آواؤں پر نکتہ چین ہو۔ مجھے ایک آدائے اپنا شکار کر لیا ہے۔ لیکن اگر حقیقی عاشق ہوں تو اس کی سب آواؤں کے آگے سر جھکا دیتا ہوں میرے نزدیک جو اہل حدیث کسی حنفی المذہب کی انداز ادائیگی نماز پر حرف گیری کرتا ہے۔ وہ مذہب عشق میں غدار ہے۔ اسی طرح جو حنفی المذہب کسی کی رفع یدین یا آمین بالجہر پر برا فروختہ ہوتا ہے وہ نیک فعل نہیں کرتا۔ حضرت سرور کائنات علیہ الصلوٰۃ والتحیات کی توہین کرتا ہے +

کیا یہی باتیں نہیں جو ہم مسلمانوں میں بنائے فساد ہوئی ہیں جنہوں نے قبیلوں اور خاندانوں کو جدا کر دیا اور مسلمانوں کو ضعف اور ادبار تک پہنچایا۔

حالانکہ اس کو اصول مذہب سے چنداں تعلق نہ تھا +

# الاسلام

(از غلام نگر بار حضرت خواجه کمال الدین صاحب مبلغ اسلام)

(سلسلہ کیلئے دیکھو جلد ۱۱ نمبر ۲ صفحہ ۳۵)

## ابتدائی اصلاحیں

اب تک میں نے اسلام کا ایک عام نقشہ پیش کیا ہے۔ قرآن چونکہ عالمگیر اصلاح کے سامان لے کر آیا۔ اسلئے اس میں نسل انسانی کے ہر شعبہ کی اصلاح کا ذکر ہے۔ انسانی اخلاق کی بالیدگی پر غور کا ایک خاص اثر ہوتا ہے۔ صحیح دل و دماغ ہی صحیح اخلاق پیدا کرتا ہے۔ لیکن صحیح دل و دماغ کا ظہور بھی تندرست جسم میں ہی ہوتا ہے۔ اسلئے قرآن کریم نے ان اکل و شرب کی چیزوں سے ہمیں روک دیا ہے۔ جو جسم کے علاوہ رُوح و قلب کیلئے بھی مضر واقع ہوئی ہیں۔ قرآن نے اسلئے خون کو یا ایسے مذہبوح جانوروں کے گوشت کو جنہیں سے پورا خون نہ نکل چکا ہو۔ مثلاً جو خود مر جائیں یا کہیں سے گر کر یا ضرب رسیدہ حالت میں یا شکاری جانور کے حملہ تلے مر جائیں۔ ان سب کو حرام کر دیا ہے۔ اسلئے لحم حنزیرہ یا چڑھاوے کا گوشت یا خدا کے سوا کسی اور کے نام پر مارا ہوا جانور بھی جائز نہیں رکھا۔ جو چیزیں ستھری ہوں انہیں کھانے پینے کی اجازت دیدی۔<sup>(۱)</sup> ہاں اسراف ہر حال میں روک دیا۔<sup>(۲)</sup> کپڑوں کو دھوئے اور جسم کو پاک رکھنے کے احکام دیئے۔ عام برتاؤ کے اخلاق بھی تعلیم کر دیئے مثلاً فرمایا۔ جب تم کہیں جمع ہو۔ تو دوسروں کے بیٹھنے کے لئے بھی جگہ کر دیا کرو۔<sup>(۳)</sup> اگر کسی مصلحت پر تمہیں کہا جائے کہ تم پہلے جاؤ تو پہلے جایا کرو۔ بات چیت کرؤ جو سچائی اور نرمی کے ساتھ ہو۔ آواز اونچی نہ کرنی چاہئے۔ دوسروں کی طرف حقارت سے نہ دیکھو۔ چلنے میں متکبرانہ قدم نہ ہو۔ قدم ہمیشہ صحیح<sup>(۴)</sup>

(۱) ۳۵ (۲) ۳۶ (۳) ۳۷ (۴) ۳۸ (۵) ۳۹ (۶) ۴۰ (۷) ۴۱ (۸) ۴۲

راہ پر ہو۔ جب کسی کے گھر جاؤ تو اسکے دروازہ میں سے<sup>(۱)</sup>۔ اور پھر بھی بلا اجازت کسی کے گھر کے اندر نہ جاؤ۔ جب گھر میں داخل ہو تو صاحب خانہ کو سلام کہو۔ اور اگر گھر میں کوئی نہ ہو تو پھر گھر میں نہ جاؤ<sup>(۲)</sup>۔ جب کوئی تم پر سلام کہے تو تمہارا جواب اس سے احسن تر ہو یا کم از کم اس انداز پر ہو جس پر تم کو دوسروں نے مخاطب کیا<sup>(۳)</sup>۔ شراب۔ قمار بازی اور جُت پرستی سے بچو<sup>(۴)</sup>۔ قتل یا زنا بکرو<sup>(۵)</sup>۔ نہ عورتوں سے خفیہ سازش کرو<sup>(۶)</sup>۔ نیک اور صالح بیبیوں سے نکاح کرو<sup>(۷)</sup>۔ انہیں ان کے مرد دید<sup>(۸)</sup>۔ تمہارے باپ کے نکاح میں آئی ہوئی عورتیں نہیں۔ بھوپھیاں اور خالائیں۔ رضاعی مائیں۔ رضاعی بہنیں یا سکر لڑکیاں اور بہوئیں۔ سب تم پر حرام کر دی گئیں ہیں<sup>(۹)</sup>۔

اس قسم کی ہدایات۔ اور ایسی بہت ساری قرآن میں اور بھی ہیں۔ انسان کو ابتدائی سے ابتدائی حالت حیوانیت سے اٹھانے کیلئے قرآن کریم نے تجویز فرمائیں۔ اور یہ وہ حالت تھی جس میں بعثت نبوی پر عرب کے لوگ ملوث تھے۔

### اصلاح کا دوسرا درجہ

لیکن اس سے بھی مشکلتر اصلاح کا وہ مقام ہے جب انسان مذکورہ بالا پہلی حالت سے نکل آتا ہے۔ اس مقام پر اصلاح کی فرض یہ ہوتی ہے کہ انسان کے سینہ میں نفسِ لوامہ پیدا ہو جائے۔ اسے اصطلاح عامہ میں ضمیر انسانی کہتے ہیں۔ یعنی نفسِ انسانی کی وہ کیفیت جو اسے اُمور بد پر ملامت کرے نفسِ لوامہ کی تکمیل ہی ایک بُری چیز ہے۔ اور یہ وہ بات ہے جو کروڑ کروڑ انسانوں میں پائی نہیں جاتی۔

انسان مدنی بالطبع واقع ہوا ہے۔ تمدن کی بہتری چاہتی ہے کہ سوائے اس کے حدود کی عزت۔ علم۔ تجربہ اور عقل کی افزائش اور حدودِ مسمومائی کے توڑنے پر طرح طرح کی تکلیف جو بطور تادیب یا تعذیب ایسے پہنچتی ہیں ہمارے اندر

(۱) ۱۰۹ (۲) ۲۴ (۳) ۷ (۴) ۹ (۵) ۳۲ (۶) ۲۵ (۷) ۵ (۸) ۵ (۹) ۲۴ +

ایک قسم کی پشیمانی کو پیدا کر دیتی ہیں۔ اس پشیمانی کا دوسرا نام پسیدائش ضمیر ہے۔ ہر فعل بد پر ہمارے سینہ میں ایک قسم کا ایجان پیدا ہو جاتا ہے تحریکات بد یا تحریص ہمیں اپنی طرف کھینچتی ہے۔ ضمیر ہمیں روکتا ہے قیہم قدم پر ہم اکثر پھسل جاتے ہیں۔ لیکن اگر ہم ضمیر کی آواز پر کان نہ دیں تو آہستہ آہستہ ضمیر میں طاقت پیدا ہو جاتی ہے۔ اور نفس اتارہ کی مدافعت کے قابل یہ ہو جاتا ہے۔ ہم چاہتے ہیں کہ بدی سے بچیں اور نیک و بد میں تمیز کرنے کے قابل ہوں \*

قرآن کریم نے اس حالت کے پیدا کرنے کا ایک عجیب لیکن فطری رستہ تجویز کیا ہے۔ انسان کی فطرت میں ایک معبود کی پرستش مرکوز ہے۔ خدا کا کوئی بھی مفہوم ہو ہمارے زاویہ نگاہ میں جو علم سے علم اور اچھی سے اچھی باتیں ہوں۔ وہی ہماری نگاہ میں ہمارے نزدیک اخلاق خداوندی ہیں۔ خدا کی خوشی یا اسکی ناراضگی ہی ہمارے ضابطہ اخلاق کی اساس بنتی ہے۔ جسکے متعلق ہمارا خیال ہو کہ خدا فلاں فلاں بات سے محبت کرتا ہے اس کا نام ہم نیکی رکھتے ہیں۔ اور ایسے ہی وہ چیزیں ہماری فہرست بدی میں داخل ہو جاتی ہیں۔ جو ہمارے نزدیک خدا کی نگاہ میں مقصور ہیں۔ چنانچہ جو باتیں اول الذکر کی فہرست میں آجائیں۔ انہیں ہم خوشی سے کرتے ہیں۔ اور آخر الذکر امور سے ہم بچتا چاہتے ہیں۔ یہی باتیں ہمارے ضمیر یا نفس توامہ کی ساخت بنتی ہیں اسکے اٹھان کے لئے قرآن کریم نے بعض باتوں کے متعلق فرمایا ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ ان باتوں سے پیار کرتا ہے۔ اور بعض کے متعلق فرمایا۔ کہ ان سے نفرت کرتا ہے۔ مثلاً فرمایا کہ اللہ تعالیٰ ان سے محبت نہیں کرتا جو حدود کو توڑیں (۱) نقصان رساں

چیزوں کے مرتکب ہوں (۲) ناشکر گزار (۳) نا انصاف (۴) مغرور (۵) مسخ باز (۶) دغا باز (۷) بد زبان (۸) اسراف کر نیوالے (۹) فخر ہونا (۱۰)

(۱) ۱۰۵ (۲) ۲۵۶ (۳) ۲۶۶ (۴) ۵۶ (۵) ۲۳ (۶) ۳ (۷) ۳ (۸) ۳ (۹) ۳ (۱۰) ۳  
+ ۳ (۱۱)



فخر و مبالغات سے کام لینے والا (۱) +

اللہ تعالیٰ ان سے محبت کرتا ہے جو محسن ہو (۲) انصاف پسند ہوں (۳)   
 مُطہر ہوں (۴) خدا کی جناب میں توبہ کریں (۵) اُس پر بھروسہ کریں (۶) نیک   
 کام کریں (۷) سچ بولیں (۸) اسی طریق پر فرمایا کہ خدا کی لعنت کا مورد وہ ہے   
 جو نے ایمان ہو (۹) یا گنڈا تعویذ (۱۰) یا ٹوٹے منتر جنت پر ایمان رکھے (۱۱)   
 (۱۲) ہم پر سست (۱۳) مشرک (۱۴) منافق (۱۵) لوگوں کو صحیح راستہ سے روکنے والا (۱۶)   
 معاہدے اور عہد کا توڑنے والا (۱۷) حق کا چھپانے والا (۱۸) صداقت پر نثار نہ   
 کرنے والا (۱۹) جھوٹ بولنے والا (۲۰) خدا اور خدا کے رستے کے متعلق بدزبانی   
 کرنے والا (۲۱) اور ایسے ہی قتل عہد کرنے والا (۲۲) قرآن نے لعنت کا مفہوم خدا تعالیٰ   
 سے دوری بتایا ہے۔ اس پر قرآن نے نفسِ لوامہ کے مضبوط کرنے کیلئے   
 یہ باتیں بتلائیں۔ لیکن ان حسناات و سینات کو کسی ایک صفحہ یا کسی سورت میں   
 جمع نہیں کروایا۔ نہ ان پر کوئی خطبہ یا سرمن پڑھا جس میں لعنت کا ذکر کیا   
 برکت کا ذکر ہو۔ ان باتوں کا ذکر جدا جدا مختلف طریقوں پر کیا۔ بعض جگہ   
 فطرت انسانی کے نیک یا بد استعدادوں کا ذکر کرتے ہوئے ان حسناات و سینات   
 کا ذکر کیا۔ کہیں سابقہ قوتوں کے ترقی و تنزل کے اسباب بیان کرتے ہوئے   
 ان حسناات و سینات کی طرف اشارہ کیا +

قرآن نے ان امور کا صرف نام ہی نہیں گنا دیا۔ بلکہ ان کے خط و خال بھی   
 بیان فرمائے۔ اور ان کا ایک ایسے انداز پر ذکر کیا۔ کہ جس سے ہمارے نفس میں   
 بدی سے نفرت اور نیکی سے محبت پیدا ہو۔ اور اس محبت و نفرت کے باعث   
 نفسِ لوامہ کی بالیدگی ہو۔ اسی کے متعلق قرآن نے بالقرصہ ان امور   
 کا بھی ذکر کر دیا۔ جو انسان کے دل کو پتھر بنا دیتی ہے۔ اور وہ اس درجہ تک   
 پہنچ جاتا کہ جب خدا تعالیٰ اسکے دل اور کان پر مہر لگا دیتا ہے۔ اور آنکھ پر پردہ   
 ڈال دیتا ہے (۲۳) ان کے ضمیر مردہ ہو جاتے ہیں۔ ان پر ترقی کی اپنی ہی بند ہو جاتی

$$\frac{۵۱}{۲} (۱) \frac{۱۹}{۲} (۲) \frac{۱۳}{۲} (۳) \frac{۱۳}{۲} (۴) \frac{۱۳}{۲} (۵) \frac{۱۳}{۲} (۶) \frac{۱۳}{۲} (۷) \frac{۱۳}{۲} (۸) \frac{۱۳}{۲} (۹) \frac{۱۳}{۲} (۱۰) \frac{۱۳}{۲} (۱۱) \frac{۱۳}{۲} (۱۲) \frac{۱۳}{۲} (۱۳) \frac{۱۳}{۲} (۱۴) \frac{۱۳}{۲} (۱۵) \frac{۱۳}{۲} (۱۶) \frac{۱۳}{۲} (۱۷) \frac{۱۳}{۲} (۱۸) \frac{۱۳}{۲} (۱۹) \frac{۱۳}{۲} (۲۰) \frac{۱۳}{۲} (۲۱) \frac{۱۳}{۲} (۲۲) \frac{۱۳}{۲} (۲۳)$$

ہیں۔ اور وہ سفل، السافلین میں چلے جاتے ہیں۔ وہ حالات ذیل کے ہیں:-  
 (۱) نئے پیر یا نئے ماننے والوں کی جماعت میں کے ایسے لوگ جن کے لئے  
 ڈرانا یا نہ ڈرانا برابر ہو۔ الذین کفرو سواء علیہم۔ انذر قلم  
 (۱) + .....

- (۲) منافق (۲)  
 (۳) دور رخ۔ جب انہیں کہا جائے کہ فساد نہ کرو تو کہتے ہیں کہ ہم تو ان کے  
 قائم کرنیوالے ہیں + (۳)  
 (۴) گھمنڈی۔ جب انہیں کہا جائے کہ تم بھی دوسروں کی طرح ایمان لاؤ  
 تو کہتے ہیں۔ کہ کیا ہم دوسروں کی طرح ایمان لائیں + (۴)  
 (۵) بُزدل۔ جب ایمانداروں سے غتے ہیں۔ تو کہتے ہیں کہ ہم مانتے ہیں  
 اور جب اپنے شیطانوں (سردارانِ مخالفت) سے تنہا ملتے تو کہتے ہیں  
 کہ درحقیقت ہم تو مذاق کرتے تھے + (۵)  
 (۶) عدم قوت فیصلہ۔ نہ ادھر نہ اُدھر + (۶)  
 (۷) موڑ وٹی بدلنا عقادی کی غلامی۔ جس پر ہم نے اپنے باپ دادا کو پایا۔  
 وہی ہمارے لئے کافی ہے + (۷)

ان حالات سے بچنے اور مذکورہ بالا حشرات کو اختیار کرنے اور سیئات سے  
 بچنے کے ساتھ ضمیر انسانی مضبوط ہو جاتا ہے۔ اور اس مقام پر پہنچ جاتا ہے کہ  
 جب سیئات کا اس پر کوئی اثر نہیں رہتا۔ اور وہ نیکیوں کی طرف طبعاً  
 مائل ہو جاتا ہے۔ اس مقام پر آ کر انسان احسناق کی ابتدائی منازل میں  
 آ جاتا ہے +

لیکن اس مقام پر ایشار کے بغیر پہنچنا ناممکن ہے۔ اور یہ مقام اسے  
 ہی نصیب ہوتا ہے جو دوسروں کے لئے ہر ایک ایسی بات کرنے کو تیار ہو جاتا  
 ہے۔ جو وہ اپنے نفس کیلئے کرتا ہے۔ کیونکہ بدی سے وہ بچتا ہے جو دوسروں کے

(۱) ۱۶۱ (۲) ایسے بھی جو کہتے ہیں کہ ایمان لائے۔ حالانکہ وہ ایمان نہیں لائے (۳) ۱۱۱ (۴) ۱۱۱ (۵) ۱۱۱ (۶) ۱۱۱

ساتھ وہ نہیں کرنا چاہتا جو اپنے لئے پسند نہیں کرتا۔ اسی لئے میں نے کہا۔ کہ ایمر  
 ایثار کے سوانا ممکن ہے۔ اور ایثار انسان میں کس طرح طبعاً اور بلا تکلف پیدا  
 ہو سکتا ہے۔ اس کو بھی قرآن مجید نے ہی کھولا۔ یہ بات ایک صاحب عیال کو بھی  
 حاصل ہوتی ہے۔ اسی لئے قرآن کریم نے انسان کی ابتدائی اصلاحوں میں  
 خدامی کا ذکر کیا۔ ایثار شرح صدر اور وسعت قلب کو چاہتا ہے۔ اسکے  
 لئے سب سے پہلے نفسِ مدرکہ میں توسیع کی ضرورت ہے۔ یعنی جس طرح انسان  
 اپنی ضروریات اور اسباب دفع ضروریات کا ادراک طبعاً کرتا ہے۔ وہی ادراک  
 دوسروں کی ضرورت اور اسکے دقیقہ کے لئے اس میں پیدا ہو جاوے۔ اس  
 معاملہ میں ادراک حیوانی اگرچہ بہت ہی محدود ہے۔ یہاں تک کہ نیچے کے  
 پیدا ہونے پر جو ادراک مادری حیوانوں میں پیدا ہوتا ہے۔ اور جس  
 ادراک کے ماتحت وہ بچوں کی ضروریات دیکھتے رہتے ہیں۔ وہ ادراک  
 حیوانوں میں اُسی وقت معدوم ہو جاتا ہے۔ جب بچے اپنی ضروریات کو  
 دیکھنے کے قابل ہو جاتے ہیں۔ مگر یہی ادراک حیوانی جب انسانی پیمانے  
 میں اپنی ابتدائی شکل میں پیدا ہوتا ہے۔ تو یہ ایک لامحدود توسیع کی استعداد  
 اپنے اندر رکھتا ہے۔ مسلم متکلمین نے اس ادراک حیوانی نے الانسان  
 کی بالیہ گی کے سات منازل تجویز کئے ہیں (۱) ادراک حیوانی (۲) ادراک  
 الفرادی (۳) ادراک اہلی (۴) ادراک قومی (۵) ادراک ملکی (۶) ادراک نوعی  
 (۷) ادراک کوئی۔ دراصل ترقی رُوح بھی ترقی وسعت ادراک پر ہی وابستہ  
 ہے۔ ادراک حیوانی میں سوائے ذاتی احساس کے کسی دوسرے کی ضرورت  
 کا احساس نہیں ہوتا۔ بچپن میں کچھ تھوڑے عرصہ کے لئے یہ ادراک انسان  
 میں رہتا ہے۔ لیکن بہت ہی جلد یہ ادراک الفرادی میں منتقل یا متبدل  
 ہو جاتا ہے۔ آخر کار ہم مدنی بالطبع ہیں۔ اور کوئی سوسائٹی چل نہیں سکتی جس میں  
 الفرادی حقوق کی عزت نہ ہو۔ جسکے دوسرے معنی یہ ہیں کہ ممبران سوسائٹی

میں اور اک انفرادی نشوونما پالے۔ یعنی ذاتی حقوق کا جیسے مجھے خیال ہوتا ہے۔ ویسے مجھے دوسرے کے حقوق کا خیال ہو۔ یہ کیفیت تو ضرور تاہر ایک طبیعت میں پیدا ہو جاتی ہے۔ کیونکہ نظم سوسائٹی چل نہیں سکتا۔ لیکن اس اور اک کو اور وسیع کرنا بہت ہی گراں ہے۔ اسکے معنی یہ ہیں کہ ہم دوسروں کی ضروریات کا احساس اپنی ضرورت کی طرح کریں۔ اور انکے لئے دفع ضرورت کا تمہیہ کریں۔ یہ تو ہی ہو گا کہ ہم اپنے کمئوبات اور مقبوضات کو بوقت ضرورت دوسروں کے سامنے رکھ دیں۔ اسی کا نام ینار و قربانی ہے۔ اسی امر کا نام قرآن نے پہلا ہی کے پیر جانے کا نام تجویز کیا ہے (۱) لوگ عموماً محبت کا چرچا کرتے ہیں لیکن نہیں جانتے کہ محبت کا دوسرا نام قربانی ہے۔ اطلاق فاصلہ کی جان بھی نے فہمی ہی ہے۔ لیکن یہ بے فہمی نہایت آسانی سے اور بلا تکلف ایک متبادل کی زندگی میں پیدا ہو جاتی ہے۔ عقد نکاح سے دو شخص باہم پیوستہ ہو جاتے ہیں۔ باہمی اختلاط میں ایک دوسرے کے لئے ذاتی احساس پیدا کر دیتا ہے۔ بچے پیدا ہو کر روح ایشار کو اور بھی ترقی دیدیتے ہیں۔ ہمساری گاڑھے پسینے کی کمانی بچوں کی خدمت میں لگ جاتی ہے۔ نفسانیت مٹ جاتی ہے۔ فرائض ہی نئے تعلقات کو پیدا کر دیتی ہے۔ رشتہ داری اور دوستی کا دائرہ وسیع ہو جاتا ہے۔ ہمارے احساسات انکے لئے بھی ویسے ہی ہونے شروع ہو جاتے ہیں۔ جیسے اپنی ذات کیلئے۔ اسلئے وہ اور اک ذاتی جو متاہل زندگی میں اور اک اہلی میں متبادل ہو چکا تھا۔ اہل و عیال کی چار دیواری تو نکلمک اپنی چوتھے درجہ پر پہنچ جاتا ہے۔ جسے ہم اور اک قومی کہہ سکتے ہیں۔ یعنی قوم کے افراد کیلئے یا اپنے رشتہ داروں کے لئے۔ اسی طرح ایک امر کو محسوس کرنا جیسے اپنی ذات کیلئے۔ اس سے اگلی منزل اور اک ملکی اور اسکے بعد چھٹی منزل اور اک نوعی ہو۔ یہ معتبر و ملک ہر فرد انسان کی ضرورت کو اپنی ضرورت کی طرح محسوس کرنا۔ آخری شکل اور اک کی اور اک کوئی یا اور اک ربانی ہے۔ یعنی اس

ادراک کا ساحل اپنے میں اور ہر مخلوق الٰہی میں فرق نہیں دیکھتا۔ ان کی ضرورت کو اپنی ضرورت سمجھتا ہے۔ اس مقام پر ہمارا ادراک اپنے مقام عالی پر پہنچ جاتا ہے۔ اور ہماری رُوح کے کُل پر و پرزے کُل آتے ہیں۔ الغرض ان سب کی تہ میں جو بنیادی چیز ہے۔ وہ محبت و مرحمت ہے۔ اس محبت و مرحمت کا تخم ہماری فطرت میں ہے۔ لیکن اس تخم کی بالیدگی متاہل زندگی میں ہی ہوتی ہے۔ چنانچہ قرآن کریم نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کا ایک یہ بھی نشان ہے۔ کہ اس نے تمہارے جوڑے پیدا کئے۔ اور تم میں مودت اور رحمت پیدا کر دی (۱) اسلام میں شادی کا مقصد ہی یہی ہے۔ کہ انسانی فطرت کا جوہر محبت و رحمت باور ہو جائے + صحیح محبت اور سچی مرحمت طبعی رنگ میں ایک متاہل گھر میں ہی پیدا ہوتی ہے۔ قرآن کریم نے ایک اور آیت میں اس حقیقت کی طرف اشارہ کیا ہے۔ جو ہر خطبہ مجہ میں پڑھی جاتی ہے۔ ان اللہ یا مرو بالعدل والاحسان وایئذ ذی القربی۔ اللہ تعالیٰ ہمیں نصف شکاری اور احسان کا حکم کرتا ہے۔ اور یہ بھی حکم کرتا ہے کہ تم اور وہی سلوک کرو جو تم اپنے اہل و عیال سے کرتے ہو + نصف شکاری سے ہی سوشل معاملات تکمیل حاصل کر لیتے ہیں۔ اس سے صحیح طریق پر ادراک انفرادی پیدا ہوتا ہے۔ لیکن اس سے آگے کی ترقی یا تواضع پر مبنی ہو یا دوسروں کے ساتھ اس سلوک کے کرنے سے پیدا ہوتی ہو جو ہم اپنے اہل و عیال سے کرتے ہیں۔ کیسے مختصر لیکن طین طریق پر قرآن نے اس آیت میں کل فلسفہ اخلاق کو دو لفظ میں جمع کر دیا۔ تم مخلوق الٰہی سے اس طرح پیش آؤ۔ جیسے تم اپنے بچوں سے پیش آتے ہو۔ تو ادراک مادری یا پدری متبادل بہ ادراک ربانی ہو جائیگا۔ النکاح من سننی فمن رغب عن سننی فلیس منی۔ ترجمہ۔ نکاح میری سنتوں میں سے ہے۔ اور جس نے میری سنت کو چھوڑا وہ مجھ سے نہیں + لیکن یہ بھی یاد رہے۔ کہ نکاح و شادی کو ہی یہ مقصد عظمیٰ پورا نہیں ہو سکتا۔ جب تک عورت کی حیثیت سوسائٹی میں نہ بڑھے۔ اور اخلاق اہل

کوئی بہتر شکل اختیار نہ کریں \*

اسلام کے ظہور سے پہلے کل دنیا میں عورت کی جو ذلیل سے ذلیل حالت تھی وہ محتاج بیان نہیں۔ قرآن آیا اور ایک ہی آیت میں عورت کا رتبہ مرد کے برابر کر دیا **يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّ الَّذِي خَلَقَ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَّخَلَقَ مِنْهَا جُلًّا كَثِيرًا وَنِسَاءً** ترجمہ۔ اے انسانوں تم اپنے رب سے ڈرو جس نے تم مرد و عورت کو ایک ہی جوہر اور ایک ہی نفس سے پیدا کیا (۱۱) پھر فرمایا۔ عورتیں تمہارا لباس ہیں۔ اور تم انکے لباس ہو (۲) تمہارے حقوق ان پر وہی ہیں۔ جو ان کے تم پر ہیں (۳) اس ضمن میں نبی اکرم صلم فرماتے ہیں۔ کہ مرد و عورت ایک دوسرے کے نواں ہیں۔ ایک نیک بی بی دنیا کی ایک قیمتی سے قیمتی چیز ہے۔ پھر فرمایا۔ اللہ تعالیٰ تمہیں حکم دیتا ہے۔ کہ عورتوں سے بہت ہی فیک سلوک کرو۔ وہ تمہاری مائیں۔ بہنیں۔ پھوپھیاں اور خالائیں ہیں۔ عورتوں کے حقوق کا احترام کرو۔ کیونکہ ہر حال میں ان کے حقوق محترم ہیں \*

## گوشوارہ آمد و خرچ گنگ مسلم مشن

دفتر ہندوستان بابت ماہ دسمبر ۱۹۲۲ء

تفصیل آمد	پانچ	رقم آمد			تفصیل خرچ	پانچ	رقم خرچ		
		پانی	آنہ	روپیہ			پانی	آنہ	روپیہ
امداد مشن	۷۱	۰	۲	۲۱۳	فج مشن	۷۱	۰	۰	۵۰۰
قیمت ریویو و تقسیم	۷۲	۰	۸	۵۷۷	خرچ اسلامک ریویو	۷۲	۰	۰	۰
میزان	۷۳	۰	۱۰	۷۹۰	میزان	۷۳	۰	۰	۵۰۰

نوٹ پانصد روپیہ عہد کی تنخواہ کیلئے پیشگی براہ کرایا گیا ہے۔ بجٹ پاس ہونے پر باقاعدہ ملے گا۔ دفتر محاسبہ میں ملے گا اور یہ رقم وہی پیشگی۔ مارجن ہوگی۔ سسکوٹوی  
دستخط ڈاکٹر غلام محمد آفریدی فیاض سکرٹری گنگ مسلم عربیہ نزل لاہور

(۱) ۱/۲ (۲) ۱/۴ (۳) ۲/۳ \*

## نقشہ تفصیل آمدن در ہندوستان بابت ماہ دسمبر ۱۹۱۶ء

اسٹاک معطی صاحب	پالی	آنہ	روپیہ	اسٹاک معطی صاحب	پالی	آنہ	روپیہ
اسٹاک پوسٹل آؤٹ آف سرکس	-	-	۳۰	جناب عبدالکریم صاحب برانچی	-	-	۱۰
جناب عبدالعبود خان صاحب چیت پور	-	-	۱۰	جناب سلطان علی صاحب سیرامپور	-	-	۱۰
فضل الدین صاحب	-	-	۱۰	تاج الدین صاحب شہری دہلی	-	-	۱۵
فتح محمد صاحب راجندر	-	-	۵	حضرت رفعت یار جنگ صاحب	-	-	۱۲
سید مرتضیٰ حسن صاحب ٹکڑہ	-	-	۳	حیدر آباد	-	-	۱۲
محمد فاروق صاحب گورداسپور	-	-	۱	جناب محمد عبدالواحد صاحب اجیر	-	-	۲
اللہ خان صاحب	-	-	۱	قاضی عابد علی صاحب جتی پور	-	-	۲
عبدالعظیم صاحب انجن کاؤں	-	-	۲	سیاں محمد خان صاحب اوکاڑہ	-	-	۱۲
محمد ابراہیم صاحب بھوانی	-	-	۲	عبدالرحیم صاحب کمی مسہور	-	-	۱
سیاں محمد خان صاحب اوکاڑہ	-	-	۲	امین صاحب کاکوری بھنڈو	-	-	۲
ڈاکٹر ایم ای سی صوفی صاحب بی۔ اے۔ کلکتہ	-	-	۱۰	سید محمد محمود صاحب دہلی	-	-	۵
ایم۔ اسی خان صاحب ممبئی	-	-	۱	حکیم اجمل خان صاحب دہلی	-	-	۵
ابریس صاحب کاکوری بھنڈو	-	-	۱	منہاج الدین صاحب	-	-	۳
دور غنی صاحب امرتسر	-	-	۱۵	فضل کریم صاحب آبازئی	-	-	۱
غیر اہست اللہ صاحب	-	-	۳	سید مرتضیٰ حسن صاحب ٹکڑہ	-	-	۲۱۳
جناب فاطمہ بی بی صاحب لاہور	-	-	۱	میزان کل	-	-	۲
جناب والدہ خلیل احمد صاحب لاہور	-	-	۲				

## نقشہ تفصیل آمد اسلامک ریویو در ہندوستان بابت ماہ دسمبر ۱۹۱۶ء

مفت تقسیم۔ بناب سید مقبول احمد صاحب	۵	-	-	مراد آباد	-	-	-
جناب ڈاکٹر ایم۔ اسی صوفی صاحب بی۔ اے۔ کلکتہ	۱۰	-	-	-	-	-	-
جناب رفعت یار جنگ صاحب حیدر آباد کن مفت تقسیم عن طاعت کتب خانہ	۲۰	-	-	-	-	-	-
جناب حاجی محمد حمید اللہ خان صاحب بہادر بھوپال	۱۵۰	-	-	-	-	-	-
میزان	۱۸۵	-	-	-	-	-	-
قیمت اسلامک ریویو	۳۹۲	۸	-	-	-	-	-
کل میزان اسلامک ریویو مفت تقسیم	۵۷۷	۸	-	-	-	-	-

# اسلام قرآن کی بات میں

## صلح و محبت کا مذہب

حضرت خواجہ کمال الدین صاحب میلہ اسلام کا ایک مجاہد ہیں  
۱۳۔ اکتوبر کی رات کو کاؤس جی جہانگیر ہال ممبئی میں حضرت خواجہ کمال الدین صاحب  
نے انگریزی زبان میں ایک لکچر اسلام کے صلح اور محبت کا مذہب ہونے پر ڈاکٹر  
جیونجی مودی کی صدارت میں دیا۔ جس کا ترجمہ قارئین کرام کے فائدہ کیلئے حسب ذیل ہے۔  
مجھے ایک ایسے مضمون پر لکچر دینے کے لئے کہا گیا ہے جس کو اس قدر  
تھوڑے وقت میں جو میرے سپرد ہوئے پورے طور پر بیان کرنا مشکل ہے۔ گھنٹہ یا  
دو گھنٹہ کی تو ایک طرف ان اصولوں کی وضاحت اور تشریح کے لئے جو  
قرآن اور حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے نسل انسانی میں صلح و محبت اور  
رشتہ موافقت پیدا کرنے کیلئے وضع کئے ہیں۔ اور جن کو خیالات قومیت  
رنگ اور زبان کے امتیازات سے قطع نظر کرتے ہوئے مختلف شعبہ ہائے  
زندگی میں قائم کرنا چاہیے جلدوں کی جلدیں بکارت ہیں۔ اس مختصر سے وقت کو  
ملاحظہ رکھتے ہوئے میری سپرد ہے۔ میں اس مسئلہ کے نام نہاد مذہب ہی پہلو کو لیتا ہوں  
(نام نہاد مذہب ہی پہلو میں اس کو جان بوجھ کر کہتا ہوں) ورنہ ہر کام جو میں مختلف شعبہ ہائے  
زندگی میں کرتا ہوں وہی قرآن کریم کی تعلیم کے ماتحت میرا مذہب ہے اسلام مذہب کو چند  
رسمیات مثالی ادائیگی یا خاص عبادت تک ہی محدود نہیں رکھتا۔ ہم مسلمان اپنے ہفتہ  
کے دنوں کو اس طرح تقسیم نہیں کرتے کہ کچھ دن خدا کے ہوں اور کچھ انسانوں کے +

## ہر ایک انسان خدا کا بدن

ہے۔ اگر انسان خدائی زندگی کو بسر کرتا ہو۔ میری خانگی زندگی میری کاروباری زندگی  
میری ویرانی جو ایک شہری ہونے کے لحاظ سے ہے۔ وہ زندگی جو ایک ہمسایہ ہوئیے



الحفاظ میں بسر کرتا ہوں۔ یہ سب میرا مذہب ہے؛ اگر میں ان تمام مختلف حالات میں احکام الہی کی کامل اطاعت کو مدنظر رکھتا ہوں۔ وہ احکام جو انسانی معاملات کی سرانجام دہی میں ہمارے معین و مددگار ہیں۔ ایک مسلمان کیلئے ضروری ہے کہ وہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کا مطیع و فرمانبردار ہو۔ جن کو قرآن کریم کا حکم ہے کہ اپنی زندگی کا مقصد دنیا کو ان الفاظ میں بنائیں۔ کہ قل ان صلواتی و شکی و محیای و مماتی للہ رب العالمین۔ کہہ دے کہ میری نماز اور میری قربانی اور میرا جینا اور میرا مرنے سب خدا کے لئے ہے جو رب العالمین ہے۔ یعنی تمام اقوام۔ تمام مذاہب اور مختلف طبقات انسانی کا خالق۔ ان کو قائم رکھنے والا اور رازق ہو (المائدہ: ۶۳) غرض انسانیت کو بلند کرنا ایک بہت بڑا مقصد ہے۔ جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ہے۔ لیکن آج میں مذہب کو اس تنگ دائرے کے اندر دیکھنا چاہتا ہوں۔ جو اس لفظ کا عام طور پر مفہوم سمجھا جاتا ہے۔ اگلے دن چوپائی (مٹی) پر ایک خاص بات میرے خیال میں آئی۔ جو شاید بہت لوگوں کے نزدیک ایک نئے سرا رنگ سمجھی جاتی ہوگی۔ ہمارے بعض دوست ایک مسلمان کے منہ سے یہ سننا زیادہ پسند کرتے ہیں۔ کہ ”وہ پہلے ہندوستانی ہے اور بعد میں مسلمان“۔ لیکن میں کہتا ہوں۔ اور میں ایسا کہنے میں اپنا حق سمجھتا ہوں۔ کہ ”میں پہلے مسلمان ہوں اور پھر ہندوستانی“ اسلام اور صرف اسلام ہی ہے (اور کوئی ایسا ملک جو قومیت کے خیال کا دلدادہ ہو یا کوئی حب الوطنی کا جذبہ نہیں۔ جو میرے اندر یہ حساس پیدا کرتا ہو کہ میں ان تمام ضروریات کو پورا کروں جو دنیا میں صلح و محبت باہمی ہمدردی اور احساس اور محبت الوطنی کے اصولوں کو قائم کرنے کے لئے دیکار ہیں۔ اور

مسلمان کون ہیں؟

میری بجائے قرآن کریم اس سوال کا جواب دیگا۔ قل اٰمنا باللہ وما انزل الینا وما انزل الی ابراہیم واسمعیل واسحق و یعقوب و الاِسماء وما انزل الی موسیٰ و عیسیٰ وما اوتی البنیون من ربهم لا نفرق بین احدہم و نحن لہم مسلمون (البقرہ: ۱۳۶) کہہ دے ہم ایمان لائے اللہ پر اور جو آمارا ہم پر اور جو

اُتارا گیا ابراہیم اور اسمعیل اور اسحاق اور یعقوب اور قبائل کیط اور جو اُتار گیا موسیٰ اور عیسیٰ کی طرف اور جو بیڑ نکو انکے رب کی طرف۔ سے دیا گیا۔ ہم نہیں سے کسی میں فرق نہیں کرتے۔ اور اسکے بعد (اللہ تعالیٰ کے) فرمانبردار ہیں \* ہم اس پر ایمان رکھتے ہیں جو نبیوں کو انکے رب کی طرف سے دیا گیا۔ اور کیا قرآن کریم نے کھلے لفظوں میں نہیں فرمایا۔ کہ ہر ایک قوم ہر ایک جماعت اور ہر ملک کو خدا تعالیٰ کی طرف سے ایک نہ ایک رہنما اور نذیر ملا ہے؛ اور ہندوستان میں کئیوں شامل نہیں؟ بین بحیثیت مسلمان اس بات کا پابند ہوں کہ

### دنیا کے تمام پیغمبروں کی صداقت

پر ایمان لاؤں قرآن کریم کے فرمان کے مطابق میرے لئے ضروری ہے کہ میں نبیل کی اصل تعلیم کو جو ابتدا میں اتر ہی اپنی مذہبی کتاب سمجھوں۔ جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے نازل ہوئی ہے۔ میں وید مقدس اور جناب زرتشت کے دانشمندانہ اقوال کو اپنے ہندو اور پارسی بھائیوں کی محبت میں ایک مشترکہ جائیداد سمجھتا ہوں مجھے انبیائے کرام میں کوئی تفریق نہ کرنی چاہئے۔ کہ میں ایک نبی کو مانوں اور دوسرے کا انکار کروں۔ جیسا کہ قرآن کریم نے مجھے حکم دیا ہے۔ اور کہیں میں ایسا کروں جبکہ مجھے خدا تعالیٰ کی اطاعت کرنی ہے۔ نہ کہ کسی انسان کی؟ یہی اسلام ہے۔ اس لئے اللہ تعالیٰ کے الہام کے آگے تسلیم کر دینا چاہئے اور قطعاً اس بات کا خیال نہ کرنا چاہئے کہ وہ کہاں نازل ہوا۔ خواہ وہ ہندوستان میں آیا ہو یا عرب میں مجھے اس کا ماننا ضروری ہے بشرطیکہ اسکی اصل اور خالص تعلیم مجھ تک پہنچ جائے۔ اگر ہم قرآن کریم کے اس زیرین اصول پر عمل کریں۔ اور نصف سے زیادہ مشکلات اور مصائب ہمارے رستے دور ہو جاتی ہیں۔ میں تمام قدیم مذاہب کی اصلیت کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے مانتا ہوں اور یہی قرآن کا ارشاد ہے۔ اگر بعض جگہ مجھے دوسروں سے اختلاف ہو گا تو وہ کسی عبارت کے مطلب و مفہوم یا اس کی اصلیت کے سوال میں ہو گا۔ کیا ہمارے ہندو بھائی جو مختلف فرقوں اور خیالات سے تعلق رکھتے ہیں عبارات

کے مطالب اور مفہوم کے سمجھنے میں آپس میں مختلف ہونے کی وجہ سے ایک دوسرے سے دست و گریبان نہیں ہیں؟ کیا ویدوں کے سمجھنے میں

### آریہ اور سناتن دھرمی

ہندوؤں میں بعد المشرقین نہیں پایا جاتا؛ مجھے وہ اگر بُت شکن قرار دیتے ہیں تو سوامی دیانند نے بھی وہی کام نہیں کیا؟ میں اگر توحید الہی پر ایمان رکھتا ہوں تو کیا راجہ رام موہن رائے بھی اسی کا قائل نہ تھا؟ ہندو دستور! جب تم ایک آریہ اور ہندو سے بھی مل کر اپنے دل کو برقرار رکھ سکتے اور اُسے تشفی دے سکتے ہو تو میرے ساتھ کیوں تم اُٹھتے اور جنگ کرتے ہو۔ ہندوؤں کے مختلف اصولوں اور تعلیمات کا مطالعہ کرو! اور تم میرے اعتقادات میں جہانتک بنیادی اصولوں کا تعلق ہے۔ ایک بھی ایسی بات نہ پاؤ گے جس کو ہندوؤں کا ایک یا دوسرا فرقہ ماننا نہ ہو۔

### پہلے مسلمان اور پھر ہندوستانی

میں تمہارے ہر فرقہ کے اصولوں میں سے بہترین خیالات کو لے لیتا ہوں اور انہی میں اسلام کا بہت بڑا حصہ آجاتا ہے۔ کیا میرا ہندوستانی ہونا میرے اندر ایسا احساس پیدا کر سکتا ہے جس کی وجہ سے دُنیا کے تمام آسمانی رسالوں کی عزت میرے اندر پیدا ہو جائے؟ میں کہتا ہوں ہرگز ایسا نہیں ہو سکتا۔ لیکن اسلام اس قسم کا احساس پیدا کر دیتا ہے اور اسلئے میں بڑے فخر کے ساتھ یہ کہتا ہوں کہ میں پہلے مسلمان ہوں اور پھر ہندوستانی۔ یہ وسیع قلبی کی تعلیم ایک ایسے مذہب کے ذریعہ ہمیں ملی ہے جس کو منگدلی کے الزام سے مفلوت کیا گیا ہے۔ دُنیا کے تمام مقدس صحائف کھولو اور انہیں مجھے دکھاؤ۔ کہہاں اس قسم کی تعلیم انہیں لگئی ہے۔ جبکہ میں نے قرآن کریم سے نہیں بڑھ کر سنایا ہو۔ اس کتاب کا نام تنزیل من رب العلمین رکھا گیا ہے۔ یعنی وہ الہام جو تمام جہانوں کے خالق و رازق کی طرف سے نازل ہوا ہو کس طرح وہ کوئی ایسی تعلیم دے سکتی تھی جو کسی ایک انسان کی بھی عبودیت اور فائزہ کے خلاف ہو۔ قطع نظر اس بات سے کہ وہ کون سے مذہب

کا پیرو ہے۔ میں یہاں صرف ایک آیت آپ کے سامنے پڑھتا ہوں اور قرآن کریم اس قسم کی آیات سے بھرا پڑا ہے :-

اعبدوا الله ولا تشركوا به شيئا وبالوالدين احساناً و  
بذی القربى والیتیمی والمساکین والجارذی القربى والجار الحنب الصبا  
بالجنب۔ اللہ کی عبادت کرو۔ اور اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہراؤ اور  
والدین کے ساتھ احسان کرو۔ اور قریبیوں کے ساتھ اور یتیم اور مساکین اور قریبی ہمسایوں  
کے ساتھ اور اجنبی ہمسائیوں کے ساتھ اور جو شخص سفر میں تمہارا ساتھ ساتھ ہو اس پر  
احسان کرو (النساء: ۳۶)

الجار الحنب (اجنبی ہمسایہ) کے الفاظ پر غور کرو۔ اور بتاؤ کہ کونسی قوم نسل  
انسانی کا کونسا طبقہ ہے جو اس سے باہر رہتا ہے ؟

پھر دوسری بات یہ ہے کہ ہمارے حضرت نبی کریم صلعم کو رحمة للعالمین کہا گیا  
ہے۔ یعنی آپ تمام نسل انسانی کے لئے باعث رحمت ہیں۔ کیا ایک مسلمان  
محمد رسول اللہ صلعم کا سچا متبع ہو سکتا ہو۔ اگر اسکی حرکات اس کے ساتھ کو تکلیف اور دکھ نہ پہنچے  
تیسرے میں اپنی روزانہ عمارتیں اس خدا کی عبادت کرتا ہوں جو رب العالمین ہے۔ یعنی سب کا  
خالق اور مادیق ہے۔ نمازیں یا زبانی شکر یہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک کوئی حقیقت نہیں رکھتا  
اگر انہی الفاظ کا جو ہم زبان سے نکالتے ہیں مطلب و مفہوم عمیق لاکر نہیں دیکھتے  
خدا تعالیٰ کی عبادت اور پرستش تم کس طرح کر سکتے ہو۔ اگر دوسروں پر ظلم و ستم  
کرتے۔ اور ان کیلئے موجب تکلیف ہوتے ہو۔ کیا دوسرے لوگ اسی رب العالمین  
کی مخلوق نہیں۔ جس کے ہم بھی پیدا کردہ ہیں ؟ ایک مسلمان اس بات کا پابند ہو کہ وہ

### رب العالمین کے مقاصد

اور اُس کے کاموں کو پورا کرے۔ اپنے ارد گرد دیکھ لو جہاں تک جسمانی رُبوبیت کا  
تعلق ہے۔ ایک دہریہ بھی انہی رحمتوں کا مورد ہے جو ایک مومن پر نازل ہوتی  
ہیں۔ اگر اللہ تعالیٰ اپنی برکات کو سب پر نازل فرماتا ہے۔ تو اسے ہندوؤں یا عیسائیوں!

اور مسلمانوں ہم کو کیا حق حاصل ہے۔ کہ کسی کو رحمت الہی سے محروم کر دو؟ مسلمانوں! تم تو اس بات کے قائل ہو کہ تمہارا اللہ رحمن اور رحیم ہے وہ رحیم و کریم خدا ہے جس کی رحمت دربو بیت سب پر حاوی ہے۔ اور اس بات کا اسے کوئی لحاظ نہیں کہ کوئی شخص کسی عقیدے یا مذہب کا پابند ہے۔ کیا تمہیں تمہارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے یہ ارشاد نہیں۔ کہ اپنے بچوں کے نام تم خدا کے نام پر رکھو۔ اور اس سے پہلے عبد (یعنی بندہ) کا لفظ لگا دو؟ پس اگر تم عبد الرحمن نام کو پسند کرتے ہو تو ضروری ہو کہ تمہارے کاموں کو یہ ظاہر ہو کہ تم رحمن کے بندے ہو۔ اور تم نہایت عجب کے ساتھ اس رستہ پر گامزن ہو جو رحمن کا رستہ ہے۔ کیا حضرت خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم نے تخلقوا یا حنلاق اللہ

کے پاکیزہ الفاظ میں تم پر یہ فرض نہیں ٹھہرا دیا۔ کہ تم سے وہی اخلاق ظاہر ہونے چاہئیں۔ پس اگر تم عبد الرب اور عبد الرحمن ہو تو ضروری ہے کہ اللہ تعالیٰ کی تمام مخلوق کو تم سے فائز حاصل ہو مسلمانوں! تم کو قرآن کریم نے حکم دیا ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ سے محبت کرو۔ اور اسی کو اپنی تمام مقصود اور مطلوب اشیاء پر مقدم رکھو لیکن اللہ سے محبت کس طرح ہو

اسکے جواب کے لئے میرے پاس مت آؤ۔ تمہارا پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم تمہیں بتاتا ہو کہ اگر تم اللہ کو محبت کرنا چاہتے ہو تو اسکی مخلوق کو محبت کرو۔ آہ! ان پاک اور مقدس الفاظ کو اپنے نازیبا حرکات سے ہم کس قدر جھٹلاتے ہیں۔ تم ایک جانور۔ ایک کتے ایک گھوڑے اور ایک بلی کو محبت کرتے ہو لیکن کیا انسان اللہ تعالیٰ کا ظل نہیں؟ کیا وہ اللہ تعالیٰ کی بہترین صنعت نہیں۔ قطع نظر اس سے کہ وہ ہندو ہے یا پارسی یا عیسائی؟ ہندو دو سنتوں! تم

### گائے کی حفاظت

پر بیشک اپنا پورا زور صرف کر دو۔ لیکن انسان رام مورتی (اللہ تعالیٰ کی تصویر ہے۔ اور وہ یقیناً شعلے کی بڑھک ہو گا) کی حفاظت پر ہمیشہ کی نظر میں کیا وقعت حاصل کر سکتی ہو اگر تم اپنے جذبات کی حرارت کے اثر سے قتل انسانی کو دیکھ مہینچا تے ہو؟

میں اس مضمون پر گھنٹوں تقریر کر سکتا۔ اور قرآن کریم میں سے اپنی تائید میں آیات پر آیات پڑھ سکتا ہوں۔ لیکن مجھے اس ضروری مسئلہ کے متعلق بھی کچھ کہنا ہے۔ جو مختلف مذاہب کے معاہدہ سے تعلق رکھتا ہے۔

## ہستی باری تعالیٰ

مضمون جس قدر اہم ہے۔ اور حبقہ مشکل سے مشکل امور ایک مصنف کی راہ میں پیدا کر دیتا ہے۔ جب وہ خدا تعالیٰ کی ہستی کے ثبوت میں قلم اٹھاتا ہے۔ ویسا ہی اس بات کی بھی ضرورت ہے۔ کہ قرآن کی روشنی میں اس مضمون پر سمجھ لکھا جائے۔ قارئین کرام نے اشاعت اسلام کے صفحات میں اکثر یہ بحث دیکھی ہوگی۔ کہ جس بات نے مختلف مذاہب میں اعتقادی تفرقہ ڈال رکھا ہے۔ اس کی بناء خدا تعالیٰ کی وہ صفات ہیں۔ جو مختلف مذاہب میں مختلف زاویہ نگاہ سے بیان کئے یعنی ان صفات باری تعالیٰ کے بیان کرنے میں مختلف مذاہب نے ایک دوسرے سے اختلاف کیا۔ اور اسی اختلاف نے عقاید مختلف پیدا کر دیئے۔ آخر ایک بڑا بھاری فرق جو عیسائیت اور اسلام میں ہے وہ یہ ہے

کہ ہمارا خدا  
لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ

ہے۔ اور عیسائی خدا باپ بھی ہو سکتا ہے اور بیٹا بھی۔ یہی اصولی اختلاف اسلام اور دیگر مذاہب میں ہے۔ دہریہ بھی اس سستی کو مان نہیں سکتے جس کا نقشہ عیسائیوں نے یاد دوسرے مذاہب کے کھینچا ہے بالقابل اگر خدا

اسلام کو یا بالفاظ دیگر ان صفات اکہیہ کو جو قرآن کریم نے پیش کئے  
ہم ایک دہریہ کے سامنے رکھیں تو آج کل سائنس کی روشنی  
میں اس خدا کی ہستی سے انکار کرنا کوئی آسان کام نہیں۔  
یعنی اگر خدا کی ہستی کا ثبوت سائنس کی روشنی میں ہو سکتا ہے تو  
وہ خدا کے اسلام ہے۔ ایک مدت سے مختلف اصحاب  
نے ہمیں لکھا۔ کہ ہم حضرت خواجہ صاحب سے اس مضمون پر کچھ  
لکھائیں۔ خواجہ صاحب نے بھی کئی دفعہ قلم اٹھائی۔ لیکن وہی  
دماغی عوارض تکمیل کتاب کے مانع ہو گئے۔

بسم اللہ!  
یہ مضمون آخر کار تکمیل تک پہنچ گیا۔ اور عنقریب  
ناظرین کے سامنے آ جائیگا۔

## ست سلاجیت (مریباتی)

جو لوگ رومانغی محنت کے عادی ہیں ان کیلئے یہ زود اثر مفرد و ذاتی خالص ست سلاجیت (مریباتی)  
صد درجہ مفید ہے۔ یہ دو ذاتی از حد مقوی معطر دوا ہے۔ گردہ و مثانہ کو مضبوط کرتی دوا کا کام  
پزیرش۔ درد کمر یا دیگر دردوں کو بھی جریح یا چوٹ کے باعث ہوں دور کرتی ہے۔ ہر ایک قسم کی  
کمزوری کیلئے اکسیر ہے۔ دکھاء۔ طلباء اور رومانغی کام کرنے والوں کیلئے مفید ہے۔ تمام  
دن نعمت کے بعد اس کے استعمال سے بہت کم تھکاوٹ ہوتی ہے۔ مرد و زن بچہ و بوڑھا  
ہر عزم میں استعمال کر سکتے ہیں۔

قیمت ۳ گولیاں ایک وپیہ (طر) علاوہ محصلہ لڑاک ۲ خوراک۔ ایک گولی روزانہ ہمراہ دوا  
استعمال کریں۔ تاجران ادویات کو ۵ فیصد کمی پیش لیگی۔ اچھی کیلئے تاجر صاحبان درخواستیں

المستدھس۔ مینجر کا رخانہ ست سلاجیت۔ عزیز منزل لکھا لاہور







# تصنیف حضرت خرم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

## اُمّ الائمہ

معروف بہ زبان  
یہ کتاب مکمل تصنیف کی اور جدید مضمون پر مبنی علمی و ادبی نوع کی پہلی کتاب اور وہ انگریزی لٹریچر میں بھی نئی ہے۔ ہمیں یہ دکھایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان کو اور کل دنیا کی زبانوں سے تفکیک ہے۔ اور اہل بیت میں سب ملکوتی آیات و احادیث لافصل تھے۔ یہ کتاب بخیر و خلاق رکھتی ہے قیمت ۱۲

## مطالعہ اسلام

بلا جلد ۱۲  
مصنف حضرت خرم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام  
اس کتاب میں اہل امت باللہ و ملتکندہ و کتبہ و وصلیہ والیوم الاملا خروا للقد رحیلہ و شریا من اللہ تعالیٰ والبعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام پر یکسر طبع حج۔ روزہ۔ نماز۔ زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔

## خطبات غریبہ

یہ وہ حرکت الارا خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے قیام لندن میں نا آشنایان اسلام کو اسلام سے متعارف کرانے اور ان پر حقانیت اسلام متحقق کرانے کے لئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔ بعض اصحاب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔ مکمل سٹ بلا جلد ۱۲ ر مجلد ہر

## مقصد مذہب

یہ وہ حرکت الارا ایکچر ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب نے لائبر کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں فیاض ستانی۔ آریہ سماجی۔ برہمن سماجی۔ اور ہندو سے مذاہب کے نمائندہ دوں نے اپنے اپنے لیکچر پڑھے۔ اس لیکچر کی غلطی پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے + قیمت ۳

## مذہب محبت

ہمیں فضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت کیا کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو زمین پر صلہ۔ امن۔ امنی حقیقت پر مبنی ہے۔ اس کا مقصد ہے کہ مسلمانوں کو مل جل کر رہنا چاہیے۔

## نور انوار عالم کا مذہب

ہمیں مصنف نے دکھایا ہے کہ کائنات اور زمین کا آپس میں جو امن کا ساتھ ہے روح کی بدینہ اور اس کے خالق و مبدی کے ساتھ ہے۔ انسانی۔ کفارہ پر ایمان اپنی ہمت ہے قیمت ۸

## اسلام اور

## علوم جدیدہ

ہمیں فضل مصنف نے واضح طور پر بیان کیا کہ قرآن ہی ایک کتاب ہے جس نے لطیف حقائق اور تاریک مسائل کو سمجھانے کی قدرت اور اس کے مظاہر کی طرف انسان کو متوجہ کیا۔ قیمت ۴

## بیابان المسیحیت

یہ کتاب نوعیت میں مکمل نئی ہے۔ ہمیں دکھایا ہے کہ مروجہ اصول و حکایات مسیح کو بتایا مسیح سے کوئی تعلق نہیں۔ بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات سوچ پرستی اور مسیح کو قبل کی بت پرستی سے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا ہر صفحہ نئے انکشافات اپنے اندر لے جاتا ہے۔ شگفتہ شدہ حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن کو کروڑوں عیسائی بوجھ ہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات پر قائم نہیں رہ سکتے + قیمت بلا جلد ہر مجلد ۱۲

## یسوع کی الوہیت

اسکی انسانیت پر ایک نظر حاصل مصنف نے الوہیت مسیح کی کفارہ۔ مسیحوت مسیح کی حقیقت ان فرض وہ مسائل جو مسیحیت سے تعلق رکھتے ہیں۔ ان سب کی براہین قاطعہ سے تردید کی ہے + قیمت ۳

المشتہر۔ مینر مسلمہ ملک سو سائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)

تصنیفات حضرت مولانا محمد امجد علی صاحب دہلوی - ایل - ایل بی بی بیعت اسلام و اہل مسجد و گنگ (پاکستان)

## رازیات یا بحیل عمل

یہ کتاب میں فاضل مصنف نے لکھا ہے کہ مذہب کو روزگار میں دھل ہے ایمان کی ترقی بھی اعمال سے ہوتی ہے۔ دولت و خست - جاہ و جلال مرغی الحالی و اراز قوت عمل میں ہی مضمر ہے۔ جس طرح کربانہ کی و تازگی و نشوونما پائی ہے ہوتی ہے۔ اسی طرح زندگی کا راز قوت عمل میں ہی ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے۔ قیمت پچھلے ۱۲ مجلد ۱۲

## توحید فی الاسلام

فاضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحید ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے احتیاط فاضلہ کی آسپاری ہوتی ہے۔ یہ علوم جبریا کی محرک حلیت و فضیلت کی مولد و جہودیت کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم یافتہ صحابہ جی اور الہام کے وجود سے انکار ہی ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنسی تفکک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## سکرم و ارید

سیان و س زر دست مکررہ الآر ایکچون کا اردو مجموعہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے اسلام کے کرسٹو لوجیکل ہی کافر تئوں میں مختلف مقامات دنیا میں انگریزی زبان میں دیئے ان میں دیگر وہ ایک تعال اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف بحثوں کے ماتحت اسلام پر ایکچون دیئے گئے ہیں حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی اثر پر کچھ کاچھ ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## اسلام میں کوئی فرق نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و نقلی دلائل سے ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرق نہیں اور سب نام نہاد فرقوں کے اصول ایک ہیں۔ فقط خودی اختلافات ہیں ہیں اور تمام مسلمانوں کو یک جہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے۔ قیمت ہمارے مجلد ۱۲

## صلوات

ایک فارسی نظم ہے جس میں واقعات طبرہ قرآنی آیات و احادیث نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کی اہمیت مسلسل بیان کی گئی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۲

## مکالمات ملت

یعنی وہ گفتگویں یا بحثیں جو حضرت خواجہ صاحب دیگر مذہب کے رہنماؤں کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ ان میں صحت کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مسلمان اسلام اور دیگر مذہب صحابہ و صحلو خواجہ صاحب اسلام سے بحث کرتی ہوئی جو سامنے لئے مقصد ہیں قیمت ۱۲ مجلد ۱۲

## اسوہ حسنہ

موروثہ زندگی و کامل نبی

## برائین نیرہ حصہ اولی

زندہ و کامل الہام

اس میں حضرت صلح کاملہ و بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اسکو مزید کرمانے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی نبی کامل ہوگا ہے تو وہ آپ ہی کی ذات ہے۔ قیمت ۱۲ مجلد ۱۲

اس میں یہ لکھا گیا کہ قرآن ایک قائم اور طریقی الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک جگہ بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقید کی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذاہب و دیوب کے عقائد اور اصولوں پر ہتھامیت منطقیانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۲ مجلد ۱۲

المشتہر - منیجر مسلمہ بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)

ایک لکچر کی دروازہ لاہور منشی محمد حسین صاحب سہیل احمد صاحب لاہور منشی محمد حسین صاحب سہیل احمد صاحب لاہور منشی محمد حسین صاحب سہیل احمد صاحب لاہور





حصہ و امیں  
وَتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ  
عَنِ الْمُنكَرِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

# اشاعہ عیلام

اُردو ترجمہ  
اسلام کا رُبوبی انگریزی بحرِ بحرِ مسجد و وکنک (الطکات)

نورِ امداد  
توحید بحال الدین برِ لغہ عیلام

درخواستہ کے خریداری نام پیر اشاعہ عیلام

ممالک غیر کیلئے صیر

عزیز منزل - لاہور

قیمت لائے للہیر

# حائل شریف بلا ترجمہ

مشکلات کر خود بیوہ نہ کہ عطار رگوید  
حائل شریف کا نمونہ سامنے ملاحظہ فرمائیں  
یہ حائل شریف ۲۲×۲۹ کے ۲۷ صفحوں پر ہے  
یگانہ سفید ولایتی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
مستعمل ہے۔ اور مجلد ہے۔ ہر پرچہ پر محمولہ ایک

## معنی انوار محمدیہ

حضرت فی کرم صلعم کے ایک حالات اور آئینے خلق کا  
آئینہ حسن و شادمانت کا نور علمی و ادبی۔ جنات و  
صلحی مضامین کا دلنواز مجموعہ۔ آنحضرت صلعم کے  
مختلف شعبہ ہائے زندگی کا روشن منہج جس پر دوست  
شرقی و مغربی مل جل کر مضامین لکھے ہیں بلا جملہ و مجملہ

## اسلام

### بہمد و بی بنی نوع انسان کا نمونہ

مصنف حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجید  
تفصیل مضامین :- امن کا مذہب اسلام کی بنیادی  
خصوصیت اسلام ایک تاریخی مذہب ہے۔ اسلام کے بنیادی  
اصول اسلام میں خدا کا تصور و اہم آئی حیات تاقیہ۔  
کیفیت بوزمات۔ دشمنوں پر ایمان ایمان کا اصل اصول  
نماز۔ روزہ۔ حج۔ حقوق العباد۔ قوت اسلامی سفادت

### تفسیر سوسرہ فاتحہ شہادت

مصنف حضرت مولوی محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجید  
سورہ فاتحہ کی تفسیر و تفسیر سوسرہ ہر ایک مسلم کے  
لگائی ایک کاپی ہونی از بس ضروری ہے +

### سیر نبوی

آنحضرت صلعم کی زندگی کا مختصر سا  
کی سچی تصویر قیمت فی جلد ۱۰/-

### تصاویر نماز عیدین مسجد و گنبد

قیمت فی درجن ۱۰/-

### تصاویر نو مسلمانان یورپ

قیمت فی درجن ۱۰/- چار درجن مجلد ہے

شَهِدَ مِنْكُمْ فَلْيَصْمُهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
لِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَإِنِّي قَرِيبٌ مُجِيبٌ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلِقَائِي يُعْلَمُونَ  
أَجَلٌ لَكُمْ لِكَلِمَةِ الصَّيَامِ الرَّفِثِ إِلَى نِسَائِكُمْ  
هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ  
أَنَّهُمْ تَخْتَاوْنَ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَفَا عَنْكُمْ فَاَلْبَسُوا بِأَشْرَوْهِنَّ وَأَتَّبِعُوا مَا كَتَبَ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ  
الْخَيْطُ الْأَمِيزُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتِمُّوا الصَّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُنَاسُوا هُنَّ  
وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ

### قرآن اور جنگ

مصنف حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجید  
ہے۔ بلکہ ہمیں ہر ایک وقتی ضرورت کا علاج موجود ہے قیمت ۱۰/-

### لندن میں جلسہ مولود النبی صلعم

اس کتاب میں اس جلسہ کی روداد کی جوسل ٹول میں اسلام میں حضرت  
فادیس تقریب لادت ہوئی ہیں فاضل نو مسلم محمد رفیع و دیگر بھائی  
کی زبردست تقریر آنحضرت صلعم کے "خلق عظیم" ہے  
جو قابل رشک ہے

### دنیا کے مشہور شہداء اسلام

تفصیل مضامین دنیا کے مشہور  
شیخ۔ حسین۔ دنیا پر شہادت کا اثر + قیمت ۱۰/-

المشتہرا میں بجز مسلم ملک سوسائٹی عزیز منزل لاہور نمبر ۱







A FEATERNAL MOSLEM GROUP TO WELCOME THE EARL OF CRAVEN AND THE COUSINESS OF CATHCART.  
*Standing from left to right:* Messrs. Mahlon of, Stough, Abdul Malik Ibrahim-Douglas, Mahmud, Oliver, Farquhar, Muhammad  
*Sitting:* General Muhammad Tawfik, Killinger, Khayal, Nafir, Abdul Rahman of the Woking Mosque, Sir Abdullah Abdullah  
 Hamilton, Bart., Lady Hamilton, the Rt. Hon. Lord Hailly, the Countess of Cathcart, the Rt. Hon.  
 the Earl of Craven, Mrs. Moss, Mahdi Abdul Malik, Capt. W. Dudley-Ryder and Munt Abdul Mohi.  
*Front Row:* Master Ahmed, Master Farquhar and Mr. Quludal Khayal.

# فہرست مضامین سالہ اشاعت اسلام لاہور

جلد ۱۱۱ بابت ماہ مارچ ۱۹۲۵ء مطبع انشوبان ۳۳ ۱۳ھ نمبر (۳)

نمبر	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	شذرات اسلام کی شہر ترقی	از مترجم	۹۷
۲	اسلامی ہوا	از قادر داد خان از مسجد و کنگ	۹۹
۳	مساجد	از خواجہ عزیز احمد صاحب	۹۹
۴	معراج کا مہینہ	از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۱۰۵
۵	اللہ تعالیٰ کی محبت اسلام میں	از قلم زبیرہ خاتون بی۔ بی۔	۱۱۲
	اسلامی رواداری ہندوستان میں	از قلم منظر محمد نارما دیو کیکال	۱۱۷
	الاسلام	از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۱۲۳
	تھوٹوارہ آہود پنج دو کنگ مسلم مقب بابت ماہ جنوری ۱۹۲۵ء	از قلم منظر محمد نارما دیو کیکال	۱۲۷
	اسلام قرآن کی زبان میں	از قلم خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۱۳۳
	قبولیت اسلام	از قلم خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	۱۳۵
	لے قومی رہنما و کچھ قومی خبر	از قادر داد خان از مسجد و کنگ	۱۴۲
		ایک مسلم ہنر کی قسم ہے	۱۴۴

## شذرات

### شاہجہاں مسجد و کنگ کے آستانہ پیر تیسرا لارڈ

تصویر کے جہت رجحانات شکر ہم ادا کریں تھوڑے ہیں۔ لارڈ ہیریڈ لے فاروق۔  
سر عبد اللہ آریچی بالڈ ہلٹن کے نام نامی تو ہر مسلم گھر کے مایہ ناز ہیں۔ آج ایک  
تیسرے لارڈ اور ہیریڈنٹ۔ رائٹ آنریبل ارل آف کریون اور کونٹس آف کاتھ  
کارٹ کو ہم آستانہ شاہجہاں مسجد و کنگ (انگلستان) پر اس تصویر میں ہم دیکھتے  
ہیں۔ خدا تعالیٰ رُسیہ بھوپال کے خاندان کو سرسبز رکھے۔ آپ کی والدہ ماجدہ نواب  
شاہجہاں بیگم صاحبہ مرحومہ و مغفورہ کے عطیہ سے مسجد و کنگ تعمیر ہوئی۔ نہ معلوم  
یہ مسجد کس اخلاص اور محبت سے بنائی گئی۔ کہ جو آج مغرب میں مرکز اسلام بن گئی  
جس کے آستانہ پر انگلستان کے رؤسائے عظام پہنچتے ہیں۔ اگر مرحومہ بیگم بھوپال  
نے مسجد بنادی۔ تو حضرت علیا موجودہ سرکار بھوپال نے نہ صرف مسجد کے ماہواری  
اخراجات کو تمہی کر دیا۔ بلکہ آپ کا وجود باوجود مسلم فرمانروایاں میں سب سے پہلے

نے بلا تحریک حضرت خواجہ صاحب خود بخود اس کا رخیر یعنی دو گنگ مشن کی اسرار کی طرف توجہ فرمائی اور اس میں معتد بہ حصہ لیا۔ جس سے اس مسجد کا نام اس وقت عالم کے چار گوشوں میں پہنچ گیا۔ حضرت خواجہ صاحب نے پسند کیا۔ کہ اس مسجد کا نام مسجد شاہجہاں رکھا جائے۔ تاکہ نہ صرف اس کے بانی کا علم دنیا کو ہو۔ بلکہ آپ کا نام گرامی مسلم دُعاؤں میں آدے +

دو گنگ سے تازہ چٹھی جو آتی ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ایک اور انگلش بیرونٹ کے بیٹے حلقہ بگوش اسلام ہوئے۔ وہ اگر امریکہ میں جا کر امریکن رعایا نہ بنتے تو آج ہم مسلم بیرونٹوں کی تعداد میں ایک اور کا اضافہ دیکھتے۔ ان کے علاوہ سات اور مرد عورتیں اسلام میں شریک ہوئیں۔ جنکے نام رسالہ ہذا کے صفحہ ۱۲۲ پر درج ہیں +

**البا نیا کا تخت** کم انگریزی اخبارات میں یہ خبر نہایت خوشی سے دیکھی گئی کہ لارڈ سٹیٹس اور آپ کے بعد عبداللہ ہملٹن کو رعایا البانیہ نے تخت البانیہ پیش کیا۔ جو انہوں نے کسی مصاحبت سے قبول نہیں کیا۔ اللہ تعالیٰ ہم پر وہ دن پھر لانیو الایہ۔ جب اسلام میں سچے ایمان کا عرصہ خدا کی جناب سے تخت و تاج ہوا کرتا تھا۔ کیا یہ واقعات کل کے کل برادران اسلام کو اشاعت اسلام کی طرف متوجہ کرنے کے لئے کافی نہیں۔ مسلم بھائی خوب غور کر لیں بہاری مشطات کا بہترین حل اسی شکلہ اشاعت اسلام پر ہے۔ اول بھی اسلام غربانے ہی پھیلایا۔ اور آج بھی اسلام انہیں کی طفیل پھیلے گا۔ بھائیو! اٹھ جاگو! بہت کرو۔ سردست دو کام کرو۔ ایک تو رسالوں کی اشاعت بڑھا دو۔ انکے منافع اشاعت اسلام کیلئے ہی وضع ہو چکے ہیں۔ دوسرا ہر ایک بھائی ایک ایک دو دو بچے اپنے ذمے ماہواری چندہ ڈال دے۔ اور سکڑی دو گنگ مسلم مشن عزیز منزل لاہور کو اس نوا طالع دے۔ وہ ماہواری وصول کر لینگے۔ اس سے بہت کچھ ہو سکتا ہے +

# انگلستان میں اسلام کی شاندار فتح

## حضرات پوادری کا فرار

محکم بنی جناب ایڈیٹر صاحب - السلام علیکم ورحمتہ اللہ وبرکاتہ  
 ماہ گذشتہ میں دو گنگ کے پادری صاحب ریورینڈ آر۔ بی۔ جالی نے  
 دی کریسمس مشنری سوسائٹی پر تبرہ کرتے ہوئے ایک سرسری ریمارک ہمارے مشن کے متعلق  
 کیا۔ اور کہا۔ ”گڈ اسلامی ہوتا“ دو گنگ بھی آن پہنچا ہے +  
 عامۃ الناس میں اس ریمارک پر ایک پچھل سی پڑ گئی جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ مقامی اخبار  
 موسوم بہ دو گنگ نیوز اینڈ میل میں ایک اچھی خاصی لمبی خط و کتابت اسلامی ہوا کی سُرخی کے  
 نیچے چھپ گئی۔ مٹے کر خواجہ نذیر احمد صاحب امام مسجد دو گنگ کو پادری صاحبان کو ایک کھلے حساب  
 کیلئے اہمیت سچ پر چیلنج کرنا پڑا۔ پادری صاحبان اپنی پرانی عادت کے مطابق مقابلہ  
 پر نہ آئے۔ انہوں نے اپنے عمل سے اسلام کی صداقت کا ایک عملی ثبوت دیا۔ جس کا  
 اثر اللہ کے فضل سے ہرزہ بشار پر عائد ہوا +  
 آپ کے قارئین کرام کی دلچسپی سیلئے ذیل کی خط و کتابت ارسال کرتا ہوں۔ امید ہے کہ  
 آپ اپنے رسالہ میں درج فرما کر ممنون فرمائیں گے +  
 خاکسار۔ قادر دہو خاں از مسجد دو گنگ (انگلستان)

## اسلامی ہوا

محرمی ایڈیٹر صاحب دو گنگ نیوز اینڈ ٹیلی میل :-  
 میں نے آپ کے گذشتہ نمبر میں کراؤٹ چرچ کے پادری صاحب کی تقریر پڑھی ہے  
 جیس انہوں نے ذکر کیا ہے کہ مسلم ہوا دو گنگ میں بھی پہنچ گیا ہے۔ یا مقدس پادری صاحب

کی مراد ان مسلمان فوجیوں سے ہے جو بروک ڈو اور ہارسل کے قبرستانوں میں مدفون ہیں؛ یا انکا اس ہوا سے مراد ان مسلمانوں سے ہے جنہوں نے برطانیہ عظمیٰ کو اس عیسائی ملک یعنی جرمنی سے بچانے میں مدد دی؟ میں چاہتا ہوں کہ پادری موصوف اس ہوا کو اپنے اصلی معنوں میں پیش کریں۔ میرا خیال ہے کہ عقائد اسلام یہودیت سے بہت ملتے جلتے ہیں۔ فرق صرف اتنا ہے کہ یہودی تبلیغ کے لئے جاتی نہیں۔ اور اسلام کی نظر میں مسیح خدا کے پیغمبر ہیں۔ اور یہ کہ حضرت عیسیٰ خدا نہ تھے بلکہ نبی اسلام میں نبی نہ سب کا شیکہ دار (جس طرح کہ عیسائی ممالک میں پادریاں حبان میں) انہیں ہوتا۔ اسلام شراب کو ناجائز قرار دیتا ہے۔ میرے خیال میں یہ اصول کسی کے لئے ہوتا انہیں ہو سکتا +

مارس رابرٹ ۲۱ نومبر ۱۹۲۲ء

مکرمی ایڈیٹر صاحب

دو گنگ میں اس اسلامی ہوا کا حوالہ دیتے ہوئے کئی مال سمجھے۔ کہ جب اس ہوا کو یہاں کو نکالنے کی کوشش کی گئی تھی ایک مشرقی طالب علم کو کلائینڈ سے ہی عرض سے بلایا گیا تھا۔ غریب لڑکے نے جسکے والدین مسیحیت قبول کر چکے تھے مسجد کے ایک کچھر میں اقرار کیا۔ کہ پادریاں حبان یا تثلیث کی تبلیغ نہیں کرتے۔ درحقیقت اُسے کبھی اس مقدس راز کو آگاہی نہ تھی۔ جب تک کہ امام مسجد دو گنگ نے اُسے ان اصولوں سے آگاہ نہ کیا۔ نتیجہ یہ ہوا۔ کہ وہ فوراً اپنے دھرم باپ سے متغیر ہو گیا +

خیر خواہ جی دو گنگ دو گنگ کے پادری صاحب

مکرمی ایڈیٹر صاحب !

مجھے شہر کے پرانے باشندوں کو معلوم ہوا ہے کہ ریورنڈ جالی کے فقرے اسلامی ہوا سے مراد دو گنگ مشن کے کارکنوں کا گانہ ہے۔ مجھے اخبار دو گنگ نیوز ڈو پلی میل کے مطالعہ کو معلوم ہوتا ہے کہ پادری موصوف نہایت ہی شکار می انسان ہیں۔ کیا ہی اچھا ہوا اگر وہ اپنا زہر بکتر پہن میدان میں نکالیں اور لوگوں کے مسلمانوں کو بحث مباحثہ کر لیں۔ مجھے یقین ہے کہ ایک تو انہیں اس کو غور و خوض کا موقع ملے گا۔ اور دوسرے کی آمدنی دو گنگ اسپتال کے کام آئے گی +

مارس رابرٹ - ہارسل

ان اہل علم کے اخبار نہ کر میں چھپنے کے بعد خواجہ نیر احمد صاحب امام مسجد دو گنگ نے ایک جلیقہ ایضاً مضمون کا بھیجا۔ درخواست کی۔ کہ وہ جلد جواب دیں لیکن تاحال انکی طرف سے کوئی جواب موصول نہیں ہوا

وچیلج بریں الصفا تھا۔

مکرمی ایڈیٹر صاحب ووکنگ نیوز اینڈ ڈیلی میل :-

جناب من ائمہ بھی بتایا گیا ہے کہ ایک بہت دلچسپ خط و خط کتابت چند ہفتوں کو آپ کے کالموں میں ہو رہی ہے جس میں ہمارے مشن کا خاص طور پر ذکر کیا گیا ہے میں وکر موصوف کرائسٹ چرچ کے ان قابل ذکر کلمات پر صد اے احتجاج بلند نہیں کروں گا۔ مسٹر مارٹن رابرٹ کارڈیہ میری رائے میں قابل داد ہے۔ اور میں بخوشی مسٹر جالی کو انوکھیت مسج پر مباحثہ کر نیسے کو دعوت دیتا ہوں چونکہ تو ان مجید درویش موصوف کیلئے کوئی معیار صد اے تئیں اس لئے میں تجویز کرتا ہوں کہ دونوں طرف کو دلائل کا ماحضر انجیل ہوئیں یہاں یہ کہنا بھی ضروری سمجھتا ہوں کہ میں انجیل کو جہاں تک وہ اپنی موجودہ صورت میں خدا کی کتاب کہلائی مستحق ہے الہامی کتاب ماننا ہوں +

میں اس مباحثہ کے آدھے اخراجات دینے کیلئے تیار ہوں یا کیشٹ دس پونڈ بھی دینے کیلئے تیار ہوں علاوہ ازیں پادری صاحب موصوف کو حق ہو گا کہ مباحثہ کی آسرنی کسی مقامی خیراتی کام میں صرف کریں۔ تین مصلحتیں ذیل شرائط مباحثہ پیش کرتا ہوں +

- ۱۔ مباحثہ تحریری ہو۔ اور سوال و جواب نہوں۔ اس لئے عقلمند لوگ خود ہی رائے قائم کر لیں گے۔
- ۲۔ ایک منظم کمیٹی جس میں ہر دو فریقین کے نمائندے دئے علاوہ غفلت ہے کہ انسان سر یک ہیں بنائی جاوے
- ۳۔ شرح و غلط زیادہ نہوں مثلاً ایک شنگ ۶ پیس +

ہر دو وکنگ نیوز اینڈ میل میں کارروائی مباحثہ چھپتی چاہئے +

آپ کا خیر خواہ

خواجہ نذیر احمد۔ امام مسجد ووکنگ

اس کا جواب پادری صاحب موصوف نے امام مسجد ووکنگ کے ذاتی طور پر دیا۔ اور کہا کہ دو تین ہفتہ کے بعد جواب دیجئے چنانچہ امام موصوف نے دوبارہ ایڈیٹر اخبار کو لکھا کہ جب تک پادری صاحب جواب نہ دیں گے۔ وہ معاملہ میں کوئی قدم نہیں بڑھا سکتے۔ چنانچہ پادری صاحب موصوف نے ایک خط ایڈیٹر صاحب کو لکھا کہ ہمیں انہوں نے یہ جواب دیا :-

مکرمی ایڈیٹر صاحب !

جناب من !۔ بوجہ بیماری میں نے چند ہفتوں کو آپ کا اخبار نہیں پڑھا۔ اور میں یہ کہتا ہوں کہ مسلمان تو "کی مرضی کے نیچے میرا نام شامل ہوتا رہا ہے" میں لفظی جنگ میں شامل ہونے کا خواہشمند نہیں ہوں مسجد ووکنگ

کی طرف اشارے کو میری مراد اسکی روز افزوں ترقی تھی۔ اس مسئلہ پر میں تمام خط و کتابت ایک ایسے دوست کو بھیجتا ہوں جس نے اس معاملہ کا خاص طور پر مطالعہ کیا ہے اور جو آپ کو عنقریب ایک جھپی لکھیں گے +  
خیر خواہ - آر۔ بی۔ جالی

چنانچہ پادرلیا صاحب موصوف کے دوست پادری شانن نے حسب ذیل خط لکھا :-  
مکرمی ایڈیٹر صاحب دوکنگ نیوز ڈیلی میل

جنابن! اگر اسٹ چرچ دوکنگ کے پادرلیا صاحب نے میری توجہ اس خط و کتابت کی طرف مبذول کی ہے جو کہ آگے کالموں میں ”اسلامی بو“ کے عنوان پر چند مفتوں پر شائع ہوتی رہی ہے۔ مجھے دوکنگ مشن کے حالات اچھی طرح معلوم ہیں۔ اسلئے میں یہ چند طور ارسال خدمت کرتا ہوں۔ میری سائے میں لفظ ”اسلامی“ کا پادری صاحب موصوف نے غیر مناسب استعمال کیا ہے۔ اور اسکی وجہ میری رائے میں دو ہیں۔ اول اس کو مراد یہ ہے کہ دوکنگ کا ”اسلامی“ پروپیگنڈا عیسائیوں کیلئے خطرناک ہے۔ حالانکہ معاملہ اس کے برعکس ہے۔ دوکنگ مسلم مشن داسے رواجی اسلام کے برخلاف خدا کی اوت اور خوت انسانی نہ ہی رواداری، تو احد از دواج اور بہشت کی روحانی برکات اسلام کے نمایاں پہلو جلتے ہیں۔ یہ سب عیسائی نصاب میں ہیں۔ جو کہ رواجی اسلام قبول نہیں کرتا +

لفظ ”ہوائے“ دوسری مراد یہ بھی ہو سکتی ہے۔ کہ مسلمان عیسائیوں کے دشمن جبری ہیں۔ اور ہم عیسائی لوگ ان کا انحطاط دیکھنا چاہتے ہیں۔ یہ بھی غلط ہے۔ ہم عموماً ایک دوسرے کو یہ کہتے ہیں کہ کاش ہم عیسائی کی پیروی کرتے۔ کیا آج تک کبھی کسی مسلمان نے یہ بھی کہا ہے۔ کہ کاش ہم عیسائی کی پیروی کرتے۔ کیا آج تک کسی مسلمان نے یہ بھی کہا ہے کہ کاش ہم خدا کی پیروی کرتے انسانیت کیلئے۔ یہ نقصان عظیم ہو گا۔ اگر اول الذکر نصاب میں کو موزن لکھ کر تبدیل کر لیا جائے +

خواجہ نذیر احمد صاحب کی تجویز بحث و مباحثہ کے متعلق میری عرض ہے۔ مجھے معلوم ہوا ہے کہ کئی بزرگوار (خواجہ کمال الدین صاحب جو کہ مشن کے بانی ہیں) بحث و مباحثہ کو بنظر استحسان نہیں دیکھتے۔ مزید براں اس مسئلہ پر ہماری بہت سی کتب چھپ چکی ہیں (میاں پادرلیا صاحب نے چند کتب کے نام درج کئے ہیں) +

آپ کا خیر خواہ - ایچ۔ یو۔ ایٹ برنٹلٹ شانن - ڈی۔ ڈی۔

اس کا جواب خواجہ نذیر احمد صاحب نے مفصلہ ذیل دیا :-

مکرمی ایڈیٹر صاحب

جناب من ! میں امید کرتا ہوں۔ کہ آپ میری اس چٹھی کو اپنی اخبار میں جگہ دیکر ممنون فرمائیں گے۔ ریورینڈ آر۔ بی جالی کے خط سے جو کہ آپ کے اخبار مورخہ ۱۴ دسمبر ۱۹۲۲ء میں شائع ہوا ظاہر ہوتا ہے۔ کہ اگرچہ وہ زخمی کر نیے بہت مشتاق تھے۔ مگر ضرر پہنچا نیسے گھبراتے بھی تھے۔ اگر وہ مسلم ہوتا کہے برداشت کی تاب نہ رکھتے تھے تو کیا یہ ہتر نہ تھا۔ کہ وہ اسکی ترقی کو روکتے۔ کیا وہ ایسا کرنے کی جرات کرینگے ؟ ہرگز نہیں ؟ بہر حال یہ قابل افسوس ہے کہ وہ ایکس دست کی آڑ میں کہ جس نے اسماعیل کا خاص مطالعہ کیا ہے پناہ لیں ۔

میری رائے میں ڈاکٹر سٹائن نے اسماعیل پر کسی قسم کی نئی روشنی نہیں ڈالی۔ وہ عیسائیت اور احتیاط کو مترادف الفاظ سمجھتے ہیں۔ اور ان کی عقل اور تجربہ انکو یہی سکھاتا ہے کہ وہ کوئی جنبش نہ کریں۔ سوائے چند ایک بے بنیاد دعویٰ کے انہوں نے کچھ نہیں کہا۔ وہ عیسائیت کے چار پہلو پیش کرتے ہیں جن کو ان کے خیال میں اسلام نے نقل کیا ہے۔ وہ وہاں :-  
۱۔ خدا کی ابوت اور اخوت انسانی۔ اسکے جواب میں میں ایک عیسائی سند پیش کرتا ہوں۔ ”اسلامی اور قدیمی اسرائیلیوں کی اخوت ایک بہت بھاری ثقت ہے۔ برعکس اس کے عیسائی ممالک میں یہ ایک فقرہ بیمنی ہے (انسائیکلو پیڈیا بلیکا جلد چہارم کالم ۴۶۵۸) ۔  
۲۔ قرآنی رواداری۔ میرا جواب ان کے متعلق جنگ صلیبی اور  
ج عیسائیت کے ساتھ خاص تعلق رکھتے ہیں ۔

۳۔ تواحد از دواج حضرت عیسیٰ علیہ السلام اور پولوس کا انصاف سین تجرد تھا۔ لیکن پولوس کا حضرات پورا در کوزہ و تو بیخ کرنا جس کا انجیل میں ذکر ہے۔ ان لوگوں کیلئے جو تہدیر کریں بہت بڑے گہرے معنی رکھتی ہے ۔

۴۔ بہشت کی روحانی برکات بہشت کے متعلق اسلامی تصور یہ ہے کہ وہ ہمارے اعمال کا نتیجہ ہے اور وہ اس دُنیا سے شروع ہو کر حیات بعد الموت میں جاری ہوتی ہے لیکن برعکس اسکے عیسائی تصور متہد ان صلیب کے نقطہ نگاہ سے مخلوق خدا کا سوا دِ اعظم



یعنی غیر عیسائیوں کو ان تمام نعمتوں سے محروم ٹھیکرانا ہے +  
 میری تجویز مباحثہ کے جواب میں ڈاکٹر شائین صاحب نے میرے والد  
 بزرگوار کے ایک خیالی اعتراف کا ذکر کیا ہے۔ اور اس ذریعہ سے وہ تمام معاملہ  
 سے گریز کر گئے ہیں۔ گو مجھے یہ پڑھ کر خوشی حاصل ہوئی ہے۔ کہ ڈاکٹر صاحب  
 موصوف میرے والد بزرگوار کو اپنے لئے کامل نمونہ سمجھتے ہیں۔ اور خصوصاً جب  
 انہیں اپنا اُتو سیدھا ہوتا نظر آئے۔ تو ان کے نقش قدم پر چلنے کے لئے تیار  
 ہو جاتے ہیں۔ میں اپنی کتابوں کا آپ کے کالموں میں بغیر اجرت اشتہار  
 دے کر آپ کی مہربانی کا ناجائز فائدہ اٹھانا نہیں چاہتا جیسیکہ ڈاکٹر شائین  
 نے کیا + آپ کا خیر خواہ

خواجہ نذیر احمد امام مسجد دوکنگر۔

ذیل کی کتب زیر طبع ہیں۔ احباب ان کتب کی خریداری کے لئے

اپنے نام رجسٹر کرالیں +

- ۱۔ رُوحانیات فی الاسلام
- ۲۔ ہستی باری تعالیٰ
- ۳۔ الاسلام یعنی یسے کافر نس کا مضمون کیتابی شکل میں +
- ۴۔ پادری صاحبان کیلئے حل طلب معئے +
- ۵۔ اسلامی نماز کا فلسفہ +

تمام درخواستیں بنام قمر مسلم بک سٹائی عزیز منزل۔ لاہور

# معراج

## شب معراج عروج نور افلاک گذشت آں مقامیہ کہ رسیدی نرسیدنی

(از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام)

معراج کے کوئی معنی لئے جائیں۔ علماء صوفی فلسفی اسکی جو چاہیں تشریح کریں۔  
قدسی کا یہ شعر ہر معنوں میں صحیح نظر آتا ہے :

اگر آنحضرت صلعم زمین سے آسمان پر اور پھر آسمان اول سے کل افلاک  
سے آگے عرش معلیٰ تک جا پہنچے۔ تو یہ کونسا امر ان کے لئے مستبعد تھا جبکہ  
ان کا قلب مبارک جس رفعت کو پہنچا تھا۔ وہاں دیگر انبیاء علیہم السلام کے قلوب  
تہنچے ہوئے نظر نہیں آتے۔ ہماری دنیوی رفعت اور فحول ترقی ہی تو ہمارے  
قلب و دماغ کی رفعت کے ساتھ ساتھ چلتی ہے۔ اسی طرح ہماری روحانی کیفیت  
کا بھی حال ہے۔ دعوت قلب سے ہی رفعت روحانی ہوتا ہے۔ اور اس رفعت  
روح کے ماتحت ہی انسان مختلف افلاک سے کہیں پرے چلا جاتا بشرح صدر  
سے کوئی ممدوح انس و ملک و رفعا لک ذکرک کا مستحق ہو جاتا ہے :

معراج کی رات آنحضرت صلعم مختلف آسمانوں سے گزرتے ہوئے عرش  
تک پہنچے۔ قاب قوسین کے مصداق ہوئے۔ راستہ میں مختلف انبیاء  
علیہم السلام انہیں مختلف آسمانوں پر نظر آئے۔ جناب آدم اگر آسمان اول  
پر تھے۔ تو جناب مسیح فلک جہاد پر نظر آئے۔ جناب موسیٰ پانچویں آسمان  
پر آپ کو ملے۔ تو جناب ابراہیم چھٹے آسمان پر۔ علیٰ ہذا ہر آسمان پر  
ایک نہ ایک نبی نظر آیا۔ معراج کی رات کس نگاہ نے یہ نظارے دیکھے۔ وہ  
کشفی تھی یا جسمانی۔ یا نبیاء علیہم السلام نے الواقع ان مختلف آسمانوں پر کھڑے تھے

یابہ اُن کی رُوحی رفعت کے مقامات کا ایک کشفی نظارہ تھا۔ میں اس مختصر مضمون میں ان اُمور پر بحث کرنی نہیں چاہتا۔ میں ہر دو اُمور قبول کرنے کے علمے تیار ہوں۔ اور اُنکے لئے دلائل بھی رکھتا ہوں۔ سما کے معنی رفعت اور بلندی کے بھی ہیں۔ مرنے کے بعد کی رفعت یہاں کی قلبی کیفیت سے وابستہ ہوتی ہے۔ اور قلبی کیفیات کی رفعت کا اندازہ اس بات پر ہے کہ انسان کہاں تک اخلاق خداوندی پانے اندر رکھتا ہے +

کل صفات الہیہ کی سرتاج صفت ربوبیت ہے۔ یا ان سب کیلئے رب العالمین بطور اُم ہے۔ جسکے ظہور کے خاص خط و خال اولین رحمہانیت۔ رحمت اور مالکیت ہیں۔ باقی اسماء حسنہ مندرجہ قرآن کُل کے کُل اُن چار صفات تلے آجاتے ہیں۔ ہر ایک چیز خواہ کسی علم سے لائق رکھتی ہو۔ محض حق مخلوقیت کی بنا پر اس ربوبیت عامہ سے مستفیض ہوتی ہے۔ اس فیض کی تقسیم میں کوئی تمیز نہیں ہوتی۔ اس وسیع قلب کے ساتھ رب السموات والارض عرش عظیم متکون ہیں۔ خاک کے پتلے میں جو قلب ہے۔ وہ بھی اسی قلب الہیہ کا ایک نخل ہے۔ اس کی پہنچ بھی عرش عظیم تک ہے۔ اگر اسکے قواء اور اسکے مکسوبات کُل کے کُل بلا تمیز قوم و رنگ و جنس مخلوق الہیہ کی پرورش میں گجائیں۔ یعنی انسان رب العالمین والے اخلاق کا متخلق ہو جائے یہی مقام قاب قوسین ہے۔ جہاں انسانی قوس کا اوپر والا حصہ ربانی قوس کے نچلے حصہ سے جا ملتا ہے +

جس طرح کائنات میں یہ سات بلندیاں (سموات) ہمارے سر پر ہیں۔ قلب انسانی کی رفعت کے بھی سات ہی سموات ہیں۔ انسان کے اندر کی ضروریات ہی اسکی کُل حرکات و علوم کا باعث ہوتی ہیں۔ ان ضروریات اور اسکے ذوق کے اسباب کے تمیہ کا احساس انسان میں اور ایسا ہی حیوان

میں ایک چیز پیدا کرتا ہے۔ اسکو ادراک کہتے ہیں۔ اس ادراک کی نعمت بلوغت کے سات مقام ہیں۔ حیوان جب کسی ضرورت یا اشتہا کو محسوس کرتا ہے تو جہاں کہیں بھی اس کی دفع ضرورت کے اسباب ہوں وہاں پہنچتا ہے اور اسبات کی تمیز نہیں کرتا۔ کہ کہاں تک ان اسباب سے متمتع ہونے کا اُسے حق حاصل ہے۔ حیوان کے سامنے جو اُسے اس پر منہ مارتا ہے۔ یہی قلب حیوانی کی کیفیت ہے۔ انسانوں کا ایک بھاری حصہ آج اُسی قلب و ادراک کو اپنے اندر لئے ہوئے ہے۔ جو چیز دیکھتے ہیں۔ اُسے اپنی سمجھتے ہیں اور اس پر قبضہ کرنے میں تامل نہیں کرتے۔ خواہ اس حصول کا ذریعہ چوری ہو یا سیدہ زوری۔ چور۔ ڈکیت۔ دغا باز۔ مختلف جرائم پیشہ اور آجکل کی جذبہ فاسخ قومیں یہ سب کی سب ایک ہی قطار میں ادراک کی اس پہلی منزل یا قلب حیوانی کو اپنے اندر لئے ہوئے ہیں۔ اس سے حقیقی تمدن قائم نہیں ہو سکتا۔ تمدن کی پہلی منزل نصف شعاری سے وابستہ ہے۔ جہاں ہر ایک کے حقوق کا پاس ہو۔ پھر انسان ہی لے جو اس کا حق ہو۔ اور خوشی سے دوسرے کو اس کا حق لینے دے۔ یعنی خواہ وہ کسی کو فائدہ تو نہ پہنچائے لیکن دیگر مخلوق قطعاً قطعاً اسکی اذیت اور نقصان رسانی سے بچ جاوے۔ جو اس حالت کو حاصل نہیں کرتا۔ وہ حیوان بھی نہیں اس سے بدتر ہے۔ نہیں کا نام قرآن نے کا اٹھایا۔ لہذا اصل رکھا ہے ۴

الغرض عدل سے کام لینے والا ادراک کی دوسری منزل پر پہنچتا ہے لیکن وہ رُوحانیت کے پہلے آسمان طے کر لیتا ہے۔ اسکے لئے جو جنت و جہنم کے دروازے کھلجاتے ہیں۔ اُسے فلسفی اصطلاح میں ادراک انفرادی کہتے ہیں۔ اسکے بعد بہت آہستہ انسان میں دوسرے ادراک پیدا ہوتے ہیں۔ یعنی وہ دوسرے کی ضروریات کو اپنی ضرورت کی طرح سمجھنے لگتا ہے۔ انکی تکلیف کو اپنی تکلیف جانتا ہے۔ اس ادراک کے پیدا ہونے سے اُس کی

رُو حالی ترقی ہوتی ہے۔ چنانچہ اس میں سے پہلی منزل اور اک اہلی ہے۔ جب انسان اپنی ضروریات کی طرح عیال کی ضروریات کو سمجھے۔ اور اسی جوش و خروش سے ان کا تہیہ کرے۔ جیسے وہ اپنے لئے کرتا ہے۔ اور اک علی العموم ہر ایک انسان میں شادی کرنے کے بعد پیدا ہوتا ہے۔ قرآن نے شادی کا مقصد اس خلق کو پیدا کرنا بتلایا ہے۔  
(و جعل بینہم مودۃ ورحمۃ)

اس کے بعد اور اک کی تیسری منزل اس انسان کو حاصل ہوتی ہے پال بچہ کی چارویواری ہو کر رکھ لینے کے کنبہ کے دیگر افراد سے اسی طرح سلوک کرنے کی اہلیت اپنے اندر دیکھتا ہے جیسے وہ اپنی ذات سے یا اپنے اہل و عیال سے کرتا ہے۔ اس کا نام صلہ رحمی ہے۔ اس کے بعد اس کی بھر دہی اور اس کا حق سلوک اس قوم کے ساتھ ہو جاتا ہے جس کو وہ پسند اہوا۔ وہ اپنی گل کی کل قوم کو اپنا کنبہ بنا لیتا ہے۔ ان اخلاق کے مختلف رُو حالی رفعت کے چوتھے آسمان پر ہوتے ہیں۔ پھر اہل ملک سے کنبہ کی طرح سلوک کرنا اور اس کے بعد جس انسان کو حقیقی معنوں میں اپنا کنبہ سمجھنا یہ سلوک یا رُو حانیات کی پانچویں اور چھٹی منزل ہوتی ہے۔ اس کے بعد وہ منزل ہے۔ جہاں کل کی کل مخلوق الہیہ انسان کا اپنا خاندان ہو جاتا، اس مقام کا مالک ایک ادنیٰ سے ادنیٰ جانور کی تکلیف و ضرورت کو اپنی تکلیف اور اپنی ضرورت سمجھتا ہے۔ اور اس کے دفعیہ کا انتظام کرتا ہے۔ ان ترقیات کیلئے جیسا کہ میں نے پہلے کہا ضروری ہے کہ انسان سے کسی دوسری جماعت کو فائدہ نہ پہنچے۔ لیکن اس سے اس کو نقصان تو مطلق نہ پہنچے۔ کیونکہ یہ صفت منزل دوم میں ہی ضروری ہو جاتی ہے۔ جس کی لازمی صفت بھلائی ہے۔ بہت سے لوگ اپنے کنبہ اور اپنی قوم اور اپنے ملک والوں سے ٹکی کرتے ہیں۔ لیکن جو ظلم و حق تلفی وہ دوسری قوموں سے کرتے ہیں۔ اس سے ان کے کل اخلاق قباہ ہو جاتے ہیں۔ ان اور ان کے شرع و صدر کی کل منازل کو طے کر کے انسان رُو حانیات

کے ساتوں آسمان سے پار اس مقام پر چلا جاتا ہے۔ جہاں سے رب العالمین کے صفات کا ملہ ظاہر ہوتے ہیں۔ اس مقام کا دوسرا نام عرش ہے۔ ایسا ہی انسان متخلق باخلاق کا ملہ اکتیہ ہو جاتا ہے۔ اسی کا قلب مطہر عرش عظیم ہوتا ہے جناب آدم طبعاً اخلاق کے پہلے آسمان پر ہی آنحضرت صلعم کو نظر آنے چاہئے تھے۔ کیونکہ انہی مودۃ رحمت کے حاصل کرنے والے انکے گنہ کے اپنے ہی لوگ تھے۔ آپ کی فطرت میں تو تمام اخلاق کے گل جوہر تھے۔ لیکن ان کے اظہار کے مواقع ابھی پیدا نہ ہوئے تھے۔ جناب مسیح کا اپنا قول و فعل انہیں ادراک کی چوتھی منزل سے آگے جانے نہیں دینا۔ وہ بچوں کی روئی سکتوں کو نہیں ڈالتے۔ وہ سُوروں کے آگے موتی نہیں بکھارتے۔ ان سے آپ کی مراد غیر اسرائیلی لوگ ہیں۔ وہ جس رُوحانی الوان نعمت یعنی دین حقہ کو لائے اُسے کسی غیر قوم کو دینا نہیں چاہتے۔ اور جب درمخسوس کرتے ہیں تو یروشلم اور اُس کے بچوں کیلئے دہ روتے ہیں۔ انہیں آذروں سے کوئی تعلق نہیں۔ لیکن جناب موسیٰ کو اسرائیلیوں کے علاوہ فرعون اور آل فرعون کا بھی درد ہے۔ وہ انہی اصلاح کی فکر میں بھی ہیں +

لہذا اگر جناب مسیحؑ اور نمونے اخوانہ النبیینؑ کو چوتھے اور پانچویں آسمان پر نظر آئیں تو یہ طبعی امر تھا۔ جناب ابراہیمؑ کا درد ہر ایک قوم کیلئے ہے وہ سب کے لئے مہمان نواز ہیں۔ ان کی محبت انکی مروت اور ان کی ہمدردی کا مستحق ہر فرد انسان ہے۔ جس کی شاہد بائبل اور قرآن ہے۔ یسوراک کی چھٹی منزل جو تولا زما اس رُوحانیت اور اراک الا انسان موت کے بعد چھٹے آسمان پر متمکن ہو جاتا ہے +

آنحضرت صلیع کے رُوحانی عروج کی شہادت نہ صرف قرآن کریم میں الفاظ دیتا ہے۔ قل ان صلواتی وسکری ومحیای ومماتی للہ رب العلمین یعنی آپؐ کی زندگی کا مقصد رُوحانیت عالمین ہے جس میں کُل کی کُل مخلوق اسی شامل ہے۔ بلکہ آپؐ کی زندگی بھی اسی کی شاہد ہے۔ آپؐ کا کُل نسل انسانی کی صلاح کیلئے

مبعوث ہونا۔ آپ کی کل کی کل تعلیمات کا من کل الوجہ انسانی فلاح و صلاح سے وابستہ ہونا قومی۔ ملکی۔ لونی۔ عصبیات و قعصبات سے انفع ہونا۔ پھر بی زبان حیوانوں سے اپنی زندگی میں ہر وقت نیک سلوک کرنا اور دوسروں کو اس سلوک کی تعلیم و ترغیب دینا مثلاً اونٹوں۔ ہرنیوں۔ گھوڑوں۔ کوئوں۔ کتوں۔ بلیوں اور دیگر پرند چہرند جانوروں۔ حتیٰ کہ درختوں تک کی تکلیف پر آپ کا دل پسینا۔ اور ان کی تکلیف کے دفعیہ کے سامان کرنا۔ یہ وہ باتیں ہیں جو اور انبیاء میں نظر نہیں آتیں۔ آپ کا ادراک اور آپ کی وسعت قلب اور خلق عظیم جن مقامات پر پہنچا وہاں تاریخاً دوسرے انبیاء نہیں پہنچے۔ یہ مقام ساتوں آسمان پار عرض عظیم کا مقام ہے۔

شبِ معراج عروج تو ز افلاک گذشت

آن مقامیکہ رسیدی نہ رسد هیچ بی

اس سے یہ نہ سمجھا جائے کہ آنحضرت صلعم نے جو کچھ شبِ معراج کے متعلق بتلایا وہ محض ایک استعارہ تھا۔ اور لفظی معنوں میں آپ کے ارشادات کی کوئی حقیقت نہ تھی۔ مجھے اولاً یہ دکھلانا تھا۔ کہ انسان کا قلب ہی اپنی بہشت اور رُوحانیت کے آسمان بنا لیتا ہے۔ اور موت کے بعد وہاں جا پہنچتا ہے۔ جس جس رُوحانیت کے مقام پر اس دنیا میں کوئی کھڑا ہوتا ہے۔ مرنے کے بعد وہ اس رفعت یا آسمان پر چلا جاتا ہے۔ اگر شبِ معراج میں عروجِ نبویؐ اس قدر بلند ہے۔ تو آپ کا قلب مظهرِ ہی تو اپنی وسعت میں اور آپ کا ادراک ہی تو اپنی رفعت میں سب سے بلند تر ہے۔ والا جو کچھ ہمارے حضورؐ نے دیگر انبیاء کے متعلق فرمایا وہ حقیقت تھی۔ اور آپ کی سیرِ افلاک بھی حقیقت تھی +

رہا آپ کا جسم کے ساتھ آسمان پر جانا۔ میں تو اس امر کا بھی قائل ہوں کہ آپ کے اس رویا کو خواب سے تعبیر کرنا غلط ہی نہیں بلکہ گناہ ہے۔ آپ ہم سے گئے۔ ہاں اس جسم کی کیفیت میں اختلاف رائے ہو تو اسمیں حرج نہیں۔

اس اختلاف کی بانی حضرت عائشہ صدیقہ ہے۔ لیکن یہ میرا ایمان ہے کہ آپ نے سنوٹے ہوئے نہیں۔ بلکہ جاگتے ہوئے اپنے حواس کامل کے ساتھ یہ سیر کی۔ ہاں آپ کا جسم خاکی آپ کی رفیق زندگی یعنی حضرت عائشہؓ کے ساتھ تھا جیسے کہ وہ فرماتی ہیں۔ یہ امر سقندر قسرتح چاہتا ہے۔ اولاً ہمیں یہ دیکھنا ہے کہ یہ کس طرح ممکن ہے (میں نے اس مضمون پر اپنی کتاب (۱) الیٰ اللہ اسلام (Towards Islam) میں بزبان انگریزی مفصل لکھا ہے۔ اس کا خلاصہ یہاں دیتا ہوں) آج بجلی کی کھلوں کے ذریعہ انسان آفاتِ کاسیوں کا کہیں پہنچ جاتا ہے۔ ہزاروں میل کی باتیں منٹوں میں سن لیتا ہے لیکن بہت خود بجلی کچھ نہیں کر سکتی۔ جب وہ انسانی دماغ تلے آجاتی ہے۔ تو یہ سب کرشمے دکھلاتی ہے۔ بجلی کے مرتبان پر انسانی قلب و دماغ باہر سے کام کرتا ہے۔ اب بالفرض اگر انسانی دل و دماغ بجلی کے مرتبان میں ہو تو یہ سب کرشمے خود بجلی کا مرتبان کرد کھائیگا۔ اسی طرح اگر انسانی جسم گل کا گل گوشت و پوست کی بجائے بجلی کا ہو جائے۔ تو پھر ہم فوق الطریق پر دیکھیں اور سنیں آج پتہ چلتا ہے۔ کہ بجلی کے ذرات ہی اولاً عنصراً اور پھر عناصر کے بعد تنظیمی اور غیر تنظیمی مخلوق بن کر آہستہ آہستہ درخت جیوان اور انسان بن گئے۔ گویا برقی ذرات کشیف ہوتے ہوتے کائنات کو پیدا کر رہے ہیں۔ انسانی جسم بھی برقی ذرات کا ہی مجموعہ ہے۔ لیکن یہ ذرات انسانی بیولائیں آکر بہت کشیف ہو جاتے ہیں۔ اگر وہ ذرات اپنی کشافتوں سے کسی وقت الگ ہو جائیں۔ اور اپنی اصلی لطافت کو پالیں تو پھر یہ خاک کا پتلا کہاں سے کہاں چلا جائیگا۔ لیکن برقی ذرات سے بھی الطف ایک اور چیز ہے جو کئی منزلوں بعد کشیف ہوتے ہوتے برقی ذرات کی شکل اختیار کر لیتی ہے۔ اس کا نام نور ہے۔ بجلی کے مقابل تو روشنی مریح السیر مانی گئی ہے۔ حالانکہ خود روشنی بھی اُس



نورِ صلی کی کثیف سے کثیف شکل ہے۔ یہ باتیں اب علمی اکتشافات میں آچکی ہیں۔  
 اللہ نور السموات والارض والی آیت بھی اسی حقیقت کی طرف اشارہ کرتی ہے۔  
 یسے خدا کے نور سے کائنات بنی۔ اور انسان میں کائنات کے کل جوہر آ گئے۔  
 انسانی دل و دماغ اور اس کے قوت ارادی میں اللہ تعالیٰ نے یہ خاص غلی کھی  
 ہے۔ کہ اگر وہ کسی رنگ میں کامل ترقی پالیں تو جسم انسانی سے امر متعلقہ میں جو چاہے  
 خدمت لے لے۔ اور وقت ضرورت پر خاص قوا کو دوسرے قوا سے جدا کر لے۔ مثلاً  
 انسان میں ہنسنے اور رونے کے خواص ہیں۔ یہ دو متضاد باتیں ہیں۔ جب وہ روتا  
 تو ایسا معلوم کرتا ہے کہ ہمیں ہنسنے کے خواص کبھی بھی نہ تھے۔ بالمقابل ایک  
 فن کا مشاق یہ طاقت بھی رکھتا ہے۔ کہ آن واحد میں روے بھی اور ہنسنے بھی۔  
 ہمارے اندر کی کل قوتوں کا بھی یہی حال ہے۔ اگر ہم روح کی صفائی کر لیں  
 اور اسکے ماتحت وہ ذرات نور اپنا کام کرنے لگیں۔ جس سے ہمارا جسم ابتداء  
 بتایا بالعاظہ دیگر اس نور جوہر کو چھانی کشتوں سے پاک کر لیں۔ تو پھر کسی مکمل  
 انسان کے اندر کا نورانی جسم اگر خاکی جسم سے الگ ہو کر ہفت افلاک سے گذرتا  
 ہو اعرش تک کی سیر کرے۔ اور اس کا خاکی جسم بھی بستر سے جدا نہ ہو تو کونسا  
 امر متبعہ ہے۔ ہم دور کی باتیں سن سکتے ہیں۔ دُور کے مشاہدات گھر بیٹھے  
 کر سکتے ہیں۔ ایک ہی وقت گھر میں دور کسی اور مقام پر جا سکتے ہیں۔ یہ  
 باتیں قریب قریب سائنٹیفک اکتشافات میں آتی جاتی ہیں۔ یہ سب کی سب  
 باتیں ممکن ہیں۔ اس وقت بقی قوت سے یہ ہو رہا ہے۔ عالم کبیر میں سے ذرات  
 برقی لے کر یہ کام کرتے ہیں۔ ٹیلیفون ہمارے اسی نوکان میں۔ اب باقی یہ ہے  
 کہ عالم کبیر کے بجائے ہم عالم صغیر یعنی انسان کے اندر سے ان ذرات برق کو  
 لیں۔ ذرات نور کو متحرک کر لیں۔ انکو جمع کر لیں۔ اور انکے ذریعہ وہ کر لیں  
 جو بیرون بجلی کے ذرات کرتے ہیں۔ اگر ایک ٹکڑی کو کسی انداز سے بجلی کی طاقت  
 تلے لے آئیں تو وہ حرکت کرنے لگیں گی۔ جس انداز پر اُسے چلائیں وہ چلیں گی۔

برقی بیٹری سے بجلی لینے کی بجائے اگر امداد الہی سے ہم پستے اندر کی بجلی کو جمع کر سکیں۔ تو پھر عصا موسیٰ والا معجزہ دیکھ لینا کوئی امر مشکل نہ ہو گا۔ اگر آج بے سسکی پیغام رسانی ہو رہی ہے۔ اور اس کا راز یہ ہے۔ کہ جہاں حلال خاص درجے کے بجلی کے کھیت ہو گئے۔ انہیں سے اگر ایک برقی کھیت پر کوئی آواز نکلے تو دوسرے ہر دیے کھیت پر وہ آواز سنی جائیگی + تو پھر ہمارے مشائخ یا اشرافین دو مختلف اور فجد کے مقاموں پر بیٹھ کر آپس میں باتیں کر لیتے تھے تو کونسا مشکل امر تھا۔ وہ نور باطن سے یہ کام کرتے تھے اس ساری بحث کا خلاصہ اور ان نظریات کی صحت صرف ان دو باتوں پر آرہتی ہے۔ کیا انسان عالم صغیر ہے یا نہیں۔ اور یہ بات سائنس نے تسلیم کر لی ہے۔ دوسرا کیا انسان کا جسم برقی یا فوری ذرات کی ایک کثیف صورت ہے یا نہیں۔ یہ بات بھی اب مسلم ہے۔ اب آخری بات یہ ہے کہ انسان اپنی قوت ارواحی کو بڑھا کر اپنی ان مضمرہ قوا سے پر حکومت کر سکتا ہے یا نہیں اس بات کا امکان بھی مسلم ہے +

مذہب دُنیا میں اسی لے آیا کہ انسان کے قلبی لطائف کو متحرک کرنے کا طریق سکھائے اسی بالقوہ روحانیت کو بالفعل کر دے۔ کثافت جسمی کو دور کر کے لطافت پیدا کرے۔ یہ سب کچھ قوت ارواحی پر منحصر ہے اور قوت اس کو حاصل ہوتی ہے جو جسم اور نفس کی خواہشات سے ارفع ہوتا ہے۔ ان امور کا حصول ایک لمبا اور مشکل راستہ چاہتا ہے۔ لیکن یہ امر ناممکن نہیں اور یہ راستہ اگر کہیں نظر آتا ہے تو صرف قرآن کریم میں۔ باقی کل کتب اور مذہب اس سے بے بہرہ ہیں +

راہِ حیات یا اپیل عمل (مصنف حضرت خدایا علیہ السلام) عملی زندگی کا تقوید علی سید اکرم والی کتاب

والی کتاب مسلم قوم کو نجات دینے والا نسخہ بالکل تیار ہے حجم ۱۰۰ صفحات قیمت ۱۰ روپے  
ملینجر مسلم بک سوسائٹی عزیز منڈول سلاہور

# معراج کا مہینہ اور زکوٰۃ

## زکوٰۃ و زکوٰۃ حانیات

(از فہم حضرت خواجہ کمال بن یحییٰ صلی اللہ علیہ وسلم)

ہوں تو زکوٰۃ کا کوئی خاص مہینہ مقرر نہیں جن کے ماں جو وقت سال میں آئیسے حساب کا ہو۔ اس پر زکوٰۃ کا حساب لگا کر کیمشت یا باقماط رقم زکوٰۃ کو ادا کر دیں۔ لیکن مستحسن طریق یہی سمجھا گیا ہے۔ کہ زکوٰۃ ماہ رجب میں دیجائے۔ مہینہ اسلئے تجویز ہوا ہے۔ کہ اس ماہ میں شب معراج آتی ہے۔ جس نے انسان کے کمال کو دنیا پر ظاہر کیا۔ اور یہ بتلایا کہ ایک خاک کا پتلا کہاں سے کہاں پہنچتا ہے۔ ان اوراق میں بعنوان معراج جو لکھا گیا ہے۔ اس سے یہ امر ظاہر ہوتا ہے۔ کہ انسان جب فحشانی و فانی سے پاک ہو جاتا ہے۔ تو اس کے اندر کا نور دن بدن روشن ہوتا جاتا ہے۔ بظاہر وہ جسم خاکی میں ہوتا ہے۔ لیکن اسکے اندر اس کا نور ہی حصہ حیم پر غالب آ جاتا ہے۔ پھر وہ ربانی کمرشوں کو دیکھتا ہے۔ یہ باتیں اسی کو حاصل ہوتی ہیں۔ جو اپنے آپ کو ان چیزوں سے جدا کرے جس سے نفس انسانی موٹا ہوتا ہے۔ نفسانی ضروریات ہی ہم کو طرح طرح کی غلط کاریاں کراتے ہیں۔ جب ہم صحیح راہوں کو ضروریات نفس کو پہچانیں کر سکتے یا ایسا کر نیسے دل چراتے ہیں۔ تو لازماً فطری تقاضوں کی تسکین سیکھنے غلط راہوں کو اختیار کرتے ہیں۔ اس کو مختلف قسم کے جرائم اور خلافی نفس پیدا ہوتے ہیں لہذا جو ان بڑی راہوں کو نپکتے ہیں۔ اور صحیح طریق پر روپیہ کم کر دے ضرورت کرتے ہیں۔ انہیں ایک اور کمزوری پیدا ہو جاتی ہے انکی آمد اور ان کے مکسوبات انہیں عزیز ہو جاتے ہیں۔ اور وہ ان کو جدا نہیں ہو سکتے۔ اور رات دن اسی کے فکر میں لگاتے ہیں اس سے انسان خواجہ ہشتات کا غلام ہو کر تکمیل نفس سے رہ جاتا ہے۔

اصلاح نفس کا بہترین راستہ اسلام ہے سکھایا۔ انسان کو ارکان اسلام کے ذریعہ سکھایا۔ کہ وہ نہ صرف دوسروں کے مال پر نگاہ ڈالے۔ بلکہ جائز طریق پر

جمع کرونگے حوالت سے لطیف خاطر جدا ہو جائے۔ چار ماہ رمضان میں خواہشات کو جائز طریق پر تسکین دیئے۔ یہ لطیف خاطر نیچے۔ وہ کیوں حرام پر منہ مائے۔ جو حلال کمانی کو اپنے سے مجد کر سکتا ہے۔ اسے کما ضرورت ہے۔ کہ ناجائز مال پر نگاہ ڈالے چنانچہ بزکاء کے لفظی معنی بھی اسی کی طرف اشارہ کرتے ہیں۔ جس عربی مادہ سے یہ لفظ نکلا ہے۔ اسکے تین معنی ہیں۔ نجاست سے پاک ہونا۔ فالتو چیز و نگو اپنے سے دور کرنا۔ پھولنا پھلنا +

جو چیزیں ہم میں اور حیوانات میں مشترک ہیں۔ ان میں کا انہماک ہی ہماری تہ ہی صوح کا موجب ہوتا ہے۔ اور اس چیز کی ترقی کی رو کوکتا ہے جو ہم میں اور حیوانات میں مابہ الامتیاز ہے۔ اور وہی وہ چیز ہے۔ کہ جس کی فکر اور پخت کے لئے انسان یہاں آیا ہے۔ وہ امتیازی چیز انسان کے ذہنی اور روحانی قواء ہیں۔ اور انکی ترقی اسی امر سے وابستہ ہے کہ انسان ان چیزوں میں بقدر قیام حیات حصہ لے۔ اور باقی اس امتیازی چیز کی ترقی کا فکر کرے۔ اسکے علاوہ باقی سب کی سب فالتو چیز ہے۔ اور فالتو چیز ہی نجاست ہے۔ دنیا میں کوئی چیز بذات خود نجس نہیں۔ نجاست اور طمازت امور اضافی ہیں۔ ایک چیز جو ایک جگہ حرام ہے وہ دوسری جگہ حلال ہو انسان کی روحانی ترقی کی رو انکی نفسانی خواہش پر یا وہ چیزیں جن پر یہ خواہش پوری ہو۔ ان میں مال ایک بڑی چیز ہے۔ اسلئے مال کا جدا کرنا گویا اپنے آپ کو اس سے پاک کرنا ہو جو مانع ترقی روح ہے اور جب کسی چیز کو موانعات ترقی دور ہو جاتے ہیں تو وہ پھولنے لگتی ہے۔ عربی زبان بھی گویا پساری زبان ہو ایک ہی لفظ میں یہ تین معنی رہ دیئے گئے +

الغرض یہ ذکرہ کا مہینہ جو روح کی صفائی کے ایک حسن طریق کو ہمارے سامنے لے آتا ہے اسی مہینے نے ہمیں یاد دلایا ہو کہ صفائی قلب و روح کی تکمیل ایک انسان کو کہاں کا کہاں پہنچا دیتی ہو۔ اور وہی ذات پاک ہمارا مودہ حسنہ ہے +

ترک توبہ و سوسلیم

زکوٰۃ کا ایک اور مقصد بھی ہے۔ حضرت خاتم النبیین نے فرمایا کہ زکوٰۃ کے ذریعہ امر کے ال پر غریب کو امیر بنایا جاتا ہے۔ یعنی سوشلزم کے سامنے بھی یہی مقصد ہے کہ امر کے مال ہو مفسدوں کو مرفع الحال کیا جائے۔ لیکن طریق حصول مقصد جدا ہیں۔ سوشلزم چاہتا ہے کہ امر اسے زبردستی مل لیا جائے یہ طریق معیود ہے۔ اور اسلئے ناکام رہا ہے۔ اسلام نے زکوٰۃ کو تو فرض کر دیا۔ باقی صدقہ طریق پر زور دیا۔ اور حکومت کے جبر کے مقابل خدا کی خوشنودی کی طرف متوجہ کیا۔ لیکن عجیب بات یہ ہے کہ سوشلسٹ جو اپنا نصب العین تجویز کرتے ہیں۔ ختمیت مآب وہی زکوٰۃ کا مقصد بیان فرماتے ہیں +

زکوٰۃ کا مقصد انکسار کو قوم سے دور کرنے کا ہوتا ہے۔ زکوٰۃ و صدقات کے مصرت قرآن کریم نے خود تجویز کئے ہیں۔ وہ آٹھ ہیں۔ مساکین و فقرا کی امداد۔ غنہ الرقاب یعنی غنی زما تن انا دار قندار و نکتے قرضے اتارنے اور ایسے بندگانوں کو آزاد کرنا۔ مسافروں کی نفع تکلیف فی سبیل اللہ امور کی امداد۔ مولفۃ القلوب کی امداد۔ محصلین زکوٰۃ اور خدا کی راہ میں کام کرنے والے کا محتاج +

## تبلیغ اسلام فتنہ

فی سبیل اللہ سے مراد اسلام اور اشاعت اسلام ہے۔ اور اس پر سب کا اتفاق ہے۔ اور ان آٹھ مقاصد میں تین مقاصد کم از کم اشاعت اسلام کو وابستہ ہیں۔ اور حق اوجھہ تو اسلام ہی آج مسکین فقیر بہر حال ہر ایک شخص کی زکوٰۃ کا سچے تو لازماً اشاعت اسلام میں خرچ ہونا چاہئے +

آج ہماری کل کی کل تحریکوں نے عبیر یہ ظاہر کر دیا۔ کہ خدا کے نزدیک بھی اشاعت اسلام ہی ایک محبوب کام ہے۔ باقی تحریکوں میں ہماری ناکامیاں اور اشاعت اسلام میں ہماری ترقی اور خصوصاً وہ کام جو ہفت انگلستان میں ہو رہا ہے۔ کئی فوق الامدادہ کامیابی بھی یہی امر ظاہر کرتی ہے۔ خدا کے فضل سے گزشتہ سال کیسا کامیاب ہم پر گذرا۔ لوگ لکھ لکھ رہے ہیں کہ بیرون بننے ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے ہمارے فضل سے دو بیرون عطا کر دیئے۔ کونسا مہینہ ہے جو حلقہ اسلام میں بڑے بڑے انشادیں ہوئیں لا رہا۔ یاد رکھو کہ پھر ان قوم کا ایک ادنیٰ بھی محکموں پر جاری ہے۔ اور دینی ہم میں شامل ہو رہے ہیں۔ ضرورت صرف اسی قدر ہے کہ ہمارے مبلغین کی تعداد بڑھے۔ اور ہمارا اثر پھر مفت تقسیم ہو +

یہ امر کونسا مشکل ہے۔ اس مبارک مہینہ میں ہم یہ کام کر سکتے ہیں اگر ہم سب کسب جو اس مشن پر محبت رکھتے ہیں۔ وہ اپنی زکوٰۃ کا نصف ہی انگلستان میں اشاعت اسلام کیلئے دیدیں تو ہم آسانی کو ایک مبلغین کی خدمات کو حاصل کر سکتے ہیں۔ میں اپنی رقم زکوٰۃ میں سے پچاس روپے تبلیغ فنڈ میں دیتا ہوں۔ یعنی اس فنڈ کو تبلیغ کی اور کئی فلاحی پروگرام نہ کیا جائیگا۔ بلکہ اس رقم ضروری کے جمع ہونے پر اس کو مبلغین بھجے جائیں گے۔ خدا تعالیٰ میرے دوستوں اور کرمزادوں کو میرے ساتھ اس کام میں شریک ہونے کی توفیق دے۔ اگر چار ہزار روپیہ کم از کم سالانہ زکوٰۃ میں کو جمع کر لیا کریں تو ایک مبلغ کا انتظام ہو جائیگا۔ میری تحریک پر میری رقم سمیت اس وقت ساٹھ سو روپے کی رقم آگئی ہے۔ جس کی رسید آئندہ پرچہ میں دیدی جائیگی +  
نوٹ۔ تمام تہریں زربنام انجیری فنڈل سکریٹری دو کوہ مسلم سن عزیز منزل لاہور ہو +

## اللہ تعالیٰ کی محبت اسلام میں

ترجمہ: قانون علی۔ اے کے قلم سے

بہت سے عیسائی مصنفین نے غلطی سے یہ سمجھ رکھا ہے۔ کہ اسلام میں اللہ تعالیٰ کو ایک نہایت خوفناک اور ڈراؤنی چیز سمجھا جاتا ہے۔ اور اس کا خوف ہر وقت دنوں پر بچھا یا رہتا ہے۔ اسلام میں ان کے نزدیک انسان کو اللہ تعالیٰ سے ہر وقت خوفزدہ رہنا چاہیے جسکی قہر اور طاقت تمام کائنات پر چھائی ہوئی ہو۔ وہ کہتے ہیں کہ اسلام کے خدا میں محبت اور رحم نہیں +

یہ سچ ہے کہ اسلام مسیحیت کا حق خدا اور انسان کے مابین باپ اور بیٹے کے تعلقات کا ٹم نہیں کرتا۔ نہ ہی اس نے دوسرے مذاہب کی طرح اللہ تعالیٰ کی محبت کو ایسا رنگ دینا چاہا ہے۔ جیسے ماں۔ باپ۔ خاندن یا بیوی کی محبت ہوتی ہے۔ اسلام اس کے خلاف یہ تعلیم دیتا ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ اور اس کی محبت

کا احساس عمر مٹی طور پر کر پڑا اور اس لئے اللہ تعالیٰ کو اب (باپ) کہنے کے بجائے مسلمان اسے رب کہتے ہیں۔ اور اس نام سے اللہ تعالیٰ کیلئے ویسی ہی بلا اس سے بڑھ کر محبت اور عشق ان کے دلوں میں پیدا ہوتا ہے۔ جیسا کہ اب کے کہنے والوں کے دلوں میں۔ اسلئے یہ نہایت غلط فہمی کی بات ہے۔ اور ہر کوئی دل سے نکال دینا چاہئے۔ کہ اسلام محبت جیسے پاکیزہ جذبہ کو عاری ہے۔<sup>۱</sup> قرآن کریم اور حضرت نبی کریم صلعم کی زندگی کا مطالعہ اگر ایک تنقیدی نگاہ سے کیا جائے۔ تو ہمیں معلوم ہو جائیگا۔ کہ اسلام کا خلاصہ صرف خوف پر یا گریز پر نہیں۔ بلکہ ایک غیر محدود محبت اس سے پیدا ہوتی ہے۔ اسلام کوئی فرہنگی مذہب نہیں کرتا۔ بلکہ وہ ایک عملی مذہب ہے جو عملی دنیا کے کام آئی والا ہے۔ انسان کو اللہ تعالیٰ نے نہ مادی بالطبع پیدا کیا ہے۔ اور اس دنیا میں ہر فرد کا دوسرے افراد سے کچھ نہ کچھ تعلق ہو۔ اس تعلق کو صرف محبت اور خوف کے ذریعہ سے قائم رکھا جاسکتا ہے۔ ان دونوں میں سے ایک چیز کا فقدان بھی انسانی سوسائٹی کے لئے خطرناک اور برباد کن ثابت ہو گا۔ اور یہ ایک دوسرے پر انحصار جس پر نسل انسانی کا سارا دار و مدار ہے کسی پختہ بنیاد پر نہ ہو گا۔<sup>۲</sup>

معمولی کاروبار کے محکموں یا انتظامی شعبوں کے اندر بھی اگر انتظامی اصولوں کی بنیاد محبت اور خوف پر مبنی نہ ہو۔ تو کام قسلی بخش طور پر نہیں ہو سکتا۔ تمام انتظام درہم برہم ہو جائے۔ اگر ان دونوں کو خوشگوار طور پر ملایا نہ جائے یہی وجہ ہے۔ کہ خدا تعالیٰ کے ساتھ ہمارے تعلقات کے اندر بھی یہ دونوں ضروری اصول ہمیشہ ہمارے دلوں کے اندر موجود رہتے ہیں۔ ہم جانتے ہیں کہ قدیم زمانہ کے لوگ اپنے دیوتاؤں اور دیویوں کو جن سے وہ خوف رکھتے تھے اور انہیں برائی کا منبع سمجھتے تھے۔ راضی کرنے کی کوشش کرتے تھے۔ اسکے ساتھ ہی وہ ان دیوی دیوتاؤں سے محبت رکھتے اور ان سے دُعا میں کرتے تھے جنہیں وہ مہربان سمجھتے اور ان کی مہربانیوں کے منتی ہوتے تھے۔<sup>۳</sup>

اسلام سے پہلے یودیت اور مسیحیت نے ان دو ضروری چیزوں (محبت اور خوف) میں سے صرف ایک ایک پر ہی زور دیا ہے۔ اور دوسرے اپنے احاطہ اثر سے خارج کر دیا ہے۔ مسیحیت کا دعوئے ہے کہ خدا محبت ہے۔ اور یوحنا کی شریعت اس کے بالکل خلاف اللہ تعالیٰ کے غصہ سے لوگوں کو خوفزدہ اور مستنبہ کرنے والی ہے۔ اسلام نے ان دونوں کے خلاف اعتدال کی راہ اختیار کی ہے۔ اور اخلاط و تفریط کو قطعاً بھڑو دیا ہے۔ اور اس نے بتایا ہے کہ اللہ تعالیٰ صرف محبت یا خوف ہی نہیں چاہتا۔ بلکہ وہ ہم سب کا مالک ہے۔ جس سے ہم سب کو محبت اور خوف رکھنا چاہئے۔ وہ قادر مطلق ہے۔ غصہ بھی رکھتا ہے لیکن اس کے ساتھ ہی وہ رحم بھی ہے اور رحیم بھی۔ وہ منصف ہے لیکن اس کا انصاف رحم سے ملا ہوا ہے۔ وہ اپنی مخلوق کو سزا بھی دیتا ہے اور اس سے محبت بھی کرتا ہے۔

اسی طرح سے قرآن کریم نے صاف اور سیدھے الفاظ میں اللہ تعالیٰ کی صفات کو بیان کیا ہے۔ ان صفات کی روشنی میں ایسی سخت غلط فہمی واقع نہ ہونی چاہئے۔

قرآن کریم کے بعد حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی اسلامی تعلیمات کا بہترین نمونہ ہے۔ آپ کی زندگی ہمارے لئے اس بات کا سبق ہے کہ جو یکایام جاہلیت میں وہ ایک ہی انسان تھا جسکو باقی تمام لوگوں پر اس بات میں فوقیت حاصل تھی کہ اللہ تعالیٰ کے ساتھ شدید محبت اور اس کا شدید خوف آپ کے دل کے اندر تھا۔ آپ کی خواہش تھی کہ دوسرے مسلمان بھی آپ کے نقش قدم پر چلکر فائز المرام ہوں۔

وہ نہ بے خوف اور رعب پرست ہی ہو۔ وہ لوگوں کے دلوں کو یقیناً سخت کر دیگا۔ اسلام کی حیثیت اس سے بہت بلند تر ہے۔ محمد صلی اللہ علیہ وسلم نفسیات کے اس پہلو سے واقف تھے۔ اور اس لئے آپ نے پورے طور پر بار بار اس بات کو





ساتھ ہم محبت نہیں رکھ سکتے جب تک کہ ہمیں اس پر ایمان نہ ہو۔  
 ”خدا سے محبت کرو وہ تم سے محبت کریگا“ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم  
 کا زبردست پیغام ہے۔ اللہ تعالیٰ صادق تورہ کو نبیوں کے ایماندار منصف۔  
 بیمار اور پاکباز انسان سے محبت کرتا ہے۔ محمد الرسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ خوشخبری  
 دنیا کو دی تھی۔ ”کہ تحقیق اللہ بخشنے والا ہے۔ اور وہ جو تو بہ کریں۔ اور انکی طرف  
 متوجہ ہوں بخشنے دیئے جائیں گے“ اسلئے اسلام میں ایک بدترین گناہ گار  
 کو بھی اس کے رحم سے مایوس نہ ہونا چاہیے۔

حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں۔ ”کہ اس دنیا میں اپنے دوستوں  
 والدین اور بچوں کے ساتھ محبت اللہ تعالیٰ کی محبت کا ایک حصہ ہے۔ جو  
 مختلف طریقوں سے ظاہر ہوتا ہے۔ اللہ تعالیٰ کی وہ محدود امداد سے جو انسانی  
 وہم و گمان میں بھی نہیں آسکتی کون انکار کر سکتا ہے۔“

حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کی محبت کے لئے ہمیشہ عافیتیں  
 کرتے رہے۔ اور اس کے حصول کیلئے آپ نے زندگی بسر کی۔ اور اسکے لئے  
 جدوجہد فرمائی۔ آپ کی نہایت مختصر اور پیاری ”عاکہ“ کے لئے اللہ مجھے  
 اپنی محبت عطا کر۔ اور ان لوگوں کی محبت عطا فرما۔ جن سے  
 تو محبت رکھتا ہے ظاہر کرتی ہے۔ کہ اس بے انداز عطیہ اور اسلئے  
 ”رجہ کی رحمت کو حاصل کرنے کے لئے کس قدر جتن اور تڑپ آئیے دل میں تھی۔“  
 ایک روایت میں ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے۔ ”کہ میں اس شخص سے محبت  
 رکھتا ہوں۔ جو میری محبت اور مجھ سے اتحاد چاہتا ہے۔ اور نیاز۔ دُعا اور  
 رجوع الے اللہ کے ذریعہ اسے حاصل کرنا چاہتا ہے۔ میرے ہی فضل سے وہ اس  
 دنیا میں دیکھتا سنتا اور کام کرتا ہے۔ میں ہمیشہ ایسے شخص کے ساتھ ہوں۔“  
 ایک دفعہ جب ایک نہایت سخت جنگ ہو رہی تھی۔ ایک عورت نے اپنا بچہ  
 اسکے اندر رکھ دیا۔ اس نہایت سخت گھبراہٹ اور مایوسی کے عالم میں اس نے

کسی ایک بچہ کو اٹھا لیا اور اسکو چوما۔ عورت کے اس فعل کو دیکھتے ہی حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان لوگوں کو جو آپ کے ارد گرد جمع تھے۔ فرمایا کیا یہ مان بھی سبات کا وہم بھی اپنے دل میں لاسکتی ہے۔ کہ وہ اپنے بچہ کو آگ کے اندر پھینک دے؟ اس پر سب نے جواب دیا۔ کہ نہیں ہرگز وہ ایسا نہیں کر سکتی۔ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پر فرمایا۔ میں تمہیں کہتا ہوں۔ کہ اللہ تعالیٰ کو اپنی مخلوق اس سے بھی زیادہ پیاری ہے۔ جتنا ایک ماں کو اپنا بچہ پیارا ہوتا ہے +

اپنے بستروں پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میرا ایک ہی دوست ہے۔ اور ہے۔ رسولے کوئی نہیں۔ وہ اللہ تعالیٰ ہے۔ ”بالفیق الا اعلیٰ“ آپ کے آخری الفاظ تھے۔ جن کو دہراتے ہوئے آپ نے داعی اہل کولبیک کہا +

ان تمام مذکورہ بالا واقعات سے ظاہر ہے کہ مسلمان اللہ تعالیٰ کی محبت پر پورا ایمان رکھتے ہیں جیسے سچی یاد دہرے مذاہب کے لوگوں کو اس کی محبت کا دعوئے ہے نیز مسلمان اس کے ساتھ ہی خوف خدا بھی اپنے دلوں میں رکھتے ہیں + یہ کہنا کراٹ لازم کا خدا خوف و خطر کا موقع اسلامی تعلیمات کے متعلق اپنی بہالت کو ظاہر کرنا ہے۔ پیشتر اس کے کہ ایسی غلط فہمیاں پیدا ہوں ضرورت ہے کہ اسلام کو پورے طور پر غور و فکر کے ساتھ بغض و تعصب سے خالی ہو کر مطالعہ کیا جائے +

یہ ان دس زبردست مرکز آثار دیکچروں کا اردو مجموعہ ہے  
**سکے رواید**  
 حضرت خواجہ صاحب نے ۱۹۱۱ء سے ۱۹۲۲ء تک مذہبی کانفرنسوں میں مختلف مقالات دنیا میں انگریزی زبان میں دیئے ان میں دیگر نرس کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف موضوع کے تحت اسلام پر نیچر دیئے گئے ہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی لطیفہ کا مجموعہ ہے + قیمت بلا جلد غیر مجلد پندرہ  
 مدینہ منورہ سوسائٹی عزیز منزل لاہور

# اسلامی اداوی ہندوستان میں

(از قلم مشر محمد مارٹویک پکنہ سال)

اکثر لوگ "اسلام" کے خلاف یہ الزام لگانے کے عادی ہیں۔ کہ گویا اسلام بربریت کا مترادف ہے۔ اس الزام کی ایک وجہ تو وہ پڑانا اتہام ہے۔ کہ اس مذہب کی اشاعت تلوار سے وابستہ ہے۔ اور دوسری یہ کہ آجکل کا ایک مسلمہ ایک عیسائی کی نسبت مذہب کے بارہ میں زیادہ سرگرمی کا اظہار کرتا ہے۔ لیکن حقیقت نفس الامری یہ ہے۔ کہ اسلام پر بربریت یا جبر تشدد کا الزام محض اسلامی نکتہ خیال اور اسلامی تاریخ سے عدم واقفیت کا نتیجہ ہے۔ گو بعض ایسے مسلمان جو دشمنان دین کی عداوت میں قطعیات ضروریات دین کو بالائے طاق رکھ دیتے ہیں۔ اس غلطی کا شکار ہیں +

میں کہتا ہوں۔ کہ خود ہندوستان کے ملک سے بڑھ کر کوئی اور ملک واقعات کی دردناک کیفیت کو زیادہ واضح نہیں کر سکتا۔ ہندوستان میں ہندو لوگ من حیث القوم اس خیال کے پایت ہیں۔ کہ اگر مسلمانوں کو موقع ملے تو وہ تمام ہندوؤں کو تہ تیغ کر دیں۔ اور یا ان کو بھجرا چنے مذہب میں لے آئیں۔ دوسری طرف مسلمان من حیث القوم یہ خیال سمجھتے ہیں۔ کہ ان کی ہستی کا بڑا مقصد وہ لطافت الجیل ہیں۔ جن سے وہ سرکاری ملازمتوں حصول میں ہندوؤں کی نسبت اپنی حیثیت زیادہ مضبوط و مستحکم بنا سکیں۔ دونوں جانب کے روخنہ خیال ان قوم کی مساعی جیسلمہ کے باوجود ایک سخت منافرت اور عدم رواداری کی لہر زوروں پر ہے۔ اور دن بدن بڑھتی جاتی ہے۔ لیکن یاد رکھنا چاہئے۔ کہ عدم رواداری کی اس لہر کی ابتداء ہندوؤں کے ہی ایک فرقہ کی طرف سے ظہور میں آئی ہے۔ یہ لوگ تاریخ ہند

کی تقریباً دس صدیوں کو نظر انداز کر کے اپنے مسلم بھطنوں کو اجنبی اور نووارد خیال کرتے ہیں۔ اور ان کو ہندوؤں کا جانی اور پکا دشمن سمجھتے ہیں۔ اس طرف ذرا بھی توجہ نہیں دیتے کہ یہی ہندو مسلمان فرماؤں کے ماتحت صدیوں تک بخیر و خوبی زندگی بسر کرتے۔ اور خوب چھوڑتے پھلتے رہے ہیں۔ اس حقیقت کی طرف آنکھ اٹھا کر نہیں دیکھتے کہ ہندوؤں کی زیادہ تعداد خاص کر اتنی علاقہ جات میں پائی جاتی ہے۔ جہاں مسلمان بادشاہوں کا عمل دخل سب سے زیادہ رہا ہے۔ حالانکہ یہی ایک امر اس الزام کی کہ اسلام عظیم رواداری کو جائز نہیں رکھتا کافی تردید ہے ۴

حیدرآباد کی ریاست۔ اپنے طول و عرض میں خراس کے لگ بھگ یہ وہاں ہندوؤں کی آبادی ۵ فیصدی ہے۔ ان کو وہاں مسلمانوں کے ساتھ مساوی حقوق حاصل ہیں۔ حالانکہ وہاں کا فرماؤ ایک مسلمان ہے۔ ان کے مندروں اور ان کے رسوم مذہبی کی عزت کی جاتی ہے۔ اور محصل کا ۱۰ فیصدی تمام ماہ کی امداد دینے وقف ہے۔ حیدرآباد کی ریاست کے آئینہ میں سلطنت غلیہ کے خط و دخل بخوبی نظر آتے ہیں۔ کیونکہ یہ اس عظیم الشان سلطنت کا ایک ٹکڑہ ہے جو اس سلطنت کی تباہی اور بربادی کے بعد سلامت رہیگا۔ اس ریاست میں کبھی ہندوؤں مسلمانوں کے درمیان ناخوشگوار تعلقات کا ظہور عرصہ شہود میں نہیں آیا۔ سوائے اس سال کے جبکہ گلبرگ کے اندر محض ایک واقعہ رونما ہوا۔ جس کی تشہیر و ذمہ دار اس وقت ناممکن ہے۔ ایک ایسی ابتری کے اندر جو ایک گھنٹہ سکے عرصہ سے زیادہ نہیں رہی اور وہ بھی آفیسران ذمہ دار کی عدم موجودگی میں۔ ایک مسجد کی بھرتی کے انتقام میں ایک مسند تباہ کر دیا گیا۔ اور چند ایک مندروں کو نقصان پہنچایا گیا۔ جب افسرین بالادست اس جگہ پہنچ گئے۔ تو فوراً امن قائم کر دیا گیا۔ اور اس وقت سے لے کر اب تک قائم ہے۔ اسی ان سے تفتیش شروع ہے۔

اور ہندوؤں کو ایک نقصان رسیدہ فریق ٹھیکر مسلمان افسروں کی طرف سے انکی خاص مراعات پر نظر رکھی جا رہی ہیں۔ یہ امر بین ہے۔ کہ ہندو مسلم فسادات کے موجب وہ لوگ ہیں جو ریاست سے تعلق نہیں رکھتے۔ بلکہ وہ فسادات باہر کی بعض ناپاک تحریکات کا نتیجہ ہیں۔ جو مہاتما گاندھی کے اثر و رسوخ کے زائل ہوجانے کے بعد مرض ظہور میں آ رہی ہیں۔ اس واقعہ کو ہندو اخبارات اور ہندو پریچارک اس امر کی دلیل گردانتے ہیں۔ کہ گویا حضور نظام صوبہ برابر کے واپس لینے کے مستحق نہیں ہیں۔ یا بالفاظ دیگر یہ کہ ہندو نظام حیدر آباد کی حکومت میں با امن نہیں رہ سکتے۔ یہ ایک سخت نئے انصافی کی بات ہے۔ اول تو یہ واقعہ اسی ایک ہے۔ جس کی صدیوں سے تاریخ میں نظیر نہیں ملتی۔ اور دوسری یہ کہ اس واقعہ کی تفتیش کے دوران میں مسلمان حکام ریاست نے کمال درجہ کی مذہبی رواداری کا ثبوت دیا ہے۔ لہذا یہ واقعہ ہرگز اس امر کی دلیل میں پیش نہیں کیا جاسکتا۔ کہ نظام کی گورنمنٹ ہندوؤں پر مظالم اور سختی روا رکھتی ہے۔

اسیں شک نہیں کہ تمام اسلامی ریاستوں کے اندر جو سلطنت منسلبہ کی عام تباہی سے محفوظ رہی ہیں۔ ہندوؤں کے حقوق ایسے ہی مسلم ہیں جیسا کہ خود مغلوں کے زمانہ میں تھے۔ لیکن مسلمان رعایا کی حالت اسی ملک کی ہندو ریاستوں کے اندر بدرجہا متفاوت ہے۔ ان میں سے اکثر ریاستوں کے اندر مسلمان رعایا کے لوگ محض اجنبی اور غیر مالک سے آئے ہوئے سمجھے جاتے ہیں۔ اور انکو کسی رعایت کا مستحق نہیں سمجھا جاتا۔ کشمیر میں جہاں مسلمانوں کی آبادی ۵۰ فیصدی ہے۔ اور جہاں ایک ہندو راجہ فرمانروا ہے۔ مسلمان لوٹ مار کا تختہ مشق اور ۵۰ فیصدی ہندوؤں کے غلام اور رعایا بنے ہوئے ہیں۔ ابھی تھوڑے ہی دنوں کا واقعہ ہے کہ بھرتپور کی ہندو ریاست میں وہاں کے فرمانروا نے مسلمانوں کی بہت سی مساجد

سما کر دینے کا حکم نافذ کیا تھا۔ مسلمانوں کے جذبات کا ذرا بھی احترام نہ کیا گیا۔ اور نہ ہی ان غریبوں کی تیج و پکار پر کوئی توجہ کی گئی۔ اور نہ ہی انہی نقصانات کی تفتیش کے لئے کوئی تحقیقاتی کمیٹی بنائی گئی۔ جیسا کہ گلبرگہ کے معاملہ میں ایک مسلم فرمانروا نے ایک تحقیقاتی کمیشن مقرر کر کے اپنی رواداری کا بین ثبوت دیا تھا +

النقض اسلامی رواداری کے زبردست ثواب و نظائر ہندوستان کے  
ہر جہاں اطراف میں نظر آرہے ہیں۔ لیکن دیکھنے کو چشم مینا چاہئے۔ ان مناقشات  
کی دلدل سے اگر مسلمان باہر نکلتا چاہتے ہیں۔ تو ان کو چاہئے کہ وہ اسلامی  
رواداری کے اصول پر گامزن ہوں۔ اور ان اصول کے سرچشمہ اور  
منبع یعنی قرآن مجید اور اُسوۃ الحسنات رسول کریم صلم کی طرف اپنی  
تما تر توجہ مبذول کر دیں۔ دونوں قویں قرآن مجید کے حکم پر عمل پیرا ہو کر  
کامیابی کا منہ دیکھ سکتی ہیں۔ اور وہ حکم یہ ہے کہ :-

وَلِكُلٍّ وِجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّيهَا - فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ أَيْنَ  
مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمُ اللَّهُ جَمِيعًا - أَلَا اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ -  
اور ہر ایک کے لئے ایک سمت ہے۔ جس کی طرف وہ منہ کرتا ہے (خیرات کے  
وقت) پس تم نیک امور میں ایک دوسرے سے سبقت لیجاؤ۔ جہاں کہیں  
تم ہو گے۔ اللہ تم سب کو لے آئیگا۔ بے شک اللہ تعالیٰ تمام امور پر قدرت  
اور طاقت رکھتا ہے (قرآن مجید پارہ دوم) ۷۰

**سبلاجیت** (موی بی) جو لوگ نامی محنت کے عادی ہیں۔ ان کیلئے یہ زرد اور عقیدہ والی سبلاجیت (موی بی) صددور مفید ہے۔ یہ والی از حد مغربی منہ دیا ہے گہرہ و شاتہ کو مضبوط کرنے کی بڑی کامیابی ہے۔  
در دکر یا دیگر درد و دل کو بھی جو بیخ یا چوٹ کے باعث ہوں، دور کرنے کی بڑی ہر ایک قسم کی کمزوری کیلئے اکیس پر ۲ کلاز اور نامی کام کرنے والوں  
مفید ہے۔ عام محنت کے بعد اس کے استعمال بہت کم حکما کو ہوتی ہے کمزور دن۔ بچہ و بوڑھا۔ ہر موسم میں استعمال کر سکتے ہیں۔ قیمت  
۴۳ روپے ہیں ایک ڈیسہ (اعرا) علاوہ محصول ڈاک + خوراک - ایک گولی روزانہ ہمراہ دودھ استعمال کریں تین چوت  
ادیا کو ۲۵ نصف کی کشم کشم علمی الجھنی کیلئے ناجرہا جہان در خواستیں +

المشتهر منجركا رخانه ست سلاجیت عز و منزل نوحها - لا ابرو

# الاسلام

مضمون و میبلے کا نفرین  
(منجانب حضرت کمال الدین صاحب سلسلہ اسلام مسجد دہلی)  
(سلسلہ کے لئے دیکھو خلاصہ اسلام جلد ۱ نمبر صفحہ ۹۷ تا ۱۰۰)

اسلام سے پہلے بعض کا خیال تھا کہ عورت انسانی رُوح سے خالی ہے۔ اور وہ ایسی ناپاک ہے۔ کہ مقدس مقامات میں جانے کی اسے اجازت نہیں۔ قرآن کریم نے اس بات کا ابطال کیا۔ اور کھلی کھلی تعلیم دی۔ کہ عورت مردیکساں رُوحانی اور اخلاقی ترقی کر سکتی ہیں۔ اگر بہشت ہی رُوح کا آخری مقام ہے۔ تو بروئے تعلیم قرآن بہشت میں عورت جائیگی۔ پھر ایک مقام پر قرآن نے مرد و عورت کی اخلاقی و رُوحانی حالتوں کو ایک ہی طریق پر بیان فرمایا۔

در حقیقت مسلم مرد اور مسلم عورتیں۔ مومن مرد اور مومن عورتیں۔ صادق مرد اور صادق عورتیں۔ صابر مرد اور صابر عورتیں۔ منکسر المزاج مرد اور منکسر المزاج عورتیں۔ زکوٰۃ دینے والے اور زکوٰۃ دینے والیاں۔ روزہ رکھنے والے اور روزہ رکھنے والیاں۔ پاکہ امن مرد و پاکہ امن بیبیاں۔ اللہ کو یاد کرنے والے مرد اور اللہ کو یاد کرنے والی بیبیاں +

اہلی اخلاق کے متعلق آنحضرت صلم فرماتے ہیں۔ اور اہلی اخلاق سے ہی اخلاق عامہ کی بہتری ہوتی ہے :-

پکا مسلمان وہ ہے۔ جس کی عادات کو اس کے گھرانے کے لوگ زیادہ پسند کریں۔ اور رب سے اچھے وہ لوگ ہیں جن کا اپنی بیویوں کے ساتھ اچھا برتاؤ ہو۔ طلاق اگرچہ اصول شرع کے مطابق پسندیدہ ہے۔ مگر خداوند تعالیٰ اس سے منع فرماتا ہے۔



ہوتا ہے۔ خاندان کا نہایت ہی عمدہ خزانہ ایک نیک بی بی ہے۔ عورتوں کو مسجد نہیں جانے سے تہرہ رکھ کر اگر تم نے اپنی بی بی کو کچھ کھانا چاہو تو نرمی سے کہو۔ مسلمان کو چاہئے کہ اپنی بیوی کو حقارت سے نہ دیکھے۔ اگر اس کی ایک بات پسند نہ ہو تو دوسری سے خوش ہونا چاہئے۔ جب خود کھائے لگو تو اسے بھی کھانے کو دو۔ جب خود کپڑے پہنوں اسے بھی پہنے کو دو۔ تہ اسے گالی دو۔ اور نہ غصہ میں اسے طلاق کی ٹھٹھاؤ۔ نہ اسے مارو۔ اگر وہ ایک ہی دن کے سفر کو جانا چاہے۔ تو اس کے ساتھ کسی مرد کو کر دو۔

یوں تو قرآن کو جہاں سے دیکھو۔ انسان میں اور اک ربانی پیدا کرنے کی تعلیمات سے بھرا پڑا فطر آتا ہے۔ لیکن میں یہاں چند آیات اور حدیث پر اکتفا کرتا ہوں :-

ہمیں حکم ہے کہ ہم والدین کے ساتھ اس ساوگ کے عوض کی اور احسان سے پیش آئیں۔ جو انہوں نے ہمارے بچپن کے زمانہ میں ہم سے کئے (۱۶) نصو صباؤں سے جنہوں نے خود تکلیف اٹھا کر ہمیں آرام دیا (۱۷) اور جنہوں نے دو برس تک ہمیں دودھ پلایا (۱۸) ہمیں ان کے ساتھ مرحمت اور نرم کلامی سے پیش آنا چاہئے۔ خصوصاً جب ان کو بڑھاپا آ گھیرے۔ تو ان سے رحمت کی گفتگو کریں۔ اور اُن "تک منہ پر نہ لائیں۔ اور اگر انکو تہیجھے چھوڑ کر باہر جانا ہو تو نہایت نرمی کے ساتھ ان سے رخصت ہوں۔

رسول مقبول فرماتے ہیں :-

نہایت ہی افسوس کا مقام ہے کہ نوجوان صرف اپنے والدین کی خدمت نہ کرنے کے باعث بہشت سے محروم کئے جائیں۔ ماں کے پانچ نچے بے شک۔ باپ خوش تو خواہش وہ ناراض تو یہ بھی + والدین کے بعد قریبی رشتہ دارا یتیم۔ اہل حاجت اہم

پر دیسی۔ ہمسفر۔ مسافر۔ نوکر اور اسیران سلطانی ان سب کے ساتھ جو اپنے گھر سے ہوں یا وہ ہمسایہ جو غیر اور اجنبی ہوں نیکی کرنے کا حکم ہے (۱/۱۱۶) غلام کو آزاد کرنا (۹/۱۳) بھوکوں۔ یتیموں اور قیدیوں کو کھانا کھلانا (۲/۲۶) مٹی میں پڑے ہوؤں کی امداد کرنا یہ سب کے سب قرآنی احکام ہیں (۹/۱۵-۱۶) اور یہ سب کچھ نہ کسی معاوضہ کی امید کیلئے نہ اظہارِ فقر و تنگتر کے لئے ہو۔ بلکہ محض فی سبیل اللہ ہونا چاہئے (۲/۲۶) \*

رسول اکرم صلم فرماتے ہیں۔ اگر تمہیں اپنے خالق سے محبت کرنا ہو تو پہلے اپنا بے جنس سے محبت کرو جو شخص یتیموں کا سربراہ ہو وہ قیامت کو میرے ساتھ ہوگا۔ بیواؤں کی خبر گیری کرو۔ جو شخص نہ اپنے بچوں پر شفقت ہے اور نہ بڑے بوڑھوں کی عزت کرتا ہے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔ خستہ حالوں کی خبر گیری اور مصیبت زدوں کی حاجت روائی خدا کی جناب میں اپنا خاص افعام رکھتی ہیں۔ جو شخص ضرورت کے وقت اپنا بے جنس اور پڑ مردہ حال کی حاجت روائی کرتا ہے۔ تو خدا تعالیٰ اسکی تکلیف میں اُسے خود مدد کرتا ہے۔

اگر رحمتِ نزعِ داری تمہارا تو ہم بردیگراں رحمے بفرما  
خدا تعالیٰ اسی کو زیادہ محبوب رکھتا ہے جو خلق اللہ پر زیادہ مہربان ہو۔ جو شخص اپنے بھائی کی حاجت روائی کرتا ہے۔ اللہ اس کے گناہ بخشتا ہے کل مخلوق ایک کتبے کا حکم رکھتی ہے۔ اور جو شخص بندگانِ خدا کے ساتھ زیادہ بھلائی کریگا وہی اس کا زیادہ محبوب ہے۔ پروردگار کی خوشی چاہتے ہو تو اس کے غریب اور مفلس بندوں کی امداد کرو۔ غضبِ الہی سے بچنے کیلئے خیرات کرو۔ بہشت میں وہی لوگ داخل ہونگے جو راستباز۔ صاف اور رحمدل ہیں۔ اے عائشہ! دیکھنا فقیر کو دروازے پر سے غالی نہ جانے دینا بلکہ اُسے ضرور کچھ نہ کچھ دینا۔ اور نہیں تو آدمی کج گزری ہی نہیں! \*

چونکہ خیرات سے قربانی کرنے والی روح تقویت پکڑتی ہے۔ اسلئے اسلام نے اس بہت زور دیا کہ قربانی ہی جہاں اخلاقی اوصاف کا سرچشمہ ہے۔ قرآن شریف نے اخلاق کو دو عتواؤں تلے رکھا ہے ۛ

(الف) وہ اعلیٰ اخلاق جن کو دوسروں کی عزت۔ زندگی۔ مالاک خطرہ کو بچ جانے مثلاً عفت دیانت۔ شہسار۔ مراعات ۛ

(ب) ایسے اخلاق جن کے استعمال کو دوسروں کو ہم سے نفع پہنچے۔ مثلاً عفو۔ احسان۔ شجاعت۔ راستگاری۔ صبر۔ یوااسات۔ ترحم ۛ

ان اخلاق کے متعلق قرآن شریف نے مہمل اور نامکمل التمیل وعظا نہیں کئے بلکہ ان اخلاق کی تشبیہ و تعریف کی۔ اور پھر انکے صحیح استعمال کے مواقع تجویز کئے یہ امر یاد رکھنے کے قابل ہے کہ جذبات و افعال بذاتہ نہ اچھے اور نہ بُرے ہیں۔ مگر صرف محل استعمال کی وجہ سے ہمارے جذبات اچھے یا بُرے اخلاقی پہلو اختیار کرتے ہیں۔ ایسا ہی حالات و واقعات ہی انکی صورت بدل دیتے ہیں۔ شریر النفس کو موت کرنا ظلم ہے۔ بقول سعدی ۛ

نکوئی بابرہاں کردن چسناں است کہ بدکردن بجائے نیک مرداں  
خیرات کا نامنا سبہ تمام اسراف ہے۔ لفظ خیرات بذات خود تشریح طلب ہے  
چنانچہ قرآن شریف نے اس مسئلہ کو باوضاحت بیان کر دیا۔ میں نے جن اخلاق کا اُپر  
ذکر کیا ہے۔ ان کے متعلق میں یہاں چند قرآنی آیات نقل کر دیتا ہوں جن کو ہیں ان  
اخلاق کے پیدا کرنے میں امداد ملتی ہے ۛ

### عفت

عفت ”مومن کو کھدو۔ اپنی نظریں نیچی رکھا کریں۔ اور اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کیا  
کریں۔ یہ امن کیلئے زیادہ پاکیزہ ہے۔ اللہ اس کو خیردار کرے۔ جو وہ کرتے ہیں۔ اور  
مومن عورتوں کو کھدو۔ اپنی نظریں نیچی رکھا کریں۔ اور اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کیا کریں  
اور اپنی زینت کو ظاہر نہ کریں۔ سوائے اسکے جو (عادتاً) کھلا رہتا ہے۔ اور چاہئے کہ اپنی

اور حنیاں اپنے سینوں پر ڈال لیا کریں۔ . . . . اور اپنے پاؤں کو (اس طرح) زمین پر نہ ماریں۔ کہ جو کچھ وہ اپنی تربیت چھپائے ہوئے ہیں۔ وہ معلوم ہو جائے۔ اور اسے مومنوں کے سبب اللہ کی طرف رجوع کرو۔ تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ (۱) اور ان کے قریب مت جاؤ۔ کیونکہ وہ بھیبائی کی بات ہے۔ اور بُری راہ ہے (۲) اور چاہئے کہ وہ جو شادی (کا سامان) نہیں پاتے۔ اپنے آپ کو بچائے رکھیں (۳) اور رہبانیت انہوں نے خود نکالی۔ ہم نے اسے ان پر لازم نہیں کیا۔ ہاں اللہ کی رضا کو حاصل کرنے کے لئے (نکالی) پر تکی وہ نگرہاشت نہ کر سکے۔ جو سچی نگرہاشت کا حق تھا (۴)

### امانت

امانت۔ اور کم عقل لوگوں کو تم اپنے مال نہ دیدو۔ جنکو اللہ نے تمہارے لئے سہارا بنایا ہو۔ اور تم انہیں ان کے ذریعے سے کھانے کیلئے دیدو۔ . . . . اور انہیں بھلی بات کہتے رہو (۱) اور یتیموں کا امتحان لیتے رہو۔ یہاں تک کہ جب وہ شادی (کی عمر) کو پہنچ جائیں تب اگر تم ان میں عقل کی پختگی پاؤ۔ تو انکے حوالہ کردو۔ اور فضو مخزجی سے اور جلدی کر کے انکو کھانا جاؤ کہ وہ بڑے ہو جائیں اور جو امیر ہے کہ وہ اڑکا ہے۔ اور جو حاجت مند ہے۔ تو وہ مناسب طور پر ملے۔ پھر جب تم انکے مال انکے حوالے کردو۔ تو انکے سامنے گواہ کرلو (۲) جو لوگ تمہارا مال ظلم سے کھاتے ہیں۔ وہ اپنے پیڑھیں آگ ہی کھاتے ہیں۔ اور وہ بھڑکائی ہوئی آگ میں داخل ہونگے (۳) اور اپنے مال کو آپس میں ناجائز طور پر نہ کھاؤ۔ او (۴) انکے ذریعہ حاکموں تک پہنچو۔ تاکہ لوگوں کے مال کا ایک حصہ گناہ کے ساتھ کھا جاؤ (۵) اللہ تمکو حکم دیتا ہے۔ کہ امانتیں انکے اہل کو ادا کرو (۶) وہ مکار کا روادار نہیں (۷) پیانا نہ پورا دیا کرو۔ اور کم دیتے والوں میں سونہ ہو۔ اور ٹھیک ترازو سے تولاد کرو۔ اور لوگوں کو ان کی چیزیں کم نہ دو۔ اور زمین میں نساو پھیلانے نہ پھرو (۸) اور اچھی چیز کو رومی کو نہ بدلو (۹)

(۱) سورۃ النور آیت ۳۱۔ ۳۰ (۲) بنی اسرائیل آیت ۳۲ (۳) سورۃ النور آیت ۳۳ (۴) سورۃ المائد آیت ۲۵ (۵) سورۃ النساء ۶۔ ۵ (۶) النساء ۵۸ (۷) سورۃ البقرہ ۱۸۸ (۸) النساء ۱۰۱ (۹) النساء ۱۱۲ (۱۰) النساء آیت ۲۰ (۱۱) النساء آیت ۱۸۳۔ ۱۸۲ (۱۲) النساء آیت ۲۰

حلمہ سادہ آپس میں صلح کرو (۱) اور صلح اچھی چیز ہے (۲) اور اگر وہ صلح کی طرف جھکیں تو تو بھی اسکی طرف جھک جاؤ (۳) اور دشمن کے بندے وہ ہیں جو زمین پر انکسار سے چلتے ہیں۔۔۔ (۴) اور جب لغو پر گزرتے ہیں بزرگاتہ طور پر گزرتے ہیں (۵) بدی کو اس طریق کو دور کرو جو بہت اچھا ہے۔ تو دیکھو کہ وہ شخص کہ تمھ میں اور اس میں دشمنی ہے۔ گویا کہ وہ تم کو خوش دوست ہیں (۶)

### حسن خصلت

جب کسی کو بات چیت کرنے لگو۔ تو خستہ پیشانی اور غصہ اسلوبی کو کرو (۷) ایک قوم (دوسری) قوم پر ہنسی نہ کرے۔ شاید وہ ان کو بہتر ہوں۔ اور نہ عورتیں (دوسری) عورتوں پر (ہنسیں) اور اپنے لوگوں کو غیب نہ لگاؤ۔ اور نہ ایک دوسرے کے نام دھرو۔۔۔۔۔ بہت گمان (بد) کرنے کو بچو۔ کیونکہ بعض بدگمانی گناہ ہے۔۔۔۔۔ اور نہ ایک دوسرے کی چٹنی کرو (۸) اور اس کے پیچھے نہ لگن جس کا تمھے علم نہیں۔ کان اور آنکھ اور دل ان سے سے اس کے متعلق سوال کیا جائیگا (۹)

### عفو

جن احسانات حسنہ کے ذریعہ ہم دوسروں کے لئے نفع رسانی کر سکتے ہیں۔ انہیں سب سے اول تعلق عفو کی خطا کاروں کو سزا دینے کی بجائے معاف کر دینا چاہئے۔ لیکن اسلام نے وقت بیوقت معافی کی تعلیم ہی نہیں دی۔ نہ یہ کہا کہ ہر بدی کے مقابل خاموشی یا درگزر سے کام لو۔ اسلام کا نصب عین اصلاح ہے۔ اگر نرمی کو کام نکل آئے تو فہم المراد اور نہ سختی کی بھی اجازت دی گئی ہے۔ قرآن نے معاملہ میں حکم دیا ہے۔ بدی کی پاداش بالضرور بدی ہے۔ لیکن اگر عفو کر نیے صلاح ہو۔ تو عفو ہی کرنا چاہئے۔ اللہ تعالیٰ کے ہاں عفو کو نوبت الے کا عرصہ ہے (۱۰) لیکن اگر چھوٹوں کو خطا سرزد ہو۔ تو قرآن کریم نہ صرف درگزر کرنے ہی کی سفارش کرتا ہے۔ بلکہ عالی امتی و کھلانے کی بھی سفارش کرتا ہے۔ بشرطیکہ اس کو انکی

(۱) الفہم آیت (۲) سورہ النساء آیت ۱۲۸ (۳) الفہم آیت ۶۱ (۴) الفہم آیت ۳ (۵) الفہم آیت ۲ (۶) الفہم آیت ۳۲ (۷) سورہ النساء آیت ۱۲۸ (۸) سورہ الحجرات آیت ۳ (۹) بنی اسرائیل آیت ۳۶ (۱۰) سورہ

اصلاح ہو۔ چنانچہ فرمایا ہے۔ کہ نیکو کار وہی، میں جو غصے پر قابو پاسکے  
خطاکاروں کے ساتھ نیک سلوک کرتے ہیں۔ قرآن پاک ہر قسم کی معافی مستحسن نہیں سمجھتا  
بیمرضی یا خطا کے انتقام و انتداد کی ناقابلیت سے کچھ نہ کر سکتا معافی نہیں  
کہلاتی۔ تکلیف کے پہنچنے پر تکلیف دینے والے سے پر خاش نہ کرنا عفو  
نہیں کہلاتا بہت سے جانور بھی ایسا کر لیتے ہیں۔ گائے نہ پکھڑے۔ او  
بہت سے دیگر جانور بھی اسی طرح بڑبڑا رہی دکھلاتے ہیں صفت عفو کے عوید  
وہی ہو سکتے ہیں۔ جو دوسروں پر اس وقت رحم کریں۔ جب وہ ان کے رحم  
کے سوانح نہ سکیں۔ ان میں بدی کے انتقام کی طاقت تو ہو۔ اور دشمن کے  
قابو میں بھی ہو۔ لیکن پھر وہ درگزر کریں۔ اور غصہ پر قابو پائیں۔ عفو کے  
نتائج اگر بد ہوں۔ تو قرآن ایسے عفو کی اجازت نہیں دیتا ۛ

# گوشوارہ آمد و سرچ و کنگ مسلمشن

دفتر ہندوستان بابت ماہ جنوری ۱۹۲۵ء

تفصیل	پانی	آٹہ	روپیہ	رقم آٹہ	تفصیل خرچہ	پانی	آٹہ	روپیہ	رقم حسنہ	در ہندوستان
۱۔ آمد و سرچ	۱	۸	۳۷۶			۱			۲۹۳۵	
۲۔ قیمت اسلام آباد یونیورسٹی	۲	۲	۲۵۵۳							
میزان	۰	۱۰	۲۹۲۹		میزان				۲۹۳۵	

(نوٹ) ۱۔ اس رقم میں کو دو ہزار روپیہ پیشگی بجائے اخراجات سفر مبلغان و کنگ کیلئے بامداد بروئے  
ریزولیشن ۲۷۱۵ بجس منتظم و کنگ مسلمشن اور مبلغ نو صد پینتیس روپیہ مدرآن انگریزی بابت  
قیمت قرآن کریم انگریزی کے منتقل کیا گیا۔ جو دو گند میں فروخت ہوا۔ سکرٹری  
دست مخط۔ ڈاکٹر غلام محمد آنریری فنانس سیکریٹری و کنگ مسلمشن عزیز نزل لاہور

## نقشہ ۱ تفصیل آمدن در ہندوستان بابت ماہ جنوری ۱۹۲۵ء

اسم کے معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ	اسم کے معطی صاحبان	پائی	آنہ	روپیہ
جناب محمد ابراہیم صاحب بھولائی	۰	۰	۲	جناب بیچ الدین صاحب رشتک	۰	۰	۱
سیّد حسین صاحب کانپور	۰	۸	۰	بابو فضل الدین صاحب جیت پور	۰	۰	۵
جناب اللہ خواجہ خلیل احمد صاحب لاہور	۰	۴	۰	عبد القدوس صاحب لکھنؤ	۰	۰	۲۵
فاطمہ بی بی صاحبہ	۰	۱	۰	المنجن صاحب پھلپان	۰	۰	۲۰
جناب شیخ اکرام اللہ صاحب بہاول نگر	۰	۲	۰	نبی بخش دمو لا بخش صاحب رامپور	۰	۰	۱۲
ایس فرخ محمد صاحب راجندری	۰	۵	۰	محمد حسین صاحب لکھنؤ	۰	۰	۱
عبد اللہ محمد شلیف میسور	۰	۲۵	۰	نور فنی صاحب امرتسر	۰	۰	۵
میار محمد خاں صاحب کازہ	۰	۲۰	۰	خیر ایست اللہ صاحب	۰	۰	۱
سید امیر علیشا و میا نوالی	۰	۵	۰	محمد مسلم صاحب	۰	۰	۱
معلوم لاکسم	۰	۱	۰	محمد بشیر خان	۰	۰	۱
حافظ داریت حسین صاحب کانپور	۰	۸	۱۳۲	علی محمد خان صاحب	۰	۰	۱۵
امان اللہ صاحب مین سنگھ بنگال	۰	۱	۰	عبد الغفور صاحب	۰	۰	۷
حضور زار مفت یار جنگ حید آباد کن	۰	۱۵	۰	ہضر علی صاحب	۰	۰	۱
سید احمد حسن صاحب کوباٹ	۰	۱۰	۰	عرفت پتا طاہر الدین صاحب	۰	۰	۶
ایم تاج الدین صاحب ٹنڈی دھم	۰	۵	۰	جناب ایم۔ ای۔ دین شلیف الدین صاحب	۰	۰	۱
ڈاکٹر ایم۔ ای۔ صوفی صاحبی سے کلکتہ	۰	۱۰	۰	انام الدین صاحب	۰	۰	۲۰
سیح المسک حکیم اجلی نصا دہلی	۰	۵	۰	عبد المعبود صاحب سیلا تال	۰	۰	۲
منہاج الدین صاحب بٹھندا	۰	۵	۰				
فضل کریم خان صاحب آباد لی پٹاڈ	۰	۳	۰				
				کل میزان	۸	۳۷۶	

## نقشہ ۲ تفصیل آمد اسلامک یو یو بابت جنوری ۱۹۲۵ء در ہندوستان

اسم کے معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ	اسم کے معطی صاحبان	پائی	آنہ	روپیہ
مفت تقیم حضور زار مفت یار جنگ حید آباد کن ملہ مفت تقیم صاحب طاعت	۰	۰	۲۰	جناب مقبول احمد صاحب الہ آباد	۰	۰	۵
ڈاکٹر ایم۔ ای۔ صوفی صاحبی سے کلکتہ	۰	۱۰	۰	سرست حسین صاحب میسور	۰	۸	۱
حضور میو حاجی عبد اللہ خان صاحب بھوپال	۰	۵۰	۰	علی محمد صاحب گورداسپور	۰	۵	۰
قیمت اسلامک یو یو	۰	۱۰	۲۴۶۱				
				میزان	۲	۲۵۵۲	

# اسلام قرآن کی بان میں

## صلح و محبت کا مذہب

{ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب صلیح اسلام کا پیچہ بمبئی میں  
(ماخوذ از اسلام کی یوزوری شہ ۱۹۲۵ء صفحہ ۶۶ تا ۷۳) تسلسل صفحہ ۹۵ جلد ۱ نمبر ۱۱ اشاعت اسلام }

آپ نے اکثر جہاد کے متعلق سنا ہو گا جان و مال اور مذہب کی حفاظت کیلئے اسے تجویز کیا۔ قرآن نے اسکے تین اسی مقصد بیان کئے ہیں اور یہ تینوں کے نینوں بزمِ دفتیہ ہیں۔ اولاً دشمن سے مال و جان کو بچانا دوم کسی عبادت گاہ کی حفاظت خواہ وہ کسی مذہب کی ہو۔ تیسرا مذہب میں آزادی رائے مسلمان خدا کی پولیس ہے۔ مذہب میں ہر ایک کا ضمیر آزاد ہونا چاہئے کسی قسم کے جبر کی اجازت نہ ہی معاملات میں قرآن نہیں دیتا۔ کسی کا حق نہیں کہ وہ دوسرے شخص اور اس کے خدا میں تیسرا بن کے آجائے جو شخص جو مذہب چاہے اختیار کرے۔ اور اگر کوئی اور شخص اپنا مذہب جبراً اس سے منوائے تو ایک مسلمان کا فرض ہے کہ وہ اسے شخص کی سرزنش کرے۔ میری یہ باتیں تمہیں عجیب نظر آتی ہونگی کیونکہ اسلام کے خلاف پروپاگنڈا کرنے والوں نے خصوصاً مغرب میں جہاد کے متعلق ہر قسم کی بیہودہ داستانیں بنا رکھی ہیں۔ آپ قرآن پڑھیں اور قرآن بھی آنحضرت صلیع کے افعال کی روشنی میں، آنحضرت صلیع کے اخلاق اخلاق قرآن تھے، تو آپ مجھ سے متفق ہونگے۔ سب سے پہلے میں جہاد کے پہلے اور دوسرے مقصد کو لیتا ہوں۔ قرآن اس میں فرماتا ہے:-

اَذِنَ لِلَّذِينَ يَقْتُلُونَ بِاَنَّهُمْ ظَلَمُوا وَاِنَّ اللّٰهَ عَلٰی نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ الَّذِيْنَ



اخرجون من ديارهم بغير حق الا ان يقولوا ربنا الله ولو كادق الله الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع وبيع وصلوات ومسجد يذكرون فيها اسم الله كثيرا ولينصرون الله من ينصرة ان الله لقوى عزيزه (سورہ حج آیت ۳۹-۴۰) **ترجمہ**۔ ان لوگوں کو (بھی) ان کافروں سے لڑنے کی اجازت دی جاتی ہے۔ استغفرلہ کہ ان پر ظلم ہو رہا ہے۔ اور کچھ شک و شبہ نہیں۔ کہ اللہ انکی مدد کرنے پر قادر ہے (یہ وہ مظلوم لوگ ہیں) جو بیچارے صرف انہی بات کے کہنے پر کہ ہمارا بڑا پروردگار اللہ ہے ناحق (ناروا) اپنے گھروں سے نکال دیئے گئے۔ اور اگر اللہ لوگوں کو ایک دوسرے کے ہاتھ سے نہ ہٹواتا تو نقصانے کے صومعے اور گرجے اور یہودیوں کے عبادت خانے اور مسلمانوں کی مسجدیں جہیں کثرت سے خدا کا نام لیا جاتا ہے کبھی کے ڈھا دیئے جا چکے ہوتے +

قرآن کریم میں یہ پہلا حکم جنگ کیلئے آنحضرت کے ان صحابہ کو دیا گیا جن پر انکے دشمن جنگ کر چکے تھے۔ اور جو ہر طرح پرستلئے جا چکے تھے۔ اور جنہیں گھروں سے نکالا جا چکا تھا۔ اسی معاملے میں قرآن نے پھر فرمایا :-

و اخرجوهم من حيث اخرجوكم . . . فان انقضوا فلا عدوان (سورہ بقرہ - ۱۹۱-۱۹۳) **ترجمہ**۔ انہیں ان جگہوں سے نکالو جہاں سے انہوں نے تمہیں نکالا۔ اور اگر وہ لڑائی کرنی چھوڑ دیں۔ تو پھر عداوت جاری رکھنی نہیں چاہئے +

اس جگہ کی اجازت پر کیا اعتراض ہو سکتا ہے۔ پیغمبر صلعم کے جنگ اسی امر پر تھے۔ اس امر سے ثابت کرنے کے لئے کسی لمبی چوڑی بحث کی ضرورت نہیں + پہلے تین جنگوں کے مقام ہی اس امر کا فیصلہ کر دینگے۔ آپ نے اپنی جان بچانے کے لئے حکم ربی کے ماتحت مکہ چھوڑا۔ جہاں آپ تیرہ سال کے لئے متواتر طرح طرح کے مظالم کا شکار ہو رہے تھے۔ آپ مدینہ گئے لیکن دشمن نے وہاں بھی نہ چھوڑا۔ مکہ مدینہ میں ۱۲ منزل کا فاصلہ ہے

پہلا جنگ مقام بدر ہوا۔ جو مکہ سے ۹ منزل اور مدینہ سے ۳ منزل دوسرا جنگ احد پر ہوا جو مدینہ سے ایک منزل اور مکہ سے گیارہویں منزل پر ہے۔ تیسرے جنگ میں دشمن نے دس ہزار آدمیوں کے ساتھ مدینہ کا محاصرہ کیا۔ جنگ کے یہ تین مقام خود ہی فیصلہ کر دیتے ہیں۔ کہ آنحضرت صلم کو اپنی حفاظت میں ان تین جنگوں پر آمادہ کیا اسکے بعد ایک حربی حالت عرب میں پیدا ہوئی۔ کبھی ادھر سے حملہ ہوا کبھی اُدھر ہوا۔ لیکن تاریخ میں ایک بھی نظیر ایسی نہیں جہاں کوئی شخص اسلام قبول کرنے کیلئے مجبور کیا گیا نہ آنحضرت کے وقت نہ صحابہ کرام کے وقت ۛ

اسلامی جنگوں کا تیسرا مقصد نہ ہی معاہدہ کی حفاظت ہے نہ جہنم سے پہلے راہبوں کے رہنے کی جگہ کا ذکر ہے۔ اسلام کے سوا دنیا کا کوئی مذہب ہے جہاں راہب اور انکی خانقاہیں نہیں ہوتیں۔ عیسائی ہست و بر جگہ یہ خانقاہیں ہوتی ہیں۔ اور ہر مسلمان کا قرآنی فرض ہے۔ کہ انکی حفاظت کرے۔ یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ آنحضرت صلم کے زمانے میں عیسائیوں کا جو فرقہ موجود تھا۔ وہ مسیح۔ مریم اور دیگر بزرگوں کے بتوں کو پوجتے تھے۔ وہ وہی باتیں کرتے تھے۔ جو آج بعض ہندو کرتے ہیں۔ میں آیت مذکورہ کی تفسیر آنحضرت صلم کے اپنے عمل کے ذریعے کرتا ہوں۔ نجران کے عیسائی آپ کے پاس حاضر ہو کر بعض مراعات کے پیش ہوئے۔ آپ نے ذیل کا امان نامہ دیا ۛ

نجران اور اسکے ارد گرد کی بستیوں کے عیسائیوں کو خدا اور اسکے رسول کی امان دی جاتی ہے۔ ان کی جبر و جود میں یا غیر حاضر جان مال نہ ہب حفاظت میں ہیں۔ انکے مذہب اور شہار نہ ہب میں دخل نہ دیا جائیگا۔ نہ انکے حقوق میں کوئی تبدیلی ہوگی۔ نہ کوئی بشارت اپنے عہدے سے نہ کوئی راہب اپنی خانقاہ سے نہ کوئی پادری اپنے منصب سے علیحدہ کیا جائیگا۔ جو کچھ

انہیں اس وقت ملتا ہے۔ وہ جاری رہیگا۔ ان کی کوئی مُورت یا مُبت یا صلیب نہ توڑی جائیگی۔ نہ وہ ظلم کرنے پائیں گے نہ اُن پر ظلم ہوگا.... کوئی عسکران سے نہ لیا جائیگا نہ انہیں مجبور کیا جائیگا۔ کہ وہ فوج کو رسد دیں + یہ نہ بھولنا چاہئے۔ کہ یہ رعائیں کسی معاہدہ کی شرائط تھیں جو جنگ میں دو دشمن حالات موجودہ کی مجبوری سے کرتے ہیں۔ بلکہ ایک بادشاہ کیطرت سے اپنی رعایا کو یہ حقوق دینے جارہے ہیں +

انحضرت صلعم کے بعد صدیق اکبر کا زمانہ آیا۔ مسلم سردار فوج خالد بن ولید ایک مقام کے فتح ہونے پر عیسائیوں کو اُن کی جان و مال کی حفاظت کا اعلان دیتے ہوئے یہ بھی اعلان دیتے ہیں +

انہیں ان کی خاص رسموں کے وقت نہ تو ناقوس بجانے سے اور نہ شہر میں صلیبیں پھرانے سے روکا جائیگا +

اس اعلان کو خلیفہ اول اور آپ کے مشیروں نے پسند فرمایا۔ اگر ناقوس کی اجازت ایک غیر مذہب کو دینی۔ تو پھر ہندو اور عیسائی میں کیا فرق۔ ایسا ہی اگر اسلام شہر میں صلیب پھرانے کو روا رکھتا ہے۔ تو صلیب میں اور ہندوؤں کی آرتی میں کیا فرق ہے۔ فوج کو ہدایات دیتے ہوئے خلیفہ اول ذیل کا حکم نافذ فرماتے ہیں۔

تم کسی راہب یا تارک کے امن یا سکوت میں خلل نہ ڈالنا نہ انکے رہنے کی جگہ کو گرانا +

ایک مسلمان سپاہی تو جنگ کے شور و شر میں بھی کسی راہب کی عبادت میں خلل انداز نہیں کر سکتا۔ تو پھر ایک مسلمان باجے یا ڈھول بجاتا ہو اسطرح کسی مسجد کے پاس سے گزر سکتا ہے۔ میں ہندو بھائیوں کو انکے مذہبی احساسات پر چھوڑتا ہوں۔ اگر ان کا مذہبی جذبہ اسی طرح تسکین پاسکتا ہے تو کوئی مضائقہ نہیں وہ بیشک مسجدوں کے پاس ڈھول بجا یا کریں۔ لیکن میں انہیں یقین دلاتا ہوں

کہ ہم مسجدوں میں ایک ہی بات کرتے ہیں۔ اسی خدا کو یاد کرتے ہیں۔  
ان کا بھی خدا ہے۔ اور کم از کم مجھے تو یہ بات سمجھ نہیں آتی کہ مسجد کے  
پاس ناقوس یا ڈھول بجا کر اور مسلمانوں کو خدا کی یاد میں حُصل انداز ہو کر  
گنسی کی روح یا اسکے مذہبی جذبے کی تسکین ہوتی ہے +

خلیفہ ثانی کے وقت مصر فتح ہوا۔ مصر کے گل گرے قائم رہے  
وہاں کے پادری اور اسقف اپنے عہدوں پر قائم رکھے گئے۔ گرجن کنسیوں  
کی جاگیریں بحال رکھی گئیں۔ فاروق اعظم فاتح کی شان میں بیت المقدس  
میں داخل ہوتے ہیں۔ آپ کنیسۃ القیامت میں داخل ہوتے ہیں۔  
وہیں نماز عصر کا وقت آجاتا ہے۔ اسقف اعظم عرض کرتا ہے۔ کہ آپ  
یہیں نماز پڑھ لیں۔ لیکن فاروق اعظم بلا جواب دیئے کنیسہ سے باہر  
چلے جاتے ہیں۔ اور ایک فاصلے پر جا کر نماز پڑھتے ہیں۔ نماز کے بعد  
آپ کنیسہ کے بڑے پادری کو فرماتے ہیں۔ کہ میں جہاں نماز پڑھوں گا  
وہیں انیوالی نسلیں مسجد بنا دیں گی۔ اس وجہ سے میں نے کنیسہ میں نماز  
نہ پڑھی +

دس سال ہوئے میں نے اس کنیسہ کو بھی دیکھا۔ اور اس سے  
چند سو قدم کے فاصلے پر اس مسجد کو بھی دیکھا جو فاروق اعظم کے اس  
واقعہ کی یاد میں بنائی ہے۔ جناب عثمان کے وقت غیر مسلم مذاہب کے  
مہرے نیا ضامنہ سلوک روار کھا گیا۔ چنانچہ مرو کا افسر پادری اسقف اعظم کو  
لکھتا ہوا کہتا ہے۔ کہ خدا نے زمین کی بادشاہت آج عربوں کو دیدی ہے  
وہ ہمارے مذہب پر حملہ نہیں کرتے۔ بلکہ ہمیں امداد دیتے ہیں۔ ہمارے  
بزرگوں کی عزت کرتے ہیں ہمارے کنیسوں اور خانقاہوں کو زرا امداد  
جیتے ہیں۔ جناب علی مرتضیٰ نے بھی اپنے وقت میں ایرانیوں کے ساتھ ویسا  
ہی سلوک کیا۔ آپ نے آتش کدوں کو قائم رکھا۔ اور ان کی آمدنیوں اور جاگیروں کو

بحال رکھا۔

## مذہب رواداری

میں نہیں چاہتا کہ اس قسم کی رواداری کی مثالیں گنتا ہوا آپ کا وقت عزیز لوں۔ مسلمان بادشاہ جہاں بھی گئے انہوں نے ہر جگہ ایسی ہی رعایتیں کیں ہیں جس سے ہندوستان کا ذکر کرتا ہوں۔ پروپاگنڈا والے جو چاہیں کریں۔ لیکن واقعات واقعات ہی ہوتے ہیں۔ آپ میں سے کوئی ہندو بھائی میرے ساتھ بنارس چلا پٹے وہاں بہت سے ہندو مندر ہیں۔ جن کے ملحق بہت سی جاگیریں ہیں۔ ان کی دستاویزات اگر دیکھی جائیں تو یہ جاگیریں مسلمان بادشاہوں کی عطا کردہ ہیں جنہیں ایک سیدنا حضرت اورنگ زیب بھی ہیں۔ جنکے خلاف اس قدر مہموت چھ کھا گیا ہے۔ میرے پاس انکے حکم کا نوٹ بھی ہے۔ اکبر کی لوگ بہت تریف کرتے ہیں۔ لیکن اس نے کوئی ایسی بات نہیں کی جسے قرآن نے ہر ایک مسلم پر واجب نہیں ٹھہرایا۔ بنارس کے بعد کشمیر کو دیکھ لو وہاں بھی ویسی صورت نظر آتی ہے۔ آبادی کے ہر حصہ میں ہندوؤں کے بڑے بڑے تیرتھ ان کے متعلق جاگیریں ہیں۔ یہ جاگیریں مغلوں کی دی ہوئی ہیں۔ اور انہیں میں ایک اورنگ زیب تھے۔ لیکن جو جاگیریں کشمیر میں مسجدوں اور مسلمانوں کے مقدس مقامات کے متعلق مغلوں کی دی ہوئی تھیں وہ آج کہاں ہیں۔ سرنیکر کی پتھر مسجد کے دروازے کشمیر میں کیوں مسلمانوں پر بند کر دیئے گئے ہیں۔ اس سوال پر ہندو بھائی غور کریں۔

مسلمان کم از کم ایکزار برس تک طاقت و شوکت کے ساتھ ہندوستان میں حکومت کرتے رہے۔ اگر اسلام تلوار کے ساتھ ہی پھیلا تھا تو آج بھی ہندوستان میں مسلمانوں سے بڑھ کر ہندوؤں کی تعداد زیادہ کیوں ہے۔ اور یہ بھی یاد رہے۔ کہ ہندوستان کے مسلمانوں کے سارے نو مسلم یا ان کی اولاد انہیں کثرت سے تو باہر سے آکر

یہاں آباد ہوئے۔

اب کشمیر سے دکن آ جاؤ۔ ریاست کے لگان کا ایک بھاری حصہ ہندو مندروں آتشوں

گرجوں گوردواروں اور مسجدوں کی امداد میں جاتا ہے۔ شاہ دکن نے امن و رواداری کے مذہب کا سچا ثبوت دیا ہے۔ یہی حالت بھوپال میں بھی ہو۔ بدقسمتی سے آج مندروں اور مسجدوں کی تعمیر متنی ہو رہی ہے۔ خدا کے گھر گرانے جاتے ہیں۔ گلبرگ اور دوسری جگہ بھی یہی ہوا۔ لیکن شاہ دکن کے مذہب نے اسے مجبور کیا کہ وہ گرے ہوئے مندروں کی مرمت اپنے خرچ پر کر دے۔ راجگان ہند اور خصوصاً بھوپال کو اس مثال سے سبق لینا چاہئے۔ اب میں مذہب رواداری کی ایک بہترین مثال دیکر تحقیر تصدیق کرتا ہوں۔ اس مثال کی نظیر مجھے تاریخ عالم میں نظر نہیں آتی۔

ایام نبوی میں چند پادری مذہبی بحث کیلئے آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ آپ نے انہیں مسجد کے ارد گرد کے حجرہ نہیں جگہ دی۔ وہ چند دن تک ہمان رہے۔ اتنے میں اتوار کا دن آگیا۔ انہیں گرجا کرنا تھا۔ مسلمان کے لئے تو کل زمین مسجد ہے لیکن ان عیسائی مہمانوں کو عبادت کیلئے کوئی جگہ چاہئے تھی۔ مذہب محبت و رواداری کے معلم نے ان کی اس کھیراٹ کو دیکھا۔ انہیں اجازت دی کہ وہ مسجد نبوی کو ہی اپنا گرجا بنالیں حیرت کا مقام ہے۔ اسی خدا کے گھر میں جسکی شان لحد یلد و لحد ولد ہے، خدا باپ اور خدا بیٹے کی پرستش کی۔

## اپیل باسلام

برادران اسلام! مجھے صرف تمہیں اب ایک بات کہنی ہے تمہارا ہی مذہب دُنیا میں ایسا ہے جس نے دوسروں کو اپنے میں داخل کرنے کی اجازت دی۔ ان دوسروں نے اپنے مذہب کی محبت اسی طرح پیہ اکرو جس طرح تمہارے آباؤ اجداد نے کی۔ نیک اعمال محبت آشتی اور پیار سے لوگوں کو اپنے اندر جذب کرو۔ تمہارا امتیازی لفظ ۱ السلام علیکم ہے سلامتی اور امن کی روح سے تمہارے خیالات تمہارے کلمات تمہارے اعمال تمیز ہونے چاہئیں۔ تمہارا مذہب سلام ہے جسکے معنی امن اور آشتی کے ہیں۔ تمہارا مذہب تمہارے اعمال سے ظاہر ہونا چاہئے۔ درخت اپنے پھلوں سے پہچانا جاتا ہے۔ خدا تمہارے ساتھ ہو۔

## قبولیت اسلام

مکرمی جناب ایڈیٹر صاحب - السلام علیکم ورحمتہ اللہ وبرکاتہ  
الحمد للہ! پہلے دنوں خدا کے فضل و کرم سے چند سعید روحیں خواجہ نذیر احمد صاحب  
امام مسجد و کنگ کے ہاتھ پر طلق بگوش اسلام ہوئیں جن کے اسم گرامی ذیل میں درج  
کئے جاتے ہیں۔ یہ خدا کی عنایت اور کرم نوازی ہے +

اسلامی نام

پسیدہ النشی نام

فضل کریم

احمد

عبدالمجید

فاطمہ

وقار بیگم

محمد توسیق

عبدالحمد

عبد اللطیف

اس فہرست میں مسٹر ہرسن ایفٹ اسٹ خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ یامریکہ

کے رہنے والے ہیں۔ ان کے والد انگلستان چھوڑ کر امریکہ جا بسے تھے اور

خود بیرونٹ *Baronet* تھے۔ یعنی انگلستان کے ان مخصوص اہل میں

سے تھے۔ جن کا جہدی خطاب *Sir* رہا ہے۔ انہوں نے امریکہ میں

امریکن قومیت اختیار نہ کی تھی۔ اس کی وفات پر ان کے خلف مسٹر

ہرسن ایفٹ اسٹ نے *Sir* اور *Baronetcy* کا خطاب

ورشہ میں پایا۔ لیکن انہوں نے امریکن قومیت ۲۱ سال کی عمر میں اختیار

کی۔ اور امریکہ اور انگلستان کے قوانین کے مطابق صاحب موصوف کو اپنی

*Baronetcy* اور *Sir* کا خطاب چھوڑ دینا پڑا +

صاحب موصوف گذشتہ موسم گرما میں ممبئی کی نمائش پر تشریف لائے ہوئے تھے۔ آپ امریکن ٹریڈ ڈیلیگیشن *Trading Delegation* کے معزز رکن تھے۔ اتفاقاً سینٹھ عبدالغفور صاحب یلونی کی دکان پر جو نمائشگا میں تھی امام مسجد دوکنگ سے ان کی ملاقات ہوئی۔ مسٹر رائٹ نے اسلام میں خاص دلچسپی کا اظہار کیا۔ چنانچہ آپ عید الاضحیٰ کے موقع پر خواجہ نذیر احمد صاحب کی دعوت پر مسجد میں تشریف لے آئے۔ آپ سے ان کے امریکہ پہلے جانے کے بعد بھی اسلام کے متعلق خط و کتابت جاری رہی۔ خدا کے فضل سے انہیں نور ہدایت نصیب ہوا۔ اور انہوں نے پچھلے ہفتہ کی ڈاک میں ہمیں قبول اسلام کی خوشخبری سنائی +

یہ سب پروردگار کے افضال ہیں +  
خاکسار۔ قادر داد خاں۔ از مسجد دوکنگ انگلستان۔ ۲۷ جنوری ۱۹۲۵ء

## اے قومی رہنماؤ۔ کچھ قوم کی خبر لو

### قرآن مجید اور اس سے مسلمانوں کی خلاف ورزی

{ ذیل کا پروردگار اسد ایک مسلم محترم بن کی قلم کا ہیں ملا۔ مراسلہ کیا ہے۔ ان کے }  
{ درد دل اور خون جگر نے الفاظ کی شکل و صورت اختیار کر لی ہے۔ منظم }

کیوں مسلمان قرآن کو جھوڑ کر اور اونٹنی تھپکے لگ گئے۔ گاندھی کی پیروی نے ہمیں نقصان پہنچایا ایک نسل کی نسل تعلیم سے گئی گذری۔ ہزاروں بے روزگار ہوئے۔ وہ نیک نیت ہو گئے لیکن انکی غلطی پاسبی کی پیروی ان کے ہم نہ ہوں نے نہ کی۔ اور انکی تعلیم گاہیں کچی ہیں بالمقابل ہمیں نقصان ہوا۔ یہ دھرب ہمیں اسلئے دیکھنا پڑا کہ ہم نے اپنی نوابی کتاب سے نور نہ لیا۔ ایک بندے کے جلائے ہوئے چراغ کے تیسھے ہو گئے۔ ایک نوا کا جھونکا آیا جو اس چراغ کو بھی ساتھ ہی لیتا گیا۔ پھر ہم اندھیرے میں ٹانگ ٹوٹے مارتے رہ گئے۔ کیا قرآن ہماری روشنی کیلئے کافی نہ تھا۔ کہ ہم نے ایک غیر قرآن لی بات سنی۔ ایک رونا ہوتا انسان روئے۔ مسلمان اپنے دین کا کھیل بنا ہے جس جو اصلاح کے مدعی ہیں۔ وہ خود اسلام کے قانون کے توڑنے والے ہیں جہاں جاؤ یہی حال پڑا



عالیجناب فرخی صاحب استاد نوالی صفا رامپور  
اگر ہشتاد سالہ کی ہشتاد اس دوائی کے استعمال  
سے دماغی ہو جائے۔ تو اسے کرامت نہ کہا  
جائے تو اور کیا +

محمد صدیق صاحب مالک کمالہ خواصا لون محمد ضیق  
محمد ابرار اسیم دہلی  
مجھے اس دوائی کے چند روزہ استعمال  
سے اندھا فائدہ ہوا۔ میرے جسم میں ہستی  
چلنے میں طاقت اور ہشتاد تین تیرا دانی  
پیدا ہو گئی +

عالیجناب ولیہد یا سید ول اکاٹھیا و  
اس دوائی کے استعمال سے میرا وزن  
دس دن میں ایک پونڈ بڑھ گیا۔ میرے  
اور متعلقین نے بھی استعمال کیا۔ انہیں بھی  
دلیا ہی فائدہ ہوا +

عبدالاکبر صاحب صاحب علیہد ارجا  
یہ دوائی مجھے خواص صاحب کی مفتی علی کے  
استعمال سے میرے جسمانی اور دماغی قوا کو  
از حد فائدہ ہوا۔ دو تین دن کے اندر  
جسم میں ہستی پیدا ہو گئی۔ میرے ایک  
اور دست نے بھی استعمال کیا۔ اور  
فائدہ اٹھایا +

خالصا محمد دلاور صاحب سٹنٹ کشر چارسدہ  
میرے چند دوستوں نے اس دوائی کو استعمال کیا۔ انہیں  
مختلف شکایات تھیں۔ ان سب کو نہایت  
عملہ فائدہ ہوا +

محمد عبد اللہ صاحب کلیل میگزین کٹر کشر  
مجھے اور میرے اصحاب کو اس دوائی کے  
استعمال سے اعجازی رنگ میں خارق عادت  
فائدہ ہوا۔ جسمانی اور نفسانی قوا میں نمایاں  
طاقت محسوس ہوئی۔ حق الامر یہ ہے۔ کہ  
یہ اعجازی دوائی ایک زندہ کرامت ہے۔  
میرے علاوہ محمد سوسے خالصا صاحب۔ محمد اکبر  
محمد اسماعیل صاحب اور غلام نبی صاحب کو بھی  
فوری فائدہ ہوا۔ ایک دوست غلام رسول  
درج المفاصل کو تنگ تھا۔ اور اسے کھٹکے نہیں  
در دھکا۔ اسے بھی فوری فائدہ ہوا۔

شیر محمد صاحب سکریٹری محکمہ مال است و کشر  
میں دوا ہضم کو استعمال کیا۔ قوت ہضم بڑھانے اور  
ہشتاد صادق کے پیدا کرنے میں اسے بیہ منیظ پایا  
چند روزہ استعمال کو اس دوا کا اثر ظاہر ہونے لگا ہے۔  
میرے علم میں کہ نہ بعضی و امراض معدی کے  
ذخیرہ کیلئے اکبر کا حکم رکھتی ہے۔ خون صالح پیدا  
کرتی ہے۔ میرا یقین ہے۔ کہ عالم پیری  
میں جسمانی قوا کی تقویت کیلئے اس دوا سے  
بہتر نافع دوا نہ ہوگی۔ دماغی کام کرنے والوں  
کیلئے یہ دوا از حد مفید ہے +

عالیجناب نجم سید شاہ صاحب برق (پشاور)  
پچھلے دنوں مسٹر فضل احمد خالصا صاحب نے ہمارے  
توجہ دہ دیرہ میں تعین ہو چھوٹا "اکسیر رحمانی" کا  
استعمال کرایا۔ ان کا بیان کہ میرا وزن تین سیر  
بڑھ گیا۔ اور عام صحت بہت بہتر ہو گئی  
بہت ہی اچھی ہو گئی +

# تصنیف حضرت خرم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

## اموال السنہ

بلا جلد ۱۲

## مطالعہ اسلام

مصنفہ حضرت خرم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

اس کتاب میں امت باللہ و ملتکتہ و کتبہ و سلمہ والیوم الآخر والقد رخصیہ و شرعہ من اللہ تعالیٰ والبعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام بحکمیرہ عج۔ روزہ نیماز۔ زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔

زینہ و کامل زبان  
کیا یا بکل تصنیف کی اور جو یہ مضمون پر بھی گئی ہے۔ اپنی نوع کی پہلی کتاب۔ اردو انگریزی لٹریچر میں بھی نئی ہے۔ ہمیں یہ دکھایا گیا ہے۔ کہ عربی الہامی زبان پر اور کس دنیا کی باتیں اس سے نکلی ہیں۔ اور آیت میں مسلمانوں کے بار بار دعا عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب دیکھنے والے کو کتنی بے قیمت ۱۲

## خطبات غریبہ

یہ وہ حرکتہ الارا خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب۔ نے اپنے قیام لندن میں نا آشنا یان اسلام کو اسلام سے متوف کرانے اور ان پر حقایق اسلام متحقق کرانے کے لئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔ بعض اصحاب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔ مکمل سٹ بلا جلد ۱۲ جلد ۱۲

## مقصد مذہب

یہ وہ حرکتہ الارا ایک ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب نے لائپزک کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں مسیحی۔ سنائی۔ آریہ سماجی۔ برہمچاری۔ اور بہت سے مذاہب کے نمائندہ وں نے اپنے اپنے لیکچر پڑھے۔ اس لیکچر کی غولی پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے + قیمت ۳

## مذہب محبت

ہمیں قابل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت کر کے صحت اسلامی ایک مذہب ہے۔ جو زمین پر صلح۔ امن۔ خوشی و پیار۔ محبت کا فیضان کے ساتھ قائم کر سکتا ہے۔ ہدایت

## دورات عالم کا مذہب

ہمیں مصنف نے دکھایا ہے کہ کائنات اور زمین کا اپنی جہاں میں ساتھ ساتھ جو روح کی پیدائش اور اسکے فرائض مسئلہ ارتقاء کے انسانی۔ کہتا رہا پر ایمان اپنی ہتک ہے قیمت ۸

## اسلام

## علوم جدیدہ

ہمیں قابل مصنف نے واضح طور پر بیان کیا ہے کہ قرآن ہی ایک کتاب ہے۔ جس نے لطیف حقائق اور باریک مسائل کو سمجھانے کی صفیہ قدرت اور اس کے مظاہر کی طرف انسان کو متوجہ کیا۔ قیمت ۳

## بیباک مسیحیت

یہ کتاب نوعیت میں بالکل نئی ہے۔ ہمیں دکھایا ہے کہ درجہ اصول و حکایات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی امتیاز نہیں۔ بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات سورج پرستی اور مسیح کو قبل کی بت پرستی سے لگتی ہے۔ اس کتاب کا ہر صفحہ نئے انکشافات اپنے اندر لے جاتا ہے۔ ہر شخص شہ حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن کو کروڑوں عیسائی مہاجر ہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات پر قائم نہیں رہ سکتے + قیمت بلا جلد ۱۲ جلد ۱۲

## یسوع کی الوہیت

اسکی انسانیت پر ایک نظر حاصل مصنف نے الوہیت مسیح کیف ۵۔ معجزات مسیح عیسیٰ کی حقیقت الفرض وہ مسائل جو عیسائیت سے تعلق رکھتے ہیں۔ ان سب کی براہین قاطعہ سے تردید کی ہے + قیمت ۱۲

المشتہر۔ میجر مسلم بلک موسائی۔ ۶۔ یزمنزل (لاشور) (نہاب)

تصنیف حضرت محمد صالح المنجد بی۔ ایل۔ ایل بی مبلغ اسلام و امام مسجد ونگل انگلستان

## لازمت یا انجیل عمل

اس کتاب میں فاضل مصنف نے دکھایا ہے کہ مذہب کو روزمرہ زندگی میں دخل ہے ایمان کی ترقی بھی اعمال سے ہوتی ہے۔ دولت و ختمت - جاہ و جلال صرف اعمال ہی سے حاصل ہوتا ہے۔ دنیا کی ترقی و ترقی پائی ہے ہوتی ہے۔ اسی طرح زندگی کا براز قوت عمل میں نہیں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے۔ قیمت پچھلے ۵۰ مجلد ۵۰

## سکرم و اریدر بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

سیان دس زبردست موکتہ الآرا ایک چکر دار و مجموعہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے ۱۹۶۷ء میں لکھا تھا۔ یہی کائناتوں میں مختلف مقامات دنیا میں تجزیہ زبان میں دینیہ ان میں دیگر مذاہب کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف متواتر کے ماتحت اسلام کو پیش کرنے میں حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی الشرح کا مجموعہ ہے۔ ۱۲ جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## توحید فی الاسلام

فاضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحید ہی مذہب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے احقاق فاضل کی آسپازی ہوتی ہے۔ یہی علوم جدید کی حکمت و فضیلت کی مولد اور جہد و جدت کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۵۰ مجلد ۵۰

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم یافتہ صحابہ جی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے۔ کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ ۱۲ جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## صلوات

یہ ایک فارسی نظم ہے جس میں اوقات حاضرہ قرآنی آیات و احادیث نبوی شاعت اسلام کی اہمیت مسلمانوں پر واضح کی گئی ہے۔ قیمت بلا جلد ۵۰

## مکالمات ملیہ

یعنی وہ گفتگو میں یا بحثیں جو حضرت خواجہ صاحب دیگر مذاہب کے رہنما ان کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ ان میں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مبلغین اسلام اور دیگر مسلم صحابہ جسنو مخالفین اسلام سے بحث کرتی برتی ہے۔ ان کے لئے مفید ہیں قیمت ۱۲۰ مجلد ۱۲۰

## اسلام میں کوئی فرق نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و نقلی دلائل سے ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرق نہیں اور سب نام نہاد فرقوں کے اصول ایک ہیں۔ فقط خود غی اختلافات آپس میں ہیں اور تمام مسلمانوں کو یک جہتی سے کام کرنے کی تلقین کی گئی ہے۔ قیمت ۱۲۰ مجلد ۱۲۰

## برامین نیرہ حصہ اول

زنگ و کامل الہام

اس میں یہ لکھا گیا ہے کہ قرآن ایک خاتم اوطین الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک جگہ بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقید کی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذاہب و دیگر عقائد اور اصولوں پر نہایت منطقیانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۲۰ مجلد ۱۲۰

## اسوہ حسنہ

موقوف زنگ و کامل نبی

اس میں حضرت صلعم کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے کہ یہ مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اسوہ حسنہ کہ ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی نبی کامل ہوگا ہے تو وہ آپ ہی کی ذات ہے۔ قیمت ۸۰ مجلد ۸۰

## المشتہر مینجو مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (نجیب)

اس پر پوری دروازہ لاہور میں مینجو مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور سے شائع کیا





حصہ و امین  
 وَتَكُنْ مِنْكُمْ آيَةً لِلَّذِينَ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنكَرِ  
 ۹۰۸

# اشاعہ عیلام

اردو ترجمہ  
 اسلام کی روشنی انگریزی مجریہ مسجد و وکنک (الکلت)

زیر ادارت  
 ترجمہ کمال الدین بریلغی سلام

درخواستہ خریداری نامہ منیر اشاعہ عیلام

قیمت لائے للبر  
 عزیز منزل - لاہور  
 ممالک غیر کیلئے صبر

# حائل شریف بلا ترجمہ

مشکلت کہ خود بیہود نہ کہ عطار گوید  
حائل شریف کا نمونہ سامنے ملاحظہ فرمائیں  
یہ حائل شریف ۲۲۴×۲۹ کے ۲۲ صفحوں پر ہے  
کاغذ سفید و لایتی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
مستعمل ہے۔ اور جلد ہے۔ بدیر عزیز محمولہ ان

## لمعت النوار محمدیہ

حضرت مہدی کرم سلم کے پاک حالات اور ان کے خلق کا  
ایضاً حیرت مناسبت کا نوٹ۔ علمی۔ ادبی۔ جناتی و  
جلاویض مضامین کا دلنواز مجموعہ۔ حضرت مہدی کرم سلم کے  
مختلف شعبہ ہائے زندگی کا روشن ترسیم برہوت  
شرقی و مغربی اہل قلم کے مضامین بھی ہر ملاحظہ و محفلہ

## اسلام

### یہودی نبی نوع انسان کا ترجمہ

مصنفہ نصر بنو محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجزی  
تفصیل مضامین:- ان کا مذہب اسلام کی بنیادی  
خصوصیات اسلام ایک تاریخی مہم ہے۔ اسلام کے بنیادی  
اصول اسلام خدا کا تصور و نام الہیاتیات تفسیر  
کیفیت ہدایت۔ نشوونما ایمان۔ ایمان کا اصل اصول  
نماز۔ روزہ۔ حج۔ حقوق العباد و حقوق اسلامی عبادت

### تفسیر سورۃ فاتحہ

مصنفہ نصر بنو محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجزی  
سورۃ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر۔ ہر ایک مسلم کے  
گروہ ایک کاپی ہونی از بس ضروری ہے

### سیر بنوی

انحضرت سلم کی زندگی کا مختصر سا  
کی سچی تصویر قیمت تھیلہ

### تصاویر نماز عیدین مسجد و کنگر

قیمت فی درجن ۱۰/-

### تصاویر نو مسلمائے یورپ

قیمت فی درجن ۱۰/- چار درجن جلد سے

شَهِدَ مِنْكُمْ فَلْيُضْمَّهِ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
لِتُنْكِلُوا الْعِدَّةَ وَ لِيَتَذَكَّرَ اللَّهُ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ  
أُحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى نِسَائِكُمْ  
هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ  
أَنْتُمْ تَخْتُلِفُونَ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَفَا عَنْكُمْ فَاِنْ بَايَعْتُمْ هُنَّ وَأَنْتُمْ أَنْتُمْ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكُنُوا وَأَنْتُمْ وَتَكُونُوا لَكُمْ  
أُحِلَّ لَكُمْ الْبَيْضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
نَحْنُ أَيْمَنُ الصِّيَامِ إِلَى النَّكْلِ وَلَا تَبَايَعُوا هُنَّ  
وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسَجِدِ إِنَّكَ حُدُّهُ اللَّهُ

### قرآن اور جنگ

اس کتاب کی کیا کہ قرآن کرم ہی قائم  
مصنفہ نصر بنو محمد علی صاحب ترجمہ قرآن مجزی  
سورۃ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر۔ ہر ایک مسلم کے  
گروہ ایک کاپی ہونی از بس ضروری ہے

### لندن میں جلسہ مولود البنی سلم

اس کتاب میں اس جلسہ کی روداد اور جزیل موشی میں شہداء میں حضرت  
فی القدس تقریباً ۱۰۰۰ سے زائد تھے اس میں حاضر تھے مولود البنی سلم  
کی زبردست تقریر انحضرت سلم کے خلق عظیم ہے  
جو قابل رشک ہے

### وہا کے مشہور شہداء ثلاثہ

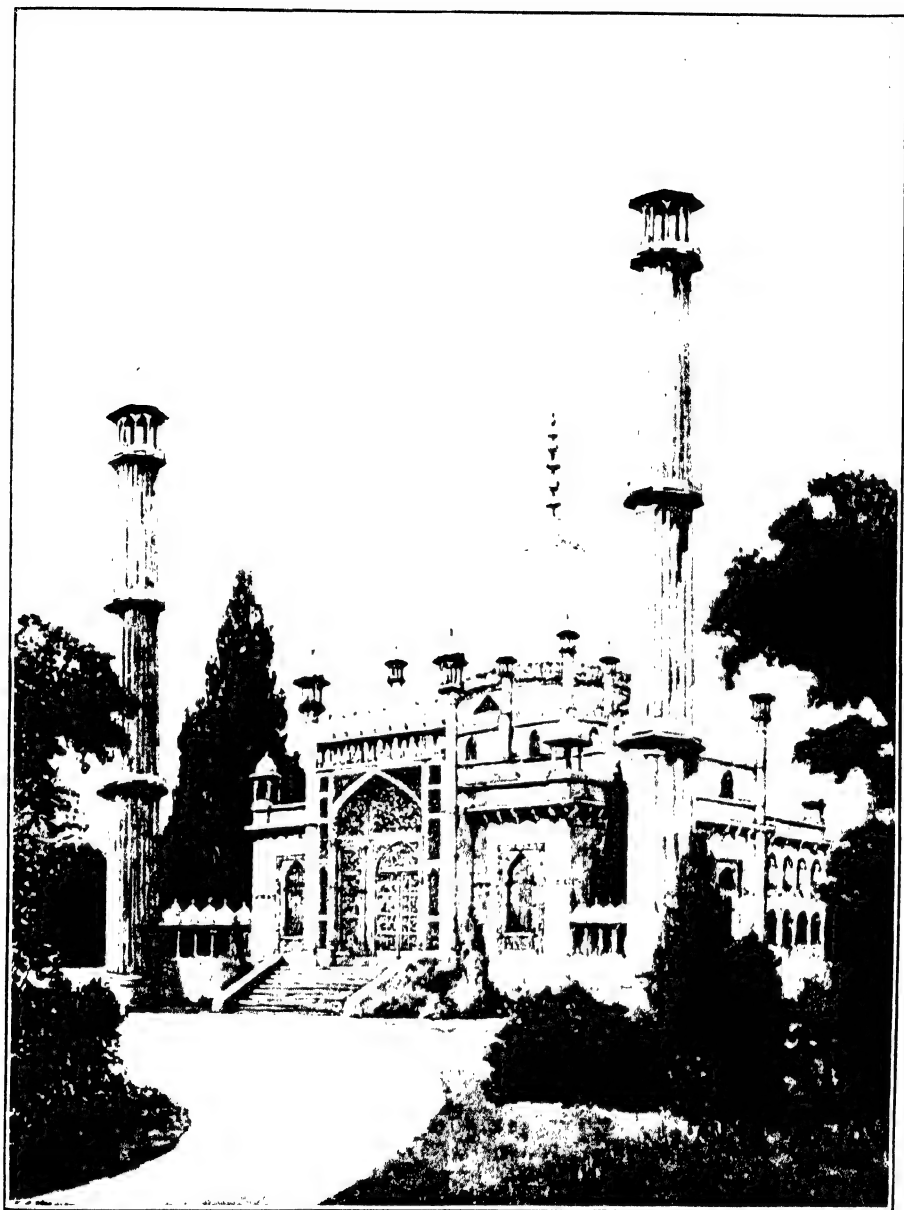
تفصیل مضامین دیا کے مشہور  
میں حسین۔ دنیا پر شہادت کا اثر + قیمت ۱۰/-

### المشتہرا مینجر مسلم ملک

سوسائٹی عزیز منزل لاہور نمبر ۱







PROSPECTIVE VIEW OF THE BERLIN MOSQUE.

# فہرست سیدین سالہ اشاعت اسلام ہوا

جلد (۱۱) باب ۱۰ اپریل ۱۹۲۵ء مطابق ۱۱ رمضان ۱۳۴۳ھ نمبر (۴)

صفحہ	مضمون نگار	مضمون	نمبر
۱۴۶	از مترجم	تشریح تصویر	۱
"	از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب	لندن میں مسجد	۲
۱۴۹	از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	ماہ رمضان	۳
۱۵۳	"	ہستی باری تعالیٰ	۵
۱۵۹	از مترجم	صاحب غزوہ شرف حضرت سیدنا ابو محمد طاہر سید الدین صاحب	۶
۱۶۷	از قلم حضرت مولانا موسیٰ محمد علی صاحب مدظلہ العالی	جمالت اور اسلام (از اخباری لائیک)	۷
۱۶۰	از مترجم	تبایع و اشاعت کے متعلق اسلام کی تعلیم	۸
۱۶۳	از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام	اشاعت اسلام - اتحاد دین المسکین	۹
۱۸۳	"	خطبات جمعہ	۱۰
۱۸۹	از مترجم	برلن مسجد	۱۱
۱۹۰	از انجیری فنانٹل سکرٹری شہن	گوشوارہ آمد و فرج و گندم شہن ۱۹۲۵ء	۱۲

بسم اللہ الرحمن الرحیم

نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم

# اشاعہ اسلام

بابت ماہ اپریل ۱۹۲۵ء

(جلد ۱۱)

نمبر (۲۱)

## شذرات

تشریح تصویق اس ماہ کے رسالہ کو برلن مسجد (جرمنی) کے نوٹو سے زینت  
دیجاتی ہے۔ جس کا مفصل ذکر اسی رسالہ میں برلن مسجد کے عنوان کے نیچے  
صفحہ ۱۸۹ پر دیا گیا ہے۔

### لندن میں مسجد

کیپٹن آرگاردن کینگ لندن کے ویسٹ منسٹر گزٹ میں لکھتے ہیں کہ  
گورنمنٹ اگر پچاس ہزار پونڈ اوزر میں مسجد کیلئے دیدے تو گورنمنٹ کوئی بڑا کام  
نہیں کرے گی۔ فرانس کی حقیقت برطانیہ کلان کے آگے کیا ہے۔ بلجائٹ آبادی عایا  
اسلامی برطانیہ ایک بھاری اسلامی سلطنت ہے۔ جب فرانس اپنی مسلم رعایا  
کی خاطر پیرس میں مسجد بنا سکتا ہے۔ تو کیوں انگلستان وہی کام نہ کرے۔ کپتان موصوف  
کے خیال میں گورنمنٹ کا یہ فعل نہایت ہی مستحسن نگاہ سے مسلمانوں میں دیکھا جاسکتا ہے۔  
یہ کوئی ایسا راز نہیں جو انگلستان کے ارباب حل و عقد کے سامنے نہ ہو۔

کئی دفعہ ایسی تحریکیں ہوئیں۔ اور پھر ان کا کچھ حشر نہ ہوا۔ البتہ اس وقت کثرت سے لوگوں کی توجہ اس طرف ہے۔ اس تجویز کی تہ میں سیاسیات ہیں۔ خواہ مسلمانوں کی تالیفِ قلوب کیلئے یہ ہو۔ خواہ یہ خیال کیا جائے۔ کہ برطانیہ کلاں کے ماتحت ایک بڑا بھاری حصہ مالیہ اور خراج کا مسلمانوں کی جیب سے نکلتا ہے۔ وہ دن اب ختم ہونے کو ہے۔ جب مالیہ اور خراج پھر ان کی آسائش کیلئے وضع ہو جاتا تھا۔ اسلامی نقطہ خیال سے وہی گورنمنٹ اپنے فرائض منصبی کو ادا کرتی ہے۔ جس کی توجہ رعایا کی بہبودی اور رعایا کی صحیح خواہشوں کے پورا کرنے کی طرف آٹھوں پہر لگی ہے۔ گورنمنٹ دراصل رعایا کی ایجنٹ ہے۔ جو کام رعایا خود اذوا نہیں کر سکتی وہ گورنمنٹ کرتی ہے۔ اور رعایا گورنمنٹ کو اس خدمت کا عوضہ دیتی ہے۔ اسی کے معنی ٹیکس ہیں۔ برطانیہ کلاں اگر اس بات کا فخر کرتی ہے کہ وہ ایک اسلامی سلطنت ہے۔ تو اس کے یہی معنی ہیں۔ کہ اس سلطنت کے ماتحت مسلمان ٹیکس دہندہ زیادہ ہیں مسلمانوں کی جیب سے بشکل ٹیکس نکلا ہوا روپیہ لازماً ان کی صحیح خواہشات کے لغاؤ میں خرچ ہونا چاہئے۔ لندن میں اگر مسجد پر پچاس ہزار یا ایک لاکھ پونڈ خرچ ہو جائے تو کوئی بڑی بات ہے مسلمان استحقاقاً لندن میں ایسی مسجد کو گورنمنٹ کے خرچ پر دیکھنا چاہتے ہیں۔ لیکن نہیں تو دس دن کو گورنمنٹ کی آنکھ کھلیگی۔

باقی رہا سیاسی پہلو۔ لندن میں گورنمنٹ کی طرف سے مسجد کا بننا اگر کسی صحیح سیاسی اصول کو اپنے اندر لئے ہوئے ہے۔ تو وہی وجوہیں اوپر بیان کر چکا ہوں اور اگر مسجد پر روپیہ خرچ کرنے کی غرض یہ ہو۔ کہ کوئی ایسے اغراض کا لغاؤ مسجد کے ذریعہ کیا جائے کہ جو وقتی گورنمنٹ اپنے مفید مطالب سمجھے تو یہ ایک امر محال ہے۔ تو کوئی مسلمان اس قسم کی خمیر فروشی کیلئے تیار ہو گا۔ اور بالقرض اگر کوئی ضمیر فروش نکل بھی آئے تو اسکی بات پر کان دھونے والے بہت تھوڑے ہونگے۔

لندن میں مسجد کی از حد ضرورت ہے۔ مسجد بننے سے سلام کا اشتہار ہے۔ جس وقت تک

ہماری تبلیغی سرگرمیاں کامیابی کا منہ دیکھ رہی ہیں۔ اس کو پچاس گنا زیادہ رفتار کامیابی کی ہو جائیگی۔ اگر لندن میں کسی مناسب مقام پر مسجد بنائی جائے اور مسلمانوں کے لئے یہ کونسا مشکل امر ہے۔ کہ وہ اپنے سرمائے سے ایسی مسجد بناتے ہماری دیکھا دیکھی اب لندن میں ایک ہندو مندر کے تعمیر کی تیاریاں ہو رہی ہیں۔ اغلب پینتالیس لاکھ پینسٹھ تھینہ کیا گیا ہے۔ اسی تحریک در بندہ کے ہمراہ کی طرف سے ہوئی۔ اور چند دن میں ہم سنینگے۔ کہ یہ روپیہ جمع ہو گیا۔ مندر بھی بن گیا۔ اور اس کے ساتھ ہندو طلباء کے لئے اقامت گاہ بھی ہوگی۔ عجیب بات ہے کہ برادرانِ وطن کے سامنے کوئی تبلیغی ناصب بن نہیں اپنے فوجانہ نچوں کو انگلستان میں اپنے مذہب پر قائم اور اپنی روایات اور منہ و جذبات کا استحکام دیکھنا چاہتے ہیں۔ اور اس بات کے لئے وہ اس قدر زرخیر برداشت کرنے کو تیار ہیں۔ ہمارے سامنے تو اشاعت و تبلیغ جیسا فرض اہم موجود ہے۔ ہماری گذشتہ کامیابیاں کچھ کمزور افزا ہیں ہیں۔ تو اب ایک منٹ کے لئے بھی شبہ کرنا کہ ہماری تبلیغی کوششیں کامیاب ہونگی یا نہیں۔ ایک کفرانِ نعمت ہے اب یہ طے شدہ حقیقت ہے کہ جو رستے ہم تبلیغ کے اختیار کریں گے وہ انگلستانی نو مسلموں کی تباہ و کوڑھائیں گے۔ مسجد کی تعمیر اشاعت اسلام کا ایک بڑا بھاری ذریعہ ہے۔ ہمارے شامل حال تو خدا کے وعدے اور اسکی نصرتیں ہیں۔ پھر نہ معلوم ہم کیوں خواب غفلت میں پڑے ہوئے ہیں۔ ان پانچ چھ سالوں میں کس قدر مسلم روپیہ بے فربہ امور پر خرچ ہو گیا۔ کیا مسجد بنانا بھی اسی میں آسکتا ہے۔ آئے دن لوگ جذبہ حسنت میں آکر ان شہروں میں مسجدیں بناتے ہیں جہاں مسجدوں کے مقابل مسجدوں میں نماز پڑھنے والے تھوڑے نظر آتے ہیں۔ کاش ایسے لوگ اس نواب کو لندن میں جا لکھائیں۔ وہ لوگ جو آئے دن علی الخصوص ممبئی میں مسجدیں بناتے ہیں وہ لندن میں کیوں ایک مسجد نہیں بنا ڈالتے ۛ

# ماہ رمضان

کتب علیکم الصیام کما کتب علی الذین من قبلکم لعلکم تتقون  
 روزے رکھ لینا یا بہ محاذرہ عام کھانے پینے اور تعلقات زنا شونی سے  
 چند گھنٹوں کے لئے الگ جانا کوئی نئی بات نہیں۔ چنانچہ آیت بالا بھی اسی کی  
 طرف اشارہ کرتی ہے۔ اسلام سے پہلے یہودی۔ نصرانی۔ مجوسی۔ ہندو۔ چینی۔  
 ہندو۔ سب کے سب روزے رکھتے تھے۔ انہیں سے اب بھی روزے رکھتے ہیں۔ بھوکے  
 پیاسے رہنے سے کونسا امتیاز حاصل ہو سکتا ہے۔ لیکن اللہ کی کتاب نے تو  
 روزے رکھنے کی ایک غرض بتا دی ہے۔ اگر وہ غرض حاصل نہیں تو روزہ رکھنا  
 بھوکے مرنے سے زیادہ وقعت نہیں رکھتا۔ روزے کی غرض حصول تقویٰ  
 ہے۔ روزہ چھوڑ باقی ارکان اسلام کی بھی یہی غرض ہے۔ نماز۔ زکوٰۃ  
 حج ان سب کا مقصد قرآن کریم نے تقویٰ ہی بتلایا ہے۔ خود قرآن تقویٰ  
 کی راہیں سکھاتے آیا۔ ذلک الکتاب لاریب فیہ ہدی للمتقین۔ تقویٰ کے  
 معنی بچنا ہیں۔ کائنات کی ہر ایک چیز کے سامنے ایک نصبین ہے۔ وہی  
 اس کا معراج ہے۔ ایک بیج نے آخر کار درخت بن کر پھل کو پیدا کرنا ہوتا ہے  
 ہے۔ سونا۔ چاندی۔ لیل ویا قوت یہ سب کے سب بے قیمت پتھر و نمین جیسے ہو  
 ہوتے ہیں۔ خدائے واحد کی وحدانیت کا ایک یہ بھی ثبوت ہے۔ کہ کل کی کل  
 چیزیں ایک ہی طریق پر چل کر اپنے کمال حقیقی کو پہنچ جاتی ہیں۔ ہر ایک  
 چیز کے ارد گرد اسکی مفید اور مضر چیزیں موجود ہوتی ہیں۔ اگر وہ مضر اسکی  
 نیکے اور مفید چیزوں کو اختیار کر لے تو وہ اپنے پسیدائش کی علت غائی کو  
 حاصل کر لیتی ہے۔ یہی راز ترقی ہے۔ ایک باغ میں مختلف قسم کے درخت ہوتے  
 ہیں۔ پھول والے بھی اور خاردار بھی پھل والے بھی اور بے پھل بھی۔ انہیں  
 ایک ہی پانی سے سیرجیا جاتا ہے۔ ان سب کے نمونے ایک ہی آفتاب کی روشنی

کام کرتی ہو۔ ان سب کے ارد گرد ایک ہی کمرہ ہوا کرتی ہو۔ وہ سب کے سب ایک ہی زمین پر نکلتے ہیں۔ لیکن ان سب کی پرورش کی گئی ہے۔ انکی خوراک کو بھی مقدار الگ الگ ہے۔ کائنات کی ہر ایک چیز میں ایک قسم کی قوتِ مرتبہ کام کرتی ہو۔ جو اس چیز کو مضر چیزوں سے بچاتی ہو۔ اور مفید چیزوں کو لے لیتی ہے۔ ہمارے جسم کی بلوغت بھی اسی طریق پر چلتی ہے۔ جو مضر چیزوں میں گئی وہ تھے۔ جلاب۔ جراثیم۔ لیسینہ وغیرہ کے راہوں سے باہر آجاتی ہے۔ جسم اس چیز کو قبول کرتا ہے۔ جو اسکے مفید ہو۔ انسان کے اندر ایک نئی چیز پیدا ہوتی ہے۔ جو ایک طرف انکی ترقیت کا موجب ہو اور دوسری طرف وہی اس کی تباہی کا موجب ہے۔ وہ اس کا ادراک اس کی قوتِ تمیز اور قوتِ محاکمہ ہے۔ جسمانیات میں تو قوتِ مدبرہ فقط ہر چیز میں موجود ہوتی ہے۔ لیکن قوتِ تمیز و ادراک میں یہ قوت مدبرہ ہمیں خود پسند کرتی ہے۔ یعنی وہ قوت جس کے ذریعہ ہم مضر چیزوں سے بچ جائیں۔ ہاں ہمیں ہدایت کی ضرورت ہے۔ اور ہدایت خالق کائنات سے ہی آنی چاہئیں۔ کیونکہ وہی خیر و شر کی راہوں سے واقف ہے بالفاظِ دیگر ہمیں خدا کی طرف سے ایک کتاب کی ضرورت ہے جس کا مقصد اعلیٰ ہمیں بُری چیزوں سے بچانا ہو۔ جس پر عمل کر کے ہم بُری چیزوں سے بچنے والے بن جائیں۔ قرآن نے اپنی غرض یہی بتلائی ہے۔ ذلک اللہ صلا دیب فیہدی للمتقین۔ یہ کتاب جس میں کوئی شک و شبہ نہیں بچنے والوں کیلئے ہدایت لائی ہے۔ اسی کا نام تقویٰ ہے۔ قرآن کریم نے اس تقویٰ کو پیدا کرنے کا ایک راستہ روزہ رکھا ہے۔ جب ہم حلال اور طیب چیز سے ایک ہستی بالاتر کی خاطر بچتے ہیں۔ تو پھر جو اس نے حرام کر دیا ہے۔ اس سے ہمیں اولے ترہیج نہ ہوگا۔ اگر ہم روزہ رکھ کر حلال چیز کو خدا کی خاطر پسینے پر حرام کر دیا۔ تو پھر حرام کو اگر حلال کریں تو ہم روزہ نہیں رکھا۔ ہم یہ فائدہ کشی کے اس راز کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے عمل نے اور روشن کر دیا کہ جو انسان

تھے۔ یعنی خیرات صدقات دینے میں اپنے معاصرین سے بہت بڑھے ہوئے تھے۔ لیکن ایام رمضان شریف میں آپ اور بھی جو دو بخا میں بڑھ جاتے تھے۔ اس سے یہ نظر آتا ہے۔ کہ جہاں رمضان شریف کا ایک پہلو یہ ہے۔ کہ ہم اپنی ضروریات حقہ سے بھی الگ ہو جائیں۔ اس کا دوسرا پہلو یہ ہے۔ کہ ہم وہ چیزیں جو ہم نے کھانے پینے سے بچائی ہیں وہ خیرات اور حنات میں خرچ کریں۔ حق الامر یہ ہے۔ کہ حقیقی تقویٰ کی راہ پر وہی قدم زن ہوتا ہو۔ جو اپنے مکسوبات اور اپنے مال کو خدا کے راہ میں اور خدا کی مخلوق کی خدمت میں صرف کرے۔ نکل کے کل شمار اسلامی میں یہی بات مضمر ہے۔ وہی کامل صلاح کا مئذہ دیکھتا ہے۔ جو ان دنیا کی چیزوں سے الگ رہنا چاہتا ہو۔ اس کے یہ معنی نہیں کہ ہم جنگلوں اور بہا بانوں میں چلے جائیں۔ ایسے شخص کیلئے دنیوی چیزوں سے الگ ہونا کوئی مشکل بات ہے۔ وہاں اسے کوئی چیزیں ملینگی جنہیں چھوڑ کر وہ تقویٰ حاصل کرنا چاہتا ہے۔ اور سب بڑھ کر اور مشکل تر چھوڑنا تو ان چیزوں کا ہوتا ہے جو ہماری اپنی ہیں۔ ہماری محنت کا صحیح ثمرہ ہو۔ روزہ رکھ کر تو ہم نے اپنی صحیح اور جائز چیز کو چھوڑا اور اس چیز کو چھوڑ کر ہم نے سبق حاصل کرنا ہے۔ کہ اپنی اور چیزوں کو بھی چھوڑ دیں۔ پہلے جائز رہوں سے وہ چیزیں حاصل کریں۔ کمائی کا کوئی جائز راستہ ایسا نہ ہے جس پر ہم قدم زن نہ ہوں۔ پھر جب ہماری کوششیں ہیں بہت سی چیزوں کا مالک گردیں تو پھر مردانہ دار اپنی ذات کو اس سے الگ کر کے خدا کی راہ میں وہ خرچ کر دیں۔ اس طریق پر چلنے سے حقیقی تقویٰ حاصل ہوتا ہے۔ اور اس تقویٰ کو حاصل کرنے کے بہترین ایام رمضان شریف ہیں۔ روزے رکھو۔ قائم الصلوٰۃ رہو۔ قائم اللیل بنو۔ لیکن اپنے مالوں کو خدا کی راہ میں وقف کرنا سیکھو۔ اس سے آدمی مغفل نہیں ہوتا۔ جب اللہ تعالیٰ کسی کے دل کو اور اس کی ایسی کیفیت سے واقف ہوتا ہے۔ تو اس کے لئے



آسانیوں کی راہ کھول دیتا ہے۔ ومن یتق الله يجعل لہ ما یرزقہ من حیث یشاء (جو اللہ کیلئے تقویٰ کرتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے راستے کھول دیتا ہے۔ اور ایسی راہوں سے رزق پہنچاتا ہے۔ کہ جس کا اس کو لگن بھی نہ ہو) وہ تقویٰ یہی ہے کہ تم خدا کے لئے ہو جاؤ خدا تمہارے لئے ہو جائیگا۔ یوں تو مسلمانوں کے ہاں اس سکے گزرے زمانہ میں بھی ان ایام شریف میں بہت کچھ خیرات ہوتی ہے۔ افطاریوں پر صد ہارویے خرچ ہو جاتے ہیں کھانے کھلائے جاتے ہیں۔ یہ سب صحیح لیکن مسلمانوں کے اچھے کام اس لئے تباہ نہیں ہو رہے کہ مسلمانوں میں جذبہ خیرات صدقات نہیں۔ تباہ ہم اسلئے ہو گئے کہ ہماری خیرات و صدقات کا مصرف غلط ہے۔ ہم خرچتے تو ہیں۔ لیکن بے ٹھکانے۔ برادران اسلام اس وقت قوم ہی من کل الوجہ بڑی محتاج ہے۔ اسلام خود محتاج ہے اسلام خود غریب و مسکین ہے۔ تم اس کی افطاری کا بند دبست کرو۔ تم اس کی قوت لایموت کا فکر کرو۔ اشاعت اسلام پر اپنے مالوں کو خرچ کرو۔ میں بلا تامل تمہیں عرض کرتا ہوں۔ کہ آپ صاحبان جس قدر خیرات ان ایام میں کرتے ہیں۔ اگر اس کا ایک حصہ اشاعت اسلام میں خرچ کریں تو اس کا ثواب دوسری راہوں سے بہت بڑھ کر ہے۔ گزشتہ نمبر میں میں نے تذکرہ کے متعلق جس تبلیغ فنڈ کے جمع کرنے کی تحریک کی تھی۔ اور بعض احباب نے میری صدا پر لبیک کہا۔ اسی طرح اس

ماہ صیام کی عزت میں آپ اُس

تبلیغی فنڈ کو نہ بھولیں +

خواجہ کمال الدین مبلغ اسلام

۱۔ تمام ٹریسبل زر بنام فنڈ لٹل سکرٹری مسلم مشن دوکنگ عزیز مندر لاہور (پنجاب)

# اِنَّ اللّٰهَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ہستی باریتعالیٰ

(از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مباح اسلام امام مسجد دارالکبیر)

فی زماننا حدوثِ مادہ سے انکار تو درکنار وجودِ رب العالمین سے انکار کرنا عندالعقلا کوئی آسان کام نہیں۔ آج سے پچاس سال پہلے رب العالمین کی ہستی کو منوانا چہ قدر مشکل تھا۔ آج اسی قدر اس سے انکار کرنا مشکل ہے۔ جدید علمی انکشافات کی روشنی میں مادہ میں یہ کہنے پر تو مجبور ہیں کہ اگر ہم اس کائنات کو ایک مُدِ کمۃ اعظم کے ساتھ وابستہ نہیں کر سکتے تو ہم یہ بھی نہیں کہہ سکتے کہ اسکے پیچھے کوئی اور اک و عقل کا نام نہیں کر رہے۔ بالفاظِ دیگر مادہ میں چھوڑ خود وہ ہر لون تک کی حیثیت آج متخلکین کی سی ہو گئی ہے۔ ہستی باریتعالیٰ کے مضمون پر انگلستان کے ایک مشہور و معروف دہریہ مسٹر..... کو لندن کے اخبار فرمی تھنکر کے کالموں میں میری تحریرات کے مقابل یہی کہنا پڑا کہ نہ میں یہ کہہ سکتا ہوں کہ کائنات کی کل کسی اور اک تلے ہے۔ اور نہ میں یہ کہہ سکتا ہوں کہ کوئی مددِ کریم یا دماغ اس گل کے گل کارخانہ کے پیچھے نہیں۔ نہیں وہ دن گئے جب نیچر کو ایک بے ڈھب خلیج الرن قوت مانا جاتا تھا۔ جس کی حرکات و سکنات میں نہ کوئی تنظیم نہ کوئی ترتیب سمجھی جاتی تھی۔ ایسے وقت میں یہ کہہ دینا کہ نیچر کی یہ بے ترتیب چال اور اس کے ظہور مختلفہ میں بقا مدگیاں کسی دل و دماغ کا نتیجہ نہیں ہو سکتیں۔ ان وجوہ پر ہستی باریتعالیٰ کا انکار ایک حد تک صحیح بھی تھا۔ لیکن آج تو دنیا ہی بدل گئی۔ جس مادہ کو ہمارے آریہ کھائی یا

لہ انگلستان میں مشہور و معروف دہریوں کا پرچہ ہے۔ جس کے کالموں میں حضرت خواجہ صاحب دارمستر..... کے وجود باریتعالیٰ پر ایک دوسرے کے بالمقابل مضامین چھپتے رہے۔ دیکھو اسلامک ریلیویشن ۱۹۱۶ء

ان کا سنسکرت لٹریچر کا زمانہ خدا کا شریک بنائے ہوئے تھا۔ وہ آج خود کسی چیز کا مخلوق یا زائیدہ قرار دیا جا رہا ہے۔ آج کائنات کی ابتدا کسی ایسی چیز سے سمجھی نہیں جاتی کہ جس کا نام مادہ رکھا جاوے۔ قدیمی دنیا جیسے ہندوستان بھی شامل ہے۔ کائنات کا آغاز عناصر مختلف سے سمجھتی تھی۔ انہیں پیرکمرتی کہو یا پرکرتوں کی ترکیب۔ پچاس سال ہوئے جب عناصر کی جگہ کائنات کا ایک نیا باوا آدم نظر آنے لگا۔ اس کا نام اتم (Atom) رکھا گیا۔ لیکن آج اتم کو بھی بڑی ذرات سے بھی کسی پہلے چیز سے نکلا ہوا قرار دیا۔ یہ اتم مثبت یا منفی ذرات برقی کی ترکیب مخصوص نے پیدا کئے۔ لیکن ان برقی ذرات کو خود ایک اور چیز کے زرمادہ کے اجزائی کی ترویج نے وجود دیا جسے نیو بولا کہا جاتا ہے۔ یہ نیو بولا آگے چل کر اشیاء (ایٹمز) ذرات کی ترویج سے پیدا ہوئے۔ پھر یہ ایتیری (Ether) ذرات بھی ہماری ابتدا انہیں اس سے ورے آگے کئی ایک قسم کی سیاہ رنگ کے انواری حجاب ہیں۔ اور آج یہ تسلیم کر لیا گیا ہے۔ کہ ان سب کے ابتدا میں (Energy) یعنی قوت ہے۔ قوت کے درجہ اتحد ہی ان سیاہ انوار مختلفہ کے ذرات میں متشکل ہو جاتی ہے اور پھر مختلف ہیولے اور تشکلات میں شکلیں بدلتی ہوئی برقی روشنی بن جاتی ہے۔ اب اگر ان علمی اکتشافات سے انکار نہیں ہو سکتا۔ تو وہ تنازعہ کہ مادہ ضرور کسی جسم لٹی ہوئی چیز سے پیدا ہونا چاہئے ختم ہو گیا۔ مادہ کا خروج اگر (Energy) قوت سے ہوا ہے۔ تو اسی کو عربی زبان میں قدرت کہتے ہیں۔ اسلامی عقیدہ بھی تو یہی ہے۔ کہ کل کائنات رب العالمین کی قدرت سے پیدا ہوئی ہے۔ سوال صرف اسی قدر رہتا ہے۔ کہ آیا یہ قدرت کسی مدد کو یا دماغ کو متعلق رکھتی ہے۔ اور اسکے ارادہ کو ظہور میں لا رہی ہے یا قدرت ہی بذات خود ایک چیز ہے۔ جس کی کائنات میں جلوہ آرائیاں سو رہی ہیں یا لفاظ دیگر آیا یہ تدبیر ہے یا قدرت ہے۔ جسے رب العالمین یعنی کائنات کا پیدا کر نیوالا

کہا جاتا ہے جس بات نے آج محقق مادہ میں کو اس پر مجبور کیا ہے کہ وہ مادہ کی کسی شکل کو بھی آغاز کائنات نہ ٹھیرائیں۔ وہ یہ ہے کہ جہاں تک انسان کی تحقیق پہنچتی ہے۔ اس نے فضاء عالم میں تنظیم۔ ترتیب۔ تقدیر کو دیکھا۔ یعنی کسی قانون کے ماتحت کائنات کا ہر ایک مرحلہ کسی مقرر اندازہ کے ماتحت کام کر رہا ہے۔ جیسے عام اصطلاح میں **قانون** کہتے ہیں۔ یعنی ہر ایک چیز ایک مقررہ قاعدہ کے ماتحت پیدا ہوتی ہے۔ اور مقررہ قانون پر چلکر اپنی بلوغت یا مقام تکمیل تک جا پہنچتی ہے۔ حیوانات۔ نباتات۔ معدنیات اور ان سے آگے چلکر تنظیمی اور غیر تنظیمی عالم بھر عالم انہم اسکے آگے برتی عالم اس سے آگے نیو بلا اور پھر ایشی دنیہ۔ کوئی بھی چیز نہیں جو قانون کی زنجیروں میں جکڑ بند نہ ہو۔ کسی نے نہ تو نیو بلا یا نور کی ذرات یا ایشی ذرات کو دیکھا ہے۔ نہ محسوس و مشہود طریق پر مشاہدہ کر کے سیاہ اخوار کی دس بارہ قسمیں یا لہریں تجویز کی ہیں۔ جن میں کی ایک قسم (X-ray) ایکس ریز ہے۔ ان سب کے وجود کا پتہ قانون کے وجود کو تسلیم کر کے لگا ہے۔ آج جو ایٹم کو بھی تول ماب میں لے آئے ہیں چنانچہ کہا جاتا ہے کہ اس کا گرہ زمین سے پندرہ کھرب گنا بڑا ہے۔ اس طرح ایٹم کی رقت کے متعلق یہ اندازہ کیا گیا ہے۔ کہ دو صد پچاس پونڈ وزن میں ایٹم کا پھیلاؤ ہمارے گڑھ ہوائی کے برابر ہو جاتا ہے۔ یہ علم کچھ تو قوانین امواج برقی کے ذریعہ اور کچھ علم مراپا کے اصولوں کے ماتحت حاصل ہوا۔ بہر حال ایشی عالم کے متعلق بھی یہی ثابت ہوا کہ کائنات کی وہ ابتدائی سے ابتدائی معلومہ شکل بھی قانون کی ہی محکوم ہے +

مسلم صوفی بھی کس بلا کے باریک بین محقق تھے۔ انکے پاس اس زمانہ کے اکتشافی آلات تو نہ تھے۔ ہاں نور قلب اور کشفی بصارت نے ان وقائق پر پہنچایا جو آج سائنس کو تحقیق و تدقیق کے بعد بھی نصیب نہیں ہوتا۔ شیخ اکبر

حضرت محی الدین ابن عربی فرماتے ہیں۔ کہ رب العالمین کا پہلا نور یا وہ چیز جس میں اظلال خداوندی متشکل ہوئے۔ وہ اپنے رنگ میں انتہائی درجہ کا سیاہ ہے۔ پھر اس نور سیاہ سے بدرجہ نور روشن پیدا ہوا۔ آج سائنس نے بھی تو ایسی تصدیق کی۔ ایٹم جس سے برقی روشنی پیدا ہوتی ہے۔ اس قدر سیاہ تاریک مانی گئی ہے۔ کہ اس میں کوئی چیز نظر نہیں آتی۔ ہاں آنکھوں پر اس میں نئی چیزیں پیدا ہوتی رہتی ہیں۔ شیخ اکبر کی توجہ اس فلسفہ حقہ کی طرف کنت کنزاً محفیا والی حدیث نے منعطف کی۔ بڑے الفاظ حدیث خدا تعالیٰ فرماتا ہے۔ کہ میں ایک مخفی خزانہ تھا۔ میں نے چاہا کہ میں ظاہر ہو جاؤں۔ اس حدیث نے انہیں اس طرف متوجہ کیا۔ کہ ظہور عالم سے پہلے خدا کی جو صفت جلوہ آرائی کر رہی ہے۔ وہ لازماً الباطن ہوگی۔ یعنی جسکی گل کی کل چیزیں مخفی ہوں۔ لہذا اگر اس صفت کے کوئی اظلال متشکل ہونے۔ تو وہ غیر مرئی سیاہ رنگ اختیار کرینگے۔ اسے تخیلات نہ سمجھا جاوے۔ اس آگے چل کر دکھلاؤں گا۔ کہ خدا کی جن صفات کا ذکر قرآن نے کیا وہ آج بھی آئندہ کے علمی اکتشافات کے لئے ایک صحیح ہادی کا کام دے سکتی ہیں +

الغرض جہاں تک بھی فی زمانہ تحقیق ہوئی۔ جو چیز بھی ابتدا میں نظر آئی۔ وہ قانون کی محکوم ہی نظر آئی۔ ان حقائق کو دیکھ کر آج کل کے فضلاء مادیین نے یہ قرار دیا۔ کہ جو بھی چیز کائنات کے آغاز میں ہے۔ اس کا نام مادہ یا مادہ کا کوئی مترادف رکھنا صحیح نہیں وہ ایک ایسی چیز ہے۔ جسکے اندر باہر قانون ہی قانون ہے۔ جس کی فطرت میں قانون مرکوز ہے۔ جو طبعاً قانون پر چلتی ہے۔ جسکی ہر ادا میں قانون ہی قانون نظر آتا ہے۔ اگر اس کا کوئی نام تجویز ہو سکتا ہے۔ تو اسے ہیولی قانون کہنا چاہئے۔ چنانچہ ان وجوہ پر جرمین حکیم ہیکل نے اس کا نام (Law Substance)

یعنی مجسمہ قانون رکھا ہے۔ جن نتائج پر مغربی مادیین پہنچ گئے ہیں۔ اسکے آگے ایک ہی قدم باقی ہے۔ اگر ابتدائی چیز کا نام لاسٹنس (سپیلے قانون) کی جگہ لاسپرٹ یعنی نروح قانون رکھ دیں۔ تو اس کا نام اسلام نے اللہ رکھا ہے +

سوال یہ ہے کہ جب ہر جگہ قانون ہی قانون ہے۔ تو کیوں نہیں کہا جاتا کہ ہر ایک چیز پر قانون حکمران ہے۔ اس اقرار یا اظہار سے یہ مصیبت پڑتی ہے۔ کہ قانون کو ہر ایک چیز کا نوح رواں ماننے سے اشیاء اور قانون ایک چیز ہو جاتی ہیں۔ لیکن اگر اشیاء کا ثنات کو محکوم قانون تسلیم کیا جائے۔ تو اشیاء اور قانون دو جدا چیزیں ٹھہرتی ہیں۔ اور قانون علے وجہ التجرد ہی کسی محقق کے وجود کو چاہتا ہے۔ اب تو سائنس کے علماء اور ہم میں محض لفظی تباہی رہ گیا ہے۔ یہ تو تسلیم کر لیا کہ کائنات کی ابتدا ایک ایسی چیز سے ہوئی ہے۔ جسکے اندر باہر قانون ہی قانون ہے۔ تو پھر یہ کیوں نہ کہا جاوے کہ ابتدا میں خود قانون ہے ہاں قانون اگر ازلی ہے۔ تو پھر لازماً اس سے ایک ارادہ ازلی کا پتہ لگتا ہے۔ قرآن نے سچ فرمایا۔ انما امرؤ اذا اراد شیئاً ان يقول لئن کن فیكون۔ بالمقابل اگر مادیین سے قانون ازلی کے وجود میں آنے کی وجہ دریافت کی جائے تو کہا جاتا ہے کہ ابتدائی سے ابتدائی شے نے منازل ارتقا کو شروع کرنے کے وقت جو چال اختیار کی اور پھر جن طریقوں سے اس نے آئندہ کے منازل بلوغت کو طے کیا۔ ان طریقوں اور راہوں نے یہ قوانین مختلفہ بنا دیئے۔ گویا ان چالوں اور طریقوں کا نام قانون ہو گیا۔ اور اگر تو ابتدائی چیزیں ایک ہی دفعہ گل کی کل پسید اہو کر اور اشکال مختلفہ اور ہیولے بدلتے بدلتے کا ربیع کو موجودہ شکل میں پسید اکر دیتے۔ اور نئے اجزایا چیزوں کی تخلیق بعد میں ہوتی۔

تو ایک بات بھی تھی۔ اور یہ رائے وقت کے قابل سمجھی جاتی۔ لیکن ایشیائی عالم کے متعلق تو یہ ثابت ہوا ہے۔ کہ وہاں آٹھوں پر سلسلہ تخلیق جاری ہے۔ اور عنقریب اس ایشیائی عالم کی تہ میں ہونہ معلوم کیا گیا ظاہر ہوگا۔ نوری چنگاریاں بردقیقہ اور ہر لمحہ بڑی تیزی کے ساتھ ابتدائی سیاہ نور میں سے نکلتی رہتی ہیں۔ انہیں پیش افتادہ اور مقررہ منازل میں سے گزر کر کائنات کا حصہ ہوتی جاتی ہیں۔ اب سوال یہ ہے۔ کہ ابتدا یا روز الست کو تو نور سیاہ سے نکلی ہوئی چنگاریوں نے اپنی بلوغت کے لئے اتفاقاً کوئی راستہ اختیار کر لیا جس کا نام قانون ہو گیا لیکن کیا اس کائنات میں بھی کوئی مستعدی مرض موجود ہے۔ کہ جو ایشیائی اجزاء نیمو بلا یا نوری چنگاریوں کی شکل اختیار کرتے ہی وہ بھی اسی قدیمی راستہ پر چل پڑتے ہیں۔ وہ اپنے لئے کیوں کوئی اور رستہ اختیار نہیں کر لیتے۔ وہ کیوں پہلے کی پیدا شدہ چیزوں کی راہوں پر طوعاً و کرہاً چل رہے ہیں۔ سائنس نے تو یہاں تک تسلیم کر لیا ہے۔ کہ یہ اجزاء لایہ تجربے اس طرح زنجیر قانون میں جکڑے ہوئے ہیں۔ کہ جن راہوں پر انہوں نے چلنا ہے ان سے ایک اینج کا ہزارواں کیا لاکھوں حصہ بھی ادھر ادھر نہیں ہوتے۔ اہل سائنس نے ذرات کی اس فطرت انقیاد کے متعلق لکھا ہے۔ کہ عالم حیوانات میں اسکی مثال صرف شہد کی مکھی میں پائی جاتی ہے۔ جو اپنے چھتے سے خواہ میلوں دور بھی چلی جائے۔ جب واپس آتی ہے تو اپنی قدموں پر بھی واپس آتی ہے۔ اسی طرح یہ اجزاء البتہ مقررہ راہوں پر ایک کامل انقیاد کے ساتھ چلتے ہیں۔ بحال اللہ! قرآن نے بھی ایک موقع پر یہی مثال دی ہے۔

اب تو صرف اپنی بات کی فتح ہے۔ جس پر اس جمل کے فاضل دہریہ اڑے

عَلَىٰ وَادِي رَبِّكَ إِلَى الْمَحَلِّ انْخَضِي مِنَ الْجَبَلِ يَوْمَئِذٍ هُنَّ حُلٌّ لِّمَنْ لَّيَّسَ مِنَ الْكَاثِبِينَ فَاسْلُكِي سُبُلَ رَبِّكِ ذُلًّا

نیٹھے ہیں۔ والا قانون کی حکومت میں تو ایک رنگ جباریت نظر آئے اور اس کی سلطنت کی تہاریت کے آگے کل بساط کی گردن جھکی ہوئی ہو۔ اور کائنات کا ہر ایک ہیولا اسی قانون کے جوئے تلے ہو۔ اور پھر کسی ایسے بدر کہ اعظم کو ان چیزوں کا حمران نہ مانا جائے۔ جس کا نام جبار و تہار ہو۔ قرآن نے اس حقیقت کو دو لفظوں میں کھول دیا۔ واللہ شہید ما فی السموات وما فی الارض (یہ مضمون کتابی شکل میں ملاحظہ چھپکا)

## صاحبِ مشرق حضرت سیدنا ابو محمد طاہر سیف الدین صاحب

صاحبِ عزم و شرف حضرت سیدنا ابو محمد طاہر سیف الدین اولین سردارِ دکن جنکی فیاضی اور اسلامی جوش کی وجہ سے مسطر عبد الخالق خاں دو گنگ مسلم شن کے کام پر متعین ہوئے ہیں۔ آپ بوہرہ قوم کے امام ہیں جو اسلام کی ایک نہایت ممتاز اور ذمی اثر جماعت ہے جو مین قوم اور بعض دوسری اقوام پر مشتمل اور ہندوستان کی تجارت کو اپنے ہاتھ میں لئے ہوئے ہے۔ اگرچہ یہ جماعت دور دور ممالک میں تمام سطح ارض پر پھیلی ہوئی ہے لیکن اب تک ایک ہی ہی پیشو کے ماتحت وہ ایک ہی مضبوط اور متحد جماعت کا رنگ رکھتی ہے۔ اس اعلیٰ درجہ کے نظام کے تحت جو مصر کے دورِ فاطمی کی یادگار ہے وہ نہایت عمل منظم حالت میں ہے۔ اور یہ وہ جماعت ہے جسے کسی ممبر نے کبھی بھی خیرات پر گزارا وقت نہیں کی نہ ہی کبھی بیکاری کی شکل دیکھی ہے۔ ان کی ایک ضابطہ احکام میں ہے جو اسلام کو بنی نوع انسان کیلئے ہر روز ایک حمت کا نہایت گہرے ہے۔ انہیں کو تھکا طریق میں ہر شخص کو اپنی کمائی میں سے ۱۲ فیصدی محتاجوں اور غریبوں کے لئے ہسپتال بنانا یا دیگر ایک نہایت اعلیٰ درجہ کا طریق ہے لیکن بوہرہ قوم اس متوسط شرح پر قانع نہیں۔ اور کل جمع شدہ رقم کے ساتھ اس کا دسواں حصہ اور دیتے ہیں۔ اور اس تمام روپیہ کے صحیح مصارف اور مستحقین پر خرچ کرنے کے لئے دیسا ہی نظام اور احتیاط مد نظر رکھی جاتی ہے جو عربوں اور مسلمان بادشاہوں کا کام تھا۔



اختلافات حالات کی وجہ سے جو بیرونی حکومت کا نتیجہ ہے۔ زکوٰۃ کا اصول بہت خدنگ غلط شکل اختیار کر چکا ہے۔ لیکن بوسہ قوم لا پرواہی اور غفلت کا شکار نہیں ہوئی اور روز افزوں رفح الحال ان پر طاری ہے۔ صاحبِ عہد و شرف حضرت سیدنا اپنے تقدس کی وجہ سے تمام اسلامی دنیا میں ممتاز ہونے کے علاوہ اپنی وسیع معلومات اور تہذیبِ شائستگی میں معروف ہیں۔ ہر دماغی کام اور علوم دینیہ میں بلند تر مرتبہ رکھنے کے علاوہ آپ قومی معاملات کے انتظامات میں ایک گہری نظر رکھتے اور واقعات و تحاللات پر پورا قبضہ رکھتے ہیں۔ یہ اتحاد اسلامی کی ایک شاندار مثال ہے (جو مسیحیت کے سینکڑوں فرقوں کے باہمی جنگ پیکار سے قطعاً مختلف ہے) کہ دو رنگ مسلم مشن کے سرگرم مؤیدین ہیں، اسلامی جماعت یعنی شیعہ، اہلحدیث، احمدی بھروسہ انہوں کے افراد شامل ہیں۔ ایک مسیحی مشن کی بات پر غور کر سکتا ہے۔ جبکہ ایک فرقہ کا مسیحی دوسرے فرقوں کے مسیحی نئی نظریں سمجھتے، اور ہر قطعاً ظالم و مسیحیت نے خود اپنے فرزند کو خون کی باتھ رنگے ہیں۔ کیونکہ مذہب کے بنیادی اصول پر بھی ان میں ایک ایک فرد باہم زمین، آسمان کا اختلاف رکھتا ہے +

## اسلام اور شمشیر

(از قلم ڈاکٹر خالد باگ)

عیسویت کے علمبردار اور مدبرین سیاست ہمیشہ یہ اعتراض کرنے کے عادی ہیں کہ اسلام من کل الوجہ یا اس کا اغلب حصہ بنو کہ شمشیر اشاعت پذیر ہوا ہے۔ بہت سے غیر محقق ناواقف اور غیر محنت اط لوگ اسی بوسہ اعتراض کو رٹتے بھنتے ہیں۔ اور اپنے دھوئے کی تائید میں عرب، سیریا، عراق، مصر، شمالی افریقہ، فارس، سپین وغیرہ علاقہ جات کی ابتدائی فتوحات کو پیش کرتے ہیں۔ لیکن عیسائیوں میں جو لوگ زیادہ وسیع خیال اور محقق ہیں۔ وہ اس امر کے تسلیم کرنے میں سمجھی تامل نہیں کر سکتے کہ عیسائیت بھی اسی حد تک انہی ذرائع اشاعت پذیر ہوئی ہے۔ چارے میں نے... ۵۔ سیکسنز کو محض عیسائی مذہب نہ قبول کرنے کی وجہ سے تہ متع کر دیا تھا۔ سپین کے اندر

مسلمانوں اور یہودیوں کی پہچان کی گئی۔ علیٰ ہذا القیاس سپین کے محکمہ انفیتش نجس کے کارنامے جو ان دنوں سپین اور امریکہ میں معرض ظہور میں آئے وہ بھی الم نشرح ہیں۔ فی زمانہ اسلام کے نام لیوا گروے زمین کے بیشمار حصوں کے اندر ہر ایک قسم کے مظالم کا شکار ہو رہے ہیں۔ یونانی انواع جو حال ہی میں مغلوب ہوئی۔ ان کی تعدیوں اور چیرہ دستیوں سے قطع نظر کر کے ریاست ہائے بلقان اور کریٹ کے اندر اسلام کو جس بے دردانہ اور وحشیانہ طریق سے بے نیچا دکھایا گیا اس کی داستان کچھ کم الملتاک نہیں ہے +

ہمارے مضمون کا موضوع یہ نہیں ہے۔ کہ ہم اسلام کو بنو و شمشیر بھیلانے کی کے اغراض کے بالمقابل اسی قسم کا اعتراض عیسائیت کے خلاف ثابت کر دکھائیں بلکہ ہم بالاختصار اس امر کی تنقید کرنا چاہتے ہیں۔ کہ یہ نہام کہ اسلام بنوک شمشیر اکناؤ عالم میں اشاعت پذیر ہوا کہانتک صداقت اور راستی پر مبنی ہے اور کہانتک محض کذب و افتراء ہے +

اس موضوع پر بحث کرتے ہوئے سب سے پہلے یہ بات یاد رکھنی چاہئے کہ قرآن مجید اس کے متعلق ایک حتمی فیصلہ صادر فرما دیا ہے۔ کہ الا کراہ تے الدین یغنیہ میں جبر و اکراہ نہیں جس کی رو سے اسلام میں جبر کسی کو داخل کرنا ممنوع اور حرام قرار دیا گیا ہے۔ اسلام کو سیاسی طاقت حاصل ہونے ہی شریعت حق نے جلال کتاب کے لئے (جیمیں عیسائی۔ موسائی۔ زرتشت اور دوسرے حاملان دین عیان کتاب شامل ہیں۔ اور جن کی کتب سماوی اور جبروت اور مختص بزمان و مکان ہونے کے اب منسوخ ہو چکی ہیں) ان سب کے لئے ایک مخصوص حیثیت قائم کر دی تھی اور انکی حفاظت کے تمام قوانین مرتب فرما دیئے تھے۔ عکس اس کے اصنام پرستی کلیتہً ممنوع قرار دی گئی تھی۔ گو یہ امر بظاہر کسی کو سخت معلوم ہو۔ لیکن قوم عرب کو تخصیص مذلت سے (وجہ زحمت پر پہنچانے کے لئے یہ ضروری اور لازمی تھا۔ اور اسی ایک امر سے وہ آسمان علم و حکمت کے درخشاں ستارے بن گئے۔ اور ایک بہت قلیل عرصہ کے اندر تہذیب

شائستگی، علم و فضل۔ اور اخلاق حسنہ کے تمام کمالات انہیں جلوہ گر ہو گئے۔ وہ یورپ کے محکم بنے۔ اور علوم و فنون شریفہ کے تحریزیان کے ہاتھوں سے ہونٹی یورمانہ حال کے مدونہ علوم و فنون جو اس قدر معراج ترقی پر پہنچ چکے ہیں۔ اسکے حقیقی بانی ہی تھے اسلام کے ابتدائی ایام میں یہودیوں اور عیسائیوں کی ایک بہت قلیل تعداد مشرق بہ اسلام ہوئی۔ عرب میں عیسائیت اغلب براے نام تھی۔ اور عربین اس کی فتح مصر کے بہت عرصہ بعد تک ملک عیسائی ہی رہا۔ ہر امیں بنو تغلب کے قبیلہ۔ اے عیسائی لوگ بنو امیہ کے ماتحت تاریخ عرب میں ایک نمایاں حصہ لیتے رہے سیریا اور عراق میں عیسائی لوگ تاجرا و طبیب تھے۔ اور بالخصوص دربار خلافت میں میرنشی اور محاسب کے عہدہ ہائے جلیلہ اُن کی تفویض میں تھے۔ خلافت راشدہ اور عہد مبارک حضرت نبویؐ میں یہودیوں اور عیسائیوں کی ایک تعداد برضا و رغبت خود حلقہ بگوش اسلام ہوئی۔ بنی امیہ کے زمانہ میں عمر بن عبد العزیز کے عہد حکومت تک کسی تبلیغی سرگرمی کا پتہ نہیں چلتا۔ ہاں خلیفہ موصوف کے زمانہ میں تبلیغ و اشاعت مذہب کا نظام قائم کیا گیا تھا۔ اور اس نظام کا نتیجہ ہی تھا۔ کہ میثمہ عیسائی حلقہ بگوش اسلام ہوئے۔ بنی امیہ کے ابتدائی تاجداروں کے عہد میں یہ قاعدہ جاری و ساری تھا۔ کہ تمام نومسلموں سے بھی جزیہ وصول کیا جائے۔ لیکن عمر بن عبد العزیز جیسے با خدا انسان کے زمانہ میں یہ حکم متروک کر دیا گیا۔ لیکن معلوم ہوتا ہے۔ کہ یہ محض تھوڑے عرصہ تک ہی نافذ رہا۔ اور خلیفہ مہمومح الصدر کے زمانہ میں جو حیرت انگیز ترقی مسلمانوں کے اصول و شمار میں ہوئی وہ کسی جبر و اکراہ کا نتیجہ نہیں۔ بلکہ تبلیغ و اشاعت اسلام کا نتیجہ تھی ہم اس ہر کے معلوم کرنے سے بھی قاصر ہیں کہ باشندگان فارس نے اسلام قبول کر کے کوئی معندہ مادی فائدہ حاصل کیا ہو۔ جیسا کہ ہم دیکھتے ہیں۔ فارسیوں کا عربوں کے خلاف برسرِ پُرخاش ہونا ایک اسلامی رنگ لئے ہوئے تھا۔ اور یہ خیال کہ یہ واقعات مسلمانوں کی ”مذہبی دیوانگی“ سے صادر ہوئے لے ظلم و ستم کی وجہ زور و نما ہو رہے تھے بالکل بے بنیاد ثابت ہوتا ہو الفاظ دیگر یہ روشن محض سیاسی رنگ کی تھیں۔ اگر ایسا نہ ہوتا تو نہیں

ارتداد لازمی تھا لیکن ہمیں ارتداد کی ایک مثال بھی نظر نہیں آتی۔ سبکی تردید اس امر سے بھی ثابت ہوتی ہے کہ بخارا اور خیوا بہت جلد ہی اسلام کی لہنت و پناہ بن گئے۔ اور وہاں سے ہی اسلام وسطی ایشیاء کی ترکی قوموں میں پھیل گیا۔ حالانکہ یہ قومیں عرب کے اقتدار کے خلاف علم مخالفت اکثر بلند رکھتی تھیں۔ پھر بخارا مسلمانوں کے علم و ادب کا مرکز بن گیا۔ اور حیثیت اسکو تقریباً آج تک حاصل رہی ہے۔ البتہ یہ سچ ہے کہ شیعوں اور خراجیوں پر عراق و خراسان میں بہت کچھ تعذیبیں عملیں آئیں لیکن وہ محض سیاسی وجوہات پر مبنی تھیں۔ سبکی مثال اس طرح کی ہے جس طرح کرارستان ہاں مستحق بھی ہندو روٹن خیال سلطنت بالشوزم کی منجینی کو ضروری اور مناسب سمجھتی ہے۔ یا جس طرح کہ برطانیہ کلاں آرمش کے حقوق جداگانہ کے خلاف تدابیر اختیار کرنے پر مجبور ہوتی ہے +

اب ایشیائے کوچک کے اسلام قبول کرنے کی کیفیت ملاحظہ کیجئے۔ یہ تنگ سلبخوئیوں کی آمد کے وقت کلیتہً عیسائی تھا۔ باشندے زیادہ تر یونانی یا آرمینی تھے اور عمان حکومت بازنطینی فرمانرواؤں کے ہاتھ میں تھی۔ اس ملک میں بھی اسلام بعثت پھیل گیا۔ جس کی وجہ مسلمان حملہ آوروں کا اخلاقی تفوق اور ان کی وسیع جذباتیت رواداری تھی نہ کہ جبر و اکراہ۔ جب مسلمانوں نے ایشیائے کوچک پر حملہ آور ہوئے۔ باشندے بازنطینی ظلم و تعدی سے سخت مالاں تھے۔ تکلیف دہ جنگی خدمات اور ناقابل برداشت تاوانوں سے وہ بہت تنگ آ گئے تھے ہم دیکھتے ہیں کہ وہ گروہ درگروہ اپنے نجات دہندوں کے پاس جاتے ہیں۔ اور برضا و رغبت خود اسلام قبول کر لیتے ہیں۔ بلکہ وہ جو مشرف اسلام نہیں ہوئے تھے۔ وہ بھی سلبخوئیوں کی حمایت میں بازنطینی حکومت کے خلاف برسرِ پیکار نظر آتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ آج کل کے عثمانی ترکوں کے اندر وہ منگولی خط و خال کے آثار جو ترکی قوم کے لئے مخصوص ہیں بہت کم پائے جاتے ہیں۔ سلبخوئی جو چند سواروں پر مشتمل تھے۔ ان کے وسیع اصول رواداری اور اخلاقی تھوڑے کا یہی نتیجہ تھا۔ کہ

ایشیائے کوچک کو ایک بڑا حصہ حلقہ گہوش اسلام ہو کر ان میں شیر و شکر ہو گیا۔  
 باوجود اس امر کے کہ جو زبان ترکی اور ان کا مذہب اسلام ہے۔ اب تک ہاں کے  
 باشندوں نے اپنے مذہب کے قدیمی خصائص اور امتیازات کو برقرار رکھا ہے  
 یہی وہ قوم ہے جو اپنی موروثی شجاعت اور اخلاقی طاقت کے ساتھ جو سچو  
 اسلام کی طفیل حاصل ہوئی صدیوں تک تمام دنیا سے سرکار رہی۔ اور گذشتہ  
 سو سال سے وہ اندرونی بد نظمی اور بیرونی حملہ آوروں کی مدافعت کر رہی ہے یا انہماک  
 دشمنوں نے اس کو نہ حال کر دیا تھا۔ اور کوئی یار و مددگار اسکی حامی بھرنے والا نہیں  
 تھا۔ اور باوجود اس کے کہ اس کے پاس ساز و سامان کا نام و نشان بھی نہ تھا پھر بھی  
 اس جو اندام نے یہاں نو مسلموں کی .... کی اخراج کثیرہ کو جو تمام مسلمان جبر  
 سے مسلح تھے شکست کھانے دیکر تباہ و برباد کر دیا۔ اب تہ انی عثمانی سلاطین  
 بیشک سلجوقیوں کی اس قوم پرانی پولیسی پر کار بند رہے لیکن آخری سلاطین نے  
 اپنی جنگی کامیابیوں پر فخر ہو کر ان اصول وسیع النخیالی کو خیر باد کہہ دی جن پر انکے  
 آبا و اجداد کار بند تھے جس باعث انکے ان لوگوں کے جو کسی دنیوی اغراض کے  
 ماتحت تبدیل مذہب کرنے سے تعلق و اشاعت کا کام عثمانیوں کے زمانہ  
 میں بند رہا۔ با این حال ان کا طرز سلوک غیر مسلم اقوام پر آجکل کے عیسائیوں کے سلوک  
 کی نسبت جوہرہ حسن و رعایا سے ہے اور دیکھتے ہیں کہ ہزار ہا زیادہ قیامت نہ تھا کہ  
 قسطنطنیہ کے عہد میں ان کا عیسائیت کی ایک اور نظیر پیش کرنا ہے۔ جب طبرستان  
 گذر گئے مسلمانوں کو یہاں بھی مسلمانوں نے ملک کو مذہبی حملہ آوروں کی دستبرد  
 سے بچاؤ نہ کیا تھا۔ لیکن اسکی تمام مذہب سے انکو مسلمان ہو گیا۔ یہاں بھی اسلام  
 ظلم کے مقابلہ پر آ کر کی دیر نہ رہی اس طرح ہی کھڑا ہو گیا جس طرح ایشیا کوچک  
 میں سلجوقیوں کی آمد پر ہوا۔

چونکہ ایک ایسا ملک ہے جہاں مسلمانوں کا کبھی حملہ نہیں ہوا۔ تاہم اس کے اندر  
 مسلمانوں کو اگر کوئی لاکھوں ایک ہے کہ ہزار ہا غیر مسلم چھپنے کے یہی مفعول ہیں ؟

یہی کیفیت جزیرہ نکلے ملایا۔ فوج ایسٹ انڈیز اور قلیپاٹرز کی سر جب ابل برطانیہ ہندوستان پر قابض ہوئے۔ اُس وقت مسلمان آبادی کا بڑھتہ نہئے لیکن اب انکی آبادی ۱/۵ ہے۔ یہ شواہدات بین ثبوت ہیں۔ اس امر کا کہ اسلام کی اشاعت تلو ار کی شرمندہ احسان نہیں لیکن فی زمانہ سب سے زیادہ حیرت انگیز امر افریقہ میں اسلام کا پھیلنا ہے۔ جہانکہ جنگ عظیم سے لے کر اب تک لاکھوں کی تعداد میں انسان حلقہ مجوش اسلام ہو چکے ہیں۔ اور جہانکہ عیسائی مبلغین کی جبر و جہد اور عیسائی حکومت کی تدابیر انداد کے باوجود تمام کا تمام براعظم بجلی کی سہی سرعت کے ساتھ اسلام قبول کر رہا ہے۔ ایک ایسا واقعہ ہے جس کی نظیر تاریخ عالم میں نہیں مل سکتی۔ معزز اسلام کی اشاعت کے ساتھ ساتھ افریقہ والوں کا پایہ تہذیب بھی دن بدن بلند ہوتا جاتا ہے \* الغرض یہ ایک بدیہی امر ہے۔ کہ شمشیر کو اشاعت اسلام سے کچھ تعلق نہیں۔ یہ کہنا کہ کوئی عقیدہ بزور طاقت اشاعت پاسکتا ہے محض لُجڑ اور فطرت انسانی سے ناواقفیت کا نتیجہ ہے۔ ہاں جیسا کہ نمک نہ نفینش و تجنیس کے ہاتھوں سپین اور امریکہ میں ظہور میں آیا۔ اگر ناقابل برداشت سختیاں روا رکھی جائیں۔ تو ممکن ہے۔ کہ کبھی صورت پذیر ہو سکے لیکن اسلام کا دامن اس قسم کی قابل شرم کارروائیوں سے پاک ہے۔ محض اُکلے پتھر باتوں سے کام لینے والے متعصب لوگ۔ اور وہ جو تاریخی شواہد اور صحیح واقعات کو ماننے سے اعراض کرتے ہیں۔ محض وہی اس کھلی صداقت کا انکار کر سکتے ہیں۔ اگر ہم ناقابل برداشت امور کو نظر انداز کر دیں۔ تو خواہ اس قدر سختیوں اور تعذیروں سے کام لیا جائے۔ یہ اشاعت مذہب کیلئے کچھ سودمند نہیں ہو سکتی \* اشاعت مذہب محض مذہب کی عددگی اور اس کے ماننے والوں کے اخلاقی تقویٰ سے صورت پذیر ہو سکتی ہے۔ برخلاف اس کے طاقت کے استعمال سے بجائے ایک امر کو قبول کرنے کے مخالفت کے لئے کھڑے ہو جاتے ہیں۔ اور لہذا نتائج برعکس ثابت ہوتے ہیں۔ عیسائی اقوام کا کوششوں سے صاف ظاہر ہونا ہے۔ کہ وہ لوگوں کو عیسائیت قبول کرنے کیلئے مجبور کر دیتے ہیں۔ اور باوجود اس کے کہ بہت سارے پیروں میں لایا جاتا ہے۔ اور

اس غرض کیلئے بہت معقول نظام قائم کئے جاتے ہیں۔ تاہم ان کو کامیابی کا منہ دیکھنا نصیب نہیں ہوتا۔ باوجود اس کے کہ عیسائیت قبول کرنے والوں کو بہت کچھ سبز باغ دکھائے جاتے ہیں۔ اور حکومتیں بھی امر اور کمر کرتی ہیں۔ تاہم نئے داخل ہونیوالوں کی تعداد میں کچھ معتد بہ اضافہ نہیں ہوتا۔ سوائے اس کے کہ چند ایک نفوس بعض بعض مقامات پر عیسائیت قبول کرتے نظر آتے ہیں۔ اور وہ بھی ایسے کہ جن کی نسبت بالوثوق نہیں کہا جاسکتا کہ وہ سب دیانتدار اور قابل اعتماد ہوں۔ برعکس اس کے حالانکہ کوئی حکومت انکی سرپرست نہیں۔ کوئی باقاعدہ نظام قائم نہیں۔ اور مالی ذرائع بھی مفقود ہیں۔ محض اس اخلاقی طاقت کے زور سے جو ایسے موجود ہے۔ اسلام بڑی سرعت کے ساتھ دنیا میں پھیل رہا ہے۔ اور بغیر تلوار کی چمک اور صاحبان ثروت کی امداد کے اس کا قدم دن بہ دن ترقی کی طرف ہی ہوگا۔ اس کی موجودہ ظاہری شان و شوکت ہم تسلیم کرتے ہیں۔ کہ سطحی نظر رکھنے والوں اور ان لوگوں کے دلوں پر اثر نہیں کر سکتی جو چیزوں کو محض ان کی ظاہری شکل و مشابہت سے پرکھتے کے عادی ہیں۔ لیکن وہ جو نظر غائر رکھتے ہیں۔ وہ فوراً اسلام کی زبردست اخلاقی طاقت اور مسلمانوں کے متمم با نشان مستقبل کو پہچان لیں گے (انشاء اللہ تعالیٰ) +

**سلاجیت** (موسیائی) جو لوگ مانع محنت کے عادی ہیں۔ ان کیلئے ہم زبردست مفروضہ دانی خاص سلاجیت (موسیائی) صدر بہ مفید ہے۔ دیوانی از حد متوقیف ہوا ہے۔ گردہ و مثانہ کو مضبوط کرتی ہے۔ زکام و جرش۔ درد کمر یا دیگر دردوں کو بھی جو یک کی چوٹ کے باعث ہوں دھوکہ دیتی ہے۔ یہ ایک قسم کی کمزوری کیلئے افسیر ہے۔ کلاء طلباء اور دماغی کام کرنے والوں کیلئے مفید ہے۔ عیال کے بعد اس کے استعمال کی بہت کم تھکا دہن ہوتی ہے۔ مرد و زن بچہ و بوڑھا ہر موسم میں استعمال کر سکتے ہیں۔ قیمت ۲۴ گولیاں عمر (ایک وپیہ) علاوہ محصول ڈاک۔ غرضاً ایک گولی روزانہ ہمراہ دودھ یا چائے یا جلیان ادویات کو ۲۴ فصدی کمیشن لیگی۔ یکنسی سکیڈ تاجر صاحبان درخواست دیں +

**المشتہر منیجر کارخانہ ست سلاجیت** عزیز منزل نوکھا ملا ہو

## اسلام اور جہالت

ازم حضرت مولوی محمد علی صاحب نے مترجم ترجمہ القرآن انگریزی داردہ لہجہ کا ترجمہ لایا ہے اور کیا مترجم تاریخ اسلام میں اسلام سے قبل کے زمانہ کا نام ایام الجاہلیتہ کیا خوب رکھا گیا ہے۔ اور اس اصطلاح کی ایجاد کا سہرا قرآن مجید کے سر پر ہے۔ اور اس اصطلاح سے یہ بات بالکل عیاں ہے۔ کہ اسلام جہالت و لاعلمی کا قلع و قمع کرنے کے لئے آیا۔ اور اس لئے آیا۔ کہ دنیا کو منور کر دے۔ علم کی روشنی پھیلا دے۔ اور قرآن مجید نے بار بار اس امر کا اعادہ کیا ہے۔ کہ آنحضرت صلعم ایک اُمّی قوم میں مبعوث ہوئے تاکہ انہیں کتاب اور حکمت سکھائیں۔ اور ان الفاظ سے صریح طور پر یہ حقیقت مُترشح ہے۔ کہ اب جہالت کا دور دورہ ختم ہوتا ہے اور اس کی بجائے علم و فضل کا ڈنکہ دنیا میں بجنے والا ہے۔ چنانچہ آنحضرت صلعم کے پاس پہلی وحی یہی آئی۔ ”پڑھ پڑھ“ رب کے نام کے ساتھ جس نے پیدا کیا ”اقرا“ یعنی ”پڑھ“ یہ تو اُمّی قوم کی طرف پہلا پیغام تھا۔ اور انہوں نے پڑھا اس کے بعد ٹھیک ایسی ہی حیرت افزا وحی دوسری ہوئی، ”قسم ہے قلم اور دوتا“ کئی اور اس کی جو کچھ دے رکھتے ہیں۔ اب صاف ظاہر ہے۔ کہ یہ دونوں پیغامات قوم کی لاعلمی اور جہالت کی حالت سے تو کسی طور پر مطابقت نہیں رکھ سکتے یہی وجہ ہے۔ کہ اسلام کا حکم مرد و عورت دونوں کے واسطے عام ہے کہ علم حاصل کر دیکس قدر افسوس کی بات ہے۔ کہ اس فرمان باری کے باوجود اگر ہم موجودہ مسلمانانِ عالم کی علمی حالت کو دیکھیں تو لاعلمی اور جہالت کا دور دورہ گزشتہ ایام جاہلیت سے کسی طور پر کم نہیں معلوم ہوتا۔

قرآن مجید میں جو لفظ موت استعمال ہوا ہے۔ اس کے معنی صرف طبعی زندگی کے انقطاع ہی کے نہیں ہیں۔ بلکہ اکثر اوقات اس سے مراد جہالت ہے۔ اور وجہ بڑی معقول اور دلپذیر ہے۔ اسلام کی رُو سے مذہب کی علتِ غائی اور اس کا



مقصد واحد صرف یہ ہے کہ انسان کی مختلف قوا کی نشوونما بطور حسن انجام پذیر ہو۔ اور اگر جہالت کا سہہ باب کیا جاوے۔ تو یہ حالت کبھی پیدا ہو ہی نہیں سکتی یہ مقصد حاصل ہو ہی نہیں سکتا۔ اور اس فرمان باری میں جو مکرور اور دہرایا ہے کہ بوجہ غربت و افلاس اپنی اولاد کو قتل نہ کرو گے ۶: ۱۵۲ و ۱۷۱: ۱۸۱۔ قتل کرنے کے متعلق امام رابع جو لغات قرآنی کے متعلق سب سے بڑا مستند عالم ہے یہ فرماتا ہے کہ قتل کرنے سے مراد ان کو جاہل رکھنا بھی ہو سکتی ہے۔ اور یہی قرآنی منطوق کے موافق ہوئے۔ اسلئے کہ قرآن کی اصطلاح میں جہالت بمعنی موت اور موت بمعنی جہالت استعمال ہوا ہے۔ اب غور کیجئے کہ اس سے بڑھ کر مؤثر پیرا یہ تعلیم دلانے کے متعلق اور کیا ہو سکتا تھا؟ قرآن مجید کہتا ہے کہ افلاس و غربت کے باوجود صریح ہو سکے اپنی اولاد کو تعلیم دلاؤ۔ لڑکیوں کو قتل کرنے کا رواج اسلئے نہ تھا کہ بوجہ افلاس ان کی پرورش نہیں ہو سکتی تھی۔ بلکہ عزت کا ایک بالکل غلط مفہوم دماغ میں قائم کیا گیا۔ اور اس کی بناء پر یہ رسم قائم ہو گئی۔ جیسا کہ قرآن پاک فرماتا ہے۔ ”کیا وہ اسے دولت میں رکھیں گے یا زندگی و حق کر دیگا“ ۵۹: ۱۶۔ بیشک افلاس اکثر مومنوں پر بھاری اولاد کی تعلیم و تعلم کے راستہ میں ایک زبردست روک ہو جاتا ہے۔ اور بوجہ جہالت و اجہل کے مسلمانوں کی تعلیمی پستی بہ نسبت سابق بہت بڑھی ہوئی ہے۔ اور اس کا نتیجہ یہ ہے کہ ان میں افلاس کا دور دورہ ہوتا ہے یعنی افلاس جہالت کا نتیجہ ہے لیکن قرآن پاک کہتا ہے کہ افلاس بھی تعلیم کے راستہ میں روک نہ ہونا چاہئے۔ اور حقیقت تو یہ ہے کہ مسلمانوں کے تمام اخلاقی و مذہبی امراض کا واحد علاج تعلیم ہے +

بعض لوگ کہتے ہیں کہ قرآن سے جس تعلیم کی ضرورت ثابت ہوتی ہے۔ وہ صرف علم القرآن ہے لیکن سوال یہ کہ کیا آپ لوگ جلاء کے طبقہ کو پورے طور پر اور

۱۰. وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِمَّنْ أَهْلَاق ۱۶: ۱۵۲۔ اور اپنی اولاد کو نفسی کی وجہ سے قتل نہ کرو۔

وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِمَّنْ هُمْ أَهْلَاق ۱۶: ۳۱۔ اور اپنی اولاد کو نفسی کے ذریعے قتل نہ کرو۔

صحیح معنوں میں قرآن کے مطالب عالیہ کا علم دے سکتے ہیں۔ ایک جاہل قرآن کو حفظ کر لے تو کر لے۔ مگر وہ اسکے مطالب پر وثوق نہیں پاسکتا۔ اولاً وہ سمجھ سکتا ہے کہ قرآن کیا پیغام لایا ہے؟ اور نہ وہ اس رنگ میں رنگین ہو سکتا ہے۔ کہ جو قرآن کا طعرا امتیاز ہے۔ جو رنگ کہ قرآن اپنے متبعین میں پسند کرنا چاہتا ہے۔ اور نہ وہ ہر دست اسپرٹ جو قرآن کا منشاء ہے کہ لوگوں کے اندر پیدا ہو اس میں پیدا ہو سکتی ہے۔ یاد رہے کہ پیغمبر صلعم ایک اُمّی قوم کو کتاب اور حکمت سکھانے کے واسطے مبعوث ہوئے تھے۔ وہ اسلئے نہیں آئے تھے۔ کہ اپنے پیروں کو صرف چند الفاظ یا بیش از بیش چند فقرات ازبر یاد کرادیں۔ اور بس! جنہیں وہ حفظ یاد کر لیں۔ مگر انکے مطالب پر وقوف نہ ہو۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ ایک مسلمان کی نصاب تعلیم میں قرآن کو اول درجہ ملنا چاہئے۔ مگر اگر علم نہیں تو پھر اولیت حقیقی کیسے حاصل ہو! قرآن دانی اور قرآن فہمی کے واسطے ضروری ہے کہ انسان تعلیم ضروری سے کما حقہ آگاہ ہو۔ اور قرآن کے مطالعہ سے یار روشن ہو جائیگا۔ کہ خدا تعالیٰ نے انسان کو تمامی علم کے اکتساب کی قابلیت عطا فرمائی ہے۔ جیسا کہ ارشاد باری ہے: ”اور اس نے آدم کو ہر شے کا نام بتایا۔ اور یہ ظاہر ہے کہ علم الاشیاء میں ہی تمام زمانے کا سائنس اور فلسفہ مضرب ہے +

۱۰ مکالمات ملیہ یعنی گفتگو میں جو حضرت خواجہ کمال الدین صاحب سبغ اسلام اور دیگر علمائے مذاہب غیر میں انگلستان۔ فرانس اور دیگر مقامات

ممالک میں وقتاً فوقتاً مضامین متعلقہ اسلام عیسائیت۔ ہندو مذہب۔ مہتر مذہب۔ ہریت پر مختلف لہجوں۔ پادریوں اور مذہب کے دیگر بڑے بڑے علماء سے ہوئیں۔ سہین جمع کی گئی ہیں۔ یہ نہ صرف اسلام اور دوسرے مذاہب پر روشنی ڈالتی ہیں۔ بلکہ بہت سے دیگر امور مذہبی پر ایک سبق پہنچتی ہیں۔ علاوہ ازیں ان ایجابات سے یورپین نکتہ خیال اور ان سب طریق گفتگو سمجھ میں آتا ہے۔ یہ مکالمات مبلغین اسلام اور دیگر مسلم صحابہ جن کو مخالفین اسلام سے بحث کرنی پڑتی ہے۔ ان کی ہدایت۔ ہمنجائی کے لئے نہایت ہی مفید ہیں۔ گفتگو سوال و جواب کے رنگ میں ہیں۔ بلا جلد ۱۳ اور مجلد ۱۴ در خواستیں بنام مینجر مسلم لای سوسائٹی عزیز منزل لاہور لائی چاہئیں

# تبلیغ و اشاعت کے متعلق اسلام کی تعلیم

مَا عَلَى النَّاسِ إِلَّا الْإِسْلَامُ بِغَيْرِ كُفٍّ وَرِثَةٍ (۵ : ۹۹)  
 فذکر انہما انت مذکورہ لست علیہم بدعیط۔ لوگوں کو سمجھاؤ۔ کیونکہ  
 تم صرف سمجھانے والے اور بس تم ان کے اوپر واروغہ کی موافق تو تعینات نہیں ہوئے ہو  
 (۲۲ : ۸۱) قل یا ایہا الناس قد جا کما الحق من ربکم فمن اھتدی فانہا یھتدی  
 لنفسہ ومن ضل فانہا یضل علیہا وما انا علیکم بوحیل۔ لوگو! جو بات  
 حق تھی۔ وہ تمہارے پروردگار کے پاس سے تمہارے پاس آچکی۔ پھر جس نے راہِ راست  
 اختیار کی۔ تو اپنے ہی فائدہ کے لئے اختیار کرتا ہے۔ اور جو بھٹکا تو وہ بھٹک کر  
 کچھ اپنا ہی کھوتا ہے (۱۰ : ۱۰۸) قل الحق من ربکم فمن شاء فلیؤمن ومن شاء  
 فلیکفر۔ یہ قرآن تمہارے پروردگار کی طرف سے نازل ہوا ہے۔ جو چاہے مانے  
 اور جو چاہے نہ مانے (۱۸ : ۲۹)

مذکورہ بالا قرآنی احکام کسی تشیخ مزید کے محتاج نہیں۔ نبی کریم کا فرض منصبی  
 ان احکام کی رُو سے بالکل صاف طور پر عیاں ہوتا ہے۔ آپ کا اور آپ کے  
 متبعین کا حق صرف تبلیغ حق ہے اور بس انہیں اس سے بحث نہیں کہ لوگ  
 اُن کے پیغام کو قبول کرتے ہیں یا نہیں۔ قرآن فرماتا ہے لیس علیک ہدایہم  
 والکن اللہ یھدی من یشاء ان کو ہدایت کرنا، تیرا کام نہیں بلکہ اللہ جسے  
 چاہے ہدایت دیتا ہے (۲ : ۲۷۲) اس آیت سے بھی وہی حکم ثابت ہوتا ہے۔  
 ہدایت کرنا خدا ہی کا کام ہے۔ اور انسان کی تمام کوششیں دوسروں کے تبدیل نہ رہنے کیلئے  
 بیکار ہیں۔ قرآن کی تعلیم اس مسئلہ کے متعلق یوں ہی ہے۔ خدا تعالیٰ بار بار فرماتا ہے  
 وما انت الا نذیر مبین! تو صرف ڈرائیو والا ہے۔ پھر متبعین کے حق میں فرماتا ہے  
 یا ایہا الذین امنوا علیکم الفسکو لا یفترکم من ضل اذا ھتدیتم لے

لوگوں کو ایمان لائے ہو۔ تمام اپنی فکر کرو۔ اگر راہِ راست پر ہو تو اگر دوسرا گمراہی میں پڑے تو تمہیں کوئی نقصان نہیں پہنچ سکتا۔ پھر خدا فرماتا ہے فمن شأنا فليومن ومن شأنا فليكفر جو چاہے ایمان لائے جو چاہے کفر اختیار کرے۔ بھلا ایسی صحیح آیات کے ہوتے ہوئے کسی کو حق پہنچتا ہے۔ کہ اسلام پر یہ الزام لگا دے کہ اسلام اپنے پیروں کو اس امر کی تعلیم دیتا ہے کہ لوگوں کو بجز وقتِ شد و اسلام میں داخل کر دے اس کے برخلاف قرآن کی تعلیم تو یہ ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی حد سے زیادہ تر غیب دینے سے روکا جاتا ہے۔ اور صاف حکم ہے کہ اگر وہ لوگ جنہیں تم تبلیغ کرتے ہو۔ تمہاری بات نہ سنیں تو تم انہیں انکے حال پر چھوڑ دو۔ کیونکہ تمہارا کام لوگوں کو اسلام جبراً یہ طور پر منوانے کا نہیں ہے۔ اور نبی کریم کو ارشاد ہوتا ہے۔ کہ جو لوگ تمہاری باتوں پر دھیان نہیں دیتے انہیں ان کے حال پر چھوڑ دو۔ قرآن فرماتا ہے۔ لا اكرهه فاعلى الدين قد تبين الدين من الفی دین کے معاملہ میں جبر نہیں بیشک ہدایت گمراہی سے متمیز ہو چکی ہے۔ اور ہر شخص آزاد ہے۔ جو راستہ چاہے اپنے لئے اختیار کرے۔ خود اسلام کا لفظ بھی اسی حقیقت کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ اسلام کے معنی ہیں بخوشی خاطر خدا تعالیٰ کی فرمانبرداری کرنا۔ اور بطیب خاطر اپنی مرضاتاً کو اللہ تعالیٰ کی مرضی کا پابند بنانا تو ان حالات اور حقائق کے ہوتے ہوئے یہ کہنا کہ اسلام دین کے معاملہ میں جبر وار رکھتا ہے۔ اجتماعِ ضدین نہیں تو اور کیا ہے؟ ایک شخص مسلمان ہی اس وقت ہوتا ہے جب وہ اسلام کو فراخ دلی اور وسعتِ قلبی سے قبول کرتا ہے۔ قرآن بھی یہی کہتا ہے کہ جس کسی کو خدا تعالیٰ ہدایت دیتا ہے۔ اس کا سینہ اسلام کیلئے کھول دیتا۔ اب غور طلب بات یہ ہے۔ کیا یہ تبدیلِ مذہب کسی جبردار راہ کی بناء پر ہو سکتا ہے؟ ہم جانتے ہیں کہ سچی مبلغین تو مشرقی ممالک میں کام کر رہے ہیں۔ وہ اپنے عیسائی بنائے ہوئے لوگوں کی تیسری پشت کو سچا

سمجھی خیال کرتے ہیں۔ اور یہ خیال کرنا ان کے مناسب حال ہے۔ اول تو انہیں اپنی کارروائی دکھانی پڑتی ہے۔ یعنی ایک کثیر تعداد فوجیوں کی قتل کلیسیا ہوئی۔ دوسرے انہیں مغربی فتوحات کے لئے راستہ صاف کرنا ہے۔ اور یہ دونوں مقاصد ان لوگوں کو بپتسمہ دینے سے حل ہو سکتے ہیں جو مجائے مذہب کے روپیہ کو زیادہ پیار کرتے ہیں لیکن اسلام میں معاملہ بنوع دیگر ہے کیونکہ اسلام قبول کرنے کے معنی یہ ہیں کہ اُسے اپنی آزادستی سے قبول کیا جاوے۔ پس اگر جبر کا شائبہ بھی پایا جائیگا تو پھر یہ امر اسلام کی تعلیم کے صریحی طور پر منافی ہو گا۔ کس قدر ستم ظریفی کی بات ہے کہ جس مذہب کی تعلیم اس تحویل مذہب کے باب میں اس قدر اعلیٰ ہوا اسی کو بتلوار کا مذہب کہ کر بدنام کیا جائے +

آنحضرت کی زندگی میں ایک بات کم از کم ایسی ضرور ہے جو انہیں انبیاء سے ممتاز کرتی ہے۔ وہ یہ کہ آپ نے قرآن پر پورے طور سے عمل کر کے دکھایا۔ اور آپ کے دشمنوں اور نکتہ چیںوں کو بھی یہ بات تسلیم کرنا پڑی ہے جو آپ دوسروں کو سکھاتے تھے پہلے اس پر عمل کر کے دکھاتے تھے۔ اب سوال یہ ہے کہ اس قدر صریح احکام کے باوجود آپ کس طرح دین کے معاملہ میں جبر کر سکتے تھے۔ یا اس قسم کی بات کو رد کر کے سکتے تھے۔ فرض کرو کہ قرآن آپ ہی کی تصنیف ہے۔ تو بھی انصاف کا تقاضا یہ تھا کہ یہ الزام نہ لگایا جاتا۔ تاکہ قول و فعل میں تطابق قائم رہتا۔ ان آیات میں سے اکثر اس زمانہ میں نازل ہوئی ہیں جب آپ برسرِ اقتدار تھے۔ اور مدینہ میں قیام پزیر تھے۔ اگر تعلیم صرف مکہ کی زندگی کے زمانہ سے مخصوص ہوتی تو ہمارے مخالفین کو کچھ کہنے کی گنجائش نکل سکتی تھی جنہیں یہ کہتے ہوئے خرم نہیں آتی کہ سال کی عمر تک تو آپ حلیم اور نیکدل رہے۔ اور جب آپ کو سطوت حاصل ہو گئی۔ تو طرزِ عمل بدل دیا۔ اکثر آیات متذکرہ بالا اسی زمانہ میں نازل ہوئیں۔ جب آپ

بر قسم کی دنیاوی طاقت حاصل تھی۔ لیکن ہم دیکھتے ہیں۔ کہ ان آیات میں جبر کی نفی کی گئی ہے۔ اور حلم و محبت سے کام لینے کا حکم دیا گیا ہے + اور کیا ان ممالک میں، جہاں آج کے دن اسلام اس سرعت کے ساتھ پھیل رہا ہے کہ مسیحی مبلغین انگشت بدندان ہیں، کوئی تلوار چلائی جا رہی ہے؟ کیا یہ امر واقعہ نہیں کہ اسلام کی روز افزوں ترقی سے نا اُمید ہو کر، یہ مسیحی مبلغین، اپنی یورپین گونڈوئوں کو پولیشکل چالیں چلنے کی صلاح دے رہے ہیں + تاکہ اس طرح اسلام کو نقصان پہنچائیں۔ اگر کوئی شخص بنظر معائنہ ان حالات حاضرہ کا مطالعہ کرے تو اسے معلوم ہو گا۔ کہ جو الزام مسیحی جماعتیں ہمیں دیا کرتی ہیں۔ اس سے زیادہ قابل الزام طرز عمل، مغربی قوموں کو سکھا رہی ہیں۔ اور حقیقت یہ ہے کہ یہ الزام خالصتہ کی طرف اس جرم کی پاداش میں انکے دامن پر لگ رہا ہے کہ وہ اسلام پر دیر و دافنہ غلط اعتراضات کرتے ہیں +

## اشاعت اسلام و اتحاد دین امین تنظیم

از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مہینہ اسلام

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝ وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا ۝ وَاذْكُرُوا لِعَهْدِ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِيَعْتَمٍ إِخْوَانًا ۝ وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝ وَلَتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

۱۔ یہ اس تقریر کا خلاصہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے یکم اپریل ۱۹۲۳ء میں دی۔ مترجم

دس سال کے مصائب کے بعد پھر ہماری آنکھ کھلی۔ پھر ہمیں بھولا ہوا فرض یاد آیا۔ خواب نوشیں کی تعبیر غلط نکلی۔ ہمیں ایک نیک نہاد مہاتما نے جسکے دل کو مغربی سیاسیات کی روشنی نے منور کر رکھا تھا یہ سمجھا یا کہ ہم فلاں فلاں راہ پر چلنے سے ملک کو آزاد کرالینگے۔ ہم نے اس خیالی آزادی میں اپنے مذہب و ملت کی آزادی اور ترقی کو دیکھا۔ ہم سب کے سب قرآنی مشعل کو ہاتھ سے پھینک کر مغربی پراپوگنڈا کے گردیدہ ہو گئے۔ بہت شور و شر کیا۔ ہاتھ پاؤں مارے بے انداز روپے صرف کئے۔ ع۔ خود غلط بود آنچہ ما پسنداشتیم

۴ نہ معلوم اپنے خواب کی اس غلط تعبیر نے ہمیں کہاں کہاں پہنچا دیا ہوتا لیکن اللہ تعالیٰ کی رحمت ایک غضب کے رنگ میں نمودار ہوئی شرم و حانہ سوامی نہ معلوم کیا کیا وعدے کر کے قید سے نکلے۔ آتے ہی شدھی کا کھیل شروع کر دیا۔ بعض بزرگوں کی تو اس وقت بھی آنکھ نہ کھلی۔ اور اب بھی وہ اس حکمت الہی کے رموز سے نلے پرواہ ہیں۔ لیکن عامۃ الناس میں ایک گھبراہٹ پیدا ہو گئی انہیں سمجھ آنے لگی کہ براہوں وطن ایک طوفان اتفاق کی شستہ لائی، بجا کر ہمیں اپنے فرائض سے غافل کر رہے ہیں۔ دوسری طرف اپنی قوت کی مضبوطی غیر ملکی قوموں کے انہدام میں نہیں۔ بلکہ ہماری تخریب اور کمزوری میں دیکھ رہے ہیں ۴

یہ ساری مصیبتیں ہم پر کیوں آئیں؟ اس سوال کا ایک ہی جواب ہے جو قرآن کریم نے خاتم النبیین کے مبارک ہونٹوں پر جاری کرایا۔ یا رب ان قوم اتخذوا هذا القرآن معجوزا لے میرے رب میری قوم نے قرآن پس پشت کر دیا اچھے قرآن سے منہ موڑا۔ خدا نے ہم سے منہ موڑا۔ قرآن کی روشنی سے الگ ہو کر ہم نے دنیوی علوم کے روشنی یافتہ کی پیروی کی اور ہمارا نقشہ کیا ہوا۔ و نرکھم فی ظلمت وھم لا یبصرون

قرآن نے ہدایت کی روشنی قائم کی۔ ستمی اکی روشنی سے احتراز کیا۔ اس سے آہستہ آہستہ دور ہوتے گئے۔ آخر کار اس مقام پر پہنچے کہ جہاں اکی روشنی نہ پہنچتی تھی۔ اللہ تعالیٰ نے ہمیں اندھیرے اور ظلمت میں جھسٹ دیا۔ اور آج ہم وہم و گم کا یبصر و ن کے مصداق ہو گئے۔ جو قدم اٹھاتے ہیں وہ اندھیرے میں۔ ہاتھ پاؤں مارتے ہیں لیکن ظلمت میں۔ اس جدوجہد کا نتیجہ کیا ہوگا۔ کسی اندھیرے گڑھے میں یقیناً گر پڑینگے۔ اور ہمیشہ کیلئے ایک بھولی برسی نباہ نشہ قوم ہو جائیگی۔

یاد رکھو اور خوب یاد رکھو ہمارا موجودہ طریق عمل ہمیں کہیں کا نہ رکھیگا۔ یہ نہیں کامیابی کے نہیں۔ ہماری نجات کا ایک ہی راستہ ہے۔ کہ پھر ہم قرآن کریم کے ہاتھ پر بیعت کریں۔ ہر ایک امر میں اُسے ہی اپنا ہادی سمجھیں۔ مہاتما گاندھی ہو یا داس بابو۔ مولانا شوکت علی ہو یا ڈاکٹر کچلو مولوی کفایت اللہ ہوں یا لالہ ہور کے مولوی محمد علی۔ کانگرس ہو یا خلافت۔ ندوہ ہو یا جمیعتہ۔ ان سب کے تمک کر۔ اگر اٹھے افعال اور ان کی ہدایتیں قرآن کے تیلے ہوں۔ اور ان سے الگ ہو جاؤ اگر ان کے حرکات و سکنات خدا و رسول کے خلاف ہوں +

ہمارے سامنے کام تو بہت ہے۔ خلافت والے بھائیوں نے تنظیم کے نام تلے ایک لمبا چوڑا دستور العمل ہمارے سامنے پیش کر دیا ہے۔ اللہ تعالیٰ انہیں ان کے بلند ارادوں میں کامیاب کرے۔ لیکن جو میری نگاہ میں سب سے عظیم الشان کام ہے۔ اور اس سے ہماری سب کی سب گتھیاں سلجھیں گی وہ وہ بات ہے جس کی طرف ہمیں اللہ تعالیٰ نے سوامی شردھانند کو اٹھا کر متوجہ کیا ہے۔ اس گئے گزرے زمانے میں بھی اسٹدی نے دردمند کر دیا ہے۔ اگرچہ وہ درد تھوڑے وقت کے لئے تھا۔ آؤ خدا کے لئے اس محنت خداوند کو دیکھو اور اس پر غور کرو۔ یہیں سخت سے سخت خواب غفلت سے



جگانے کے لئے خداوند تعالیٰ نے شردھانند کو ہمارے لئے ایک دردہ پھوڑا بنایا ہے۔ جن باتوں میں ہم پڑے ہوئے تھے۔ اور ہماری کوششیں اسی طرف لگی ہوئی تھیں۔ اگر وہ کلیئہ خدا کو محبوب ہوئیں تو ہمیں اللہ تعالیٰ اسی میں قائم رکھتا۔ خواہ ہمیں جلد کامیابی نہ ہوتی۔ لیکن ہماری توجہ اسی طرف لگی رہتی۔ لیکن عین ایسے وقت جب ہم اپنی سرگرمیوں میں مشغول تھے۔ تین واقعات مصلحت بالغہ نے پیش کر دیئے تیرکوں نے خلافت سے انکار کیا۔ خلافت فسطٰہ پر مصیبت آن پڑی دوسری طرف اشدھی نے منہ دکھلایا۔ ان تینوں واقعوں نے کہا نتک ہماری سرگرمیوں کو ٹھنڈا کر دیا۔ آخر یہ کیوں ہوا۔ میں تو ان لوگوں میں سے نہیں جو کسی پر بدنظن ہوں۔ جو کچھ ہمارے بھائی کر رہے تھے محبت اور نیک نیتی سے ہی کر رہے تھے۔ غلطیاں ہوئی اسی کرنی ہیں۔ جو ہڑاسو ہڑا۔ اب ہمیں ان واقعات سے سبق لینا چاہئے۔ وہ سبق بھی انہی واقعات میں موجود ہے۔ یعنی اشدھی + آیات بالا کا خاتمہ مقلحون پر ہوتا ہے۔ لفظ فلاح میں گل کی گل کامیابیاں آجاتی ہیں۔ فلاح کی راہ اس مقدس اقتباس مندرجہ بالا میں اشاعت اسلام بتلائی گئی ہے۔ اور ہمیں نہایت دردناک سبق کے ذریعہ بھی یہی بتلایا گیا ہے۔ کہ ہم ان کاموں کو چھوڑ کر نہیں بلکہ اور کاموں کے مقابل زیادہ توجہ اشاعت اسلام کی طرف کریں۔ یہی سب مصائب کا حل ہے۔ کیا خدا و رسول نے ایسا نہیں کہا کیا قرونِ اسنے میں یہی ایک امر کامیابی کی کلیہ نہیں بنا۔ اگر قرآن کریم ایک زندہ کتاب ہے۔ اور وہ بالضرور ہے۔ اگر اس کی ہدایات پُرانی نہیں ہو گئیں تو پھر آج بھی کامیابی کی یہی ایک راہ ہے۔ خدا کے لئے ایک چند سال اس نسخے کو بھی برت کر دیکھ لو۔ اللہ تعالیٰ نے

دو کنگ مشن اور اس کی کامیابی دکھلا کر بھی ہمیں یہی سبق دیا۔ کیا ہم نہیں چاہتے کہ ہماری قوم میں فوج کے جنرل ہوں۔ فوج کے کپتان ہوں۔ کرنیل ہوں۔ کیا ہم نہیں چاہتے کہ ہمارے ہاں لارڈ ہوں۔ سیرنٹ ہوں۔ کیا ہم نہیں چاہتے کہ ہمارے ہاں اعلیٰ درجہ کے پروفیسر ہوں۔ ابھی کل کی بات ہے کہ مسٹر تنہا لارڈ سنہا بگیا۔ ایک دنیا حیران ہوئی کہ ہندوستانی بھی لارڈ ہو گیا یہ ساری باتیں حاصل ہو سکتی ہیں۔ لیکن محنتوں کے ساتھ زرِ خطیر کے خرچ کرنے پر اور بہت سی خدمات کرنے سے۔ لیکن کیا ایک تھوڑی سی محنت اور ایک تھوڑی سی خرچ کے ساتھ۔ یہ باتیں ہمیں اشاعت اسلام کے طفیل حاصل نہیں ہو گئیں۔ مسلمان خواہ انگریز ہو یا ہندوستانی وہ مسلمان ہے۔

کُل مومن اخوت

جنرل اگر چاہو تو جنرل تو کس مسلمان موجود ہے۔ اسی طرح میجر کیپٹن۔ لیفٹننٹ۔ انگریز مسلمان موجود ہیں۔ لارڈ مسلمان موجود ہیں۔ ذرا تعداد بڑھائی دو تو تمہارے ہندوستان کے یوروپین بھی مسلمان آجائیں گے۔ خیر یہ تو یورپ کی باتیں ہیں۔ خود اس ہندوستان میں بہت کچھ ہو سکتا ہے۔ اسلام کے مقابل کوئی مذہب نہیں ٹک سکتا۔ اگر ہندو مذہب یا آریہ سماج میں کوئی طاقت ہوتی یا سماجی تعلیم میں کوئی غلبہ کا رنگ ہوتا تو ان ہندوؤں کی کوششیں بے علم اور جہلا فرقہ کی طرف منطقت نہ ہوتیں۔ ایک صدی کی کوشش نے عیسائی مشنوں کو سبق دیا کہ انہیں اسلام کے مقابل ہر جگہ ناکامی ہوئی۔ انہوں نے شہروں سے مشن اٹھا کر گاؤں اور دیہات کا رستہ لیا۔ پھر دیہاتوں کو چھوڑ کر وہ چوہڑے اور چاروں میں پھیل گئے۔ ٹھیک۔ یہی حالت آریہ سماج کی ہے۔ انہوں نے بھی اپنا میدان عمل اُن نام نہاد مسلمانوں میں تجویز کیا۔ جنہیں اسلام سے کچھ تعلق نہ تھا۔ ہم نے تو اسلام کو پیش ہی نہیں کیا اور پیش بھی کیا کرتے ہم خود

ہی اس کے خوبصورت چہرے سے نا آشنا ہیں۔ تم اسلام کو پیش کر کے تو دیکھو اس کے حُسن کے مقابل کوئی ٹک نہیں سکتا۔ اکی دو لڑیاں ایک سیاہ دل دشمن کو بھی اپن کر دیدہ کر سکتی ہیں۔ کیا یہ سماجی ایام جاہلیت کے عمر سے اسلام کے زیادہ دشمن ہیں۔ لیکن اگر وہ فاروقی اعظم ہو سکتے تھے۔ تو یہ شر دھانند۔ لاجپت رائے۔ ہنس راج کیا چیز ہیں۔ انہی کیا حقیقت ہے۔ لیکن ہم غور کریں۔ کہ ہم نے ان کو راہ راست پر لانے کی کیا کوشش کی لیکن ہم کوشش بھی کیا کریں۔ ہمیں تو اپنی خانہ جنگیوں سے فرصت نہیں۔ ہم کسی دوسرے مذہب کا ابطال کرنے کیلئے کہاں سے وقت لائیں ہمیں تو ایک دوسرے کی تکفیر۔ تکذیب۔ تفسیق سے فرصت نہیں۔ میں اس مضمون پر کچھ زیادہ لکھنا نہیں چاہتا۔ میں پھر آیات مندرجہ عنان کی طرف قارئین کرام کو متوجہ کرتا ہوں۔ یہ حکیم کتاب کی آیتیں ہیں۔ اس کا ایک ایک جملہ حکمت سے بھرا پڑا ہے۔ ایک آیت کو دوسری آیت کے ساتھ اگر جوڑا گیا ہے۔ تو وہ بھی حکمت کے ماتحت ہی رکھا گیا ہے۔ ان آیات کے پہلے میں معنی کر دیتا ہوں۔ اے مومنو! اس قدر تقویٰ کرو کہ جو تقوے کا حق ہے اور تم جس حال میں ہو جس وقت موت آئے تمہیں مسلمان ہی پائے تم سب خدا کی رسی کو مضبوط پکڑ لو۔ اور آپس میں تفرقہ مت ڈالو۔ اور اس خدا کی نعمت کو تو یاد کرو۔ کہ تم ایک دوسرے کے دشمن تھے۔ تمہارے دلوں میں ہم نے ایک دوسرے کی محبت پیدا کر دی۔ اور تمہیں نعمت اخوت عطا کی۔ تم ایک آگ کے کنارے پر کھڑے تھے جتنے تمہیں اس سے بچا لیا۔ یہ اللہ تعالیٰ کے نشان تمہارے لئے ہیں۔ تم ان سے ہزایت پکڑو۔ اور تم ایک جماعت پیدا کر لو۔ جو اسلام کی طرف لوگوں کو بلاتے۔ اور انہیں بدلوں سے روکے۔ اس طریق پر تم فلاح پا جاؤ گے۔

ان متعین آیات کی ترتیب کو دیکھو۔ اگر فلاح کا رستہ یہاں اشاعت اسلام ٹھہرایا۔ تو اس سے پہلے اخوت اور محبت کا ذکر کیا۔ مابین عداوت کا نام آگ رکھا۔ اس سے بچانے کو برنگ احسان بیان کیا۔ مسلمان ہونا شرط رکھا۔ لیکن مسلمان کا سب سے اولین فرض اللہ کی رسی کو مضبوط پکڑنا قرار دیا اور پھر اس اعتصام بحبل اللہ کی تشریح و کلا تفسر قوسے کر دی ہم مسلمان بھی سہی۔ ہم متقی بھی سہی۔ لیکن کیا ہم سب کے سب نے خدا کی رستی کو مضبوط پکڑا ہوا ہے۔ شاید بعض عامل یا قرآن کہیں۔ کہ ہم نے پکڑا ہوا ہے۔ لیکن اس کے بعد وکلا تفسر قوسے۔ مجھے یہ بتلاتا ہے۔ کہ خدا کی رستی اس کے ہاتھ میں ہے۔ جو ایک کلمہ گو کے ساتھ تفرقہ نہیں رکھتا کیا آج اہل قبلہ کے درمیان۔ فقرہ من الذار نہیں۔ مخالفت اور تباہی کی ایک خطرناک آگ بھڑکی ہوئی نہیں۔ اس سے کسی کو انکار نہیں۔ پھر جب تک یہ نہ مٹے گی۔ نہ بننے اعتصام باللہ کیا ہوا ہے۔ نہ ہم سب کے ہاتھ میں ایک ہی رستی ہے۔ نہ ہم ایک دوسرے کے بھائی ہیں۔ پھر کس کا اشاعت اسلام اور کس کی فلاح ؟

اشاعت دین کا سبق آریوں سے سیکھو۔ آریوں کے سامنے نہ کوئی مذہب نہ کوئی خدا پرستی۔ نہ ہاتھ جیسے بڑا گ۔ نے آج ہندو مذہب کی توفیر گٹور کھشا کی ہے۔ یوں تو ہر مخلوق کی حفاظت لازمی ہے۔ لیکن کیا وہ چیز جس کا نام دھرم ہے۔ جس کا نام مذہب ہے۔ جس کے ساتھ تمدن اور ریاست وابستہ ہے۔ کیا اب کا سب گٹور کھشا میں آگیا۔ ہاں آگیا اور ضرور آگیا ہاتھ کی باریک نگاہ نے تمام ہندو قوم پر نگاہ ڈالی۔ اس نے ہندو قوم کا تعلیم مختلفہ میں خطرناک اختلاف اور عناد دیکھا۔ اس نے سمجھ لیا کہ ہندو مذہب کے کسی فرقہ میں کوئی ایسی تعلیم نہیں جو سب ہندوؤں میں اتفاق پیدا کر دے۔ صرف اُسے ایک گائے نظر آئی۔ کہ جس کی محبت

میں گل کی گل ہندو قوم گرفتار ہے۔ اتفاق کا اس سے بہتر لٹکا  
اُسے نظر نہ آیا۔ والا خدا کا پرستار اور گائے کے ساتھ یہ محبت  
لیکن اہل سیاست آگے اور نیشنل ازم کے پرستاروں کے سامنے وہی ہند  
وہی ملت ہے۔ جو قوم کو ایک نقطے پر جمع کر دے۔ چاہئے تو یہ تھا  
کہ گٹھ رکھنا کے بُت کو تو حید کے مذبح پر قربان کر دیا جائے لیکن  
مہاتمانے تو اس جذبہ فخر کو اور بھڑکایا۔ اور وہ سچا ہے۔ جب اُسکے  
سامنے ہندو قوم میں سنگھٹن پیدا کرنا تھا۔ تو پھر گٹھ رکھنا سے بہتر نسخہ  
اُسے اور کیا سوجھتا۔ لیکن مسلمان برادران اسلام ہم خدا کا کس قدر  
شکر ادا کریں۔ کیا ہمارے تبائن اور اختلاف کے ہونے ہوئے بھی گائے  
کی اہمیت کی بھی کوئی چیز وجہ مشترک کے طور پر ہمارے ہاتھ میں  
نہیں ہے۔ العبادُ اِلا اللہ۔ ہمارا قرآن یک (اگرچہ آج بعض نادانوں  
نے یہ کہنا شروع کر دیا ہے۔ کہ قرآن سے بعض آیتیں رہ گئی ہیں) ہمارا  
رسول ایک اسکی ذات کے ساتھ ختمیت رسالت پر ہم سب کا ایک امین  
ہمارا مطاع ایک ہمارا عہد ایک۔ ہمارے ارکان اسلام ایک۔ جن  
باتوں پر ایمان لاتے ہیں خدا و رسول کے نزدیک ایک کافر بھی  
مسلمان ہو جاتا ہے۔ ان باتوں پر ہم سب کا اتفاق ہے اور تصور العمل  
اور ہدایت کے لئے ایک کتاب۔ ہمارے شعار اسلامی ایک۔ ہماری  
عبادت کے رستے ایک۔ تقوی اللہ طہارت کی راہیں ایک۔  
وہ کونسی اب بات باقی رہ گئی ہے۔ کہ جس کے نہ ہونے سے ہم میں  
فساد ہو۔ وہ ہماری نفسانیت ہے۔ وہ ہمارے چندوں کے مفاد ذاتی  
ہیں۔ وہ ہمارے بغض و حسد و کینہ ہیں۔ اگر ان مہتوں کی ہم پرستش  
کریں گے۔ تو ہمارا آج ہی خاتمہ ہے۔ اور کل بھی خاتمہ۔ میں سو بات  
کی ایک بات کہتا ہوں کہ پیش ازیں کہ وہ بات کہوں۔ میں ہندو قوم کی

ایک اور مثال آپ کے سامنے پیش کرنا ہوں۔ ہندو بھائیوں کو اتفاق کی سوجھی۔ اور انہوں نے ہندو سواراج کی ٹھیکرالی۔ اپنے فرقتے چھوڑا نہیں سکھ اور بدھ مذہب اور جینی تین الگ مذہب نظر آئے۔ وہ ان سے جدا نہ ہو سکتے تھے۔ ان کے اہل الرائے نے ہندو مذہب کی تعریف ہی نئی نکال دی۔ انہوں نے سب باتوں کو چھوڑ دیا۔ اور ہندو مذہب کی تعریف یہ کی۔ کہ جو شخص جو بھی عقیدہ رکھتا ہو وہ کسی مذہب و ملت سے تعلق رکھے۔ اگر اس کے مذہب و ملت اور عقائد کا جنم بھوم ہندوستان ہے تو وہ ہندو ہے۔ یعنی سکھ۔ جینی۔ بدھ یا کسے باشند وہ سب کے سب ہندو ہیں۔ مگر مسلمان اور عیسائی ہندو نہیں ہو سکتے۔ کیونکہ ان کے مذہب ہندوستان سے باہر کے ہیں۔ ہندوؤں نے تو اس قدر وسعت قلبی اختیار کی لیکن کیا ہیں خدا اور خدا کے رسول کو چھوڑ کر محض اتفاق کی خاطر ایسی بیہودہ راہوں کو اختیار کرنے کی ضرورت ہے۔ ہرگز نہیں۔ میں ایک رستہ اتفاق کا عرض کرتا ہوں۔ اور وہ میرا تجویز کردہ نہیں۔ وہ خدا کے رسول کا تجویز کردہ ہے۔ آؤ ہم ایک جماعت بنائیں۔ اور اس جماعت میں اتفاق پیدا کرنے کے لئے چند عقاید تجویز کریں۔ جو ان کو مانیں وہ ہماری جماعت میں داخل اور جس کو اس سے انکار وہ ہماری جماعت سے باہر۔ وہ وہی عقائد ہیں جن پر میں ایمان رکھتا ہوں۔ میں دراصل یہاں اپنا ایمان لکھ دیتا ہوں۔ اور اگر مسلمان بھائی میرے ساتھ ان امور میں ہم عقیدہ ہیں تو انہی عقائد پر پر ہم ایک جماعت بنالیتے ہیں +

استغفر اللہ زنی من کل ذنب و اُتوب الیہ  
اشھد ان لا الہ الا اللہ وحده لا شریک لہ و اشھد ان محمد عبده و رسولہ

اٰمنت بالله وملتکة وکتبه ورسله والیوم الآخر والقدل  
 خیره وشره من الله تعالى والبعث بعد الموت -  
 میں قرآن کو خدا کی طرف سے مانتا ہوں - اس کو خاتم الکتب قرار دیتا  
 ہوں - حضرت محمدؐ عزلی کو خدا کا آخری نبی مانتا ہوں - اور آپؐ کے  
 بعد مدعی نبوت یا مصدق مدعی نبوت کو اسلام سے باہر سمجھتا ہوں - میں  
 اپنی ہر ایت کے لئے خدا اور خدا کے رسول کے کلام پر ایمان لاتا ہوں  
 میں ارکان اسلام پر ایمان لاتا ہوں - میں اہل قبلہ ہوں - زکوٰۃ دینا فرض سمجھتا  
 ہوں مسلمانوں کا ذبیحہ کھاتا ہوں - اور کسی کلمہ گو کی تکفیر کو گناہ سمجھتا ہوں - اپنے  
 ہر ایک معاملہ زندگی میں قرآن اور حدیث کو اپنا ہادی قرار دیتا ہوں +  
 میرے نزدیک اگر ہم مسلمان ان عقائد والہ کو اس جماعت میں شامل کر لیں  
 اور ان میں اتحاد پیدا کر دیں تو میں نہیں سمجھتا - کہ کوئی اسلام کا حصہ ہے  
 جو باہر رہتا ہے - ہمارے اجتہادی اختلاف جو امور بالا سے باہر ہوتے ہیں  
 ہیں - وہ سب کے سب رحمت ہی ہیں اگر نیک نیتی سے ہوں - جب تک ہم  
 اس اتفاق کی راہ پر قائم نہ ہوں گے - اور میرے علم و ایمان میں اسی کا نام  
 اختتام بحبل اللہ ہے - تو پھر ہم کافر قو کے حکم کو ماننے کے قابل نہیں رہیں گے  
 جب تک ہم میں یہ بات پیدا نہ ہوگی - تب تک نہ اشاعت اسلام ہے - نہ  
 کوئی اتحاد بین المسلمین ہے نہ کوئی تنظیم ہے - سو بات کی ایک بات یہی ہے  
 جس کی طرف میں نے اشارہ کیا ہے +

انجیل عمل یا رازیتا  
 مصنفہ حضرت عیساٰ بن مریم علیہ السلام  
 مبلغ اسلام  
 پیدا کرنے والی کتاب - پانچ کراپانچ انسان میں

محنت مشقت کی روح پیدا کر کے اسے فارغ البال و آسودہ چال بنائیں گے کتاب مسلم قوم کو نجات  
 دینے والا نسخہ بالکل تیار ہے - حجم ۲۸۸ صفحے - قیمت فی جلد پھر مجلد پھر  
 ملنے کا پتہ - مینجر مسلم ملک سوسائٹی عزیز منزل احمدی ہاٹ لکس لاہور

# خطبات جمعہ

ایک برس کے ان صفحات میں خطبات جمعہ کا ترجمہ نہیں ہوا۔ جو وقتاً فوقتاً حضرت امیر صاحب نے  
 قیام انگلستان میں دیئے۔ اب بعض کرمفرماؤں کی فرمائش پر ہم نے یہ انتظام کیا ہے۔ کہ اس سلسلہ کو  
 ابھر جاری کیا جائے انشاء اللہ تعالیٰ ہر غریب میں کوئی نہ کوئی خطبہ ہر قارئین کو ام کیا جائیگا تیرم

قل اعوذ برب الفلق • من شر ما خلق • و من شر ما اسق • اذا وقب • و من  
 شر النفت • في القصد • و من شر حاسد • اذا حسد •  
 قل اعوذ برب الناس • ملك الناس • الله الناس • من شر الوساوس  
 الخناس • الذي يوسوس في صدور الناس • من الجنة والناس

جس کتاب حمید کی غرض و غایت فلاح انسانی ہو۔ اس کا خاتمہ  
 انہی دو سورہ شریف پر ہونا چاہئے۔ قرآن کریم فلاح ہی کی راہیں انسان کو  
 سکھانے آیا۔ عربی زبان میں فلاح سے بہتر لفظ انسانی کامیابی کے اظہار  
 کے لئے نہیں۔ ہر قسم کی دنیوی۔ دینی۔ اخلاقی۔ تمدنی۔ رُوحانی۔  
 الفرض جس شعبہ زندگی میں کسی کی کامیابی کا کوئی بھی نصیبین ہو۔  
 وہ لفظ فلاح کے معنوں میں آجاتا ہے۔ یہ دنیا چھوڑ آئندہ کے  
 جہاں کی گل کی گل کامیابیاں اور ترقیات جو جنت المادے میں انسان  
 کے نصیب میں ہیں۔ وہ بھی لفظ فلاح میں مشتمل ہیں تکمیل نفس  
 کا نام بھی فلاح ہی ہے۔ جیسے کہ قدامتہ من ذکھا وقد خاب  
 من دسھا میں اس کا اشارہ ہے۔ تعلیم قرآن کی جاسمیت نے انسانی  
 افعال و اعمال کی کسی شاخ کو نہیں چھوڑا۔ ہر ایک شاخ کی کامیابی  
 کی راہیں دکھائیں۔ جس کام کو ہم شروع کرنا چاہیں۔ اس کے مالہ و مال علیہ  
 پر کتاب حمید نے روشنی ڈالی۔ اس کے حصول کے راہ بتلائے۔ اسکے راہ



میں جو دقتیں یا جو مشکلات تھیں۔ ان کے حل کرنے کا ذکر کیا غلطیوں کو بتلایا۔ الغرض کسی بات کو نہ چھوڑا جو فلاح انسانی کے لئے ضروری تھا اس نے شروع میں اسی وحی الہی کا مقصد بھی صلاح ہی ٹھیرایا جیسا کہ فرمایا (اولئک علی ہدی من ربهم واولئک ہم المفلحون)۔  
یعنی وحی الہی رب کی طرف سے ان راہوں کے بتانے کیلئے آتی ہے جو انسان کا میانی کا منہ دکھلائے۔

انسان کی راہ میں بعض وقت ایسی باتیں آجاتی ہیں کہ جنکے نتائج کا ظہور اسکی امیدوں کے خلاف ہوتا ہے۔ وہ اپنی ناقصیت کے باعث حقانی اشیا کو سمجھ نہیں سکتا۔ جس چیز کو وہ اپنے لئے خیر سمجھتا ہے۔ وہی اس کے حق میں شر ہو جاتی ہے۔ خیر و شر کے مسئلہ کے سمجھنے میں انسان نے بہت ٹھوکر کھائی ہے بعض تو خدا ہی کو خالق خیر و شر کہتے ہیں۔ آتش پرستوں نے اس مسئلہ میں بہت دھوکے کھائے ہیں۔ یہ عالمین کی طرف کوئی بھی چیز شر انگیز نہیں۔ اس کی طرف سے جو چیز آئی وہ خیر محض تھی۔ کائنات کی چیزیں ایک دوسرے سے مختلف الحال واقع ہوئی ہیں۔ ان کی پیدائش اور ان کا نشوونما ایک دوسرے سے جدا واقع ہوئے ہیں۔ کوئی چیز جو ایک کے لئے نفع رساں واقع ہوئی ہے۔ وہی دوسرے کے لئے مضر ہو جاتی ہے۔ پھر ایک ہی چیز کے مختلف انداز سے مختلف حالات اور مواقع پر کہیں خیر اور کہیں شر ہو جاتے ہیں۔ یہ امور بدیہات سے ہیں۔ مناسب محل و موقع اور مناسب مقدار ہی کسی چیز کو خیر بنا سکتی ہے۔ ان محل و موقعوں کا لحاظ نہ کیا جائے۔ تو پھر مفید چیزیں نقصان دہ ہو جاتی ہیں۔ یہ بھی نہ سمجھنا چاہئے کہ بعض محل و موقعے شر کیلئے وضع ہوئے ہیں۔ کسی چیز کا کوئی محل و موقع ہی اعلیٰ وجہ التجرد شر نہیں جو محل و موقع ایک مخلوق

کیلئے یا ایک عالم میں شر کا حکم رکھتا ہے۔ وہی دوسرے مخلوق کے لئے یا دوسرے عالم میں خیر محض ہو جاتا ہے۔ بالفاظ دیگر ہر ایک چیز کی حدود مقرر ہیں۔ ان حدود کے لحاظ سے ہی خیر پیدا ہوتی ہے۔ اور ان حدود کے توڑنے سے ہی ہلاکت اور تباہی سامنے آ جاتی ہے۔ اسی لئے اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم میں مختلف امور کا ذکر کر کے ان کا نام حدود اللہ رکھا، انسان خواہ کتنا ہی محتاط کیوں نہ ہو پھر بھی حدود خیر و شر کے سمجھنے سے بعض وقت قاصر ہوتا ہے۔ ان کی مضرات سے بچنے کی ایک ہی راہ ہے۔ کہ انسان جب کبھی کوئی کام کرے اپنی طرف سے ہر ایک قسم کی کوشش کرے۔ اور پھر اللہ تعالیٰ ہی کی پستاہ میں آ جائے۔ اسی لئے فرمایا

قل اعوذ برب الفلق من شر ما خلق

فلق کے معنی پوہ کا پھوٹنا یا اندھیرے میں سے کسی چیز کا نکلتا ہیں۔ انوں اور تخموں کے بھٹنے کو بھی فلق ہی کہتے ہیں۔ ایک ضعیف انسان کیا سمجھ سکتا ہے۔ کہ جس چیز کو وہ استعمال کرنے لگا۔ اس کے اندر غیب میں کیا رکھا ہوا ہے۔ بالکل ممکن ہے کہ جن چیزوں کو وہ استعمال کرنے لگا ہے اس کے اندر کے خواص کسی ایسے رنگ میں ظاہر ہو جائیں جو اس کے مقاصد کے خلاف اور جن کے محل و موقعہ کے نہ سمجھنے سے وہ چیزیں اس کے لئے موجب شر ہو جائیں۔ اسی لئے حکم ہوا۔ کہ سب سے پہلے تم رب الفلق سے پناہ مانگو یعنی اس خالق سے پناہ مانگو جس نے تمہارے استعمال میں آئینوالی چیزوں میں سے کچھ کا کچھ نکالنا ہے۔ اور پھر اسی خالق سے پناہ مانگو جس کی ہر ایک مخلوق کا کوئی حصہ یا اس کا کوئی استعمال شر افزا ہو جاتا ہے۔ اس فقرہ کی غرض سے (اعوذ برب الفلق من شر ما خلق) کو ن انکار کر سکتا ہو۔ الغرض ایک ایسے شخص کے لئے جو بڑی بڑی نعمات میں ہاتھ ڈالتا ہے وہ سب اہل رب فلق سے من شر ما خلق کے متعلق پناہ مانگتا ہے۔

ان دو امور کے بعد۔ پانچ اور مشکلات انسان کی راہ میں پیدا ہوتی ہیں۔ جن کا حل کرنا اسکی علم و طاقت سے بعض وقت باہر ہو جاتا ہے۔ وہ اپنے کاروبار میں ہنایت کو شش سے برکرم ہے۔ ہر ممکن کوشش کو وہ کام میں لاتا ہے۔ ہر تدبیر کو وہ سوچتا ہے لیکن پھر بھی کوئی نہ کوئی ایسی بات پیدا ہو جاتی ہے۔ جہاں اس کا عقل و دماغ کام نہیں کرتے۔ وہ اپنے آپ کو ایک قسم کے گھٹا ٹوپ اندھیرے میں پاتا ہے۔ جس میں سے اُسے نکلنے کی کوئی راہ نظر نہیں آتی۔ ایسے ہی وقت میں کافی روشنی ہدایت کے نہ ہونے سے بنے بنائے کام بگڑ جاتے ہیں۔ ان حالات میں ایک عاجز انسان اگر خدا کی پناہ میں نہ آئے تو کہاں جائے۔ لہذا اغوذ برب الفلق من شر ما خلق کے بعد۔ ومن شر غاسق اذا وقب کا ارشاد ہے۔ یعنی اے سب فلق ہمیں ان اندھیروں کے شر سے بھی نجات دے جو اپنی کامل سیاہی کے ساتھ چھا جاتے ہیں ہمیں کہیں راہ نظر نہیں آتی۔ اور قدم قدم پر شر کے ظہور کا احتمال ہے۔ تو ہی اس قسم کے شر سے بھی ہمیں پناہ دے۔ اس مرحلہ کے طے کرنے کے بعد انسان کو دو قسم کے انسانوں سے معاملہ پڑتا ہے بعض تو بظاہر اس کے خیر خواہ ہوتے ہیں۔ اور بعض اس کے دشمن۔ انسان چاہتا ہے کہ بڑے بڑے کاموں میں ہاتھ ڈالے بڑی بڑی مہمات کو طے کرے۔ وہ مصمم ارادہ کر لیتا ہے۔ لیکن اس کی کمر ہمت کو توڑ دینا اسے وہ مشیر ہوتے ہیں۔ جو اپنی بزدلی کم حوصلگی یا کم مانگی سے مشورہ دیتے ہیں۔ کہ میاں اس کام میں پڑ کر کیا لو گے۔ ہمیں وہ مشکل ہے ایسی یہ مشکل ہے۔ انسان عاجز ہے کیا کرے اور کیا کرے۔ مشیر تو نیک نیتی سے مشورہ دیتے ہیں۔ ان مشوروں میں اگر بعض وقت انسان اپنے ارادوں کو توڑ کر حقیقی مفاد سے مجاہد ہو جاتا ہے۔ دوسرا اگر وہ وہ ہے جو کسی کی کامیابی کو دیکھ نہیں سکتے۔ وہ دل ہی دل میں جلتے بھنتے ہیں۔ اور حسد

کی آگ میں جلے مرتے ہیں۔ بظاہر وہ دشمن بھی نہیں ہوتے لیکن اُن کا اندر وہ حسد انہیں اس بات پر آمادہ کرتا ہے کہ وہ ہیں کامیابی کی راہ سے وکیں وہ بھی بعض وقت ہمارے شیر بن جاتے ہیں۔ یا ایسی راہیں سپہتے ہیں۔ کہ جن سے ہم کامیابی گنو ادیں۔ انسان نہیں سمجھ سکتا کہ ایسے شیر کن اغراض سے اپنے مشورے میں دے رہے ہیں۔ ایسے حسد سے بھی علی العموم نقصان ہوتا ہے۔ اسلئے فرمایا کہ لے رب الفلق۔ من شر المنقشت فی العقن ومن شر حاسد اذا حسد سے بھی پناہ دے۔ یعنی اے خدا میں اس جماعت سے بھی پناہ دے جو تصمیم ارادہ میں فرق ڈال دیتے ہیں۔ اور اپنی ہمت کو توڑ دیتے ہیں۔ اور اُن سے بھی پناہ دے جو حسد کرتے ہیں +

ان پانچ مراحل کے طے کرنے کے بعد ایک اور خطرناک مرحلہ ہے وہ وسوسوں کا مرحلہ ہے۔ نیٹھے بٹھائے دل میں وسوسے اٹھنے لگتے ہیں بعض وقت کوئی انسان کوئی بات کہہ بیٹھتا ہے۔ کوئی رمز و کتا یہ کہہ دیتا ہے چمے سنتے ہی ہمارے اندر وسوسے اٹھتے ہیں۔ اور اگر ہم ان وسوسوں پر چلیں اور اکثر چلتے ہیں۔ تو ہم حبا ہی اور ہلاکت کو دیکھتے ہیں بعض وقت ان وسوسوں کے پیدا کرنیوالے انسان نہیں ہوتے بعض غیر مرئی چیزیں وسوسہ انگیز ہوتی ہیں۔ کوئی منظر کوئی لواچی حالات ہمارے اندر خطرات کا بیج پیدا کر دیتے ہیں۔ اور اس خطرہ میں آکر ہم اپنی صحیح کوششوں سے الگ ہو جاتے ہیں۔ لفظ حق کے معنی غیر مرئی چیزیں یعنی وہ مخلوق یا چیز جو نظر نہ آئے خواہ وہ کوئی ہستی ہو جو ارادہ اور عقل رکھتی ہو۔ خواہ کوئی بیجان چیز ہو جس کی تاثیرات غیر مرئی رنگ میں ہمیں اپنا شکار کر لیتی ہیں لوگ کہتے ہیں کہ جن کوئی چیز نہیں شیطان ایک وہی ڈھکوسلہ ہے لیکن اگر کوئی اپنی زندگی کا مطالعہ کرے۔ تو اسے بہت سے ایسے واقعات نظر آئیں گے

جہاں وہ اچانک بدی کی طرف مائل ہو جاتا ہے۔ حالانکہ نہ اسے کوئی بدی کی طرف مائل کرتا ہے۔ نہ اس کے ارد گرد کوئی بدی کی طرف مائل کر نیوالے اسباب ہوتے ہیں۔ اندر سے اندر ہی بدی کی ایک تحریک پیدا ہو جاتی ہے۔ اور انسان کر گذرتا ہے۔ یہی شیطان ہے۔ یہی جن کی التزم چیزوں کا ظہور بد چیزوں کا شر کا حصہ و مانع کے دھندلا ہو جانے پر کسی صحیح راہ کا نظر نہ آتا عقد ہمت کے ٹوٹنے والے .. حاسدوں کے جھگڑے اور ان کے بعد بعض وقت تو انسانوں کے ذریعہ مہمات پیش آمدہ خلاف وساوس کا پسیدہ ہو جاتا۔ یا بعض وقت ناویدہ اسباب کے ذریعے دل میں خلجان اور وسوسے کا ہو جانا۔ یہ وہ سات چیزیں ہیں کہ جن کے مضرات سے بچنا انسان کی طاقت سے باہر ہے۔ ان سات چیزوں سے اگر ہم بچ سکتے ہیں۔ تو اللہ تعالیٰ ہی کی پناہ سے بچ سکتے ہیں۔ اسی لئے فرمایا۔

قل اعوذ برب الفلق من شر ما خلق ومن شر غاسق اذا وقب  
ومن شر النفاثات فی العقد ومن شر حاسد اذا حسد  
قل اعوذ برب الناس ملک الناس الہ الناس من شر الوساوس الخناس

الذی یوسوس فی صدور الناس من الجنہ والناس

کہو میں صبح کے رب کی پناہ مانگتا ہوں۔ ہر چیز کی شر سے جو اس نے پیدا کی۔ اور تاریک رات کی شر سے جب تاریکی پھیل جائے۔ اور عورتوں میں پھونکنے والوں کی شر سے اور حسد کرنے والے کی شر سے جب وہ حسد کرے +

کہو میں لوگوں کے رب کی پناہ مانگتا ہوں۔ لوگوں کے بادشاہ کی لوگوں کے محبوب کی پیچھے ہٹ جانے والے کے دوسرے کی شر سے۔ جو لوگوں کے سینوں میں وسوسہ ڈالتا ہے جنوں اور انسانوں میں سے +

# کبرلن مسجد

۱۹۲۲ء کے موسم گرما میں حضرت حاجی حرمین الشرفین خانج کمال الدین صاحب جرمی میں اس غرض سے تشریف لے گئے کہ خود اپنے طور پر یہ معلوم کریں کہ اس ملک کے حالات کتنا تک سہات کی اجازت دیتے ہیں۔ کہ ہم اپنی کوششوں کو وہاں تک وسیع کر دیں۔ جرمی میں بہت سے اعلیٰ درجہ کے اوردی اثر لوگوں سے آپ کی ملاقات ہوئی اور اس کا یہ نتیجہ ہوا۔ کہ احمدیہ انجمن اشاعت اسلام لاہور نے مولوی عبد المجید صاحب ایم۔ اے کو برلن میں بھیج دیا۔ کہ وہ اس جگہ مشن کا کام شروع کریں۔ اور ان کے بعد باپچ ۱۹۲۳ء میں مولینا مولوی صدر الدین صاحب بھی وہاں پہنچ گئے۔ کہ ان کے شریک کام ہوں۔ اگرچہ ان دونوں مبلغین اسلام کا کام اول ہی اول زبان کی مشکلات کی وجہ سے معرض تعویق میں پڑ گیا۔ تاہم وہ ہرگز مایوس اور بدلت نہیں ہوئے۔ نہایت قلیل عرصہ میں وہ جرمن زبان کے اچھے خاصے ماہر ہو گئے۔ اور اس قدر سرعت کے ساتھ اور اس قدر امید افزا ترقی انہوں نے کی۔ کہ اس کے تھوڑے ہی عرصہ بعد ہماری انجمن نے یہ فیصلہ کیا۔ کہ برلن کے عین وسط میں ایک مسجد تعمیر کی جائے۔ اور اس عنرض سے ایک ٹکڑہ زمین فوراً حاصل کر لیا گیا۔ یہ مسجد اب خدا کے فضل سے ہر ایک پہلو سے مکمل ہے۔

مسجد کی عمارت ایک جرمن نقشہ نویس مسٹر ہر کے اے ہرمین کے مجوزہ نقشہ کے مطابق بنائی گئی۔ اس کی تعمیر ۳۱ ستمبر ۱۹۲۳ء کو شروع ہوئی۔ اس کا رقبہ  $24 \frac{1}{2} \times 24 \frac{1}{2}$  فیٹ ہے۔ اور بڑے دروازہ کی بلندی سطح زمین سے ۳۰ فیٹ گتبد ۵۷ فیٹ کی بلندی پر ہے۔ اور مینار جو ابھی زیر تعمیر ہیں۔ نوے فیٹ بلند اور مسجد سے سو فیٹ کے فاصلہ پر ہیں۔

گنبد کا قطر  $\frac{1}{2}$  ۲۲ فٹ ہے۔ اور وہ ۱۲ ستونوں اور ۲۲ بڑی بڑی ٹرائوں کے سہارہ پر قائم ہے۔ اس کے اوپر جہلال لگایا گیا ہے وہ ۱۱ فٹ کی بلندی پر ہے۔ مسجد کے ساتھ ہی امام کی رہائش کے لئے ایک مکان بنایا گیا ہے۔ جس میں کم از کم چار مبلغین کی گنجائش ہے +

اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے مولانا مولوی صدر الدین صاحب کی مساعی حبیلہ کو یہاں تک کامیابی حاصل ہوئی ہے۔ کہ اب تک ۱۳ نفوس طلقہ اسلام کے اندر آپہنچے ہیں۔ اور اس کے علاوہ مسلیش ریویو کے نام سے ایک سہ ماہی رسالہ جرمن زبان میں شائع ہوتا ہے۔ جو بجز اللہ بہت کامیابی حاصل کر چکا ہے۔ حضرت مولینا کے ساتھ کام کرنے کے لئے اس وقت ایک اور مبلغ مسٹر فضل کریم خاں ڈرانی بھی جرمنی پہنچ چکے ہیں۔ اور ہم دل سے دعا کرتے ہیں۔ کہ اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور برکتیں ان کے شامل ہوں +

## گوشوارہ آمد و خرچہ و دکن مسلم شن

دکن ہندوستان بابت ماہ فروری ۱۹۲۵ء

رقم مسنیر			رقم	تفصیل خرچ	رقم آمد			رقم	تفصیل آمد	
ہندوستان					ہندوستان					
پانی	آنہ	روپیہ			پانی	آنہ	روپیہ			
						۸۱۵	۱۳	۰	۱	آدمشن
						۱۲۰	۱	۰	۲	قیقہ اسلام اللہ و محنت
						۱۳۸	۵	۰	۳	بند تبلیغ اسلام فنڈ
						۳۴۰	۶	۰		میزان

دستخط۔ ڈاکٹر غلام محمد آنزیری فنانس کٹر ڈی دکن مسلم شن۔ عزمینزل لاہور

## نقشہ تفصیل آمدن در ہندوستان بابت فروری ۱۹۲۵ء

اسکے معطی صاحب	پائی	آن	روپیہ	اسکے معطی صاحب	پائی	آن	روپیہ
نیر جی وید لیاٹ صاحب از ہستیا پٹل آؤٹ	۶	۷	۷	جناب حاجی حافظ بخش صاحب قصو	.	.	۵
مدرس				۱ غلام نبی محمد اکرم صاحب	.	.	۲
جناب منہاج الدین صاحب ٹھنڈا	.	.	۵	۲ میاں فتح محمد صاحب گورا	.	.	۴۰
۱ صاحب داد اللہ خان صاحب امرادنی	.	.	۱۲	۳ فضل الدین صاحب	.	.	۵۰
۲ کے اور علی صاحب نگر کنڈا	.	.	۲	۴ حاجی کریم بخش دفتح محمد	.	.	۵
۳ جناب سر سربا ل محمد خان صاحب کاٹھ	.	.	۲۰	۵ سردار محمد بخش صاحب	.	.	۱۰
۴ جناب فتح محمد صاحب راجندر پوری	.	.	۵	۶ غلام رسول میر صاحب محمد صاحب	.	.	۵
۵ جناب سید فردوس شاہ صاحب کیمیل پور	.	.	۴	۷ کریم انصاری صاحب	.	.	۳
۶ کالا خان صاحب رسالدار	.	.	۶	۸ صبیح الدین صاحب دہلی	.	.	۱
۷ سید ظہیر الدین صاحب ادونی	.	.	۶	۹ محمد قاسم صاحب کاپور	۸	.	۴۹
۸ بھگت صاحب باکلف	.	.	۱۰	۱۰ مہی سلطان علی صاحب میر پور	.	.	۱۰
۹ شیخ محمد یوسف صاحب بلوچستان	.	.	۲	۱۱ سید الملک حکیم صاحب دہلی	.	.	۵
معلوم الاسم	.	.	۱	۱۲ سید اکبر سید احمد شاہ صاحب چارسدہ	.	.	۱۰
۱۰ جناب محبوب علی صاحب دہلی گوالیار	.	.	۱۰	۱۳ امیر حسن صاحب کاکوری - لکھنؤ	.	.	۱
۱۱ فضل کریم صاحب بازار فیشتاور	.	.	۳	۱۴ محمد ابراہیم صاحب بھوانی	.	.	۱
۱۲ جناب فاطمہ بی بی صاحبہ لاسور	.	.	۱	۱۵ محبوب خان صاحب دوسری	.	.	۱۰
۱۳ جناب جلیع الدین صاحب ٹنڈی وٹم	.	.	۵	۱۶ جناب فتح محمد صاحب راجندر پوری	.	.	۶
۱۴ محمد ابراہیم صاحب بھوانی	.	.	۱	۱۷ محمد صہب صاحب میلو ڈرگج بہاولپور	.	.	۴
۱۵ حضور انور فاضل صاحب بہاولپور	.	.	۱۵	۱۸ ابوطالب صاحب چلی لین	.	.	۲۰
حیدر آباد	.	.		۱۹ جناب غلام ربانی صاحب مانسہرہ	.	.	۲۵
۱۶ جناب فضل الدین صاحب چیت پور	.	.	۵	۲۰ متفرق از راسپور	۱۵	.	۴۰
۱۷ میان غلام حسین صاحب قصو	.	.	۱۰	۲۱ جناب محمد اسماعیل صاحب کٹھنیر	.	.	۶
۱۸ عثمانی محمد صاحب چھاجی	.	.	۵	۲۲ برج لال صاحب قصو	.	.	۵
				۲۳ میزان کلی	۱۳	.	۸۱





# اکسیر رحمانی

یہ مجرب اکسیر ذیل کی شکایات کا علمی علاج اپنے اندر رکھتی ہے۔ جسکی تصدیق میں ہم ذیل کے چند سرٹیفکیٹ پیش کرتے ہیں۔ سرٹیفکیٹ دھند گانہ کی حیثیت اس بات کی ذمہ دار ہے۔ کہ یہ دوائی اشتہاری حکیموں کی دوائی نہیں۔ معده پر اس کا اثر فوراً ہو جاتا ہے۔ لیکن دیگر اثرات۔ بیس سال کی عمر سے کم پر دس دن میں ہر جائے ہیں۔ اور اس سے زیادہ کی عمر والا پندرہ دن کے اندر اندر اس۔ کے اثر کو دیکھ لیتا ہے +

(۱) وجع المفاصل یعنی جڑوں اور اعصاب کی درد (۲) عرق النساء (۳) سوء مزاج یا عصبانیت (۴) کمزوری دل دماغ (۵) ایام کی بقیاعدگی (۶) سیلان رحم + اصل بات یہ ہے۔ کہ یہ دوائی سب سے اول معده کی اصلاح کر کے خون صالح پیدا کرتی ہے۔ جس کو جسم کا ہر ایک حصہ قوت پاتا ہے۔ اور رنگت کو صحت کرتی ہو اور وزن کو بڑھاتی ہے۔ پندرہ دن کی خوراک کی قیمت بمثلہ محصولہ اک عبیر اور ایک ماہ کی خوراک بمثلہ محصولہ اک

المشتہر مینجر اکسیر رحمانی۔ عزیز منزل۔ لاہور (پنجاب)

## نقول سندت

حضرت جلال الدین صاحب بلغ اسلام  
دماغی مشقتوں نے جو میرے اعصاب کا حال کر رکھا تھا۔  
اس کو میں بالکل ایسے ہو چکا تھا۔ اس دماغی محنت نے  
میرے معے بھرا اور دل پر بڑا اثر کر رکھا تھا اللہ تعالیٰ  
نے محض اپنے فضل سے مجھے ان تمام شکایات سے  
اکسیر رحمانی کے ذریعہ نجات بخشی۔ میں رکھتا  
ہوں۔ کہ میں از سر نو ہر کچھ سال پہلے کی طرح آرام ہوا +

پھر کام کرنے کے قابل ہو گیا ہوں۔ اعصاب میرے  
کی طاقت دینے میں تو یہ دوائی نے انوارات  
اکسیر ہے +  
منشی سادات علی حسرت انوار امپور  
کوٹے سے لے کر گھٹنے تک میں سخت درد  
میں مبتلا تھا۔ اس دوائی مجھے ذریعہ نجات  
آرام ہوا +

محمد عبد صمد کلیل دلی کوٹ پیر محمد کشمیر

مجھے اور میرے احباب کو اس دوائی کے استعمال سے اعجازی رنگ میں خارق عادت فائدہ ہوا۔ جسمانی اور نفسانی قوا میں نمایاں طاقت محسوس ہوئی۔ حق الامر یہ ہے کہ یہ اعجازی دوائی ایک زندہ کرامت ہے۔ میرے علاوہ محمد موسیٰ خالص صاحب۔ محمد اکبر محمد اسماعیل صاحب اور غلام نبی صاحب کو بھی فوری فائدہ ہوا۔ ایک دوست غلام رسول وجع المفاصل سے تنگ تھا اور اس کے گھٹنوں میں درد تھا۔ اسے بھی فوری فائدہ ہوا۔

ملک کشمیر محمد صمد کلیل دلی کوٹ پیر محمد کشمیر  
میں دوا باختر کو استعمال کیا۔ قوت بھڑھانے اور اشتہا صادق کے پیدا کرنے میں اسے میں نے منیظیر پایا۔ چند روزہ استعمال کر اس دوا کا اثر ظاہر ہونے لگا ہے۔ میرے علم میں کہ نہ بعضی و امراض معدے کے دغیبہ کیلئے اس کی حکم رکھتی ہے۔ خون صالح پیدا کرتی ہے۔ میرا یقین ہے کہ عالم پیری میں جسمانی قوا کی تقویت کیلئے اس دوا بہتر نافع دوا ہوگی۔ دماغی کام کرنے والوں کیلئے یہ دوا از حد مفید ہے۔  
۲۷ جنوری ۱۹۲۵ء

عالیجناب حکیم سید شاہ صابری (پشاور)  
پچھلے دنوں میں فضل احمد خالص صاحب انیکر حکم سکا کہ جبکہ وہ دیرہ میں مقیم تھے چھ ماہ تک اس کی کھانسی کا استعمال کر لیا۔ ان کا بیان کہ میرا وزن میں بڑھ گیا۔ اور عام صحت بہت بہتر ہو گئی۔

عالیجناب فرخی صاحب استاد نو البصائر امپو  
اگر ہشتاد سالہ کی اشتہا اس دوائی کے استعمال سے دگنی ہو جائے۔ تو اسے کرامت نہ کہنا چاہئے اور کیا۔

محمد صدیق صاحب مالک کارخانہ صاحبون محمد قلی  
محمد ابراہیم دہلی  
مجھے اس دوائی کے چند روزہ استعمال سے از حد فائدہ ہوا۔ میرے جسم میں چستی چلنے میں طاقت اور اشتہا میں زیادتی پیدا ہو گئی۔

عالیجناب لمبیدار سید کلیل (کٹھیاوا)  
اس دوائی کے استعمال سے میرا وزن دس دن میں ایک پونڈ بڑھ گیا۔ میرے اور متعلقین نے بھی استعمال کیا۔ انہیں بھی ویسا ہی فائدہ ہوا۔

عبد الاکبر خان صاحب تار تحصیلدار چارسدہ  
یہ دوائی مجھے خواجہ صاحب کی معرفت ملی۔ اس کے استعمال سے میرے جسمانی اور دماغی قوا کو از حد فائدہ ہوا۔ دو تین دن کے اندر جسم میں چستی پیدا ہو گئی۔ میرے ایک اور دوست نے بھی استعمال کیا۔ اور فائدہ اٹھایا۔

خالصا محمد دلاور خان سسٹنٹ کمشنر چارسدہ  
میرے چند دوستوں نے اس دوائی کو استعمال کیا۔ انہیں مختلف شکایات تھیں۔ ان سب کو نہایت عمدہ فائدہ ہوا۔

# تصنیف حضرت خوجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

## اُمّ الائمہ

معروف یہ  
زنگ و کامل زبان  
یہ کتاب کل تصنیف کو اور جدید مضمون پر مبنی نئی ہے۔ اپنی نوع کی پہلی کتاب اور وہ انگریزی لٹریچر میں بھی نئی ہے۔ ہمیں یہ دکھایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان جو اور کل دنیا کی بائبل سے نفیس ہے اور اس میں سب مذہب کے باوجود عربی الاصل ہے۔ یہ کتاب دیکھنے پر خلعت رکھتی ہے قیمت ۱۲

## مطالعہ اسلام

بلا جلد ۱۲  
مصنفہ حضرت خوجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام  
اس کتاب میں امت باللہ و ملت کتہ و کتبہ و در سلما و الیوم الاخر و القدر الخیرہ و شریعہ من اللہ تعالیٰ و البعث بعد الموت کی تفصیل فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام بطریقہ صحیح۔ روزہ نماز۔ زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔

## خطبات غریبہ

یہ وہ معرکہ الاراء خطبہ ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے قیام لندن میں بنا کر ششماہان اسلام کو اسلام سے منقطع کرانے اور ان پر حقائق اسلام متحقق کرانے کے لئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔ بعض اصحاب کی قراہت پر اردو میں ترجمہ شدہ تھے ہیں۔ مکمل سٹ بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## مقصد مذہب

یہ وہ معرکہ الاراء ایک کچھ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے لائبریری کی مذہبی کافرنس میں پڑھا۔ اس کافرنس میں نیپالی سناتنی۔ آریہ سماجی۔ برہمن سماجی۔ اور بہت سے مذاہب کے نمائندوں نے اپنے اپنے لیکچر پڑھے۔ اس لیکچر کی طرہ پر پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے + قیمت ۳

## مذہب محبت

ہمیں فصل مصنف نے ہر مذہب کا قطعہ کے ساتھ یہ ثابت کیا کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے جو زمین پر صلح۔ امن۔ آشتی و محبت پیدا رکھتی کائنات کے ساتھ قائم کر سکتا ہے + قیمت ۱۲

## نورائت عالم کا مذہب

ہمیں مصنف نے دکھایا ہے کہ کائنات میں اور مذہب آپس میں جو کچھ ساتھ ہو روح کی تبدیلی اور اس کے فاضل مسئلہ ارتقاء کے انسانی۔ کھنڈارہ پر ایمان اپنی ہمت کے قیمت ۸

## اسلام

اور

## علوم جدیدہ

ہمیں فصل مصنف نے واضح طور پر بیان کیا ہے کہ قرآن ہی ایک کتاب ہے جس نے لطیف حقائق اور تاریک مسائل کو سمجھانے کی صفیہ قدرت اور اس کے مظاہر کی طرف انسان کو متوجہ کیا۔ قیمت ۴

## بیابان المسیحیت

یہ کتاب نوعیت میں بالکل نئی ہے۔ ہمیں دکھایا ہے کہ درجہ اصول و حکایات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی تعلق نہیں۔ بلکہ مسیحیوں کی ہر ایک بات مسیح پرستی اور مسیح کو قبل کی بت پرستی سے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا ہر صفحہ نئے نکات اپنے اندر لہجے سے منکشف شدہ حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن کو کروڑوں عیسائی متبع نہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات پر قائم نہیں رہ سکتے + قیمت بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## یسوع کی الوہیت

اسکی انسانیت پر ایک نظر  
فصل مصنف نے الوہیت مسیح کی طرف سے معجزات مسیح عیسیٰ کی تصدیق و الغرض وہ مسائل جو عیسائیت سے متعلق رکھتے ہیں۔ ان سب کی برابری کا قطعہ سے تردید کی ہے + قیمت ۱۲

المشتہر۔ میجر مسلمان ملک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)







حیات و ابدیت  
 دُعَاؤُنَ إِلَى الْخَيْرِ قَامَرُونَ  
 عَنْ الْمُنْكَرِ وَأَذْنَابُكُمْ الْمَطْمَاحُونَ  
 نمبر ۹۰۸

# اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ

اسلام کی ریویو انگریزی مجریہ مسجد و گنگا (الکلیکٹ)

خواجہ کمال الدین رسلِ اسلام  
 زیر ادارت

درخواست خریداری بنام نیر اشاعہ اسلام

قیمت لا بے  
 عزیز منزل - لاہور  
 مکتبہ اسلامیہ



## حاجل شریف بلا ترجمہ

مشک نہت کہ خود بخود نہ کہ عطار بگوید۔  
حاجل شریف کا نمبر ساٹنے ملاحظہ فرمائیں یہ  
حاجل شریف ۲۹ x ۲۲ کے ۳۲ صفحوں پر ہے۔  
کاغذ سفید دلائی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
شتمل ہے۔ اور جلد ہے۔ ہر یہ عریض محصورہ ال۔

## لمعت النوار محمدیہ

حضرت نبی اکرم صلی علیہ وسلم کے ہاں حالات اور آپ کے خلق کا  
آئینہ حین معاشرت کا خزانہ علمی۔ ادبی۔ خشت لاقی و  
اصلاحی مضامین کا دلنواز مجموعہ۔ آنحضرت صلی علیہ وسلم کے  
مختلف فضیلتوں، زندگی کا دلکش مرقع جمیع ضرورت  
مشرقی، مغربی، اہل قلم کے مضامین بھی ہیں بلا جلد ۲۰ جلد ۱۰

## اسلام قیمت فیجلہ ۵

یہ مہر دینی نبی نوع انسان کا ہے  
مصنفہ حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب مرقعہ النور  
تفصیل مضامین :- ابن کاہنہ، اسلام کی بنیادی  
خصوصیت اسلام، ایسا تاریخی مذہب ہے۔ اسلام کے بنیادی  
اصول۔ اسلام میں خدا کا تصور۔ اہم انبیاء کی حیثیت، ثنائیت  
کیفیت بعد از موت۔ فرشتوں پر ایمان۔ ایمان کا اصل اصول  
نماز۔ روزہ۔ حج۔ یعقوتی العباد۔ اخوت اسلامی سخاوت

تفسیر سورہ کا فائزہ قیمت ۴  
مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب مرقعہ النور انگریزی  
سورہ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر۔ ہر ایک مسلم کے  
گھر اس کی ایک کاپی ہونی از بس ضروری ہے +

## سیر نبوی

آنحضرت صلی علیہ وسلم کی زندگی کا مختصر سا  
کی سچی تصویر۔ قیمت فیجلہ ۵

## تصاویر نماز عیدین مسجد و کنگرا انگلستان

قیمت فی درجن ۱۰

## تصاویر نو مسلمانان اروپ

قیمت فی درجن ۱۰۔ چار درجن مجلدیت سے

شَهِدَ مِنْكُمْ فَيُصَلُّوا، وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
لِتُكْمِلُوا عِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَإِنِّي قَرِيبٌ مُجِيبٌ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلَعَلَّهُمْ تَرْهَدُونَ  
أَجَلْ لَكُمْ لَيْلَةُ الصَّيَامِ الرَّفَثُ إِلَى نِسَائِكُمْ  
هُوَ إِيَّائِمْ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَكُمْ عَلَيْهِمُ  
أَتَلَكُمُ تَحْتَ ثَوْنٍ أَنْفُسُكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَمَّا عَنِتُّمْ قَالَنَ يَا ذَرَوْهُمْ وَانْبِعُوا مَا كُتِبَ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَبَيِّنَ لَكُمْ  
أَمْحِطُ بِالْأَبْصَرِ مِنْ أَلْخِطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتَمَّ الصَّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَبَلَغُوا شُرُوهُمْ  
وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسْجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ

## قرآن اور جنگ قیمت ۲

اس کتاب میں قرآن مجید کی ہر ایک آیت کی تفسیر  
مصنفہ حضرت مولوی محمد علی صاحب مرقعہ النور  
ہے۔ بلکہ ہمیں ہر ایک فنی ضرورت کا علمی مجموعہ قیمت ۴

## لندن میں جلسہ مولود النبی صلعم

اس کتاب میں اس جلسہ کی روداد اور جو سب سے بڑی بات  
لی مقدس نقیب و نادات پر ہے۔ ہمیں فاضل و مسلم مشر محمد  
مارمیدو کی بہت سی کتب و دست تحریر آنحضرت صلی علیہ وسلم کے خلق عظیم  
پر جو قابل شکر ہے +

## نیپال کے مشہور شہداء کے تراجم

تفصیل مضامین :- دنیا کے مشہور  
شہداء کے تراجم اے تھلا ڈی سقراط  
قیمت ۴

المشترکہ میڈیجر مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)





CAPTAIN E. BASHEER UNDERWOOD.

# فہرست مبین رسالہ اشاعت اسلام لاہور

جلد (۱۱) باب نمبر ۱۹۲۵ء مطابق شوال ۱۳۴۳ھ نمبر (۵)

نمبر شمار	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	تشریح تصویر	از مترجم	۱۹۴
۲	عید الفطر	"	"
۳	گل حلاق فاضلہ کی جدائش	"	۱۹۵
۴	برادران وطن	"	۱۹۶
۵	مسجد لندن کی خشت اول کا خروج	از قلم حضرت خدایکمال الدین صاحب	۱۹۷
۶	عیسائیوں کا مشنری کام اور ہماری کوششیں	"	۱۹۹
۷	آتش پرست	"	۲۰۱
۸	ارتداد اور الکی سزا	"	۲۱۰
۹	گوشوار آدم و خوج دو گنگ مسلم مشن باب نمبر ۱۹۲۵ء	از فضل نسل سکریٹری	۲۳۱
۱۰	بہرہ قوم کی تنظیم	"	۲۳۳
۱۱	فلاح انسان کا پہلا پیغام	از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب	۲۳۶
۱۲	ریویو	از مترجم	۲۴۰

بسم اللہ الرحمن الرحیم

نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم

# اشاعہ اسلام

بابت ماہ مئی ۱۹۲۵ء

## شذرات

تشریح تصویر | اس ماہ کے رسالہ کے ساتھ کپتان امیاد شیر  
انڈروڈ صاحب نو مسلم کی تصویر شائع کی جاتی ہے +

**عید الفطر** | رمضان شریف آیا ہو گیا خواہ برفے رکھے یا نہ رکھے یا ہم میں سے  
جنہوں نے روزے رکھے انہوں نے حقیقی روزہ رکھا یا صرف فاقہ کشی کی بیٹھ  
عید کا چاند دیکھنے میں عجلت کی اور عید کو خوشیوں کو منایا۔ خوشی اس بات کی تھی  
کہ ہمیں رمضان شریف نصیب ہوا۔ بہتے روزے رکھے۔ ہم نے سلوک کی ایک  
منزل کو طے کیا۔ اور ہم اس سلوک کی برکات سے متمتع ہوئے۔ لیکن کیا واقعی  
ہم مقصد صوم میں کامیاب ہوئے۔ صوم سے مراد فاقہ کشی تو نہیں۔ صوم سے  
غرض تو ایک مسلم کے اندر ایثار کی بوم کو پیدا کرنا ہے۔ اگر وہ بوم پیدا ہو گئی تو عید الفطر  
کی خوشی کو منانا ایک امر صحیح ہے۔ والا ہمارے خوشی ایک بچے کی خوشی سے زیادہ وقعت  
نہیں رکھتی۔ آج اسلام کو اگر کسی چیز کی ضرورت ہے تو مسلمانوں کے ایثار کی +

## گل حنلق فصلہ کی جرط ایشارہ

جو کام روپیہ سے پیسے سے قوت و شوکت سے  
ہتھیار و لشکر سے نہیں نکل سکتا۔ وہ ایشارہ و قربانی سے

بہ آسانی سرانجام پاسکتا ہے۔ اخلاق قاصتہ کی اساس و بنیاد ایشارہ بڑے سے بڑے  
اخلاق ایشارہ کی ہی مختلف شکلیں ہیں۔ عفت۔ امانت۔ دیانت۔ صداقت۔ نریعت  
اسی ایک ایشارہ پیدا ہوتے ہیں۔ وہی حقیقی شجاع ہو سکتا ہے جو دنیا جہان  
کو صداقت کی خاطر قربان کرنا جانتا ہے۔ یہی رُوح ایشارہ اسکی جان کو آسانی سے  
ہتھیلی پر رکھا دیتی ہے۔ امانت۔ دیانت بھی وہی کر سکتا ہے۔ جو اپنے مفاد  
و تالی کو قربان کرنا جانتا ہے۔ صبر و استقامت جو کلید ہر ظفر ہے۔ وہ بھی اُسے  
ہی نصیب ہوتے ہیں جو ایشارہ کا جوہر اپنے اندر پیدا کر چکا ہے۔ اس راز کو  
قرآن کریم نے ان الفاظ میں کھولا ہے۔ وَلْتَبْلُوْا تَكْمِيْلًا مِّنَ الْخَوْفِ  
وَالْجَوْعِ وَنَقْصِ مِّنَ اَمْوَالٍ وَالثَّمَرَاتِ وَلِبْشَرِ الصَّابِرِيْنَ اِذَا صَابَتْهُمْ  
مُصِيْبَةٌ قَالُوْا اِنَّا لِلّٰهِ وَاِنَّا اِلَيْهِ رَاجِعُوْنَ۔ ان قدسی الفاظ کا خلاصہ مطلب یہ ہے  
کہ ہم پر کبھی خوف کبھی جھوک کبھی نقصان مال یا نقصان ثمرات اللہ کی طرف سے  
وارد ہوتا ہے۔ تو اس کا مقصد یہ ہے کہ ہمارے اندر جو صبر و استقامت کا جوہر ہے  
وہ ظاہر ہو اور بلوغت پا جائے۔ دنیا میں عظیم الشان کام وہی کرتے ہیں جو صبر  
استقامت دکھانا جانتے ہیں صبر و استقامت والے ہی ہر شعبہ زندگی میں ہر شکل  
میں مشکل کام میں کامیاب ہوتے ہیں۔ یہی لوگ اپنے وقت میں سرآمد روزگار اور بعد میں  
بقائے دوام کا تاج پہن لیتے ہیں لیکن صبر و استقامت کا ظہور کامل انہیں میں ہوتا ہے  
جو طرح طرح کی ابتلاؤں سے شکا رہوں یوں تو کل کے کل اخلاق ہر انسان میں بالقوہ موجود ہوتے  
ہیں لیکن وہ تو حقیقت نہیں بلکہ استعداد کا رنگ ہوتا ہے۔ استعداد ایک بالفعل قوت ہے جو وقت  
بنتی ہے جب ظاہر ہو۔ اور اسکے اثر و عمل وقوع کی ضرورت ہوتی ہے۔ جب تک ایک شخص کا  
کسی خوف کا دشمن ہو عقاب نہ ہو۔ اور اسے دشمن پر غالب آنے کی ضرورت پیدا نہ ہو۔  
اس کا جوہر شجاعت کس طرح ظاہر ہو سکتا ہے۔ یہی حالت دوسری اخلاقی قوتوں کی ہے۔

کُل اُمورِ محمدؐ میں سب اخلاقِ فاضلہ کی سر تاج صبر و استقامت ہے۔ اور صبر و استقامت کے ظہور کیلئے انہیں باتوں کے پیدا ہونے کی ضرورت ہے۔ جن کا ذکر اس آیت میں ہے۔ لفظ بلا بھی کیسا بلیغ اور موزوں لفظ اس آیت میں استعمال کیا گیا۔ بلا کے معنی آزمائش کے ہیں۔ اور بلا کے معنی عطاء کے بھی ہیں۔ اور بلا کے معنی سونے کو آگ میں ڈال کر اُسے کھا دے پاک صاف کرنا اور گندن بنانا ہوتا ہے سو بھوک پیاسِ نوح نقصان بھی طرح طرح کی آگیاں ہیں جنہیں پڑ کر انسان کا ذہب صبر و استقامت گندن ہو جاتا ہے۔ پھر جو صاحب صبر و استقامت ہو گیا۔ اُسے لئے ہر فتح و ظفر کی بشارت ہی بشارت ہے +

ایامِ رمضان شریف میں ہنسنے نہیں دن بھوک اور پیاس کا مقابلہ کیا۔ اور سب کچھ بطیب خاطر کیا۔ کسی کے جو ردِ جبر سے نہیں کیا۔ اگر ان ایام میں صبر و ایثار کا جو ہر ہم میں پیدا نہ ہوا۔ تو نئے الواقعہ ہنسنے فاقہ کشی کی +

**برادرانِ وطن** | آج برادرانِ وطن کیوں ہم پر فائق ہیں۔ وہ جو کام کرتے ہیں۔ صبر و استقامت سے کرتے ہیں۔ وہ اپنی محنتوں کے نتائجِ فداؤ دیکھنا نہیں چاہتے۔ وہ ایک غرض کو سامنے رکھ کر اپنے سامنے ایک دستورِ العمل قائم کر لیتے ہیں۔ اور اس پر استقلال کے ساتھ قدم مارتے ہیں۔ آج اُنکے سامنے ہندو سوارانِ جہر۔ وہ اس دن کے منتظر ہیں جب لمبائوں سے مندروں کی پوجا کرائیں۔ وہ اس امر کا حصول اپنی شماری طاقت کی افزائی میں دیکھتے ہیں۔ ان کے سامنے کئی کروڑ اچھوت ہیں۔ ان کو وہ اپنے میں غم کرنا چاہتے ہیں۔ انہیں کے لوگ ایثار کرنا جانتے ہیں۔ آج کشمیر سے راسِ مکاری تک اور کراچی سے رنگون تک ایک ہی مقصد ایک ہی غرض سب کے سامنے ہو گا مددِ مہاتما کے دورے۔ لاجپت رائے کے لیجر۔ دن موہن مالوی کے چنر کیلچر کے آوارے سب ایک ہی لے اپنے اندر لئے ہوئے ہیں۔ یہ لوگ وہ ہیں جنہوں نے عمر کا ایک

روپیہ کمانے میں خرچ کیا۔ وہ صاحب ثروت ہو گئے۔ انہیں ذاتی اخراجات کی ضرورت نہیں  
 ٹاں انہوں نے اپنے آسائش آرام اور گھر اور بچوں کے تعلقات کو قوم پر قربان کر دیا۔ وہ  
 گھروں کو نکلے اور میدان عمل میں آ گئے۔ اور ایک دم وہ کر دکھائیں گے جو انکے سامنے ہے  
 وائے بر حال ما۔ ہم آئندہ اس پر مفصل لکھیں گے ۴

## مسجد لندن کی خشتِ اول کا طرح

کسی گذشتہ نمبر میں بعنوان بالا کچھ لکھا گیا تھا۔ اسے دیکھ کر ایک محترم بہن جن کا پیغام  
 بھیجی ہیں :-

”خدا کرے مسجد جلد بنے۔ اس مسجد کی تعمیر میں کئی ہزار پونڈ کا صرفہ ہو گا۔ لیکن اسکی بنیاد رکھنے میں  
 جو ابتدائی چند انیشیے خرچ ہوں۔ اگر اس میں میری ایک ناچیز رقم خرچ ہو جائے۔ تو میں اسے سعادت  
 سمجھوں گی۔ اس کا اخیر کیلئے پینتالیس روپے قبول فرماتے جائیں“ ۴

ہمارے تو خیال میں بھی نہ تھا۔ کہ ہماری تحریر بعض قلوب میں ابھی سے ایسے  
 پاک خیالات پیدا کر دیگی۔ کیونکہ یہ خیال نہ تھا۔ کہ مسجد لندن کا ہم ابھی سے تہیتہ  
 کر سکتے ہیں۔ کیونکہ اول تو مشن کا مستقل مشنری فنڈ بہت امداد کا محتاج ہو دوسرا  
 ابھی برلن مسجد ہمارے سامنے تھی۔ لیکن وہ مسجد محمد اللہ ایکٹل ہو گئی صرف مینار باقی ہیں۔  
 وہ بھی قوم کی توجہ کی ضرورت ہے۔ دوسری طرف جبکہ مسجد لندن میں بنے وہ  
 ہماری تبلیغی کوششوں کو بہت جلد منظر کر دیگی۔ اگر مسجد دو گنا گنے میں سال ۱۹۰۷  
 بند رہے ایک اسلامی مشن کو پیدا کر لیا۔ اور کئی صدائے انگریز مسلم زائرین قائم الصلوٰۃ  
 اپنی طرف کھینچ لئے تو لندن کی مسجد جو پانچ وقت نماز گاہ ہو گی کیوں خلیوں  
 فی دین اللہ افتوا جا کا نقشہ پیدا نہ کر دے ۴

علاوہ ازیں طبیعتیں مختلف ہوتی ہیں۔ اُن کے لُصَبین اُن کے انتخابات  
 محبوبات جدا جدا ہوتے ہیں۔ لکھو کہا مسلم نفوس ایسے ہیں۔ جو تمیز مسجد میں سے لینے



کو بہترین خیرات و حسنات میں شمار کرتے ہیں۔ اور یہ امر صحیح بھی ہے کہ ان کم  
نے اگرچہ زکوٰۃ و صلوة کا بھیجالی ذکر ہر جگہ کیا لیکن دراصل پلو چھو تو تمنا ہی  
روح نہ رہے۔ زکوٰۃ تو صاحب نصاب پر فرض ہوتی ہے۔ اور خیرات کا تو وقت  
بھی مقرر نہیں جب چاہے کوئی دے۔ بالمقابل نماز سب پر لازم اور دن میں  
پانچ دفعہ۔ یہ تمام وجود بھی چاہتے ہیں۔ کہ لندن میں جلد سے جلد مسجد بنے  
اور یہ مسجد گورنمنٹ کی امداد کی محتاج نہ ہو۔ بلکہ قومی روپیہ سے تیار  
ہو۔ یہ امر کوئی مشکل نہیں۔ مسجدیں بنانا تو عام شعائر اسلامی ہے۔ ہزار ہا مسلمان  
بھائی ایسے پیدا ہو سکتے ہیں۔ جو ایک ذرا اسی توجہ سے اس اہم کام کو پورا  
کر سکتے ہیں۔ اس امر پر میں مزید غور کے بعد ایک عملی شکل میں آنے والی  
تجویز پیش کر دوں گا۔ سر دست اللہ کا نام لے کر اس فنڈ کی افتتاح اسی  
مترجم بہن کی قابل قدر رقم سے شروع کر دی جاتی ہے۔

میں اس موقع پر خصوصاً مسلم خواتین کی طرف نظر اُمید سے دیکھتا ہوں  
تاہم اسلامی مسلم خواتین کے کارناموں کے بہت سے زریں اوراق نظر آتے  
ہیں۔ اہل تہ اور حجاب کی تشنہ لبی آخر نہر زبیدہ ہی نے بجھائی۔ اور  
اللہ تعالیٰ نے بھی اس خاتون کی کس قدر عزت کی۔ ہمارے زمانہ میں  
معزول شریف کی نفسانیت دن بدن بڑھتی گئی۔ لیکن جب اس نفسانیت نے  
اس کا ہاتھ نہر زبیدہ پر چلایا۔ اور اس سے ہزار ہا حاجی پیا سے متنبہ ہوئے  
تو یہی فعل حسین کی گزشتہ غلط کاریوں کی سزا بن گیا۔ اس نے ایک محسن  
خاتون کے صدقہ جاریہ کو روکنا چاہا۔ خدا تعالیٰ نے اس کا یہی فعل  
اس کے گزشتہ اعمال کیلئے موجب ناکر دیا۔

الغرض مسلم بہنوں نے خیرات و حسنات میں بہت عظیم الشان کام کئے  
یہی دو گنگ مسجد جس نے آخر اس مشن کو جگہ دی۔ وہ بھی تو ایک مرحوم مغفور  
خاتون کی ہی یادگار ہے حضرت علیا شاہجہان بیگم صاحبہ والیہ بھوپال نے ہی اسے

بنوایا۔ پھر جب لم مشن ڈوکنگ مسجد میں مقیم ہوا تو اس کمزور نخل کی پہلی آبیاری بھی تو موجودہ فرمانروا نے بھوپال نے ہی فرمائی۔ اور ایسی امداد کی کہ جسکی نظیر کہیں اور نہ مل سکی۔ ہمارے مشن کی بہترین تصنیف بلحاظ نتیجہ اور تاثیر کے وہ دو صدویٹوں کے مجموعہ کا انگریزی ترجمہ ہے۔ جو ہزار ہا کامیوں میں مفت تقسیم ہوا۔ اسکی طبع اور اشاعت بھی ایک خاتون کی فیاضی کی مرہون ہے۔ بیگم صاحبہ نواب حاکم الدولہ مرحوم چیف رنج ہائیکورٹ نظام کے عطیہ نے یہ مفید کتاب چھپوائی۔ ایسی بہت سی اور نظیریں موجود ہیں۔ بہر حال ہم مسجد لندن فنڈ کو ایک بہن کی توجہ سے شروع کرتے ہیں۔ یہ رسالہ بہت سے رفیع اور بلند پایہ گھروں میں پایا جاتا ہے۔ ان گھروں کی حکمران ہمارے بہنیں ہی ہوتی ہیں۔ ہم ان مسلم خواتین سے اپیل کرتے ہیں کہ وہ مردوں سے پہلے اور ان سے کہیں زیادہ اس کا رخنہ میں حصہ لیں۔ والسلام

خواجہ کمال الدین

عزیز منزل لاہور  
۲۰۔ اپریل ۱۹۲۵ء

## عباسیوں کا مشنری کام اور ہماری کوششیں

اس عنوان پر کچھ لکھنا بظاہر تحصیل لا حاصل ہے۔ ہم کیا اور ہماری نسبت مسیحی مشنریوں سے کیا۔ لیکن شاید برادران اسلام میں کوئی ایسے قلوب پیدا ہوں۔ جو یہ خیال کریں۔ کہ اگر باطل کی اشاعت میں بعض قلوب اسقدر جوش رکھتے ہیں۔ تو کیوں حق کی اشاعت میں جو من نہ دکھلایا جاوے مختلف فارمنٹوں کے کارنامے دینے تو ایک بھاری دقت کو چاہتے ہیں ہم یہاں صرف امریکہ کے ایک پریسٹنٹ فارمنٹ مشن کا ذکر کرتے ہیں۔ جس نے

اس صدی کے آغاز سے اب تک میل کی ترقی کی ہے +

۱۹۲۴ء	۱۹۰۰ء	
۲۰۰	۵۴	۱۔ فارن مشن سوسائٹیوں کی تعداد۔۔۔
۱۲۰۸۲۸۰۰۰ روپے	۱۸۳۴۵۰۰۰ روپے	۲۔ ان سوسائٹیوں کی آمد۔۔۔
۲۴۰۰۰۰۰	x	۳۔ ایک سوسائٹی کا بجٹ گزشتہ سال۔۔۔
۱۳۰۰۰	۴۵۰۰۰	۴۔ فارن مشنریوں کی تعداد۔۔۔
۶۰۰۰۰	۱۶۰۰۰	۵۔ دیسی مشنری۔۔۔۔۔
۱۵۰۰۰۰	۴۰۰۴۹۶	۶۔ جنہوں نے بپتسمہ پایا۔۔۔
۲۰۰۰۰	۶۲۵۲	۷۔ سکول اور کالج۔۔۔۔۔
۶۲۲۰۰۰	۲۴۰۲۶۳	۸۔ ان سکولوں اور کالجوں کے طالب علم۔۔۔

ان سوسائٹیوں کا کام کسی خاص ملک تک محدود نہیں۔ بلکہ ایشیا کے ہر ملک میں سوسائٹیاں کام کرتی ہیں۔ ان اخراجات پر اور اتنے بڑے سٹاف کے مقابل جو کامیابی ہے۔ وہ بالکل سچ ہے خصوصاً جب ہم بپتسمہ پانچ لاکھ تعداد کو دیکھتے ہیں۔ پورٹ میں یہ نہیں بتایا گیا کہ لیگ فی الواقعہ عیسائی بھی ہوئے۔ یہ تعداد انکی سرگرمیوں نے بپتسمہ پایا جس طریق پر بپتسمہ پانچ لاکھ روپوں کی طیارہ پڑی ہو اور جس طرح نبض روپوں ان کا شمار بڑھایا جاتا ہے۔ وہ کوئی سرسبز راز نہیں۔ ایسے معلوم نہیں جہاں یہاں کثرت ہوئی ہو۔ ہاں پادری کا کمپ بچتا ہے لیکن خانہ کھول دیا جاتا ہے۔ اس سنگرمیں روٹی کھانوں کی شرط اتنی ہی ہوتی ہے۔ کہ پادری صاحب ایک پانی کے چلو سوا تین بپتسمہ دیدیں سینکڑوں آدمی جو اپنے اور بچہ قوم کے ہوتے ہیں۔ وہ ایک چلو پانی کو اپنے سر اور پیشانی پر ڈھونڈ کر دے گا کہ حاصل کرنا ایک سناں سمجھتے ہیں لیکن تقاضات ہی ہیں ہمیں تو دیکھنا ہے کہ یہ باطل پرست کس قدر محنت ہمت اور خرچ و کام لیتے ہیں۔ ان کے بالمقابل اگر ہم ہزاروں حصہ بھی کام کریں تو ایک دس سال میں دنیا کے ایک بڑے بھاری حصہ کو مسلمان کر لیں۔ وہ لوگ دنیا کے ہر حصہ میں پھیلے ہیں۔ اور ان کے مقابل جو ہمارے مشن ہیں وہ ظاہر ہیں۔ قاعدہ ہوا

یا اولیٰ البصار + خراج کمال الدین مبلغ اسلام

# آتش پرست

(از قلم حضرت خرم کمال الدین صاحب اسلام)

حضرت خواجہ صاحب نے حال میں ایک کتاب ہو سوم بہ پیغام آتش پرستان زبان انگریزی لکھی ہے۔ جو گذشتہ ماہ چھپنے کیلئے ولایت بھیجی گئی ہے۔ ہمارے خیال میں فی زمانہ اسلام کی طرف سے اس قوم کو آج تک دعوت اسلام نہیں دی گئی۔ ہم امید کرتے ہیں۔ کہ یہ کتاب مسلم لٹریچر میں ایک عمدہ اضافہ ہوگی۔ کتاب مذکور کو گجراتی زبان میں ترجمہ کرنے کا بھی انتظام ہو گیا ہے۔ اس فرض کو ہمارے مکرم ماسٹر ولی محمد صاحب پرائیویٹ سکول سی ایم صاحبہ ریاست مانا و در نے اپنے نئے ڈالا ہے۔ اس کتاب کے تہمدی اوراق اسلامک ریویو کے فردری فبر میں بعنوان بالا چھپ گئے ہیں۔ جس کا ترجمہ ہم ذیل میں درج کرتے ہیں + مترجم

موجودہ تقیام بمبئی میں چند بزرگوں کی مخالفت ہوں پر گھیا۔ وہاں ان مقابروں میں نے بمبئی کے ہر مذہب و ملت کے آدمی دیکھے۔ ان میں پارسیوں کی بھی خاصی تعداد تھی۔ اس قوم کی طرز معاشرت۔ انکے معاملات و دیوی۔ ان کے بعض نصب العین مجھے ہمیشہ سے پسند آئے۔ یہ لوگ جس خوش عقیدگی سے مسلم اولیاء کی قبروں پر کھڑے تھے۔ اس نے مجھے آمادہ کیا۔ کہ میں زردشتی مذہب کی کتب کا پھر مطالعہ کر دوں۔ ان کی مذہبی کتب اور ان کی ادبیات کے مطالعہ سے یہ نو ظاہر ہوتا ہے۔ کہ یہ لوگ بھی خدا سے واحد پر ایمان رکھتے ہیں۔ چنانچہ توحید کے یہ بھی مدعی ہیں۔ لیکن پھر بھی یہ قوم آگ کے آگے جھکتی ہے۔ اسلئے انکو آتش پرست کہتے ہیں۔ ان کے نزدیک کائنات میں سے آگ ہی ایک ایسا عنصر ہے۔ جو خدا کی ایک کامل مظہر ہونے کی مستحق ہے۔ یہ خیال کرتے

ہیں۔ کہ کل عناصر کے مقابل صرف آگ میں ہی ایک کامل زندگی ہے۔ یہی مختلف چیزوں کو جمع کر کے انہیں ایک شعلہ میں جمع کر لیتی ہے۔ اسکے شعلے آسمان کی طرف جاتے ہیں۔ اسی میں قدوسیت کا رنگ ہے۔ جس کو یہ چھوٹی ہے اسے یہ پاک کر دیتی ہے۔

مخلوق الہی میں سے انسان اسی وہ مخلوق ہے جس پرستش کا رنگ کوٹ کوٹ کر بھر دیا گیا ہے۔ انسان کتنے مختلف تقاضے اور اشتہائیں لاحق ہیں۔ انہیں سے اسکے سینہ میں مختلف جذبات اور امنگیں موجزن ہوتی ہیں۔ اس کے سب جذبات پر اس کے دو جذبے غالب ہیں۔ ایک غضب اور دوسری شہوت۔ یہی دو جذبے دراصل اُمّ الجذبات ہیں۔ انہیں سے ایمیں امید و بیم پیدا ہو جاتے ہیں۔ جو اُسے دوسروں کے آگے جھکاتے ہیں۔ اس کے ایمان و یقین میں جو چیز کی امیدوں کو پورا کرے۔ اور اس کی خواہشوں کو بہم پہنچائے وہ اس کی معبود ہو جاتی ہے۔ اسی طرح وہ ان ہستیوں کا بھی پرستار ہو جاتا ہے۔ جن سے اُسے کسی قسم کا خوف و ڈر ہو۔ ان حالات میں انسان علی العموم علت و معلول میں فرق نہیں کر سکتا۔ جو چیز اسکے سامنے ہو اسی کے آگے جھک جاتا ہے۔ اور اُس باعث اُو لے کو دیکھ نہیں سکتا۔ جس کا زبردست ہاتھ انسان کے تجویز کردہ معبودوں کے پیچھے کام کر رہا ہے۔ وہ سطح کی طرف مائل ہو جاتا ہے۔ اور نہ کو نظر انداز کر دیتا ہے۔ یہ کیفیات خصوصاً ان قلوب میں پیدا ہو جاتی ہیں۔ جو حقیقی مذہب کی روشنی سے ابھی منور نہیں ہوئے۔ ارواح پرستی۔ شجر اور نجم پرستی اسی بات سے پیدا ہوئی ہے۔ ان تمام مخلوق پرستیوں میں آفتاب پرستی ہمیشہ سے سب پر غالب رہی۔ ایک سطحی نگاہ میں یہ امر بھی صحیح ہے۔ نیز اعظم ہی بظاہر کل حیات کا سرچشمہ ہے۔ یہی کائنات کی مین ابتدا ہے۔ سورج ہی مردہ مادہ میں زندگی پیدا کر دیتا ہے۔ نباتات

جہاد کو آفتاب ہی وجود میں لے آتا ہے۔ کائنات کے اندر تمام حرکات و عمل اسی سے پیدا ہوتے ہیں۔ سوئی ہوئی زندگی کو سُورج ہی جگاتا ہے۔ الغرض کل کی کل برکات ایک سطحی نگاہ میں آفتاب سے ہی وابستہ ہیں۔ ان حالات میں یہ کوئی تعجب خیز بات نہیں۔ اگر قدیم زمانہ کے لوگ میرا عظم کے آگے جھک گئے ہوں۔ اور اس کے پرستار ہو گئے۔ اس معبودِ عظم کا اگر کوئی اکلوتہ بیٹا کائنات میں ہو سکتا ہے۔ جو روشنی کا بھی دیوتا ہو تو وہ آگ ہی ہے۔ اسی میں سُورج کے امتیازی نشان پائے جاتے ہیں یعنی روشنی اور گرمی۔ حرقت۔ وحدت۔ یہی وجہ ہے۔ کہ جو قوم آفتاب پرست ہوئی وہی آتش پرست بھی ہو گئی۔ ایک سچے موجد کی نگاہ تو ہمیشہ سرخسہ نور کی طرف جاتی ہے۔ لیکن انسان کی مشرکانہ فطرت اسکی عقل و دماغ کو دھندلا کر دیتی ہے۔ شرک سے اس کا محاکمہ صحیح نہیں رہتا۔ انسان اصل کی جگہ ایجنٹ کو ہی اصل سمجھ لیتا ہے۔ وہ مغز کو چھوڑ پھلکے پر نگاہ ڈالتا ہے۔ نتیجے کا گردیدہ ہو کر باعث کو بھلا دیتا ہے۔ اور علت حقیقی کو چھوڑ کر معلول کو قبول کر لیتا ہے۔ یہی انسانی طبیعت انسان کو مشرک بناتی ہے وسطی افریقہ کی بیضہ پرستی سے چل کر ہندو یورپ کی انسان پرستی تک جس جس قسم کی مخلوق پرستیاں انسان نے قبول کیں۔ وہ اسی مذکورہ بالا فطرت کے کرشمے تھے۔

خدا کے مزل اسی پرست فطرتی کے قلع قمع کرنے کیلئے مبعوث ہوئے۔ وہ سب کے سب توحید کا ہی پیغام لائے۔ ان سب نے انسان کی عبادت کا مستحق ایک ہی خداے واحد کو ٹھہرایا۔ ان سب نے قلب انسان کو معلول پرستی سے نکال کر علت العلل کی طرف لیجانے کی جدوجہد کی۔ قرآن کریم نے جو ملکہ سب کا قصہ جناب سلیمان کے متعلق بیان کیا۔ وہ بھی اسی حقیقت کو کھولتا ہے۔ یہ خاتون بھی سچجہت تھی۔ وہ جناب سلیمان کیخدا میں حاضر ہوئی۔ خدا کے

نبیؐ نے چاہا۔ کہ وہ کسی لطیف پیرایہ میں بلکہ سب پر یہ راز منکشف کرے۔ کہ سورج تو ایک دُور کی چیز ہے۔ جو حقیقی علت العلل سے کئی منزلوں گزر کر نکلی ہے۔ سورج نے نہیں بلکہ علت العلل نے کل کائنات بنائی ہے۔ اس غرض کے لئے جناب سلیمان نے ایک حوض بنایا۔ اسکو پانی سے بھر کر اس کی سطح کو شیشے سے کچھ ایسی خوبصورتی کے ساتھ منڈھ دیا کہ دیکھنے والا پانی میں اور شیشے میں تمیز نہ کر سکے۔ جناب سلیمان نے ملک سے ملنے کیلئے جو مقام تجویز کیا۔ وہاں پہنچنے کیلئے ملک سب کو وہ حوض عبور کرنا تھا۔ ملک جب حوض کے کنارے آئی تو اس نے شیشے پر پانی کا دھوکا کھایا۔ اس نے اپنے پاؤں اور پنڈلیوں کا نچلا حصہ اسلئے ننگا کر دیا۔ کہ اس کے کپڑے پانی سے خراب نہ ہوں۔ لیکن قدم دھرتے ہی اسے اپنی غلطی معلوم ہو گئی۔ وہ تو پانی نہ تھا۔ پانی پر شیشہ تھا (صرح مہر دمن قواریر) اس غلطی کی واقفیت کے ساتھ ہی ملک کے دل پر ایک بھاری صداقت جلوہ آگئی ہو گئی اسے نے الفور سمجھ آ گئی۔ کہ ہونے ہو کہیں سورج بھی شیشہ ہی نہ ہو۔ کہ جسکے شیشے نور حقیقی جلوہ افروز ہو رہا ہے۔ تو ایسی صورت میں وہ سورج کے آگے کیوں جھکے۔ وہ کیوں نہ اس بزرگ ہستی کی پرستار ہو۔ جو نور السموات و الارض ہے +

جناب زردشت علیہ السلام خدا کے مرسل تھے۔ وہ ایران میں پیغام توحید لائے تھے۔ ان کی قوم بھی ملک سب کی سی مصیبت میں پڑی ہوئی تھی۔ یہی وہ آیام تھے۔ جب آفتاب پرستی ایران اور اس کے نواحی ممالک میں پھیلی ہوئی تھی۔ منتر۔ لعل۔ اہلیس۔ آیدونس۔ بیگس۔ اوتیرس۔ ہورس۔ سورج کے نام تھے۔ جن کے ماتحت نیراعظم کی ایران۔ بابل۔ نینوا۔ سیریا۔ فلسطین۔ یونان اور مصر میں پرستش ہوتی تھی۔ ایرانی لوگ آفتاب کے علاوہ امرود (خداے ایرانیاں) کے بیٹے آگ کی بھی پرستش کرتے تھے بلکہ آفتاب

آگ کی پریشانی کی طرف زیادہ مائل تھی۔ اور یہ بات بھی کوئی تعجب انگیز نہ تھی۔ ایران کا شمالی کوہستانی علاقہ جہاں سال کا زیادہ حصہ برف اور زمستان ایسا ہوتا ہے۔ وہاں سورج کے مقابل آگ کہیں زیادہ موجب برکات ہے سورج چڑھتا ہے ڈوبتا ہے پھر سال کے بہت سارے حصے میں بہت کم نظر آتا ہے اور دیو ظلمت کے تنجے میں اکثر پھنس جاتا ہے۔ بچھ مینے تک ہر سال اس کا جہاں افروز چہرہ بہت ہی کم نظر آتا ہے۔ دن گھٹ جاتے ہیں۔ راتیں بڑھتی جاتی ہیں۔ ایسی تکلیف کے وقت اگر انسان آگ کے آگے نہ جھک جائے تو کیا کرے۔ آفتاب تو دیو ظلمت کے تنجے میں پھنس جاتا ہے لیکن آگ پراس کا قابو نہیں چلتا۔ اگر آگ میں خوشبودار لکڑیاں اس کو ہمیشہ قائم رکھنے کے لئے ڈالی جائیں۔ تو وہ ہمیشہ قائم رہ سکتی ہے۔ ان حالات میں اگر ایک مقدس پیر سو بد جذبہ پریشانی میں یہ چلا اُسٹھے تو ایک طبعی بات ہے۔ ”اے آگ تو ہی اہرمزد کی خزانہ ہے۔ تجھ کو ہی روشن کرنے کیلئے اور قائم رکھنے کیلئے ایک انا بیرو بد کی ضرورت ہے“۔

حضرت زردشت چاہتے تھے کہ ایرانیوں کو نور آتش کے خیال سے جدا کر کے نور حقیقی کی طرف لیجائیں۔ اس میں تو شک نہیں کہ آگ میں بدرکہ اعظم (خداوند) کے کئی ایک خط وخال جسدہ انجمن ہوتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کی ذات کے متعلق ہم کچھ نہیں جانتے۔ جو کچھ بھی ہمارا علم خدا تعالیٰ کے متعلق ہے۔ وہ اسکی صفات کا ہی ہے۔ اور ان صفات کا علم بھی ہمیں یا الہام الہی کے ذریعہ ہوا ہے یا صحیفہ فطرت کے مطالعہ سے کچھ سمجھ آئی ہے۔ اور حق الامر یہ ہے۔ کہ صحیفہ فطرت ہی سے ان صفات بارہ تعالیٰ کی تشریح ہوتی ہے۔ جن کا علم الہام الہی نے انسان کو دیا۔ چنانچہ خدا کی آخری کتاب ہے بھی جب میں خدا نے رحمن و رحیم کی حقیقت سے آگاہ کرنا چاہا تو آیات قرآنی نے بھی بعض مظاہر ہمارے سامنے پیش کئے چنانچہ فرمایا:-

لَا آتِشَ نِیَاشَ اوستا جلد ششم +



والله اعلم الله واحد - لا اله الا هو الرحمن الرحيم ان في خلق السموات والارض واختلاف الليل والنهار والفلک الملتقى تجري في البحر بما ينفع الناس وما انزل الله من السماء ماء فاجيا بالارض بعد موتها ونبث فيها من كل دابة وتصريف الرياح والسحاب المسخر

بين السماء والارض لا يات لقوم يعفون (سورہ بقرہ ۲۰۶) ۴

**ترجمہ** - ہمارا خدا ایک خدا ہے۔ اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں۔ وہ رحمن اور رحیم ہے۔ بالتحقیق زمین و آسمان کی پیمائش میں اختلاف میل و نہاں میں جہازوں میں جو سمندر میں پھلتے ہیں۔ اور ان سے انسان کو فائدہ ہوتا ہے۔ ایسا ہی اس پانی میں جو آسمان سے اتر کر مردہ زمین کو زندہ کر دیتا ہے۔ پھر اسی سے ہر قسم کے حیوانات پیدا ہوتے ہیں۔ اور ان بادلوں میں جو آسمان و زمین کے درمیان انسان کے خادم بنے ہوئے ہیں۔ ان سب میں ایک سمجھ والے انسان کیلئے نشانیاں ہی نشانیاں ہیں۔

ان آیات نے دراصل محض ان تمام برکات کا ذکر کر دیا ہے۔ جو اللہ تعالیٰ نے اپنی رحمانیت اور رحیمیت کے طفیل ہمیں عطا کیے ہیں۔ اور جن کے سوا ہم زندہ نہیں رہ سکتے۔ ان حالات پر ہماری عبادت اور پرستش کا اسکی ذات کے سوا کون مستحق ہو سکتا ہے۔ قرآن کی مختلف آیتیں ان تمام چیزوں کو ایک ایک کر کے گن ڈالتی ہیں۔ جنہیں انسان نے اسلام سے پہلے خدا بنا رکھا تھا۔ پھر قرآن فرماتا ہے۔ کہ اے انسان یہ سب کی سب چیزیں تیری معبود ہیں۔ تیری غلام اور خادم ہیں تو تو کائنات کا مالک ہے۔ تو کائنات کا غلام کیوں ہو گیا۔ چنانچہ فرمایا۔ ان في خلق السموات والارض واختلاف الليل والنهار لا يات ولاولى الا للباب - الذين يذكرون الله قياماً وقعوداً وينفكرون في خلق السموات

کھلا رکھو۔ رہنا ما خلقت هذا باطلا +

یعنی زمین و آسمان اور اختلاف لیل و نہار سب دنیا میں سوچنے والوں کیلئے نشانات ہیں..... (وہ غور و فکر کر کے) اسی نتیجہ پر آ جاتے ہیں کہ انکی بنائی ہوئی چیز کوئی بھی بے مصرف نہیں۔ یہ سب کے سب انسان کے فائدہ کیلئے پیدا کی گئی ہیں +

الغرض تمام خدا کے نبی اور اس کے نیک بندے انسان کو مخلوق پرستی سے نکال کر خالق پرستی کی طرف لاتے رہے۔ اور اس کام کے لئے انہوں نے ہمیشہ اسی چیز کو اپنی وعظ کا ذریعہ بنایا جو ان کی مخاطب قوم کا معبود تھا۔ حضرت زردشت بھی اُسی مقدس گروہ میں سے تھے انہیں بھی اس صداقت عظمیٰ کو مبرا بن کر لے کے لئے دہی راہ اختیار کرنی پڑی اسلئے انہوں نے جب ایرانیوں کو مخاطب کیا تو اُگ کو اسی سامنے رکھ کر ذیل کے الفاظ فرمائے :-

”اب میں تمہیں خداے مزدکی حکمت آمیز باتیں سناتا ہوں۔ اور اہر (خداے ایرانیوں) کی تریعت میں گھبت گاتا ہوں۔ اور اس مقدس رُوح کی روح کرتا ہوں جسے میں ان مقدس شعلوں میں دیکھتا ہوں۔ لہذا اے میری قوم تم نہایت پاک اور نیک دل کے ساتھ آگ کے شعلوں پر غور کر کے رُوح کائنات کی آواز پر کان دھو“۔

یہ تو ظاہر ہے کہ کائنات کی رُوح آگ نہیں ہو سکتی۔ خود زردشتی موبد بھی اس رُوح کائنات محول کلام بالا سے مراد رُوح اعظم یعنی خدا ہی جانتے ہیں۔ حضرت زردشت آگ میں خالق آتش کے خوبصورت چہرہ کو دکھلا رہے ہیں +

جناب خاتم النبیین کا ظہور ایک ایسے وقت ہوا۔ جب کُل کی کُل دنیا بدترین شرک میں مبتلا تھی۔ کائنات کی ہر ایک چیز انسان کو خدا نظر آ رہی

لے دکھاتا آہن آویاتی دیا سنا بابت بیت ۲۰۱ +

تھی۔ آفتاب۔ ماہتاب۔ ستارے۔ بادل۔ زمین۔ پانی۔ آتش۔ ہوا۔ درخت اور خود انسان۔ الغرض عرصہ سے ترکیب پایا ہوا ہر ایک سیولی انسان کو خدا ہی خدا نظر آتا تھا۔ اسی وجہ سے قرآن نے انسان سے کہا کہ تو تو زمین پر خدا کا خلیفہ ہے اور کائنات کی کُل کی کُل چیزیں تیری معبود نہیں۔ بلکہ تیری غلام ہیں۔ اب اگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ان تمام چیزوں کو گن کر اولیٰ الالباب کو ان چیزوں کو غور و تفکر کرنے کی طرف توجہ دلاتے ہیں۔ اور اس سے انکو اس نتیجے پر لانا چاہتے ہیں۔ کہ تمہارا سب کا ایک ہی خدا ہے۔ تو حضرت زردشت بھی آگ کو سامنے رکھ کر یہی سبق پڑھاتے ہیں۔ وہ ایرانیوں کو کہتے ہیں۔ کہ تم اُس خدا کو پوجو جس کی طرف آگ کے شعلے رُخ کر رہے ہیں۔ تم اس قدوس کو پوجو جس نے آگ میں پاک کرنے کی تاثیر رکھی ہے۔ تم اس حے وقیم کے آگے سر جھکاؤ۔ جس نے آگ میں ایک زندگی پیدا کر دی ہے۔ تم اس ہاتھ کے پرستار بنو جو کُل کائنات میں مختلف اور متضاد چیزوں کی ترکیب نئی سے نئی چیز پیدا کرتا ہے۔ جیسے کہ آگ لکڑی کے مختلف ٹکڑوں سے بحیثیت مجموعی ایک شعلہ پیدا کرتی ہے۔

جناب زردشت مجھے ہمیشہ ایک مقدس انسان ہی نظر آئے۔ مغربی محققین نے انہیں یہی آفتاب پرستی کا ایک سوچ دیوتا خیال کیا ہے۔ لیکن اہل مذہب کی تحقیق ایسی ہی ہو ا کرتی ہیں۔

ایران سے چلکر آئرلینڈ تک جہاں کہیں آفتاب پرست پیدا ہوئے ان سب سے پارسی مجھے ہمیشہ ایک ممتاز قوم نظر آتی ہے۔ دیگر آفتاب پرستوں نے ایام سلف میں اپنی مذہبی رسوم ادا کرتے ہوئے جو نہ موم اور ناکردنی افعال کئے ہیں۔ ان سے یہ ایرانی لوگ الگ ہے۔ ہاں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے وقت یہ لوگ بھی مزدک کی تعلیم تلے ناکردنی افعال میں پھنس گئے۔ لیکن مزدک کو پارسی بزرگ بھی ظلمت کا ہی منظر سمجھتے ہیں۔ میں انہیں چاہتا۔ کہ میں

یہاں آفتاب پرستوں کے ناپاک قصے بیان کر کے ان صفحوں کو گندہ کروں  
مختصر یہ کہتا ہوں کہ شیطان کے کل کے گل کار نامے آفتاب پرستی کے  
مختلف تہواروں پر کئے جاتے تھے۔ لہذا یہ ظلم ہے کہ ان لوگوں کے ساتھ  
پارسیوں کو شامل کیا جائے۔ اور حضرت زردشت کو آفتاب پرستی کا ایرانی دیوتا  
مانا جائے۔ پارسی مذہب کی اخلاقیات کا خلاصہ ان دو لفظوں میں آ جاتا ہے  
نیک خیال نیک قول نیک فعل کرو۔ اور بد خیال۔ بد قول اور بد فعل سے  
بچو۔ حق الامر یہ ہے۔ کہ دنیا کی کل اخلاقیات کا مجموعہ یہ دو باتیں ہیں  
اس وقت بھی سخاوت۔ خیرات رفاہ عام کے کاموں میں پارسیوں کا کوئی  
ہونا یہ ایسی باتیں ہیں جو عنصر پرستی سے پیدا نہیں ہوتیں۔ انسانی فطرت کے  
بہترین اور انشرف جہر اسی قلب میں سے موجزن ہوتے ہیں۔ جو خدائے وحد  
کا بتخت گاہ ہو کر بنا ہے۔ جناب زردشت بھی ایسے ہی لوگوں میں سے تھے  
وہ بھی وہی مذہب تو معید لائے تھے جو خدا کے اور مسل لائے تھے۔ ہاں  
جس طرح اور مذاہب کی تعلیمات مرور ایام سے محرف و متبدل ہو گئیں آپ  
کی تعلیم کا بھی وہی حشر ہوا۔ آپ کی تعلیم کو بھی اگر انسانی ہاتھ کی آمیزش  
سے پاک کر دیا جائے۔ تو اس میں بھی صداقت کے وہی جواہر برزے  
نظر آئیں جو اور بزرگوں کی تعلیم میں پائے جاتے ہیں۔ انہیں باتوں کے  
مربہ بن کرنے کے لئے مجھے قلم اٹھانی پڑی۔ جس کا نتیجہ یہ اگلے اوراق میں

عملی زندگی کا فوٹو۔ انسان میں قوت عمل پیدا کرنے والی  
کتاب الہامیہ کو پابرجا انسان میں محنت و مشقت کی روح  
پیدا کر کے اسے فانی لیل اور اسود طالع بنادینے والی کتاب

# بکریل عمل یا راز حیات

مسلم قوم کو نجات دینے والا نسخہ بالکل تیار ہے۔ حجم ۲۸۸ صفحے قیمت فی جلد ۵۰  
ملنے کا پتہ: مینجور مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل احمدیہ بلڈ بکس لاہور

ارتداد اور اُس کی سزا  
صلاکسہ فی الدین

(دین میں جہت کرو)

(از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام)

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ أَدَّوْا  
كُفْرًا لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيُعْطِ لَهُمْ صَلاَةً لِیَهْدِيَ بِهِمْ سَبِيلًا  
مَّرْجَمٍ۔ جو لوگ اسلام لائے پھر (اسلام سے) پھرنیٹھے۔ پھر اسلام لائے  
پھر (اسلام سے) پھرنیٹھے اور پھر اُسکے پیچھے کفر میں بڑھتے گئے۔ تو خدا  
نہ تو ان کی مغفرت ہی کرے گا۔ اور نہ ان کو راہ راست ابھی دکھا بیگا کہ وہ رہیں!۳

مذہب دُنیا میں امن و آشتی کے لئے آیا۔ لیکن انسان کی کم فہمی نے اُسے ظلم و تعذبی کا ذریعہ بنایا۔ مذہب نے نجات و فلاح کا ایک راستہ تجویز کر کے اس کے خلاف چلنے والے کو مستوجب عقاب و عذاب ٹھہرایا۔ اگرچہ اس عقاب و عذاب کو خداوند نے اپنے ہاتھ میں رکھا۔ لیکن اس سے ہر ایک کے دل میں غیر مذہب والے کی طرف سے ایک قسم کی مشت پیدا ہو گئی۔ یہی وحشت آمیز آہستہ تحقارت نفرت اور عداوت میں مُتبدل ہو گئی۔ اسی سے آہستہ آہستہ بیغیال پیدا ہو گیا۔ کہ اگر اس عذابِ دہی میں انسان ہی خدا کا ہاتھ بن جائے تو یہ امر خداوند کے معاملات میں کوئی مداخلت نہ ہوگی۔ بلکہ اس سحرِ انسانِ خدا تعالیٰ کی منشاء کو زمین پر ہی پورا کر دیگا۔ اور اس طرح داخلِ حسنات ہوگا چنانچہ جن لوگوں نے جہاں جہاں مذہبی رواداری کو جھوڑ کر جبر و ستم روا رکھا۔ ان کے دل میں یہی خیال جاگزیں ہوا۔ غصہ تو یہ ہوا۔ کہ اس خیال کو بعض مذاہب کی کتب نے اور بھی مضبوط کر دیا۔ شام و یمن دشمنان

دھرم کے خلاف خطرناک بد عاؤں کا ہونا۔ زبور میں بھی اسی قسم کی لعنتوں کا پایا جانا۔ انجیل مرقس میں غیر مسیحیوں پر ابدی ہلاکت کا فتویٰ صادر ہونا۔ انہیں باتوں نے ہندوؤں۔ یہودیوں۔ عیسائیوں کے ہاتھ سے ان کے مخالفان مذہب پر ہر طرح کے عذاب کرائے۔ عیسائی مذہب تو اس ظلم و تعدی میں سب سے زیادہ قوموں سے سبقت لیگیا۔ جب تک نصرائیت علاموں اور ادنیٰ طبقے کے لوگوں پر یہی امن و سلامتی کی حامل رہی لیکن شہنشاہ قسطنطین کے عیسائی ہونے پر ظلم کا دروازہ کھلیگا۔ اگر موقوفہ ملت تو غیر عیسوی دنیا کا نہ معلوم ان عیسائیوں کے ہاتھوں کیا مشر ہوتا لیکن ہر مسیحی فرقہ نے طاقت پانے پر محض فرضی اختلافات کے باعث دوسرے فرقوں کو اس طرح موت کی گھاٹ چڑھایا کہ عذاب دینے کی وہ شیطانی راہیں اور مظالم کے وہ ابلیسی آلات ایجاد کئے کہ ان کے خیال تک سے انسان کے جسم پر روئ گئے کھڑے ہو جاتے ہیں۔ یہ مظالم پچھٹی صدی سے پندرھویں سو لھویں صدی تک برابر چلتے رہے۔ اس قتل و غارت کی رو کو آخر موجودہ علوم و تمدن نے روکا۔ آج جن کا نام مسیحی اخلاق رکھے جاتے ہیں۔ وہ کوئی کلیسی تعلیم کا نتیجہ نہیں۔ وہ تو موجودہ مذہب تہذیب کا نتیجہ ہیں۔ ابھی اس جنگ عظیم کے شروع تک جو بد عاؤں غیر مذہب پر عذاب کو مانگتے ہوئے گرجا نہیں پڑھی جاتی تھیں وہ اس امر کی شاہد ہیں۔ کہ مسیحی کا نقش غیر مذہب کی سزا دہی پر کس قدر ٹملا ہوا ہے۔

الغرض اسلام کے آنے تک دنیا نیک نیتی کے ساتھ یہی سمجھتی رہی کہ غلط عقیدہ رکھنے والے کو یہاں سزا دینا گویا منشاء خداوندی کو پورا کرنا ہے۔ اسلام آیا اور یہ بشارت لایا۔ کہ مذہب میں بد عقیدگی کی سزا خداوند تعالیٰ نے قطعاً قطعاً اپنے ہاتھ میں رکھی ہے۔ کسی انسان کو حق نہیں پہنچتا۔ کہ دوسرے شخص کو کسی عقیدہ کی بنا پر کسی قسم کی سزا دے۔ اور خدا کی سزا کا ظہور بھی اِلا ماشاء اللہ بعد الموت ہی ہو گا۔

اگر قرآن یہ تعلیم نہ بھی دیتا تو بھی کائنات کی کتاب کا مطالعہ کرنے والا خود اسی نتیجہ پر آ جاتا۔ اس دنیا میں خدا تعالیٰ کی رحمت اور اس کے فضل کا ورڈ کسی مذہب و ملت سے وابستہ نہیں رکھا گیا۔ بلکہ یہاں کی بہبودی یہاں کے اعمال سے وابستہ کر دی گئی ہے۔ ہمارا ایمان ہے کہ اسلام ہی خدا کا دین ہے۔ لیکن آج وہی لوگ خوشحال ہیں۔ اور اس دنیا کے متعلقہ افضال انہی سے اس طرح فیض پا رہے ہیں۔ کہ مسلم دنیا کو اس کا عشر عشر بھی حاصل نہیں۔ دشمنان اسلام چھوڑ خدا کی ہستی کے منکر بھی اپنے دنیوی اعمال کے ثمرات سے محروم نہیں کئے جاتے۔ یہ نظر صاف صاف کہہ رہا ہے۔ کہ اس دنیا میں خوشحالی اور بہبودی کے جوراہ ہیں۔ اُن پر جو بھی قدم زن ہو خواہ وہ کسی عقیدہ کا ہودہ بالضرور خوشحالی اور بہبودی کو پالیتا ہے۔ ایسا ہی ایک صحیح عقاید والا اگر ان راہوں پر نہ چلے تو عسرت اور ناکامی کا منہ دیکھ لگا۔ اگر کفر اور بیدینی اسی دنیا میں بھی عذاب الہی کی منجر ہوتی تو غیر مسلم دنیا خوشحال نہ ہوتی۔

علاوہ ازیں مذہبی عقائد تو انسان کی عقل درائے سے تعلق رکھتے ہیں۔ جو عقیدہ انکی عقل و سمجھ میں صحیح ہوتا ہے۔ اس پر وہ قائم ہو جاتا ہے۔ لہذا جبر و اکراہ سے کسی کو اسکی رائے اور سمجھ کے خلاف کوئی عقیدہ منو انا اور اگر وہ نہ مانے تو اس پر سزا تجویز کہنی گویا اُسے اس امر کی سزا دینی ہے کہ وہ کیوں بے عقل و نا سمجھ واقع ہوا ہے۔ کم فہمی یا نا سمجھی انہیں لوگوں کے نزدیک قابل سزا سمجھی جاسکتی ہے۔ جو خود عقل سے عاری ہوں۔ حقیقی تہذیب و تمدن نا سمجھی کے لئے کوئی تعزیر و تہذیب تجویز نہیں کر سکتا۔ ہاں اگر کم فہمی کسی جرم کے ارتکاب کا موجب ہو تو وہ جرم من حیث الجرم سزا کا مستوجب ہوتا ہے۔ لیکن ایسی حالت میں بھی کم فہمی اور نقص عقل کو سزا دینے میں مدد نہ رکھ لیا جاتا ہے۔ بعض وقت تو یہ سزا براے نام ہو جاتی ہے

انسانی عقل تو اس صحیح نتیجہ پر آ جاوے۔ کہنا سمجھی اور نقص عقل قابل معافی ہے۔ اور عالم الغیب خدا جو انسان سے بدرجہا بہتر کسی کے نقص عقل کو سمجھ سکتا ہے۔ اور جانتا ہے۔ کہ کسی کی بد عقیدگی کہاں تک کم فہمی اور غلطی رائے کا نتیجہ ہے۔ وہ خدا ایسی بد عقیدگی کو اس دنیا میں قابل سزا ٹھہراے۔ یہ منہض نادانی اور بی علمی کی باتیں ہیں۔ ورنہ قرآن کا خدا تو موت کے بعد دار عذاب میں بھی ان رعایات اور حالات کا لحاظ رکھتا نظر آتا ہے +

قرآن نے اسی حقیقت بالا کو سامنے رکھ کر فرمایا۔ لا اکرہ فی الدنیا قد تبین الرشید من العی تبین دین کے منوانے میں جبر و اکراہ اختیار نہ کرو۔ کیونکہ (قرآن نے تو) کھول کھول کر صحیح راہ کو گمراہی سے متمیز کر دیا ہے۔ اب اس تبیین و تشریح کے بعد بھی کوئی ایسا ناقص العقل یا غلط رائے کا واقف ہوا ہے۔ کہ وہ صحیح راستہ کو نہیں سمجھتا۔ اور گمراہی کو جا رہا ہے۔ تو پھر اس پر سختی کرنا کہاں واجب ہے۔ نا سمجھی یا بی عقلی تو کوئی جرم نہیں۔ کہ جس پر سزا مرتب ہو +

قرآن نے اپنے حقائق کا بیان کرنے میں بار بار۔ تفکر۔ عقل۔ رائے سلیمہ سے اپیل کی ہے۔ اور پھر اس کے بعد کھلے کھلے لفظوں میں فرمایا۔ ومن شاء فلیؤمن ومن شاء فلیکفر۔ جس کی مرضی ہو اب کفر اختیار کرے۔ اور جس کی مرضی ہو ہدایت و ایمان کو قبول کرے۔ اس قسم کی کئی ایک آیات قرآن کریم میں ہیں جس میں دین کو قبول کرنا یا اس پر قائم رہنا انسان کی منشا پر چھوڑ دیا ہے۔ اگر خدا کے ہاں بھی ایمان صحیح کی ترویج اور اس پر کسی کے قیام کا علاج جبر و تہدیی ہی ہوتی۔ تو پھر قرآن میں آیت بالا نہ ہوتی۔ اگر سختی اور عذاب کے ساتھ ہی ایمانیات کا منوانا صحیح تھا۔ یا جب کوئی ایک دفعہ ایک امر مان لے



اور اسکے بعد اُسے سمجھ آئے کہ اس نے اس ماننے میں غلطی کی۔ عام اس کو وہ محاکمہ مابعد میں غلطی پر ہو۔ اسکو سزا و خوف کے ماتحت اس پر قائم رکھنا صحیح ہو تب تو پھر قرآن کا بار بار یہ کہنا افلا یعقلون۔ افلا یتدبرون۔ افلا یتفکرون (تم کیوں عقل سے کام نہیں لیتے۔ تم کیوں غور و فکر نہیں کرتے) بالکل ایک بمعنی بات ہو جاتی ہے قرآن کے اس مطالعہ و تفکر و تدبر پر کیا کسی کو یہ کہنے کا حق حاصل نہیں۔ کہ میں نے تو عقل سے بھی کام لیا۔ غور و فکر بھی کیا۔ تدبر بھی کیا۔ تو بھی نہ مجھے اسلامی باتیں سمجھ نہیں آتیں۔ یا اگر ایک دفعہ سمجھ آگئی تھیں۔ تو اب مزید غور و تدبر پر وہ باتیں مجھے صحیح معلوم نہیں ہوتیں۔ اس کا یہ جواب خواہ غلط ہو۔ اور اسکی اپنی نقص عقل و غلط تدبر کا ہی نتیجہ ہو۔ لیکن اگر نیک نیتی سے وہ کہہ رہا ہے۔ تو کون از روئے عقل و تعلیم قرآن اُسے مستوجب سزا ٹھہرا سکتا ہے۔ اسی لئے قرآن مجید نے فرمایا۔

صلا اکراہ فی الدین کذبتین الش من الغی

جب دلائل اور براہین کے ذریعہ گمراہی کو رستہ و ہدایت سے ہٹنے الگ الگ کر دیا ہے۔ اس پر بھی اگر کوئی اس امر کو سمجھ نہیں سکتا۔ تو اب یہ اسے نقص عقل کا قصور ہے۔ لہذا وہ واجب تغذیر نہیں۔ اس لئے صلا اکراہ فی الدین۔ اب اس معاملہ میں کوئی جبر و اکراہ سے کام نہ لو +

اگر اشاعت و تبلیغ دین یا دین پر قائم رکھنے کیلئے سعی کرنا ایک قرآنی حکم ہے۔ تو صلا اکراہ فی الدین بھی اسی کتاب پاک کا دوسرا حکم ہے۔ جس کی ایک ایک بات پر چلنا ہمارا فرض ہے۔ اور جس کا کوئی حکم دوسرے حکم کے خلاف نہیں۔ ترویج دین سے مراد تو دینی اصول کی ہی ترویج ہوتی ہے۔ چند معتقدات اور چند اصولوں کے مجموعہ کا نام ہی دین ہوتا ہے۔ اسی طرح دین کے کسی اصول کو توڑنا ہی بیدینی ہوتی ہے۔

دین کی ترویج و اشاعت کی یہ اچھی صورت ہوئی کہ سمجھنے والی اشاعت یا اسکے قیام کیلئے ایک صریح اصول کو توڑ دیا۔ اگر محکم آیات کی خلاف ورزی ایک کامل بیدینی ہے۔ تو صلا اکرانہ نے الدین تو محکم آیات میں سے ہے اس کے خلاف جانا تو بذات خود بیدیتی ہو جائیگی۔ خدا تعالیٰ نے آیات محکمات اور آیات متشابہات کا ذکر فرما کر مسلمانوں کو تفقہ و اجتہاد فی الدین کا یہ اصول بتلایا ہے۔ کہ جس معاملہ میں تشابہ ہو یا غلطی کا شائبہ ہو تو اس وقت امر متنازعہ کو قرآن کی کسی آیت محکم کے ماتحت لاکر اسکے منطوق کے مطابق فیصلہ کرو۔ ان حالات میں کسی کافر کو عذاب کے ساتھ اسلام پر لانا یا ایک مرتد کو کسی سزا کے ذریعہ پھر اسلام کی طرف رجوع کرانا اول تو قرآن کی کھلی تعلیم کے خلاف ہے۔ لیکن اگر یہ مشتبہ امر ہے۔ تو صلا اکرانہ نے الدین جیسی محکم آیت تو اس امر کے فیصلہ کیلئے ایک نص صریح ہے۔ ولو کان من عند غیر اللہ لوجد فیہ اختلافاً کثیراً لکولیٰ مفروضہ آیت قرآن کریم کے جمع کرنے پر لگتی۔ تو یاد رکھو کہ وہ آیات زیر بحث کے خلاف ہے۔ اور وہ خصلے قرآن کریم کی طرف سے نہیں۔ اور اس کے متعلق جو روایات ہیں وہ غلط ہیں۔

## مذہب میں سیاسیات کا تداخل

برقعتی سے جس بات نے عیسائی دنیا میں مذہب کو ظلم و ستم اور خونریزی کا ذریعہ بنایا۔ وہی بات آج دوسرے مذہب میں بھی پیدا ہو گئی ہے کہ اس زمانہ کے مسلمان بھی اس سے نہ بچے۔ ٹھنڈا قسطنطین پولیٹیکل اغراض سے عیسائی ہوا۔ اس نے عیسائیت کو ان اغراض کا آلہ بنایا۔ اس زمانہ سے آج تک یورپ میں مذہبی منبر پولیٹیکس کی اشاعت کا ذریعہ بنے۔ جس قدر مختلف فرقے یورپ میں پیدا ہوئے۔ وہ قریب قریب

سیاسی اغراض کی بناء پر تھے۔ ایک عورت (ملکہ کیتھرائن) کے طلاق نے ہی ہنری ہشتم کے ہاتھ سے انگلستان کو کیتھولک فرقہ سے پراسٹینٹ فرقہ بنایا۔ تینچلے دون آرچ بشپ آف یارک نے اپنی ایک تقریر میں انگلستان کی عام نفرت کلیسیت کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہا مذہب من حیث مذہب تو آج بھی انسان کو اپنی طرف کھینچتا ہے۔ لیکن کلیسی مذہب وحشت انگیز ہے۔“ آپ کے اس فقرہ پر لندن کے ایک رسالہ ”پیرن جرنل“ نام نے انگلستان کے ہر طبقہ کے اہل الرائے سے اس وحشت کی وجہ دریافت کی۔ ان اصحاب میں سے مسٹر امرے مکڈانلڈ گزشتہ وزیراعظم نے یہ کہہ کر دراصل حقیقت کا ہی انکشاف کر دیا۔ کہ اس وحشت کا موجب ایک یہ بھی ہے۔ کہ کلیسیہ انسانی ضمیر کا رہنما و محافظ نہیں۔ وہ حکومتی سیاسیات کی ترویج کا ایک آلہ ہے۔“

مذہب میں سیاست کا یہ تداخل ہندوستان میں آدھل بڑا آج ہندو مذہبی لیڈروں کو سیاسیات نے ہندو مذہب کی ترویج بدلنے پر مجبور کیا۔ ہندو مذہب مختلف العقائد اور متضاد تعلیمات کا مجموعہ ہے۔ اس کے مختلف فرقے فرقے نہیں وہ تو اپنی تعلیمات کے لحاظ سے مختلف مذہب ہیں۔ ان کے اصولوں میں زمین و آسمان کا فرق ہے اور یہ امر واقعہ ہے کہ اسلام میں اور ہندوؤں کے بعض فرقوں میں بعض امور میں بہمان تک ہم آہنگی ہے۔ کہ اس کا عشر عشر بھی ہندو فرقوں میں موجود نہیں۔ لیکن ہندو لیڈر ہندو سواراج کی فکر میں ہیں۔ وہ مسلم یا عیسائی عنصر کو پسند نہیں کرتے۔ وہ دیکھتے ہیں۔ کہ ایک طرف تو مشرعی طبائع پر مذہب جادو کا اثر رکھتا ہے۔ دوسری طرف ہندوؤں کے اندرونی ذاتی مخالفت ہندوؤں کے شیرازے کو بچھرنے کیلئے کافی ہیں۔

ان دو امور کو سامنے رکھ کر ہندو لیڈر ہندو سوسائٹی کی ایسی تنظیم کے  
 فکر میں ہیں جس میں نہ صرف گل کے گل ہندو وہی آجائیں۔ بلکہ سکھ جین۔  
 اور بدھ اور اچھوت بھی آ شامل ہوں۔ اور یہ سنگھٹن پر کچھ اس قدر  
 مضبوط ہو۔ کہ اسکے مقابل اجنبی خاک میں بجائیں۔ ایسی مشکل  
 کا حل گاندھی جی نے تو گنوماتا کی رکھشا میں دیکھا۔ گائے کی  
 بھلتی ہی میں مہاتما کو ایک کامل مذہب نظر آیا۔ جو جین۔ بدھ۔  
 اور ایک حد تک سکھوں کو اپنے اندر جذب کر سکتا ہے۔ دوسری  
 طرف پنڈت مالوی صاحب نے ہندو مذہب میں اُن تمام مذاہب  
 کو لیا جو ہندوستان میں پیدا ہوئے۔ گویا پنڈت جی کے نزدیک  
 مذہبی اعتقادات یا مذہبی پرستش تو فالتر باتیں ہیں۔ اُن کے  
 نزدیک مذہب وہ چیز ہے۔ جو مسلم عیسائی عتاصر کو نکال کر باقی کل  
 ہندوستان کو ایک مضبوط سنگھٹن میں لے آئے۔ جس طرح یورپ میں  
 اس مداخلت سیاست نے المذہب نے مذہب کو مٹا کر لاند مذہبی اور اباحت  
 پیدا کر دی۔ وہی منظر اب ہندوستان میں پیدا ہونیو والا ہے۔ اگر  
 ہندو بھائی چندے اس اصول پر رہے۔ تو بہت جلد میٹرلیم ہندو مذہب  
 کا قائم مقام ہو گا۔ اور یہ قوم اپنے احلاق فاضلہ سے خالی ہو جائیگی۔  
 بدقسمتی سے وہی مداخلت سیاست نے المذہب کا رجحان مسلم طبیعت  
 پر بھی مستولی ہو رہا ہے۔ اس کا ظہور اسی جنگ میں ہوا۔ خلافت ایک  
 اسلامی حقیقت تھی۔ خلافت ایک انعام ربی تھا جو ایمان و عمل صالح  
 کے انعام میں مسلم کو ملی تھی۔ اور اب بھی اسی شرط پر ملیگی۔ خلافت کے  
 قیام کی کوشش جس قدر بھی ہوئی یا آئندہ ہو وہ لازمی اور فرض مذہبی ہے  
 فی زمانہ اس خلافت کی مستحق اگر کوئی سلطنت تھی تو ترک ہی تھے لیکن کوئی  
 مصلحت نے خلافت ان سے چھڑائی۔ انہوں نے اس طرف توجہ نہ دیا

قدم اٹھایا۔ بالمقابل ہم نے کثرتِ بیعت کر کے مسئلہ خلافت کو ان کے منشاء کے مطابق کرنا شروع کیا۔ اُدھر سے جو آواز آئی اس کے مطابق ہم نے مسائلِ خلافت کو ہیر پھیر کر کے خلافت کو اس قالب میں ڈھالا۔ مثلاً خلافت و حکومت ایک چیز ہے۔ وہ ایک دوسرے سے جدا نہیں ہو سکتیں خلافت کے معنی ہی سلطنت ہیں۔ ہاں حفاظتِ مذہب اس کا امتیازی نشان ہے لیکن جب ترکوں نے سلطنت کو خلافت سے جدا کیا۔ اور یہ امر تو بالکل خلافِ منطوقِ قرآنِ نہ تھا۔ ہمارے فتوے اور ہماری تحریریں ترکوں کے اس فعل کے جواز میں نکلیں۔ اس طرح حقوقِ ہندوستان میں عدمِ تعاون کا زور تھا۔ اس وقت دحسہ کوصل کے خلاف فتوے نکلے۔ جب مہاتما جی نے عدمِ تعاون کی مختلف شکلوں کو دور کر دیا۔ اب فتوے کا رخ بدل گیا یہی وہ غلط راہ ہے جو یورپ نے اختیار کی۔ اس نے سبھی اقوام میں حقیقی مذہب کا خاتمہ کر دیا ۛ

آج افغانستان میں چند آدمیوں کو شکار کیا جاتا ہے۔ وہاں کے حالات کا حقیقی علم ہم تک نہیں پہنچتا۔ بظاہر مذہبی عقاید کے اختلاف پر ارتداد کے نام تلے چند لفظوں مارے جاتے ہیں۔ چونکہ پولیٹیکل مصالح آج اس میں سمجھے گئے ہیں۔ کہ ایک سلامی سلطنت کی حمایت ہو۔ اور یہ ایک حد صحیح بھی ہے۔ تو وہاں کے اس فعل کی جوازیت کی تلاش میں اسلام کی ایک مسلم اور قابلِ ناز صداقت کا خون کر دیا جاتا ہے۔ افغانوں کے اس فعل کو جائز ٹھیرانے میں یہاں تک جرات ہوتی ہے۔ کہ قرآن کو نا مکمل ٹھیرایا جاتا ہے۔ اور کہا جاتا ہے۔ کہ اس میں سے بعض آیات رہ گئیں۔ اور اس طرح اسلام کی ایک مایہ ناز چیز یعنی حفاظتِ قرآن پر حملہ ہوتا ہے۔ یہی وہ لوگ ہیں۔ جو کلا اکلہ فی الدین کی تعلیم پر فخر کرتے ہیں۔ جب پلیٹ فارم پر جاتے ہیں۔ یا اسلامی مذہبی رواداری کو دکھلانے کیلئے قلم اٹھاتے ہیں

توصیفوں کے صفحے سیاہ کر دیئے ہیں یہی اسباب کے مدعی ہیں کہ اسلام تلوار کے ذریعہ نہیں پھیلا۔ لیکن آج ایک پولیٹیکل مصلحت کو سامنے رکھ کر اس صداقت عظمیٰ کا خون کرتے ہیں۔ اور اپنی طرف سے ایک نئی منطق تراشتے ہیں۔ کہ اسلام تلوار کے ذریعہ سے تو کسی کو مسلمان نہیں کرتا۔ لیکن اسلام کسی کو مسلمان بنا کر اُسے تلوار کے ذریعہ اسلام میں رکھنے کی اجازت دیتا ہے +

جیسے کہ اوپر ذکر آیا صرف قرآن کریم ہی وہ صحیفہ پاک تھا۔ جس نے نہ غیر اسلامی عقائد رکھنے پر کوئی سزا اسی دنیا میں مقرر کی۔ نہ اسلام کو قبول کرنے کے بعد اسے اسکے چھوڑنے پر کوئی سزا تجویز کی۔ بلکہ مذہبی امور میں آزادی رکھنے کا کھلا چارٹر لگا اکٹھا۔ نے الدین اور الدین للہ کے ذریعہ ہر ایک کو دیدیا۔ نبی کریم اور ایسا ہی آپ کے بعد خلفاء راشدین نے کسی شخص کو خالی ار تہاد کی بناء پر کبھی سزا نہ دی۔ نہ سزا کی اجازت دی۔ ہاں قاتلوں کو قتل ضرور کیا گیا۔ اسی طرح ایام جنگ میں اسلامی جماعت کو چھوڑ کر دوسری مخالفت اسلام جماعت میں شامل ہونیوالوں سے وہی سلوک کیا گیا جس کی اجازت ہر تمدن و تہذیب نے دی۔ آج اگر فوج میں سے نکل کر دشمن کی طرف کئی جاتا نظر آئے تو بلا مارشل کورٹ اسی وقت اسے نشاۃ بندوق کیا جاتا ہے یہی طریق لیکن زیادہ احتیاط کے ساتھ ایام جنگ میں خلفاء نے جاری رکھا اس کو ارتداد سے کیا تعلق تھا۔ علاوہ انہیں آنحضرت صلم اور صحابہ کرام قرآن کریم کی صریح تعلیم کے مخالفت کیسے جاسکتے تھے۔ کیا آنحضرت صلم نے نہیں فرمایا۔ کہ میں قرآن کا نسخ نہیں۔ کیا آپ نے نہیں فرمایا۔ کہ آنے والے زمانوں میں بہت سے قول (احادیث) میری طرف منسوب کئے جائیں گے اگر تو وہ کلام اللہ کے مطابق ہوں تو وہ میرے ہیں۔ اور اگر وہ کلام اللہ کے خلاف ہیں تو وہ مجھ سے نہیں۔ ہمیں شک نہیں۔ کہ قرآن حدیث۔ جماع۔ قیاس اسلامی قانون و شریعت کی بنیاد ہے۔ لیکن ان کا حکم تو قرآن ہے

معاذ بن جبل کو گورنری میں ہونے پر بارگاہِ ختمیت مآب سے جو ارشاد ہوا آخر وہی تو ان اجتہادات کا ذمہ وار ہے۔ لیکن وہی ارشاد مبارک ان اجتہادات پر بھی محکم ہے۔ حضرت معاذ کو محکم ہے۔ کہ حدیث کی طرف وہ اس وقت جائیں۔ جب کسی امر پر قرآن حمید کو خاموش پائیں۔ اور قیاس اور اجتہاد ذاتی یا اجماع کی طرف اس وقت توجہ کریں۔ جب کسی امر پر قرآن و حدیث دونو خاموش ہوں۔ اگر قرآن کریم مسئلہ ارتداد پر خاموش ہوتا۔ یا ارتداد کا ذکر کر کے کوئی سزا تجویز نہ کرتا پھر کسی کو حق پہنچتا۔ کہ قرآن کریم کے بعد کسی اور طرف رخ کرے۔ لیکن یہاں تو قرآن کریم خاموش ہی نہیں۔ وہ تو اسماعیلہ میں صاف صاف طور پر ایک دستور العمل ہمارے سامنے پیش کرتا ہے۔ اور کسی قسم کے تشک و شبہ کا محل نہیں چھوڑتا۔ وہاں تو انسان کے ہاتھ میں ارتداد کی سزا بھی نہیں رکھی گئی۔ مرتد تو خدا کے ہاتھ ہی سزا پائینگے وہ سزا اول تو بعد الموت عالم میں ہوگی۔ اور اگر اس عالم میں ہو تو ان تین کے اعمال اللہ کے ہاتھ سے ضبط ہو جائیں گے یعنی جن اغراض کو سامنے رکھ کر وہ مرتد ہوئے وہ اغراض صانع ہو جائیں گے۔ ہم تو مرتد کو اس جگہ سزا دے کر خود آنحضرت صلعم کے فرمودہ کے خلاف کر رہے ہیں۔ اول تو کسی حدیث کی رو سے ارتداد کی کوئی سزا نہیں جنہیں سزا ملی وہ قاتل اور دھمکتے تھے۔ اور اگر آنحضرت صلعم کی طرف منسوب کر دہ کوئی روایت کر دہ تول ارتداد کیلئے سزا تجویز کرتا ہے۔ تو پھر آنحضرت صلعم کا دوسرا ارشاد اسکی تردید میں موجود ہے۔ کہ جو حدیث میری طرف منسوب ہوئی۔ اگر وہ قرآن کے خلاف ہے تو وہ مجھ سے نہیں +

کس قدر ظلم و ستم آج اسلام پر روا روا رکھا گیا ہے۔ بڑی مشکل کے ساتھ سالہا دراز کی کوشش نے مخالفت اسلام دنیا پر یہ مسئلہ صاف کیا تھا کہ

اسلام تلوار یا کسی قسم کے جبر و اکراہ سے نہیں پھیلا۔ اسلام نے کائنات کیلئے کامل آزادی دی۔ اسلام ذاتی رائے اور محاکمہ کی عزت کرتا ہے۔ یہ باتیں اسلام کے محاسن میں گنی جانے لگی تھیں۔ یہ وہ مایہ ناز چیزیں تھیں۔ کہ جو دوسرے مذاہب میں قطعاً نظر نہ آتی تھیں۔ انہیں باتوں کے الٹ تعلیمات معانی اسلام نے اسلام کے خلاف مشہور کر رکھی تھی۔ جس کا اثر حب مغربہ میں مشن لگا۔ اور لوگ اسلام کی طرف شوق سے متوجہ ہوئے تو اچانک افغانستان میں یہ واقعہ ہوا۔ وہاں سیاسی مشکلات نے کسی مصلحت کے لحاظ سے نہ ہی لباس پہنا۔ چند نفوس پر ارتداد کا فتویٰ صادر ہوا۔ انہیں موت کے گھاٹ چڑھایا گیا۔ اصل حالات کا اب بھی علم نہیں۔ عمومی فحشیت صاحب کی سنگساری کے بعد ہی خورس کی بغاوت کا ختم ہونا واقعہ کی کسی اور نوعیت کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ لیکن ان تمام امور کو بھروسہ دو افغانستان کا یہ فصل کوئی سند نہ تھا۔ وہاں کا مبلغ علم وہاں کے حالات دیگرہ اس غیر اسلامی واقعہ کی تشریح کر سکتے تھے۔ لیکن ہندوستان کے علمائے جو کیا وہ ایک مرتد کو نہیں بلکہ مذہب اور علمی دنیا میں اسلام کو سنگسار کیا۔ آج تین سال ہوئے۔ جب میں نے اسی مسئلہ پر لکھا۔ اس وقت میرے سامنے یہ افغانستان کا واقعہ نہ تھا۔ اس وقت لوزان سے پہلے پیرس میں ایک اسی قسم کی کانفرنس ہو چوالی تھی۔ یہ وہ دن تھے جب حلیف قومن ترکی میں مداخلت کا بہانہ تلاش کر رہی تھیں۔ عیسائیوں کی کمی تعداد کو سامنے رکھ کر حلیف قومن ترکی سلطنت میں مداخلت کی راہیں تلاش کر رہی تھیں۔ پیرس کی کانفرنس سے ایک دو ہفتہ پہلے کے اخبارات معاملہ ارتدادی الاسلام اور اسکی مفروضہ سزا کا حوالہ دیکر ایسی مداخلت کا ایک عذر بخیر کر رہے تھے۔ ان حالات میں مجھے اس مسئلہ پر قلم اٹھانی پڑی۔ اور میں نے اسلام میں سزا ارتداد پر ایک زبردست مقالہ لکھا۔ اور قرآن کی بین تعلیم کی روش سے



دکھلایا۔ کہ قرآن میں مُرتد کے لئے کوئی سزا نہیں۔ اور اس بناء پر حلیف قوموں کو ترک کی حکومت میں دخل دینے کا کوئی حق نہیں۔ مجھ سے وہ باتیں پوشیدہ نہ تھیں۔ جو آج بعض علماء سزا ارتداد میں پیش کر رہے ہیں۔ میں جانتا تھا۔ کہ میرے مضمون کی مخالفت طبقہ علماء کی طرف سے نہوگی۔ واقعات حاضرہ انہیں خاموش رکھیں گے۔ کیونکہ اس وقت مفروضہ سزا ارتداد نے الاسلام کا مسئلہ ترکوں کے خلاف حلیف قوموں کو فائدہ دیتا تھا۔ مجھے خطرہ تھا تو خصوصاً پادری ذوبیر کا تھا۔ کہ وہ اپنے ناقص علم کو اور وضو کو مقابل میں لائیگا۔ لیکن میرے ہاتھ تو خفیت کتاب علیہ الصلوٰۃ والسلام کا دیا ہوا ہتھیار تھا جس کا میں نے اوپر ذکر کیا کہ جو حدیث بھی قرآن کریم کی نص اور اسکی تعلیم خلاف ہے وہ آپ کی طرف سے نہیں۔ چنانچہ اس امر کا ذکر کر کے میں نے ذوبیر اور اس کے قبیل کے دوسرے کھننے والوں کا منہ بند کر دیا۔ ذوبیر پر موت وارد ہو گئی۔ اس مضمون پر آج تیسرا سال ہے اُسے جرات نہ ہوئی کہ آج تک میرے اس مضمون کا جواب دے۔ لیکن آج دیکھتا ہوں۔ کہ اسکی قلم اُٹھی ہے ایک ضخیم کتاب میں اس نے اسلامک ریویو کا اس مسئلہ پر جواب دیا۔ اور اسلام کو ظالم مذہب ٹھہرایا۔ خدا رحم کرے۔ ہمہ از ماست کہ بر ماست۔ ان یہاں کے فتوؤں نے ایک سیاہ دشمن اسلام کی پیٹھ ٹھونکی۔ اور وہ میدان میں اکھڑا ہوا +

یہ سب مصیبت تداخل سیاسیات نے الاسلام کا نتیجہ ہے مسئلہ ارتداد کوئی پیچیدہ بحث نہیں۔ اس کا حل تو دو لفظی ہے +  
اولاً۔ قرآن میں ارتداد کا ذکر ہے۔ لیکن قرآن نے مُرتد کی سزا انسان کے ہاتھ اور اس کے فتوے تلے نہیں رکھی۔ قرآن حکیم کی اس آیت پر غور و جویں نے عنوان ہی لکھی ہے۔ دھو ہڈا :-

ان الذین امنوا ثم کفروا ثم امنوا ثم کفروا ثم ازادوا

کفرًا لم یکن اللہ لیغفر لهم ولا لیهدیهم سبیلاً +  
 ترجمہ۔ جو لوگ اسلام لائے پھر (اسلام سے) پھر نیٹھے۔ پھر اسلام لائے  
 پھر (اسلام سے) پھر نیٹھے۔ اور (پھر اُسکے) پیچھے کفر میں بڑھتے گئے۔ تو  
 خدا نہ تو ان کی مغفرت ہی کرے گا۔ اور نہ ان کو راہ (راست) ہی دکھائے گا +  
 اس آیت میں ایسے لوگوں کا ذکر ہے جو ایک دفعہ ایمان لائے۔ پھر  
 مرتد ہوئے۔ پھر ایمان لائے پھر مرتد ہوئے اور حالت کفر میں مر گئے  
 یہاں دو دفعہ حالت ایمان ہے اور دو دفعہ ارتداد۔ اب کیا پہلے ارتداد  
 پر کسی سزا کا ذکر ہے۔ اگر آخر میں کسی سزا کا۔ اور ایسا ہی دوسری آیات  
 ارتداد میں کسی بات کا ذکر ہے۔ تو یہ کہ مرتدین کی سزا بعد الموت ہوگی۔  
 اور ان کا ارتداد تو اسلئے تھا۔ کہ وہ اسلام کے خلاف کفار کی امداد

لہ لا یزالون یقاتلوکم حتی یردوکم عن وکلا حنرة واولئک  
 اصحاب النار هم فیہا خالدون۔ یعنی کافر تم سے لڑائی کرتے رہیں گے  
 یہاں تک اگر انکی طاقت میں ہو۔ تو ہمیں تمہارے بن کر مرتد کر دیں۔ اور جو کوئی تم میں سے اپنے دین کو مرتد ہو جائے  
 پھر وہ مرجا۔ در انحالیکہ وہ کافر ہی رہے تو ایسے لوگوں کے عمل دنیا اور آخرت میں ضائع ہونگے۔ اور وہ آگ والے  
 ہیں اسی میں ہینگے +

من کفر باللہ من بعد ایدانہ الا من اکرہ وقلبہ مطمئن بکلا یدیان والکفر من شرح  
 بالکفر صدقاً فاعلیہم غضب من اللہ ولہم عذاب عظیم۔ جو شخص ایمان لانے کے بعد  
 کفر کرتا ہو۔ سو اسے کہ مجبور کیا جا۔ اور اس کا دل ایمان پر مطمئن ہو۔ بلکہ ایسا شخص جس کا کفر شرح صدق  
 ہو جاتا ہو۔ تو ایسے لوگوں پر اللہ کا غضب ہے۔ اور ان کیلئے بڑا عذاب ہے +

کیف لیهدی اللہ قوماً کفراً بعد ایدانہما لہم وشہد ان الرسول حق وجاہلہم  
 البینت واللہ لا یهدی القوم الظالمین، اولئک جزاؤہم ان علیہم لعنة اللہ  
 والملائکۃ والناس اجمعین۔ اللہ تعالیٰ اس قوم کو کس طرح ہدایت کرے۔ جنہوں نے

کریں لیکن اللہ تعالیٰ ان کے ان اعمال کو ضائع کر دیگا۔ پھر مومنین کو خوشخبری دی ہو گی۔ کہ ایک کے ارتداد پر اللہ تعالیٰ اور لوگ اسلام میں داخل کریگا لہذا یہ امر مسلم ہے کہ قرآن اسی دنیا میں ارتداد کی سزا کے خلاف ہے +  
 ثانیاً۔ قرآن کے خلاف کسی کا کوئی قول یا فعل نہ سُنتے ہیں

نہ قرآن کا نسخہ ہے +  
 ثالثاً۔ نبی کریم کی طرف منسوب کردہ کوئی حدیث (بشرطیکہ اُس سے صریحاً سزا ارتداد نکلتی ہو) وہ آپ کے فرمانے کے مطابق آپ کی حدیث نہیں کہتی +

مربعاً۔ نہ آنحضرت صلعم نے نہ خلفاء راشدین نے کسی ایسے مرتد کو جس نے بغاوت کی۔ یا جس نے قتل و دُکیتی یا کوئی اور جرم نہ کیا ہو محض ارتداد پر سزا دی +

خامساً۔ قرآن نے سنگساری کی سزا مطلق نہیں دی +  
 ہاتما گاندھی کی نکتہ چینی غلط نہیں۔ اس نے جو کہا صحیح کہا۔ اور جہاں غلطی کی وہ ناواقفیت اور لاعلمی سے کی۔ رجم کی سزا قرآن میں نہیں اگر کوئی جہودی زانی سنگسار ہوا تو آنحضرت صلعم کے اس پسندیدہ طریق

بقیہ حاشیہ صفحہ گزشتہ۔ کفر کیا۔ بعد اس کے کہ وہ ایمان لاپکے۔ اور گو اہی دیتے تھے کہ رسول حق ہے اور ان کے پاکس دی دلیلیں آگئیں۔ اللہ ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں کرتا۔ ان کی سزا یہ ہے کہ ان پر اللہ کی اور رشتوں کی اور سب لوگوں کی لعنت ہے +

لہٰذا واللہ حبیطت اعمالہم فی الدنیا والآخرۃ واللہ ہما الخسرون۔ یعنی ان کے اعمال دنیا اور آخرت میں حبیط ہو گئے +

۴۰ یا ایہا الذین امنوا من یرتد منکم عن دینہ فسوف ینزل اللہ بمقام  
 یحبہم ویحبونہ +

کے ماتحت ہوا جو حقیقی مذہبی رواداری کی جان ہے۔ آپ نے مدینہ میں جو اصول حکمرانی تجویز فرمائے اس کے ماتحت آپ یہودیوں پر فتوے قرآن نہیں بلکہ فتوے توریت دیا کرتے تھے۔ توریت نے زنا کی سزا انگاری ٹھیکرائی ہے۔ آپ کے وقت جب ایک یہودی نے یہ فعل شیع کیا تو آپ نے توریت منسگوئی۔ اور توریت نے جو سزا تجویز فرمائی اس کا اجرا کیا اسلئے تو آنحضرت کی عزت اور دلوں میں بڑھتی تھی۔ کہ آپ نے حکمران ہو کر بھی محکوم کے لئے اسکی مذہبی تعلیم کو ترجیح دی۔ اسی معاملہ ارتداد اور اس کی سزا میں مسلمان گاندھی کو یہ سننا نا کہ یہ مسئلہ ہمارا اندرونی مسئلہ ہے۔ یا یہ کہ گاندھی جی کی اپنی مذہبی کتب میں ایسے جرم کی سزا بہت خطرناک ہے۔ مہاتما کے اعتراض کا کوئی جواب نہیں۔ بدی ہر جگہ بدی ہے۔ جہاں بھی ہو ہمیں اس مسئلہ میں نہ میاں محمود صاحب (قادیان) کے عقائد کو سامنے رکھنا ہے۔ نہ کسی مسلم فاضل کے فعل کو جائز ٹھیکرانے کا خیال دل میں لانا ہے۔ اول تو ان افغان قضیوں کے حالات ہمیں معلوم نہیں۔ دوسرا امیر امان اللہ خان نے یہ معاملہ شرعی عدالت کے سپرد کر دیا ہے۔ کیا یہاں ہائیکورٹ اور ایسا ہی دنیا کے ہائیکورٹ محاکمہ میں غلطیاں نہیں کرتے۔ وہاں بھی غلطی ہو سکتی ہے یہیں مسئلہ کو ملے و جالغور غور کرنا ہے۔ اور قرآن کے صریح فیصلہ کو ہی برقرار رکھنا ہے۔ ہم نے تو اس امر سے یورپ والوں کی ایک اور جھوٹی کسمپانی ثابت کر دی۔ وہ کہتے ہیں۔ کہ لوگو! مسلمان نہ ہونا۔ اگر مسلمان ہو کر تم نے بعد میں مذہب چھوڑا تو تم قتل کئے جاؤ گے۔ اور بالفرض اگر تم اسلامی حکومت میں ہوتے تو پھر مسلمانوں کے ہاں خفیہ کمیٹیاں بھی قائم ہیں۔ جو ایسے مرتدین کو قتل کر داتی ہیں۔ یہ باتیں مترہ سال ہوئے جب مینے یورپ جا کر نہیں۔ ان کی تردید میں بارہ سال

گزر گئے۔ اور آج بد قسمتی سے وہی الزام ہم پر قائم ہو گیا اور شاع اسلام کی راہ میں ایک زبردست روک ٹمودار ہو گئی۔ لیکن میں ایمان رکھتا ہوں کہ اللہ المستعان ہمارے پر غالب ہے۔

ایک صوفی صاحب نے دہلی میں مجھ سے یہ فرمایا۔ کہ مسئلہ کی حقیقت کچھ اسی ہو۔ لیکن اس وقت شدہی کی تحریک کے لئے یہ ایک عمدہ روک ٹمودار ہے۔ یعنی یہ ملکانہ راجپوت یا دوسرا جاہل مسلمان جو آریوں کے ہاتھ روپیہ پر کبٹے ہیں۔ وہ اس سزا ارتداد سے ہی ڈر جائیں گے۔ یہ اشدھیاں تو ہندوستان میں ہو رہی ہیں نہ کہ افغانستان میں۔ انگریز تو یہ سزا نہیں دیتے۔ اب ان مرتدین کی سزا یہی ہوگی۔ کہ مسلمان خفیہ سازش کر کے ان کو اس دنیا سے رخصت کریں۔ گویا صوفی صاحب کے اس خیال نے یورپ والوں کی کہانی کو سچ کر دکھایا۔ کل دنیا مرتد ہو جائے تو کیا۔ یہ کس قدر ظلم ہے۔ کہ اس خیال سے قرآن کی طرف ایک ایسا امن مشوب کیا جائے۔ جو قرآن میں نہیں۔ ہم سزائے ارتداد کے ذریعہ مسلمانوں کو تو دائرہ اسلام میں رکھ لیں لیکن ہم دوسروں کو سنا ہے ہیں۔ کہ میاں کہیں غلطی ہو بھی اس طرف نہ آنا۔ کیونکہ جب ایک قوت آگئے تو پھر قتل و سنگساری کے ذریعہ نہیں اسلام میں رکھا جائیگا۔ اگر ایک شخص غلطی ہو گیا ہو تو پھر اسی نکتہ خیال سے وہ غلطی ہو مسلمان ہو سکتا ہے۔ عام اس سے کہ اسلام یا عیسائیت صداقت یا غیر صداقت ہے۔ پھر جب غلطی کے بعد اگر اصلاح کی سزا ایسی ہے۔ تو کیوں کوئی شخص اس طرف آنے لگا۔ ان بزرگوں نے سزائے سنگساری کی تائید کر کے نے محقیقت یورپ میں اور اس کے بعد دوسری دنیا میں اسلام کو سنگسار کیا ہے ۴

**انشاعت اسلام :-** ایک وقت تھا جب انشاء اسلام کیلئے جہاد سیفی کی ضرورت سمجھی جاتی تھی۔ اسلام کو بڑا دشمن پھیلانا ایک فرض اسلامی قرار دیا جاتا تھا۔ چالیس پچاس سال ہوئے۔ کہ اس کے خلاف آواز اٹھی۔ بہت بحث مباحثے ہوئے

آخر آج چاروں طرف سے یہ امر بطور مثبتہ مانا گیا کہ اسلام کے قبولوانے کیلئے جبر و اکراہ کا استعمال حرام ہے۔ آج کلا اکر لاء فی الدین کا ارشاد قرآنی دوسرے دشمن کی زبان پر ہے۔ اور اسے اسلام کی ایک مایہ ناز حقیقت سمجھی جاتی ہے۔ اس مسئلہ سے ملتا جلتا مسئلہ سزاے ارتداد ہے۔ آج اس پر بھی وہی زور شور ہے۔ جو آج سے بیس سال پہلے اشاعت اسلام بالجہاد سیف پر تھا۔ لیکن یہ مسئلہ بہت جلد صاف ہوتا نظر آتا ہے۔ کیونکہ ان دو تین ماہ کی بحث نے اس مسئلہ کے متعلق امور ذیل قائم کر دیئے:

(۱) قرآن نے کوئی سزا ارتداد کی اس زندگی میں تجویز نہیں کی۔ جو سزا ہوگی بعد الموت ہوگی۔

(۲) قرآن کریم نے کسی معاملہ میں بھی سنگساری کی سزا تجویز نہیں کی۔

(۳) آنحضرت صلعم کے زمانہ میں ارتداد بھی ہوا۔ لیکن کسی کو محض ارتداد کے باعث سزا نہیں دی گئی۔ اگر کوئی مرتد سزا یا ب ہوا تو ارتداد کے علاوہ قتل۔ ڈکیتی یا بغاوت کا مجرم بھی تھا۔ یہی حالات اصحاب کرام کے وقت میں بھی ہوئے۔

ان امور مثلاً نہ پر قریب قریب کل علماء کو خواہ وہ کسی طبقہ علماء سے تعلق رکھیں۔ اس بحث میں اتفاق ہوا۔ اب حایمان سزا ارتداد ایک اور راہ اختیار کرتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں۔ کہ اس معاملہ میں قرآن تو ساکت ہے اور جہاں قرآن ساکت ہو۔ وہاں حدیث اور اگر حدیث نہ ہو تو قیاس اور اجماع اُمت ہمارے لئے سند ہے۔

ہم بحث کو ختم کرنے کیلئے اس اصول کو قبول کر لیتے ہیں۔ لیکن دیکھتے ہیں کہ آیا قرآن کریم اس امر میں ساکت ہے۔ آیات ذیل اس امر کے ستانی ہیں۔

ان الذین امنوا ثم کفروا ثم امنوا ثم کفروا ثم امنوا ثم کفروا اولئک فی عذاب ال

لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْضِبَ هَذَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا۔ ترجمہ۔ بیشک وہ لوگ جو ایمان لائے۔ پھر کافر ہوئے۔ پھر ایمان لائے پھر کافر ہوئے۔ پھر کفر میں بڑھ گئے۔ تو اللہ یہ نہیں کہہ ان کی مغفرت کرے۔ اور نہ یہ کہ ان کو راہ پر سیدھا چلائے۔ (سورۃ ۴۔ آیت ۱۳۷)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ۔ ترجمہ۔ اے لوگو جو ایمان لائے ہو۔ جو کوئی تم سے تم میں کو اپنے دین سے پھر جائے۔ تو اللہ ایک قوم لائے گا۔ وہ اُن سے محبت رکھیں گے۔ اور وہ اس سے محبت رکھیں گے۔ (سورۃ ۵۔ آیت ۵۴)

اولئك حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ۔ یعنی اُن کے اعمال دنیا اور آخرت میں حبط ہو گئے۔ ان تین آیات کے سوا اور کسی جگہ قرآن نے ارتداد کا ذکر نہیں کیا۔ انیس سو پہلی آیت خصوصاً قابل غور ہے۔ یہاں جس شخص کا ذکر ہے۔ وہ ایک چھوڑ دو دفعہ مرتد ہوتا ہو۔ اور پھر اپنی ارتداد پر توبہ کرتا ہے۔ اگر تو ارتداد کی سزا قتل تھی۔ تو پہلی دفعہ ہی ارتداد پر سزا پالیتا۔ اُسے دوبارہ ارتداد کا موقع کہاں ملتا۔ نہ وہ زندہ رہتا۔ نہ وہ دوبارہ مسلمان ہو کر دوبارہ مرتکب ارتداد ہوتا۔ پھر دوسرے ارتداد پر بھی موت وارد ہوتی نظر نہیں آتی۔ کیونکہ اس آیت سے اسکی بعد کی زندگی ثابت ہوتی ہے۔ جیسے کہ لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيَغْضِبَ هَذَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا سے ظاہر ہوتا ہے الغرض یہ کہنا کہ قرآن اسماعال میں ساکت ہے صحیح نہیں۔ لیکن بالفرض اگر ساکت بھی مانا جاوے۔ تو پھر کوئی اجتہاد جس کی بنا حدیث ہو یا قیاس یا اجماع قابل پیروی اسی وقت ہو سکتا ہے۔ جب وہ قرآن کے خلاف نہ ہو۔ جب ایسے قول یا فعل منسوب بہ آنحضرت کو ہم آپ کی حدیث قرار نہیں دے سکتے جو کلام انہی کے خلاف ہو تو پھر یہی اصول عمل اجتہاد پر حاوی ہو گا۔ اور یہی

اصول مسلمہ فقہاء سے ۴ مانا کہ قرآن کریم سزا مرتہ پر ساکت ہے۔ لیکن قرآن کریم

### صلا الکرہ فی الدین

کے ماتحت تو امور دین میں جبر و اکراہ کی اجازت نہیں دیتا۔ قبول دین یا ترک دین دونوں امور دین ہیں۔ پھر اگر ارتداد پر کوئی مفتی سزا تجویز کرتا ہے تو اس کا ایسا فتویٰ صلا الکرہ فی الدین کے خلاف ہے۔ اس امر پر خواجہ صاحب نے مفصل بحث کی ہے۔ اسلئے مزید کچھ لکھنے کی ضرورت نہیں۔ کہا جاتا ہے کہ صلا الکرہ نے الدین کا اطلاق صرف انہیں پر ہے جو اسلام نہیں لائے۔ اسلام لانے کے بعد اس آیت کے فائدہ سے ایک شخص باہر ہو جاتا ہے اول تو یہ منطق ہی غلطی ہے۔ در قرآن کریم اس توجیح کا حامی نہیں۔ لیکن جب ایک شخص مرتد ہو گیا تو وہ دین سے باہر ہو گیا۔ پھر وہ اس منطق کے ماتحت کیسے آسکتا ہے۔ ایک شخص ایک گورنمنٹ کی رعایا ہے۔ اس پر اس گورنمنٹ کے ملک کے سب قوانین عادی ہیں۔ اور وہ بلا کسی جرم کسی آزادی کے ساتھ ایک گورنمنٹ کے ملک سے نکل کر دوسری گورنمنٹ میں چلا جاتا ہے۔ اور اعلان کر دیتا ہے کہ وہ آئینہ اول الذکر گورنمنٹ کی رعایا میں رہنا نہیں چاہتا اس اعلان کے بعد وہ اس گورنمنٹ کی ذمہ داریوں سے قانوناً آزاد ہو جاتا ہے عجیب بات ہے۔ کہ صلا الکرہ فی الدین دلی آیت ٹھیک آیت انکرسی کے بعد آتی ہے۔ اور آیت انکرسی میں الہی گورنمنٹ کا ذکر ہے۔ اسلام میں داخل ہوتا گویا رہائی گورنمنٹ کے ماتحت آنا ہے۔ اور اس گورنمنٹ سے باہر رہنا۔ گویا طاعت کی حکومت تلے آ جاتا ہے۔ اسی موقع پر صلا الکرہ فی الدین فرمایا گیا ہے۔ گویا انسان کا اختیار ہے کہ وہ اللہ کی حکومت تلے ہے یا بندہ طاغوت ہو جائے۔ اس میں جبر و اکراہ جائز نہیں پھر اس پر بھی اکتفا نہیں کیا گیا۔ اس کے بعد کی آیت میں دو گروہوں کے عذاب و ثواب کا بھی ذکر کر دیا گیا ہے۔ پہلے گروہ کے متعلق فرمایا۔ اللہ ولی الذین



امموا يخرجهم من الظلمات الى النور۔ والذين كفروا اوليهم  
الطاغوت يخرجهم من النور الى الظلمات اولئك اصحاب النار  
ہم فیہا خالدون + گویا ان کی سزا جہنم ہے۔ نہ اس دنیا میں کسی قسم کی سزا  
الاکلہ فی الدین کے متعلق منطوق بالائی کمزوری کو سمجھ کر بعض حامیان سزا  
ارتداد یہ کہتے ہیں۔ کہ حدیث میں سزا موجود ہے۔ اور حدیث متواترہ  
قرآن کی ناسخ ہو سکتی ہے۔ ہم تو اسے حدیث کا مرتبہ ہی نہیں دیتے جو قرآن کے  
تلافی بہر حال خدا کے فضل سے ہم اس زمانہ میں ہیں جب ناسخ و منسوخ  
کا مسئلہ عند التحقیق ختم ہو چکا ہے۔ اور کسی آیت قرآن کو کسی دوسری آیت  
کا ناسخ نہیں مانا جاتا۔ جہاں جہاں بعض آیات میں معارضات خیال کئے  
جاتے تھے وہ معقول تشریح تھے آپکے ہیں۔ جس کتاب کی صداقت میں  
خدا تعالیٰ یہ فرمائے۔ ولو کان من عند غیر اللہ لوجد فیہ اختلافاً  
کثیراً (اگر قرآن خدا کے سوا کسی اور کی طرف سے ہوتا تو اس میں کثرت  
اختلاف ہوتے) اس میں آیات ناسخ و منسوخ ہو سکتی ہی نہیں +

حدیث متواترہ کا ناسخ قرآن ہونا بھی اسی قسم کا مغالطہ ہو جس میں تائین  
ناسخ و منسوخ مدتوں پڑے رہے۔ کہا جاتا ہے۔ کہ ما یبطل عن الھوا  
ان ھو کلام وحی یوحی کا مصداق وحی خفی کے ماتحت بولتا ہے۔  
اس لئے اس کا کلام خدا کا کلام ہے۔ یہ سب صحیح۔ لیکن اس پر بھی وہ وحی  
وحی خدا جو قرآن میں ہے۔ اور وحی خدا جو قرآن کے علاوہ ختمیت مآب کے  
لبھاسے مبارک پر جاری ہیں ایک دوسرے کے مخالف و معارض نہیں ہو سکتی۔  
کیونکہ اس پر بھی وہ اصول ولو کان عند غیر اللہ لوجد فیہ اختلافاً کثیراً  
حادی ہو جاتا ہے +

بہر حال اس بحث مبانی نے بفضلہ مسئلہ سزا ارتداد کو صاف کر دیا  
یہ امر سب سے مان لیا کہ قرآن ارتداد پر کوئی سزا تجویز نہیں کرتا۔ نہ قرآن مہر دین میں جبرائیل

کی اجازت دیتا ہے سنگساری کی اجازت قرآن میں نہیں۔ ہاں یہ فتوے تو ہی چل سکتا ہے۔ جب یہ تسلیم کر لیا جائے کہ حدیث ناسخ قرآن ہو سکتی ہے یا جماع قرآن کے خلاف جاسکتا ہے جو بالبداہت غلط ہے ۔

## گوشتوارہ آمد و خرچ و وکنگ مسلم مشن واسلاک ریولہ

بشیر فنڈ دفتر ہندوستان بابٹ پور ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	پانی	آز	روپیہ	تفصیل خرچ	پانی	آز	روپیہ	رقم خرچ	ہندوستان
آمد مشن	۷	۰	۰	مسلم مشن وکنگ و	۷	۰	۰	۲۸۴	۱۳۲۱
قیمت اسلاک ریولہ	۷	۰	۰	اسلاک ریولہ	۷	۰	۰	۹۶۸	۱۳۲۱
مفت تقسیم	۷	۰	۰	بشیر فنڈ	۷	۰	۰	۵۷	۱۳۲۱
ریزرو تبلیغ اشیا	۷	۰	۰	بستان	۷	۰	۰	۱۵۰۹	۱۳۲۱

دستخط - ڈاکٹر غلام محمد فاضل سکرٹری کنگ مسلم مشن عزیز نزل لاہور

## نقشہ تفصیل آمد مشن در ہندوستان مارچ ۱۹۲۵ء

اس کے وسطی صاحب	پانی	آز	روپیہ	اس کے وسطی صاحب	پانی	آز	روپیہ
جناب ہادی آدم عبداللہ صاحب جامع صاحبان ممبئی	۰	۰	۲۵۰	جناب محمد حسین صاحب عرائش ذریعہ صیانت	۸	۰	۰
ڈاکٹر شیخ محمد یوسف صاحب قلات	۰	۰	۱	کے اچ نیاز صاحب	۸	۰	۷
ام محمد فاروق صاحب گورداسپور	۰	۰	۳	حیری دھار وار	۰	۰	۰
مسلم الائم	۰	۰	۱	فضل الدین صاحب جیت پور	۰	۰	۵
منہاج صاحب بھنڈہ	۰	۰	۵	عبد الرحمن صاحب	۲	۰	۱
فضل کریم صاحب ابازلی پٹور	۰	۰	۳	فتح محمد صاحب راجستھری	۰	۰	۵
مسلم الملک حکیم دھیمان صاحب دہلی	۰	۰	۵	ایم۔ کے صاحب بیٹھ پور	۰	۰	۲۵
انجمن پاک پرنسپل آؤٹ آفس مدراس	۲	۰	۴	سید آفرین بنت سلیم	۰	۰	۵
ڈاکٹر صدیقی صاحب کلکتہ	۰	۰	۴۰	مقرر ذوات رقت یار جنگ صاحب	۰	۰	۴۰
جناب مسٹر ایم۔ خان صاحب ادلاڑہ	۰	۰	۲۰	عیدر آباد دکن	۰	۰	۰
جناب ذاب الدین صاحب کشمیر	۰	۰	۶	جناب محمد حسین صاحب لکھنؤ	۰	۰	۱
صیغ الدین صاحب سکر پور	۰	۰	۱	محمد یوسف صاحب ممبئی	۰	۰	۱۰
عبد الغنی صاحب بھیر	۰	۰	۷	ایم۔ آئی۔ خان صاحب ممبئی	۰	۰	۵
احسان الحق صاحب ڈیرہ غازی خان	۰	۰	۲۵	تاجین صاحب ٹنڈی دہرہ	۰	۰	۵
اسد اللہ صاحب گورداسپور	۰	۰	۳	کل میزبان	۰	۰	۲۸۴

نقشہ ۲ تفصیل آمد اسلام آباد مارچ ۲۵ ۱۹۷۷ء

پانی	۴	۱	روپیہ
۵	۵	۵	۵
۲۰	۵	۵	۲۰
۳۰	۵	۵	۳۰
۵	۵	۵	۵
۱	۵	۵	۱
۸	۵	۵	۸
۹۶۸	۵	۵	۹۶۸

نقشه ۳ تفصیل آدریز و تبلیغ اسلام فطه مارچ ۱۹۲۵ء

۱۵	.	.	"	"	ریزہ و تبلیغ اسلام قندھار جناب ڈاکٹر سید طفیل حسین صاحب لاہور
۶	-	.	"	"	ایچ۔ اے۔ عیسیٰ الراجھی صاحب
۳۰	-	.	"	"	علی محمد خان صاحب جگدیشپور
۶	.	.	"	"	سید عین صاحب انسپکٹر پولیس بریلی
۵۷	/	.	"	"	میرزا انیس

نقشہ بمقتضیٰ خراج مسلم مشن و کنگ و اسلاما کی یو یو پبلشر فونڈ مارچ ۱۹۲۵ء

[illegible]

# قوم بوسہ

ہندوستانی مسلمانوں میں ایک قوم ”بوسہ“ ہے۔ جو بمبئی سورت اہم بڑے ہانپور اور جنوبی ہند کے قصبوں اور شہروں میں بکثرت آباد ہے۔ اور عموماً تجارت پر پیشہ ہے۔

**مذہبی زندگی** | ان کی مذہبی زندگی مسلمانوں کے تمام فرقوں کے لئے نمونہ ہے۔ شاید ہی کوئی بد نصیب ہو گا جو نماز پنجگانہ کا پابند نہ ہو۔ ہر شخص صبح کو نماز سے فارغ ہو کر تلاوت کرتا ہے۔ زکوٰۃ ہر سال ایک معین تاج پر ادا ہوتی ہے۔ اور تمام روپیہ صدر مقام پر جمع ہوتا ہے۔

مسکرات سے انتہائی اجتناب ہے۔ حق کو تمسک کو کا استعمال بھی نہیں کرتے۔ طہارت کا اٹھنا لٹھ لٹھ رہتا ہے۔ اور غیر مسلم کے ہاتھوں کی کوئی تبرجیز نہیں کھاتے۔

**نظام جماعت** | تمام جماعت ایک نظام کے تابع ہے۔ اور ان کے مرشد اعظم جو مولانا اور سیدنا سے مخاطب ہوتے ہیں۔ ان کے ماتحت (۱۲) عامل ہیں۔ اور ان عاملین کے ماتحت عمدہ دار بھی ہوتے ہیں جو مختلف مقامات پر متعین ہیں۔ ان کی تعداد تقریباً ۴۰۰ ہے۔ ان کا کام مذہبی رہنمائی آپس کے قضایا کا فیصلہ جماعت کا انضباط نکاح خوانی اور تحصیل زکوٰۃ ہے۔ ان عہدوں پر اسی شخص کو مامور کیا جاتا ہے۔ جس نے علوم مذہبی کی تکمیل کی ہو۔ ۳ درجہ از کم عربی میں دو کتا میں لکھی ہوں۔ اور جماعت کی عام مذہبی زندگی سے ارفع و اعلیٰ مذہبی زندگی رکھتا ہو۔ یہ علما صورتاً بھی ایسی شان رکھتے ہیں۔ کہ ان کی عظمت دلوں پر قائم ہو جاتی ہے۔ جماعت میں ان کا بدرجہ اتم احترام ہوتا ہے۔

**تجارتی تربیت** | بچوں کو ابتدا سے کاروبار اور تجارتی مشاغل میں مصروف رکھا جاتا ہے۔ اور آج ابتداء جو بچے کوکانوں پر معمولی کام کرتے نظر آتے ہیں کل وہ ایک کوٹھی کا کاروبار سنبھالتے ہیں۔ غالباً تمام ہندوستان میں اسی جماعت کو یہ شرف حاصل ہے۔ کہ ان کا کوئی فرد خدمتگار پیشہ نہیں ہے۔ اور کوئی شخص بھیک مانگتا نظر نہیں آتا +

**فیصلہ منازعات** | ان کے باہمی داد و ستد اور ترکہ و وراثت کے مقدمات مثلاً ذہبی عدالت میں جاتے ہیں۔ ورنہ باہمی یا عہدہ داران مذہبی کے سامنے طے ہو جاتے ہیں +

**مسادات** | مسادات کا بدرجہ اولیٰ خیال رہتا ہے۔ اور کوئی شخص بھی معاشرتی زندگی میں کوئی امتیازی حیثیت نہیں رکھتا +

**امداد دینا** | اگر کسی کا کاروبار بگڑ جاتا ہے۔ تو اس کو جماعتی فنڈ سے مدد کیجاتی ہے۔ یتامی کے مال کی خاص حفاظت کیجاتی ہے۔ اور جب وہ بالغ اور کاروبار کرنے کے قابل ہو جاتے ہیں۔ تو ان کی جائیداد ان کو تفویض کیجاتی ہے امداد باہمی کے بینک بھی جاری ہیں۔ اور کاروبار کیلئے قرض دیا جاتا ہے۔ غربا معذورین کو وظیفہ ملتا ہے +

**تعلیم** | ہر بچہ کو لازمی طور پر ابتدائی تعلیم دیجاتی ہے جس میں مذہبی تعلیم کا کافی عنصر ہوتا ہے۔ عورت میں ایک بڑا مدرسہ مذہبی تعلیم کا بھی ہے جو مولانا صاحب کی خاص نگرانی میں ہے +

**عورتوں کی تعلیم اور مصروفیت** | عورتوں کی بہت ہی معمولی ابتدائی تعلیم ہوتی ہے۔ اور لکھنا تو سکھایا ہی نہیں جاتا۔ مگر مذہبی تربیت پر بہت زور دیا جاتا ہے۔ سو فیصدی عورتیں نمازی ہوتی ہیں۔ اور مردوں سے زیادہ اعمال مذہب کی پابند ہیں۔ ہر عورت خواہ وہ لکھتی ہو اپنے ہاتھ سے کھانا پکاتی ہے۔ چکی

پینے کے رواج میں اگرچہ کمی ہو گئی ہو تاہم بعض بعض گھروں میں بیسی جاتی ہے  
چر نہ کا رواج نسبتاً زیادہ ہے اور پہلے تو بہت زیادہ تھا +  
ہر عورت خواہ وہ کیسی ہی دولت مند ہو اپنے گھر کے کاموں میں لازمی طور پر  
مصرف رہتی ہے۔ اور کچھ نہ کچھ دستکاری جانتی ہے۔ عموماً گھروں میں کلاتوں  
کے کام کی پوری ٹوپیاں اور صدیاں وغیرہ بناتی ہیں۔ کارچوب کا کام  
زیادہ ہوتا ہے۔ عورتوں کے تمام کپڑے گھروں میں سلتے ہیں +  
علی العموم صبح کی نماز سے فارغ ہو کر چاء اور ناشتہ میں مصروف  
ہوتی ہیں۔ اس سے فارغ ہو کر باورچیخانہ اور کھانے کا اہتمام ہوتا ہے نماز  
ظہر کے بعد کسی قدر آرام کرتی ہیں۔ پھر محلہ کی عورتیں ایک جگہ جمع ہو کر عصر  
تک کام کرتی ہیں۔ عصر سے فارغ ہو کر پھر باورچیخانہ سنبھالتی ہیں۔ یہ قوم  
جس گاؤں قصبہ یا شہر میں ہوتی ہے ایک ہی جگہ رہتی ہے۔ ان کے مکانات  
متصل ہوتے ہیں۔ اگر مختلف مقامات پر بھی آباد ہوں تو ایک سے زیادہ  
گھر ضروری ہوں گے۔

پردہ کا رواج سختی کے ساتھ ہے۔ اور ان کے معاشرتی تعلقات  
آپس ہی میں محدود رہتے ہیں +

**نکاح و مہر** | نکاح کا باقاعدہ رجسٹر ہوتا ہے اور نکاح نامہ کا ایک ایک پرت دو چین  
کو دیدیا جاتا ہے۔ اور ایک پرت صدر میں بھیدیا جاتا ہے خواہ کیسا ہی دولت مند شخص کیسے ہو۔  
اس کا مہر مہر فاطمہؓ سے زیادہ نہیں باندھا جاتا۔ اگر زرو چین میں مہر ہفت  
ہو جس کی بہت ہی شاد کوئی مثال ملتی ہے تو طلاق ہو جاتا ہے  
اور ایام عدت کے بعد ہی اس کا دوسرا عقد کر دیا جاتا ہے۔ بیواؤں کا نکاح  
عدت ختم ہوتے ہی ہو جاتا ہے۔ اور کوئی جوان عورت بیوگی میں زندگی بسر  
نہیں کرتی۔ غرض اس جماعت میں قابل مثال معاشرتی تمدنی اور مذہبی  
تنظیم ہے۔ ان کے قیم خانے مسافر خانے مدرسے اور جماعت خانے نہایت عمدہ

حالت میں ہیں +

یہ اپنے ہر قومی کاموں میں صرف اپنی جماعت کی امداد پر ہی بھروسہ کرتے ہیں۔ اوقات مصیبت میں اور خاص کر اتفاقی نقصانات اور کاروبار کے بھگڑ جانے میں امداد باہمی کے اصول سے ان نقصانات کی تلافی کر لیتے ہیں۔ انکی فیاضی اپنی جماعت تک ہی محدود نہیں بلکہ مسلمانوں کی دوسری قوموں کے کاموں میں بھی مدد دیتے ہیں۔ یہ تنظیم دراصل اعمال مذہب کی پیروی اور مروتہ صدقات کو باقاعدہ ادا کرنے اور باقاعدہ صرف کرنے کے باعث ہے +

## فلاح انسان کا پہلا پیغام

۱۱ مارچ ۱۹۱۱ء کو احمد شرقی (ریاست بہاولپور) میں صادق ہائی سکول کی رسم افتتاحی بندگان عالی حضور پر نور والی ریاست بہاولپور کے دست مبارک سے ہوئی وہاں پہلے ڈل سکول تھا۔ لیکن ہوم منسٹر جناب مولوی غلام حسین صاحب کی علم پر در طبیعت نے اسے ہائی سکول بنا دیا۔ اس موقع پر حضرت خواجہ صاحب بھی مدعو تھے۔ اور آپ نے حسب مباحثہ ذیل کے چند الفاظ بیان کئے + مندرجہ

اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم۔ اقری باسم ربک الذی خلق خلق الانسان من علق۔ اقری وربک الاکرم الذی علم بالقلم۔ علم الانسان ما لم یعلم۔ احمد پور ہائی سکول کی افتتاح کے موقع پر مجھے چند الفاظ کہنے کیلئے کہا گیا ہے۔ میں اس مختصر سے وقت میں بہتر سے بہتر امر یہ کہہ سکتا ہوں۔ کہ میں ان آیات مقدسہ کی طرف حاضرین کو متوجہ کروں جن سے حضرت ختمیت مآب پر وحی الہی کا افتتاح ہوا۔ اور جو میں نے ابھی پڑھیں

یہ وہ آیات ہیں جن پر اس صحیفہ مقدسہ کا آغاز ہوا۔ جو انسان کو نعمت اور تکویم کے مقام پر پہنچانے کیلئے آیا۔ ان کا کھلا کھلا ترجمہ یہ ہے۔  
 اپنے پیدا کرنے والے رب کے نام سے پڑھا! اس نے ایک لہو کی پھٹکی سے انسان بنا دیا۔ پڑھا! وہ رب مکرمت والا ہے (اب وہ انسان کی مکرمت کی رُبوبیت کرنے لگا ہے) وہ قلم کے ذریعہ تعلیم دیتا ہے۔ وہ وہ باتیں انسان کو سکھاتا ہے جو اُسے پہلے معلوم نہ تھیں +  
 اس وحی کے مخاطب تو ختمیت مآب ہیں۔ لیکن ان کے ذریعہ کل نسل انسانی کو یہاں خطاب ہوتا ہے۔ یعنی جو ہستی ایک قطرہ ٹھون سے کامل اعضائے ہونے انسان کی شکل اختیار کر لیتی ہے۔ اور جسے جسم بہتر سے بہتر اعضا اور جوارح دیئے گئے۔ اُسے اب ہر پہلو سے اکرم اور مکرم بنانے کا ارادہ ربی ظاہر ہو رہا ہو۔ جسے اقریٰ و ربک اکرم کے مقدس الفاظ اشارہ کر رہے ہیں۔ اور اس معام عالی پر پہنچانے کیلئے صرف تین امور کا ذکر کیا جاتا ہے۔ پڑھنے کا اور لکھنے کا (الذی علم بالقلم) اور علم الانسان مالم یعلم یعنی ان علوم کی تعلیم کا جو انسان کو اس وحی پاک کے نزول کو پہلے معلوم نہ تھے۔ آنحضرت کے زمانہ ماقبل اور مابعد میں اگر کسی امتیازی امر کی تلاش کیجاوے۔ اور انسان کی موجودہ حاصل کردہ ترقی و تمدن کے وجوہ دیکھے جاویں۔ تو بھی تین باتیں نظر آتی ہیں۔ جن کا اس وحی میں ذکر ہے۔ اسلام سے پہلے نوشت و خواند کا چرچا نہ تھا کل دنیا میں کم آدمی لکھنا پڑھنا جانتے تھے۔ چند لوگ سینہ بسینہ طریق پر تعلیم حاصل کرتے تھے۔ اور علوم جدیدہ جن پر موجودہ تہذیب و تمدن کا حصر ہے۔ وہ تو انسان کے علم میں ہی نہ آئے تھے۔ ختمیت مآب آئے اور یہ تینوں باتیں اپنے ساتھ لائے۔ کاغذ کی ایجاد مسلمانوں نے ہی کی۔ اور یہ ظاہر ہو کہ کاغذ کی ایجاد سے پہلے کامل طور پر علم کا چرچا نہ ہو سکتا تھا۔



نہ کتابوں کا رواج ہو سکتا تھا۔ پھر علوم جدیدہ تو مسلمان ہی لائے۔ انہوں نے ہی اُن کی بنیاد ڈالی۔ بعض علوم کو کمال پر پہنچایا۔ جس کی ترقی اب قوم مغرب نے کی +

مجھے تو اُن مقدس الفاظ پر غور کرتے حیرت ہوتی۔ ایک اُمّی قوم میں کاش اُمّی انسان۔ اُس قوم یا اُس کو پڑھنے۔ لکھنے سے کیا تعلق وہ اُن علوم کو کیا جانے جو اُس کے بعد دُنیا میں آئے۔ لیکن اُسے پہلی وحی آتی ہے تو کن حقائق عالیہ کو اپنے اندر لئے ہوئے۔ انسان کے ہر معنوں میں کمال حقیقی پر پہنچنے کے اسرار اگر کسی پر کھلتے ہیں۔ تو اُسی اُمّی نقب انسان پر۔ گویا وہ دُنیا کو سب سے اول یہ تعلیم کرتا ہے۔ کہ اب نسل انسانی اس کمال پر پہنچ چکی کہ جس پر وہ پہلے نہ پہنچی تھی۔ اور یہ رفعت اُسے پڑھنے لکھنے اور علوم جدیدہ کے حصول سے حاصل ہونے لگے پیغمبر آخر کیوں آتے ہیں انکی بعثت کا مقصد بھی تو یہی ہوتا ہے۔ کہ انسان کو اِز دل مقام سے اُٹھا کر اعلیٰ مقام پر پہنچا دیں۔ ختمیت ماننے اس پہلے الہام میں آپ کی اپنی بعثت کا مقصد بھی یہی بتلایا گیا۔ اور یہ مقصد کتنا بلند سے بلند ہے۔ اور اگر وہ مقصد صرف ان باتوں سے حاصل ہوا۔ جن کی طرف یہ آیات اشارہ فرما رہی ہیں۔ تو پھر آنحضرت صلم کے مرسل اور نبی ہونے میں کس کو کلام ہو سکتا ہے۔ ہم مسلمان ہیں۔ اگر ہم علم حاصل نہ کریں۔ اگر ہم پڑھے لکھے نہ ہوں۔ اگر ہم علوم جدیدہ میں بیوقوف لے حاصل نہ کریں۔ تو ہم نے بعثت اسلام کی غرض کو پورا نہ کیا۔ ہم مسلمان مسلمان کہلانے کے مستحق نہیں۔ یاد رکھو اسلام کی ترقی کے بھاری اسباب تھے جو قرون اولیٰ کے مسلمانوں نے حاصل کئے۔ اور دریافت کئے۔ یہ اسلامی میراث جسے ہمارے ہاتھ سے گئی۔ ہم میدان ترقی میں پیچھے رہ گئے۔ تم نمازیں پڑھتے ہو۔ روزے رکھتے ہو۔ اچھا کرتے ہو لیکن آنحضرت صلم کی باتیں بھی مجھ سوسن لو۔ وہ فرماتے ہیں۔ کہ ایک عالم کا ایک رات

کا تفکر و تدبیر کسی کے ایجنال کی نماز اور عبادت سے افضل ہو۔ تم جس کے عاشق ہو۔ لیکن آنحضرت فرماتے ہیں۔ کہ عالم کی قلم کی سیاہی کا ایک قطرہ شہید کے قطرات خون سے کم نہیں۔ تم میں سے بعض ابھی تک دیگر زبانوں اور دیگر قوموں کے پیدا کردہ علوم حاصل کرنے سے گھبراتے ہیں۔ لیکن آنحضرتؐ تو فرماتے ہیں۔ اطلبوا العلم ولو کان فی الصين نبی کریمؐ کے وقت تو چین مسلمان نہ تھا۔ پھر وہ کیوں فرماتے ہیں۔ کہ چین تک جا کر علم حاصل کرو ۛ

مسلمانوں علم تو تمہارا ہی میراث ہے۔ یہ علوم جو یورپ میں ہیں وہ تو تمہارے تھے۔ تم کیوں اسے واپس نہیں لیتے۔ اور اگر انہوں نے نئے علوم دریافت کئے ہیں۔ تو وہ تو بقول نبی مکرمؐ مومن کی ایک گشت (ضالۃ مومن) چیز ہے اس کا فرض ہو جہاں اسے ملے لے لے۔ یہ تو ایک فریضہ ہے علیٰ کل مسلمہ و مسلمۃ۔ مسلم عورت مرد پر حصول علم فریضہ ہے۔ یعنی نماز و زکوٰۃ کے بعد یہ ہمارے فرائض میں سے ہے ۛ

الفرض یہ ہائی سکول کا کھلنا تمہارے لئے رحمت و برکت ہے۔ اگر تم اس سو حقیقی فائدہ اٹھانا چاہو۔ اس ریاست پر ایک زر ریز زمانہ آنیوالا ہے اس ملک کی آبپاشی ہو نیوالی ہو۔ یہ تمہارے چاروں طرف جو مٹی اور بانٹو کے ٹیلے نظر آتے ہیں۔ یہ سب چاندی اور سونا ہو۔ لیکن اس مٹی کو چاندی بنانا علم کے حصول پر منحصر ہے۔ آج یہ ہائی سکول ہے۔ آپ لوگ اس سے فائدہ اٹھائیں۔ اور یہاں تک اپنا مشوق علم ظاہر کریں۔ کہ یہ ہائی سکول کالج ہو جائے۔ ریاست اس کو زیادہ کیا کر سکتی ہو جو اس نے کیا۔ اب اس سے آگے چلنا تمہارے ہاتھ میں ہو۔ یہ باتیں میں نے اسلامی نقطہ نگاہ سے کہیں۔ لیکن اسلام تو کل نسل انسانی کے لئے آیا۔ اسکے سامنے تو انسان کی صلاح تھی خواہ وہ مسلم ہو یا غیر مسلم اور جو بھی باتیں میں نے کیں ان کے مخاطب ہندو بھائی بھی ہیں وہ مجھ کو سن لیں

کہ قرآن خدا کی طرف سے انسان کی صلاح و ترقی کا پیغام لایا ہے۔ اور ان راہنما کو بتلانے آیا ہے۔ کہ بن کر انسان اپنے کمال کو پائے۔ اس پیغام آخری کا شروع ان آیات سے ہوتا ہے جو میں نے پڑھی ہیں۔ اور اس کا خلاصہ یہ ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ اب انسان کو بلند کرنا چاہتا ہے اور انسان کو یہ بزرگی اور مہرمت لکھنے پڑھنے اور نئے نئے علوم حاصل کرنے پر ملے گی۔ تیرہ سو برس کو یہ پیغام آیا۔ اس وقت آج تک جس نے ترقی حاصل کی۔ وہ اس پیغام پر چلنے سے کی۔ اب بھی یہی پیغام ہے۔ اُسے جو چاہے قبول کرے۔ اور کمال کے درجہ پر پہنچ جاوے۔ اس پیغام پر یہاں کے لوگوں کو چلانے کیلئے یہ بانی سکول بطور منزل اول ہے۔ اس سے فائدہ اٹھاتا تمہارا کام ہے۔ خدا تمہارے ساتھ ہو +

## ریویو

**قاعدہ لیسرنا القرآن** جو ملک دل محمد صاحب تاج کتب کشمیری بازار لاہور نے شائع کیا، بچوں کی ابتدائی تعلیم قرآن کیلئے نہایت ہی مفید ہے۔ یہ مسلمان اگر ایک فہم ان قوانین کو جو مؤلف نے مضبوطی سے منجھتی طرح ذہن نشین کر لے تو وہ باسانی خود بخود بغیر استاد کی مدد کے سارا قرآن صحیح پڑھ سکتا ہے۔ الرض یہ قاعدہ مسلم بچوں بچوں میں اخوان و خوانین سب کے لئے مفید ہے۔ اور ۵ روپے ٹکٹ بھیجنے پر رب ربہ بالائتہ سے مل سکتا ہے +

**رفیق خیا طان**۔ یہ کتاب سورہ و سورتوں کے مضامین ایم بیگ کی مؤلفہ و مرتبہ ہے۔ یہ طریقہ کمال جانفشانی سے تیار کیا گیا کیلئے یہ کتاب نہایت ہی مفید ہے۔ اس کی ٹنگ کے قاعدے بڑی وضاحت سے دیئے گئے ہیں خیاط کی مشق ہر ایک نقطہ نہایت خوبی و تسادیر کے ساتھ حل کیا گیا ہے۔ ہر ایک کے خیاطوں کیلئے نہایت ہی مفید کتاب ہے جو جلد ہی کو نمبر ہال روڈ لاہور۔ یا ملہار پلٹن اندور سی۔ آئی سر مل سکتی ہے +

## مسلمہ بک سوسائٹی کی تازہ طبع شدہ کتابیں

از تصنیف حضرت خرم کمال الدین صاحب مبلغ اسلام  
 میرافکار یا روحانیات فی الاسلام ..... قیمت .....  
 حیات بعد الموت ..... قیمت .....  
 اسلامی نماز کی فلسفہ ..... قیمت .....  
 اسلامی نماز اور اس پر مغربی اعتراض ..... قیمت .....  
 پادری صاحبان کیلئے حل طلب مسمے .....  
 میلنجر مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل .....  
 لاہور (پنجاب)

# اکسیر رحمانی

یہ مجرب اکسیر ذیل کی شکایات کا حکمی علاج اپنے اندر رکھتی ہے۔ جبکی تصدیق میں ہم ذیل کے چند سرٹیفکیٹ پیش کرتے ہیں۔ سرٹیفکیٹ دہندگان کی حیثیت اس بات کی ذمہ دار ہے کہ دیوائی اشتہاری حکیموں کی دوائی نہیں۔ معده پر اس کا اثر فوراً ہو جاتا ہے۔ لیکن دیگر اثرات بیس سال کی عمر سے کم پر دس دن میں ہو جاتے ہیں۔ اور اس سے زیادہ کی عمر والا پندرہ دن کے اندر اندر اس کے اثر کو دیکھ لیتا ہے +

(۱) وجع المفاصل یعنی جوڑوں اور اعصاب کی درد (۲) عرق النساء (۳) سوء ہضم یا Dyspepsia (۴) کمزوری و دماغ (۵) ایام کی بقیہ عدگی (۶) سیلان رحم + اصل بات یہ ہے کہ یہ دوائی سب سے اول معده کی اصلاح کر کے خون صالح پیدا کرتی ہے جس کو جسم کا ہر ایک حصہ قوت پاتا ہے۔ اور رنگت کو صاف کرتی ہے اور وزن کو بڑھاتی ہے۔ پندرہ دن کی خوراک کی قیمت بمثل محصول اک عبیر اور ایک ماہ کی خوراک بمثل محصول اک

المشتہر منیجر اکسیر رحمانی۔ عزیز منزل۔ لاہور (پنجاب)

## فصل سننات

حضرت امین صاحب علی السلام  
دعا: اللہ تعالیٰ نے میرے حساب کا حال کر لیا تھا  
اس کو میں نکل نہیں سکتا تھا۔ اس ناشی محنت نے  
میرے معده پر بوجھ اور دل پر بوجھ اثر کر رکھا تھا۔ اللہ تعالیٰ  
نے محض اپنے فضل سے مجھے ان تمام شکایات سے  
اکسیر رحمانی کے ذریعہ نجات بخشی۔ میں کہتا  
ہوں کہ میں از سر نو آج کو کچھ سال پہلے کی طرح  
آرام ہوا +

منشی سعادت علی صاحب اثر رامپور  
کوٹہ سے لے کر گھٹنے تک من سخت درد  
میں مبتلا تھا۔ اس دوائی کے ذریعہ مجھے  
آرام ہوا +

محمد عبد اللہ حبیب وکیل ہائیکورٹ نئی دہلی

مجھے اور میرے احباب کو اس دوائی کے استعمال سے اعجازی رنگ میں غارق عائد فائدہ ہوا۔ جسمانی اور نفسانی قوا میں نمایاں طاقت محسوس ہوئی۔ حق الامر یہ ہے کہ یہ اعجازی دوائی ایک زندہ کرامت ہے۔ میرے علاوہ محمد موسیٰ خاں صاحب۔ محمد اکبر محمد اسماعیل صاحب اور غلام نبی صاحب کو بھی فوری فائدہ ہوا۔ ایک دوست غلام رسول روح المفاصل سے تنگ تھا۔ اور اس کے کھٹنوں میں درد تھا۔ اسے بھی فوری فائدہ ہوا۔

ملک شیر محمد صاحب سکرری محلہ ریا جوں و کشمیر نے دوا ہاضمہ استعمال کیا۔ قوت مضمن بڑھانے اور اشتہا صادق کے سپہا کر کے میں اسے مینہ منیظیر پایا۔ چند روزہ استعمال کر اس دوا کا اثر ظاہر ہونے لگتا ہے۔ میرے علم میں کہنے پر بعضی و امراض معدے کے دغیہ کیلئے اکسیر کا حکم رکھتی ہے۔ خون صالح پیدا کرتی ہے۔ میرا یقین ہے کہ عالم پیری میں جسمانی قوا کی تقویت کیلئے اس دوا بہتر نافع دوا ہوگی۔ دماغی کام کرنے والوں کیلئے یہ دوا از حد مفید ہے۔ ۲۷ جنوری ۱۹۳۵ء

عالیجناب سید شہ صاحب (پشاور) پچھلے دنوں مسٹر فضل احمد خاں صاحب نے حکم مسکرا کر دیا کہ وہ دیر میں تین تھوڑے چھوٹے اکسیر تھانی کا استعمال کر لیا۔ ان کا بیان کہ میرا وزن تین سیر بڑھ گیا۔ اور عام صحت بہت بہتر ہو گئی۔ بہت ہی اچھی ہو گئی۔

عالیجناب نجی صاحب استاد نواب پور اگر ہشتاد سالہ کی اشتہا اس دوائی کے استعمال سے دگنی ہو جائے۔ تو اسے کرامت نہ کہا جائے تو اور کیا؟

محمد صدیق صاحب مالک خان صاحب لون محمد صدیق محمد ابراہیم دہلی نے اس دوائی کے چند روزہ استعمال سے از حد فائدہ ہوا۔ میرے جسم میں پتی چلنے میں طاقت اور اشتہا میں زیادتی پیدا ہو گئی۔

عالیجناب لیبید یا سکرری محلہ (کاٹھیاواڑ) اس دوائی کے استعمال سے میرا وزن دس دن میں ایک پونڈ بڑھ گیا۔ میرے اور متعلقین نے بھی استعمال کیا۔ انہیں بھی ویسا ہی فائدہ ہوا۔

عبد الکبر خان صاحب نائب تحصیلدار چارسدہ یہ دوائی مجھے خادم صاحب کی معرفت ملی۔ اس کے استعمال سے میرے جسمانی اور دماغی قوا کو از حد فائدہ ہوا۔ دو تین دن کے اندر جسم میں چستی پیدا ہو گئی۔ میرے ایک اور دوست نے بھی استعمال کیا۔ اور فائدہ اٹھایا۔

خالصا محمد دلاور صاحب سسٹنٹ کمشنر چارسدہ میرے چند دوستوں نے اس دوائی کو استعمال کیا۔ انہیں مختلف شکایات تھیں۔ ان سب کو نہایت عمدہ فائدہ ہوا۔

# تصنیف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

اُمُّ الْاَلْسَنَةِ  
زینت و کامل زبان

باطلہ دار  
مطبوعہ اسلام  
مصنفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب  
مبلغ اسلام امام مسجد کدو

یہ کتاب مکمل تصنیف ہے اور یہ مصنف کی اپنی ہی لکھی ہوئی ہے۔ اس میں یہ لکھا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان کی اور کل دنیا کی زبانیں اس سے لفظی ہیں۔ اور اچھا نہیں سب ملکوں کے آباد و اجداد عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب دیکھنے کو متعلق رکھتی ہے۔ قیمت ۲۰

اس کتاب میں اُمت باللہ و ملت شکرہ و کتبہ و رسولہ والیوم الامجد والقد حیدرہ و شکرہ من اللہ تعالیٰ و طبعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ و محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام علیہ طیبہ ص ۱۰۰ روزہ - نماز - زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔ ۱۰

## مقصد مذہب

یہ مکتبہ آثار الیگجر ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب نے لاہور کی مذہبی کافروں میں پڑھا۔ اس کا مقصد اس میں مسلمانوں کو سنائی - آری سماجی - مذہبی سمجھائی اور بہت سے مذاہب کے غائبوں نے اپنے اپنے یہاں سے عیاں پڑھے۔ اس نتیجہ کی خوبی پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے۔ قیمت ۲۰

## خطبہ غریبہ

یہ مکتبہ آثار الیگجر ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے قیام لندن میں ناآشتیان اسلام کو اسلام سے معرفت کراتے اور ان پر حقانیت اسلام محض کرانے کیلئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔ بعض اجنبی کی قوش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔ مکمل سٹ بلا جلد ۱۲۰۰ حجلہ ۱۰

## مذہب محبت

اس میں فاضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت کیا ہے کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو حق و صلح - امن - آشتی و محبت پیدا کرتی ہے۔ یہ کتاب کے ساتھ قائم کر رہی ہے قیمت ۲۰

مذہب عالم کا مذہب  
یہ مصنف نے دکھایا ہے کہ سائنس کا آپس میں جوئی دہر کا ہے۔ ہے۔ روح کی سپریشن اور اس کے فاضل مسئلہ ارتقاء کے انسانی کفارہ پر ایمان اپنی بہت ہے۔ قیمت ۲۰

## یسوع کی الوہیت

اس کی انسانیت پر ایک نظر فاضل مصنف نے الوہیت مسیح کفارہ معجزات مسیح - برسی کی حقیقت - الوہیت وہ مسائل جو عیسائیت سے متعلق رکھتے ہیں - ان میں کی براہین قاطعہ تردید کی ہے۔ قیمت ۲۰

## یہ ناسیح مسیحیت

یہ کتاب اپنی نوعیت میں لکل ہی ہے۔ اس میں دکھایا گیا ہے کہ مسیحیت اصول و حکایات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی تعلق نہیں بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات مسیح پرستی اور مسیح سے منسلک ہے۔ مسیح پرستی ہی گمراہی ہے۔ اس کتاب کا مقصد ہے کہ مسیحیت کے اندر لے ہوئے ہے۔ مشکف شدہ حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن سے کروڑوں عیسائی متحیر ہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات پر قائم نہیں رہ سکتے۔ قیمت ۲۰

## اسلام

اسلام  
اس میں فاضل مصنف نے مسیحیت کی ہر ایک بات کو ان کی اصلیت سے انکشاف کیا ہے۔ اس میں مسیحیت کے سائنس سمجھانے کے لئے صحیحہ قدرت اور اس کے نظریہ کثرت کو متوجہ کیا۔ قیمت ۲۰

المشتہر مینجور مسلمانوں کے سوسائٹی اور منزل لاہور (پنجاب)

کتاب منہاج المسلمین صاحب دین کے لیے لکھی گئی ہے۔ اس میں اسلامی احکام و عبادت کا مفصل بیان ہے۔

## راز حیل و حیل عمل ۸۰

فائل مصنف نے اس کتاب میں ضروری باتوں کو صرف مسلمانوں کے لیے ضروری زندگی کی ضرورتوں کو بیان کیا گیا ہے۔ کہ روح کو حیل ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے اصلاحی خواہش کی ایجاد ہوتی ہے۔ یہی علوم جدید کی عین حقیقت ہے کہ علم و ادب و سائنس کی جان ہے۔ تو حیل سے ہی ضرورتی انسان کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۲ روپے ۶

اس کتاب میں فائل مصنف نے لکھا ہے کہ ہر مذہب و ملت میں عمل ہے۔ ایمان کی ترقی میں اعمال کی ترقی ہے۔ دولت و شہرت۔ چاہے وہ سالانہ اعمال کی کارزار ہو۔ عمل ہی مضمر ہے۔ جس طرح کہ باغ کی ترسناوی کی نشوونما پانی سے ہوتی ہے۔ پہلے وہ کسی کارزار قوت عمل میں پہنچا ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۲ روپے ۶

## سلاک مروارید

یہ ان میں ہر دست حرکت آوار لکچر کا اردو مجموعہ جو حضرت صاحب نے سال ۱۹۲۲ء تک مذہبی کانفرنسیوں میں مختلف مقامات دنیا میں انگریزی زبان میں دیے۔ ان دیگر نام کے قابل اسلام کی حقانیت ثابت کرتے کیلئے مختلف عنوانوں کے ماتحت لکھا ہے۔ ہر لکچر دیکھنے میں حضرت صاحب کے تمام مذہبی طریقہ کار پورے ۶ بلا جلد ہر جلد ۱۲ روپے ۶

## ضرورت الہام

قرآن مانت تعلیم یافتہ صحاب و وحی اور الہام کے وجود سے انکار ہی ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنسی حقائق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے۔ اگر انہماک اسی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ روپے ۶

## مکالمات اہلیہ

یعنی وہ گفتگویں یا بحثیں جو حضرت خواجہ صاحب نے دیگر مذاہب کے رہنماؤں کے درمیان مختلف مقامات پر دی ہیں۔ ان میں جمع کی محنت ہیں۔ یہ مکالمات مبلغین اسلام اور جو مسلم صحابہ ہیں جو مخالفین اسلام سے بحث کرتی کرتی ہیں ان کے لئے مفید ہیں۔ قیمت فی جلد ۱۳ روپے ۶

## صلوات اہل بیت

## اہل بیت

یہ ایک نئی نظم ہے جس میں اہل بیت حاضرہ پر قرآنی آیات اور احادیث پر مشتمل اشعار اسلام کی حقیقتوں کو واضح کرتے ہیں۔ قیمت بلا جلد ۱۲ روپے ۶

## اسلام میں کوئی فرقہ نہیں

اس کتاب میں فائل مصنف نے عقلی و نقلی دلائل سے ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور سنا و مذاہب فرقوں کے مہول ہیں۔ نقطہ فروعی اختلافات آپس میں ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو یکجہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے۔ قیمت ۱۲ روپے ۶

## برائین نیرہ

## مرواف بہ

قیمت بلا جلد ۱۲ روپے ۶

اس دیکھا گیا کہ قرآن ایک تم اور تامل الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب و تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک عجیب و غریب بحث میں موجود تہذیب پر تنقیدی نگاہ ڈالی ہے۔ کل نامہ بنیوئے عقائد اور اصولوں پر حمایت و تعلقیات بحث کی ہے۔ قیمت ۱۲ روپے ۶

## اسوچہ

## نورنگ و کامل بھی قیمت ۱۲ روپے ۶

اس میں حضرت صلح کامل نور بخشیاں سن کر لکھی گئی ہے۔ یہ بحث بہ مقبولیت عامہ حاصل ہو چکی ہے۔ اس کو پڑھ کر اپنے لئے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو وہ یہی ذات ہے۔ قیمت ۱۲ روپے ۶

## المشتہر - منبر مسلمہ سوسائٹی - عزیز منزل صلاہور (پنجاب)

سلاہ پریکریہ روزانہ لاہور میں شائع ہوتی ہے۔







منبر ۹۰۰

حسب و ایل

وَتَنْتَلُوْا مِنْهُ اَمْثَلًا يَّعُوْنُ اِلَى الْخَيْرِ وَيَا مُؤْمِنُوْنَ اَلْقُوْا زُرُوْا وَاَعُوْا  
عَنِ الْمُنْكَرِ وَاُولَٰئِكَ هُمُ الْمُطْلِقُونَ

# اشاعریہ

اُردو ترجمہ

اسلامک یو یو انگریزی مجریہ و مجلیات

زیر ادارت

## خواجہ کمال الدین رسل السلام

درخواستہ خریداری منبر اشاعریہ اسلام

ہمغیر کیلئے

عزیز منزل - لاہور

قیمت لاکھ

## حائل شفیقہ برائے مجربہ

مشکل آنست کہ خود ہوید نہ عیسیٰ رنگوید۔  
حاصل ثانیہ کا نمونہ سائنسے ملاحظہ فرمائیں یہ  
حاصل ثانیہ ۲۹، ۳۰، ۳۱، ۳۲ صفحہ پر ہے  
کاغذ سفید و لاشیٰ کی جو ۴۶ صفحات پر  
مشتعل کی اور مجلد ہے۔ ہر ایک پر مختصراً ذکر آئے

لمعات الزوار محمد

حضرت نبی کریم صلم کے پاک حالات اور آپ کے خلق کا آئینہ جن معانست کا فوٹو علمی، اخلاقی، اصلاحی مضامین کا دلنوا مجموعہ حضرت صلم کے مختلف شعبہ زندگی کا نقش مرتعہ میں بردست مشرقی مغربی اہل قلم نے مضامین لکھے ہیں۔

جلالہ ۱۰ مجلہ - ۱۸

۲۱ اسلام قیمت ہر

بہارِ دینی نوی نوع انسان کا مذہبی  
مصنف مقرر ملا مولوی محمد علی صاحب ترجمہ القرآن اہل  
تفصیل مضامین اسلام کا بے سلاہ کی تفسیری  
خصوصیات اسلام ایک تاریخی نوبت اسلام کے بنیادی  
اصول اسلام خدا کا تصور اسلام الہام الہی حیاتِ نبیہ  
کیفیتِ بعثت امت - دشمن و یارِ ایمان کا صل  
اصول نماز روزہ - حج و حقوق الہاد و نوبتِ اسلامی

۳۲. **نفسِ سُورۂ فاطمی** قیمت ۴

مصحف حضرت موسیٰ محمد علی صلی اللہ علیہ وسلم ترجمہ القرآن انگریزی  
سورہ فاتحہ کی تہنیت ہی کی تفسیر۔ ہر ایک مسلم کے  
اسکی ایک کپی ہونی از بس ضروری ہے +

میرزا محمد علی { آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی پر مبنی مکتبہ ساجدہ کے نذر

فمنى في دارين ١٠

تفید رجن - از چار درجن مجلہ تے

زم منزل الاھسوار نیک

شَهِدَ سَلَامُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
يُكْمِلُ الْإِدَّةَ وَيُثَبِّتَ اللَّهُ عَلَى مَا هَدَىٰ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَأِنِّي قَرِيبٌ مُجِيبٌ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بَعَلَّهُمْ يَشْكُرُونَ  
أَجَلٌ لَكُمْ لَسِيْلَةُ الصَّيَامِ الرَّفْقُ إِلَىٰ سَائِلِكُمْ  
هَقٌّ لِبَاسِكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسُ هُنَّ وَنَعِيْمٌ لِلَّهِ  
أَنْتُمْ تَحْتَ ثَوْنِ الْفُسْطُ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَفَا عَنْكُمْ فَالَّذِينَ بَشَرُوا هُنَّ وَاتَّبَعُوا مَا كَتَبَ  
اللَّهُ لَكُمْ وَكَلَّمُوا وَاسْتَبْرَأُوا عَنِّي يَتَّبِعُنَّ لَكُمْ  
الْحَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَسْرَعَ الصَّيَامَ إِلَى الْبَيْلِ وَلَا تَبَشِّرُوهُنَّ  
وَأَنْتُمْ حَامِلُونَ فِي الْمَسْجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ

**قرآن اور جنگ** ہمیں ثابت کیا گیا کہ قرآن کریم ہی

مصنفہ حضرت مولوی عبدالرحیم صاحب دین صاحب مرقعہ وہ شاعر و محقق ہیں۔  
جہیں صفحہ حالات جنگ سے مناسب حال تعلیم ہر کس میں ہر ایک قوت  
ضرورت کا علاج موجود ہے + قیمت ۴۰/-

۳۲ لندن میں جلسہ مولود النبی صلیع ۳

اس کتاب میں اس جلد کی روئے ادبی جوہیل ہوئی ہے ۱۹۱۶ء  
 میں مختصر صنم کی مقدس نقیب دلا رہے ہیں۔ (میں نے سنائی ہوئی  
 شہزادہ راہیہ کو یک ہمتیال کی زبردست تہنیرام حضرت سعید  
 "خلق عظمیٰ" ہے۔ - حوالہ رشک ہے +

دنیا کے مشہور شہدائے ثلاثہ تفصیل مضامین دنیا کے مشہور

مسترح حسن۔ دینار شہادت کا اثر پر قیمت

تصاویر نو مسلمانان پور

المشتهر مينيخ مسليكم سوسا شي





THE MAYA DELIVERING "DUST-FTIR SERMON (1943 A.D.)

# فہرست مضامین اشاعت اسلام لاہور

جلد (۱۱) باب ۱۵ جولائی ۱۹۲۵ء مطبوعہ مطبوعہ ۱۳۴۳ھ نمبر (۷)

نمبر	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	شذرات	از متنجم	۲۹۰
	عید الفطر	"	"
	موسم سرا کی عیدیں	"	"
	توسیع مسجد کی ضرورت	"	۲۹۱
	حفاظت قرآن پر ایک بیکار حربہ	"	"
	ضرورت الہام قرآن	"	۲۹۲
	آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خاتم النبیین ہونے پر ایک دلیل	"	۲۹۳
	غرض نبوت کو صرف آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہی پورا کرتے ہیں	"	۲۹۰
	جز نبوت	"	"
	قرآن کی عقلیت ہی ختم نبوت پر دلیل قاطع ہے	"	۲۹۹
	ضرورت اجراء نبوت پر قرآنی فیصلہ	"	۳۰۰
	قرآن کی موجودگی میں نبوت نہیں ہو سکتی	"	"
	نبرت نقائص ربوبیت ہے	"	۳۰۱
	غایت وحی	"	۳۰۲
	بہائی اصحاب تصور کریں	"	"
	فرض انسانی کے دو اساسی اجزاء	"	۳۰۴
۲	قصص قرآنی اور ان پر مغربی مصنفین کے اعتراضات	از قلم حضرت خواجہ ابوالحسن علی صاحب دہلوی	۳۰۵
۳	خطبہ عید الفطر	از قلم خواجہ نذیر احمد صاحب مقام امام مسجد	۳۱۵
۴	موضع اڑہ آمد و فرج و ملک مسلم مشن اسلام آباد	از قلم نیشنل سکرٹری و ملک مسلم مشن	۳۲۴
	دفتر سندھ و سوات	از قلم خواجہ عبدالغنی سکرٹری مسلم مشن و ملک	۳۲۱
۵	مسلم مشن و دو گنگ پگستان کی آمد و فرج	از قلم خواجہ عبدالغنی سکرٹری مسلم مشن و ملک	۳۲۱
۶	موضع اڑہ آمد و فرج مسلم مشن و ملک ازبکستان	از قلم خواجہ عبدالغنی سکرٹری مسلم مشن و ملک	۳۲۵
	نکات اپریل ۱۹۲۵ء		

نذر علی بن ابی طالب

بسم الرحمن الرحیم

# انشاء عید

بابت جولائی ۱۹۲۵ء

## شذرات

عید الفطر کے آخر جس بات کا ہمیں ہمیشہ خطرہ تھا۔ اس کا سامنا عید کو کرنا پڑا۔ پچیس اپریل بروز ہفتہ عید الفطر کے لئے حسب معمول ساری قوموں کے مسلمان بھائی و کنگ میں جمع ہوئے۔ یہ تو ایام ہی انگلستان میں بارش کے ہوتے ہیں۔ یہاں کے بھادوں کی کیفیت انگلستان کے اپریل میں ہوتی ہے۔ اس سے گونج پراثر ہوا۔ پھر بھی کئی سو اصحاب کا مجمع تھا۔ نماز تو خیر آسمان تلے ہوئی لیکن نماز عید کے ختم ہوتے ہی بارش زور سے ہوئی۔ خیموں کا انتظام پہلے سے ہی ہو چکا تھا۔ چنانچہ گل کے گل حاضرین خیموں تلے گریسوں پر جانیٹھے۔ اور وہیں خطبہ عید بھی ہوا جیسے کہ تصویر دکھلا رہی ہے۔ اور وہیں کھانے اور چاء کا انتظام بھی ہوا لیکن وہ خاص لطف جو ایسی تقریبوں پر ہوتا کرتا ہے۔ وہ اپنی خوبی تمام تک نہ پہنچ سکتا یہ عید اس وقت گویا تیسویں تھی۔ اور اسٹاک میں جہاں ٹھوں پر بارش کا خطرہ لیکن کچھ خدا کا فضل ایسا شامل حال رہا۔ کہ ہمیشہ عید کے وقت یا عین نماز کے وقت مطلع صاف ہو گیا۔ اس لمحے عرصہ میں یہ تیسرا موقعہ ہے۔ جو ہمیں یہ تکلیف اٹھانی پڑی +

زیادہ سے زیادہ دو عیدیں ہم اور مسجد دو کنگ کے لمحہ سبز پرنا سکیں گے ۱۹۲۶ء

کی عید دس اپریل کے لگ بھگ ہوگی۔ جس وقت بھادوں کا سماں انگلستان میں جین پر ہوتا ہے۔ اور اس کے بعد مارچ کا مہینہ ہوگا یہ مہینہ نہایت سرد مہینہ ہوتا ہے۔ ناروے سویڈن سے برفانی ہواؤں منقطعہ حارہ کو جاتی ہوئی انگلستان پر سے گذرتی ہیں۔ جس سے مارچ کی سردی بعض وقت دسمبر کے جاڑے سے سوا ہو جاتی ہے۔ بہر حال مارچ میں اس عظیم الشان رسم کا دو کنگ میں مسانا محالات ہو جائیگا سردی۔ برق۔ کڑ۔ وہ کونسی بات سردی کے متعلق ہے جو بدیدا نہ ہو جادیگی۔ اس وقت تو باہر چھوڑ اندر گروں میں انگیٹھیوں کے بغیر بیٹھنا مشکل ہو جائیگا +

**توسیع مسجد کی ضرورت** { مسجد کی موجودہ ساخت ساٹھ ستر آدمیوں سے زیادہ نمازیوں کے لئے گنجائش نہیں رکھتی۔ چہ جائیکہ جہاں چار پانصد کی اوسط حاضری عیدین کی ہو۔ پھر نمازیوں کے علاوہ زائرین مسجد اور غیر مسلم احباب کا ایک خاصہ مجمع ہوتا ہے۔ پھر ان کے کھانے کا انتظام وغیرہ وغیرہ مسجد کی توسیع تو جتنور جلد ہو رہی چاہئے (ماخوذ از اسلامک ریویو ماہ جون ۱۹۲۵ء)

**حفاظت قرآن پر ایک تازہ پیکار** { انجیل ایک محرف مبدل مسیحی مصنفین کی حرکات مذبوحی کتاب ثابت ہو چکی مسیحی مسلمان نے خود اعتراف کر لیا۔ کہ یہ کتاب ایک انسانی کتاب کی حیثیت رکھتی ہے۔ آج مسیحی مصنفین کے دل میں ایک کانٹا چبھ رہا ہے۔ کہ کیوں قرآن اس زدن تلے نہیں آتا جس نے انجیل تو ریت کی مزعومہ حیثیت کتاب اللہ کو خاک میں ملا دیا۔ ہمارے قارئین کرام واقف ہونگے کہ آج سے کوئی دس سال پہلے ایک نرمانی الاصل مسیحی ڈاکٹر مشگنا نے ایک



کتاب موسوم بہ قدیمی قرآن کے چہند اوراق شائع کئے۔ اس کتاب کے  
 دینا چہ میں یہ لکھا گیا۔ کہ یہ اوراق نرسویز میں سے کسی پرانی چیز  
 بیچنے والے کی دکان سے ایک انگریزی خاتون ڈاکٹر الگنس لوئیس صاحبہ  
 کو ملے۔ ہم نے اس کتاب کو دیکھا۔ اور اس پر ریویو بھی اُس وقت  
 کیا تھا۔ وہ دراصل چند روسی کاغذ ہیں۔ ان کی اگر کوئی حیثیت ہے تو  
 صرف اسی قدر کہ وہ ورق کسی طالب علم کی عربی خط کی مشق کرنے کی وصلیاں  
 ہیں۔ جس پر قرآن کی بعض سورتیں اس نے پہلے کاغذ پر لکھ کر پھر دوبارہ  
 اسی پر دوسری طرف سے بطور مشق لکھیں۔ یہ لوگ ان مشرقی طریقوں سے  
 سے تو نابلد ہیں و صلیوں کی حقیقت ان کی بلا سمجھے۔ جھٹ بول اُٹھے  
 کہ یہ تو قدیمی اوراق ہیں۔ اور صرف قدیمی اوراق ہی نہیں بلکہ صحف  
 عثمانی سے بھی پہلے کے ہیں۔ اور چونکہ اس طالب العلم نے ان وصلیوں  
 میں بعض جگہ قرآن کی غلط نقل کی۔ اس سے یہ نتیجہ نکال لیا گیا۔ کہ قرآن  
 بھی تحریف سے نہیں بچا۔ کیونکہ ان وصلیوں سے نہیں ملتا۔ ان امور  
 کو ہم نے اس وقت بھی اپنے تنقید میں ریمارکوں میں لکھا۔ ڈاکٹر منگانا  
 اور ڈاکٹر لوئیس کی یہ کوشش تو خاک میں مل گئی۔ اب ڈاکٹر منگانا  
 بارہ سال کے بعد پھر جاگ اُٹھے۔ آپ نے اب قرآن کریم کا ایک سریانی  
 ترجمہ پیش کیا ہے۔ جس کے متعلق آپ صاف طور پر تو نہیں گول مل

پڑ۔ حضرت خواجہ کمال الدین ص ۱۳ جن ۱۹۱۵ء کو انگلستان تشریف لے گئے ہیں۔ ارارادہ رکھتے ہیں کہ  
 وہاں جاتے ہی اس موضوع پر بلا استیعاہ لکھیں۔ مگر حضرت صلیم کا مکتوب نئیلت بنام مقوقس اس وقت موجود  
 اس وقت کی رقم خط عربی نے بدلتے بدلتے قریباً تین صدی کے اندر موجودہ خط نسخی کی شکل اختیار  
 کر لی۔ ان تمام رسوم خط عربی کے تونہ مصری خط لویہ مکتب خانہ قاہرہ میں موجود ہیں۔ ان سے کچھ فوٹو  
 حضرت فخریہ صاحبہ نے لئے ہوئے ہیں۔ منگانا نے جن اوراق کو بارہا لے کر پیش کیا تھا، ان کے رسم خط  
 خط نسخی کا سا ہی۔ یہی ایک امر منگانا کے کل تاریخ و کے توڑنے کیلئے کافی ہے۔ مستوزم

الفاظ میں اشارہ کرتے ہیں۔ کہ یہ ترجمہ بھی قدیمی ہی۔ اور چونکہ یہ ترجمہ بعض جگہ قرآن کا نہیں ہو سکتا۔ اس لئے قرآن میں تحریف ہو۔ مراد اس کو یہ ہے۔ کہ یہ ترجمہ کسی ایسے قرآن کا ہی جو اصل تھا۔ اور وہ موجودہ قرآن حمید سے الگ ہو۔ غیر چشمی اور ڈھنساٹی کی کوئی حد ہونی چاہئے۔ کیا نرالی منطق ہے۔ یہ نا اہل لوگ اپنے مقیاس اور اپنے تراژڈیوں میں دوسروں کو تو لتے ہیں۔ ان کو انا جیل کے اصل نسخے تو دیکھنے نصیب نہ ہوئے۔ اُس کے مختلف تراجم ان کے ہاتھ آئے۔ جو سو سے زیادہ تھے۔ اور ایک دوسرے سے معارض و متضاد تھے۔ ان تراجم کا مقابلہ کیا گیا لیکن مقابلہ کرنے اور صحت قائم کرنے کا معیار ترالا تجویز ہوا۔ عیسائی مذہب کا خود ہی ایک نقشہ تجویز کر لیا گیا۔ سورج پرستی کے قصص اس وقت عیسائی مذہب میں خود داخل ہو چکے تھے۔ ان کو بطور حقائق سمجھ لیا گیا۔ اور پھر ان کو ہاتھ میں لے کر ان تراجم کی صحت کی پڑتال کی گئی۔ جو ترجمے مطلب کے مطابق۔ ملے ان کو قبول کیا۔ اور باقی کو مسترد کر دیا گیا۔ جو وہی اس قسم کے عادی ہوں۔ اُن سے کوئی مستبعد نہیں کہ وہ ترجمہ کی بناء پر اصل کی صلیت کو جانچیں +

رہا یہ کہ یہ پیش کردہ سریانی ترجمہ قرآن کس وقعت کی نگاہ سے دیکھا جاسکتا ہے۔ اُس کے متعلق خود ڈاکٹر منگانا ذیں کے الفاظ لکھتا ہے۔ یہ امر جو ہم اشارہ کرتے ہیں۔ اس کی سنگینی کو ہم واقف ہیں۔ اور ہم نے جو کچھ کہا ہے اس میں نہایت احتیاط سے کام لیا۔ تاکہ ہم پر کوئی آئندہ الزام نہ دے۔ کہ ہم نے جلد بازی کی۔ ہمارے سامنے یہ سریانی ترجمہ ہے۔ اس کی حقیقت اور ماہیت پر بھی کما حقہ اس وقت تک کچھ نہیں کہا جاسکتا۔ اور نہ ہم یہ کہہ سکتے ہیں۔ کہ یہ ترجمہ کب اور کہاں سے نکلا۔ اس ترجمہ کے مصنف اور اسکے متعلق دوسرے امور کے متعلق بھی سر دست کوئی سائے نہیں دیا جاسکتی۔ جب تک

اور شہادت پیدا نہ ہوئے۔

میں عقل و دانش بیا بیگرہ است

جس کی بناء قرآن کریم کی صحت اور غیر محرفیت زیر بحث آتی ہے۔ اس پر ڈاکٹر منگانا کی خود یہ رائے ہے۔ پھر اس ریت کی بنیاد پر تعمیر کرنے کی کیا ضرورت ہے ؟

ڈاکٹر منگانا کو علم ہونا چاہئے۔ کہ اُس کے اسلاف میں جو بزرگ مسیحیت پیدا کیے۔ وہ دین کی حمایت میں جلسائی کرتا ایک امر ثواب سمجھتے تھے جبر انہوں نے خود انجیل کے ساتھ یہی سلوک کیا۔ بالمقابل اسلام کو انہوں نے اپنا دشمن سمجھا۔ پھر قرآن کی غیر محرفیت کا کانٹا ہمیشہ اُن کے دل میں جُھکتا رہا۔ کیا ایسے مقدس جلسائوں سے کوئی بعید بات ہے۔ کہ یہ ترجمہ بھی کسی خاص صُودانہ غرض سے طیار کیا ہو۔ اور اس کے زمانہ تحریر کے تحقیق کرنے کی بھی کیا ضرورت ہے۔ کیا آج ایسے مسودے طیار نہیں ہو سکتے۔ اور اس وقت کا نڈوں کو وہ شکل نہیں دی جا سکتی۔ کہ جس سے وہ آج سے کئی صدی پہلے کے لکھے ہوئے نظر آئیں۔ یہ تو عام کھیل ہے۔ اس ترجمہ کا مصنف ایک عیسائی پادری ہے جس کا نام برسلابی ہے۔ بس یہی ایک امر اس ترجمہ کی اصلیت پر روشنی ڈالنے کیلئے کافی ہے۔ اس ساری کارروائی کی تہ میں ہماری اسلامی تحریک ہے جو اس وقت مزب میں چل نکلی ہو۔ چنانچہ ڈاکٹر منگانا نے اپنی پہلی کتاب کے دیباچہ میں ہماری تحریک کی طرف اشارہ کیا۔ اور لکھا کہ نو مسلموں کو سوچ لینا چاہئے کہ جس مذہب کو وہ قبول کرنے لگے ہیں۔ اسی کتاب کی کیا حالت ہے۔

(ما خود از اسلام کیو یواہ جون ۱۹۲۵ء)

ضرورتِ الہامِ قرآن { اگر تعصب چھوڑ دیا جائے تو کسی اہل کتاب یا کسی

ایسے مذہب کے پیرو کو جو اپنے مذہب کو منجانب اللہ سمجھتا ہے۔ قرآن کریم کے منجانب اللہ ہونے سے انکار نہیں ہو سکتا۔ اگر سابقہ کتب الہامی کسی ضرورت حق کے پورا کرنے کے لئے دنیا میں آئیں تو پھر اگر یہ نکتہ میں محوت و مبدل ہو گئیں تو ان کے قائم مقام کچھ نہ کچھ تو ہونا چاہئے۔ آخر یہ کتا ہیں کیوں آئیں کس غرض و غایت کو پورا کرنے آئیں۔ اس سوال کے جواب میں ہر اہل مذہب بھی کہیگا۔ کہ انسان کو اندھیرے سے نکالنے کے لئے۔ انسان کی ہدایت کے لئے یہ کتا ہیں نازل ہوئیں۔ اگر تو یہ کتا ہیں ہم تک اپنی اصلی شکل و صورت میں پہنچ گئی ہوتیں۔ اور یہ اسی مقصد کو اب بھی پورا کر رہی ہوتیں جس کیلئے یہ نازل ہوئیں۔ تو لامحالہ ان کے بعد کسی دوسری کتاب کی ضرورت نہ تھی۔ قرآن کریم ہمارے عقیدے کے مطابق خدا کی آخری کتاب ہے۔ ہم یہ بھی تسلیم کرتے ہیں۔ کہ اس کتاب جمیع سے پہلے اور کتا ہیں بھی خدا کی جناب سے آئیں لیکن خوش قسمی سے ہم تحقیق و تنقید کے زمانہ میں پیدا ہوئے ہیں۔ توریت کے متعلق توریت والے انجیل کے متعلق اہل انجیل خود تسلیم کرتے ہیں۔ کہ یہ کتا ہیں آج اپنی اصلی شکل و صورت میں موجود نہیں۔ زبردست کا کا بھی یہی حال ہے۔ دنیا کی اور مذہبی کتا ہوں کے متعلق بھی یہی تسلیم کیا جا رہا ہے۔ یہ وہی نہ معلوم ہمیں کیا لکھا ہو۔ جب اس کے سمجھنے والوں میں خود تنازعہ ہے تو یہ کتاب خواہ بدلی یا نہ بدلی اس کا ہونا نہ ہونا برابر ہے۔ سمجھنے والوں کو کبھی دیکھا۔ کہ انکی تشریحات علمی اور عملی رہنمائی کیلئے متمسک ہوتی ہوں۔ یا کہیں منہ آجاتا ہے یا انہیں آجاتے ہیں۔ الرض یہ کتا ہیں جس مقصد کے پورا کرنے کیلئے آئیں وہ قصہ کتاب پورا نہیں ہوتا۔ اگر خدا کے رحم و فضل نے انسانی ہدایت کیلئے یہ کتا ہیں نازل فرمائیں تو کیا آج ہم اس ضرورت سے آزاد ہو گئے ہیں۔ اور اگر وہ ضرورت آج بھی ہمیں لاحق ہے۔ اور بالضرور لاحق ہے تو پھر ہم ایک اور کتاب کے محتاج ہیں۔ کیونکہ پُرانی کتا ہیں اپنی صحت گنوا چکی ہیں۔ یا درکھنا چاہئے کہ یہ سب کی سب پُرانی کتا ہیں کم از کم نازل

قرآن کے وقت اس موجودہ صورتِ سیئت میں تھیں جس کے یہ سننے ہیں کہ کج سے ڈیڑھ ہزار برس پہلے یہ سب کی کتابیں محرف و مُبدل ہو چکی تھیں اور ان کا ایسا ہونا کسی اور کتاب کے نزول کو چاہتا تھا۔ کائنات پر نگاہ ڈالو یہی قانونِ حق ہر جگہ کام کرتا نظر آتا ہے۔ انسان کی پرورش کیلئے جو مجہد جینوں بھی ضروری ہیں جس وقت ان میں سے کوئی چیز استعمال کے قابل نہیں رہتی۔ یا نئے مصرف ہو جائے یا غائب ہو جاتی ہے تو فوراً یہ قدرت کوئی چیز بطور قائم مقام پیدا کر دیتا ہے۔ جسمانی پرورش کیلئے جب نسلِ ربوبیت کا اس طرح تکرار ہو جاتا ہے۔ تو رُوحانیت کی پرورش کیلئے کیوں وہی بات جاری نہ ہو۔ خدا کی کتاب میں انسان کی رُوحانی پرورش کے لئے آئی تھیں۔ (اسی پرورش کی آج بھی ضرورت ہے۔ وہ پرورش اگر کتاب اللہ سے وابستہ ہے۔ اور سابقہ کتب الہیہ اگر محرف و مُبدل ہو کر بے مصرف ہو گئی ہیں۔ تو پھر کسی نئی کتاب کی ضرورت ہے۔ یہ تو بالکل سیدھی اور سادھی منطق ہے۔ جس کا کوئی جواب نہیں۔ اور عجیب بات ہے۔ کہ قرآن کریم نے اسی منطق کو استعمال کیا ہے +

وما ننسخ من آیتٍ او ننہا نأت بجہزٍ او صلتھا۔ ترجمہ۔ جب ہم کسی چیز کو استعمال کے قابل نہیں رہنے دیتے۔ یا انسان کے علم سے اس اس چیز کو الگ کر دیتے ہیں۔ تو پھر اس قسم کی ایک اور چیز یا اس سے بہتر کوئی چیز پیدا کر دیتے ہیں +

یہ آیت ایک عام قانونِ ربوبیت کا ذکر کرتی ہے جس پر کائنات کا ذرہ ذرہ شہادت دیتا ہے۔ اگر حیوانات میں یہ اصول صحیح ہے تو پھر رُوحانیت میں کیوں نہ ہو +

ہم نے بار بار اس امر پر غور کیا۔ اور یہی نتیجہ ہمارے سامنے آیا کہ یا تو قطعاً کسی کتاب یا کسی نبی کو متجانب اللہ ماننا جادوے لیکن اگر

کسی کو منجانب اللہ مان لیا ہے۔ تو پھر جن وجوہ پر سابقہ کتب یا انبیاء کو کسی نے مانا ہے۔ اسے لازماً آنحضرت صلعم کو نبی اور قرآن کو صحیفہ آسمانی ماننا پڑیگا۔ اس دلیل کو قرآن کریم نے مختلف شکلوں اور پیرایوں میں بیان کیا ہے۔ فرمایا یٰسین والفرقان الحکیم انک لمن المرسلین۔ اے نبی تو ایک مرسل ہے۔ مرسل دنیا میں آیا ہی کرتے ہیں۔ تو میں انہیں منجانب اللہ مان چکی ہیں۔ تمہارا معاملہ کوئی انوکھا معاملہ نہیں۔ تم بھی ویسے ہی مرسل ہو۔ اگر مرسل پہلے آئے۔ اور اُنکے آثار مٹ گئے۔ تو پھر لازماً کوئی نیا مرسل آئے گا۔

**آنحضرت صلعم کے خاتم النبیین ہونا ایک دلیل** انبوت کی اگر غرض و  
 تو اس سے دو باتیں آسانی سے متحقق ہو جاتی ہیں۔ ایک یہ کہ جب تک آنحضرت صلعم  
 مبعوث نہ ہوئے۔ تب تک دروازہ نبوت مسدود نہیں ہو سکتا۔ اور جب آپ تشریف  
 لے آئے تو بعد میں کسی جدید نبوت کی ضرورت نہیں رہتی۔ یہ دو فو امور آسانی کے ساتھ  
 قرآن حکیم سے اخذ ہو سکتے ہیں۔ دعائے ابراہیم نے نبوت کی غرض و غائت کو بیان  
 کر دیا ہے۔ اور پھر اسی غرض و غائت کو سورہ جمعہ کی ابتدا میں دہرایا گیا ہے۔ یہ  
 دعائے ابراہیم میں یتلو علیہم ایا تک وعلیہم الکتاب والحکمة  
 ویزکیہم نے ضرورت رسالت کی تجدید کر دی۔ اور سورہ جمعہ میں سُوْر  
 منہم یتلو علیہم ایا تہم ویزکیہم وعلیہم الکتاب والحکمة  
 نے رسالت کی غرض بیان کرتے ہوئے اسی امر کو دہرایا ہے۔ ان مقدس اور لا تبدیل  
 الفاظ نے تین عرضیں رسالت و نبوت کی بیان کی ہیں (۱) خدا نے الہام  
 پا کر اس دنیا کو بالفاظہ شنا دینا (۲) خدا کی بھیجی ہوئی کتاب کو تعلیم کرنا اور  
 اس کے رموز و حکمت سے دنیا کو اطلاع دینا (۳) خدا کے احکام پر چل کر  
 اپنے اُمو و حسنہ سے لوگوں کا تزکیہ نفس کرنا۔ اگر کتاب حکیم میں تشریح نہ بھی ہوتی

تو بھی نبوت کی بھی تین ضرورتیں سمجھ میں آتی ہیں۔ اللہ تعالیٰ انسان کو صحیح راہ پر لانا چاہتا ہے۔ اس لئے وہ اس صحیح راہ کا علم کسی قلب مطہر پر القا کرتا ہے جسے نبی کہتے ہیں۔ نبی کہتے ہیں۔ نبی کا فرض ہے کہ اس علم سے اول دنیا کو اطلاع دے۔ پھر اس علم کی تشریح و تفسیر اپنے قول سے و عمل سے کرے اور اس طرح تزکیہ نفوس کرے ۛ

**غرض نبوت کو ضرورت انحضرت ہی پورا کرتے ہیں** {  
جو وحی آج مسلمہ مفقود ہو۔ جو کچھ ان انبیاء کرام کے آثار ہیں۔ وہ معرف و مبدل ہیں۔ پھر دوسری طرف تاریخ نے انکے پاک نمونہ کو جو دراصل وحی الہی کی عملی تفسیر تھی محفوظ نہیں رکھا۔ نہ تو ان پر نازل شدہ کلام الہی آج موجود ہے۔ نہ انکی طرف سے اس کلام الہی کی کوئی تشریح و تفسیر نظر آتی ہے۔ نہ ان کے ان افعال کا پتہ چلتا ہے کہ جن کو الہام کی عملاً تشریح ہوئی۔ تاکہ انسان اسے اپنا اسوہ قرار دیکر آج تزکیہ نفس کر لے الغرض ہر ایک سابقہ نبی کے حالات نبوت کے مبیہہ بالاتین اغراض کو پورا نہیں کرتے۔ ان کے پیروں نے ان کے آثار کو صحیح طریق پر محفوظ نہیں کیا اسلئے ضروری تھا کہ ہر نبی کے بعد ایک اور نبی آئے۔ آنحضرت صلیم کی بعثت پر نیچے سے کہ اوپر بیان ہوا کل انبیاء کے آثار مت چکے تھے۔ اسلئے آپ تشریف لائے۔ لیکن آپ کے جانے کے بعد تینوں کی تینوں باتیں آج تک ہماری ہڈی کے لئے محفوظ ہیں۔ قرآن پاک محفوظ ہے۔ آپ کے اسوہ حسنہ کی تاریخ محفوظ ہے۔ آپ کی طرف سے قرآنی حکمتوں کی تعلیم موجود ہے۔ پھر وہ کونسی بات ہے۔ جسکے لئے کسی نبوت جدید کی ضرورت ہو ۛ

**جز نبوت** { یہ امر صحیح ہے کہ قرآن کریم کی رموز و حکمت کا انکشاف دن بدن ہوتا رہتا ہے۔ ان تیرہ صدیوں میں قرآن کے لبطن کو ہمارے مقدس اسلاف نے مختلف پیرائوں میں بھولا۔ قرآنی معارف

کا دیا انہوں نے بہا دیا لیکن معارف کے یہ خزانے کوئی بند نہیں ہو گئے۔ خدا کی وہ کوئی چیز ہے۔ کہ جسکے مخفی جہروں پر انسان کے علم عبور یا احاطہ کر لیا۔ جب ایک پتہ کے خواص پر ہمارا علم حاوی نہیں۔ تو بطون قرآن پر کسی انسان گذشتہ یا آئندہ انسان کا علم کیسے حاوی ہو سکتا ہے۔ قرآن کے علوم تو دن بدن کھلتے رہیں گے۔ اور یہ امر یلعلہم الکتاب والحکمة کے ماتحت آتا ہے۔ اسکا مصدق ہر عالم ربانی ایک حد تک ہو سکتا ہے۔ لیکن یہ تو نبوت کی ایک جزو ٹھہری۔ نہ کہ ایسا شائع یا عال قرآن نبی کھلا سکے۔ ہاں اسے جزو نبوت یا ورثہ الانبیاء کہہ سکتے ہیں۔ جیسکے حدیث شریف شاہد ہے۔ ایسا ہی جناب ختمیت مآب نے رویا صالحہ کو بھی چھاپ لیا۔ حصہ نبوت کا بتلایا ہے۔ رویا صالحہ کا دروازہ امت مرحومہ پر بند نہیں ہوا جیسے کہ آنحضرت کے الفاظ لہ۔ یبقی من النبوت الامم البشیرات ظاہر فرماتے ہیں علوم و معارف قرآنی کا کھلنا اور رویاء صالحہ کا ہونا۔ یہ تو آنحضرت کے بعد آج تک جاری رہا۔ اور تاقیامت جاری رہے گا۔ لیکن اُمت مرحومہ میں جو اس نعمت کے وارث ہیں۔ وہ نبی تو کھلا نہیں سکتے۔ جزو تو گل کا حکم نہیں رکھتی بالمقابل جب نبیوں کی تین اغراض نبوت خود قرآن پوری کر رہا ہے تو پھر کسی جدید نبوت کی ضرورت ہی کیا ہے +

**قرآن کی محفوظیت ہی تہم نبوت پر دلیل ہے** <sup>ظاہر</sup> دراصل غور کریں تو نبوت کے پہلی غرض ہی اصل غرض نبوت ہے۔ باقی دو اغراض تو مکملات و متممات میں آتے ہیں۔ یہاں پہلی غرض یہ تہم ہی نبوت کی غرض اصل یعنی کلام الہی کا لوگوں تک پہنچا دینا اور اسکی تلاوت۔ باقی رہا یلعلہم الکتاب والحکمة ویزکیہم یعنی کتاب اور اسکی حکمتوں کی تعلیم۔ اور اس کتاب کے احکام و منطوق کے مطابق تزکیہ نفوس۔ یہ دونوں اس کتاب کے ساتھ ہی وابستہ ہیں۔ اگر کتاب ہی نہ ہو تو باقی دو اغراض بے سود ٹھہر جاتی ہیں۔ اور اگر تو کتاب اللہ اپنی اصل و صورت میں



موجود ہے۔ تو اس کے معلوم و شراح یا اس کی منشاء کے ماتحت مزن کی نفوس تو ایک جڑ دی کام کر رہے ہیں وہ نبی نہیں کہلا سکتے۔ ہاں اگر کتاب اللہ موجود نہیں تو پھر نبوت کی ضرورت پسیرا ہو جاوے گی ہمیں تو قرآن میں کہ نبوت کی یہی تین اعراض نظر آتی ہیں۔ جو کسی نئے نبی کی نسبت کے بغیر بھی پوری ہو رہی ہیں قائلین نبوت جدیدہ جبکہ نبوت کی کوئی چوتھی ضرورت نبوت قرآن مجید کو نہ بتلا سکیں تب تک دعویٰ نبوت جدیدہ قابل التفات نہیں ہے۔

**ضرورت اجراء نبوت قرآنی فیصلہ** قرآن کریم کی تنزیل پر جو دی مترض تھے۔

انہی کی ضرورت نہ سمجھتے تھے۔ اللہ تعالیٰ نے اُن کے جواب میں جو فرمایا۔ وہ سابقہ نبوت کے بعد آنحضرت کی ایک بہترین دلیل کو وما تفسخ من آیۃ او نفسہا نأت بخیر اور مثلہا۔ جب اللہ تعالیٰ کسی اپنی آیت پر خط منسوخ پھیر دیتا ہے۔ یا اُسے بھلا دیتا ہے (یا مٹا دیتا ہے) تو پھر اس آیت کی مثل یا اس آیت سے بہتر آیت دنیا میں لے آتا ہے۔ نزول قرآن کے وقت تو ریت تحلیل اور ایسا ہی دیگر الہامی کتب سابقہ پر خط منسوخ پھر چکا ہے۔ انہیں سے بہت سی کتب مفقود ہو چکی تھیں۔ اور حافظہ انسان میں نہ تھیں۔ وہی سنت اللہ جو دنیا میں ہر ایک چیز کے لیے مصروف ہونے یا مٹ جانے پر نئی چیز پیدا کرتی ہے۔ اس امر کی بھی طبعاً مقتضی تھی۔ کہ سابقہ کتب کے محرف و مبدل یا مفقود ہو جائیں کتاب بھیہ المنقض کتاب کا آنا ہی غایت نبوت ہے۔ اگر کتاب اللہ دنیا میں نہ رہے تو نبوت کے اجراء کی ضرورت ہوگی۔ اگر کتاب اللہ محفوظ موجود ہے۔ تو پھر نئی نبوت کی ضرورت کیا ہے۔ اس پر آیت بالا حادی نہ ہوگی۔ قرآن پر ایمان رکھنے والوں میں سے جو کسی جدید نبوت کے قائل ہوں۔ وہ اس آیت پر غور کریں۔

جب نبوت محمدیہ کے ثبوت میں یہ دلیل دیجیٹی ہے۔ تو پھر کسی نبوت جدیدہ کے مقابل کہیں یہ دلیل قطعی نہ سمجھی جائے۔

**قرآن کی موجودگی میں نئی نبوت نہیں ہو سکتی** اس دور میں دو بزرگوں کے

متعلق نبوت کا اذعان کیا گیا ہے۔ ایک حضرت مرزا غلام احمد صاحب جس اللہ کے متعلق اور ایک جناب بہاء اللہ کے متعلق۔ جہاں تہہ ہمیں علم ہے اول الذکر تو خود نبوت سے انکاری ہیں۔ اور آنحضرت صلیم کو صرف خاتم النبیین ہی تسلیم نہیں کرتے بلکہ آپ کے بعد مدعی نبوت کو کاذب۔ دجال۔ خارج از اسلام قرار دیتے ہیں۔ اگرچہ ان کے بعض متبعین (جو قادیانی کہلاتے ہیں) ان کے متعلق نبوت کا اعتقاد رکھتے ہیں۔ گو کسی تاویل کے ساتھ ہی کیوں نہ ہو لیکن بہائی لوگ تو حضرت بہاء اللہ کی نبوت کے کھلے بندوں قائل ہیں۔ اور خود ان کا ایسا دعویٰ بھی تھا۔ لیکن جہاں تک ہم نے ان دونوں بزرگوں کے کلام کو دیکھا۔ ہمیں ان کی نبوت کی ضرورت معلوم نہیں ہوتی۔ اگر قرآن کریم دنیا میں موجود ہے۔ اور اس کے ربانی شواہد اور اس کی تعلیم پر چکر مڑنے کی نفوس اسلام میں پیدا ہو سکتے ہیں۔ تو دنیا ان کی نبوت کے بغیر بھی چل سکتی ہے چنانچہ اسلامی دنیا نے ہر صدی میں ایسے معلم و متکلم دیکھے۔ مجددیت نے الاسلام کی اگر کوئی غرض و غایت ہو سکتی ہے تو صرف یہی ہے۔ اور کوئی نہیں۔ لیکن ان ربانی علماء کا نام محمد دہے۔ نہ کہ نبی۔ مجددیت کی ضرورت تو ہے لیکن نبوت کی ہمیں آنحضرت کے بعد احتیاج نہیں ہے۔

**نبوت نقاضائے بوجدیت** { انسانی قونے کی آبیاری کے اندر طرح طرح کے جوہر و ولایت شدہ ہیں۔ جہاں نباتات ہیں وہ کائنات کا خلاصہ اور اس کا کمال ہے۔ زمین اگر کائنات کی کشیدہ ہے۔ تو وہ زمین کی کشیدہ ہے۔ جہی بلوغت کیلئے وہ کسی ہدایت کا محتاج نہیں جس طرح بارش۔ آفتاب یا ہتھاب نجوم مختلفہ کی روشنی ہے۔ ہوا دیگر اشیاء کائنات۔ جہاں انہما کی نشو و نما میں لگے ہوئے ہیں۔ اس طرح جسم انسانی بھی ان کائنات کی چیزوں کو خود بخود متبع ہوتا رہتا ہے۔ لیکن انسان کے اندر ایک ہی چیز بھی ہے۔ جیسے اس کا نفس مددگار جس کے اندر

حیوانی اور ملکوتی جذبات موجود ہیں۔ بلکہ نفس انسانی کا اٹھان اور اسکی اساس جذبات حیوانیہ سے ہی ہوتی ہے۔ ان جذبات حیوانیہ میں ملکوتی صفات اور اخلاق مضلہ مضمر ہیں۔ جس طرح ہر ایک مخلوق کے خواتی جوہر اس کے بیرونی بدنما اور گرفت پردوں اور قووں میں مستور ہوتے ہیں۔ اسی طرح اخلاق فاضلہ اور صفات ملکوتی پر بھی جذبات حیوانیہ کے کوٹ چڑھے ہوئے ہیں۔ جس طرح بچھلے کو اتار کر کسی چیز کا مغز نکلتا ہے۔ اسی طرح مغز انسانیت سے بچھلے کو اتارنا پڑتا ہے۔ اس کا نام تزکیہ اور مجاہدہ ہے۔ اس بچھلے کے اُتارنے کیلئے خدا کا الہام آتا ہے۔ اولئک علی ہدی من ربہم والئک غایت وحی ہے۔ قلم ہی غایت وحی ہے۔ قلم کے اصلی معنی مستور چیز یا قوائے مخفیہ کو ظہور میں لانے کے ہیں۔ اس کے دوسرے معنی کامیابی ہیں۔ لیکن کامیابی سے مراد بھی تواضع و یا قوت مخفیہ کو ظہور تام تک پہنچانے کے ہیں۔ کامیابی کا فلسفہ بھی یہی ہے +

العرض وحی الہی کی عرض انسانی جوہروں کو روشن کرنا ہے۔ اس آیت سے بھی یہی ظاہر ہوتا ہے یعنی وحی الہی رب کی طرف سے اس راہ کو دکھلانے آتی ہے کہ جس پر چل کر انسان حسب تصریح بلا قلم پالے۔ لفظ رب خود اس حقیقت کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ ربوبیت میں اُن منازل اور اُن راہوں کا تجویز کرتا بھی شامل ہے۔ کہ جنہیں سو گندہ کر یا جن پر چل کر کسی شے کے مخفی جوہر ظہور تام کو حاصل کریں گے۔ انسان کے نفس کی تکمیل بھی ایسی راہوں کی تعلیم کی محتاج تھی۔ اسی کو وحی آئی۔ گویا ربوبیت وحی کی منتضی تھی۔ اب اگر وحی قرآن نفس انسانی کی کامل ربوبیت کر سکتی ہے۔ تو پھر کسی نبوت جدیدہ کی ضرورت کیا ہے +

بہشتی اصحاب غور کریں کہ حضرت مرزا صاحب تو خود تسلیم کرتے ہیں کہ

قرآن کریم ہر ایک ضرورت انسانی کیلئے مکتفی ہے۔ وہ اسے خاتم الکتب تسلیم کرتے ہیں۔  
وما قرطنا فی الکتب من شیء کی تفسیر میں انہوں نے صفحوں کے صفحے لکھ دیئے  
ان کے ان مسلمات کے بعد وہ تو بالفاظ خود بھی انہیں ہو سکتے۔ چنانچہ وہ خود  
آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں فرماتے ہیں :-

ہست او خیر المرسل خیر الانام ہر نبوت را برو خدا خستام

معجزات او ہم حق اند و راست منکر آں مورد لعن خداست

یک قدم دوری از اں عالیجناب نزد ما کفر است و خسران و تباہ

یہا حضرت بہاء اللہ صاحب کی نبوت کا معاملہ تو ہمارا ان سے بھی یہی  
مطالعہ ہے۔ بہائی اصحاب نفس انسانی پر غور کر لیں۔ وہ سب سے اول  
تو اسے نفس کی تحدید و تعریف کریں۔ پھر ان کی تکمیل و تربیت کی انتہی کو  
تجویز کریں۔ پھر ان قوسے کی ابتدائی شکل اور آخری شکل پر۔ اور  
ایسا ہی درمیانی صورتوں پر غور کریں۔ پھر دیکھیں کہ ان منازل مختلفہ  
میں کون نفس انسانی کو گزار کر اسے منزل تکمیل تک نہنچانے کیلئے کن کن ہدایات اور  
کن کن بصائر کی ضرورت ہے۔ پھر تعلیم قرآنی پر غور کریں مگر تو ان ضروریات  
کے لئے قرآن مکتفی نہیں۔ تو پھر نبوت جدید کی ضرورت تو متحقق ہو جاتی  
ہے۔ لیکن وہ ہمیں بتلائیں کہ حضرت بہاء اللہ نے کونسی مزید روشنی  
اس موضوع پر ڈالی۔ تکمیل نفس کیلئے کوئی ضروری بات اگر قرآن مجید  
چھوڑ گیا۔ اور اسے حضرت بہاء اللہ نے تعلیم کیا تو بات دوسری ہے  
لیکن جب تک اس اصول کو سامنے رکھ کر ہمیں حضرت بہاء اللہ کی تعلیم میں  
کوئی ضروری بات نظر نہ آئے ہمیں قرآن کے بعد کسی نبوت جدیدہ کی ضرورت  
معلوم نہیں ہوتی۔ حضرت بہاء اللہ صاحب الہام ہونگے ہمیں اس سے  
تعارض نہیں۔ ان کا کوئی صحیفہ بھی الہامی ہو گا۔ ہم اس پر بھی بحث نہیں  
کرتے۔ کیونکہ ہم ختم نبوت پر بھی الہام ولایت کے اجرا کے قائل ہیں۔ ہم

حضرت بہاء اللہ کے الہامات پر مستعارض ہوتے ہی نہیں۔ لیکن ان پر ایمان لانے کے بھی متکلف نہیں۔ نہ ان کی تصدیق و تکذیب کیلئے ہم تیار ہیں۔ اگر تو وہ مجددیت کے مدعی ہوتے تو ان کا دعوے غور کے قابل تھا۔ لیکن اگر وہ مجددیت سے اوپر جاتے ہیں۔ اور کسی نئی شریعت کے لانے کے مدعی ہیں۔ تو ان کے دعوے پر ہم اس وقت غور کریں گے۔ جب انکی تعلیم معیار بالا پراثرے +

**نفس انسانی کے دو اساسی اجزاء** میں یہاں علم النفس والقویٰ کرتا۔ برعایت اختصار یہاں اسی قدر لکھتے ہوں۔ کہ ہمارے نفس کے کل سے کل قوی اپنی ابتدائی شکل میں دو جذبات تلے آجاتے ہیں ایک شہوت اور دوسرا غضب ہمیں طرح طرح کی احتیاجیں لاحق ہیں۔ ان کے دفعہ کیلئے ہمارے قوی شہوانی ہمارے مختلف حرکات و افعال کا موجب ہو جاتے ہیں۔ ایسا ہی اسباب دفع احتیاجات کے حصول میں جو چیزیں ہماری مانع ہوتی ہیں۔ ان کے دور کرنے میں تو اسے غضبیہ کام کرتے ہیں۔ یہی اساسی قوی آخر کار تہذیب و تمدن تلے آکر یا بالفاظ قرآن تسویہ پاکر صفات ملکوئی کی شکل اختیار کر لیتے ہیں۔ مثلاً محبت۔ رحم۔ شفقت۔ عفو۔ احسان۔ سخاوت وغیرہ وغیرہ دراصل شہوت کی ہی صور بالغہ کے نام ہیں۔ ایسا ہی شجاعت۔ عفت۔ فصاحت۔ نصفت۔ شجاری وغیرہ غضب کی شکل حسنہ ہیں۔ ہم بہائی اصحاب کو اس معاملہ پر غور کرنے کی تکلیف دیتے ہیں۔ کہ وہ حضرت بہاء اللہ صاحب کی تعلیم میں ہمیں یہ دکھلائیں۔ کہ تکمیل نفس کی راہوں پر کہاں اور کس جگہ اور کس انداز پر انہوں نے روشنی ڈالی۔

# قرآنی قصص

اور اُن پر  
مغربی مصنفین کے اعتراضات

قرآن کریم نہ تو مجموعہ داستان ہے نہ قصہ کہانی کی کتاب۔ اخلاق اور عبرت کے سبق سکھانے کے لئے بعض وقت یہ کتاب حمید کسی گزشتہ قوم یا سابقہ انبیاء علیہ السلام کا تذکرہ کر دیتی ہے۔ اور ان سے مفید نتائج اخذ کرتی ہے و الا اس کتاب کا مقصد کوئی قصہ گوئی نہیں۔ انبیاء علیہ السلام میں سبھی اسرائیلی انبیاء کا ذکر قرآن کریم نے عموماً کیا ہے۔ کتاب مجید کسی صداقت یا کسی اصول حقہ کے مبرہن کرنے کے لئے بھی گزشتہ تاریخی واقعات کا حوالہ دیدیا کرتی ہے۔ ہمیں شک نہیں کہ قرآن کریم کی بیان کردہ بعض اسرائیلی واقعات تو ریت و انجیل کے مبینہ حالات سے کسی قدر مختلف ہیں۔ اس اختلاف پر بعض مغربی مصنفین نے یہ لکھا ہے کہ قرآن کریم خدا کی کتاب نہیں ہو سکتی۔ کیونکہ متجانب اللہ کتاب کے واقعات مبینہ تاریخ کے مطابق ہونے چاہئیں چونکہ قرآن کریم تو ریت سے ان باتوں میں اختلاف رکھتا ہے۔ اس لئے قرآن کریم متجانب اللہ کتاب نہیں ہو سکتی۔

منطق تو بظاہر خوبصورت معلوم ہوتی ہے لیکن مغالطہ سے خالی نہیں۔ اگر تو ریت کے بیان کردہ واقعات کی صحت قابل اعتراض نہ ہو۔ اور اُسے دُنیا کا لوحی مان لے تو پھر جو کتاب بھی تو ریت کے خلاف کچھ کہے وہ غلطی سے خالی نہ ہوگی۔ اور وہ لازماً خدا کی کتاب نہیں ہو سکتی۔ لیکن یہ کیسے مان لیا جائے کہ تو ریت کے موجودہ مجموعہ میں جو لکھا ہے وہ صحیح ہے۔ آجکل کی تحقیق سننے تو بائبل کی صحت کو خاک میں ملا دیا۔ ترج کون ہے جو بائبل کو خدا کا کلام مانتا ہے۔

اس کے بیان کردہ واقعات تو باطل قرار دیئے جا چکے ہیں۔ اسکی تاریخ حثیت پر کسی کو اعتبار نہیں رہا۔ دور کیوں جائیں۔ اسی ۱۶۹۷ء میں بمقام کنٹریری پادریوں نے بائبل کی صحت یا اس کے من حیث المجموع منجانب اللہ ہونے پر حلف لیتے سے انکار کر دیا۔ کشتی فوج کا جو نقشہ بائبل کھینچتی ہو اس پر لوگ منبئی اڑاتے ہیں۔ اسکی بیان کردہ ماہی یونس کی داستان پر کسی کو اعتبار نہیں۔ بائبل کی پہلی پانچ کتابیں جنہیں خمس موسیٰ کہا جاتا ہو وہ جناب موسیٰ کی طرف سے آج تسلیم نہیں کی جاتیں۔ موجودہ زبور کے بعض حصص تو اس قدر قابل نفرت سمجھے گئے ہیں۔ کہ بعض پادریوں نے اپنی میز سے عیسائی کتاب الصلوٰۃ کو اسلٹے پھینک دیا۔ کہ اسیں زبور کے مذکور حصص موجود تھے۔ مرقس کی انجیل کی آخری گیارہ آئیں مسئلہ الحاقی تسلیم کر لی گئی ہیں۔ اسی طرح انجیل یوحنا کی وہ آیت بھی آج جلی مالی گئی ہو جس سے مسئلہ تثلیث اخذ کیا گیا ہے۔ جن کتب کا یہ حال ہو انہیں قرآن کریم یا کسی اور کتاب کیلئے معیار صحت قرار دینا کس قدر جہالت ہے۔ اس کا نام مصادر الے المطلوب ہے۔ یہ وہ مغالطہ منطقی ہے جس میں مغز لی نفت و قرآن پڑ گئے +

قرآن کریم اپنی صداقت کیلئے ایسی تقویم پارینہ کی شہادت کا محتاج نہیں۔ اس کتاب حمید کے اندر اسکی صداقت کے وجوہ بذاتہ موجود ہیں۔ فرعون کی بات کے واقعہ کو ہی سیلو۔ یہاں بھی قرآن کریم اور توریت میں اختلاف ہے دو کتابیں اسرائیلی خروج اور فرعون کے تعاقب موسیٰ کا ایک ہی طریقہ پر ذکر کرتی ہے۔ لیکن فرعون کے خاتمہ کا بیان کرتے ہوئے دونوں کتابوں میں ایک بھاری اختلاف ہے۔ قرآن کریم یوں فرماتا ہو۔ حتیٰ اذا ادرسا العرق قال امنت انتہ لا اله الا الذی امنت ہم بنو اسرائیل وانا من المسلمین الن وقد عصیت قبل وکنت من المفسدین ہ فالیوم نجیک بدنک لتکون لمن خلقک ایتہ ترجمہ۔ جب فرعون ڈوبنے لگا۔ تو اس نے کہا کہ خدائے اسرائیل

کے سوا کوئی خدا نہیں۔ اور میں اس پر ایمان لایا (خدا تعالیٰ نے فرمایا) بیشک اب (توبہ کرتا ہے) اس کو پہلے تو نہ ماننے والوں اور فساد کرنے والوں میں تھا ہم تیرے بدن کو آج نجات دیں گے۔ اور تیرا بدن آنیوالوں کیلئے ایک نشان ہو گا +

ان آیات سے ظاہر ہوتا ہے۔ کہ فرعون غرق تو ہوا۔ لیکن اس کا جسم سمندر میں سے نکل آیا۔ اور پھر اُسے محفوظ کر لیا گیا۔ اور وہ ایک آئندہ وقت تک محفوظ رہیگا اور آئینہ نسلوں کے لئے ایک نشان ہو گا۔ اس بیان کے خلاف بائبل کا بیان ہے کہ فرعون کو یہی نظر آتا ہے کہ فرعون غرق ہوا۔ اور اس کے بدن کو نہ سمندر نے باہر پھینکا نہ وہ محفوظ کیا گیا +

یہ اختلاف بھی ان چند اختلافوں میں ہے جس کی بناء پر قرآن کریم کا بیان خلاف واقعہ سمجھ کر اُسے ایک انسانی کتاب قرار دیا گیا۔ لیکن یہی ایک واقعہ قرآن کریم کے منجانب اللہ ہونے کیلئے کافی ثبوت ہے۔ نہ تو بائبل اور نہ کسی اور تاریخ میں لاش فرعون کے بچنے یا محفوظ کیئے جانے کا ذکر ہے۔ لیکن آج مصری آثار قدیمہ کی تحقیق نے رامیس ثانی کی ممی (یعنی مصالحوں سے محفوظ کردہ جسم) کو مصری کھنڈرات میں سے نکال لیا ہے۔ اور یہ محقق ہو گیا ہے۔ کہ یہی فرعون جو جناب موسیٰ کے مقابل غرق ہوا۔ یہ ممی عجائب خانہ مصر میں محفوظ ہے۔ یہ تو آج کی تحقیق ہے۔ نبی کریم اگر مُلَمَّ من اللہ نہیں تو یہ اطلاع آپ کو کیسے ہوئی۔ ان آیات میں دو باتوں کا ذکر ہے۔ ایک تو جناب نعیمت ماب سے دو ہزار برس پہلے واقع ہوئی۔ اور ایک وہ جو آپ سے قریباً تیرہ سو برس بعد یعنی ہمارے زمانہ میں ظاہر ہوئی۔ آنحضرت صلعم کا ظہور جناب موسیٰ سے قریب قریب دو ہزار برس کے بعد ہوا۔ فرعون کے غرق ہونے کا واقعہ تو تب کا ہے۔ اور اس کے بدن کا قبر میں سے نکلتا اور اس نسل کیلئے بطور نشان عجائب خانہ میں رکھا جانا یہ آج کا واقعہ ہے۔ اگر قرآنی علم توریت سے اخذ شدہ ہوتا



تو پھر اس میں بدن فرعون کے محفوظ رکھے جانے کا ذکر نہ ہوتا + قرآن کریم کے الفاظ کو ہی دیکھا جائے۔ کیسے مقتدرانہ الفاظ میں قرآن کریم اس واقعہ کو بیان کرتا ہے۔ نہ اس میں کوئی ابہام ہے اور نہ ایہام ہے۔ اور نہ کوئی گول مول الفاظ میں ایک صلیب مقتدر کس اقتدار کے ساتھ فرماتا ہے۔

”تجھے ہم نزن نہیں چھوڑ سکتے۔ ہاں تیرے بدن کو بچا لینگے۔ اور اسے محفوظ رکھینگے۔ اور اسے آئینہ نسلیں دیکھینگی“ +

یہ فقرہ کیا کسی انسان کے منہ سے نکال سکتا ہے۔ یا اس کا دماغ اسے تجویز کر سکتا ہے + کیا نزل قرآن کے وقت کسی کو علم تھا۔ کہ فرعون کا جسم دریا میں غرق ہوا تھا۔ یا وہ اس وقت تک محفوظ پڑا ہے + آئندہ کی بات کو جانتے دو۔ قرآن کریم کے یہ الفاظ تو کسی ایسے منہ سے نکلے ہوئے معلوم ہوتے ہیں۔ کہ جو علیم اور قدیر ہے۔ جس کو ذرات عالم پر کامل اقتدار حاصل ہے۔ جو اپنی منشا کو جس طرح چاہے پورا کر سکتا ہے یا پوری کمرانی جانتا ہے۔ یہ الفاظ مستدیر ”انا اللہ علی کل شئ قدير“ خدا کے بولے ہوئے الفاظ نظر آتے ہیں۔ یہ آیت صاف کہتی ہے۔ کہ آنحضرت صلعم کو یہ اطلاع عالم الغیب خدا کی طرف سے ملی ہے ایسے اور بھی واقعات قرآن کریم میں ہیں۔ جن سے اس کتاب حمید کے منجانب سے ہونے پر حیرت مچاتی ہے +

سائنس کے اکتشافات نے قرآن کریم کے منجانب سے ہونے پر حیرت مچائی قرآن کریم معلوم جدید پر لکھی ہوئی کوئی کتاب نہیں۔ چونکہ قرآن کریم اس ذات پاک کی بھیجی ہوئی کتاب ہے۔ جس نے یہ کائنات بنائی۔ اس لئے خدا کے قول اور فعل میں مطابقت دکھانے کے لئے خدا کی کتاب اپنی بعض صدقہوں اور اصولوں کی تشریح میں کائنات کے بعض حقائق کی طرف اشارہ کرتی ہے۔ قرآن کریم کی ان مسینہ سائنٹیفک حقائق میں ایسی باتیں بھی ہیں۔ جس کا علم آنحضرت صلعم کا زمانہ چھوڑ اس سے بعد صدیوں تک انسان کو نہ ہوا۔ ان کا انکشاف

علمی طریق پر آج ہمارے زمانہ میں ہوا۔ مثلاً انشاء عالم کے متعلق قرآن کریم کی تعلیم سے یہی نظر آتا ہے۔ کہ اس کائنات کا مبداء اولین کسی خاص قسم کا نور تھا۔ یہی آج تحقیق ہوا یہی نور مختلف منازل طے کرتا ہوا برق کی شکل میں پیدا ہوا۔ اسی طرح بالفاظ قرآن اس ہمارے کرہ زمین کی ابتدائی شکل ایک نارسموم مٹی تھی جو آہستہ آہستہ پانی بن گئی۔ اسی طرح پہاڑوں کی طرف اشارہ کرتے ہوئے قرآن کریم نے فرمایا کہ زمین کسی وقت تہایت تزلزل کی حالت میں تھی۔ اس پر پہاڑ قائم کر کے انہیں ایک قہم کا سکون پیدا کر دیا۔

لے الله نور السموات والارض مثل نور كمشكوة فيها مصباح المصباح في زجاجة الزجاجة كانها كوكب دريئ يوقد من شجرة مباركة زيتون غير مشرق ولا غربيته يكاد يضيئها يضيئ ولو لم تمسسه نار فوالق على نور ما يهدي الله لنور من يشاء والله ليضرب الله الامثال للناس والله بكل شئ عليم۔ ترجمہ۔ اللہ سمانوں اور زمین کا روشن کرنا والا ہے۔ اس کے نور کی مثال یہی ہے جیسے ایک طاق جس میں ایک چراغ ہے۔ چراغ ایک شیشہ میں ہے شیشہ گویا کہ ایک چمکتا ہوا تار ہے (چراغ ایک بابرکت رتوں کے درخت کی روشنی ہو رہا ہے جو نہ شرقی ہے اور نہ غربی۔ تربیع کر اس کا پس روشنی ہے۔ سو اسے آگ بھی نہ چھوٹے۔ روشنی پر روشنی ہے۔ اللہ اپنے نور کے جوئے چاہتا ہے ہایت کرتا ہے اور وہ لوگوں کیلئے مثالیں بیان کرتا ہے۔ اور اللہ ہر چیز کو جاننے والا ہے (سورہ مہر ۲۳) لے وهو الذي جعل الارض قبلها اسی وانظر اذ من كل الثمرات جعل فيها زوجین اثنين یعنی الیل والنهار ان فی ذلک لآیات لقوم یتفکرون۔ ترجمہ۔ اور وہی ہے جس نے زمین کو پھیلا دیا اور اس میں پہاڑ اور دریا بنائے اور زمین کے چلوں کو اس میں دو زوج بنائے۔ دن پر رات کا پہلا ڈال کر یعنی اس میں ان لوگوں کیلئے نشان ہیں جو فکر کرکام لیتے ہیں (سورہ ۱۶ آیت ۱۵)

والله فی الارض فی اسی ان تمید یکر وانظر اذ جعل الارض لعلکم تھتدون۔ ترجمہ۔ اور اس میں زمین میں پہاڑ اور دریا ڈال سکھے ہیں تاکہ وہ تمہیں کھانے کا سامان دیں اور راستے بنائے ہیں تاکہ تم ہایت پاؤ۔ (سورہ ۱۶ آیت ۱۵)

والجبال اوتاداً۔ ترجمہ۔ اور پہاڑ ٹکڑی ٹکڑی

پھر قرآن کریم نے کائنات کی ہر ایک چیز کے متعلق ایک وسیع قانون بتلایا کہ ان میں ہر ایک چیز میں نرمادہ ہے۔ جوہر حیات کے متعلق آج تک پچھان بین ہو رہی ہو۔ کہ یہ جوہر کب اور کہاں سے پیدا ہوا۔ کوئی کہتا ہے کہ مشترک سیارے سے مواد حیات آتا ہے۔ کوئی کہ کوئی اور کہانی سناتا ہے۔ لیکن سائنٹیفک دنیا کا جس نظریہ کی طرف غالب رجحان ہے۔ وہ وہی ہے جو آج تیرہ سو برس پہلے قرآن کریم نے فرمایا۔ کہ جوہر حیات پانی سے پیدا ہوتا ہے۔ یعنی زمین پر پانی ہی ذمہ دار ہر قسم کے مادہ حیات کا ہے۔ یہ صرف چند باتیں ہیں جو میں نے قرآن کریم سے اخذ کر کے یہاں درج کر دی ہیں۔ اگر قرآن کریم خدا کی کتاب نہیں تو یہ علمی حقائق کس نے آنحضرت صلیم کے قلبِ مطہر میں ڈالے۔ حیوانات میں نرمادہ کا ہونا تو ایک بدیدہ نظارہ ہے۔ ہاں عرب کے لوگ کبھو کے نرمادہ ہونے کے بھی قائل تھے۔ لیکن قرآن کریم تو ایک بڑے بھاری رازِ رستہ کو کھولتا ہے جس رازِ رازِ اولین میں ہو اور نہ مت خیرین میں ہو کوئی آگاہ ہوا اور وہ یہ تو کائنات کی گل کی گل چیزوں میں نرمادہ کے رشتہ میں حجرِ شجرِ نجم۔ آسمان زمین ہوا میں عناصر۔ اتم۔ برقی ذرات۔ جہاں مرضی ہو چلے جاؤ ہر جگہ رشتہ زودیت چل رہا ہو۔ یہ کوئی معمولی انکشاف راز ہے۔ ہاں آج علمی اکتشافات میں ہی یہ چیز آگئی۔ ہائڈروجن اوکسیجن جیسے لطیف عناصر بخاؤ کی

لہ الارض فرشتھا فنعمر الماھدون ومن کل شیء خلقنا زوجین لعلکم تدکرون۔ ترجمہ۔ اور زمین کو ہم نے اپنی بچھایا۔ سو ہم کیا خوب تیار کر نیوالے ہیں اور ہر چیز میں ہم نے جوڑے پیدا کئے تاکہ تم نصیحت حاصل کرو۔ (سورۃ ۵۱ آیت ۲۹)

عد اولمیری الذین کفرو ان السموات والارض کانتا رتقا ففققنھما من الماء کل شیء حی ا فلا یومنون۔ ترجمہ۔ کیا جو کافر ہیں وہ غور نہیں کرتے۔ کہ آسمان اور زمین دونوں بند تھے تو ہم نے انہیں کھولا اور زمین کا چیز کو ہم نے پانی سے بنایا تو کیا ایمان نہیں لائینگے +

تزیین ہی تو پانی پیدا کرتی ہے۔ قوت برقی مثبت منفی ذرات برق کی تزیین کو پیدا ہوتی ہے۔ یہ قرآنی علم کس قدر عجیب العقول وسعت اپنے اندر رکھتا ہے۔ عالم الغیب کے سوا کون ان باتوں کو بستلا سکتا ہے۔ تخلیق ارض کے متعلق آج تو ہم جانتے ہیں۔ کہ سورج کو ایک جلتا ہوا گیس کا گولہ لکڑا دہ ٹھنڈا ہو کر ایک قسم کا شوریلہ تیزاب بن گیا۔ پھر وہ تیزاب ٹھنڈا ہوتا گیا اور اس کی سطح پر ایک جھلی سی جم گئی۔ یہ جھلی دن دن بن مونی ہوتی گئی۔ یہ زمین کی موجودہ شکل کی ابتدا تھی۔ اس وقت از حد متزلزل تھی۔ اندر کا تیزاب بار بار باہر آتا تھا اُسے لاداہہ کہو یا کچھ اور وہ باہر آ کر سرد ہوا۔ وہی چٹان۔ وہی پہاڑ بن گئے یہ باتیں تو آج کی تحقیق ہیں لیکن قرآن اور حدیث میں موجود ہے۔ اور ایک ایماندار کے لئے یہ قرآن کریم اور حقیقت مآب کے منجانب اللہ ہونے کے کافی ثبوت ہیں۔ دید کو چھوڑ دو وہ انسانی سوسائٹی کی ایک ابتدائی سے ابتدائی شکل کے مناسب حال کتاب نظر آتی ہے۔ اس میں علمی حقائق کا ذکر کہاں ہو سکتا ہے۔ ہاں بائبل سے کتاب پیدائش کی ابتدائی آیات میں پیدائش کائنات کا ذکر کیا ہے۔ لیکن بائبل کی ان باتوں پر آج دنیا ہنس رہی ہے۔ بائبل کی کہانی کی جڑی برسی تاویل کی گئیں۔ لیکن علمی انکشافات نے ان کا بطلان کر دیا۔ اور آج وہی باتیں بائبل کے خدا کی طرف سے ہونیکے ثبوت میں پیش کی جاتی ہیں \*

انسان کی پیدائش کے متعلق بھی جو کتاب حمید نے فرمایا۔ وہی بہت حد تک آج علوم جدید نے تسلیم کر لیا۔ قرآن کریم نے فرمایا کہ انسان کی اصل مٹی کے جوہروں کی کشیدہ جو کچھ زمین کے اندر اور جو کچھ باہر ہیں۔ ان سب کا خلاصہ جسم انسان کے اندر موجود ہے۔ اکل و شرب کے ذریعہ یا اور راہوں سے یہ سب کی سب چیزیں انسان کے اندر چلی جاتی ہیں۔ اور انہیں کو لطفہ انسانی پیدا ہوتا ہے۔ قرآن کریم اس پیدائش کا حال بیان کرتے ہوئے

اس سے بھی آگے جاتا ہے۔ وہ ان چیزوں کا مادہ بھی بتلاتا ہے جہاں سے یہ چیزیں آئیں۔ یہ چیزیں آسمانوں کی اترتی ہیں۔ کچھ ان روشنیوں کے ذریعہ جو ستارہ ہر سیارہ کی زمین تک پہنچتی ہیں۔ جو اس پانی کے ذریعہ جو بربگ بارش زمین پر آتا ہے۔ اشیری کرہ سے چکر ہر ایک بعد تھے کرہ فلک کی چیزیں زمین پر بطریق بالا پہنچ کر زمین کے اندر دھس جاتی ہیں۔ اور زمین کیلئے باعث عمل ہو جاتی ہیں۔ اس عمل کا نتیجہ زمین کے اندر کی جادات۔ معدنیات اور زمین کے اوپر کی نباتات اور دیگر اندرونی بیرونی چیزیں ہوتی ہیں۔ انہیں چیزوں کے امتزاج مختلفہ سے ذیل کی سات چیزیں بھی پیدا ہوتی ہیں۔ جو از روئے تحقیق جدید انسانی نطفہ کی تخلیق کیلئے ضروری ہیں۔ یا جن کا امتزاج انسانی نطفہ کو پیدا کرتا ہے۔ انسانی جسم کی بناوٹ میں یہ سات چیزیں ضروری ہیں اور وہ یہ ہیں :-

نشاۃ حلویات۔ دھنیات نیکیات۔ لہجیات۔ فاسفورس یا کلسیات۔ ان سے نطفہ پیدا ہوتا ہے۔ نطفہ گل میں جاتا ہے۔ اور وہاں چند منازل طے کر کے کچھ انسان کی شکل اختیار کرتا ہے۔ اور اس ہیولے انسانی میں نفس بر رک پیدا ہوتا ہے۔ جس نے اب آگے ترقی کرنی ہے۔ خلاصہ یہ کہ آسمانی اور اخلاقی چیزیں روشنی کے ذریعہ یا بارش کے ذریعہ زمین پر آتی ہیں۔ اور زمین کے بطن میں جا کر باعث عمل زمین ہوتی ہیں۔ اور وہاں سے مختلف شکلوں میں مذکورہ بالا سات چیزیں پیدا کرتی ہیں جنکی ترکیب سے نطفہ پیدا ہوتا ہے۔ اور نطفہ گل میں جا کر چند منازل کے بعد پیدائش نفس بر رک کا موجب ہوتا ہے۔ ان حقائق قرآنی کو جدید علمی تحقیق تسلیم کرتی ہے۔ اب قرآن کے ارشادات ملاحظہ ہوں :-

وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَسْكَنَتْهُ فِي الْوَادِعِ وَالْأَعْنَابِ  
وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ فَأَسْكَنَتْهُ فِي الْوَادِعِ وَالْأَعْنَابِ

لَكُمْ بِهِ جَنَّتْ مِنْ نَخِيلٍ وَعِنَابٍ لَكُمْ فِيهَا فَوَاكِهِ كَثِيرَةٌ  
وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ +

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ مِنْ طِينٍ ثُمَّ جَعَلْنَاهُ  
نُطْفَةً فِي وَتَرٍ مَكِينٍ ثُمَّ خَلَقْنَا النُّطْفَةَ عَلَقَةً  
مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظَامًا فَكَسَوْنَا الْعِظَامَ  
لَحْمًا ثُمَّ أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ فَتَبَارَكَ اللَّهُ  
أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ +

ترجمہ۔ اور ہم بادل سے ایک اندازہ سے پانی اُتارتے ہیں۔ پھر اُسے زمین  
میں ٹھیکرتے ہیں۔ اور ہم اسے لیجانے پر یقیناً قادر ہیں۔ پھر ہم اس کے  
ساتھ تمہارے لئے کھجوروں اور انگوروں کے باغ اُگاتے ہیں۔ ان میں  
تمہارے لئے کھیت پھل ہیں۔ اور ان سے تم کھاتے ہو + (سورہ ۲۲ آیت ۱۸) +  
اور ہم انسان کو مٹی کے حلاصہ سے پیدا کرتے ہیں۔ پھر ہم اُسے ایک  
مضبوط ٹھیکرنے کی جگہ میں نطفہ بناتے ہیں۔ پھر ہم نطفہ کو لوتھڑا بناتے  
ہیں۔ اور لوتھڑے کو گوشت کے ٹکڑے میں ہڈیاں بناتے ہیں۔ اور  
ہڈیوں پر گوشت چڑھاتے ہیں۔ پھر ہم اُسے ایک اور پیدائش دے کر  
اٹھا کھڑا کرتے ہیں۔ پس اللہ بابرکت ہے جو سب بنانیوالوں کو بہتر ہو (سورہ ۲۲ آیت ۱۸)

یہ آیات کسی تفسیر کی محتاج نہیں۔ ہاں یہ امر واقعی حیرتناک  
ہے۔ کہ جس ترتیب و صفائی سے قرآن کریم نے رجمی منازل ارتقا کو شمار کیا ہے  
وہی منازل آج علمی تحقیق میں آئی ہیں۔ اس طرح نطفہ انسانی کے جن سات  
اجزا کا اوپر ذکر کیا گیا ہے۔ قرآن حکیم نے انہیں آجکل کی علمی اصطلاح میں تو بیا  
نہیں کیا۔ لیکن ان چیزوں کا ذکر کر دیا ہے۔ جن سے یہ سات چیزیں پیدا  
ہوتی ہیں۔ رہا یہ امر کہ آسمانی چیزیں کس طرح گل زمین کا موجب ہوتی ہیں اس کا  
ذکر خاص طور پر سورہ الطارق میں آگیا ہے + طارق کے معنی رات کا

آئینہ الا اور طارق کی تشریح سیاروں اور ستاروں کی گئی ہے جو اپنا فصل حل رات کے وقت کرتے ہیں۔ والسماء والطارق ! وما ادراك ما الطارق ! النجم الثاقب !۔۔۔ السماء ذات الوجہ والارض ذات الصدع۔ ترجمہ۔ آسمان پر غور کرو۔ اور اس پر غور کرو جو رات کے وقت آتا ہے۔ اور تم جانتے ہو کہ رات کے وقت کون آتا ہے وہ ستارہ ہے۔ جو چمکتا ہے اور پھاڑنیوالا ہے۔ اور حل کر نیوالا ہے (لفظ ثاقب کے یہ تینوں معنی آئے ہیں۔ آسمان کو دیکھو جو چیزوں کو ڈالتا ہے (یعنی اس میں قوت فاعلی ہے) اور زمین کو دیکھو جو چیزوں کو قبول کرتی ہے (یعنی اس میں قوت الفاعلی ہے) +

یہاں میں ایک اور آیت کا ذکر کرتا ہوں جس میں فلکیات کی ایک حقیقت کا اظہار ہے۔ وَكُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ۔ سورہ یسین میں نظام شمسی کا ذکر کرتے ہوئے قرآن کریم نے ایک آیت کا خاتمہ الفاظ بالا پر کیا ہے جس کے لفظی معنی یہ ہیں کہ فلکیات کی ساری چیزیں چاند۔ سورج ستارے سب اپنے اپنے فلک میں تیرتے ہیں۔ جس سے یہ پایا جاتا ہے کہ یہ افلاک کسی سیال چیز سے بنائے گئے ہیں۔ سائنس ہمیں یہ پتہ دیتی ہے۔ کہ اشیر سی مادہ جس میں ستارے سیارے ہوتے ہیں۔ وہ نے الواقع سیال چیز ہے۔ اس قدر بلیغ اور صحیح علم عالم الغیب کے سوا کس کا ہو سکتا ہے۔ کیا یہ چند باتیں جو بیان ہوئیں اس بات کا کافی ثبوت نہیں۔ کہ قرآن کریم عالم الغیب کی کتاب ہے +

**انجیل عمل یا رازحت** عملی زندگی کا فو۔ انسان میں قوت عمل پیدا کر نیوالی کتاب لیاچ مصنفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب نظام

آسودہ حال بنانے والی کتاب۔ مسلم قوم کو نجات دینے والا نسخہ بالکل تیار۔ حجم ۲۰۰ صفحہ قیمت ۵۰ جلد ہر ملنے کا پتہ :- مینجر مسلم بک سوسائٹی۔ عرب پر منزل۔ احمدیہ بلڈنگس لاہور

# خطبہ عبد القدر

از خواجه نذیر احمد صاحب قاضی مقام امام مسجد و مولانا  
اسماء حسنہ  
لا الہ الا اللہ

ہو الذی لا الہ الا هو علم الغیب والشہادۃ ہو الرحمن الرحیم ہو اللہ الذی لا الہ الا هو  
الملك القدوس السلم المؤمن المہین العزیز الجبار المتکبر سبحن اللہ عما یشرکون  
ہو اللہ الباری المصور لا الہ الا سماء الحسنیٰ الیسلم لہ ما فی السموات والارض وهو العزیز الخلیع  
نہر جمہ - وہی الشہید (مادہ کا) پیدا کرتا ہے اور روح کا پیدا کرنے والا (مختلف)  
شکل میں بناتا ہے اس کیلئے سب اچھے نام ہیں - جو پچھ آسمانوں اور زمین میں  
ہے - اسی کی تسبیح کرتا ہے - اور وہ غالب حکمت والا ہے \*

ہمارے نبی کریم ایک ہی زبردست پیغام دنیا میں لائے - وہ پیغام لا الہ الا اللہ  
ہے - یہ کلمہ طیبہ اس پیغام کی نظری یا ایمانی شکل ہے - لیکن اسکی عملی یا  
صوری شکل متخلقو باخلاق اللہ ہے (تم اللہ تعالیٰ کے اخلاق سے  
متخلق ہو جاؤ لا الہ الا اللہ اگر اقرار سانی ہے تو تخلقو باخلاق اللہ  
پر عمل پیرا ہونا اس اقرار سانی کی تصدیق بالقلب ہے - اس پیغام کی  
اہمیت انسان کو تو سمجھ آتی ہے - جب وہ صحیفہ قدرت پر غور کرے اور  
ان اسباب کو دیکھے جو ہماری ہر قسم کی کامیابی کا موجب ہو سکتے ہیں -  
پھر یہ دیکھے کہ اس پیغام کا تعلق ان اسباب سے کہاں تک ہے - فلاح  
کار از صرف ایک بات پر آ رہا ہے - اور وہ یہ کہ ہم اپنے حالات کو کائنات  
کے حالات کے مطابق کر لیں \*

- اگر مصنوع سے صانع کے دل و دماغ کا پتہ چل جاتا ہے تو کائنات بھی خالق کا



کا کامل آئینہ یا الفاظِ جبرین شاعر گوئی کی کائنات مدد کہ اعظم کا لباس ہے۔ اب اگر کل کے کل قوانین فطرت اور ایسا ہی پنجر کے قوانین دراصل خالق کائنات کے اخلاق کے ہی منظر ہیں یا بالفاظِ دیگر اگر اخلاق خداوندی اپنے عمل رنگ میں کائنات کے قوانین اور اس کے قوانین کی شکل میں ظاہر ہوئے ہیں۔ جیسے کہ اسلام نے تعلیم کیا ہے۔ اور ہماری کامیابی اس میں ہے۔ کہ ہم اپنے حالات کو قوانین کائنات کے مطابق بنالیں تو فلاح انسانی اس میں ہے۔ کہ ہم متعلق باخلاق خداوندی ہو جائیں۔ ہم حقیقت صلا اللہ علیہ وسلم کو اپنے پروردار ذکر لیں +

چاروں طرف اس بات کا شور ہے۔ کہ مذہب اور سائنس میں تطابق نہیں۔ یہ شور بھی اس دن ختم ہو جاوے گا۔ جب دنیا سچے سائنس اور سچے مذہب کو پالیگی۔ کیونکہ یہ دونوں اپنی اپنی جگہ ایک ہی چیز کے دو نام ہیں۔ مذہب اور سائنس ہر دو خداوند کے ان ایک ہی قسم کے قوانین کو بتلاتے ہیں۔ جو کائنات میں الگ الگ کام کر رہے ہیں۔ ایک کا دائرہ عمل اگر جسمانیات ہے تو دوسرے کا میدان عمل۔ اور اکیات زہد و حانیات و اخلاقیات ہیں۔ یہ سب کے سب ایک ہی صاحب علم اور ارادہ علت العلل کی طرف سے ہیں۔ لہذا یہ مخالفت و تضاد کے متحمل نہیں ہو سکتے +

ہم ذاتِ ربانی کے متعلق کچھ نہیں جانتے۔ وہ تذکیر و تائید سے ارفع ہے۔ وہ نے الجملہ لیس کمٹڈ شی کا مصداق ہے۔ یہ نہیں کہ اسکی مثل کوئی شے نہیں۔ بلکہ اس کے مثل کے مثل بھی کوئی شے نہیں۔ خدا کی ذات مقام اور اک سے اس قدر ارفع ہے۔ کہ وہ تشبیہات و استعارات کے دائرہ تخیل میں بھی نہیں آ سکتی۔ قرآن نے کیا صحیح فرمایا +

بدیع السموات والارض انی یلکون لہ و لہم تکن لہ صاحبہ

وخلق کل شیء وھو بکل شیء علیہ ترجمہ۔ آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا۔ اس کا بیٹا کس طرح ہو سکتا ہے۔ جب اسکی کوئی بیوی ہی نہیں۔ اور اس نے ہر چیز کو پیدا کیا۔ اور وہ ہر چیز کو جاننے والا ہے۔ (سورت ۶ آیت ۱۰۲)

لا تدركہ الابصار وھو یدرک الابصار وھو اللطیف الخبیر۔ ترجمہ۔ نگاہیں اس کا احاطہ نہیں کر سکتیں۔ اور وہ نگاہوں کا احاطہ کرتا ہے۔ اور وہ باریک باتوں کا جاننے والا خبردار ہے (سورۃ ۶ آیت) اگر مذہب یہ کوشش کرے۔ کہ خداوند کی ذات کو انسانی تخیل تعقل میں لے آئے تو یہ ناممکن ہے۔ اس لامحدود ہستی کا ایک خفیف سے خفیف تصور بھی انسان کے محدود خیال میں نہیں آ سکتا۔ جس قدر بھی ہم نے سمجھا وہ اسکی ذات کے متعلق نہیں۔ بلکہ اس ذات کے بعض خط و خال کے متعلق سمجھا۔ اور اس کا بھی پتہ ایک طرف اسکی کائنات کے خط و خال پڑھنے سے جلد اور دوسری طرف اس کے اپنے الہام سے۔ جو کسی نبی کے قلب مطہر پر نازل ہوا۔ بالفاظ دیگر خدا کے صفات اور اس کے اخلاق کا علم صحیح سائنس اور صحیح مذہب سے انسان کو ملا۔ لیکن اگر سائنس کائنات یا آئینہ منشاء مد رکہ اعظم کے گل کے گل اسرار پڑھ نہیں سکی۔ تو پھر خدا کے مرسلین بھی خالق کائنات کے متعلق اسی قدر علم ہم کو دے سکے جسکے متحمل انسانی دماغ تھا۔ ہمارا اپنا دل و دماغ اسکی گنتہ کو نہیں پہنچ سکتا۔ ہاں ہماری قوت ادراک کے حد تک اس نے اپنی حقیقت سے ہمیں آگاہ کیا۔ قرآن کریم کوئی ننانویں نام خدا کے گنتا ہے۔ یہ اسماء حسنہ خداوند کے احلاق ہیں۔ یہ اسماء حسنہ ربانی احلاق کو محدود نہیں کرتے یہ تو صرف ان اخلاق کا ذکر ہے۔ جنہیں انسان اپنے ادراک میں لا سکتا ہے یہ وہ تملایں طریقی یا صورتیں ہیں جنہیں وہ الباطن اس کائنات میں ظاہر ہوا

اگر اسکی منشاء یہ تھی کہ زمین کو پیدا کرے۔ اور اس پر انسان کو اپنا خلیفہ کرے۔ تو اس مقصد کو عملی صورت دینے میں اللہ تعالیٰ نے ان ننانویں اخلاق کے اظہار کی ضرورت سمجھی۔ یہ ننانویں نام دراصل ان قوانین کی طرف اشارہ کرتے ہیں۔ جن پر کائنات بر خلق انسان چل رہی ہے۔ اور جن کے مطابق حال اپنے آپ کو بنا کر انسان خلیفۃ اللہ علی الارض ہو جاتا ہے۔ لہذا خدائے قرآن خداے کائنات ہے۔ قرآن و کائنات ایک ہی خدا کا پتہ دیتی ہیں۔ صحیح علوم جدیدہ اور علوم قرآن ایک ہی چیز ہیں۔ کمالہما صلا اللہ کی کل حقیقت اگر احلاق خداوندی سے مستصف ہونا ہے۔ اور قوانین کائنات حسب تصریح بالا انہیں احلاق خداوند کی عملی شکل ہیں جس کے مطابق عمل پرا ہونا ہر قسم کی صلاح و کامیابی کو انسان کے قبضہ میں لے آتا ہے۔ تو پھر

کمالہما صلا اللہ

کا پیغام انسانی فلاح کے طریق حصول کا پیغام ہے۔ اگر اس کلمہ طیبہ بحیثیت علت صوری کائنات کو پیدا کیا ہے۔ تو اسکی علت عملی نے قرآن کا جامہ پہنا ہے +

آج ہم جدید اکتشافات کی روشنی میں زمین سے چلکر فلک الافلاک کی سیر کرتے ہیں۔ لیکن جہاں بھی ہم جاتے ہیں ہمیں قانون کی حکومت ہر جگہ نظر آتی ہے۔ انیٹری ذرات سے چلکر خاتمہ دماغ انسانی تک (روپیہ زمین پر منتہا سے کائنات ہے) ہر چیز ہر مصنوع ہر مخلوق شے قانون کی زنجیر میں جکڑی ہوئی ہے۔ اس کا مواد اسکی تخلیق۔ اس کا نشہ و نما اس کی بلوغت۔ اس کا رزق۔ الغرض ہر ایک بات ایک نہ ایک قانون تلے کام کرتی نظر آتی ہے۔ ان تمام قوانین کا شمار تو محالات اگر نہیں تو ایک امر طویل ہے۔ لیکن جو موٹے موٹے قوانین معلومہ ابتداء یعنی انیٹری ذرات سے لے کر انتہائے پیدائش علی الارض یعنی پیدائش و بلوغیت انسان تک

کلام کرتے نظر آتے ہیں۔ وہ بروئے تحقیق جدیدہ حسب ذیل ہیں :-

قانون تخلیق یعنی آٹھوں پہر اور ہر آن میں چیزیں پیدا ہو رہی ہیں۔ اور قدرت ایک لمحہ بھر بھی عمل خلق سے خالی نہیں۔ مخلوق چیزوں کا قیام مابعد اور اس قیام کے لئے مابحتاج کا تہیہ یعنی پیدا شدہ رزق پھر اس مابحتاج کا تخلیق اشیاء سے پہلے ہی موجود ہونا۔ پھر مخلوق کی بلوغت یعنی اس کا اپنے مابحتاج سے متمتع ہو کر اپنے بطون اور جواہر مخفیہ کو ظاہر کرنا۔ ہاں اگر کوئی مخلوق غلط راہ پر پڑ کر اپنے بلوغ کو نہ پہنچ سکے تو کائنات میں قوانین اسلامیہ کے ماتحت آکر اس مخلوق کا صحیح راہ ترقی پر آجانا۔ الفرض کائنات میں ہر جگہ جو موٹے موٹے قانون کام کر رہے ہیں وہ حسب ذیل ہیں۔ قانون خلق۔ قانون قیومیت۔ قانون رازقیت قانون خلق مابحتاج مصنوعات۔ قانون بالغیب۔ قانون اصلاح۔ یہ باتیں کوئی محتاج تشریح نہیں۔ ہاں اگر وجود قانون وجود مقنن کا مستلزم ہے۔ تو پھر یہ قوانین کسی خالق کسی قیوم کسی رازق کسی خالق مابحتاج مخلوق۔ کسی باعث بلوغت اور کسی مصلح کا پتہ دیتے ہیں۔ قرآنی اصطلاح میں یہ سب قوانین چار قوانین کے نام تلے بیان کئے گئے ہیں۔ رازقیت (خالقیت) قیومیت۔ رازقیت (سرکمانیت) (خلق مابحتاج مخلوق۔ سرجمیت (یعنی مخلوق کے اپنے نشوونما کے لئے کسی عمل پر زیادہ نتائج مرتب کرنا) قرآن نے ابتداء میں ہی ان صفات والے خدا کا ذکر کیا۔ کیا رب خدائے قرآن خدائے کائنات نظر نہیں آیا۔ کیا سچی سائنس علوم قرآن کے خلاف جاسکتی ہے خوب غور کر کے دیکھ لو۔ جہانیاں میں۔ اخلاقیات و روحانیاں میں۔ تمدن و سوسائٹی میں ہر جگہ بہترین قوانین نہیں کام کرتے نظر آئیں۔ وہ اسماء حسنہ سے ہی اخذ شدہ نظر آئیں گے۔ اب اگر کسی تمدن و کامیاب انسان نے اپنی کامیابی کو قوانین کائنات کی اطاعت میں حاصل کیا ہے۔ تو ایک کامیاب مسلم

نے اس امر کو لا الہ الا اللہ پر عمل پیرا ہو کر حاصل کر لیا ہے۔ کیا راز حقیقت اسلام نے بتلایا۔ کون سائنس کی تحقیقات کو دیکھتا پھرے۔ ایک نئے علم اور ایک حکیم سے حکیم صرف لا الہ الا اللہ کو سامنے رکھ لے اسکی منشور سے مطابق اپنے حالات کرے۔ تو اس کا بیڑا پار ہو جاویگا۔

سائنس تو یہ دعویٰ نہیں کر سکتی کہ اس نے کل قوانین کائنات کا احاطہ کر لیا ہے۔ علمی تحقیقات کا سلسلہ لا انتہا ہے۔ آج کی تحقیق کا بطلان کل کے اکتشافات کر دیتے ہیں۔ یہ سب کچھ طرح طرح کی مشکلات کے برداشت کرنے کے بعد ہوتا ہے۔ کیا ہی اچھا ہو۔ اگر علمی دنیا لا الہ الا اللہ کو یقین اسما حسنہ کبریا کا ذکر قرآن کریم نے کیا۔ اپنا خضر راہ بنالے۔ کس قدر علوم کے خزانوں کی طرف یہ اسماء حسنہ رہنمائی کر رہے ہیں۔ اگر کائنات خلق کی بنائی ہوئی ہے۔ تو لازماً کائنات اخلاق خداوندی کا آئینہ ہوگی۔ اور اگر خدا کا کلام دنیا میں آیا۔ تو اس سے بہتر اخلاق خداوندی کا پتہ کسی اور طریق سے نہیں مل سکتا۔ مجھے امید ہے کہ جو میں نے ابتدا خطبہ میں عرض کیا تھا وہ اب آپ کی نگاہ میں زیادہ مبرہن ہو گیا ہو گا۔ یعنی کامیابی کا راز اگر عظمت قوانین کائنات میں ہے۔ اور قوانین کائنات اخلاق خداوندی کی عملی شکل ہے تو پھر انسانی فلاح کا پیغام لا الہ الا اللہ میں ہے۔

حدیث میں آیا ہے۔ من قال لا الہ الا اللہ فقد دخل الجنة۔ جس نے لا الہ الا اللہ کہا وہ جنت میں داخل ہو گیا۔ یہ بالکل ایک صحیح ارشاد تھا۔ ربانی اقرار تو ایک بے معنی چیز ہے۔ ہاں اسکی تصدیق ہمارے قلب نے کرنی ہے۔ اور اس تصدیق کا ثبوت ہمارے اعمال سے ہی ہو سکتا ہے۔ جنت ایک کامیاب زندگی کا نام ہے۔ قرآن نے لفظ فلاح کو جنت کا قائم مقام کہا ہے۔ پھر یہاں اور آئندہ کی فلاح اگر لا الہ الا اللہ پر عمل پیرا ہو کر حاصل ہو سکتی ہے۔ تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے دو جملوں میں حقیقت حقہ کا اظہار کر دیا۔ اور

قرآن کریم ﷻ کی تفسیر ہو۔ اللہ کا نام اس پاک کتاب میں گویا مقطع کا بند ہو۔ لیکن اندر اللہ تعالیٰ کی صفات کا ذکر اور کائنات کے مختلف شعبوں پر ان صفات کا جو اثر ہو سکے بیان کیا گیا ہو۔ یہاں ان اعمال کو جو ان صفات اہمہ سے مطابقت رکھتے ہیں۔ اس نے نیکی کے نام کو موسوم کیا ہو اور جو ان کے مخالف ہیں اٹل و بدی قرار دیا ہو۔ اس نے ہمیں وہ راہیں بتائی ہیں۔ جن پر چلکر ہم بدی کو محفوظ رہ سکتے ہیں۔ ان رسولوں اور پیغمبروں کا اس نے ذکر کیا ہو جن کی طرف اس نے اپنی ہدایت بھیجی ہو۔ اور جن کا پاک مومنہ ہمارا فصلبین ہو۔ اور سب سے آخری بات یہ ہے۔ کہ اس نے زندگی بعد الموت کا ذکر کیا ہو۔ جو انہوں نے اصولوں پر مبنی کر۔ یعنی وہ لوگ جو اپنے آپ کو صفات اہمہ سے منصف کرتے اور اسکے رنگ میں رنگین کرتے ہیں۔ اٹل و ایک اٹلی آرام کی جگہ حاصل ہوگی جس کا نام جنت ہے۔ اور وہ لوگ جو اس مقام پر نہیں پہنچے۔ انہیں ایک ایسی زندگی میں دھوکہ لگنا ہوگا۔ جسکے ذریعہ سو دہائی کمی کو پورا کر سکیں۔ اسلام ابدی جہنم کا قائل نہیں ہے۔ پس یہ امر عیاں ہو کہ قرآن کریم اللہ تعالیٰ اور اسکی اہم و کموت کے اور ایسی ہدایات دینے کیلئے نازل ہوا ہے جن کو ہم اللہ تعالیٰ کے رستوں پر قدم مار سکیں۔ اسلئے ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ اسلام کا کلہ ایمان اسلام کے علم الہیات کا بنیادی پتھر ہے۔ لفظ اللہ کے معنی ہیں۔ وہ جسکی اہانت کی گئی۔ یعنی وہ پاک ذات جو اپنے قوانین کے ذریعہ صحیفہ فطرت کی ہر چیز کی متابعت حاصل کرتی ہے۔ ہر چیز کی سستی۔ قیام اور تکمیل کا دار و مدار محض یہی بات پر ہو۔ کہ وہ اس خالق حقیقی کی متابعت اختیار کرے۔ اس کا ایسا کرنے کا نام ہی اسلام ہو۔ یعنی قوانین کی متابعت کا مذہب۔ قرآن کریم فرماتا ہو۔ افعیدین اللہ یعنوں ولما اسلمین فی السموات والارض طوعاً وکرہاً والیہیرجعون۔ کیا اللہ کے دین کے سوا کوئی اور رستہ تلاش کرتے ہیں اور جو کچھ میں آسمان میں سب کا سب طوعاً وکرہاً اس کا فرمانہ دار ہے۔ پھر فرمایا۔

واللہ یسجد من فی السموات والارض طوعاً وکرہاً وظلالہم بالغدۃ والاضال۔ جو کچھ آسمانوں اور زمین میں طوعاً وکرہاً اللہ ہی کی فرمانبرداری اختیار کرتا ہو۔ اور انکے سامنے بھی صبح اور شام ہی کی متابعت کرتے ہیں۔ یہ وہ حقیقت ہے جسکو ہر سچے انبیائے بیان کیا ہو جناب کائنات کا پیغام تھا۔ کہ وہ انائی حاصل کرو۔ جناب مذہب سے فرمایا ہو خواہشات نفسانی کو چھوڑ دو۔ جناب زرقشت کا فرمان ہو۔ کہ اپنے آپ کو پاک کرو۔ مسیح نے کہا ہو۔ کہ فیاض اور خیر بنجاؤ۔ اور حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہو۔ کہ اللہ تعالیٰ کو تلاش کرو۔ اسنے کھلے طور پر یہ بتا دیا کہ کسی طرح کی بھی تم اپنے مقصد کو نہیں پاسکتے سوائے اسکے کہ اللہ تعالیٰ کی رضا کی متابعت کریں۔ اسنے اللہ تعالیٰ کے متلاشی بننے کیلئے ضروری ہو۔ کہ ہم اس موجود حقیقی کی رضی کے بجائے تابع ہوں۔ اور ایک پنج اس کے خلاف نہ کریں۔ یا جیسا کہ قرآن کریم نے فرمایا ہمیں اللہ تعالیٰ کی صفات سے منصف ہونا چاہئے۔

ننانویں اسماء اہمہ میں اللہ تعالیٰ کا ایک نام الحکیم ہے۔ یعنی دانائے کل۔ پھر لفظی بھی اس کا نام ہے یعنی ایسے کسی چیز کی احتیاج نہیں۔ پھر ایک نام ہو القدوس یعنی کسی ذات پاک اور مقدس کو۔ پھر وہ الحکیم یعنی تمکل بھی ہے اودود۔ محبت کرنا والا۔ الکرم۔ بہت بڑائی ہوگی اور بھلائی کا مالک ہمیں ضروری ہو کہ اللہ تعالیٰ کی تلاش میں رہنا چاہیے کہ کام لیں۔ بری خواہشات سے بچیں۔ فیاض دل اور متعل مزاج ہوں۔ دوسرے سالہ نبی کریں۔ اور پاک زندگی بسر کریں۔

بالفاظ دیگر ہم جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے پیرو ہیں۔ ان تمام باتوں پر ہمارا عمل ہونا چاہئے۔ جن کی تعلیم تمام قدیم پیغمبروں نے دی ہے۔ اور صرف یہی ایک ذریعہ ہے۔ جس سے ہم خدا کو پا سکتے ہیں۔ لیکن محض دانائی۔ محبت۔ تحمل۔ فیاضی اور پاکیزگی کا حاصل کر لینا ہی انسانیت کا مجموعہ نہیں۔ ان کے علاوہ اور بھی ایسی صفاتیں اور ضروری باتیں ہیں۔ جو ان کو زیادہ صاف اور روشن ہیں۔ اور ان کا انسان کے اندر پیدا ہونا بھی ضروری ہے۔ یہ تمام صفاتیں اللہ تعالیٰ کے ننانویں ناموں کے اندر بیان کی گئی ہیں۔ ان ناموں کا جو عربی زبان میں ہیں صحیح اور ٹھیک ٹھیک ترجمہ کرتا بہت مشکل امر ہے تاہم وہ نام حسب ذیل ہیں :-

- (۱) باب - پیدا کر نیوالا۔ پرورش کر نیوالا۔ قائم رکھنے والا اور قی دینے والا (۲) الرحمن - بغیر محنت ہم پرورش کرنے والا (۳) الو - محنت پر فخرات مترتب کر نیوالا (۴) المالك - قبضہ اور ملکیت رکھنے والا (۵) القدوس - پاک۔ مقدس (۶) السلام - سلامتی کا پیدا کر نیوالا (۷) المومن - حفاظت کر نیوالا (۸) المہممن - سب کا نگہبان (۹) العزيز - غالب (۱۰) الجبار - سب پر فوقیت رکھنے والا - متصرف (۱۱) المتكبر - شان و شکوہ والا (۱۲) الخالق - پیدا کر نیوالا (۱۳) الباری - بغیر مادہ کے بنا نیوالا (۱۴) المصور - شکل صورت بنا نیوالا (۱۵) الغفار - سب سے زیادہ بخش کر نیوالا۔ الفقہار - سب سے بڑھ کر غلبہ اور طاقت رکھنے والا (۱۶) الوهاب - سب سے زیادہ دینے والا (۱۷) الرزاق - سب سے زیادہ کفالت کر نیوالا (۱۸) الفتاح - سب سے زیادہ کھولنے والا (۱۹) العليم - سب سے زیادہ جاننے والا (۲۰) القابض - بند کر نیوالا (۲۱) الباسط - کشا کش کر نیوالا۔ (۲۲) المزعز - عزت دینے والا (۲۳) المذل - ذلت دینے والا (۲۴) السميع - ہمیشہ سنے والا (۲۵) البصير - سب سے زیادہ دیکھنے والا۔ (۲۶) المحکم - انصاف کر نیوالا (۲۷) اللطيف - باریک آتوں کو جاننے والا (۲۸) الخبير - سب باتوں سے واقف (۲۹) الحليم - تحمل رکھنے والا (۳۰) العظیم - بڑائی کا مالک (۳۱) الغفور - بخش کر نیوالا (۳۲) الشکور - سب سے بڑھ کر قدردان (۳۳) العلی - بلند (۳۴) اللبیب - ہمیشہ کیلئے بڑائی رکھنے والا (۳۵) الحفیظ - ہمیشہ حفاظت کر نیوالا (۳۶) المقيت - ہمیشہ برقرار رکھنے والا (۳۷) الحسیب - حساب لینے والا (۳۸) الجلیل - ہمیشہ کیلئے شان و شوکت رکھنے والا - عالم مرتبہ (۳۹) الکریم - ہمیشہ مہربانی کر نیوالا (۴۰) المکیب - ہمیشہ گہمبانی کر نیوالا (۴۱) المحیب - ہمیشہ دعاؤں کو قبول کر نیوالا (۴۲) الوسیع - وسعت دینے والا (۴۳) الحکیم - ہمیشہ دانائی رکھنے والا (۴۴) الودود - محبت والا (۴۵) المحی - شان والا (۴۶) الباعث - مرنے کے بعد اٹھانے والا (۴۷) الشھید - گواہ (۴۸) الحق - حقیقت (۴۹) الوکیل - سب چیزوں کا کفیل (۵۰) القوی - ہمیشہ طاقت رکھنے والا (۵۱) المتین - بختہ (۵۲) الولی - دوست - سرپرست (۵۳) الحمید - ہمیشہ حمد والا (۵۴) المحصى - حساب رکھنے والا۔ (۵۵) المہدی - بہت بڑا شروع کر نیوالا (۵۶) المعید - واپس لانیوالا (۵۷) المجی - زندہ کی گشتی والا (۵۸) الممیت - موت دینے والا (۵۹) الحی - ہمیشہ زندہ رہنے والا (۶۰) القيوم - خود بخود قائم رہنے والا اور دوسرے کو قائم رکھنے والا (۶۱) الواجد - ہر چیز کو پا نیوالا (۶۲) الماجد - بلند شان والا۔

(۶۶) الواحد - ایک جس کا کوئی شریک نہیں (۶۷) الصمد - بیشکی والا دوسرے کا سہارا اور جس کا انہما کسی دوسرے پر نہیں (۶۸) القادر - سب طاقت رکھنے والا (۶۹) المقتدر - ہر ایک طاقت اور زور رکھنے والا (۷۰) المقدم - سب سے آگے چلنے والا (۷۱) الموفق - ہر چیز کو ختم کرنے والا (۷۲) الاول - سب سے پہلے (۷۳) الاخر - سب سے پیچھے (۷۴) الظاهر - کھلا عیاں (۷۵) الباطن - چھپا ہوا - درون پردہ (۷۶) الوالی - مخومت والا (۷۷) المتعالی - سب بلند مرتبہ (۷۸) البر - صادق سب بڑی نیکی کا مالک (۷۹) المتعالي - بہت راجع برکت کرنے والا (۸۰) المنفصر - بدلنے والی سزا دینے والا (۸۱) العفو - بہت بخشش کرنے والا (۸۲) الرؤف - نرم (۸۳) مالک الملک - علم بادشاہ کا مالک (۸۴) ذوالجلال والاکرام - بڑائی عظمت اور عزت کا مالک (۸۵) المستط - ایک جیسا منصف (۸۶) الجامع - جمع کرنے والا (۸۷) الغنی - غنا رکھنے والا - تمام اشیاء میں سوا یک (۸۸) المغنی - دوسرے کو غنی کرنے والا (۸۹) المعطی - عطا کرنے والا (۹۰) الماتم - روکنے والا - منع کرنے والا (۹۱) المتقم - لے لینے والا (۹۲) النور - روشنی (۹۳) الھادی - رہبر (۹۴) الازلی - ہمیشگی والا (۹۵) البدیع - بغیر نمونہ کے بنانے والا جس کا ثانی یا نظیر نہ بنایا جاسکے (۹۶) الباقی - باقی رہنے والا (۹۷) الوارث - رہا ور نہ لینے والا (۹۸) الرشید - ہدایت مجسم - رہبر (۹۹) الصبور - صبر کرنے والا

اللہ تعالیٰ کے ان ننانویں اسماء حسنہ کے علاوہ مسلمان علماء نے قرآن کریم کی ان تشریحات کو اس نے اللہ تعالیٰ کی ان سے متعلق کسی اور بہت سے تجویز کئے ہیں:- ہو- وہ- المحيط - سب پر احاطہ رکھنے والا - الشاقص - صحت دینے والا - شفا دینے والا - المھمل - خوبصورت - علی علی - سب سے بلند - الملک - بادشاہ وغیرہ وغیرہ تمام اور نیک باتیں تمام وہ امور جو علم اور شاندار ہیں ان سب سے حسنہ کے اندر آجاتے ہیں - تمام علم اخلاق اور روحانیت کی چیزیں اللہ تعالیٰ کی ان صفات کا سایہ اور جھلکتا سا نقشہ ہیں ان صفات ایک علی و رب کی سوسائٹی کے تمام مطالبات کا حل تہذیب کی تمام ضروریات اور انسانیت کی تمام حاجات کا تیرہ لگتا ہے صحیحہ فطرت کی تمام طاقتیں جو اب تک دریافت ہو چکی ہیں یا ابھی دریافت ہونی باقی ہیں انہی صفات اکیس کی عملی صورتیں ہیں - اللہ تعالیٰ کی طرقت سے بہت سے پیچھے مختلف توہم و غیظ طرقت آئے وہ انسانی روح کی کئی تراب کی جو صداقت پاکیزگی اور انصاف کے لئے اس کے اندر پائی جاتی تھی - پورا کرنا سوائے تھی ہر ایک پیچھے اپنے زمانہ کی روحانی ضروریات کو پورا کرنے - گری ہوئی قوم کو اٹھاتے - گری ہوئی مہموریت کو درست کرتے اور ایک بد اخلاق قوم کی اصلاح کیلئے آیا - ایک ادب تہذیب کو اٹھا کر اپنے زمانہ کی ضروریات اور حالات کے مطابق بنانے کیلئے وہ آئے لیکن ان حضرت کی رسالت کا زمانہ ان سب سے بالکل مختلف تھا اس نسل انسانی کے عظیم الشان تذکرہ کی جس کی زندگی کا ایک ایک لمحہ ایک سید الشہداء کی تاریخ کے صفحات میں محفوظ ہے انصاف کوئی مسمی القاتل اور تھا - نہ ہی کوئی ایسا واقعہ تھا - جو تاریخ و احوال کے سلسلہ نہ رکھتا ہو یہی سبب یہی بڑی بڑی خرابیاں یہی ہائے ہرجا کی ضرورت ساتویں صدی مسیحی میں زیادہ زور و شور کو پیدا ہوئی تھیں - ہر کات الہی کی مقدس نبی و انجیل کی وادی کو نکلتی تھی - تار و زار کی سرزمین کو سیراب کرے غلط مستندات کی وجہ سے گمراہی ہو چکی تھی - فارس کی مقدس آگ جو رشتہ سے بڑا ہو کر جلائے کے لئے سلطنت تھی - انسانی خون کے دریا بہہ ہو چکی تھی - ہر طرف لفظا و شقاق کی آگ جل رہی - جس کو قومی اجتماع اور مذہبی اتحاد و ہمہ ہم ہو چکا تھا - اور زمانہ زبان محل ہر کجا رہا کر ایک ایسے مذہب کا متقاضی تھا جو تازہ طاقت کے ساتھ دنیا کی اصلاح کرے - تمام گرد و غبار کے حالات اس سے زیادہ ہر اہمیت کو چاہتے تھے - جو انکسار انسانی کو دیتی تھی تمام تاریخ انسانی میں ایک تسلی دہندہ یا قاف زلیط کی ضرورت اس وقت کو بڑھ کر کبھی پیدا نہ ہوئی تھی - نہ ہی کوئی اور زمانہ اس کے لئے موزوں تھا +



نبی صلی اللہ علیہ وسلم صرف ایک ہی زمانہ یا قوم کیلئے ذکائے تھے۔ بلکہ آپ کو تمام دنیا کی طرف قیامت تک کے لئے رحمۃ عالمین بنا کر بھیجا گیا تھا۔ آپ نے اپنے پیروں اور اللہ تعالیٰ کی ملنے کی نصیحت کی اور وہ سنت بنایا جس پر پیکرہ خدا تک پہنچ سکتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کی آخری کتاب قرآن کریم نے صراطِ مستقیم سیدھا راستہ بتایا ہے +  
وقت مجھے اجازت نہیں دیتا کہ میں اللہ تعالیٰ کے ننانویں ناموں کی تشریح کروں۔ ان اعلیٰ اور اچھی باتوں میں جو ان کے اندر پائی جاتی ہیں۔ چند ایک حسب ذیل ہیں:-

روح فیاضی پیکرہی صلح جوئی۔ پناہ دینا بڑائی صبر و سخاوت۔ عورت و عفت۔ اچھی حکمت۔ فطرت کی باریک بینی کا علم۔ اور بڑی خاصیتوں کا پورا علم۔ شکر گزار سی عبادتِ یحییٰ صداقت طاقت مضبوطی خود مختاری امارت۔ امانت اور تمام کمائیوں جن پر مختلف چیزوں نے ضروریہ اور بعض سماجی مسئلہ کے ماتحت آتی ہیں۔ اگر انسان اللہ تعالیٰ کا عکس ہو تو وہ عکس تکمیل کو نہیں پہنچ سکتا۔ جب تک ہم ان تمام اخلاقیات کو جن کا قرآن کریم ذکر فرمایا ہے ہماری طاقت و دہن میں ہو جائے تو ہمیں اسے "خدا کو تلاش کرو"۔ یعنی اپنے آپ کو اللہ تعالیٰ کے نزدیک نہیں کرو۔ تخلق و اخلاق اللہ تعالیٰ کے مخلوق پر اپنے آپ کو تخلیق کرو۔ یا بلافاصلہ ذکر (لا الہ الا اللہ) اللہ کے سوا کوئی نہیں۔ یہی صداقت ہمیشہ رہی اور یہی ہمیشہ رہے گی اور یہی حقیقت مسلسل انسانی کیلئے ہے اعلیٰ سے زیادہ وسیع معنیام ہے +

## گوشتوارہ آمد و خرچ و گنگ مسلم مشن و اسلامک ایویشنری فٹ

### دفتر ہندوستان بابت ماہی ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	پائی	آنہ	روپیہ	تفصیل خرچ	پائی	آنہ	روپیہ
آرمش	۱	۹	۱۲	۲۶۸۰	۱۲	۸	۲۶۵۲
قیمت اسلامک ایویشنری فٹ	۲	۰	۱۳	۹۶۵	۱۳	۰	۹۶۵
بشریت	۳	۰	۵	۱۱۹۳	۵	۰	۱۱۹۳
بشریت و تبلیغ اسلام فٹ	۴	۰	۹	۲۸۴۰	۹	۰	۲۸۴۰
میزان				میزان			

یہ حضرت خواجہ صاحب کے مسلسل سفروں میں رہنے کے باعث یہ آمد و خرچ اپنے اپنے وقت پر  
شائع نہیں ہو سکے +

دستخط - ڈاکٹر غلام محمد آفریدی فن نقل سکرٹری و گنگ مسلم مشن عزیز منزل لاہور

## نقشہ تفصیل آمدن در سندوستان بابت ماہ مئی ۱۹۲۵ء

اسم کے معنی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ	اسم کے معنی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ
جناب مولوی متھارا جین صاحب	۱۱	۱	۷۰۰	از بہاد پور خیرات قسٹ	۰	۰	۰
سید عبدالحکیم صاحب	۱۲	۱	۱	جناب عبد العظیم صاحب انجنگاؤن	۰	۰	۰
عبد المعود صاحب جیت پور	۰	۱	۲	جناب سالدار کلاخان صاحب	۰	۰	۰
سلطان علی صاحب	۰	۱۰	۰	سمیل پور	۰	۰	۰
منہاج الدین صاحب	۰	۵	۱	سیدزدوس شاہ صاحب	۰	۰	۰
سیح الملک حکیم جلیان صاحب	۰	۵	۵	ایم فتح محمد صاحب	۰	۰	۰
کروالی ٹیٹ و مئی ۱۹۲۵ء	۰	۵	۲۵	احسان الحق صاحب	۰	۰	۰
حضور بنو الصا کروالی	۰	۱۱	۰	میرہ نماز خیل	۰	۰	۰
اشتہ الدین صاحب کلکتہ	۰	۵	۱	صبح الدین صاحب برومند	۰	۰	۰
صوفی صاحب	۰	۲۰	۲	کے۔ انج پیار ویری ہاردا	۰	۰	۰
تاج الدین صاحب ٹنڈی ٹم	۰	۵	۷۷۷	والیسی پیشگی	۱۳	۹	۷۷۷
جناب میاں محمد ظہار گاہ	۰	۲۰	۶۰۱	والیسی پیشگی	۱۳	۰	۰
منہاج الدین صاحب	۰	۵	۲	جناب محمد ابراہیم صاحب بھوانی	۰	۰	۰
بھٹنڈہ	۰	۵	۳	فضل کریم خان صاحب	۰	۰	۰
سیح الملک حکیم جلیان صاحب	۰	۵	۱۰	پتور	۰	۰	۰
ایس۔ آئی محمد صاحب	۰	۵	۰	شیخ خدا بخش صاحب	۰	۰	۰
جناب غلام حسن صاحب	۰	۲	۱	عبد المعود صاحب جیت پور	۰	۰	۰
عبد البریز صاحب	۰	۱۰	۷	از اسٹاک پوسٹل آؤٹ	۱۳	۰	۷
خوشی محمد ملک پوسٹ	۶	۷	۱۰	آفس در اس	۰	۰	۰
اسد اللہ صاحب گورداسپور	۰	۱	۱۰	جناب لکڑ صوفی صاحب کلکتہ	۰	۰	۰
محمد فاروق صاحب	۰	۱	۲۰	حضور نواب قتیار جنگ بہادر	۰	۰	۰
محمد زرخشی صاحب امرک	۰	۱۵	۵	میدر آباد دکن	۰	۰	۰
منشی خراساں اللہ صاحب	۰	۳	۵	جناب تاج الدین صاحب	۰	۰	۰
شیخ خدا بخش صاحب پشاور	۰	۱۰	۵	منڈی دکن	۰	۰	۰
رضی خادم حسین صاحب	۰	۳	۵	فضل الدین صاحب کوٹیا	۰	۰	۰
ایڈمنٹریٹریٹ	۰	۳	۰				
جناب والدہ صاحبہ	۱۵	۲۲۱	۰	کل میزان	۱۲	۴	۳۶۸۰
بقیہ متفرق چندہ رامپور	۰	۰	۰				

اسم کے معنی صاحبان	پانی	آد	روپیہ	اسم کے معنی صاحبان	پانی	آد	روپیہ
مفت عظیم جناب ملا محمد حسن صاحب کمال	-	-	۵	ایسی ڈاکھ نہ	۰	۱	۰
سید مقبول احمد صاحب نسبی	۰	۰	۱۰	جناب احمد حسن صاحب	۰	۵	۰
جناب ایم جان صاحب	۰	۰	۱۵	ایم اے رب	۰	۵	۰
محمد عابد ایمبار	۰	۰	۱۰	صوفی صاحب کلکتہ	۰	۱۰	۰
جناب نور ارب صاحب کڑوالی	۰	۰	۱۱۰	جناب رفعت بارک صاحب	۰	۱۵	۰
جناب مقبول احمد صاحب نسبی	۰	۰	۵	حیدر آباد دکن	۰	۵۰	۰
عبدالحسن صاحب بھارتی	۰	۰	۵	حضرت حاجی محمد علی قاضی صاحب پال	۰	۵۰	۰
جناب میر حاجی محمد علی خان صاحب	۰	۰	۵۰	قیمت رسالہ اسلامک ریویو	۱۲	۵۴	۰
جناب مدین الدین صاحب	۰	۰	۵	کل میٹران	۰	۵۴	۱۳

۱۰	۰	۰	جناب سید مبارک حسین صاحب
۱۰۰	۰	۰	۲ عبد الرشید صاحب سورت
۳۰۰	۰	۰	۳ حضور نواب صاحب کراچی
۲۰	۰	۰	۴ جناح حاجی میر بخش صاحب لکھنؤ
۵۰	۰	۰	۵ رام لاتی غلام حسن صاحب کلکتہ
۲۰	۰	۰	۶ محمد سلیم صاحب جگہ لیٹور لکھنؤ
۵	۰	۰	۷ عبد الرحمن صاحب
۱۰	۰	۰	۸ محمد یوسف صاحب
۵	۰	۰	۹ عبد الصمد صاحب
۱۰	۰	۰	جناب حبیب اللہ صاحب
۱۰۰	۰	۰	۲ طالب علی صاحب
۳۰۰	۰	۰	۳ بشیر احمد صاحب
۲۰	۰	۰	۴ محمد اسحاق صاحب بھوپال
۵۰	۰	۰	۵ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مدینہ منورہ
۲۰	۰	۰	۶ جناب نور غنی صاحب امرتسر
۵	۰	۰	۷ جناب اہلیہ صاحبہ
۱۰	۰	۰	کل میزان
۱۱۹۳	۵	۰	

بہارِ یقین پالہ روپیہ ذاتی طور پر حضرت خواجہ کمال الدین صاحب کو بطور قصتانہ ریاست بہاولپور سرحد علی یسین خان سے  
مثن کی آمد ادین اپنی طاعت جمع کرا دی + سکڑی

۱۵	الف	<p>سفر خج طیف عبد الحمید صاحب سفیر مشن لاہور کشنیز کرایہ تانہ ۸ - قلی لاہور راولپنڈی ۶ / آئی          کرایہ ریل لاہور سکراولپنڈی ہے - مہارایت میٹ لم ملے - خوراک ۶ - خوراک دروازہ          راولپنڈی ۵ - غرض مشن کے لئے سفیر مذکور لاہور سے کشنیز گئے -          اس سفر میں حضرت خواجہ صاحب کی سمیت میں ۲۳۶ روپے امداد لئے مفصل تذکرہ ریل          ۲۲ - درج ہے -</p>	۲۶	۹	۲۷
----	-----	---	----	---	----



# نقشہ تفصیل خرچ اسلامک ریلوے شیرفٹ و وکنگ مسلم مشن دفتر لاہور

بل نمبر	تاریخ	مقام	مبلغ	تفصیل
۱	۱۲	۰	۵۵۰	بل حضرت خراجہ صاحب - اس رقم میں کراہی ریل سکنہ کلاس حضرت خواجہ کمال الدین صاحب بوبیک ٹنڈو ہر ڈھلاس کاشل کر - دیگر متفرق اخراجات بل مسلسل درج ہیں -
۱	۱۲	۰	۵۵۰	۱- سفر خرچ لاہور تا وزیر آباد ۲- لاہور تا ریاست جونا پور ۳- جونا پور تا ممبئی ۴- حیدر آباد تا ممبئی ۵- ممبئی تا بھوپال ۶- بھوپال تا دہلی ۷- دہلی تا لاہور ۸- لاہور تا کانیپور ۹- کانیپور - سے دہلی ۱۰- دہلی سے لاہور
۲	۱۲	۰	۵۵۰	اس سفر میں کانیپور وزیر آباد پہلی دفعہ معقول امداد ملی جو خاصیت تھو نومبر ۱۹۲۳ء زوری سے عین میں سے الترتیب درج ہے - حضرت عبد الباقی صاحب طابہ سید الدین صاحب داعی قوم پورہ نے نہایت فراخ دلی سے اپنی منتزعی کے اخراجات کو اپنے ذریعہ
۳	۱۲	۰	۶۸	بل متفرق اخراجات - حضرت خواجہ کمال الدین صاحب کے دوران سفر لاہور - مراد آباد - دہلی بھوپال میں ہوا - اس سفر میں جو کراہی ریل پر سفر ہوا - وہ بل ملا میں درج ہے
۴	۱۲	۰	۲۶	بل ذیل کے اخراجات سفر لاہور - مراد آباد - دہلی - بھوپال میں حضرت خواجہ صاحب سے - محمولہ اٹا - تالین -
۵	۱۲	۰	۶	بل ذیل کا خرچ سفر لاہور میں ہوا - جس کا ذکر بل میں ہے -
۶	۱۲	۰	۹۵	بل سفر حضرت خواجہ صاحب سے سرسنگر سے ایٹ آباد تک اور ایٹ آباد سے واپس تیلن درہند کے مسئلہ پر اشتیاق معلومہ کے ساتھ غور کرنے کیلئے کیا - اور پھر سرسنگر - اور پھر سرسنگر سے حیدر آباد دکن جانے کیلئے راولپنڈی تک کیا
۷	۱۲	۰	۳۵	بل ذیل کا سامان مسجد و وکنگ گلستان کشمیر سے روانہ کیا گیا - لوٹی چار عدد - - - - - ۳۵ - - - - -
۸	۱۰	۰	۴۵	بل تحفہ ہائے برکت مسلمانان لندن از کشمیر کے جس کی تفصیل دفتر مشن میں موجود ہے - - - - - ۴۰ - - - - -
۹	۸	۰	۶۴	بل ذیل کا خرچ تاروں کا ہے - جو دوران سفر میں مختلف مقامات پر مختلف اقتاب کو دی گئی ہیں خرچ کا زیادہ حصہ لندن کی تاروں پر مشتمل ہے - جو میسلے کا فرنس اور دیگر اعراض مشن کیلئے وقت فوقتہ دوران سفر سے دی گئیں -
۱۰	۸	۰	۸	بل ذیل کا خرچ انعام موٹر کار والوں کے متعلق ہے - جو دوران سفر ایٹ آباد و گڑھل جیبب اللہ میں دیا گیا -
۱۱	۲	۰	۱۵۲۲	میزان



## تفصیل خرچہ مساکین یوٹیلٹی فٹڈ دو کنگ مسلم مشن دفتر لاہور

بل کرایہ بل حضرت خواجہ صاحب - سوار دہلی تا تکھیم پور بڑھن سٹو لیت کا فٹن  
اشاعت اسلام + دہلی سے حضرت خواجہ صاحب کو منتظمین کا فٹن اشاعت  
اسلام تکھیم نے دعو کیا - جس پر حضرت خواجہ صاحب دہلی سے تکھیم پور تشریف  
لے گئے +

۶۴ ۵ ۹

بل ترقی عملہ از اکتوبر ۱۹۲۵ء لغایت اپریل ۱۹۲۵ء

۶۰۰ . . .

بل خلیفہ عبد المجید سفیر مشن قراک - لاہور سے بہا دہلی پور قراک ہر یوم عمار  
لاہور سے دہلی ۱۲ یوم تھے - لاہور سے دہلی و منگول دو ماہ ۱۳ یوم تھے

۳۵ . . .

مصلحت رسالہ اشاعت اسلام معطی صاحبان کو روانہ کیا گیا - جنوری ۱۹۲۵ء  
لغایت دسمبر ۱۹۲۵ء

۳۴۸

یہ رقم مشن کو رسالہ اشاعت اسلام کی مدین منتقل کی گئی -

بل سفر خرچ حضرت خواجہ صاحب از لاہور تا منگول - یہ سفر خرچ لاہور  
سے دہلی - دہلی کو منگول - منگول کو کراچی - کراچی کو ڈیر الزاب پھر بہا دہلی پور  
سے لاہور تک کا ہے - اس سفر میں مبلغ اڑھائی صد ماہوار کی مستقل آمد کی صورت  
بنائی +

۲۲۲۰۲۰

کل میزان ۶۶۵۳۰۸

نوٹ - بل ۱۵ لغایت ۱۹۲۵ء میں حقے الامکان تمام تفصیلات اخراجات دی گئی ہیں - دفتر محاسبہ  
مشن میں ان تمام رقم کی باضابطہ رسیدات اور جن جن تاریخوں میں یہ سفر جن جن اغراض مشن کے لئے  
کئے گئے ہیں - یہ سب باتیں باضابطہ ریکارڈ دفتر میں موجود ہیں - طوالت کے لئے رسیدات  
کے نمبر اور تاریخوں کے حوالجات نہیں دیئے گئے - سکرٹری

## مسلم بک سوسائٹی کی تازہ طبع شدہ کتابیں

بمصفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مدین اسلام

- ۱- سیر افکار و دنیا یا روحانیات اسلام ۱۲۱ - بعد حیات بعد الموت
- ۲- ہستی باری تعالیٰ - اسلامی غار کا فلسفہ
- ۳- الاسلام - اسلامی نماز اور اس پر عمل کی غرض سے
- ۴- اسلامی غار کا فلسفہ - اسلامی غار کا فلسفہ

ملیجر مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور

# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## مسلم مشن وکننگ انگلستان کی آمد پر شرح

از جنوری ۱۹۲۲ء تا ایت اپریل ۱۹۲۵ء

اس وقت مشن خدا کے فضل پر رو بہ ترقی ہو۔ کس منہ سے خدا تعالیٰ کا شکر یاد کیا جاوے۔ کہ اس نے ہماری ناپیز کو خوشنکو محض اپنے فضل و کرم سے سرسبز کیا۔ سال ۱۹۲۲ء سے ایک بھی دن ہم پر ایسا نہیں گذرا کہ جس دن ہمیں ہزار ہزار سہولت شکر خدا تعالیٰ کی جنابیں ادا کرنے کی ضرورت محسوس نہیں ہوتی۔ ہماری امداد میں اللہ تعالیٰ نے ہمارے بھائیوں کو شرح صدر عطا فرمایا۔ جب کبھی کسی بزرگ کے آگے مشن کے معاملہ میں استمداد عرض کی گئی۔ کبھی کسی نے انکار نہیں کیا۔ آخر اہستہ آہستہ مسلم ریاستوں نے بھی نگاہ شفقت اس مشن کی طرف پھیری اور تھوڑی بہت امداد شروع کر دی۔ اس امر میں ہم علیا حضرت نواب بیگ صاحبہ رئیسہ بھوپال کے ارادہ مشکور ہیں۔ انہوں نے خود خواجہ صاحب کو سال ۱۹۱۵ء میں بلوایا۔ اور ہر طرح عزت و تکریم کی۔ اور اس وقت سے آج تک انہوں نے اس مشن کو ایک طرح اپنے دست شفقت تلے لیلیا۔ یہ ان کی حوصلہ افزائی اور امداد تھی۔ کہ جس نے ہمارے قدم کو ابتدا میں مضبوط کر دیا۔ بکے بعد ریاست حیدر آباد دکن۔ ریاست بہاولپور۔ میر صاحب مالٹہ فیروز پور سندھ ریاست رامپور نے بھی مستقل مدد فرمائی شروع کر دی۔ نواب صاحب دالٹ پالن پور نے بھی امداد فرمائی۔ ہمیں اسماعیلہ میں حضرت شیخ صاحب دالٹ منگول کا خاص طور پر ذکر کرنا ہے۔ سرکار عالیہ بھوپال کے بعد اپنے اس مشن کو بھی اپنا ذاتی مشن بن لیا۔ پچھلے سال نو حضرت قبلہ ابو محمد طاہر سیفی الدین



صاحب داعی قوم بوسہ نے نہایت فراخ دلی سے ایک مشنری کے اخراجات کو اپنے ذمہ لیا۔ رنگون۔ سنگاپور۔ جاوا سے بھی خاص امداد آئی +  
لیکن ان سب امدادوں کے مقابل اگر مشن کے کام کو دیکھا جائے تو ہمیں مشن کے کارندوں کا خاص طور پر شکر گزار ہونا ہے۔ جن کی بے نفس اور پرتیا خدمات نے دراصل بھاری کام کیا۔ اگر یہ اصحاب ایثار سے کام نہ لیتے تو انگلستان جیسے ملک میں جس قدر بھی امداد مالی اگر اس سے دگنی یا سہ گنت بھی ہوتی۔ تو بھی مشن نہ چل سکتا +

حضرت مولوی صدر الدین صاحب جناب مولوی مصطفیٰ خاں صاحب جناب مولوی محمد تقی صاحب اور دیگر اصحاب کو دو دو صدیا اڑھائی اڑھائی صد ماہوار کے مشاہرہ پر انگلستان میں بھیجا۔ اگر اعلیٰ درجہ کا ایثار ان بزرگوں کا نہیں۔ تو اور کیا ہو۔ خصوصاً جب یہ دیکھا جاوے کہ ان مشاہدوں میں سو نصف سے زیادہ ان کے اہل و عیال کے لئے یہاں دیدیا جاتا تھا شاید کمپور پیہ یا اسکے لگ بھگ میں یہ بزرگ انگلستان جیسے کثیر اخراجات کے ملک میں اپنے ماححتاج کا گزارہ کرتے رہتے۔ خدا تعالیٰ ان سب کو جزا سے خیر دے +

اس موقع پر ہمیں خواجہ نذیر احمد صاحب کا خاص طور پر شکر یہ ادا کرتا ہے کہ انہوں نے قریباً ساڑھے پانچ سال مشن کی خدمت کی۔ اور اس عرصہ میں انہیں بطور پاکٹ خرچ ۵ پونڈ ماہوار ملے۔ لیکن یہ تو حضرت خواجہ صاحب کے صرف فرائز نہ تھے۔ وہ اپنے والد بزرگوار کے نقش قدم پر چلے۔ جو جناب خواجہ صاحب نے کہا یا دیا۔ انہوں نے قبول کر لیا۔ ہاں اللہ تعالیٰ نے اس ایثار کے عوض وہ کچھ ان کو عطا کیا۔ کہ جس کی قیمت کا اندازہ کچھ نہیں ہو سکتا۔ جو کامیابی مشن کو ان کے زمانہ (گذشتہ دو سال) میں ہوئی۔ وہ اپنی آپ نظر ہے +

جب تک مشن کے مالی معاملات حضرت خواجہ صاحب کے ہاتھ رہے۔ انہوں نے ہمیشہ یہی پسند کیا۔ کہ مشن کی آمد و خرچ ہمیشہ پبلک کے سامنے رہے۔ کیونکہ ان سب

امور کا انصرام ایک شخص واحد کے ہاتھ میں تھا۔ اکتوبر ۱۹۱۹ء کے بعد کل ملائی انتظام انجمن احمدیہ اشاعت اسلام لاہور کے ہاتھ میں حضرت خواجہ صاحب نے بطور ٹرسٹ اپن دیدیا یہ ایک باضابطہ رمبڑی شدہ انجمن ہے۔ اور اسکے سائے معاملات ذمہ دار افریقہ کے ہاتھ میں ہیں۔ اس کے پریزیڈنٹ حضرت قسبہ مولوی محمد علی صاحب منترجم (انگریزی) قرآن شریف ہیں۔ اس کے وائس پریزیڈنٹ خان بہادر جناب میاں غلام رسول صاحب ڈپٹی سپرنٹنڈنٹ پولیس لاہور اور اسکے جنرل سیکرٹری جناب ڈاکٹر سید محمد حسین شاہ صاحب ڈپٹی کمیکل اگزمینر گورنمنٹ پنجاب لاہور ہیں۔ اور اس کے محاسب و فنانشل سیکرٹری جناب ڈاکٹر غلام محمد صاحب ایم۔ بی۔ ای۔ ایس (ریٹائرڈ ہسول سرجن صوبہ سرحدی) ہیں۔ کل روپیہ مشن کا ہندوستان میں ایپیریٹل بینک لاہور کے ہاں جمع ہوتا ہے۔ تاریخ حوالگی مشن کو حساب آمد و خرچ ماہوار دفتر ہندوستان کا باضابطہ ان صفحات میں چھپتا رہا ہے لیکن دفتر دوکنگ (انگلستان) کا حساب اردو رسالہ میں ۱۹۱۹ء کے بعد نہیں چھپا۔ ہمارے مشن کی ایک خاص حیثیت خدا کے فضل سے مغربی ممالک میں ہے۔ اور پادریسا جان ہمیشہ اس ٹوہ میں رہے ہیں۔ کہ ہمارے مالی معاملات کی کیا حالت ہے۔ چنانچہ لاہور کے ایک پادری والٹر نام نے ہمارے ۱۹۱۹ء لغایت ۱۹۱۸ء کے مطبوعہ حساب کو دیکھ کر مشن کی مالی حالت پر پھبتی اڑائی اور پیشگوئی کی۔ کہ یہ مشن اب زندہ رہتا نظر نہیں آتا۔ اس نے لکھا کہ انگلستان میں تو مشن ہے۔ اور اتنے لمبے چوڑے تو دعویٰ ہوں۔ اور آمد کا یہ حال در اسوقت ہماری آمد بیس بائیس ہزار روپیہ سالانہ تھی۔ اور ۱۹۱۲ء میں نقصان تھا۔ اور ۱۹۱۸ء میں اس نقصان کو پورا کیا گیا۔ یہ باتیں اُسے تبصرہ میں ایک کتاب کی شکل میں لکھیں۔ اور اس بنا پر پیشگوئی کی۔ کہ یہ مشن بہت جلد نیست و نابود ہو جاوے گا۔ خدا کا احسان ہے کہ پادری مذکور تو پیشگوئی کرتے ہی اگلے سال اس دنیا کو رخصت ہو گیا۔ اور مشن آج تک بفضلہ قائم ہے۔ اور بہتر

حالت میں تھی۔ اس پادری کی اس تحریر کے بعد یہی پسند کیا گیا۔ کہ انگلستان کا حساب شائع نہ ہو۔ تاکہ ہماری مالی حالت کا ہمارے دشمنوں کو پتہ نہ لگے۔ علاوہ انہیں مشن کے مالی معاملات ایک جھڑو شدہ انجن کے ہاتھ میں آگئے تھے۔ اور ان امور کی چنداں ضرورت نہ رہی۔ لیکن اس حساب کے نہ چھپنے سے ایک نقص بھی واقع ہوا۔ ہمارے بعض معاونین مشن کی طرف سے بھیکہ ہو گئے۔ انہوں نے یہ دیکھ لیا۔ کہ مشن کے سرپرست تو اب بیلیم والیان ملک ہیں۔ مشن کو ان کی اعانت کی چنداں ضرورت نہیں۔ اور تو اور خود ہمارے بعض احباب بھی اس خیال میں آکر مشن کو اپنی امداد سے مستغنی سمجھنے لگے حالانکہ مشن کی روز افزوں ترقی یہ چاہتی ہے۔ کہ اسکے کام کو بڑھایا جائے۔ انگلستان کے دیگر بڑے شہروں میں اسکی شاخیں ہوں خصوصاً جبکہ درست توجہ انگلستان اور دیگر ممالک کی اسلام کی طرف ہو رہی ہے۔ اسلئے ہم نے یہی پسند کیا کہ ہم اپنی کل آمد و خرچ کو چھاپ دیں۔ نیچے کھلے سالوں کے حساب جو آج تک نہیں چھپے اسے بھی چھاپ دیا جائے۔ اور آئندہ سے ہمارا حساب انگلستان کی آمد و خرچ کا دیدیا جائے۔ وہ حساب تو خلاصہ کے طور پر ہو۔ لیکن انگلستان کی آمد و خرچ کی مفصل نقل دفتر لاہور میں رہے۔ اس وقت ہم جنوری ۱۹۲۶ء لغایت اپریل ۱۹۲۷ء تک حساب ذیل میں درج کرتے ہیں۔ جو یہاں موجود ہے اور آئندہ باقی سالوں کا حساب بھی ولایت سے آنے پر چھاپ دینگے۔

اس سے ہماری بھاری غرض یہی ہے۔ کہ مسلم بھائی دیکھ لیں کہ وہ مشن جس سے انہیں قلبی محبت ہے۔ اسکی مالی حالت کیا ہے۔ اور ہم کس مشکلات کے ماتحت کام کر رہے ہیں۔ اور ان کی توجہ اور امداد کی ہمیں کس قدر ضرورت ہے۔

اس ذیل کے حساب مشترکہ میں سر آرچی بولڈ ہملٹن کی اوصد پونڈ کی امداد قابل شک ہے۔ یہ بزرگ گذشتہ دس برس میں حلقہ بکون اسلام ہوئے۔ انکو اشاعت اسلام کا

ایک جتنوں ہے اور اپنے اوقات گرامی کا ایک حصہ کثیر وہ تبلیغ دین میں صرف  
فرماتے ہیں +

حنا دم  
خواجہ عبد الغنی سکرٹری مسلم مشن وکنگ  
عزیز منزل - لاہور

ضروری نوٹ :- تمام ریل در بنام فنانشل سکرٹری مسلم مشن وکنگ عزیز منزل لاہور ہونی چاہئے +

گوشوارہ آمد و خرچ مسلم مشن وکنگ انگلستان  
از جنوری ۱۹۲۲ء لغایت ستمبر ۱۹۲۲ء

تفصیل آمد								
پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ	پیشہ
			۲۱۲	۲	۶	۶	۶	۶
			۲۴۵	۱۵	۸	۸	۸	۸
			۱۵۱	۱۰	۰	۰	۰	۰
			۱۵۵	۱۳	۰	۰	۰	۰
			-	۶	۶	۶	۶	۶
۷۸۷	۱۱	۸	۷۸۷	۱۱	۸	۸	۸	۸
			۲۳۱	۱۸	۱	۱	۱	۱
			۱۶	۲	۳	۳	۳	۳
			۱۵۳	۱۲	۳	۳	۳	۳
			۱۰۴	۱۳	۹	۹	۹	۹
			۳۰	۰	۰	۰	۰	۰
			۱۰۴	۷	۶	۶	۶	۶
			۶	۱۷	۰	۰	۰	۰
۶۴۷	۱۰	۱۰	۶۴۷	۱۰	۱۰	۱۰	۱۰	۱۰
			۹۲	۶	۶	۶	۶	۶
۹۳	۶	۶	۹۳	۶	۶	۶	۶	۶
۱۵۲۷	۹	۳						

۶۔ اس میں یکصد پونہ کی امداد سر آچی بولڈ پبلش کی طرف سے ہے +

## تفصیل اخراجات مسلم مشن ڈوکنگ اسلام آباد ریلوے پاکستان جنوبی سنہ ۱۹۲۲ء تا ستمبر ۱۹۲۳ء

تفصیل خرچ	پیش	مختل	بروز	پیش	مختل	پیش	مختل	پیش	مختل
اخراجات مشن	عملہ اعلیٰ داد لئے نقشہ (۱۵)	۹	۱۰	۲۳۴	۲۳۴				
	محصولہ اک سٹیشنری - ٹیلیفون تاریں نقشہ (۱۶)	۴	۲	۲۷	۲۷				
	تالیف قلوب	۱۰	۲	۹	۹				
	سفر خرچ نقشہ (۷)	۴	۱۳	۸۰	۸۰				
	پانی لندن - لایٹ و پانی دوکنگ (۸)	۸	۹	۱۵	۱۵				
	موسیٰ احسنہ اجات غریب - مدت مکان نقشہ (۹)	۱	۰	۲۱	۲۱				
	عمیدین نقشہ (۱۰)	۸	۱۴	۱۰۰	۱۰۰				
	امانت کی رقم جو مشن میں جمع ہوئی وہ پس منگین نقشہ (۱۱)	۳	۱۱	۳۲۰	۳۲۰				
	وایسی رقم (۱۲)	۷	۵	۱۳	۱۳				
	متفرق اخبارات سیفروں کی آمد کریمس خلف نقشہ (۱۳)	۱	۲	۹	۹				
	سبز ان مشن	۲	۱۵	۸۲۱	۸۲۱				
لندن مسلم ہوس	عملہ	۸	۵	۹	۹				
	لوگائی انجینی	۰	۸	-	-				
	دعوت و چاء پانی	۴	-	۶	۶				
	صفائی	-	۵	-	-				
	گیس	-	-	-	-				
	لائٹ	۶	۱۶	۹	۹				
	کوئلہ	-	۱۰	۴	۴				
	مرمت	۹	۱۰	۱	۱				
	میزان لندن مسلم ہوس	۱	۱۶	۳۱	۳۱				
اخراجات اسلام آباد ریلوے	کل میزان مسلم مشن ڈوکنگ و لندن مسلم ہوس			۳۱	۸۵۳				
	عملہ نقشہ (۱۴)	-	۱	۱۵۵	۱۵۵				
	سٹیشنری - محصولہ اک کتب و ریلوے	۹	۱۰	۱۰۷	۱۰۷				
	کافیلڈا سفر جرمی - قریب کتب - کتب جرمی ہلاک	۲	-	۶۵۷	۶۵۷				
	ریلوے - حق تصنیف کتب بلیا مجوز نقشہ (۱۵)	۲	۱۸	۴	۴				
	ٹیلیفون - متفرق - نقشہ (۱۶)	۲	۱۸	۴	۴				
	میزان اخراجات اسلام آباد ریلوے	۲	۱۰	۹۲۴	۹۲۴				
	میزان مسلم مشن ڈوکنگ و لندن مسلم ہوس	-	-	-	-				
	کل میزان اخراجات مسلم مشن ڈوکنگ و لندن مسلم ہوس اسلام آباد ریلوے			۹۲۴	۱۷۷۸				

## نقشہ تفصیل آمد و خرچ مسلم فرمائروایان ریاست ہند

۱ - ارا علی حضرت بیگ صاحبہ داد لئے بھوپال (نقشہ رقم کیلئے ویکہ آمد ریلوے)	-	-	-	-	-	۱۰۵	-	-	-
۲ - از بیاست غیر پور	-	-	-	-	-	۷	۱۷	۸	-
۳ - از رامپور	-	-	-	-	-	۷	-	-	-
میزان	-	-	-	-	-	۲۱۵	۱۷	۸	-

## نقشہ ۲ تفصیل امانت

پونڈ	پنس	شنگ	پونڈ	پنس	شنگ
۱۵	۰	۰	۱۵	۰	۰
۵۴	۰	۰	۵۴	۰	۰
۱۰۲	۱۰	۰	۱۰۲	۱۰	۰
۱۵۱	۱۰	۰	۱۵۱	۱۰	۰

میزان

## نقشہ ۳ افتخار رسول صاحب

افتخار رسول صاحب نے پنس - شنگ - پونڈ بطور امانت مشن میں رکھے جو انہوں نے پھر برآمد کرائے۔ دیکھو برآمدگی کے لئے نقشہ ۷ تفصیل واپسی رقوم امانت حساب نمبر ۱۰

## نقشہ ۴ تفصیل امداد اسلامک لیویو از مسلم فرمانروایان ریاست ہند

پنس شنگ پونڈ

از سرکار بھوپال

## نقشہ نمبر ۵ تفصیل عملہ اعلیٰ وادے مشن وکنگ

پونڈ	پنس	شنگ	پونڈ	پنس	شنگ
۴۹	۰	۰	۴۹	۰	۰
۲۴	۰	۰	۲۴	۰	۰
۱۸	۰	۰	۱۸	۰	۰
۲۴	۱۵	۰	۲۴	۱۵	۰
۱۳۵	۱۵	۰	۱۳۵	۱۵	۰

عملہ اعلیٰ  
(۱) قائم مقام امام مشن (نصف)  
(۲) طاہریت (نصف)  
(۳) مفتی دعویٰ معلّم مشن  
(۴) کلرک

میزان عملہ اعلیٰ

۲۶	۲	۱۰	۲۶	۲	۱۰
۲۲	۱۲	۱۱	۲۲	۱۲	۱۱
۸۸	۱۵	۹	۸۸	۱۵	۹
۲۲۴	۱۰	۹	۲۲۴	۱۰	۹

عملہ اعلیٰ  
(۱) باغبان  
(۲) خادمہ

میزان عملہ اعلیٰ

کل میزان عملہ اعلیٰ وادے

## نقشہ نمبر ۶ تفصیل محصول اک شیٹرنی ٹیلیفون و تاریں

پونڈ	پنس	شنگ	پونڈ	پنس	شنگ
۱۱	۱۵	۲	۱۱	۱۵	۲
۴	۲	۷	۴	۲	۷
۱۱	۴	۶	۱۱	۴	۶
۲۶	۲	۴	۲۶	۲	۴

میزان

## نقشہ نمبر (۷) تفصیل سفر خرچ

پیش	تفصیل	پونہ
۱۰	۱۹	۱۲
۰	۱۲	۷
۲	۳	۹
۸	۹	۲۵
۸	۸	۲۵
۲	۱۳	۸۰

(۱) سفر خرچ درجنوری ۱۹۲۲ء  
(۲) گے ہیں۔ باقی دیگر اخراجات سفر ہیں۔  
(۳) سفر خرچ در مارچ ۱۹۲۲ء ملاقات سر عباس علی بیگ صاحب  
ریلوے سیزن ٹکٹ ۱۹-۱۵-۴  
دیگر سمنہ ۱-۱۸-۳  
(۴) اپریل ۱۹۲۲ء لغایت جون ۱۹۲۲ء  
آٹھ سیزن ٹکٹ اور چار دفعہ سیلے  
(۵) جولائی لغایت ستمبر ۱۹۲۲ء  
پچھ سیزن ٹکٹ دتین دفعہ سیلے  
کل میزان  
سیلے وہ مقام ہے۔ جہاں سر آرچی بولٹا ہملٹن صاحب رہتے ہیں +

## نقشہ نمبر (۸) تفصیل پانی لندن لایٹ و پانی مسجد و کنگ

پیش	تفصیل	پونہ
۳	۱۶	۲
۵	۱۳	۱۲
۸	۹	۱۵

(۱) پانی لندن  
(۲) لایٹ و پانی مسجد و کنگ  
میزان

## نقشہ نمبر (۹) تفصیل موسمی اخراجات فرینچ مرمت مکان

پیش	تفصیل	پونہ
۰	۱۶	۵
۱	۱۹	۶
۶	۶	۸
۱	۱	۲۱

(۱) موسمی اخراجات کوئلہ وغیرہ  
(۲) فرینچ  
(الف) برآمد تفریر مصر  
(ب) Shalves دریا کے کتب  
(۳) مرمت مکان  
مرمت در ماہ مارچ ۱۹۲۲ء  
مرمت مکان بر موقوفہ عید  
میزان

خرجات عید الفطر			
گوشت	پیش	شیش	پونہ
کرایہ خیمہ	۶-۱۳	۵-۵	۱-۵-۹
نخت سوٹ مفتی دو کنگ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
روٹی	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
امداد و کنگ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
سفال کھڑکیاں	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
تخت مرصعہ سیکڑی آر فینچ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
آٹا	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
چینی	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
مکمل	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
تالیفت قلوب	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
خرجات عید الاضحی			
گوشت	پیش	شیش	پونہ
کرایہ خیمہ	۶-۱۳	۵-۵	۱-۵-۹
نخت سوٹ مفتی دو کنگ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
روٹی	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
امداد و کنگ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
سفال کھڑکیاں	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
تخت مرصعہ سیکڑی آر فینچ	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
آٹا	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
چینی	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
مکمل	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹
تالیفت قلوب	۶-۶	۱۰-۱۸	۱-۲-۹

نقشہ نمبر (۱۱) تفصیل واپسی، قوم امانت

۱۵۷	۳	۹	(۱) افتخار رسول صفا کو ان کی امانت واپس کی گئی جو نقشہ عہد آمد مشن میں درج ہے ۔
۱۰۰	۰	۰	(۲) امانت واپس کی گئی جو نقشہ عہد آئیم میں ۔۔۔ ۱۰ - ۱۰۲ آمد میں درج ہے ۔
۱۰	۰	۰	(۳) حضرت شیخ رحمت اللہ صاحب کو ترغیب دیئے گئے ۔
۵۲	۱۷	۶	(۴) شیخ محمد صادق صفا منگول کو وہ امانت واپس کی گئی جو انہوں نے نقشہ عہد آمد میں درج کرانے ۔
۳۲۰	۱۱	۳	میزبان



نقشہ نمبر ۱۲ تفصیل واپسی رقوم

<p>(۱) شیخ محمد صادق کو اس کے محمدیہ تنظیم کی اس سادہ مشہور ہر پہلے کی امانت تھی۔</p>																													
<p>نقشہ بر ۱۲ تفصیل اخبارات - سفیروں کی آمد کا خرچ - کریمس تحالف</p>																													
<table border="1"> <tr> <td>پیشہ</td> <td>تعداد</td> <td colspan="2">۱۱ - ۸ - ۱</td> <td colspan="2">متفرق مصلحتیں</td> <td colspan="2">۱۲ - ۱۶ - ۵</td> <td colspan="2">۱۳ - ۱۷ - ۹</td> </tr> <tr> <td>پیشہ</td> <td>تعداد</td> <td colspan="2">۱۱ - ۸ - ۱</td> <td colspan="2">متفرق مصلحتیں</td> <td colspan="2">۱۲ - ۱۶ - ۵</td> <td colspan="2">۱۳ - ۱۷ - ۹</td> </tr> </table>										پیشہ	تعداد	۱۱ - ۸ - ۱		متفرق مصلحتیں		۱۲ - ۱۶ - ۵		۱۳ - ۱۷ - ۹		پیشہ	تعداد	۱۱ - ۸ - ۱		متفرق مصلحتیں		۱۲ - ۱۶ - ۵		۱۳ - ۱۷ - ۹	
پیشہ	تعداد	۱۱ - ۸ - ۱		متفرق مصلحتیں		۱۲ - ۱۶ - ۵		۱۳ - ۱۷ - ۹																					
پیشہ	تعداد	۱۱ - ۸ - ۱		متفرق مصلحتیں		۱۲ - ۱۶ - ۵		۱۳ - ۱۷ - ۹																					
<p>(۱) اخبارات (۲) سفیر مصر کی آمد (۳) متفرق مصلحتیں</p>																													
<p>۱۳ - ۱۷ - ۹ ۱۲ - ۱۶ - ۵ ۱۱ - ۸ - ۱</p>																													

نقشہ نمبر ۱۴ تفصیل عملہ اسلامک ریویو رور انگلستان

۶۹	۰	۰	(۱) مینو اسلام آباد دیکھو (نصف)
۲۴	۰	۰	(۲) مینو (نصف مشن)
۴۳	۶	-	(۳) ہینٹ مکہ (نصف)
۱۲	۱۵	-	(۴) کلرک

نقشہ نمبر ۱۵ تفصیل کاغذ و طباعت کتب و ریویو و دیگر اخراجات مستقل ریویو و کتب

[illegible]

نقشہ نمبر ۱۶

## تفصیل متفرق - ٹیلیفون

٢	١٤	٢	(١) طيليفون
٠	١	٠	(٢) متفرق
٢	١٨	٢	ميزان

# گوشوارہ اندیش مسلمان وکنگ انگلستان از اکتوبر ۱۹۲۲ء لغایت اپریل ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد					آمدش
پینچ	تین	دو	ایک	پونہ	
۱۳۱	۷	۱۰	۱	۱۳۱	آمدش در انگلستان از مسلم فرمانروایان ریاست ہائے سندھ نقشتہ (۱) سر آر جی بولڈ ہاسٹن صاحب نومسلم
۳۷۶	۸	۷	۱	۳۷۶	
۵۰	-	-	-	۵۰	
۵۶۷	۱۶	۵	۱	۵۶۷	میزان
۲۳۳	۵	۱	۱	۲۳۳	آمد اسلامک ریویو فروخت ریویو و کتب و ادب ریویو در انگلستان آمد از مسلم فرمانروایان ریاست ہائے سندھ نقشتہ (۲) برائے طبع یتیم الخیریت انگریزی از لاہور نقشتہ (۳) آمد از سر عبد اللہ آر جی بولڈ ہاسٹن صاحب نومسلم عالمیاب محمد الملک صاحب بہادر حیدر آباد دکن برائے طبع انگریزی کتاب اسلام اور مذہب آئین برٹن (پانچواں روپیہ) میزان اسلامک ریویو
۳۶۲	۱۷	۸	۱	۳۶۲	
۱۰۳	۱۶	۱۱	۱	۱۰۳	
۵۰	-	-	-	۵۰	
۳۷	۱۲	۹	۱	۳۷	
۹۸۷	۱۳	۵	۱	۹۸۷	میزان ہر دو درات
۱۵۵۵	۱۰	۱۱	-	۱۵۵۵	میزان ہر دو درات

## اخراجات مسلمان وکنگ اسلامک ریویو از اکتوبر ۱۹۲۲ء لغایت اپریل ۱۹۲۵ء

تفصیل اخراجات					اخراجات
پینچ	تین	دو	ایک	پونہ	
۲۸۸	۹	۷	۱	۲۸۸	اخراجات مسلمان عملا علیہ داسے نقشتہ نمبر (۴) سٹیشنری - محصول اک ٹیلیفون - لایٹ - پانی نقشتہ نمبر (۵) موسی اخراجات - فریج - مرمت مکان نقشتہ نمبر (۶) مسافر خرچ نقشتہ (۷) تالیف متدب عرب - الفطر نقشتہ نمبر (۸) موقوف نقشتہ نمبر (۹)
۱۳۷	۱	۲	۱	۱۳۷	
۲۸	۷	۹	۱	۲۸	
۷۶	۲	۳	۱	۷۶	
۹۸	۶	۹	۱	۹۸	
۱۵	۳	۶	۱	۱۵	
۱۳	۱۶	-	-	۱۳	
۷۰	۲	-	-	۷۰	
۶۰۵	۹	۳	۱	۶۰۵	میزان اخراجات مسلمان وکنگ
۱۵	۱۳	۳	۱	۱۵	اخراجات مسلمان دعوت - موسمی اخراجات - سیمور ہا سٹاف صحافی - مرمت - فریج لایٹ - پانی
۲۳	۲	۲	۱	۲۳	
۶	۶	۵	۱	۶	
۲۵	۲	۱	۱	۲۵	میزان لندن مسلمان ہوس
۶۵۰	۱۱	۳	۱	۶۵۰	کل میزان مسلمان وکنگ و لندن مسلمان ہوس
۱۲۷	-	-	-	۱۲۷	اخراجات اسلامک ریویو مسافر نقشتہ نمبر (۱۰) سٹیشنری - محصول اک - ریویو و کتب نقشتہ (۱۱) خبر کتب - کاغذ - جلد بندی یتیم الخیریت انگریزی طبعات - متفرق متعلقہ کتب نقشتہ نمبر (۱۲) ٹیلیفون - متفرق - دایمی کتب - قرآن کریم نقشتہ (۱۳)
۷۹	-	-	-	۷۹	
۲۲۵	۷	۴	۱	۲۲۵	
۱۸	۱۳	۱	۱	۱۸	
۵۷۰	۱	-	-	۵۷۰	
۶۵۰	۱۱	۳	۱	۶۵۰	میزان اسلامک ریویو
۱۲۷۰	۱۲	۴	۱	۱۲۷۰	میزان مسلمان وکنگ و لندن مسلمان ہوس
۱۲۷۰	۱۲	۴	۱	۱۲۷۰	میزان کل مسلمان وکنگ و لندن مسلمان ہوس و اسلامک ریویو

## نقشہ نمبر (۱) تفصیل آمد مسلم مشن از و الیان ریاست ہائے ہند

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

سرکار سکول لطافت سے ۱۰۰۰ روپے ماہوار وصول کرتے ہیں جو محمد رسید دوکنگ کی عطیہ سے محمدی امداد میں درج کیے گئے ہیں

## نقشہ نمبر (۲) تفصیل امداد ریوڑ و الیان ریاست

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

## نقشہ نمبر (۳) تفصیل امداد جلاہور سے ینا بیع مسیحیت انگریزی کے لئے بھیجی گئی

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

## نقشہ نمبر (۴) عملہ اعلیٰ وادئے مشن در انگلستان

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

۱۰۔ پندرہ حضرت خواجہ صاحب کی ہدایت کے ماتحت سوٹ کیلئے دیئے گئے۔

## نقشہ نمبر ۵

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

## نقشہ نمبر ۶

پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل	پیش	شکل
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱
۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱	۱۱

۱۰۔ پندرہ سیز غول پاشا صاحب کی آمد برگر کے لئے پردتے۔ پشمالیاں۔ طشتیاں۔ رکابیاں خیرہ کی تمہیں۔ اور ۱۲۔ ۸۔ پونڈ اسی طرح لارڈ کریون اور سیڈی لیٹھا لڑکی آمد پر تھری کا نئے دودھ سامان دعوت وغیرہ کی خرید پر صرف کیا گیا۔ یہ رقم لندن نماز گاہ کے کمرے اور سیڈی لیٹھا کی مرمت پر صرف کی گئی ۴



## نقشہ نمبر (۱) عملہ اسلامک ریویو

نمبر	پیش	تاریخ	توضیح
۵۶	۰	۰	(۱) میجر ریویو (نصف)
۱۲	۰	۰	(۲) ٹائپسٹ (نصف)
۱۲	۰	۰	(۳) کلرک
۴۵	۰	۰	(۴) معاون تصنیف (نصف)
۲۰	۰	۰	(۵) منگول مشنری
۱۲۷			میزان

## نقشہ نمبر (۱۱)

نمبر	پیش	تاریخ	توضیح
۴	۸	۱۰	(۱) سٹیشنری
۷	۱۱	۹	(۲) محمولہ اک ریویو کتب
۷۹	۰	۷	میزان

## نقشہ نمبر (۱۲)

نمبر	پیش	تاریخ	توضیح
۱۱	۱۰	۶	(۱) خرید کتب
۶۹	۱۲	۸	(۲) کاغذ
۳۰	۱۲	۷	(۳) جلد بندی یا بیع اسمیت انگریزی
۲۰	۶	۰	(۴) طباعت ریویو کتب
۹	۳	۷	(۵) متفرق کتب
۳۲۵	۷	۴	میزان

## نقشہ نمبر (۱۳)

نمبر	پیش	تاریخ	توضیح
۹	۴	۵	(۱) ٹیلیفون
۲	۱۰	۰	(۲) یک واپس
۱	۱۲	۸	(۳) قرآن کریم
۵	۶	۰	(۴) متفرق
۱۵	۱۳	۱	میزان

یہ رقم (Sum Engineering) کمپنی کو قرآن کریم کے پراسپیکٹس آجین احمدیہ اشاعت اسلام آباد کو بھیجنے کے لئے بیکنگ کے اخراجات کے لئے دی گئی ہے

ملیر کا منگول ڈیپوٹ صدر ریویو ماہوار اعلیٰ زبانی ہے۔ جو مجموعی امداد مشن در انگلینڈ میں دی گئی ہے، اتم عملہ سبب فرد و کنگ انگلستان نے عملی سے ملحدہ نہیں دکھائی ہے

خواجہ عبدالغنی سکریٹری مسلم مشن و ونگ جونیئر منگول لاہور

# تصنیفات حضرت خرم بحال دین صاحب مبلغ اسلام

## امم الالسنہ

معروف بہ بن  
زندہ و کامل رہا

کتاب بالکل جدید تصنیف ہے۔ اور جدید مضمون پر بھی لکھی گئی ہے۔ اپنی نوع کی پہلی کتاب اور دو انگریزی لٹریچر میں بھی لکھی گئی ہے۔ اس میں یہ لکھا گیا ہے کہ غنی الہامی زبان ہے۔ اور کل دنیا کی زبانیں اس سے نکلی ہیں۔ اور امتدایں سب ملکوں کے باوجود عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب دیکھنے سے تعلق رکھتی ہے قیمت ۱۲/-

## مطالعہ اسلام

جلد ۱۲  
مصنفہ حضرت خرم بحال دین صاحب مبلغ اسلام  
مجلد ۱۲

اس کتاب میں امنت باللہ و ملتکنتہ و کتبہ و رسلہ و الیوم الاخر و القدر خیرہ و شرہ من اللہ تعالیٰ و البعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز پانچ ارکان اسلام کے کلمہ طیبہ - حج - روزہ - ختمہ - زکوٰۃ فلسفیانہ روشنی ڈالی

## خطبات غریبہ

جلد ۱۲  
یہ وہ حرکت الہامی خطبے ہیں۔ جو حضرت خواجہ صاحب مصروف نے اپنے قیام لندن میں نا آشیان اسلام کو اسلام سے معرفت لانے اور ان پر حقانیت اسلام محقق کرانے کیلئے انگلستان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیتے بعض احباب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کے مضامین میں مکمل سٹ

## مقصد مذہب

جلد ۱۲  
یہ وہ معرکہ الارباب کی ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب لاہور کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں عیسائی - سنانی - آریہ سماجی - برہمن سماجی - و بہت سے مذاہب کے نمایندگان نے اپنے اپنے لیکچر پڑھے۔ اس لیکچر کی خوبی پڑھنے سے عیاں ہوتی ہے +

## مذہب محبت

جلد ۱۲  
اس میں فاضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ ثابت کیا ہے۔ کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو دین صلح امن - آشتی - محبت - پیار و یکجہتی کا میساجی ہے ساتھ قائم کر سکتا ہے +

## ذرات عالم کا مذہب

جلد ۱۲  
اس میں مصنف نے دکھایا ہے۔ کہ سائنس اور مذہب کا آپس میں چلی دامن کا ساتھ ہے۔ روح کی پیدائش اور اس سے فرائض مسئلہ ارتقاء انسانی - تقارہ پر ایمان اپنی تنگ - قیمت ۸/-

## اسلام اور علوم جدیدہ

جلد ۱۲  
اس میں فاضل مصنف نے واضح طور پر بیان کیا کہ قرآن ہی ایسا کتاب ہے جس نے لطیف حقائق اور بارہا مسائل سمجھائے کیلئے صحیفہ قدرت اور اس کے مظاہر کی طرف انسان کو متوجہ کیا - قیمت ۸/-

## بیاب مسیحیت

جلد ۱۲  
یہ کتاب اپنی نوعیت میں بالکل نئی ہے اس میں دکھایا گیا ہے کہ مروجہ عقائد مسیحیت کو جناب مسیح کوئی تعلق نہیں بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات مروج ہستی اور مسیح کو قبل کی بت پرستی کی ہی ہے۔ اس کتاب کا مقصد ہے انکشافات اپنے اندر لکھی ہوئی سرکشیت خدات حالات حیرت افزا اور حسی تیز میں جن کو روٹا عیسائی پیغمبر ہیں اور جن سے پڑھنے کو وہ ایسے مسلمات پر قائم نہیں کیے جاتے

## یسوع کی الوہیت اور کمال انسانی

جلد ۱۲  
ایک نظم قیمت ۸/-  
فاضل مصنف نے الوہیت مسیح کفارہ - معجزات مسیح دینی کی حقیقت - الترض وہ مسائل جو عیسائیت سے تعلق رکھتے ہیں ان سب کی بڑی دقیق قسط سے تردید کی ہے +

المشتہر - میں بحر مسلم یک سو سٹ - عزیز منزل لاہور سہ ماہی

# تصنیفات حضرت خواجہ کمال الدین صاحبی

**جلد ۱۱** **توحید فی الاسلام** جلد ۱۱  
 فصل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحیدی تہذیب تمدن کی جان ہے۔ اسی کی خلاق قاصد کی آبیاری ہوتی ہے۔ یہی علوم جدیدہ کی محرک حکمت و فضیلت کی مولد اور جمہوریت کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔

**جلد ۱۲** **راہِ حیات یا خلیل عمل** جلد ۱۲  
 اس کتاب میں فصل مصنف نے دکھایا ہے کہ مذہب کو روزانہ زندگی میں داخل کر ایمان کی ترقی بھی اعمال پر ہوتی ہے۔ زندگی قوت دولت و خوشنت حال و جلال مرفع الحال کا راز قوت عمل میں ہی مضمر ہے جس طرح کربا کی تروتازگی و نشوونما بانی کی ہوتی ہے۔ اسی طرح زندگی کا راز قوت عمل میں تھاں ہے۔ یہ نکتہ بتمام ہندوستان میں مقبول ہو چکا ہے۔

**جلد ۱۳** **ضرورت الہام** جلد ۱۳  
 فی زمانہ تعلیم یافتہ اصحابی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریقہ پر اور علمی دلائل سے جانی گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے۔ اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔

**جلد ۱۴** **سلسلہ مروریہ** جلد ۱۴  
 یہ ان میں بہت مستحق تہذیب کے آثار ایک کچھوں کا اردو مجموعہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے ۱۹۱۲ء تک مذہبی کافر سوسائٹیز مختلف مقامات میں نمایاں نگرانی میں دیکھے ہیں۔ پھر مذہب کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف مذہب کے ماتحت اسلام پر دیکھ دیکھے گئے ہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی لکچر کا مجموعہ ہے۔

**جلد ۱۵** **مسلمانوں کوئی فرقہ نہیں** جلد ۱۵  
 اس کتاب میں فصل مصنف نے عقلی و فنی دلائل کو ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور سب نام تھا فرقہ کے اصول ایک ہیں۔ فقط خود غی اختلافات نہیں ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو ایک جہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے۔

**جلد ۱۶** **مکالمات ملیہ** جلد ۱۶  
 یعنی وہ گفتگو میں جن میں حضرت خواجہ صاحب نے دیگر مذاہب کے رہنماؤں کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ اس میں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات تبلیغ اسلام اور دیگر مذہب کے خلاف جنک مباحثین اسلام سے بحث کرنی پڑتی ہے۔ ان کے لئے مفید ہیں۔

## انگوہ حسنہ

## برائین نیرہ

**جلد ۱۷** **زمنہ و کامل نبی** جلد ۱۷  
 اس میں آنحضرت صلی علیہ وسلم کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اس کو پڑھ کر ہر انسان کے سوا جا رہے نہیں رہتا۔ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور ان کو نبی کامل ہو سکتا ہے تو وہ آپ کی ذات ہے۔

**جلد ۱۸** **زمنہ و کامل الہام** جلد ۱۸  
 یہ دکھا گیا کہ قرآن ایک خاتم اور طعن الہامی کتاب ہے تہذیب تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں حق نے ایک حکیمانہ بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقیدی دلیلیں۔ کل مذاہب کے عقائد اور اصولوں پر منتظر فیما بین بحث کی ہے۔ ۱۲ جلدیں ہیں۔

**۱۰ مانتہا** - صلیحہ مسلمہ بک سو سا محی عزیز منزل لاہور نمبر ۱، پیر پری در ۱۰ لاہور میں منشی محمد قزوینی (انجام) سر مہیلا خواجہ عبدالغفر میرزا لاشات ام نے عزیز منزل لاہور شائع کیا۔





# تصنیف حضرت خواجہ کمال الدین حسینی - ایل - ایل - بی امام مسجد و سنگ (نگار)

## بجلد ۱۱۳ راجحیات یا خلیل محل

اس کتاب میں فاضل مصنف نے کھایا یا کرمب کو روزانہ زندگی میں داخل کر ایمان کی ترقی بھی اعمال کو بہتری پر لے گا۔ موت دولت و نعمت کا درجہ جلال مرغی الحال کا راز قوت عمل میں ہی مضمر ہے جس طرح کرمب کی تروتازگی و شہر و عمارت کی تروتازگی اسی طرح زندگی کا راز قوت عمل میں نہیں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو چکی ہے +

## بجلد ۱۱۴ سلسلہ موارید

یہ ان میں سے ہر دست ہو کہ اگر ایک کچھوں کا اردو مجموعہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے ۱۹۱۱ء تک لکھ کر ۱۹۲۵ء تک نہ ہی نکال کر شمعیں مختلف مقامات دنیا میں لکھ کر پڑھائی گئی ہیں۔ جس میں ہر پڑھنے والے کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف طلبہ کے ماتحت اسلام پر بیان کرتے ہوئے ہیں۔ حضرت خواجہ صاحب نے تمام مذہبی لکچر کا مجموعہ ہے

بجلد ۱۱۵ توحید فی الاسلام بجلد ۱۱۶ فضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحیدی تہذیب تمدن کی جان ہے۔ اسی کو شقاق و فتنہ کی آبیاری ہوتی ہے۔ یہی علم جدیدہ کی محرک - حکمت و فضیلت کی مولد اور جمہوریت کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے +

## بجلد ۱۱۷ ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم یافتہ صحابہ حی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے جانا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے۔ اور الہام ہی مذہب آیا ہے +

## بجلد ۱۱۸ اسلام کی کوئی فرقہ نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و نقلی دلائل کو ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور ہر نام تھا فرقہ کوئی اصول ایک ہے۔ فقط خود غی اختلافات پر مبنی ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو ایک جہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے +

## بجلد ۱۱۹ مکالمات ملیہ

یعنی وہ گفتگو میں پیش ہو حضرت خواجہ صاحب اور دیگر بزرگ برصغیر کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ اس میں صحیح کی گئی ہیں یہ مکالمات مبلغین اسلام اور دیگر مسلم اصحاب و جنگ مخالفین اسلام سے بحث کر رہی ہوتی ہے۔ ان کے لئے مفید ہیں +

## بجلد ۱۲۰ براہین نیرہ

مؤلف نے ۱۲۰ براہین نیرہ حصہ اول

## بجلد ۱۲۱ ائمہ حسنہ

مؤلف نے ۱۲۱ ائمہ حسنہ

## بجلد ۱۲۲ زینل و کامل نبی

اس میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا کامل نمونہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اس کو پڑھ کر ہر انسان کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں اور ان کوئی نبی کامل ہو سکتا ہے تو وہ آپ کی ذات ہے +

## بجلد ۱۲۳ زمرہ و کامل الہام

اس میں پڑھا گیا کہ قرآن ایک خاتم اور طق الہامی ہے جس میں تہذیب تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک حکیمانہ بحث میں موجود تہذیب پر تنقیدی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذاہب دیگر کے عقائد اور صورتوں پر نہایت منطقیانہ بحث کی ہے۔ ۱۲۳ بجلد ۱۲۴

## ۱۲۴ مشتعل - مہاجر مسلمہ ملک سو سائیں عزیز منزل لاہور (نہار)

اس میں پیر کی دروازہ لاہور میں مشی مہاجر (۱۹۴۷ء) کے بعد ہجرت کرنے والے مسلمانوں کی زندگی پر روشنی ڈالی گئی ہے





حصہ اول  
 عَنْ الشُّكْرِ وَالْحَمْدِ  
 وَتَسْمِيَةِ الْمَلَكِ  
 نمبر ۹۰۸

# اشاعہ اسلام

اُردو ترجمہ

اسلاما کی ریویو انگریزی مجریہ مسجد و کنگ (الکلیف)

خواجہ کمال الدین مبلغ اسلام  
 زیر ادارت

عزیز ہمسافر خریداری بنام میر اشاعہ اسلام

عزیز منزل - لاہور

## حاصل شفاء بر بلا ترجمہ

شک نیست کہ جو ہوید نہ کہ عطار بگوید۔  
حاصل شریف کا نمونہ سائنس ملاحظہ فرمائیں۔ یہ  
حاصل شریف ۲۹ x ۲۲ کے ۳۲ صفحہ پر ہے۔  
کاغذ سفید دلائی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
شتمل ہے۔ اور مجلد ہے۔ یہ پیر مع مجموعہ اک۔

لمعت النوار محمدية

حضرت نبی اکرم صلیم کے ہاں حالات اور اس کے تعلق کا  
آئینہ میں معاشرت کا فوٹو علمی، ادبی، جنسیتی و  
صلاحتی مضامین کا دلنوا مجموعہ آنحضرت صلیم کے  
مختلف شہساز زندگی کا دکھن ترغیبیں ضرورت  
شرعی، انسانی، بل قلم نے مضامین بھی اس جلد ۱۱ محمد

اسلام قیمت فجلد ۵

مصدر دینی نبی نوع انسان کا ہے،

تفسیر سورۃ فاتحہ ص ۴۲  
مؤلفہ حضرت مولوی محمد علی حسن مرتبین ترجمہ القرآن انگریزی  
سورۃ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر ہر ایک مسلم سے  
گھر اس کی ایک کاپی بنوئی از اس ضروری ہے +

سیر نبوی

کی سچی تصویر - قیمت فی جلد ۵۰۰۰۰

**نصا ویر نو مسلمانان اروپ**

قیمت فی درجن - ۱۰۰ روپے چار درجن مجلہ قیمت سے

شَهِدَ مِنْكُمْ فَلَئِمَّا ۖ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ ۚ وَ  
لِتَسْمِعُوا وَلِتُذَكَّرُوا ۚ وَلِتُكْبَرُوا ۚ عَلَى مَا هَدَىٰكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي  
فَأَنِّي قَرِيبٌ ۖ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ  
فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلِقَائِهِمْ يُشْرَدُونَ  
أَجَلٌ لَّكُمْ لَبِئْسَ الصَّيَامُ الَّذِي تَتَّبِعُونَ  
هُنَّ لِبَاسٌ لَّكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ هُنَّ ۚ عَلِمَ اللَّهُ  
أَنَّكُمْ تَخْتُلُونُ ۖ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَمَّا عَمِلْتُمْ ۖ فَالَّذِينَ بَشَّرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ  
اللَّهُ لَكُمْ ۖ وَكَلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ  
الْمَخِيطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْمَخِيطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتَمُّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّيْلِ ۚ وَلَا تَبْشَرُوهُنَّ  
وَأَنْتُمْ غَائِقُونَ ۚ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي جُذِرَ اللَّهُ

قرآن اور جنت اہل  
صفہ حضرت علی صلی اللہ علیہ وسلم  
ہے بلکہ اس پر ایک قہر حضرت کا علی خود جو قہر اہل  
لہذا میں جلسہ مولود النبی صلعم  
میں اس جلسہ کی روداد جو پیل میں ہے اس میں حضرت علی  
کی حضور کی نقیب و دادات رہا ہیں یا فضل و اسم حضرت محمد  
مارسہ و کیمیا کی کی برداشت تقریر ان حضرت علی کے خلق عظیم  
جو خود انارک سے

تفصیل مضامین : دنیا کے مشہور  
شہداء اور شہداء کے شہادت نامہ  
تیسری کتاب : دنیا پر شہادت کا فریضہ

مشتہر میڈیجر مسٹر ایف سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)





KIWAJA NAZIR AHMAD





بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

# انشاء عکس اسلام

باب نمبر ۱۹۲۵

(جلد ۱۱)

نمبر (۸)

## شذرات

اس ماہ کے رسالہ کو جناب خواجہ نذیر احمد صاحب بیڑٹراپٹ لاہور انجیر سابقہ قائم مقام امام شاہجہان مسجد دوکنگ (انگلستان) کی تصویر و لپڈیر سے زینت دیجاتی ہیں۔ جناب خواجہ صاحب وضو و محتاج تعارف تہیں۔ قارئین کرام ان کے نام نامی سے واقف ہیں۔

آپ نے حضرت خواجہ کمال الدین صاحب امام مسجد دوکنگ کی عدم موجودگی میں اٹھارہ ماہ امت مسجد کے گراں فرائض کو نہایت متانت و سنجیدگی سمیت دجا فتنائی سے انجام دیا۔ اور اس قلیل عرصہ میں آپ کو وہ متم بالشان کامیابی میدان تبلیغ میں نصیب ہوئی۔ جو تاریخ مشن دوکنگ میں قابل یادگار رہیگی۔

خواجہ صاحب موصوف ابھی نوجوان ہیں۔ ۲۴ دسمبر ۱۹۶۷ء کو آپ پیدا ہوئے لاہور کے سنٹرل ماڈل سکول اور نورمن کرسچن کالج میں آپ نے تعلیم پائی۔ اور اگست ۱۹۶۷ء کو انگلستان تشریف لے گئے۔ ایک عرصہ تک آپ نے یونیورسٹی آف لندن میں سول انجینئرنگ کی تعلیم حاصل کی۔ اور لندن کے سٹی اینڈ گلڈز اسٹیٹیوٹ میں الیکٹرک انجینئرنگ کا کام سیکھا۔ مینچسٹر وائٹہیلڈ کے متعلق (Hanswater Aqueduct) کی نگرانی کے لئے

کو رخصت کی طرف سے آپ ۱۹۱۸ء میں سٹنڈ انجز کے مقرر ہوئے۔ ۱۹۲۳ء میں آپ ٹیبل ٹیبل کی نامی گرامی ہوئی کے ممبر مقرر ہوئے۔ ۱۹۲۵ء میں الیہ ٹریس میں پیرسٹی کی سند حاصل کی۔

بہر حال ہم لوگ جن کا مسلم مشن و وکنگ سے تعلق ہے۔ انکو انکی مذہبی زندگی سے سروکار ہے۔ اور اس مذہبی زندگی کی مختصر سی روئداد۔ اس کے تجربات اور کارہائے نمایاں یہ سب اسیے امور ہیں۔ جو امید ہے۔ کہ قارئین عظام کی گہری دلچسپی کا موجب ہونگے۔ چونکہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو ایک نچلا و متلاشی دل عطا فرمایا ہے۔ اچسپیں فہم و فراست کا بھی وافر حصہ تھا۔ اسلئے خواجہ نذیر احمد صاحب نے اپنے ہوش سنبھالنے پر روحانی امور میں غور و فکر کرنا شروع کیا۔ پیشتر اسکے کہ آپ آستانہ صداقت یعنی اسلام تک پہنچیں۔ آپ کو اس مردِ حانی جگ و دو میں بہت سے ہولناک انقلاباتِ روح کا سامنا کرنا پڑا جو تخیل کی بلند پروازی، شک و شبہات سرگرمی، دگرگوشتی اور بعض اوقات حسرت و یاس پر مشتمل تھے۔

دو برس سے زیادہ پروفیسر پتی سمبٹل لال کی زیر ہدایت آپ نے عیسائی عقاید کا مطالعہ کیا۔ جب ان عقاید کو آپ کا اطمینان قلب نہ ہوا۔ تو پھر آپ نے اپنی گرامی توجہ ہندومت کی طرف مبذول فرمائی۔ اور ایک مس نیڈت دیوانچند صاحب کی قیادت میں ہدایت کے ماتحت اس مذہب کی تحقیق و تدقیق میں صرف کیا۔ تاکہ اس پچیدہ مذہب کو کماحقہ سمجھ سکیں۔ پھر پتا آپ پر تشنگ کا زمانہ آیا۔ جولا زمانہ ہر ایسے شخص پر آتا ہے جو بے لوثی کے نام نہاد سہرا و مہض لگتی تھی کو سلجھانے کیلئے صدق دل سے محو تخیل ہو جائے۔ یہ عہد تشنگ، ۱۹۱۹ء کے اخیر تک آیا۔ اس کے بعد آپ اپنے والد بزرگوار کے ایک انجمنی لیکن پستی باریتیالی میں مل جئے۔ جس کے سامنے خالصتہ دہریہ تھے۔ اور کہ جس کیچر کے سننے کو آپ کے تمام شبہات رفع ہوئے۔ اور آپ دین متین کے پکے متفقہ والد و شہید بن گئے۔

۱۹۲۲ء میں دین اسلام کو دیوانچند صاحب نے دو کھنڈ کے علم میں شامل ہوئے ۱۹۲۳ء میں آپ مشن کے سکریٹری ہو گئے۔ اور ستمبر ۱۹۲۳ء میں امامت مسجد و وکنگ کا بارگراں عین عفتوان جوائی ہوئے۔ آپس سال کی عمر میں آپ کے کندھوں پر طوعا و کرہا پڑ گیا۔

آپ کا عہد امامت تاریخ مشرق و گنگ میں ابد الابد تک خصوصیت سے قابل یادگار رہے گا۔ کیونکہ آپ کے عہد امامت میں انگلستان کا ایک عظیم الشان رئیس سر آرچی بولڈ، سٹلٹن طلحہ بمبوش اسلام ہوا۔ اس قابل ذکر واقعہ کے اخلاقی اثر کا مشکل سے اندازہ ہو سکتی ہے لیکن نوجوان امام کی آئینہ کی تمام عمر میں ان مسرت انگیز گھڑبوں کی یاد ہمیشہ ہی تازہ رہی۔ کیونکہ ان کے عہد امامت میں محض فصاحت اور ان کی تبلیغی جدوجہد سے ان کا ایک مخلص اور پیارا دوست اور عزیز بھر کا رفیق اسلام سے بہرہ اندوز ہوا۔ اس مہم بالشان بزرگ کے علاوہ ستر اور سعید رومیوں جو یورپین اخوان و خواتین پر مشتمل ہیں۔ خواجہ صاحب موصوف کے زمانہ امامت میں اسلام سے بہرہ ور ہوئیں۔ الولد سرالہ ایبہ۔ بچہ باپ کا آئینہ ہوتا ہے۔ عربی کی یہ پرانی ضرب المثل سمجھو یہ نہایت غزروں کی۔ کیونکہ خواجہ نذیر احمد صاحب میں علم و فضل بہرہ و تقویٰ کی بہت سی خوبیاں پائی جاتی ہیں۔ جوان کے عابد و متقی باپ الحاج حضرت خواجہ کمال الدین صاحب کی ذات ستودہ کے ساتھ مختص ہیں۔ باوجودیکہ خواجہ نذیر احمد صاحب عزت نشین۔ شریکین المیزاج اور کم کو تقویٰ لیکن امامت کی اس گراں ذمہ داری کا جو آغاز شباب میں ہی ان کے کندھوں پر پڑی، اس کا ہر وقت انکو پورا پورا احساس رہتا تھا۔ اس اہم ذمہ داری کا احساس اس قدر شدت کے ساتھ عیاں ہوتا تھا کہ جب آپ اپنے ایک دیرینہ ہم جماعت لندن یورسٹی کے گریجویٹ مسٹر براہیم ہائیس کو اسلام میں داخل کر رہے تھے۔ تو آپ ظاہراً کامیاب رہے تھے۔ لرزے کے اس فعل کو کمزوری و تفسیر کریں یا احساس ذمہ داری پر بحال ہو کر کمزوری بھی تسلیم کیا جاوے تو آپ کے پلہ ارادہ نے اس کمزوری پر مسلط ہوتا شروع کر دیا اور نہایت ہی قلیل عرصہ میں آپ کی منفی استعدادیں آپ کی برقی و پرورد و حیرت انگیز صیغہ تقریر و غمیں ظہور پذیر ہونے لگیں۔ اور وہ جنکو ان تقریروں کے سننے کا فخر حاصل ہوا اسے لازماً ان کے دل سے ان تقریروں کے تاثرات ابھی تک محو نہ ہوئے ہونگے +

ہمارے دلی دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہمارے نوجوان خواجہ کو اپنے والد بزرگوار کے نقش قدم پر چلنے کی توفیق دے اور جی تمام عمر اسی کام میں جہیں ان کے والد صاحب منہمک ہیں صرف کردیں +

ایں دعا از منج و از جملہ جہاں آئیں باد

آمین! آمین! آمین!!!

# اَنْ اَعْبُدُنِيْ هٰذَا صِرَاطُ الْمُسْتَقِيْمِ

(میری اطاعت کرو یہی سیدھی راہ ہے)

(از قلم حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام)

دو لفظوں میں خلاصہ مذہب { اَنْ اَعْبُدُنِيْ } (میری اطاعت کرو۔ میرے حکم کی پیروی کرو) دیکھتے کو دو لفظ، میں لیکن کل کے کل مذہب کا خلاصہ ان میں آ گیا ہے۔ صراط مستقیم جس کے حصول کی دعا ہم روز نمازوں میں مانگتے ہیں۔ اسکی تشریف کتاب اللہ نے ان الفاظ میں کر دی۔ اسلام کی تشریف بھی یہی ہے۔ ہم اپنے معاملات کے روبرو ہونے کے لئے اور ان میں کامیاب ہونے کے لئے کسی بہتر راہ کی تلاش میں آٹھوں پر گئے رہتے ہیں ہمیں خدا کی کتاب نے اس مشکل سے بھی آزاد کر دیا۔ ہر امر میں ہمیں کتاب اللہ کی طرف رجوع کرنے کا حکم دیا۔ اگر کسی پیش آمدہ مہم کے لئے ہمارا اہم کسی رہنمائی کو اس کتاب میں پالے۔ تو ہمیں اس پر چلنا چاہئے۔ والا ہمیں سوج بچار کے بعد کام کو شروع کر دینا چاہئے۔ اور اس مہم کے طے کرنے میں جو امر بھی اختیار کریں۔ اس میں کتاب اللہ کے خلاف جانا چاہئے۔ ان دو طریقوں سے ہم یقیناً کامیابی کو پالیں گے۔ یعنی یا تو کتاب اللہ کی کسی ہدایت کے ماتحت چلیں یا اگر ہدایت نہ ملے تو کوئی امر خلاف کتاب اللہ نہ کریں۔ کل مذاہب دیگرہ بھی اس فقرہ حقہ { اَنْ اَعْبُدُنِيْ هٰذَا صِرَاطُ الْمُسْتَقِيْمِ } کی تلقین و تبلیغ کے لئے آئے +

کائنات کا مذہب { انسان کے سوا کل کی کل کائنات بھی تو اس ارشاد کی تعمیل کر رہی ہے۔ اس اطاعت و تعمیل سے ان کی خلقت۔ ان کی مصروفیت ان کا قیام اور ان کی بلوغیت وابستہ ہے۔ ہر ایک امر کے لئے صانع

کائنات کے قوانین مقرر ہیں۔ وہ لاتبدیل ہیں۔ ان کی اطاعت ذرہ ذرہ کائنات کر رہا ہے۔ یہی ان کا مذہب ہے۔ پھر انسان اس مذہب سے کیسے آزاد ہو سکتا ہے۔ انسان کے اندر کی وہ تمام چیزیں جن کی ترقی و نشو و نما کا اسے علم نہیں۔ وہ بھی تو اس حکم کی پابندی کر رہی ہیں۔

**توت اختیاری ہمارے** { اگر تو ہمیں قوت اختیار نہ دیگی  
ناکامی کا سبب ہے } ہوتی تو مصائب نہ تھا۔ غیر انسانی

مخلوق کی طرح ہم میں سو بہت کم ناکامی کا منہ دیکھتے۔ درختوں کو حیوانوں کو بادلوں کو۔ نجم کو معدنیات کو۔ المعرض جسے چاہو دیکھو۔ وہ سب کے سب اپنے مقصد زندگی میں ناکام ہیں۔ انہیں کی و د یعت مشد طافیتیں برابر بلوغت کو پالیتی ہیں۔ ایک حضرت انسان ہی ہے۔ کہ انہیں کا ایک فیصد ہی انسان بھی کامیاب نظر نہیں آتا۔ بالمقابل غیر انسانی مخلوق میں شاید ہزاروں میں ایک ناکام ہوتا ہوگا۔ اس تضاد کا راز یہ ہے۔ کہ باقی کل کی کل کائنات کو قوت اختیاری نہیں دی گئی۔ وہ مقررہ قوانین سے انحراف کرنے کی استعداد ہی اپنے اندر نہیں رکھتے۔ وہ ہمیشہ آمدہ حالت پر غور کرنے یا غور کے بعد فزون ہونیکے لئے بنائے ہی نہیں گئے۔ وہ لاتبدیل سنن یا قوانین الہیہ پر

بلاچن و چرا چلتے کیلئے پیدا ہوئے ہیں۔ ان کی فطرت و جبلت میں اطاعت ہے۔ بالمقابل انسان کو قوت اختیاری دی گئی۔ یہی اسکی ناکامی کا موجب بھی ہوئی ہے۔

**ہمیں قوت اختیاری کیوں ملی** { انسان کی فطرت میں بھی اطاعت تو ہے۔ وما خلقت الجن والانس الا ليعبدن میں بھی یہی ارشاد ہے۔ انسان بھی اطاعت کیلئے ہی پیدا ہوا ہے۔ اطاعت الہیہ کو ہی وہ پہنچنے کمال کو پہنچ سکتا ہے۔ لیکن اسے ارض اللہ کی خلافت بھی دی گئی ہے۔ اس نے کائنات اور مافیہا پر حکومت کرنی ہے۔ تمام مخلوق کو مسخر کرنے کی استعداد بھی اس میں ہے۔ یہ ساری باتیں

بالقوی شکل میں اس کے اندر موجود ہیں۔ یہ قوتیں بالفعل تو ہی ہو سکتی ہیں جس سے قوت اختیاری بھی عطا کی جاوے۔ حاکم صاحب اختیار ہوتا ہے۔ انسان کی خلافت علی الارض بمعنی ہو جاتی۔ اگر وہ صاحب اختیار نہ ہوتا۔ اگر وہ اقتضاءِ رائے کو نہ برت سکے۔ یا اگر وہ اپنے ارادہ کو پورا نہ کر سکے۔ تو پھر اس کا حاکم کائنات ہونا ہی معنی ہے۔ آج انسان اپنی علمی۔ مادی۔ اخلاقی اور روحانی ترقیات میں کہاں کہاں پہنچ گیا ہے۔ اگرچہ یہ ترقی حاصل فرادہ تک ہی محدود ہے۔ اور انسانوں کی کثیر تعداد اسے حاصل نہ کر سکی لیکن جو کچھ بھی حاصل ہوا اسی اقتضاءِ رائے کے طفیل ہوا۔ جس نے جو پایا اس کے صحیح استعمال سے پایا۔ اور جس نے جو گنوا یا۔ اسی کو بڑے طور پر استعمال کرنے سے

گنوا یا +  
**اقتضاءِ رائے کی صحت کے لئے ہدایت کی ضرورت**  
 ان حالات میں ضروری تھا کہ انسان کو اس بے بہا خزانہ کے صحیح استعمال کا رستہ بھی بتلا دیا جائے۔ اس کو صراطِ مستقیم پر قائم ہونے کا علم دیدیا جائے۔ تاکہ وہ ہر قسم کی ٹھوکرا و خذلان سے محفوظ رہ سکے۔ قرآن نے اس بات کو ایک جملہ میں ختم کر دیا۔ فرمایا۔  
 ان اعبدونی هذا صراط المستقیم۔ تم میری (خدا تعالیٰ کی) اطاعت کرو تم ان راہوں پر چلو جو میں تمہارے لئے تجویز کروں۔ پس یہی مذہب ہے الہام ربی اسی غرض کیلئے آیا۔ اقتضاءِ رائے کو ان طریقوں پر استعمال کرو۔ تو کامیاب ہو جاؤ گے۔ اس ہدایت کا آتما ضروری تھا۔ کل مخلوقات کو ان کے مناسب حال ہدایت دی گئی۔ چونکہ انہیں قوت اختیاری نہ تھی۔ اس لئے منزل مقصود پر پہنچنے کیلئے ان کے لئے راہ تجویز کر دیئے گئے پھر ان کی فطرت میں اُن مقررہ راہوں پر چلنے کی عادت ڈال دی گئی جس عادت کو وہ قوت اختیاری کے نہ ہونے کے باعث چھوڑ ہی نہیں سکتے۔ جیسے کہ قرآن کریم نے فرمایا۔ ربنا الذی اعطى کل شیء خلقاً ثم ھدی۔ ہمارے رب نے ہر ایک شے کو اپنی شکل متناسب مقدار۔

اس کا کمال عطا کر دیا۔ یعنی یہ سب باتیں اشیاء کی طبیعت میں رکھ دیں۔ پھر ان کو اس راہ پر چلایا۔ کہ جس کی اتباع میں وہ اپنے کمال اور بلوغت کو حاصل کر لیں۔ تمام مخلوق کے متقابل۔ جہاں انسان کو تمام دوسری مخلوق کی چیزیں عطا فرمائیں۔ مستزاد برآں اسے قوت ارادی بھی دیدی جس طرح ہر ایک قوت کی رہنمائی کے لئے ہدایتیں دیں۔ وہاں قوت اختیار سی کی ہوتی بھی ضروری تھی۔ اسے فرمادیا۔ ان اعبدنی

سورہ الشمس کی ان حقائق کو سورہ الشمس نے نہایت خوبصورتی سے بیان کیا۔ الشمس والضحیٰ والقدر اذا تلہا۔ والہار اذا جلہا۔ والتیل اذا یخثہا۔ والسماء وما بنہا۔ والارض وما طحہا۔ والنفس وما سواہا۔ فالہدیا فجورہا وتقویٰ۔ قدا فلاح من زکہا۔ وقد خاب من دہا۔ سورج اور اسکی روشنی گواہ ہیں۔ اور چاند جب وہ اس سے روشنی لیتا ہے اور دن جب وہ اسے روشن کرتا ہے۔ اور رات جب وہ اسے ڈھانک لیتی ہے اور آسمان اور اس کا بنانا۔ اور زمین اور اس کا پکھانا اور نفس اور اسکی تکمیل۔ پھر لہام سے اسے اسکی بدکاری اور اس کے تقویٰ کے رستے بتا دیئے۔ وہ کامیاب ہے جو اسے (خیرات سے) بڑھاتا ہے۔ اور وہ ناکام رہے جو اسے بڑھاتا ہے۔

سورج چاند۔ دن رات۔ آسمان زمین۔ الغرض ہر ایک چیز جو زمین آسمان میں کچھ اپنا اپنا کام کرتی ہے۔ اور نہایت ہی خوش اسلوبی سے اپنے مفوضہ فرائض کو ادا کر رہی ہے۔ ہر ایک کی قوتیں نہایت خوبصورتی اور پوری قابلیت کے ساتھ ظہور پذیر ہوتی رہتی ہیں۔ اور اسے کمال کو ظاہر کرتی ہیں۔ لیکن یہ سب کی محبت و ملوثات اگر اپنے کمال کو پہنچ رہی ہیں تو اس کا ایک ہی طریق ہے۔ وہ سب کی سب اشیاء کو زمین فطریہ کی کامل اطاعت کرتی ہیں۔ وہ ان اعبدنی کے حکم پر کامل اقتیاد کے ساتھ قائم ہیں۔ ان میں کو ایک بھی ایسی چیز نہیں۔ جو تجزیہ دادہ راہ سے ادھر ادھر ہو سکے

کائنات کی خوبصورتی۔ کائنات کا افادہ۔ کائنات کی کاملیت سے کہے انکار ہو سکتا ہے، لیکن ان سب کا ارتطاعت ہے۔ انسان بھی کائنات کا خلاصہ ہے۔ ان تمام مظاہر قدرت مبینہ بالا کے خواص اسمیں موجود ہیں۔ لیکن اس کے نفس میں یہ جو اعلیٰ سے اعلیٰ جوہر رکھے گئے ہے۔ ان کی تکمیل اور ان کا نشوونما۔ بھی اسی طرح مقررہ قوانین کی اطاعت میں ہی ہو سکتا ہے۔ وہ سورج چاند رات دن وغیرہ سب کچھ ہو سکتا ہے۔ اگر ان کی طرح اطاعت قوانین الہیہ کر لے لیکن اس کے نفس کے اندر قوت اختیاری ہو۔ اس کا لازمی نتیجہ یہ ہو کہ وہ چاہے تو اطاعت کرے۔ اور چاہے نہ کرے۔ اس لئے اس قوت کا صحیح استعمال بھی کسی قانون کا محتاج ہے۔ انسان اس بات کی اختیار رکھتا ہے۔ کہ اسے اس کے نقص اور اس کی خوبیاں بتلا دی جائیں۔ اس لئے جہاں یہ ذکر کیا و نفس و ما سوا لہا۔ یعنی نفس انسان جب تنہا ہو پاکر تکمیل کو حاصل کر لیتا ہے۔ تو کائنات کی کل اشیاء کے جوہر اسمیں آجاتے ہیں۔ وہاں یہ بھی فرمایا۔ کہ اس کے نفس کے اندر جو قوت ارادی ہو (خالصہا فجوہرہا و تقویٰ لہا) اس کی اصلاح کیلئے اُسے بتلادیا ہے کہ اس کا نفس کس طرح غلط راہ کی طرف جاسکتا ہے۔ اور کس طرح اسمیں صحیح راہ کی طرف جانے کی اہلیت ہے۔ اور وہ راہ کیا ہے۔ پس اگر وہ اسی ہدایت تلے اپنے نفس کی اصلاح کرے گا۔ تو وہ تکمیل نفس کر لیگا۔ اور اگر اس نے ہدایت کی پرواہ نہ کی تو پھر اس کے کل کے کل قویٰ دب جائیگے اور وہ ناکامیابی کو دیکھیں گا (قلنا قلہ من ذلکھا و قد خاب من دلتھا۔ ان حقائق سے کہے انکار ہو سکتا ہے۔ یہ ہمارے روز کا مشاہدہ ہے۔ ہم سے اگر کوئی مذہب کی لم پوچھے تو ہم بھی کہیں گے۔ کہ قوت اختیاری کے صحیح استعمال کے لئے مذہب ہدایت لاتا ہے۔ اور جس مذہب کی تعلیم میں نفس انسانی کے کل توازن کی اصلاح کے سامان نہیں۔ وہ مذہب قابلِ توجہ نہیں اغراض کے پورا کرنے کے لئے قرآن ہی ایک کتاب الہیہ ہے۔ جو ہر طرح مکمل ہے۔



باقی کتابیں ان باتوں نے بحیثیت مجموعی خالی نظر آتی ہیں +  
**ایک جنٹلمین سے ضرورت** شمد جاتے ہوئے ایک جنٹلمین بروک کے  
 مذہب پر گفتگو اسٹیشن پر کھانا کھانے کے کمرہ میں مجھے  
 ملے۔ اپنے خاصے تعلیم یافتہ تھے۔ لیکن مذہب کی ضرورت کے قائل نہ تھے۔  
 اگرچہ دوکنگ کی تحریک انہیں دلچسپی بھی معلوم ہوتی تھی۔ کھانے کی میز پر  
 بیٹھے ہوئے طباً دوکنگ مشن پر گفتگو چل پڑی۔ وہ مجھ سے یہ کمرہ حیران ہوئے  
 کہ مغرب اب پھر دہریت اور مادیت سے بیزار ہو رہا ہے۔ اور پھر مذہب کی طرف  
 آرہا ہے۔ آخر وہ نہ رہ سکے۔ اور فرامانے لگے۔ کہ مذہب کی عدم ضرورت  
 آہستہ آہستہ دنیا پر روشن ہو رہی ہے۔ ایک دن مذہب کا قائم مقام آخر زینت  
 ہوگا۔ ایک تو ہم کھانے پر بیٹھے ہوئے تھے۔ اور وہ بھی ایک درمیانی اسٹیشن  
 کے ہوٹل میں اس وقت بالاسٹیوٹاب گفتگو کا تو موقع نہ تھا۔ میں نے جواب  
 مختصر ایہ کہا۔ کہ نہیں سوسائٹی کو صحیح طریق پر چلانے کیلئے دنیا کو آخر مذہب ہی  
 پر ہی آنا پڑیگا +

**جنٹلمین**۔ سوسائٹی چلانے کے قواعد تو اب بھی ہر جگہ موجود ہیں۔ جن کا  
 نام اخلاق ہے۔ لیکن ان پر مذہب تو ہمیں نہیں چلا رہا۔ بلکہ سوسائٹی  
 کا خوف۔ بیک راے کا خطرہ +

میں۔ آپ نے یہ کہہ کر تو مذہب کی ضرورت کو تسلیم کر لیا۔ یہ تو بدیہہ ہے کہ اخلاق صحیح  
 کے سوا سوسائٹی چل نہیں سکتی۔ بالفرض میرے اغراض مجھے کسی  
 ایسے فعل پر مجبور کرتے ہیں۔ جس کی اجازت سوسائٹی نہیں دیتی  
 منافعت نہ طور پر اس وقت تک اس فعل سے اجتناب کرونگا  
 جب تک میری حرکات سوسائٹی کے علم میں ہوں۔ لیکن جوں ہی مجھے  
 موقع ملا اور میں سوسائٹی کی نگاہ کو خیر کر دھل کر سکا تو میں کر گذرنگا  
**جنٹلمین**۔ یہ تو ہوتا ہی ہے +

میں۔ تو پھر جن کا نام آپ نے احلاق رکھا۔ اسکی تہ میں منافقت ہے۔  
**جسٹلیمن**۔ یہ صحیح ہے۔ اور منافقت اگر دنیا میں نہیں ہو رہی تو اور کیا اسوقت  
 ہو رہا ہے۔ ہر طرف یہی رنگ ہے۔ مذہب کا خوف کسے ہے۔  
 میں۔ یہ امر بحث طلب نہیں کہ کیا ہو رہا ہے۔ اور کیا نہیں ہو رہا۔ اس  
 نظریہ کے ماتحت سماں نے اب یہ صورت اختیار کر لی ہے۔ کہ کیا یہ  
 منافقتانہ اخلاق سوسائٹی کے متمدن اور مذہب ہونے کیلئے کام  
 دے سکتے ہیں۔ بالفرض سوسائٹی نے چند قوانین بنائے۔ وہ  
 سوسائٹی کے منشر ہونے کے لئے از حد مفید تھے۔ دیکھنا یہ ہے  
 کہ کیا سوسائٹی کا خوف کسی کو ان پر چلا سکتا ہے۔ یا خدا کا؟ سوسائٹی  
 کی نگاہ سے تو انسان بیچ سکتا ہے۔ اور حسب ضرورت منافقتانہ  
 رنگ اختیار کر سکتا ہے۔ لیکن جب موقع دیکھا اور اگر سوشل قوانین  
 کے توڑنے سے کام چلتا نظر آیا۔ تو وہ ان قوانین کو دوسروں کی نگاہ  
 سے بیچ کر توڑ دیگا۔ لیکن اگر کسی کو خدا پر یقین کامل ہو تو بھروسہ  
 نیکی کو نیکی کی خاطر کریگا۔ منافقت تو انسان کے سامنے ہو سکتی ہے کسی  
 حاضر و ناظر ہستی کے سامنے نہیں ہو سکتی۔ ایسا ہی ایمان بالآخرت کی بھی  
 یہی غرض ہے۔ ہم بد اعمالی کی سزا سے یہاں تو بیچ سکتے ہیں لیکن اگر  
 کوئی آخرت ہے۔ اور وہاں جزا و سزا کا سوال ہونا ہے تو ہمارا ایمان  
 ہم سے اخلاق کی عروت بزم احلاق کرا لیگا۔ بس یہی مذہب کی ضرورت ہے،  
 چنانچہ قرآن نے ایمان کا خلاصہ ایمان باللہ و ایمان بالآخرہ رکھا ہے۔  
**جسٹلیمن**۔ خواجہ صاحب میں آپ سے اتفاق نہیں کر سکتا۔ کہ سوسائٹی کے  
 چلنے کیلئے ایسی ایمان کی ضرورت ہے دنیا چل رہی ہے۔ اور جیسی۔  
 میں۔ ہمیں مضائقہ نہیں۔ آخر خدا تعالیٰ نے انسان کو سوچنے کی طاقت بخشی ہے  
 جو اختلاف کرنا جانتا نہیں۔ وہ انسان نہیں۔ اگر آپ اتفاق نہیں کرتے

تو مضائقہ نہیں۔ لیکن اصل بات یہی ہے۔ سوسائٹی صحیح طریق پر اس وقت چلیگی۔ جب نیکی بنرض نیکی ہو اور بدی سے بوجہ بدی اجتناب ہو۔ والا عامہ کا کا خوف تو اخلاق پر قائم نہیں رکھ سکتا۔ منافقانہ اخلاق تو سوسائٹی کو تباہ کرتے ہیں ۛ

اس پر جٹلیمین صاحب تو پھلے گئے۔ لیکن میں ان کی صاف گوئی سے خوش بھی ہوا۔ اور میں نے اپنے رفیق سفر سے کہا۔ کہ آخر انہوں نے یہ تو تسلیم کر لیا۔ کہ مذہب پر ایمان نہ رکھنے سے انسان منافق ہو جاتا ہے۔ یہ کوئی اخلاق ہونی جس کا جزو اعظم منافقت ہو گئی۔ اس پر میرے رفیق نے کیسی اچھی بات کہی۔ کہ اگر جٹلیمین مذکور کے معیار اخلاق کو ہی بلیا جاوے یعنی ان باتوں کو اخلاق کہا جائے۔ جن کو سوسائٹی نے پسند کیا تو کیا ممکن نہیں کہ سوسائٹی ایک قبیح فعل کا نام اخلاق رکھ دے۔ اور ایک فعل حسن کو برا سمجھے۔ پھر حقیقی اخلاق کہاں گئے۔ دنیا کے بعض حصص میں بعض باتیں بطور آداب سوسائٹی سمجھی گئی ہیں۔ اور مروج ہیں۔ حالانکہ وہ مخرب اخلاق ہیں ۛ

لاندہ مذہب متقدم قوموں کے اخلاق کہ جہاں مذہب نہیں ہوا اخلاق انہیں امور کا نام ہوگا۔ جنہیں وقت کی سوسائٹی اجازت دیدے۔ رومی سلطنت کے آخری ایام نے سیاہ کاری کی جس انتہا کو دیکھا وہ اسی امر کی ایک عمر تشریح ہے۔ یہی حال یونانی مصری ایرانی ہندی سوسائٹی کا حضرت ختمیت آب کی ہشت کے وقت تھا۔ جو باتیں آج نفرت سے دیکھی جاتی ہیں۔ اور جنہیں ہر ایک قوم آج فواحش میں داخل کرتی ہے ۛ باتیں کھلے بندوں روم۔ یونان۔ مصر۔ ہندوستان اور ایران میں اب بھی تھیں۔ بلکہ بعض جگہ تو یہ باتیں مذہبی تقدس کو اپنے اندر لئے ہوئے تھیں آج تو ان فواحش کو ایک مذہب سے آزاد انسان ایسے طریقوں پر کرتا ہے

کہ سوسائٹی کو ان کا علم نہ ہو۔ لیکن جب سوسائٹی ہی ان فواحش کی اجازت دے دے  
جیسے کہ روم وغیرہ میں ایک وقت تھا تو پھر ان کا سد باب کیا ہو سکتا ہے۔  
اس کا سد باب اگر کسی چیز نے کیا تو مذہب نے ہی کیا۔ ایمان بالشد  
اور ایمان بالآخرہ نے کیا۔ ۴

خواجہ کمال الدین

از شملہ ۵ جون ۱۹۲۵ء

# النبی

نبی البشر

نبی نوع کے قابل اتباع ہادی

توریت نے ایک عظیم الشان نبی کے ظہور کی پیشگوئی کی۔ اُسے ”النبی“  
کے لقب سے مُلقب کر کے جماعت انبیاء میں سے اُسے مخصوص کر دیا۔ اس  
پیشگوئی کے بعد بنی اسرائیل میں بہت سے انبیاء مبعوث ہوئے۔ لیکن  
ان میں کوئی نے بھی ”النبی“ ہونے کا دعویٰ نہ کیا۔ بلکہ ان میں سے ہر ایک  
اس ذات پاک کا منتظر رہا۔ سلیمان۔ داؤد۔ سب کے سب اس کی تشریف  
میں گھٹ گاتے رہے۔ یحییٰ (یوحنا) علیہ السلام سے یہودیوں نے  
دریافت کیا کہ کیا وہ ”النبی“ یا ”المسیح“ ہیں۔ انہوں نے فرمایا۔ کہ نہ وہ  
”النبی“ ہیں۔ نہ وہ ”المسیح“ ہیں۔ اس سے یہ تو ظاہر ہوتا ہے۔ کہ  
کہ اس وقت بھی کسی نبی کا انتظار تھا۔ خود مسیحؑ نے اس پر شہادت  
دی۔ اسی کے ضمن میں ”المسیح“ ہونے کا دعویٰ کیا۔ لیکن ”النبی“ ہونے  
کا دعویٰ نہ کیا۔ ہاں کلیسیہ نے ”النبی“ اور ”المسیح“ دونوں کا مصداق  
ابن مریمؑ کو ٹھہرایا۔ مگر بعد میں انہیں خدا بنا کر ”النبی“ کہلانے کیلئے کسی اور

کیلئے جگہ خالی کر دی۔ دوسری طرف مقلب القلوب نے دنیا کی دل زبان کو پھیر کر اس خطاب کو آنحضرتؐ پر مستحق کر دیا۔ آج دنیا میں اگر لفظ ”دی پر افٹ“ جس کے معنی النبی ہیں۔ کسی تحریر یا تقریر میں استعمال کر دیا جاوے۔ تو اس سے مراد آنحضرت صلم لئے جاتے ہیں۔ گویا آج دنیا میں لفظ ”النبی“ آپؐ کی ذات کے لئے مخصوص ہو گیا ہے۔ چنانچہ جب کوئی جہودی یا عیسائی یا دہریہ بھی منبر میں آنحضرتؐ کی طرف کوئی تبلیغ کرنا چاہے خواہ وہ آپؐ کا نام نہ لے۔ صرف ”دی پر افٹ“ (النبی) کہہ دے سامعین یا قارئین اس سے مراد آپؐ کی ذات ہی لیں گے۔

بہر حال ہمیں اس تحریر میں کسی کتابی حوالہ یا مورخانہ بحث کے ذریعہ یہ ثابت کرنا منظور نہیں۔ کہ ”النبی“ ہونے کے مستحق ختمیت مآب ہیں۔ یا کوئی اور ہستی بھی ہمیں دیگر خصائص اور واقعات کے ذریعہ یہاں یہ دکھلانا منظور ہے۔ کہ آنحضرت صلم کی ذات پاک ہی آج ”النبی“ کہلانے کی مستحق ہے۔ بلکہ اگر فرائض نبوت کو لیا جاوے۔ تو کوئی اور نبی تو ہادی مخلوق بھی نظر نہیں آتا۔ اگر انبیاء علیہم السلام اس لئے آتے ہیں۔ کہ اپنے نمونہ سے اپنی تبلیغ سے اپنے افعال و اقوال و انسانوں کا تزکیہ نفس کریں۔ انہیں غلط کاریوں سے نکال کر صراط مستقیم پر کھڑا کریں۔ انہیں ہمت۔ استقلال۔ انتقامت اور دیگر اخلاق فاضلہ پیدا کر کے انکے اندر کے حقیقی جوہر انسانیت کو روشن کر دیں تو پھر ان اغراض کو پورا کرنے والا انبیاء کی فہرست میں صرف ختمیت مآب کی ہی ذات پاک نظر آتی ہے۔ نبی اپنی ذات کو نمونہ نہیں آتے۔ وہ تو انسان کو ارذل حالت سے نکال کر ارفع حالت پر پہنچانے آتے ہیں۔ لیکن اگر وہ اس مقصد کے لئے ایسی راہ اختیار کریں۔ کہ جس پر عامۃ الناس قدمزن نہ ہو سکیں تو ان کی ہشت میوہ ڈھیر تہی۔ آنحضرت صلم سے پہلے جب قدر دنیا کے بادی گذرے

اول تو ان کے صحیح حالات زندگی ہی ہم تک نہیں پہنچے۔ اور جو پہنچے تو  
 استعجاب اور بوجھبیسوں کے رنگ میں رنگے ہوئے پہنچے۔ مثلاً جب  
 انہوں نے کوئی سبق سکھلایا یا کوئی تعلیم دی۔ اسے عموماً خوارق سے منوایا  
 جب انہیں کوئی احتیاج ہوئی۔ اس کا دفیہ کسی معجزہ سے ہی ہوا۔ ان  
 ہادیان دنیا کی زندگیوں کی صرف خوارق۔ معجزات۔ فوق العادات  
 کاموں کی داستان ہیں۔ ہم نہ معجزات کے منکر ہیں۔ نہ ان بزرگوں  
 کے خوارق کے انکار می۔ لیکن کیا ہم سب خوارق پر قادر ہیں۔ کیا ہم بھی  
 صداقت مذہب کی تعلیم و تلقین میں معجزے دکھلائیں۔ یا مشکلات  
 زندگی کو خوارق سے حل کریں۔ اور اگر ان پر قادر نہ ہوں تو بدست و پا  
 ہو بیٹھیں۔ ایک نبی کے سامنے مشکل کا پہاڑ آٹوٹتا ہے۔ وہ تو اگر  
 خدا تعالیٰ چاہے اس پر قادر ہے کہ اس مشکل کو کسی معجزہ سے ٹال دے۔  
 لیکن بعد میں اس کے پیرو اسی قسم کی مشکل کو کس طرح حل کریں گے۔  
 اس کی زندگی میں وہ مشکل تو اسلئے پیدا ہوئی۔ کہ اس کے متبعین  
 کے سامنے جب وہی بات پیدا ہو جاوے تو وہ بھی اس کے نقش قدم  
 پر چلکر اس مشکل سے مخلصی حاصل کریں۔ جناب موسیٰ بنی اسرائیل کو  
 لے کر مصر سے نکلتے ہیں۔ ان کا تعاقب فرعون کرتا ہے۔ وہاں ایک  
 معجزہ ہوتا ہے۔ فرعون غرق ہوتے ہیں۔ اسرائیلی نجات جاتے ہیں۔ بنی  
 آبنوالی تسلیں بھی ایسا ہی معجزہ کر کے دشمن سے نجات پاسکتی ہیں۔ یا  
 کسی اسرائیلی نے پائی۔ ہندوؤں کا ہادی راجندرماراج بھی اپنے دشمن  
 پر جس طرح غلبہ پاتا ہے۔ کیا وہ کسی ہندو راجہ یا جنرل کے لئے اپنے دشمن  
 کے مقابل قابل عمل نمونہ ٹھیر سکتا ہے۔ کرشن جی کے معاملات بھی ایسے  
 ہی ہیں بالمقابل آنحضرتؐ کے حالات پر غور کریں۔ بیشک عنیم آپؐ کے  
 ماتہ سے بھی اعجازی طریق پر تباہ ہوا۔ مارمیت ازرمیت ولکن اللہ مرئی

لیکن ہر جنگ میں آپ نے بڑی ہمت و جرات۔ شجاعت اور ایک فوجی جرنیل کے کل فنون حرب کو استعمال کیا۔ اور وہی کام کئے جو انسان کر سکتا ہے۔ جنگ کے وقت دشمن کے دو بہ و سب سے اول قدم آپ کا ہوتا تھا۔ بقول جناب علیؑ مسلمان سپاہیوں میں شجاع وہ سمجھا جاتا تھا۔ جو آنحضرتؐ کے دو من بدوش یا ان سے پھلی صفت میں ہوتا تھا یعنی آنحضرتؐ سب سے اول صفت میں ہوتے تھے۔ پھر مہینہ میسرہ کا انتظام پھر مقام جنگ کی صورت کو سمجھ کر مناسب مواقع پر لشکر کو کھڑا کرنا۔ جنگ اُحد میں ابھترار کا تین ہزار سے زیادہ کا مقابلہ تھا۔ آپؐ کا ایک ناکہ پر فوج کو کھڑا کرنا اور انکو حکایت کرنا تم وہاں سے کسی صورت میں نہ ہٹنا۔ لیکن اس جنگ میں جو فوج مسلمہ میں کھلبلی پڑ گئی تو اسکی وجہ صرف یہی تھی۔ کہ وہی دستہ جسے اُس ناکہ پر کھڑا رہنے کا حکم دیا گیا تھا۔ وہ اپنے مقام کو چھوڑ گیا۔ جنگ احزاب کے واقعات میں جو کچھ آنحضرتؐ صلعم نے کیا وہ ایک کہنہ مشق جرنیل کو بھی سبق دے سکتا ہے دس ہزار سے زیادہ غنیم آ رہا تھا۔ اور بالمقابل کوئی سا مان جنگ نہ تھا۔ آپؐ نے فیصلہ کیا کہ آپؐ گھر سے نہ نکلیں۔ اور دشمن کو محاصرہ پر رکھیں۔ اپنی حفاظت میں مدینہ کے ارد گرد خندق کھودنے کا ارادہ آپؐ نے کیا۔ خندق کے کھودنے میں برف برف برف حصہ لیا۔ کھدائی میں ایک پتھر آ گیا۔ سب کے سب اسے کھونٹنے سے عاجز آ گئے۔ اگر کوئی ہندوستانی ہوتا تو جھٹ کسی خارق عادت فعل سے اس پتھر کو ہٹا دیتا۔ وہ ہندو روں پر لیٹ کر پل کا کام بلیا کرتے ہیں۔ ان کی سب کی سب مہمات فوق العادت کوشموں سے بھری پڑی ہیں۔ خیر وہ تو کچھ کہانیاں ہیں۔ لیکن سب بات پر ہمیں تو ایمان ہی رکھنا ہو گا کہ اگر جناب موسیٰؑ ہوتے تو عصا کی ضرب سے ہی کام لیتے۔ مگر آنبیوالی سندوں کے پاس نہ تو عصا رہا نہ کوئی عصا کو فوق العادت طریق پر استعمال کرنے والا رہا اور عامہ زندگی انسان کو اعجاز سے خالی ہوتی ہے ختمیت تاب جس نے کٹھن حال ہاتھ

میں لی اور قوت بازو سے وہ کر دکھایا جو کسے اور سے نہ ہوسکا۔ اب یہ ایک امسۂ حسہ ہے۔ کہ ہمیں مشکل کے حل کرنے میں کسی ذاتی حیثیت کو دیکھنا نہ چاہئے ہمیں اپنے ہاتھ سے وہ کرنا ہے۔ جو دوسروں سے نہیں ہوسکتا۔ اگر آنحضرتؐ مٹھی بھر کنکریاں پھینک کر دشمن کو پسا کر سکتے تھے۔ تو اس پتھر کو بھی انگلی سے ہٹا سکتے تھے۔ لیکن یہ تو کوئی نمونہ نہیں یہ تو ہمارے لئے استقلال۔ استقامت۔ یا نئے الجملہ قواسم علیہ کو حرکت میں لانے کا سبق نہ ہوتا۔ اگر آپ کے رفقا کو بھوک پیاس کا مقابلہ ہے۔ تو من و سلوئے منگایا جاتا۔ انہیں صبر و استقامت کا سبق ملتا ہے۔ اگر آپ کی جماعت میں کچھ امیر اور کچھ غریب ہیں۔ تو انہیں مواخات کا وعظ دیا جاتا ہے۔ جس کے ماتحت ایک دولت مند بھائی ایک غریب بھائی کے ساتھ اپنا اثاثہ اور جائیداد تقسیم کر کے اسے احتیاج سے مستغنی کر دیتا ہے۔ کسی مفلس کو کوئی وظیفہ فتوحات نہیں سکھایا جاتا۔ بلکہ اُسے تھوڑا سا سرمایہ دیوہمت و مشقت کر کے دولت مند بنانے کا سبق دیا جاتا ہے۔ ایک گدا کو کچھیا کا نسخہ نہیں بتلایا جاتا۔ اُسے رسی اور کلہاڑا دے کر جنگل میں بھیجا جاتا ہے۔ کہ وہ حلال روٹی کما کر ایک دن امیر ہو جائے۔ بیماروں کو چھو منتر سے یا دم عیسوی کے تصرف سے اچھا نہیں کیا جاتا بلکہ پریز۔ کم خورمی۔ ریاضت بدن۔ اور ادویات کا استعمال بتلایا جاتا ہے۔ آپ کے ہاتھ سے اعجازی طریق پر بھی مایوس مریض شفا یاب ہوئے لیکن عموماً اس معاملہ میں آپ کا طریق عمل وہی رہا جو ایک حکیم حاذق کا کا ہوتا ہے۔

الضرر جب کبھی جو بھی انسانی ضرورت آپ کو لاحق ہوئی یا جس قسم کی مشکل آپ کی راہ میں پیدا ہوئی۔ آپ نے اس کے دفعیہ میں وہی



طریق اور وہی امور اختیار کئے جو ایک انسان کر سکتا ہے۔ آپ کی زندگی مشکلات سے مشکلات کی زندگی ہے۔ ایک یتیم۔ ایک بیس ایکسے زر۔ اور اس پر نبوت کا بوجھ تبلیغ کا بار گراں۔ بالمقابل مخالفتِ عبادت کا ایک دراز سلسلہ۔ پھر آپ کس طرح ان سب پر قدم مار کر فتح پاتے ہیں۔ اور کس طرح دنیا سے کامیاب اٹھتے ہیں۔ کس طرح عرب کی صلاح کرتے ہیں۔ بیشک تاریخِ عالم تو دیکھ لو۔ کل کی کل دنیا میں ایک ہی صلح یا ایک ہی ریفارمر ہیں نظر آتا ہے۔ کہ جس کے مقابل کی مشکلات کے سامنے دیگر انبیاء اور ریفارمروں کی مشکلات بیچ ہیں۔ اور پھر گلِ نبیاء علیہم السلام میں ایک ہی نبی ایسا نظر آتا ہے۔ جو اپنی زندگی میں کامیاب ہوا۔ اور جس کی کامیابی کے مقابل دوسروں کی کامیابی کا نام تک بھی نہیں لیا جاسکتا۔ اور پھر سب سے بڑی بات یہ ہے۔ کہ مدتِ العمر ہر دم کو طے کرنے میں ہر امر مشکل کے دفعیہ میں ہر نصیبین کے حصول میں آپ نے وہی طریق اختیار کئے جو ایک باہمت انسان کر سکتا ہے۔ میں آنحضرت صلیم کی ذات پاک کو اپنا متبوع بنا سکتا ہوں لیکن میں مسیح یا موسیٰ یا رمچندر یا کرشن کو اپنا نمونہ کیسے بنا لوں۔ کیونکہ یہ بزرگ تو مشکلات پیش آمدہ کو معجزہ اور شگفتی کے ظہور سے حل کرتے ہیں۔ مجھے جاوا کے ایک شہر لبطاویہ میں کسی عرب رئیس سے ملنے کا اتفاق ہوا۔ اثناء گفتگو میں اشاعتِ اسلام کا ذکر آگیا اس نے جھٹ کہا کہ یہ تو کوشش ہی لا حاصل ہے۔ آنحضرتؐ نے تو معجزات سے دنیا کو مسلمان کیا تھا۔ آج کوئی صاحبِ اعجاز و کرامت نہیں جو دوسروں کی مسلمان کر سکے۔ لیکن عرب دوست کا یہ فقرہ ہمارے اس مقصد کی ایک عمدہ تشریح ہے۔ خیر اشاعتِ اسلام میں آنحضرتؐ کا طریق عمل تو اتباع میں آسکتا ہے۔ لیکن دوسرے انبیاء کے متعلق جو یہیں نظر آتا ہے

وہ کامل پیروی نہیں۔ لہذا اگر کوئی شخص بنی نوع بشر کا ہادی ہو سکتا ہے تو یہ وہ آپ کی ہی ذات پاک ہے۔ آپ ہی نبی البشر ہیں۔ مگر قرآن نے آپ کی لبوں پر یہ جاری کیا۔ انا بشر مشکم۔ تو اس کے یہی معنی تھے۔ کہ میں تم میں اخلاق فاضلہ پیدا کرنے آیا ہوں۔ تمہاری قوت ایمانی کو بڑھانے آیا ہوں۔ تمہارے مخفی جوہروں کو روشن کرنے آیا ہوں۔ تمہیں مہمات دنیا پر قادر بنانے کیلئے آیا ہوں۔ یہ سب باتیں مجھ میں موجود ہیں۔ اور میں کر رہا ہوں۔ لیکن میں تم جیسا بشر ہوں۔ منصب نبوت کے سوا جو کچھ مجھ میں ہے وہ تم میں بھی بالقوہ موجود ہے۔ ہاں تم میری (فاتبعونی) پیروی کرو۔ کہ خوارق سے حل مشکلات کرنے والا ہمیں یہ نہیں کہہ سکتا۔ کہ ہم کسی معجزہ کرنے والے کی پیروی کر سکتے ہیں۔ یہی راز تھا۔ کہ آنحضرتؐ عجیبی قوت رکھتے ہوئے فتح مہمات میں وہی راہیں اختیار کیں جن راہوں پر ایک مستقل مزاج باہمت انسان چل سکتا ہے۔ اسلامی صداقتوں کے منوانے میں معجزہ اور کرامت سے کام نہیں لیا۔ بلکہ مخاطب کی عقل و فہم سے اپیل کی تاکہ تو اسلام کی تبلیغ و اشاعت آپ کی زندگی تک ہی محدود رہتی ہوئی تو مضائقہ نہ تھا۔ کہ آپ معجزات سے دین پھیلانے۔ لیکن بعد میں کیا جوتا اسلئے آپ نے تبلیغ اسلام کو عقل و دلائل اور منطق سے وابستہ کیا۔ آپ چھوڑ خود قرآن کے بھیجنے والے نے بھی یہی طریق برتا۔ قرآن نے اپنی صداقتوں کے منوانے میں طرح طرح کے دلائل دیئے۔ بصائر قدرت کی طرف انسان کو متوجہ کیا۔ کبھی اس کے گوش و حیشم کو اپیل کی۔ کبھی اسکی تدبیر و عقل و تفکر کو مخاطب کیا۔ ہاں معجزہ کی بنا پر کسی اسلامی صداقت کو منوانا پسند نہیں

لہذا قرآن مجید نے اپنی صداقتوں کو منوانے کیلئے عموماً الفاظ دلیلیں لگو کر خطاب کیا ہے۔

(الکلايات لقوم يعقلون) (۲) کلايات لقوم يرمنون (۳) کلايات لقوم يتفكرون

یہی وجہ ہے۔ کہ اگر اہل دنیا کی عقل کو کوئی مذہب آج اپیل کرتا ہے تو اسلام ہے۔ عیسائی مناد جب اپنی ذہنی اور باجہ لے کر مسیحیت کی منادی کرتا ہے۔ تو مسیح کے معجزات پر زور دیتا ہے۔ لیکن خود معجزات دکھانے سے عاجز ہوتا ہے۔ اسلئے وعظ بیسود ہوتا ہے۔ لیکن جب ہم اسلام کو پیش کرتے ہیں۔ تو عقل اور منطق کے زور پر پیش کرتے ہیں۔ اس لئے عیسائی مناد صرف بعقل اور استعجاب کے غلام گرد ہوں میں کامیاب ہوتا ہے اُس کا شکار چوہڑے چار اور کسندہ ناتراش ہوتے ہیں۔ لیکن مسلم مبلغ یونیورسٹی کے گریجویٹوں۔ ڈاکٹروں۔ پروفیسروں۔ ذہنی علم لارڈوں کو تھوڑے سے تھوڑے عرصہ میں حلقہ بگوش اسلام کر دیتا ہے۔ اسکی یہی وجہ ہے۔ کہ آنحضرت صلعم نے ہر ایک امر زندگی میں وہی راہ اختیار کی۔ جو ایک انسان اختیار کر سکتا ہے۔ اور باقی ہادیان انسان یا انبیاء علیہم السلام کے متعلق جو ہم پڑھتے ہیں ایسے ہی نظر آتا ہے۔ کہ ان کا مشن معجزات اور خوارق کی پٹا پر چلتا تھا۔ وہ اٹھتے بیٹھتے فوق العادت باتیں کرتے اور ان سے اپنے مخاطبین کو حیران و متعجب کر کے اپنا مرید یا متبع کر لیتے۔ اب انکی طرح اعجاز دکھانے والے نہیں رہے۔ اسلئے وہ ناکام ہوئے +

ان حالات پر اگر کوئی النبی ہو سکتا ہے تو ایک ہی محمدؐ کی ذات پاک ہے اگر بنی آدم کا کوئی ہادی ہو سکتا ہے تو ختمیت مآب۔ اگر کسی کی زندگی اسوۃ بقیہ فیہ فوفاً صفحہ ۳۶۳: لایات لقوم یسمعون (۸) لایات لقوم یدکون (۹) لایات لقوم یعملون (۱۰) لایات لقوم یتفقون (۱۱) لایات لکل صبار شکوہ قرآن کریم کی محاز پسند۔ زود عقیدہ۔ استعجاب کے گرد ہوں کو مخاطب نہیں کرتا۔ بلکہ جو صبح علم و عقل ہیں۔ صاحب ذکر و فکر ہیں۔ مومن و متقی ہیں۔ جہات سنیں اور اس پر صبر کے ساتھ تعلق کریں جو خدا کے علم دیئے پر شکر گزار ہیں +

ہوتی ہے۔ تو آپ کی ذات مسیح خدا ہو گئے۔ ہم اس پر معارض نہیں ہوتے۔ لیکن وہ ہمارے متبرع نہیں ہو سکتے۔ نہ تو ہم خدا ہیں نہ خدائی قوت رکھتے ہیں۔ نہ خدا بن سکتے ہیں۔ ہم ان کی پیروی کے قابل ہی نہیں ہم تو اسکی پیروی کر سکتے ہیں۔ جو ہمیں مانا بشور کھڑا کرے۔ مسیح اگر ہمیں اپنی طرف بلائے تو ہم یہی عرض کریں گے۔ کہ ہمیں تماشا دیکھنا تو بد نظر نہیں۔ نہ تقاضاے استعجاب کی تسکین سے کوئی نتیجہ نکلتا ہے آپ اگر اعجاز کے ذریعہ مشکلات زندگی کو حل کر سکتے ہیں۔ تو آپ کو مبارک۔ ہم تو صاحب اعجاز نہیں۔ ہم تو اسی کی پیروی کریں گے۔ کہ جس نے ان مشکلات کو طریق عادی حل کیا۔ تاکہ ہم بھی ایسا کر سکیں۔ صلی اللہ علیہ الف الف صلوة والسلام +

## بیدارنش کائنات

حضرت غلام کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

سائنس اور قرآن | سائنس کی تحقیق نے جسے آج مبدا علم

قرار دیا۔ وہ تو وہی بات نکلی۔ جسے آج سے صدیوں پہلے علماء ربانی کے تعلیم قرآن سے اخذ کر کے دریافت کر لیا۔ کہا جاتا ہے کہ ابتدائی سے ابتدائی چیز جو اس وقت مشاہدہ میں آئی ہے۔ وہ نیپولا یعنی ذرات بنویری ہیں۔ جو کسی سیاہ سے سیاہ نور سے نکلے ہیں۔ جسے ایتھر کہتے ہیں۔ صوفیائے کرام نے بھی کھلے الفاظ میں اسی حقیقت کی طرف اشارہ کیا ہے۔ اللہ نور السموات والارض نے بھی اشارہ کیا ہے کہ سب سے پہلی چیز جو اللہ تعالیٰ نے پیدا کی۔ وہ اس کے نور کے تاثرات سے ہوئی۔ اور پھر اس سے گل کائنات بنی۔ ہاں نور نے جو پہلی شکل بقول

حضرت شیخ اکبر محی الدین ابن عربی اختیار کی۔ وہ ایک سیاہ سے سیاہ چمڑا تھا۔ یعنی نور کی پہلی شکل کارنگ گہرے سے گہرا سیاہ تھا۔ اسی سیاہی میں سے روشنی نکلی جو مختلف منازل بالغیت یا ارتقا سے گذرتے گذرتے ذرات تنویری تک (نیبولا) آپہنچی۔ چونکہ خدا تعالیٰ کے اسماء میں سے ایک نام نور بھی ہے۔ اس لئے ہمہ اوست کے عقیدہ والوں کو غلطی لگ گئی۔ انہوں نے خیال کیا کہ ہر ایک چیز چونکہ نور کا حصہ ہے۔ اور نور خدا ہے۔ اس لئے ہر ایک چیز خدا یا جزو خدا ہے۔ لیکن تعلیم قرآن کی روشنی میں اطلاق صفات الہیہ کا جو مسئلہ صوفیہ کرام نے لکھا ہے اس سے مسئلہ ہمہ اوست کی کافی تردید ہوتی ہے ۛ

کائنات خدا کے نور سے نہیں بنی۔ بلکہ خدا تعالیٰ کی صفت نور سے ظل سے پیدا ہوئی۔ یا بالفاظ دیگر صفت نور نے اپنے ظل کے طور پر ذرات تنویری (نیبولا) کو پیدا کیا۔ یہی ذرات تنویری آگے چل کر ذرات برقی بن گئے اور ان ذرات کے امتزاج نے سالمات اور سالمات نے عناصر اور عناصر کی مختلف ترکیبیں کائنات کو پیدا کیا ۛ

**بالبداهت مسئلہ ہمہ اوست غلط ہے** | یہ امر مسلم ہے کہ کائنات کی ابتدائی سے ابتدائی شکل بھی قانون کی حکومت کے نیچے ہے۔ پھر نیبولا الیکٹروں (ذرات برقی) سالمات عناصر تنظیمی اور غیر تنظیمی مخلوق سیارہ ستارہ۔ نجم غیر۔ چرند۔ پرند۔ درندے حیوان۔ انسان۔ الغرض ان سب پر قانون الہی حکمران ہے۔ اور یہ گل کے گل ایک بیجان مردہ یا ایک گل کی طرح قوانین مختلفہ کے ماتحت پورے انقیاد سے کام کر رہے ہیں۔ ولہذا اس من فی السموات والارض طوعاً وکرہاً ۛ

یہاں پر عایت اجتصار ہم صرف نیبولا (ذرات تنویری) کی مثال کے طور پر لے لیتے ہیں۔ کیونکہ وہی مشہور مخلوقات میں کائنات کی ابتدائی سے ابتدائی شکل ہے۔ نیبولا بھی حکومت مذکورہ سے باہر نہیں۔

اس سے صاف ظاہر ہوتا ہے۔ کہ نیبولا اور قانون دو جداگانہ چیزیں ہیں۔ کیونکہ ان میں حاکم و محکوم کا تعلق ہے۔ اس حاکم محکوم کے تعلق کو دکھلانے کے لئے ہم نیبولا کی ایک شکل بالحق یعنی پانی کو بطور تشریح لے لیتے ہیں۔ یہی ذرات تنویری مختلف ترکیب سے کئی شکلوں کو بدلتے بدلتے آخر کار آکسیجن اور بیٹر و جن دو ہوائیں بنجاتے ہیں۔ ان کی ترکیب پانی بناتی ہے۔ الغرض پانی ذرات تنویری کی ایک شکل ہے۔ ہم پانی کو اپنے مسیر کے لحاظ سے نور نہیں بلکہ ظل نور کہیں گے۔ اگر پانی ظل نور (نیبولا) کی ایک شکل نہیں۔ بلکہ مذہب ہمہ اوست کے ماتحت خود نور یعنی خداوند کی ایک شکل ہے۔ تو پھر پانی کیوں ایک بے حقیقت چیز کی طرح زنجیر قانون میں جکڑا ہوا نظر آتا ہے۔ بلکہ پانی پر حکمرانی کے قوانین سے جو انسان واقف ہو جاوے۔ وہ پانی کو اپنی غلامی میں لے آتا ہے۔ اور جس طرح اس سے خدمت لیتا ہے۔ عجیب بات ہے۔ کہ کوئی مسلمان لکھنؤ تو اس آیت قرآنی پر ایمان رکھے۔ ﴿يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ وَهْدٌ لِّعَالَمٍ﴾ زمین آسمان میں ہے وہ تمہارا مسخر ہے اور دوسری طرف ہمہ اوست کا بھی قائل ہو۔ یعنی جسے خدا یا خدا کی ذات سمجھے اُسے اپنا غلام بھی سمجھے۔ انسان تو گلہ چیزوں پر حکمران ہے۔ اور اپنی اس حکومت میں بعض محکوم چیزوں کو ذلیل سے ذلیل جگہ بھی دیتا ہے۔ اب اگر گلہ چیزیں خدا ہی میں تو یہ سمجھ میں نہیں آتا۔ کہ کیوں خدا کی ایک شکل یعنی انسان اس کی دوسری شکل کو ذلیل کر رہا ہے۔ یہ تو ممکن ہے۔ کہ خدا کے ایک ظل اور اس کے دوسرے ظل میں حاکم محکوم۔ دوست دشمن کا فرق ہو۔ لیکن یہ ناممکن ہے کہ خود ہی حاکم اور خود ہی محکوم ہو۔ اور آپ ہی اپنا دشمن ہو +

علاوہ ازیں خدا نے اپنی صفات کے اظہار میں جو اشیاء مختلفہ پیدا کیں

ان پر تو انسان حکومت نہیں کرتا۔ بلکہ ان پر تو قوانین الہیہ حکومت کرتے ہیں  
 ہیں ان قوانین کی دریافت پر انسان اگر حکومت الہیہ ہو جاتا ہے +  
 قوانین فطریہ کہ حاصل کلام یہ ہے کہ خدا تعالیٰ نے اپنی صفات کے  
 اظلال اسماء الہیہ [اظلال میں کل چیزیں پیدا کیں۔ کچھ صفات کے  
 اظلال تو بطور مواد بن گئے۔ اور دیگر صفات کے اظلال نے قوانین فطریہ  
 مثلاً اگر وہ رب ہے تو جن راہوں سے ربوبیت کائنات ہو رہی ہے۔ وہ وہی  
 قوانین فطریہ ہیں جو خدا کی صفت رب کا اظلال ہیں صفت نور نے لگ  
 اپنے اظلال میں مواد عالم پیدا کیا۔ تو اسکی دیگر صفات مثلاً رب  
 رحمان۔ رحیم کے اظلال نے ان قوانین کو پیدا کیا۔ جن کے ماتحت  
 اشیاء کائنات کی تخلیق۔ ان کا قیام۔ ان کے رزق کا سامان۔ ان کے  
 نشوونما پانے اور حد بلوغت تک پہنچنے کے اسباب پیدا ہو رہے ہیں۔

**حضرت ابن عربی** | ان حقائق کا انکشاف ایک بلند شکل میں حضرت سیدنا  
 محی الدین ابن عربی نے اپنی کتاب فتوحات مکیہ اور خصوصاً فصیح الحکم  
 میں کیا۔ انہوں نے اسماء الہیہ کے مسئلہ کو ایک نئی شان سے دنیا کے  
 سامنے رکھا۔ انہوں نے کل کائنات کو اسماء الہیہ کا منظر قرار دیا۔  
 حالانکہ یہ سب کچھ بطور اظلال و آثار بیان ہوئے۔ لیکن اس تشریح کی جدت  
 نے تعصب کو بھڑکایا۔ اور غلط فہمیوں نے شیخ اکبر کو ہمہ اوستی قرار دیا۔  
 حالانکہ ابن کاندہسب یہ نہ تھا۔ ان کا مذہب وہی تھا۔ جسکو چند مختصر  
 الفاظ میں اُوپر بیان کر دیا گیا۔ اس غلط فہمی سے ان پر کفر کے فتوے لگے۔  
 حصہ بعض نے شیخ اکبر کا نام شیخ اکفر تجویز کیا۔ مگر یہ تو ایک معمولی بات ہے  
 کافر کہلاتا تو علماء ربانی کا ورثہ ہے۔ یہ تو ان کے حسن کو نظر بد سے محفوظ رکھنے  
 کے لئے ایک نشرہ ہے۔ وہ کون بزرگ اسلام میں گذرا جسے متاخرین  
 نے تو سجدے تک لئے۔ لیکن ان کے معاصرین نے اُسے کافر کا ذب

اور ملعون نہ کہا۔ مجنید۔ سید گیلانی۔ غزالی۔ خود صحابہ کرام خلفاء راشدین

کے سب معاصرین کی بزر بانیوں کے ہوت بنے +

خیر یہ تو ایک جملہ معترضہ بیج میں آگیا۔ اب میں اصل مضمون کیطیف

پہر آتا ہوں۔ خود سائنس کے انکشافات سے بھی ثابت ہوتا ہے

کہ اشیاء کائنات تو صفات الہیہ کے اظلال ہیں۔ اور ان پر حکومت بھی

بعض صفات الہیہ کے اظلال کر رہے ہیں۔ کاش مغرب کے بانی آلو جٹ

دہریہ نہ ہوتے۔ ان کے سامنے خدائے قرآن ہوتا۔ وہ صفات الہیہ مندرجہ

قرآن پر تفکر کر کے سنن الہیہ یا اصطلاح سائنس قوانین فطریہ کو دور یا

کرتے۔ تو بہت تھوڑے عرصہ میں علمی انکشافات کہیں کے کہیں پہنچ

جاتے۔ اگر مسلمانانِ قرونِ اوّلے نے علمی انکشافات کے خزانے تھوڑے

سے تھوڑے عرصہ میں دنیا کے آگے رکھ دیئے تو اسکا راز بھی یہی تھا +

یہی لکھا گیا ہے۔ کہ خدا کی صفت نور نے نشاء عالم میں اگر

مواد کا کام دیا۔ تو اسکی دوسری صفات نے وہ قوانین پیدا کر دیئے

جن کے ماتحت مواد عالم کے اجزاء ترکیب مختلفہ کے ماتحت تخلیق کا مشا

کا موجب ہو گئے +

از روئے تحقیق جدید سب پہلا قانون جس کے ماتحت باقی ہر شے سے

قانون آجاتے ہیں۔ کلا ف گر دیوٹیشن یعنی قانون کشش ہے۔ اس سے جہاں

مختلفہ ایک دوسرے کی طرف کھینچے جاتے ہیں۔ اس کشش کا دو بجنس

بجیزوں کو جمع کرنا تو ایک امر طبعی ہے۔ لیکن یہ کشش نہایت شدت

کے ساتھ ان دو اجسام کے ملانے میں بھی ظاہر ہوتی ہے جن کے خواص

ایک دوسرے کے متضاد ہوں۔ اسکی بناء وہی منفی مثبت برقی طاقتیں

ہیں جو ہر ایک چیز میں موجود ہیں۔ وہی خواص متضاد پیدا کرتی ہیں۔

وہی جامع متضاد ہو جاتی ہیں۔ مثال کے طور پر + اورب دو چیز



ہیں۔ ۱۔ میں بالفرض مثبت برق کی انٹی اکائیاں موجود ہیں۔ اور ب میں منفی برق کے ساتھ احاد موجود ہیں۔ اب اگر ۱ اور ب کو باہم اکٹھا کر دیں۔ تو ۱ میں کی ساتھ مثبت اکائیاں ب کی ساتھ منفی اکائیوں کی طرف دوڑ جائیں گی۔ یہ جذب جو مثبت اور منفی میں واقع ہوا۔ اسی سے وہ انحراف یا جدائی بھی اسی وقت پیدا ہو جائیگی جو ۱ کی ساتھ مثبت اکائیوں نے بقیہ میں اکائیوں سے کی۔ اس لئے قانون کشش جس شدت سے کام کرتا ہے وہ وہی مقام ہوتا ہے جہاں دو مختلف خاصیت کی چیزیں جمع ہوں۔ اور ان کی ترکیب سے کوئی نئی چیز پیدا ہوتی ہو۔ اس ملاپ کے پہلے ہمجنس چیزیں بھی اسی قانون کشش کے ماتحت ملی ہوئی ہوتی ہیں۔ اس وقت قانون کی اس شکل کا نام کشش اتصال ہوتا ہے۔ لیکن جب دو قسم کی متضاد چیزیں اپنی ہمجنس جماعت کو چھوڑ کر ایک نیا نتیجہ پیدا کرنے کے لئے آپس میں ملتی ہیں۔ تو اسے قانون کشش یکمیاوی کہتے ہیں۔ اور جس وقت یہ قانون عمل کرنے لگیگا تو اسی وقت ہمجنس ذروں کا ایک دوسرے سے جدا ہونا بھی واقع ہونے لگیگا۔ اس قانون کو *Law of Repulsion* یعنی قانون سالبہ کہتے ہیں۔ الفرض ایک قانون کشش سے یہ تین اور قانون پیدا ہو گئے۔ یعنی کشش اتصال۔ کشش یکمیاوی۔ قانون سالبہ + کیا عجیب بات ہے۔ کہ اگر جمائیات میں قانون کشش کام کرتا ہے تو ادراکیات میں اس کے مقابل قانون محبت کام کرتا ہے۔ اور لطف یہ کہ جمائیات و ادراکیات دونوں جگہ ایک ہی طریق پر ان دونوں قانونوں کا عمل ہوتا ہے۔ جس طرح قانون کشش دو غیر متجانس چیزوں کے جمع ہونے پر انکو جس دور سے ملاتا ہے۔ اسی وقت اُسی زور سے متجانس چیزوں کو جو پہلے ملی ہوئی ہیں جدا کر دیتا ہے۔ یعنی اس سے وصل اور فصل دونوں

پیدا ہوتے ہیں۔ ٹھیک اسی طرح محبت کا رنگ ہے۔ اس میں بھی دو غیر متجانس اشخاص کے وصل پر پہلے ٹلی ہوئی متجانس چیزوں میں فصل ہو جاتا ہے کمال محبت وہی ہے جس میں جامعیت اور مالتیت دونوں رہنمائی ایک ہی وقت میں ہوں۔ یعنی دل سارے کا سارا ایک طرف کھینچ کر دوسرے سے بٹکی الگ ہو جاوے۔ یہ کیفیات جسم و ادراکیات اس امر کا بدیہی ثبوت ہیں۔ کہ اجسام میں کشش دراصل محبت کا ہی دوسرا نام ہے۔ او ہر دو کے نتائج عمل بھی ایک ہی ہیں +

لہذا اگر صفت ثور نے مواد عالم (نیبولہ) پیدا کیا ہے تو خدا کی صفت محبت نے قانون کشش خلق فرمایا۔ اور اس امر کی طرف حدیث ذیل بھی اشارہ فرماتی ہے۔ اس قانون کشش اور اس کے ماتحت قانون کشش کیمیاوی اور قانون سالبہ کے بالمقابل ہمیں اسماء الکیہ میں بھی تین صفات نظر آتی ہیں الودود۔ المانع۔ الجامع۔ ہم نے اوپر لکھا ہے۔ کہ اگر صفت ثور نے کائنات کے لئے مواد ہم پنپایا تو باقی صفات الکیہ نے وہ قانون پسید اکئے ہیں جنہوں نے اس مواد پر کام کرنا شروع کیا۔ اب تک قوانین فطریہ کی دریافت میں سائنس کی تحقیق نامکمل ہے۔ نہ تو کل قوانین ہی دریافت ہوئے ہیں۔ نہ دریافت شدہ قوانین میں مناسب جماعت بندی ہوئی ہے۔ ہاں جو چند قانون تشخیص کئے گئے ہیں۔ ان کا عمل قریب قریب وہی ہے۔ جو بعض صفات الکیہ کا عمل ہونا چاہئے۔ چنانچہ ذیل میں ان بعض دریافت شدہ قوانین کے مقابل صفات الکیہ لکھ دیتے ہیں:-

قانون	معنی	اسم الکی
Law of Gravitation	قانون کشش	الودود
Law of Adhesion and Cohesion	قانون کشش اتصال	الجامع
Law of Repulsion	قانون سالبہ	المانع

قانون	معنی	اسم الہی
Law of Uniformity	جس قانون کے ماتحت چیزیں اپنی اپنی حیثیت قائم رکھتی ہیں	القیوم
Law of Contraction	جو چیزوں کو سکڑتا ہے	المتابض
Law of Dilation	جو چیزوں کو بڑھاتا ہے	المتبسط
Law of Conduction	جس کے ماتحت بعض چیزیں بعض میں سرایت یا نفوذ کر جاتی ہیں۔۔۔	اللطیف
Law of Causation	قانون علل	الباعث
Law of Conservation	جس کے ماتحت ہوتے نہیں ہوتے	الباقی
Law of Equilibrium	قانون توازن	العدل
Law of Harmony	قانون ہم آہنگی	السلام
Law of Periodical	جس کے ماتحت چیزیں مبادی کی کیفیات پیدا ہوں	المنقسط
Law of Reversion	جس کے ماتحت چیزیں اصلیت کی طرف رجوع ہوں	المعید

مختلف کیفیات کائنات پر غور کرنے سے نظر آتا ہے۔ کہ جب قدر صفات الہیہ قرآن میں درج ہیں۔ جو امور قرآن مجید خدا کی طرف منسوب کرتا ہے۔ تقریباً ان سب کا عکس ہمیں نیچر میں نظر آتا ہے۔ اور جو باتیں قرآن نے لفظ اللہ سے منسوب کی ہیں ان کے خلاف و خال بحیثیت مجموعی کائنات میں بھی نظر آتے ہیں یعنی اگر مختلف مقامات الہیہ فرداً فرداً مختلف اشیاء کائنات میں نظر آتی ہیں۔ تو کل کائنات کا بحیثیت مجموعی جو انداز ہے۔ اس کو خدا کے اہم ذات کی طرف قرآن منسوب کرتا ہے مثلاً نیچر کے بعض منظر یا بعض چیزیں اپنی خوبصورتی میں جمیل کا رنگ پانے اندر لئے ہوئے ہیں۔ بعض عناصر رنگ قہار می دکھاتے ہیں۔ بعض

مظاہر قدرت میں مُتکبر۔ جب ار۔ متین کی شان نظر آتی ہے چیزیں  
 رتی ہیں۔ پھر دوبارہ پیدا ہوتی ہیں۔ جس سے المیجی المیت  
 نظر آتا ہے۔ قوانین فطریہ کے توڑنے میں بعض وقت نیچر ہمیں فی الفور  
 سزا دیتا ہے۔ بعض وقت اس کی طرف سے بظاہر کوئی مخالفت نہیں ہوتی۔  
 یہی رنگ سرخ الحبابی اور خدا کی شان صبریت میں ہے۔ اسی طرح ہم اوپر  
 دکھلا چکے ہیں کہ کسی چیز سے عیب دور کرنے میں جو عمل کر مٹی۔ پانی اور  
 آگ کا ہوتا ہے۔ وہی تین رنگِ عظم۔ عفو اور تہارت میں جلوہ نما ہیں  
 دن یا سورج میں اگر الظاہی اور البیاض کا نقشہ ہے تو رات اور  
 ایسا ہی چاند میں ستار الباطن اور القابض کی شان نظر آتی ہے۔ اب  
 میں ذیل میں وہ چند اصول لکھتا ہوں جو کائنات میں عام طور سے  
 نظر آتے ہیں۔ اور اُس کے مقابل وہ سنن الہیہ بھی لکھ دیتا ہوں جن کی  
 تعلیم قرآن حکیم نے فرمائی ہے +

صفات کائنات	صفات و سنن الہیہ
کائنات کی ہر نقل و حرکت میں انداز ہے اور حدود مقرر ہیں۔	فدیر
قوانین فطریہ میں تبدیلی نہیں ہوتی۔ نیچر کے مقرر کردہ حدود کا توڑنا حلال منشاء کائنات ہے۔	ولن تجد لسنة الله تبديلا۔ ان الله لا يحب الملعدين
کوئی عمل انسان کا متعلقہ کائنات سے نہیں ہوتا + قوانین فطریہ کے مطابق نیچر کے صحیح ہوتے ہیں +	ان الله لا يضيع اجر العاملين ان الله لا تخلف الميعاد
کائنات کی برکات احاطہ میں نہیں آتیں۔	وان تعدلت الله ولا تحصى

صفات کائنات	صفات و حسن النیہ
اگر ہم خلافت درازی قانون چھوڑ دیں تو نیچر کی طرف سے بد نتائج بھی رک جاتے ہیں۔	وان عدن عدنا
اگر خلافت درازی قانون چھوڑتے جائیں تو تو گزشتہ غلطی کو پیدائندہ اثرات بد بھی زائل ہوتے جاتے ہیں	غافر الذنب وقابل التوبۃ
جس قدر ہم کائنات میں کوشش اور غور کریں اسی قدر اسکے اسرار ہم پر کھلتے جاتے ہیں +	والذین جاهدوا فینا لنہدینہم سبلنا
خلافت درازی قوانین ہمیں کسی صحیح طریق پر پہنچنے نہیں پتی +	ان اللہ لایہدی القوم السقین
اور نہ ایسے شخص کو کچھ مدد مل سکتی ہے +	وملا الظالمین من النصار
چیزیں پرانی ہوتے پر اپنے خاص دینے میں ناقص ہو جاتی ہیں۔	ومن نعمہ نلکسہ فی الخلق
نیچر چیزوں کو مٹاتی ہے۔ اور پھر پیدا کرتی ہے۔	یحییٰ و یمیت
کائنات کی مختلف شبائیں یا فنا ہوں	کل من علیہا فان و یبقی وجہ ربک ذوالجلال والاکرام
لیکن ہر کائنات دراصل قائم رہتی ہے۔	

۱۵ ہم اس بات کے قائل نہیں کہ نیچر کیلئے فنا نہیں۔ کائنات دراصل ہر رنگ میں ایک صدیک اپنے صانع کی صفات کا مظہر ہیں۔ اسلئے کل من علیہا فان و یبقی وجہ ربک ذوالجلال والاکرام کا رنگ بھی ظلی طور پر ہمیں نظر آتا ہے۔ ہر نسل کو اصل نسل سمجھنے نے ہی دنیا میں دہریت بمبادستی پیدا کر دی ہے۔ اور سوج پرتی بھی اسی غلطی سے پیدا ہوئی۔

صفات کائنات	صفات و حسن الہیہ
اگر ہم اپنی فطرت کو غلط راہ پر چلائیں تو آہستہ آہستہ ہماری فطرت سے غلط راہ کی مخالفت مٹ جاتی ہے۔ اور آہستہ آہستہ بری بات ہی ہماری فطرت کو پسند آنے لگتی ہے +	فی قلوبہم مرض فزادہم اللہ مرصا
ہم پر ہر ایک منظر قدرت کا عمل ہماری اپنی استعداد کے مطابق نیک یا بد ہوتا ہے اگر ہم قانون فطریہ کی پوری اطاعت کریں تو ہمارے ثمرات لامحدود ہو جائیں۔ کائنات آٹھوں پہلوؤں پر مشتمل کرتی ہے کہ ہر ایک چیز اپنی حیثیت پر قائم ہے +	یصل بہ کثیراً ویھدی بہ کثیراً وما یصل بہ الا الفاسقین + الذین امنوا وعملوا الصالحات لہم اجرٌ عظیمٌ مومنون + واللہ یحب المقسطین
انسان اگر مزید غور کرے تو قرآن کریم سے کائنات کے کل قانون نکال سکتا ہے۔ اسی طرح وہ کوئی صفت الہیہ مندرجہ قرآن ہے۔ جس کا رنگ کائنات کی مختلف چیزوں میں نظر نہیں آتا۔ المصور۔ الخالق۔ المحافض۔ الرافع۔ المجیب۔ المناقم۔ الوارث۔ الضار۔ الغنی۔ الحییب۔ الحفیظ۔ المثلیم۔ الوکیل۔ القوی۔ الولی۔ المقدم۔ الموحذ۔ سب کے سب اپنی جلوہ آرائیں مختلف اشیاء عالم میں کر رہے ہیں۔ حتیٰ کہ قوت (انجی) کا وہ رنگ جو ایک حالت سے دوسری حالت میں جانیمالی اشیاء میں پہلی حالت کے انجام اور دوسری کے آغاز کے درمیانی وقفہ میں ظاہر ہوتا ہے یعنی قوت کام کرنا چھوڑ دیتی ہے۔ اور اندر ہی اندر غائب ہو جاتی ہے۔ جیسا کہ ہم ابھی لکھ آئے ہیں۔ یہ غیبیت قوت کسی کی سمجھ آئے یا نہ آئے۔ لیکن الباطن کا یہ ایک رنگ ہے +	

مترجم۔ یوں کہ نہایت وضاحت اور تفصیل کے ساتھ خوابہا مرتب نے اپنی کتاب حیات فی الاسلام میں لکھ دیا ہے جو دل بہا۔

## خطبہ جمعہ

از قلم مضتہ خواجہ کمال الدین صحت مبلغ اسلام

والشمس وضحاہ والقدر اذا تلہا والتہار اذا  
جلہا واللیل اذا لیغشہا والسماء وما بنہا ولاضی  
وما ملحہا ونفس وما سولہا فالہمہا فجورہا وتقواہا  
قد افلح من زلفہا وقد خاب من دساہا

ترجمہ سورج اور اسکی روشنی گواہ ہیں۔ اور چاند جب وہ اس سے روشنی  
لیتا ہے۔ اور دن جب وہ اسے روشن کرتا ہے۔ اور رات جب وہ اسے  
ڈھانک لیتی ہے۔ اور آسمان اور اس کا بنانا۔ اور زمین اور اس کا بچھانا  
اور نفس اور اسکی تکمیل پھر الہام سے اُسے اسکی بدکاری اور اس کے  
تقویٰ (کے رستے) بتا دیتے۔ وہ کامیاب ہے۔ جو اسے (خیرات کے) بڑھاتا  
ہے۔ اور وہ نامراد ہے جو اسے دباتا ہے (سورہ ۹۱ آیت ۱ تا ۹)

قرآن کی قسمیں بطور شہادت کے ہوا کرتی ہیں۔ خدا کے نام پر قسم  
کھانا بھی اسی غرض سے ہوتا ہے۔ جب کسی واقعہ کی تصدیق کے لئے  
ہیں کوئی اور شاہد نہ ملے۔ تو ہم اس کی تصدیق میں خدا کی قسم سے خدا کو  
شاہد ٹھیراتے ہیں۔ کیونکہ وہ حاضر ناظر ہے۔ وہ عالم الغیب ہے۔ اور  
ہر واقعہ کو جانتا اور دیکھتا ہے۔ لیکن اس کے سوا کوئی اور ہستی حاضر و  
ناظر نہیں۔ اسلئے خدا کے سوا کسی اور نام پر قسم کھانا ایک قسم کا شرک ہے  
اور ہم ایسی قسموں سے روکے گئے ہیں۔ البتہ قرآن کی قسموں میں ایک  
اور رنگ شہادت ہے۔ خدا کی کتاب اپنی صداقتوں کے تعلیم کرنے میں انہی  
حقیقت ثابت کرنے کیلئے نظائر قدرت کو بطور شہادت پیش کرتی ہے۔  
آیات بالا میں دو بھاری مقصد ہیں ایک امر تو یہ ہے۔ کہ انسان

کائنات کا خلاصہ ہے۔ اس میں گل کائنات کے جوہر ہیں۔ اس میں سورج چاند۔ دن رات آسمان زمین۔ ان سب کی قوتیں اور جوہر موجود ہیں۔ جس وقت نفس انسانی تکمیل پالیتا ہے۔ تو اس کا وجود باقی کی دنیا کے لئے شروع ہو جاتا ہے جس طرح سورج طلوع ہوتے ہی گل دنیا کو کام میں لگا دیتا ہے۔ سوئی ہوئی کائنات جاگ پڑتی ہے۔ درخت اپنے نشوونما پانے کیلئے راہوں پر قدمزن ہوتے ہیں۔ چارپائے۔ چرند پرند سب کے سب اپنے اسے فکر میں گنجائے ہیں۔ خود انسانوں کا بھی یہی حال ہے۔ صد ہا قسم کی باوسیاں اور نامیدیاں جرات کے اندھیروں میں پیدا ہو ا کرتی ہیں۔ وہ سورج نکلتے ہی امیدوں میں تبدیل ہو جاتی ہیں۔ اسی طرح جب ایک کامل انسان پیدا ہوتا ہے تو اپنے نفس طیبہ کی برکت سے سوئی ہوئی دنیا کو جگا دیتا ہے۔ اس کے مردہ اور بیکار قومی میں ایک قسم کا ایجان پیدا ہو جاتا ہے۔ ان کی چھٹی ہوئی طاقتیں روشن ہو کر کام کرنے لگ جاتی ہیں۔ ان کے ظہور سے پہلے دنیا پر ایک قسم کی مردنی چھائی ہوئی ہے۔ لیکن ان کے ظہور پر زندگی کے آثار پیدا ہو جاتے ہیں۔ جیسے کہ قرآن نے فرمایا۔ اعلیٰ واللہ یحیی کل ارض بعد موتھا۔ اے دنیا کے لوگ زمین تو مر چکی تھی۔ اس رسول کی بعثت اسلئے ہوئی۔ کہ اللہ تعالیٰ اب مردہ دنیا کو از سر نو زندگی کرنے لگا ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے قبل بعثت اور پھر ایام بعثت اور پھر اس کے بعد کے حالات پر غور کرو۔ کیا آپ کے ظہور پر اہل عرب کا اور گل مڑے زمین کا وہی نقشہ تھا۔ جو طلوع آفتاب سے پہلے روئے زمین کا ہوتا ہے۔ یعنی دنیا میں ایک جمود اور مردگی کی حالت تھی۔ ختمیت مآب آئے۔ اور ان کی بعثت کے بعد اولاً عرب کا اور اسکے بعد گل دنیا کا نقشہ بدلیا۔ گویا ایک آفتاب چڑھ آیا۔ آفتاب کے بعد قرآن نے ماہتاب اور اس کا آفتاب روشنی کو مستعار لینے کا ذکر فرما کر ان فیوض کی طرف اشارہ کیا ہے۔ جو فکر کے وجود سے وابستہ ہیں یا بہت۔



کی روشنی سے ہی پہلو میں شیرینی اور نچلتی پیدا ہوتی ہے۔ فصل پکتے ہیں۔  
 جوار بھانا پیدا ہوتا ہے۔ جس سے ہزار طرح کے مفاد انسانی وابستہ ہوتے ہیں۔  
 اسی طرح کسی مروضہ کا وجود اگر ایک رنگ میں آفتاب ہے۔ تو دوسرے رنگ  
 میں وہ نسل انسانی کے لئے مانتا ہوتا ہے۔ جس طرح قمر سورج سے روشنی  
 لے کر آگے دوسرے نور روشنی پہنچاتا ہے۔ اسی طرح یہ بزرگ خدا سے نور الہام  
 کے ذریعہ نور پاک کرنا ایک دنیا کو منور کر دیتے ہیں۔ ایسا ہی یہ نفوس کاملہ ایک  
 روشن دن کی طرح چمک کر طرح طرح کے فوائد مخلوق انہی کو پہنچاتے ہیں۔ پھر صبح  
 رات اپنی چادر پھیلا کر ٹھکے ماندوں کو راحت بخشتی ہے۔ وہی حالت کامل  
 نفوس کی ہوتی ہے۔ دن رات کے اور بھی ہزار ہا قسم کے فوائد ہیں جن کے گننے  
 کی یہاں ضرورت نہیں۔ الغرض وہ تمام کے تمام فوائد ان بزرگوں کی ذات سے  
 وابستہ ہوتے ہیں۔ پھر فرمایا۔ والسماء وما بناها والارض وما ملحہا۔  
 قرآن میں السماء سے مراد صرف آسمان ہی نہیں ہوتا۔ بلکہ جو کچھ بھی ان  
 بلند یوں پر یا آسمانوں میں نظر آتا ہے یا موجود ہے۔ ان پر کھینٹ محبوبی  
 السماء کا لفظ حاوی ہو جاتا ہے۔ اسلئے گویا السماء یعنی آسمان اور الارض یعنی  
 زمین کا ذکر کر کے ایک طرح کل کی کل کائنات کا ذکر کر دیا۔ آسمان اور مافیہا  
 میں جو کچھ ہے ان سب کی تاثیرات زمین پر نازل ہوتی ہیں۔ پانی آفتاب  
 مانتا کی روشنی چھوڑ کر ایک سیارہ ستارہ سے جو کچھ خارج ہوتا ہے  
 وہ سب زمین پر آکر زمین کے حل کا موجب ہو جاتا ہے۔ اور پھر زمین سے  
 طرح طرح کے عجائبات پیدا ہوتے ہیں۔ یعنی جو کچھ از قسم معدنیات و نباتات  
 آب ہادشور و نباتات وغیرہ زمین سے برآمد ہوتا۔ ان سب میں سماوی دنیا بطور  
 لطفہ اپنی تاثیرات کو ہر وقت بھیجتی رہتی ہے۔ جیسے کہ قرآن نے ایک اور  
 جگہ والسماء ذات الرجوع والارض ذات الصدع کہ کر ارشاد فرمایا نفوس کاملہ  
 زمین کی طرح اوپر سے انوار الہی حاصل کرتے ہیں۔ اور پھر اپنے فیوض سے دوسرے کو

آسمان و مافیہا کی طرح مستفید کرتے ہیں۔ چنانچہ ان تمام مظاہر قدرت کو گنہگار فرمایا۔ والنفس وما سواھا۔ جب نفس بھی تسویہ پالیتا ہے۔ اور تکمیل و تعمیل پا کر تہذیب کو حاصل کر لیتا ہے۔ تو وہ بھی ان مظاہر قدرت کی طرح فیض رسان ہو جاتا ہے۔ لیکن نفس انسانی اس کمال کو کس طرح پہنچے۔ اس کا جواب بھی ان مقدس الفاظ میں آگیا۔ اسلئے انسان کی توجہ ان مظاہر قدرت کی طرف منطقت کی۔ فرمایا آفتاب ماہتاب دن رات کل کائنات کو دیکھو اس پر غور کرو۔ یہ کائنات کی چیزیں جو اس طرح دنیا کیلئے نفع رسان واقع ہوئی ہیں۔ اور ان کے ذاتی جوہروں کا ظہور جو ہوتا ہے۔ تو ان سب کا حصہ صرف ایک بات پر ہے۔ ان سب کیلئے ایک ایک نئے ایک نئے ایک مسلك اور قانون مقرر ہے۔ مقررہ مسلك پر ادھر ادھر ہونے کے بغیر یہ سب چلتے ہیں۔ جس راہ پر ڈالے گئے ہیں۔ اور اس راہ سے ایک انچ بھی ادھر ادھر نہیں ہوتے۔ کائنات کی اس انقباضی حالت کی طرف سورہ نین میں بھی اشارہ فرمایا۔ والشمس تجری لمستقرأ لها ذالك تقدیر العزيز العليم والقدیر قدرہ منازل حتى عاد کالعرجون القدیر کلا الشمس یبغی لها ان تدبر الفجر کلالیل سابق النهار کلا فی فلولی سیمون۔ اور سورج کے لئے ایک جگہ مقرر ہے (جس طرف وہ نظام شمسی سمیت خلا آسمان میں) جا رہا ہے۔ چاند کی بھی منازل مقرر ہیں جنہیں سے وہ گزر کر پھر کھجور کی ایک پرانی شاخ کی طرح ہو جاتا ہے۔ سورج کی کیا مجال ہے۔ کہ وہ چاند کی راہ میں آ جاوے۔ اور رات کی کیا طاقت ہے کہ وہ دن پر سبقت لیجاوے۔ کل کے کل اپنے اپنے محوروں اور مداروں میں پھر رہے ہیں۔ یعنی کل کے کل نظام شمسی کیلئے راہ اور قانون مقرر ہیں۔ جن پر وہ پورے انقباض و توسعہ ساتھ چلتے ہیں۔

الغرض فرمایا کہ اگر تم چاند و سورج شکر یا کائنات کی کوئی اور چیز کی طرح نافع الناس ہونا چاہتے ہو۔ یا ان کے کمالات کو پہنچنا چاہتے ہو تو تم میں بھی بالاستعداد یہ سب باتیں تو موجود ہیں۔ ہاں تم بھی اس قانون پر چلو ان راہوں کو اختیار کرو۔ ان سے ادھر ادھر مت ہو۔ جو ہم تمہارے لئے تجویز کرتے ہیں۔ جس طرح ان سب کیلئے ایک مذہب دراستہ ہے۔ تمہارے لئے بھی ایک مذہب دراستہ ہے۔ جس طرح وہ اس پر چلتے ہیں۔ اسی طرح تم چلتا ہو گا۔ اس قانون و راہ کے سمجھانے کے لئے ہمتے تمہیں (قلہمہا) خجورہا و تقوینہا) تقویٰ اور خجور دونوں کی کیفیت اور نوعیت کا الہام کر دیا۔ ہم نے وحی و الہام کے ذریعہ تم پر روشن کر دیا۔ کہ ان باتوں کا نام فق و خجور ہے۔ اور ان ان طریقوں اور باتوں کو تقویٰ حاصل ہوتا ہے۔ سو اگر تم ان طریقوں اور راہوں اور حدود کا اسی طرح لحاظ کرو گے۔ جس طرح کل کی کل کائنات اپنے اپنے متعلقہ حدود کا لحاظ کر رہی ہے۔ تو پھر تمہارے وجود سے بھی وہ تمام باتیں سرزد ہونگی۔ جو سورج۔ چاند۔ رات۔ دن۔ آسمان۔ زمین سے سرزد ہو رہی ہیں۔ یہ تو کائنات کی چیزیں خود فرداً ہیں۔ تم میں تو کل کی کل کائنات کی چیزیں موجود ہیں۔ صحیح راہوں کو اختیار کرو۔ تو یہ ساری کی ساری توفیق جو تم میں ودیعت شدہ ہیں ظاہر ہو کر تمہارے حسب منشاء و ضرورت کام کرنے لگ جاویں گی۔ ہاں اگر تم مقررہ حدود کو چھوڑ دو تو پھر خسران و نقصان ہی ہے۔ چنانچہ ان تمام امور کا ذکر کرنے کے بعد الہام الہی کی طرف جو انسانی ہدایت کے لئے آتا ہے اشارہ کر کے فرمایا۔ قل قلہ من زکھاء و قد خاب من دسٹھا۔ جس نے الہام الہی کے ماتحت نفس کا تزکیہ کر لیا۔ وہ پھولا اور پھلا اور جس نے یہ امور نہ کئے اس کے کل کے کل توئے مر گئے۔ بیکار ہو گئے۔ اور وہ دنیا میں ناکام ہو گیا۔

آج مسلمان اپنے ماضی و حال کو دیکھیں۔ اور پھر اپنے مستقبل پر بھی

غور کر لیں۔ وہ ایک وقت آفتاب ماہتاب۔ نجم۔ نیر ہو کر چمکے اور دُنیا کو ظلمت سے دُور کیا۔ وہ دُنیا کے لئے اور اپنے متعلقین کے لئے سونا چاندی کی کاتیں تھے۔ وہ نافع الناس تھے۔ وہ پارس تھے کندن تھے۔ وہ دُنیا کے حکمران اور مالک تھے۔ وہ علم و فضل کے بادشاہ تھے۔ آج دُنیا کی متمدن قوموں میں سے سب سے پیچھے وہ ہیں۔ فلاکت و مذلت۔ جہالت۔ افلاس۔ مظلومیت ان کے چاروں طرف مستلزا رہی ہے۔ یونانیوں، اتریں کی حالت ہے۔ اس مدوجزرا اس اتار چڑھاؤ کا راز صرف ان دو لفظوں میں آگیا قد قلم من زکھا وقد خاب من دسکھا۔ کائنات کے ذرہ ذرہ کی پیدائش اس کا قیام اس کی مروتیت اس کا پینپنا۔ اس کے جاہر ہائے مخفیہ کا ظاہر ہونا۔ اس کا کمال کو پہنچنا۔ اس کا اپنے لئے اور غیروں کے لئے مفید ہونا اس کی استعدادوں کا کمال تک پہنچنا۔ یہ سب کچھ اس ایک امر پر ہے۔ کردہ اپنے لئے مقرر کردہ راہوں پر قائم ہو۔ انسان جو عالم صغیر ہے۔ اس کا بھی یہی نقشہ ہے۔ یہ راز قرآن نے کھولا۔ اور قرآن کے مخاطبین اول نے اس سے واقف ہو کر اس پر عمل کیا۔ قرآن وہ راستہ لایا۔ جس پر قرن اولے کے مسلم چلے۔ اور چند ہی دنوں میں اس کے قوے اپنا عمل حقیقی ظاہر کرنے لگے۔ ہم میں آج بھی وہ قوے موجود ہیں۔ ہماری استعداد مفلوج نہیں ہو گئیں۔ لیکن وہ استعدادیں ہیں۔ وہ تو وہ قواء مخفیہ جو کسی راہ پر چلنے سے ظاہر ہونگی۔ ہمارے سامنے وہ راہ بھی موجود ہے۔ قرآن بھی موجود ہے۔ قرآن کے قوانین بھی ہم پر روشن ہیں۔ لیکن ایک بات ہی ہم میں نہیں۔ ہم قرآن پر چلنے کو طیار نہیں۔ ہم قرآن پر عمل نہیں کرتے۔ ہمارے مذہبی احساس کو آپس کے تنازعات اور مناقشات نے مار ڈالا ہے۔ قد خاب من دسکھا۔ کے ہم مصداق ہیں۔ مذہب کے تو معنی قرآن پر چلنا تھا۔ ہمارا مذہب اب اکیہ و سرے کی تفسیق، تکذیب و تحریف پر رہا ہے۔ اتن ہکو بی فعل ہے۔ جب اس سرفرست نہیں تو ہم قرآن کس طرح کھولیں اور کب اس پر عمل کریں۔ انا للہ وانا الیہ راجعون ۛ

# کفریازی اور شیرازہ اسلام

## لا تکفراہل القبلة

از قلم محترم خواجه کمال الدین صاحب مینع اسلام

سابقہ چند ہفتوں میں لاہور کا مسلم منظر نہایت ہی دردناک اور دل شکن واقع ہوا۔ جب لالہ لاجپت رائے صاحب امرتسر کی آل ہند و سبھا کے جلسہ میں ہند قوم کے تمدن ان کی دولت ان کی علمی فضیلت ان کے اخلاق حسنہ کے قصیدے پڑھنے کے بعد ان کو کہتے ہیں کہ تم میں اگر کمی ہے تو صرف اس بات کی۔ کہ تم میں اتفاق نہیں۔ عین اس وقت لاہور میں مسلمانوں کی رہی سہی ٹوٹی پھوٹی عمارت اتفاق پر علماء قوم کسہ حالی چلاتے نظر آتے ہیں۔ لالہ لاجپت رائے ایک کامیاب وکیل رہ چکے ہیں وہ قوم کے جذبات کو جوش دلانا جانتے ہیں۔ مذکورہ بالا قصیدہ خوانی کے ذریعہ وہ قوم کو ابھار کر اور اس طرح اسے کو کامل درجہ حرارت سفید پر لا کر اس پر اتفاق کی ضرب لگاتے ہیں۔ ہندو قوم! اور اس پر عدم اتفاق کا گلہ! العجب ثم العجب! یہ تو لالہ صاحب کی ستم ظریفی ہے اگر ہندو بھائیوں میں اتفاق نہیں تو کسی اور ہندی قوم میں ہرگز نہیں۔ ہاں وہ جس مقصد کو سامنے رکھ کر یہ اتفاق کی بانی پڑھتے ہیں وہ کچھ اور ہی ہے۔ وہ عام ہندوؤں میں اتفاق کے شاکی نہیں۔ وہ اچھوت۔ ہتر۔ چاروں میں اور عام ہندوؤں میں اتفاق دیکھنا چاہتے ہیں۔ ہندوؤں میں اچھوتوں کی عدم شمولیت کا نام وہ اتفاق رکھتے ہیں۔ لیکن لالہ صاحب پر کیا منحصر ہے۔ آج ہندوستان

کے ہر طبقے اور ہر حصہ میں ہندو لیڈر خواہ وہ کسی قوم کسی عقیدہ کسی خیال و فرقہ کے ہوں۔ وہ سب کے سب ایک ہی آواز سے بول رہے ہیں۔ سب کے سامنے ایک ہی مقصد ہے۔ اور وہ یہ کہ سواراج کے حاصل ہونے پر ہندوستان میں ہندو سواراج ہو۔ اور یہ اس وقت ہو سکتا ہے۔ کہ جب اچھوت ان میں مدغم ہو جائیں +

اب اسکے مقابل ہم کیا کر رہے ہیں۔ مختلف فرقہ ہائے ایک دوسرے کی تکفیر کے تو عادی تھے ہی۔ لیکن لاہور کے اس گزشتہ دن گل نے تو تمام حدود سے تجاوز کر لیا۔ مولوی ظفر علیخان صاحب پر پیر جماعت علی صاحب مولوی دیدار علی صاحب اور دیگر علماء احناف کفر کا فتوے لگاتے ہیں۔ اور اس تکفیر کے بعد دیگر علماء ان مکفرین پر کفر مرتب کرتے ہیں۔ اور ان موقعوں پر جو فریقین کی طرف سے سب دشمن کا دریا بہا یا جاتا ہے اس میں کوئی انتہا نظر نہیں آتی۔ پھر مصیبت تو یہ ہے کہ یہ ایک دوسرے کے مکفر ایک ہی جماعت ایک ہی فرقہ ایک ہی عقیدہ کے اصحاب ہیں۔ یہ امور اخبار میں آکر گل پبلک کو ایک اور نئے دو گروہوں میں تقسیم کرتے ہیں +

العیاذ باللہ۔ کیا لعناق و انفراق کی پہلے ہی کوئی حد رہی تھی۔ کہ جس کمی کو ان حضرات نے پورا کیا۔ ہم مولانا ظفر علیخان صاحب کی خدمت میں دوستانہ عرض کرتے ہیں۔ ہمارے انکے تعلقات جو رہ چکے ہیں وہ انہیں معلوم ہیں۔ ہم انہیں تعلقات کی بناء پر انہیں ان تمام حالات پر دل کے ساتھ ایک خاموش کرنے کے لئے کہتے ہیں۔ وہ دیکھیں کہ ہندو لیڈر کس منزل مقصود کی طرف تیزی کے ساتھ جا رہے ہیں۔ اور ہم ان کے بالعکس کہاں سے کہاں جا رہے ہیں۔ مولانا اسی تکفیر پر جسکے وہ ہر طرف ٹھیرائے گئے غور کریں۔ اور اس حدیث کی منشاء پر غور کریں کہ کیوں

نبی کریم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے فرمایا۔ کہ جو مومن کلمہ گوئی تکفیر کرتا ہے۔ یہ کفر اسی پر عود کر جاتا ہے ۛ

تکفیر کی حقیقت یہ ہے کہ جس پر کفر عائد کیا جاوے۔ اُسے مسلمان اپنی جماعت سے الگ کریں۔ اور اس سے اسلامی معاملات نہ کریں۔ اگرچہ آج کل کی تکفیر یہ حقیقت تو اپنے اندر نہیں رکھتی۔ لیکن کم از کم اس کا نتیجہ یہ تو ہے۔ کہ جماعت مسلمین میں لفتاق و شقاق لازماً ہو جاتا ہے۔ مخبر صادقؑ کی نبیانہ نگاہ نے اس مصیبت کو دیکھا۔ اور واعظہما لجمیل اللہ جمیعاًؑ کو لافرقوا کے مخاطب اول نے اس بلا کا سد باب کرنا چاہا۔ جو مسلمانوں کو اس آیت پر عمل کرنے کی مانع ہو سکتی تھی۔ اس لئے آپؐ نے مکفرین سے قطعاً مقاطعہ کرنے کی خاطر فرمایا۔ کہ کلمہ گو کا مکفر اپنے فعل تکفیر سے خود کافر ہو جاتا ہے۔ یہ حکم ایک قسم کا تعذیری حکم تھا یعنی مکفر کی سزا آنحضرتؐ نے یہ تجویز کی۔ کہ دیگر مسلمان اس سے وہی مسالہ کریں۔ جو ایک کافر سے کیا جاسکتا ہے ۛ

کاش عام مسلمان آنحضرتؐ صلم کے اس ارشاد پر عمل کرتے۔ اور کسی کلمہ گو کے مکفر سے پورا مقاطعہ نہ سہی کسی نہ کسی رنگ میں مصداقہ کرتے تو یہ بلا دنیا سے مٹ جاتی۔ ہم آج ایک غیر مسلم سلطنت کے ماتحت ہیں۔ علماء کی تکفیر انفرادی طور پر کسی کا کچھ بگاڑ نہیں سکتی۔ البتہ قوم میں لفتاق و انفاق بڑھتا جاتا ہے۔ اور ہم بحیثیت مجموعی اس ملک میں دن بدن کمزور ہوتے جاتے ہیں۔ کیا اس وقت مسلمانان ہند کی ہستی معرض خطر میں نہیں۔ کچھ گور و دارہ بل کے قانون بن جانے کو دیکھ لیا جائے۔ کہ ایک مٹھی بھر جماعت گورنمنٹ سے کیا کچھ کرا سکتی ہے۔ اور کہاں تک گورنمنٹ کو مجبور کر سکتی ہے۔ جو ہندو سوراج کے ہو جانے پر ہمارا حشر ہو گا۔ اسکو تو جانے دو۔ آج اس وقت ہندو سوراج نہیں۔ یہ سوراج ہو نہ ہو۔ جس وقت برادرانِ وطن کا یہ اچھوت کا

منتزعیل گیا۔ وہ سواراج کے بغیر بھی جو چاہیں قانون بنوا سکتے ہیں۔  
 جس طرح چاہیں اور جس بات پر چاہیں گورنمنٹ کو لا سکتے ہیں۔ اور ہم اُن پر  
 معترض نہیں ہو سکتے جیسے وہ اپنا فائدہ دیکھیں وہ کریں۔ ہمیں اگر اُن سے  
 کوئی نقصان پہنچے تو ہم اس کا بالمقابل علاج کریں۔ باقر گنج میں سرسہ روزانہ  
 کی ایک شخصیت نے گاؤ کشی بند کرادی۔ ذرا دس سال اور گزرنے دو  
 ہندو مسلم دونوں الگ الگ جس راہ پر چل رہے ہیں اُنہیں چلنے دو  
 یعنی ہندو بھائی تو سنگٹھن اور الفاق کو مضبوط کرتے جائیں۔ اور  
 مسلمان تکفیر کے ذریعہ اپنے رہے سے شیرازے کو توڑتے جائیں  
 پھر دیکھ لینا۔ کہ ہندو بھائی جو چاہیں گے گورنمنٹ سے اپنے مطلب کا  
 قانون بنوالیں گے۔

کسی آئیوالی مصیبت کا اگر علاج ہو سکتا ہے تو آج ہو سکتا ہے  
 مولوی ظفر علی خان صاحب اپنے طبقہ اثر سے کم از کم اس جماعت کو نکال  
 چکے ہیں۔ جو ان کے تکفیر بنے۔ اس سے وہ قیاس کر لیں کہ تکفیر مسلمانوں کو  
 کس قدر نقصان پہنچا رہی ہے۔ یہ آگ لگی ہوئی۔ مجبوری نظر نہیں آتی۔ آج  
 جو چھری میں کسی اور پر چلاتا ہوں۔ وہ ایک دن مجھ پر چلنے والی ہے  
 یہ تلخ لفظ مختلف طبقہ ہائے اسلام میں دن بدن بڑھتی چلی جاوے گی  
 اگر آج اس کا علاج نہ ہوا۔ پھر اگر برادران وطن یا کوئی اور جماعت  
 کسی آئینہ وقت پر کوئی ایسا امر کرے جو ہمارے مفاد قومی کے خلاف  
 ہو۔ اور اس کا دغیبہ صرف قوم کی متفقہ آواز سے ہو سکتا ہو تو اس طعنیاں  
 تکفیر میں وہ متفقہ آواز کہاں سے پیدا ہوگی۔

حکومت اور محکومیت کا فلسفہ صحیح جو آج دنیا کے علم میں آچکا ہے  
 اس فلسفہ کے اسرار کا پہلا کھولنے والا اسلام تھا۔ حکومت کا وجود رعایا  
 کے مفاد کی حفاظت اور ان کی جائز خواہشوں کو پورا کرنے کیلئے پیدا ہوا ہے



گورنمنٹ اگر ہم سے ٹیکس یا خراج وصول کرتی ہے۔ تو یہ گورنمنٹ کی اُن خدمات کا عوض ہے۔ جو اسے ہمارے مفاد کی حفاظت میں ادا کرتی ہے آج معاملہ حجاج میں جو کچھ غازی ابن سٹود اور غداران اسلام کے درمیان ہو رہا ہے۔ اور جس کا جو اثر اہل مکہ و اہل مدینہ اور حاجیوں پر ہو رہا ہے۔ کیونکہ ہمارے لئے ایک موت کا سامنا نہیں ہے وہ ہمارے دل کو خون کرنے کے لئے کافی نہیں۔ اور ہم جو گورنمنٹ انگلشیہ کی باجگزار رعایا ہیں۔ کیا ہمارا حق نہیں۔ کہ ہم گورنمنٹ سے مطالبہ کریں۔ کہ وہ اسماعیلہ میں ہماری امداد میں اپنے فرض کو پورا کرے۔ برٹش گورنمنٹ نے اپنی عیسائی رعایا کی خواہشوں کو پورا کرنے کے لئے گزشتہ جنگوں میں کیا کچھ نہیں کیا۔ اسی طرح وہ کیوں ہماری مفتی کی مود نہ ہو۔ یہ سچ ہے کہ ہم اپنے بعض ملی معاملات میں اس کی مداخلت نہیں چاہتے۔ لیکن اس کی فارن پالیسی ایسے معاملات میں ہمارے مفاد کی ترجمانی ہونی چاہئے۔ جس کا ہم پر اثر پڑتا ہو۔ ہمارے مالیہ سے اگر قرض رکھی جاتی ہے تو ہمارے مقاصد اور مفاد کی حفاظت کیلئے بھی استعمال ہونی چاہئے۔ اور اس نظر سے حکومت کے آج کے انکار ہو سکتا ہے۔ اب اگر یہ نظریہ صحیح ہے۔ تو گورنمنٹ کیوں حج کے معاملہ میں وہ نہ کرے۔ جو ہم گورنمنٹ سے صحیح طریق پر طلب کریں۔ مولانا شوکت علی کی تاروں کے ایک حصہ کا خلاصہ یہی ہے۔ خواہ وہ الفاظ مختلفہ میں ظاہر کیا گیا۔ لیکن مولانا کی آواز کو کیا ایسا ہی کسی اور مسلم لیڈر کی آواز کو صداء بیابان جس چیز نے بنا رکھا ہے۔ وہ ہمارے آپس کے فساد اور نفاق ہیں جن کی بناء پر یہ عمل تکبیر ہے۔ اسی نے مسلمان کو مسلمان سے جدا کر دیا ہے۔ اور بھائی کو بھائی کا دشمن بنا دیا ہے۔

پھر حضرت صلعم نے ایک دفعہ آہ سرد بھری آپ کی نگاہ موت نے ہماری موجودہ حالت کو دیکھ لیا۔ اس پر وہ سخت دردمند ہوئے۔ صحابہؓ نے اس درد

کا باعث ہو چھا۔ آپؐ نے اسلام کی حالتِ ذلت کا حال بتلایا صحیحاً یہ نہ نے  
 عرض کی۔ کہ کیا مسلمانوں کی تعداد اس وقت کم ہوگی۔ آپؐ نے فرمایا!  
 ہمیں مسلمان تو لا تعداد ہونگے۔ لیکن وہ خس و خاشاک کی طرح ہونگے  
 جن کو ہٹوا کے جھونکے جھونکے لیجا بیٹینگے۔ آج ہماری وہی حالت  
 ہے جو جھونکا آتا ہے ہمیں آگے لگا لیجا تا ہے۔ یہی تھے جو ہٹوا کے  
 آگے اڑتے پھرتے ہیں۔ وہ جب ایک بندھن میں آکر جا رو بہ کی  
 صورت اختیار کر لیتے ہیں۔ اور ان میں صلابت و طاقت پیدا  
 ہو جاتی ہے۔ تو پھر ان پر ہوا کے جھونکے کچھ اثر نہیں ڈال سکتے +  
 اس وقت ہندوستان میں ہماری تعداد دوسرے ممالک کی مسلم تعداد  
 سے بہت زیادہ ہے۔ لیکن جو لقاء ہم میں ہے۔ اسکی بھی مثال اب کسی  
 جگہ نہیں۔ اور اس سارے لقاء کی بنا ہماری نفسانی اغراض  
 اس قدر نہیں جس قدر یہ تکفیر واقع ہوئی ہے۔ مصر شام فلسطین -  
 ترکی۔ مراکش سب آپس کی کفر بازی سے پاک ہیں +

ہندوستان میں زیادہ تر حنفی المذہب ہیں۔ ہم معاملاتِ اجتہاد  
 میں خود امام اعظم ابو حنیفہ علیہ الرحمۃ کے مقتدہ ہیں۔ پھر کیا اس امام  
 ہمام نے نہیں فرمایا۔ کہ لا ینکض اھل القبلة (ہم اہل قبلہ  
 کی تکفیر نہیں کرتے) کیا آج کل کے علماء اس عظیم الشان امام کے مقابل  
 زیادہ اہلیتِ فتوے رکھتے ہیں؟ اگر نہیں اور ہرگز نہیں تو کیوں  
 حنفی المذہب اصحاب اپنے اس معتد کے فتوے پر عمل نہیں کرتے۔ جو  
 تکفیر اہل قبلہ کو روکتا ہے +

ہمارے مخاطب علی الخصوص اس وقت وہ اصحاب ہیں۔ جو قوم کے  
 تعلیمیافتہ اور ذی اثر ارکان ہیں۔ ان میں سے اکثر وہ ہیں جو جدید تعلیم سے  
 کسی نہ کسی حد تک بہرہ یاب ہیں۔ اور انہیں میں کو مولوی ظفر علی خان صاحب

علی برادران - ڈاکٹر کچلو وغیرہ اصحاب بھی ہیں۔ ان میں ہم طبقہ وکلا - اطباء و ڈاکٹران کو شامل کرتے ہیں۔ ایسا ہی ان اصحاب کو بھی جو مختلف عہدہ ہائے گورنمنٹ پر متمکن ہیں۔ یا تاجر صاحبان ہیں۔ یہی جماعتیں مسلم قوم کی ریڑھ کی ہڈی ہیں۔ ہم ان کی خدمت میں عرض کرتے ہیں۔ کہ وہ مسئلہ اتحاد بین المسلمین کو اپنے ہاتھ میں لیں۔ اور سب سے اول تکفیر کا سد باب کریں۔ وہ مکفر علماء کی علمی حیثیت کی پرواہ نہ کریں۔ مسئلہ تکفیر کوئی ایسا پیچیدہ نہیں خصوصاً جب اس کا حل حضرت امام اعظم کا ہمارے سامنے موجود ہے۔ جو کسی کلمہ گو اہل قبلہ کو کافر کہے۔ اس پر حدیث نبوی کو کسی نہ کسی رنگ میں وارد کریں یعنی جو کلمہ گو کا مکفر ہے۔ اس پر کفر عود کرتا ہے۔ مکفرین اہل قبلہ سے ایک ایک رنگ میں مقاطعہ کریں۔ یا مقاطعہ نہ سہی تو کوئی ایسا طریق عمل اختیار کریں۔ کہ جس سے اہل قبلہ کے مکفرین سمجھ لیں۔ کہ انہیں مسلمان اچھی نگاہ سے نہیں دیکھتے۔ اگر صرف چند سال تک یہ طریق عمل رہے۔ تو اس بلا سے مسلمان بہت جلد نجات پا سکتے ہیں۔

اس معاملہ میں جو ہمارا طریق عمل ہے وہ یہ ہے۔ کہ کوئی کلمہ گو اہل قبلہ کسی فرقہ سے تعلق رکھتا ہو۔ وہ ہماری نگاہ میں مسلمان ہے جو آنحضرت کا حلقہ بگوش ہے۔ خواہ وہ اُمت کے اولیاء یا مجددین میں سے کسی کا شکر بھی ہووے۔ نہ ہمارے مذہب میں خارج از اسلام نہیں ہوتا۔ گو صحبت اولیاء کے فیض و محرومی یا اُن کی مخالفت موجب معصیت ہو جاتی ہے لیکن وہ مسلمان ضرور ہے۔ اور ایسے مسلمان کو کافر سمجھنے والا خود کفر کے نیچے آجاتا ہے۔ اور ہمارا فرض ہے کہ ہم اس سے کسی نہ کسی رنگ میں مقاطعہ کریں۔ مثلاً نماز کے معاملہ میں ہمارا یہ طریق عمل ہے۔ کہ ہم کسی اہل قبلہ کے مکفر کے ساتھ یا اس کی اقتدا میں نماز نہیں پڑھتے۔ خواہ وہ کسی فرقہ سے

تعلق رکھے۔ وہ قادری حشیتی۔ سہروردی۔ احمدی۔ نقشبندی۔ مجددی کوئی ہو جو کسی کا مکفر ہو۔ ہم اس کے پیچھے نمبر نہیں پڑھتے۔ اور جو کسی اہل قبلہ کا مکفر نہیں۔ اور امامت کے شرائط اپنے اندر رکھتا ہے وہ کسی فرقہ سے تعلق رکھتا ہو۔ ہم اس کی اقتدا میں نماز پڑھنے کیلئے طیار ہیں۔ ہمارا یہ طریق عمل محض اس لئے ہے کہ مسلمانوں میں سے تکفیر کی بلا دور ہو۔ اختلافات تو زندگی کا نشان ہیں اختلاف تو باعث رحمت ہے، لیکن تکفیر کے معنی تو ایک طرح کسی پر موت دار دکر دینی ہے۔ اور مسلمانوں میں فرقہ اختلافات جو ہیں۔ وہ تو بالکل فروعی حیثیت رکھتے ہیں جیسے اکثر ان صفحات میں ہم نے دکھلایا ہے۔ اس ضمن میں ہم کسی دوست کے استفسار پر مسئلہ جہاد پر اپنا نہ ہب لکھ دیتے ہیں۔ ہم جہاد کے قائل ہیں اور جہاد بالنیف کے بھی قائل ہیں۔ لیکن اسی کے خلاف جو ہمارے خلاف تلوار چلائے۔ ہم اپنے مخالف کے مقابل وہی کرنے کے متکلف ہیں جو ہمارے خلاف کوئی کرتا ہے۔ ہماری جہادی کوشش اندفاعی ہونی چاہئے نہ جارحانہ طرح پر۔ ہاں ایک ہی جہاد ہے۔ جس میں ہمیں ہر طرح کو شاں رہنا چاہئے اس کا نام قرآن نے جہاد کبیر رکھا ہے۔ اور وہ جہاد بالقرآن ہے +

## عیسائیت اور نسل انسانی پر اسے احسان

عیسائی اخبارات اور آجکل کا عیسائی لٹریچر باہوتہ اور بہوتہ مسلسل حکومتیں لائے کیلئے ترغیب کو شان میں کیے کلیسیا اور فقط کلیسیا ہی کے ذریعہ نسل انسانی کی حالت سدھری ہے بہر حال موجودہ کلیسیا اپنی سابقہ تاریخ پر بہت ہی کم ناز اس ہے۔ وہ تاریخی واقعات اتنی بل ہیں کہ انکو دنیا کی نگاہ میں مخفی رکھا جاوے سینٹ سیریل کا ہل پیشیہ کو قتل کرنا۔ یونان اور روما کے پیش بہا کتب کے ذخائر کی بربادی تھیوڈوسی اس کا سیراپین کی مشہور موٹو لائبریری کا خاکستر کر دینا پھر اہل کلیسیا کا جنوبی امریکہ کے ہندوستانیوں پر غلبہ پانے کے

وقت ان پر خدیوہ کشندید مظالم کا توڑنا۔ یہ ان بیشیاروخس واقعات میں سو چند ایک ہیں۔ جو بذاتہ ہکلیہر یاد دلانے کیلئے کافی ہیں کہ کلیسیہ کی تاریخ لسطہ رشاندرا اور بنی نوع انسان کیلئے کس قدر منقہ بخش ہو۔ ان گذشتہ ناخوشگوار واقعات کے اعادہ کرنے کی ہمیں یہاں حیداں ضرورت محسوس نہیں ہوتی۔ ایسا فعل قبیح ہم کو کوسوں دور ہے لیکن کون ہے جو حقیقت ان محاسن کو انکار کرنے کی جرات کر سکتا ہے جو کلیسیا کی اکثر تعلیمات میں موجود ہیں۔ اور اس کے عکس کون شخص ہے جو ایک لمحہ بھر کے لیے یقین کرنے کی جرات کر سکتا ہے کہ کلیسیا "بشپ گودری کین" بنی نوع انسان کے لئے بہت سی برکات و فیوض کا موجب ہوا۔ ہم بلا شک و شبہ یہ امر تسلیم کرنے کے لئے تیار ہیں کہ آج کل کے مسلمان اپنے آپ کو آباد اجداد کے صحیح جانشین نہیں سمجھتے ہیں کہ یورپ نے مادی ترقی و مسیح پیمانہ پر کی ہے لیکن کیا یورپ اور عیسائیت آپس میں مترادف ہیں۔ یورپ کو شرف خافوں اعلیٰ تعلیمی درسگاہوں سکولوں اور ایسے ہی اداروں جو بعد و بعد پر پھر بجا طور پر نازاں ہونا چاہئے۔ لیکن کلیسیا کی اس روش کی ہم کیا تشریح کریں۔ جو بعد و وسطی ہیں اس نے علم و ہنر علم طبیعیات موسیقی اور انشا پر داری کے خلاص اختیار کی۔ اور آخر کار ان تمام علوم و فنون کو اسلامی ممالک سلی اور سپانیہ ہی کو اپنا مان و جاے بنانا پڑا۔ حقیقت الامر تو یہ ہے کہ سکول۔ کالج۔ مشفاخانے۔ عیسائی تعلیمات کے ثمرات نہیں کیونکہ عیسائیت نے کبھی بھی علوم و فنون کی پشت پناہی نہیں کی۔ اسلام میں نام نہاد مسلمان خستہ و اتر ہیں لیکن اسلام کی تعلیم شاندار و مکمل ہے۔ عیسائیت میں نام نہاد عیسائی ترقی یافتہ ہیں لیکن عیسوی تعلیم کو شاندار ہے لیکن ساتھ ہی نامکمل ہے۔ اسلام اور اس کی تعلیمات سطح مسلمانوں کی موجودہ ناگفتہ بہ حالت کی ذمہ دار قرار دی جاتی ہیں۔ اسی طرح عیسوی تعلیمات کو موجودہ یورپ کی ترقی و عروج کا ذریعہ قرار دیا جاتا ہے اخیر میں ہم مشہور و معروف مسلم مصلح جمال الدین افغانی صاحب کی تصنیف اقتباس بدینہ نازین کرتے ہیں۔ جن کے الفاظ شاید ہمارے عیسائی دوستوں کے غور و تدبر کیلئے مصلح ہوں گے۔ آپ ایک دفعہ پوچھا گیا کہ مسلم ممالک کے زوال اور یورپ کے عروج کی کیا وجہ ہے؟ تو آپ نے نہایت سادگی سے جواب دیا۔ کہ مسلمانوں نے اسلام کی تعلیمات کو ترک کر دیا ہے۔ اور عیسائیوں نے عیسوی تعلیمات پر عمل پیرا ہونا چھوڑ دیا ہے۔

اس بات کا اندازہ لگانے کیلئے کہ دنیا نے کیا کیا شوق فرائد اس عرصہ میں حاصل کئے جبکہ یورپ کے میں عیسائی تھا۔ تو اس کیلئے ذیل کی کتاب کی درق گردانی کافی ہوگی۔ "یورپ کی مذہبی ترقی"

مصنف ڈیرپور اور سلطنت روم کا عروج و زوال مصنف گبن اور کلموس مصنف ہمبولڈس جن کا سبب انہیں نے جرمن زبان پر ترجمہ کیا ہے +

یہ ہمارا دعویٰ کوئی اولکھا یا چنبھا نہیں۔ جب یہ کہتے ہیں کہ یورپ کی ترقی کا راز اس امر میں ہے کہ یورپ نے اسلامی تعلیم و اصول ہمارے کو غیر محسوس طور پر اپنے اندر لیلیا ہے۔ کیونکہ یہ وہ زربین اصول ہیں۔ جنہوں نے عربوں صبی اہل جہ و جوشی قوم کو ایک وقت متمدن۔ شائستہ و تعلیم یافتہ قوم میں تبدیل کر دیا اور یاس وقت کی بات ہے۔ جب یورپ جہالت کے تاریک اتہا گڑھے میں ڈوبا ہوا تھا +

## محبت الاسلام

مندرجہ بالا عنوان کی کتاب جناب مولوی اکبر شاہ خان صاحب نجیب آبادی نے سکریٹری ریویو محنت فرمائی ہے یہ کتاب تحقیق مذاہب کی پہلی کڑی ہے جو خالصتہ بوضوح قلمبند کرنے کا ارادہ رکھتے ہیں خان صاحب کی ہندوئی کی اسلامی دنیا میں جو مشیت ہے۔ وہ قارئین کرام کو غالباً مخفی ہوگی خالصتہ بوضوح ہندوستان میں جن کی توجہ میں ہے۔ محبت الاسلام جو ہمارے سامنے اس وقت ہے۔ پانچ باب پر مشتمل ہے جس کی صفحات ۸۸ صفحات ہیں ان پانچ ابواب میں آپ نے سب سے پہلے دینی الہام۔ روح۔ جزا و سزا اور یوم آخر صفات بریتائی یا عیسائیت کے معنی و مقصد علیہ وسلم پر سرکرت بحث کی ہے اور آخر کتاب میں مخالفین کے بعض اعتراضات کے معقول و مدلل جواب دیئے ہیں +

محبت الاسلام کی کتابت۔ کاغذ و چھپائی نہایت نفیس ہے جو غیر سے بیخبر رسالہ عبرت نجیب آباد۔ بجنور سے مل سکتی ہے +

## گوشوارہ آمد و خرچ و وکنک مسلمان

اسلامک ریویو شیر قند و دفتر ہندوستان بابت ماہ جون ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	پائی	رقم آمد		تفصیل خرچ	پائی	رقم خرچ	
		پائی	آنہ			پائی	آنہ
آمد مشن	۷۰	۱۳	۱۱۵۹	خرچ مشن اسلامک ریویو	۷۰	۰	۱۹۵۵
آمد اسلامک ریویو	۷۰	۱	۶۵۹		۷۰	۰	۰
آمد ریویو و تبلیغ	۷۰	۸	۷۱		۷۰	۰	۰
اسلام قند	۷۰	۵	۱۸۹۰	میزان	۷۰	۰	۱۶۵۵

دستخط۔ ڈاکٹر غلام محمد۔ آنریری فنانشل سیکرٹری، ٹنگ مسلمان عزیز منزل۔ لاہور

## نقشہ تفصیل آمد مشن در ہندوستان بابت ماہ جون ۱۹۲۵ء

اسم کے معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ	اسماء معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ
دایہ پیشگی	-	-	۸۳۸	جناب ایم۔ ای معونی صاحب کلکتہ	-	-	۱۰
جناب محمد صادق خاں صاحب جلال پور	-	-	۵۰	دایہ پیشگی	-	-	۱۶۴
عظیم جلیان صاحب سراج الملک بارہ پٹی	-	-	۵۰	جناب سید مقبول صاحب بستی	-	-	۶
ایم۔ آئی خان - بمبئی	-	-	۲	فضل کریم خان صاحب اباضی پٹنا	-	-	۳
عبد العزیز صاحب بحرن	-	-	۱۵	شیخ قدا بخش صاحب	-	-	۱۰
جناب والدہ طفیل احمد صاحب لاہور	-	-	۸۰	صبیح الدین صاحب دہلی	-	-	۱
فاطمہ بی صاحبہ	-	-	۲۰	امیر حسن صاحب ٹکوری	-	-	۱
جناب ایم۔ اے قاضی صاحب	-	-	۵۰	منشی محمد حسین - عراقی دہلی	-	-	۲
سید محمد تقی صاحب	-	-	۶	فضل الدین صاحب	-	-	۵
نواب الدین	-	-	۶	محمد یوسف صاحب شلا	-	-	۴
تاج الدین	-	-	۵				
عبد العظیم صاحب انجن گاون	-	-	۱				
				میزان	۱۲		۱۱۵۹

## گوشوارہ آمد و خرچ اسلامک یو لوشیز مشن

## آمد تبلیغ اسلام از قندہ نقشہ

اسماء معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ	اسماء معطی صاحب	پائی	آنہ	روپیہ
تعلیم جناب محمد حسین صاحب	-	-	۲۵	جناب غلام حسین صاحب لاہور	-	-	۱۰
جناب خالد خاں صاحب کوہاٹ	-	-	۵۰	ذاتی صلاح الدین صاحب اٹارو	-	-	۲۹
مضربور حاجی محمد شمس خاں صاحب جہاں پال	-	-	۵۰	زید الدین صاحب مین پوری	-	-	۱۷
مجت راسالہ	-	-	۵۳۴	نصیر احمد صاحب بنگلہ	-	-	۵
				سرفت قطیعہ	-	-	۱۰
				میزان	۸		۷۱

## تفصیل خرچ اسلامک یو لوشیز مشن دو لکھ مسلم مشن دفتر لاہور

۳۰۰	-	-	۳۰۰	۱۰	-	-	۱۰
۲۶۳	-	-	۲۶۳	۱۰	-	-	۱۰
۱۰۱	-	-	۱۰۱	۱۰	-	-	۱۰
۷۳۷	-	-	۷۳۷	۱۰	-	-	۱۰
۱۰	-	-	۱۰	۱۰	-	-	۱۰
۱۹	۱۲	-	۱۹	۱۰	-	-	۱۰
۱۶۴	-	-	۱۶۴	۱۰	-	-	۱۰
۲۰۰	-	-	۲۰۰	۱۰	-	-	۱۰
۱۵۰	-	-	۱۵۰	۱۰	-	-	۱۰
۱۵۵	-	-	۱۵۵	۱۰	-	-	۱۰

۱۰۰۰ روپیہ سرفٹو اکٹر صاحب دفاتر سکرٹری صاحب پر لیٹا تھا جسے بعض ہندو مت پر لٹا دیا گیا ہے۔ یہ سرفٹو اکٹر صاحب دفاتر سکرٹری صاحب پر لیٹا تھا جسے بعض ہندو مت پر لٹا دیا گیا ہے۔ یہ سرفٹو اکٹر صاحب دفاتر سکرٹری صاحب پر لیٹا تھا جسے بعض ہندو مت پر لٹا دیا گیا ہے۔







# تصنیف حضرت خواجہ کمال الدین حبیب مبلغ اسلام

مطبوعہ اسلام آباد  
مصنفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب  
مبلغ اسلام امام سیدہ دکن

اُمّ الالسنہ  
زینت و کامل زبان

اس کتاب میں امانت باللہ و ملت شریک و کتبہ و رسمہ  
والیوم کلا جزو القدر حیرہ و شرہ من اللہ  
آمالی و البعث بعد الموت کی نہایت فلسفیانہ و  
تحقیقانہ تفسیر کی گئی ہے۔ یہ پنج ارکان اسلام حکیمہ طیبہ  
عج - روزہ - نماز - زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے +

کینا یا کل جدید تصنیف ہے اور جبہ مضمون پر بھی گئی ہے اپنی نوع کی یہ  
پہلی کتاب اردو انگریزی لٹریچر میں بھی گئی ہے۔ اس میں دیکھا  
گیا کہ اگر علمی الہامی زبان ہو۔ اور کل دنیا کی زبانیں اس سے  
نکلے ہیں۔ اور ابتدا میں سب ملکوں کے آباد اجداد  
عربی الاصل تھے۔ یہ کتاب بھیجے تو تعلق رکھتی ہے ہدایت

## خطبتا غریبہ

یہ ممکنہ آثار خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے  
قیام لندن میں نا آشتی مان اسلام کو اسلام سے معرفت  
کراتے اور ان حقائق اسلام کو محض کراتے کیلئے  
انگلتان کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان  
میں دیئے۔ بعض جہت کی جوہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے  
ہیں۔ مکمل سٹ بلا جلد ۱۲۲ محلہ عمر +

## مقصد مذہب

یہ ممکنہ آثار الیکچر ہے۔ جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے  
کی مذہبی کا فخر میں پڑھا۔ اس کا فخر میں عیسائی  
سنائی۔ آری سماجی۔ برصغیر سماجی اور بہت سے  
مذہب کے نمائندوں نے اپنے اپنے ایک  
پڑھے۔ اس کی جوہش کو غلبی پر مضمون سے عیاں  
ہوتی ہے۔ قیمت ۳۰۰ +

## ذرات عالم کا مذہب

یہ مصنف نے دکھا ہے۔ کہ سائنس کا آپس میں جلی دہا کا  
ہے روح کی سپر آئن اور اسکے خالق مسئلہ ارتقا سے  
انسانی کفارہ پر ایمان اپنی ہست ہے۔ قیمت ۸۰

## مذہب محبت

اس میں فاضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت کیا ہے کہ  
صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو میں صلح۔ امن۔ دوستی۔ محبت  
پیدا کرتی ہے۔ کامیابی کے ساتھ قائم کر سکتی ہے قیمت ۲۰۰

## اسلام

اسلام  
علوم جدیدہ  
اس میں فاضل مصنف نے  
طور پر بیان کیا ہے کہ ان کی  
ایک کتاب ہے۔ جس کے  
نقطہ حقائق اور ایک  
مناظرہ سمجھانے کے لئے  
صحیفہ قدرت اور اسکے  
مظاہرہ بطور کو متوجہ  
کیا۔ قیمت ۱۰۰

## یہ کتاب مسیحیت

یہ کتاب اپنی نوعیت میں نکل رہی ہے۔ میں دکھایا گیا ہے کہ مروجہ  
اصول و حکایات مسیح کو جواب سے کوئی تعلق نہیں  
بلکہ مسیحی دین کی ہر ایک بات مسیح جی جی جی جی سے  
منزل کی مسیح پرستی ہے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا  
موضوع نے انکشافات اپنے اندر لے ہوئے ہے مختلف شدہ  
حالات حیرت افزا اور سنسنی خیز ہیں جن سے کروڑوں مسلمان  
بہتر ہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات  
پر قائم رہیں + قیمت ۱۰۰

## یسوع کی الوہیت

اسکی انسانیت پر ایک نظر  
فاضل مصنف نے  
الوہیت مسیح کفارہ۔ مجزا  
مسیح۔ بدی کی حقیقت  
الذین وہ مسائل جو عیسائی  
سے تعلق رکھتے ہیں۔ ان  
سب کی براہین قاطعہ سے  
تردید کی ہے + قیمت ۱۰۰

المشتہی منہ وسلم ملک سوسائٹی۔ عزیز منزل لاہور (نئی)

تفصیلاً حضرت خواجہ جمال الدین صاحب بی۔ اے ایل ایل بی۔ سیلخ اسلام و امام مسجد ونگ (انگلستان)

## توحید فی الاسلام

فاضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ اس میں بیان کیا گیا ہے۔ کہ روح توحید ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اس سے اخلاق و فاضلہ کی آبیاری ہوتی ہے یہی علم جدید کی محرک قوت و فضیلت کی مولد اور محور ہے اس کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۸۰ مجلد ۸۰

## راز حیات یا انجیل عمل

اس کتاب میں فاضل مصنف نے دکھایا ہے کہ مذہب و زمانہ زندگی میں عمل ہے۔ ایمان کی ترقی بھی عمل ہی ہوتی ہے۔ قوت دولت و محنت۔ جاہ و جلال رفیع الحالی کا راز قوت عمل ہی ہے۔ جس طرح کہ باغ کی ترویج و ترقی نشوونما پانی سے ہوتی ہے۔ اس طرح زندگی کا راز قوت عمل ہی ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو چکی ہے۔ قیمت بجلد ۸۰ مجلد ۸۰

## سلک مروارید

یہ ان سب بردست مکتبہ الآریکچون کار و مجموعہ ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے سال ۱۹۲۲ء تک مذہبی کالافرونیوں میں مختلف مقامات دنیا میں نظربری کر بیان میں دیے۔ ان دیگر نام کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف عنوانوں کے تحت ماسکلاہ پر لکھی گئی تھیں جن میں حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی نظریہ کا بخور ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## ضرورت الہام

قرآنیات تعلیم فتنہ صحاب دجی اور الہام کے وجود سے انکار ہی ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے۔ کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے۔ اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ مجلد ۱۲

## مکالمات ملیہ

یہ دہ گفتگوں میں باجیس جو حضرت خواجہ صاحب نے دیگر مذاہب کے رہنما بیان کے درمیان مختلف مقامات پر پیش آئیں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مسیحیوں اسلام اور دیگر مذہبوں کے مابین مختلف مقامات پر بحث کرتی ہوئی ہے ان کے لئے مفید ہیں۔ قیمت بجلد ۱۳ مجلد ۱۳

## صلوات

## اہل محنت

یہ ایف بی نظم ہے جس میں حضرت خواجہ صاحب نے آیات و احادیث پر روشنی ڈالی ہے۔ قیمت بجلد ۱۳ مجلد ۱۳

## اسلام میں کوئی فرقہ نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و نقلی دلائل سے ثابت کیا ہے۔ کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور سب مذاہب و فرقوں کے مہول ہیں۔ لفظ فرقہ اختلافات آپس میں ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو یکجہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے۔ قیمت ۱۲ مجلد ۱۲

## برائین نیرہ

مرفوف بہ قیمت بجلد ۸۰ مجلد ۸۰

## زندہ و کامل الہام

اس میں دکھایا گیا ہے کہ قرآن ایسا تم اور ناطق الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب و تمدن کے کل قوانین موجود ہیں اس میں مصنف نے ایک عظیم بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقیدی نظر ڈالی ہے کل نام نہان بیوروکریٹ عظام اور اصولوں پر غارت خانہ مطلقانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۳ مجلد ۱۳

## اسوچسنہ

مرفوف بہ قیمت بجلد ۸۰ مجلد ۸۰

## زندہ و کامل نبی

اس میں حضرت صلح کامل نبوت بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اس کو پڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم تمام انبیاء ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو وہ آپ کی ذات ہے۔ قیمت ۸ مجلد ۸

المشتدہا۔ منبر مسلم ملک سو ساشی۔ عزیز منزل صلاہود (دینی)





حسبوا من  
 أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى  
 عَنِ الشُّكْرِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

# اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ

اسلامک یونیورسٹی انگریزی مجلہ جبرئیل و کلمات

زیر ادارت

## نوح کمال الدین مبلغ اسلام

درخواستہ کا خریداری نامہ اشاعہ اسلام

قیمت لائے الجبر  
 عزیز منزل - لاہور  
 ملک فیر کیلئے صبر

شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
يُنِيلُ الْأَعْدَاءَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِنَّا سَأَلْنَا عَبْدِي عَنِّي  
يَا بَنِي قَرْنٍ أَجِيبْ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَا  
فَتَسْتَجِيبُوا لَهُ وَلَا تَوَمَّلُوا لَعَلَّكُمْ يُزْجَدُونَ  
أَجَلٌ لَكُمْ لَيْلَةُ الصِّيَامِ الرَّمْثُ إِلَى لَيْتَاكُمْ  
هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَهُنَّ عَلِمَ اللَّهُ  
أَنْتُمْ تَخْتَانُونَ أَنْفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ  
وَعَقَّا عَنْتُمْ قَالَتِ بَشَرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا  
كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ  
لَكُمْ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ أَتِمُّوا الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُبَاشِرُوهُنَّ  
وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ

## حامل شریف بلا ترجمہ

مشک آنست کہ خود بگوید نہ کہ عطا رگوید  
حامل شریف کا نمونہ سامنے ملاحظہ فرمائیں یہ  
حامل شریف ۲۴ x ۳۲ کے ۳۲ صفحہ پر ہے۔  
کاغذ سفید ولاتی ہے۔ ۲۰۰ صفحات پر  
مشتمل ہے۔ اور مجلد ہے۔ ہدیہ ہر نسخہ مع حصول اس +

## لمعت النوار محمدیہ

حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات اور ان کے خلق کا  
آئینہ حسن معاشرت کا تذکرہ علمی۔ ادبی۔ اخلاقی و  
صلاحی مضامین کا دلنواز مجموعہ۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے  
مختلف منشی زندگی کا بعض مرقع ہیں زبردست  
مشرق و مغرب اہل علم کے مضامین سمجھے ہیں  
جلد ۶ و جلد ۷

## اسلام فقہ

### بہمدی نوع انسان کا مذہب

مصنف حضرت مولوی محمد علی صاحب ترمذی قرآن مجید کی وارو  
تفصیل مضامین :- ان کا مذہب - اسلام کی مشاہدہ  
تفصیلات - اہم تاریخی مشرب ہے - اسلام کے بنیادی  
اصول - اہم صحابہ کا تصور - اہم الہی - حیات  
ثانیہ - کیفیت بعد از موت - رشتہ پرانیت  
ایمان کا اصل اصول - نماز - روزہ - حج - حقوق العباد  
اخوت اسلامی - سخاوت +

## قرآن اور جنگ قیمت

اس کتاب کی نگارش - کفران کریمہ شائد  
جس میں - تحفہ قرآن - قرآن کی حالت جنگ  
مصنف حضرت مولوی صدیق صاحب دین صاحب  
بلکہ ہمیں یہ ایک دفعی ضروریات کا علاج موجود ہے + قیمت ۱۰

## لندن میں جلسہ مولود و انبی صلعم

اس کتاب میں اس جلسہ کی روشنی ہے جس میں ہوش میں  
کے دار میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی مقدس تقریب ولادت  
پر ہوا - انہیں فاضل نو مسلم مشر محمد ماریٹو کی پگھال کی  
زبردست تفتہ یہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خلق عظیم پر ہے - جو قابل  
تشکر ہے +

## تفسیر سورۃ فاتحہ قیمت ۱۰

مصنف حضرت مولوی محمد علی صاحب ترمذی قرآن مجید کی وارو  
سورۃ فاتحہ کی تفسیر ہے + قیمت ۱۰  
کے گھر سبکی ایک کاپی ہونی از میں ضروری ہے +

## سیر نبوی

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی کا مختصر  
فاصلہ کی پہلی تصویر - قیمت ۱۰ - ۵

## تصاویر تیار عیدین مجید و گنگا

قیمت فی درجن - ۱۰

## تصاویر نو مسلمائے یورپ

قیمت فی درجن - ۱۰ - چار درجن مجلد قیمت ۳۰

## دنیا کے مشہور شہداء

تفصیل مضامین :- دنیا کے مشہور  
شہداء کے تذکرہ - شہداء  
سین - دنیا پر شہادت کا اثر - قیمت ۱۰

## المشتر - منیر مسلم بک موساٹی - عزیز منزل لاہور (پنجاب)







J. G. MURPHY, F.R.G.S.

# فہرست مین سالہ اشاعت اسلام لاہور

جلد (۱۱) بابرت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء مطابق ربیع الثانی ۱۳۴۴ھ نمبر (۱)

نمبر شمار	مضمون	مضمون نگار	نمبر صفحہ
۱	شذرات - - - -	از منترجم - - - -	۴۴۲
۲	ڈبلن (آئرلینڈ) کے ایک قابل جلسہ کا اعلان اسلام	” - - - -	۴۴۲
۳	ٹینیسی (امریکہ) کا جنون مذہبی	” - - - -	۴۴۲
۴	سیحیت اور نشان پرستی	” - - - -	۴۴۵
۵	شیطان اور روشہ	” - - - -	۴۴۷
۶	مسلم برادری کے غور کرنے کی ایک نیا ہیتم ضروری	از محترم کمال الدین صاحب مدظلہ - - - -	۴۴۹
۷	اسلام پر بعض اعتراضات (۱) جنگ	” - - - -	۴۵۷
	(۲) کثیر الازداجی	” - - - -	۴۶۳
۸	مسلم کا لکھنؤ کا کیا ہونا چاہیے	” - - - -	۴۶۹
	اخلاق و عمل	” - - - -	”
۹	جن اور حور - - - -	از عبداللہ آرچیبالد ہملٹن (بارونٹ) - - - -	۴۷۵
۱۰	از لقیہ ترقی اسلام اور پادریوں کی اضطوری	از دی ابرور - - - -	۴۷۷
۱۱	جادو ایسی جدید - - - -	از ایم - زین شیش - - - -	۴۷۹
۱۲	حصول علم کے آزادی کے - - - -	” - - - -	۴۸۰
۱۳	ہمارا مذہب نمبر - - - -	از منیر سالہ اشاعت اسلام - - - -	۴۸۶
۱۴	گوشوارہ آمد و فتح دو گنگ مسلم مشن بائبل اسکول لاہور	از انجیری فن نفل سرکاری دو گنگ مسلم مشن - - - -	۴۸۷

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

نَحْمَدُہٗ وَنُصَلِّیْ عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

# انشاع اسلام

جلد (۱۱)

باب تہ ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء

نمبر (۱۰)

## شذرات

ڈبلن (آئر لینڈ) کے ایک قابل جنرلسٹ کا اعلان اسلام  
 ذیل میں ہم جناحیے۔ گن۔ منرو۔ ایف۔ آر۔ جی۔ ایس کا اعلان اسلام  
 شائع کرتے ہیں جنہوں نے مسجد و وکنگ کی اسلامی تحریک کے ماتحت اسلام  
 قبول کیا ہے۔ اس ماہ کے رسالہ کو آپ کے نوٹس سے مزین کیا جاتا ہے۔  
 جناب گن منرو صاحب بہت ہی قابل انسان ہیں۔ اور سب سے زیادہ مسرت انگیز  
 بات یہ ہے۔ کہ آپ ایک قابل جنرلسٹ ہیں۔ ڈبلن میں چند ایک پہلے بھی  
 مسلمان ہیں۔ لیکن اب اس نو مسلم کے ذریعہ انشاء اللہ بہت کچھ تحریک ہو گی۔  
 اور حضرت خواجہ کمال الدین صاحب نے ڈبلن میں خاص طور سے تحریک تبلیغ شروع  
 کر دی ہے۔ اسکے علاوہ گذشتہ ماہ میں Miss Lottie Hillman Calodon Surrey

نے بھی اسلام کیا +  
 موعا ہو کہ اللہ تعالیٰ ہمارے قابل نو مسلم ایڈیٹر کو اسلام کی حمایت میں زور قلم صرف کرے تو فی حق آمین

## اعلان اسلام

مفت زبر اور ان اسلام!  
 میں نہایت ہی خلوص دل سے اپنے قبول اسلام کا اعلان کرتا ہوں۔ جو میں نے

ماہ گذشتہ کی ۲۷ تاریخ کو کیا۔ ضمناً یہ کہنا بھی ضروری ہو کہ میں نے یہ اعتقاد  
 سا لہا سال اسلام اور عیسائیت کے اصولوں پر غور و فکر۔ سوچ۔ بچار اور ہر دو  
 کا بخوبی مطالعہ اور موازنہ کرنے کے بعد قبول کئے ہیں +  
 بحیثیت ایک مسلمان کے انشاء اللہ اب میرا فرض ہو گا۔ کہ اپنی  
 زلیات کے باقی ماند اوقات کو سچے دین کی خدمت میں صرف کروں۔ اور  
 مجھے اُمید ہے کہ جہاں تک مجھ سے ہو سکا بحیثیت ایک مصنف اور رسالجات کے  
 ایڈیٹر ہونے کے اپنے نصب العین میں کوشاں رہوں گا +  
 مجھے اُمید ہے کہ میں جلد ہی عرصہ قلیل کے بعد انگلستان میں اپنا کام  
 شروع کر دوں گا۔ اور میں تمہایت مشکور ہوں گا۔ اگر آپ ازراہ عنایت کسی بات میں  
 میری رہنمائی کریں +

آپ کا بھائی

نئے۔ گن۔ منرو۔ الیف۔ آر۔ جی۔ ایس

بنام امام مسجد دوکنگ انگلستان۔

میں لاری جمیز۔ گن۔ منرو۔ پسر جمیز۔ ۵ پارٹن روڈ۔ ڈبلن نہایت  
 خلوص دل سے اور آزادی رائے سے اعلان کرتا ہوں۔ کہ میں نے دین اسلام  
 اپنا مذہب قبول کیا۔ میں صرف اللہ تعالیٰ ہی کو اپنا معبود سمجھتا ہوں۔ اور  
 میرا ایمان ہے۔ کہ محمد رسول اللہ اس کے رسول اور پیغمبر ہیں۔ اور  
 میں تمام انبیاء کو ابراہیم۔ موسیٰ۔ عیسیٰ وغیرہم سب کو عزت کی نگاہ سے  
 دیکھتا ہوں۔ اور انشاء اللہ آئندہ ایک مسلمان کی زندگی بسر کروں گا +

واللہ اعلم بالصواب محمد رسول اللہ

نئے۔ گن۔ منرو

ٹینسی (امریکہ) کا مذاہبی جیون { جولائی ۱۹۲۵ء کا مہینہ مسیحی دنیا  
 میں اس مقدمہ کی وجہ سے یادگار رہیگا۔ جو ڈسٹن (واقعہ ریاست ٹینسی امریکہ)

کے ایک سرکاری سکول کے معلم پر اس وجہ سے چلا گیا۔ کہ اس نے ملکہ ارفقا کی تعلیم پانے شاگردوں کو دی تھی۔ اس مقدمہ کا نتیجہ یہ ہوا۔ کہ معلم مذکور کو بیس پونڈ جرمانہ ہو گیا۔ جرم جو اس پر عائد کیا گیا تھا یہ ہے کہ اس نے ریاست کے ایک قانون کو توڑا ہے۔ جس کے رو سے ان بچوں کے معلمین کو جو سرکاری امداد پر چل رہے ہیں، عافیت ہے۔ کہ وہ کسی ایسی بات کی تعلیم دیں جس سے انسانی پیدائش کے متعلق بائبل کے قصہ کا انکار لازم آئے۔ یا کوئی ایسی بات طلباء کو پڑھائیں۔ جس سے یہ ثابت ہو۔ کہ انسان ادنیٰ قسم کے حیوانات سے پیدا ہوا ہے۔ کیا مسئلہ ارفقا کی تمام صورتیں بائبل کی کتاب پیدائش خلاف ہیں یا کسی ایک میں مخالفت پائی جاتی ہے؟ اور وہ کونسی صورت ہے؟ کیا امریکہ کی کسی ریاست کو قانوناً یہ حق پہنچتا ہے۔ کہ وہ کسی ایسی تعلیم سے روک دے۔ جو ریاست کی مجلس وضع قوانین کے نزدیک بائبل کے کسی فقرہ کے لفظی معنوں کے خلاف ہو؟ ان دونوں سوالات پر دوران مقدمہ میں بحث کی گئی۔ ملزم کی طرف سے یہ اپیل کی گئی۔ کہ بائبل کے بہت سے ترجمے موجود ہیں۔ اور کہ امریکہ کے پانچویں گرجے اور مسیحی فرقے بائبل کے بعض فقرات کے معنی کرنے میں ایک دوسرے سے اختلاف رکھتے ہیں۔ اس لئے انہوں نے سوال کیا۔ کہ قانون شکنی سے بچنے کیلئے ایک معلم کو کون سا ترجمہ قبول کرنا چاہئے؟

یہ اس مقدمہ کے حالات ہیں۔ جو ابھی حال ہی میں ہوا ہے لیکن سائنس اور حیثیت میں سرکہ آرائی یورپ کی تاریخ تہذیب کو مطالعہ کرنیوالوں کے لئے کوئی نئی بات نہیں۔ ان مظالم کی تفصیل کس کو معلوم نہیں جو گلیلو پر توڑے گئے۔ یہی وجہ ہے کہ ٹینسی کے معتمد کو تعجب اور حیرانی کی نظروں سے نہیں دیکھا گیا۔ تاہم ایک چیز ایسی ہے جو ہر اس شخص کی توجہ کو بھی جذبہ بغیر نہیں رہتی۔ جسے ارفقا ایسی باتوں کے مطالعہ کا موقع ملتا ہو اور وہ مسیحی تعلیم

کا وہ زدیہ ہر جہی و جہی جب کبھی اور جہاں کہیں اسے پنازور اور اثر دکھانے کا موقع میسر آیا ہے علم اور سائنس کی مخالفت کے بغیر وہ نہیں رہ سکی۔ یورپین لوگ جب تک سچے عیسائی رہے۔ علم و سائنس کے میدان میں کوئی ترقی نہ کر سکے۔ ازمنہ تو وسط کے مسلمانوں اور عیسائیوں میں یورپ کے اندر ایک دوسرے کے ساتھ رہتے ہوئے ایک کھلا اور بین فرق نظر آتا ہے۔ اول الذکر علم و سائنس کے مُرنی ہیں۔ اور مؤخر الذکر جہالت اور ناقابل عمل معتقدات یعنی سچی مسیحیت کے علمبردار۔ ران صریح واقعات کے ہوتے ہوئے ہمارے عیسائی دوستوں کا یہ دعوئے کس قدر ناواقف ہے۔ کہ تمام موجودہ ترقیات خواہ وہ دماغی ہوں یا مادی ان سچی تعلیمات کا نتیجہ ہیں جو بائبل کے اندر پائی جاتی ہیں۔ نیسی کا مقدمہ اور کلیسیا کی گذشتہ تاریخ اس دعوئے کی کھلی تردید ہے۔ جب قدر جلد وہ "یورپین" اور مسیحی۔ فرق کو سمجھینگے۔ اتنا ہی ان کے لئے بہتر ہوگا۔ کیونکہ موجودہ دماغی ترقیات کسی مسیحی دماغ کا نتیجہ نہیں۔ بلکہ یورپین دماغ کا اثر ہیں۔ بہر حال ہمارے مسیحی دوست خواہ کچھ کہیں ایک بات نہایت بین طور پر ظاہر ہے۔ اور وہ بائبل کی تعلیمات کی حالات زمانہ سے عدم مطابقت اور ان کا پُرانے زمانہ کے مناسب حال اور غیر مکمل ہونا ہے۔

**مسیحیت اور نشان پرستی** نشان پرستی کا زمانہ انسانی دل و دماغ کے بچپن کا زمانہ تھا۔ اس زمانہ میں بقول جناب کرشن رُبت اور تصویریں سے گڑبوں کا کام لیا جاتا تھا۔ بچے گڑبوں کے ساتھ کھیلتے اور ان سے وہ سب کچھ سیکھتے تھے۔ جو بڑی عمر کیلئے سیکھنا ضروری ہوتا تھا۔ انسان اپنی عقل و احساس کے بچپن کے زمانہ میں آسمانی صدقہوں کو نظری صورتوں میں سمجھنے کے قطعاً ناقابل ہوتا ہے۔ اُسے گڑبوں کی ضرورت ہوتی ہے۔ اور وہ تصویریں اور نشانات سے کام لیتا ہے۔ لیکن ان بچپن کی عمر سے ہم

گزر آئے ہیں۔ بلکہ جناب کرشن کے زمانہ میں بھی اس عمر سے ہم گزر چکے تھے اب ہم ان ایام میں ہیں۔ جبکہ علم و فضل کی روشنی دُنیا پر طاری ہے۔ اور یہ ایسا ہی ہے۔ جیسے لندن کی گلیوں اور بازاروں میں سے ہم گزرتے ہیں اور ہمارے دل کی آنکھ ظاہری آنکھوں کے لئے عینک کا کام دیتی ہے ہم بعض ایسی ایسی چیزوں کو دیکھنے اور محسوس کرتے ہیں۔ جو ہماری عقل و احساس کی حد و دوسے باہر تھیں۔ ان چیزوں کی ہستی کو معلوم کرنے اور ان پر ایمان لانے کے بعد ہم صحیفہ قدرت کے اندر تحقیق و تفتیش شروع کر دیتے ہیں۔ اور موجودہ سائنس کی مختلف ترقیات اور کامیابیوں کیلئے اور بھی اضافہ کا موجب ہوتے ہیں۔ کیا ایسی ہی تحقیق و تدریق ہم علم دین اور آسمانی صداقتوں کے اندر نہیں کر سکتے؟ ایسا کرنا کوئی امر نہیں آپ نشان پرستی کی تائید میں جو جی چاہے کہیں۔ لیکن ایک مسلمان کی وہ حالت جب وہ نماز پڑھ رہا ہو یا ذکر اذکار میں مشغول ہو۔ ان بیوقت باتوں کے قطعاً منافی ہے۔ ایک مسلمان مختلف حالات میں سے گزرتے ہوئے اپنے دل کو ان تمام باتوں سے علیحدہ کر لیتا ہے۔ جو یا خدا سے اُسے روکنے والی ہوں۔ اُسے کسی بہتیمہ وغیرہ کی ضرورت نہیں نہ ہی اعتنائے ربانی کی رسم کبھی ان لوگوں کے احساق کو اعجازی طور پر بدلنے کا موجب ہوئی ہے۔ جنہوں نے اُسے اپنا مسلک اور دستور العمل قرار دے رکھا ہے۔ واقعات و خرد واقعات ہیں۔ جو کسی صورت میں بدل نہیں سکتے۔ ایک مسلمان اپنی تمام خواہشات اور جذبات پر ایک بوت دار کر لیتا ہے۔ تمام دنیوی مسرتوں اور دکھوں۔ خواہشات اور حرص و لالچ کو وہ اپنے آپ کو بلند کر لیتا ہے۔ تمام دوسری ترغیبات سے اُسے دل کو موڑ کر وہ محض خدا کی یاد میں اپنے آپ کو لگا دیتا ہے۔ اُس وقت؟ سماں کو ایک روشنی نازل ہوتی ہے۔ جو اس کے دل پر اپنا قبضہ جمالیاتی

اور خداوند کا تخت گاہ بنادیتی ہے۔ انسانی دل کے اندر حسب قدر بست ہیں۔ ان سب کو وہاں سے نکال دیا جاتا ہے۔ اور وہ خداوند تعالیٰ کا مندر بن جاتا ہے اس وقت خود وہ انسان اتنی روشنی کا کام دیتا ہے۔ اور خدا کا جلوہ اپنے اندر دکھاتا ہے۔ وہی اس وقت اللہ تعالیٰ کا سچا مظہر ہوتا ہے ۛ

یہاں ہم مسیحیت اور اسلام میں کوئی ایسا مُقتبلہ کرنا نہیں چاہتے جو ان دونوں نہ اہب میں منافرت کا موجب ہو۔ ہمیں دونوں نہ اہب کی خوبیوں اور بُرائیوں پر بحث کرنے کی ضرورت نہیں۔ نشان پرستی اب یقینی طور پر تنزل کی حالت میں ہے۔ معقول پسند انسان اس سے ہرگز اثر پذیر نہیں ہو سکتا۔ ایک عامہ دل و دماغ کو بھی مست اثر کرنے کے لئے اسے ایک نہ ایک بُنیاد کی ضرورت ہے۔ اور یہ بنیاد جہالت اور کم عقلی اور سمجھدار لوگوں کے اندر بعض غیر معقول عادت کی شکل میں پیدا ہو جاتی ہے۔ دور جدید کا اثر مسیحی کلیسیا کو بہت سی ایسی باتوں سے آزاد کرنے کے درپے ہے۔ جو توہمات کا نتیجہ ہیں۔ کیا جدت پسند حضرات مذکورہ بالا خیالات و معتقدات پر بھی غور و فکر کرنے کی کوشش کریں گے؟

**فرشتہ اور شیطان** ہر چیز ہمارے سامنے آتی ہے۔ اس سے متضاد جذبات ہمارے اندر پیدا ہوتے ہیں۔ بعض وقت ہمارے اندر نیکی یا بدی کی تحریک ایسے ذرائع سے پیدا ہوتی ہے۔ جو ہمیں نظر بھی نہیں آتے۔ ان ذرائع کو قرآنی اصطلاح میں "فرشتہ" یا "شیطان" کے نام سے موسوم کیا گیا ہے۔ وہ کوئی انفرادی ہستیاں ہوں یا نہ ہوں (یہ ایک مبہم موضوع ہے۔ اور اس مقصد سے اسے کوئی تعلق نہیں۔ جس پر غور کرنا یہاں ہمارے پیش نظر ہی نہیں) جو کچھ بھی ہیں۔ وہ حقائق کا رنگ رکھتی ہیں۔ آگ کیلئے ضروری



ہے۔ کہ وہ اپنی جلانے کی خاصیت کو کام میں لائے۔ وہ ہمارے لٹکھانا پکاتے  
 کا کام کرے۔ یا شدید سردیوں کے اندر ہمیں گرم کرنے کا موجب ہو۔ یا ایک  
 شہر کے شہر کو اپنے خوفناک شعلوں سے جلا کر خاکستر کر دے۔ اور اس طرح  
 سے دکھ اور تباہی کا موجب ہو۔ یہ دونوں قسم کے حالات انسان پر آتے  
 ہیں۔ ایسا ہی یسعی کی رغبت اور بدی کی طعن میلان بھی اس کو ہر وقت  
 گھیرے ہوئے ہے۔ فرشتہ اور شیطان دونوں اس کے پیچھے پڑے ہوئے  
 ہیں۔ لیکن یہ اسکی اپنی سمجھ اور عقل پر موقوف ہے۔ اسکی اپنی تربیت کا  
 نتیجہ ہے۔ اس کے اپنے قونے کو نیک یا بد رستہ پر لگانے کا اثر ہے۔ کہ  
 وہ فرشتہ کا کہا مانے یا شیطان کا۔ ہر ایک چیز اپنے ایک خاص معیار  
 پر کسی عمل کا نتیجہ کو پیدا کرتی ہے۔ لیکن ہمارا جبر اور بیوقوف استعمال اور غلط طریق  
 سے کام لینا جو زیادہ تر جہالت کا نتیجہ ہوتا ہے۔ بڑائی کا موجب ہو جاتا ہے۔  
 گناہ ہماری فطرت کے اندر نہیں۔ نہ ہی خدا تعالیٰ کے کاموں میں بدی کا  
 کوئی اثر ہے۔ کیونکہ وہ تمام بدیوں اور برائیوں سے منزہ اور تمام خوبیوں  
 اور نیکیوں کا جامع ہے۔ یہ محض ہمارا اپنا طریق عمل ہمارا اپنا پیدا کردہ اثر  
 اور نتیجہ اور اپنی کوششوں کا پھل ہے۔ کہ ہم پر کوئی بدی اور تکلیف  
 وارد ہوتی ہے۔ بُری تحریکات اور گرد و پیش کے بُرے حالات ہماری پاکیزگی  
 اور حسن تربیت کو تکمیل تک پہنچانے کا باعث ہوتے ہیں۔ ان کا کوئی  
 تسلط ان لوگوں پر نہیں ہوتا۔ جو اپنی عقل و سمجھ کو خدا تعالیٰ کی مرضی کے ماتحت  
 کر دیتے ہیں۔ اور اسکے نیک اور راستہ باز بندے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کی اطاعت  
 ہمیں اس قابل بنادیتی ہے۔ کہ ان بدیوں کا پورے طور پر مقابلہ کریں۔  
 جو ہمارے گرد و پیش حائل ہیں +

# مسلم براءان کے غور و فکر کی ایک ستہا سی اہم ضرورت

پادری ڈاکٹر ذویر مشہور دشمن اسلام نے یہاں کے ایک ہفتہ وار اخبار "سڈے ایمرور" کے نمائندہ سے گفتگو کرتے ہوئے ذیل کے الفاظ کہے۔  
یہ گفتگو اسلام کے مستقبل کے متعلق تھی۔ اس کا کچھ حصہ ہندوستانی اخباروں میں چھپ چکا ہے :-

"مسیحی دنیا اور عالم اسلام ایک دوسرے کے بالمقابل رُو در رُو آگئی ہے وہ دن گئے جب خفیہ کارروائیوں سے کام چلتا تھا۔ مسلمان بھی جانتے ہیں۔ اور ہم بھی سمجھتے ہیں۔ کہ اسلام اور عیسائیت میں دنیا کے متعلق فیصلہ کرنے کا وقت آ گیا ہے۔ مسلمان اپنی سیاسی طاقت تو کھو بیٹھے اب وہ اپنے ذہنی اور رُو دھانی اسباب کو مضبوط کرنے کی فکر میں ہیں بھاری سوال یہ ہے۔ کہ کیا قرآن علمی تنقید کے نیچے آ سکتا ہے۔ اور کیا اُنکے نبی کے اخلاق کی حمایت مسیحی اخلاق کی روشنی میں ہو سکتی ہے؟"

پادری موصوف نے بعض باتیں تو پہنچی کسی ہیں۔ پڑانی کھیل تو واقعی ختم ہو گئی جب نو عمر نیچے خفیہ طریق پر والدینوں سے جدا کئے جاتے تھے۔ اور انہیں عیسائی بنانے کے لئے دور دراز مشن کمپوں میں بھیج دیا جاتا تھا۔ روپیہ پیسے اور دیگر لالچوں سے عیسائی تعداد کو بڑھایا جاتا تھا۔ مسلمان آخر اس کھیل کو سمجھ گئے۔ لیکن جس بات نے اس دشمن اسلام کو گھبرا دیا ہے۔ وہ کچھ اور ہے۔ اہل مغرب اب محاسن اسلام کی طرف متوجہ ہو رہے ہیں۔ وہ اب سمجھنے لگ گئے ہیں۔ کہ پادری پر و پا غصہ اُنہیں اسلام اور شارع اسلام کے متعلق آج تک دھوکا دیتا رہا۔ مجھے عموماً ایسی چھٹیاں آتی رہتی ہیں۔ جن سے یہ بات ظاہر ہوتی ہے۔ چنانچہ اس تحریر

کے وقت بھی ایک مُعزز خاتون کی چٹھی میں نے ذیل کے الفاظ پڑھے  
 ”آپ کے بھیجے ہوئے کاغذ میں نے نہایت احتیاط سے پڑھے  
 ان میں میرے غور و فکر کے لئے بہت سی باتیں ہیں۔ نئے واقعات مجھے اور  
 میری طرح بہت سے لوگوں کو یہاں قرآن اور اسلام کے متعلق بہت غلط  
 اطلاع ملی ہے۔ قرآن نے واقعات نہایت اعلیٰ کتاب ہو گئی۔ اور  
 اکی تیلیات ضرور باقی ہیں۔ میں آپ کے مسئلہ کاغذات اپنے پاس رکھتی  
 ہوں۔ اور انہیں دوسروں کو بھی دکھلاؤں گی۔“

تیرہ سال ہوئے جب میں اولاً یہاں آیا۔ میری پہلی غرض تو یہی ہے  
 کہ اسلام کے متعلق یہاں کے نکتہ خیال کا مطالعہ کیا جائے۔ بہت  
 تھوڑے ہی عرصہ میں میں نے حقیقت حال کو سمجھ لیا۔ یہ امر تو کوئی  
 تعجب خیز نہیں۔ کہ ایک غیر قوم دوسروں کے معتقدات کو صحیح طور پر  
 نہ سمجھ سکے۔ یا ان کے متعلق غلط سارے قائم نہ رہے۔ یہ ایک طبعی امر ہے  
 لیکن ظلم تو یہ ہے۔ کہ ہمارے حالات کو اراداً غلط طور پر بیان کیا گیا۔ اس  
 ناواقفی اور جہالت کا تو اب بھی کوئی ٹھکانہ ہی نہیں۔ جو اسلام کے  
 متعلق مغرب میں موجود تھی یا ہے۔ جو کچھ ان لوگوں کا علم ہمارے متعلق ہے  
 وہ سب مخدوش ذرائع سے یہاں پہنچا۔ وہ ہمارے متعلق ایسی باتیں جانتے  
 ہیں جن کا ہمیں تو علم نہیں۔ اور نہ وہ ہم میں موجود ہے۔ وہ اسلام کے متعلق وہ باتیں  
 بتلاتے ہیں جن کا نام و نشان ہماری کتب ابوں میں نہیں ہے۔ تو یہ ہے کہ ان پادریوں کا دماغ  
 اس امر میں نہایت ہی سرسبز واقع ہوا ہے جہاں وہ صحیح واقعات کو مستحکم کردہ صورت میں  
 بیان نہیں کر سکتے۔ وہاں حصوٹے قصے بیان کر دیتے ہیں۔ یہ شاید اٹھارویں  
 صدی کا آغاز تھا جبکہ اسلام کو بدنام کرنے میں نہیں پیش کرنے کی تجاویز مغرب میں شروع  
 ہوئیں اور آخری صدی کے نصف حصہ تک ان تجاویز پر پڑی شدہ دہ کے ساتھ برائے  
 عمل ہوتا رہا۔ اس مہم غلط بیانی کی نہ ہی اغراض اس قدر وابستہ نہ تھیں جس قدر سیاسی اغراض

ان لوگوں کے سامنے تھیں۔ ہن پادری لوگ معمول ان اغراض کے حصول کا آ رہے گئے یہ گردہ غیر مسیحی لوگوں کو مسیح کے جوئے تلے لانے کے لئے ایسے مامو نہیں ہوئے جس قدر وہ انہیں مسیحی حکومتیں تلے لانے میں مستعد ہوتے ہیں جہاں جاؤ فرقہ پوادر سیاسی اغراض کے پورا کرنے میں ایک مہر ملتی ہے وہ اغراض بھی بہت حد تک پوری ہو گئیں۔ اور دنیا کا نقشہ بھی بدل گیا +

اب چند سال سے ان میں ایک تازہ حرکت شروع ہو گئی ہے پھر وہی غلط بیانی کی کھیل آموجہ دہوئی ہے لیکن اسکے ایک اور غرض بھی سامنے ہے +

میرے ابتدائی تین چار سالوں کی رہائش انگلستان نے مجھے سیمجھایا کہ اس دنیا کو مذہبی صداقت پر کھڑا کرنا اتنا مشکل نہ ہو گا۔ اگر ہم جناب ختمیت ماب صلیم کی سیرت اور اخلاق قرآنی کا صحیح نقشہ مغربی پبلک کے سامنے رکھ دیں۔ میرا یہ قیاس صحیح نکلا اور آئینہ چند سالوں کے کام نے مجھے اس رائے میں اور مضبوط کر دیا انگلینڈ گھر کا ہر اپنے مقبوضات اور ملحقہ آبادیوں میں خواہ کسی خلاق وطن کے واقع ہوئے ہوں۔ پھر اپنے ملک میں ان کا طریق عمل عموماً صحیح اور مصفا ہوتا ہے۔ اگر ان پر اپنی غلط رائے کھجائے تو اسکی اصلاح کر لیتے ہیں۔ ہماری گزشتہ کامیابی اس کا ایک ثبوت ہے +

اس کامیابی کی میری مراد یہاں کے فوٹو کوئی تہاد نہیں۔ اور اسماعیل مین بھی اللہ تعالیٰ کے احسان کے اظہار کیلئے میرے پاس کافی الفاظ نہیں ہیں خدا نے جو کامیابی دی۔ وہ ان پوادر کو دنیا کے کسی حصہ میں بھی نسبت ہوئی۔ لیکن ہماری اہلی کامیابی کہیں کہیں کہ اسلام کے متعلق جو دروغ بنائی یہاں ہو رہی تھی۔ وہ اہل مغرب کو نظر آنے لگی یہ لوگ ہماری پیش کردہ تعلیم اسلام میں ایک ایسا مذہب دیکھنے لگے جو صاف سادہ اور اپنے اندر عملی خوبیاں کھنے کے علاوہ ان تکماتہ عقاید مسیحیت کو بھی پاک صاف تھا جتنی تسلیم کرنے میں عقل و دانش کی سہجرتی ہوتی کہ اسلام اسنے بھی اہل مغرب کو مرغوب ہو رہا ہے۔ کہ ایک طرف تو اسلام انسان کی روزانہ عملی زندگی کے متعلق سبق دیتا ہے دوسری طرف اسی تعلیم انسان کو اسی دنیا میں رکھ کر گھر کی چار دیواری میں علیین تک پہنچا دیتی ہے۔ اسلام کے قبول کرنے میں وہ عقل نہ ہی مستندات میں کوئی مغائرت نہیں دیکھتے۔ وہ اللہ کی صفات میں اس ذات پاک کو دیکھنے میں جس کا ظہور کائنات کے درے درے میں ہو رہا ہے انہیں قرآن میں خدا سے آئے ہوئے الفاظ نظر آئے جن کی تصدیق اس کے فہم کی کائنات میں ہو رہی ہے۔ اسلام میں انہیں وہ مذہب نظر آتا ہے جو سامنے کے ساتھ متصادم نہیں ہوتا۔ ایسا ہی اسلام کی دیو اور ہمارے دوسرے لشکر پر گرد دیکھ کر

انہیں آنحضرت صلیع کے متعلق اپنی اسے بدلتی پڑی ختمیت مآب کی تصویر میں انہیں شخصیت اب نظر آئی۔ جس نے ان تمام محامد و محاسن کو بدرجہ اتم ظاہر کر دیا۔ جو فطرت انسان میں ودیعت شدہ تھے۔ اور یہ امور انہیں خالی غولی الفاظ یا سرمن یا خطبات کے رنگ میں نظر نہ آئے بلکہ ان باتوں کو انہوں نے آنحضرت صلیع کی سیرت شامل اور افعال میں پایا۔ اس کامیابی پر ہم خدا کے آئے سجدات شکوہ ادا کرتے ہیں۔ دراصل یہی امور دنیا میں قائم کرنے کی کوشش ہونی چاہئے۔ اور باقی باتیں تو چند دن کا کھیل ہیں۔ میں اپنے کل مسلم بھائیوں کی خدمت میں یہی عرض کرتا ہوں۔ کہ ختمیت مآب کے صحیح خط و حال کو اور قرآنی احلاق کی صحیح تصویر کو دنیا تک پہنچا دو تو آسانی سے تم کھوکھا دلوں کے مالک ہو جاؤ گے۔ اور یہ رخلون فی دین اللہ اخوا جا کا رنگ پھر نظر آنے لگیگا۔ چند سال ہوئے ہماری طرہ سقریاً دوصد احادیث کا انگریزی ترجمہ یہاں شائع ہوا۔ تسخیر قلوب میں جو ان چند دوتوں نے جادو کا اثر کیا ان کا عشرہ عشرہ بھی تو کسی کے ہزار ہا دلچسپ اور خطبوں میں نظر نہ آیا۔ ان تمام باتوں کا اثر خود پادری حلقے تک جا پڑا۔ چنانچہ انہیں یہ جرات تو نہ ہوئی۔ کہ وہ ہماری پیش کردہ شمائل اسلام و سیرت شائع اسلام پر کسی قسم کی خوردہ گیری کرتے۔ اور وہ کرتے ہی کیا۔ وہ تو ہر عیب سے پاک تھے۔ یہ باتیں انہیں کھا گئیں۔ اور ان کے دلوں میں بیٹھ گئیں۔ انہیں نظر آ گیا کہ اب ان کا دام نہ چلیگا۔ لہذا انہوں نے ایک نئی لہلہ شروع کر دی۔ انہوں نے اپنی تجارت (مذہب) کے زینہ رکھنے کے لئے نیا اشتہار تجویز کیا۔ ہمارے خلاف "نیا اسلام اور نیا محمد" کا شور انہوں نے اٹھانا شروع کیا۔ لیکن میرے نزدیک ہمارے کام کی دوا اس سے زیادہ ہو نہیں سکتی۔ میں ان کے اس نئے حملہ کو اپنے کام کی حقیقی تحلیل سمجھتا ہوں۔ اور اسے اپنے لئے ایک جرات افزا تحریک خیال کرتا ہوں +

اسلام و حضرت محمد صلیع کی اصلی تصویر سے دنیا تا وقت تھی۔ اور جو اہل مغرب نے دیکھا یا سنا تھا۔ وہ لائیں نویں کی قلم کی بحیہ کاری تھی۔ جو ہی اسلام و باقی اسلام کے چہرے سے بد نما حجاب دور کیے جانے کی کوشش ہوئی آنکھیں چندھیانے لگ گئیں۔ اور جن بعض نگاہوں نے کچھ دیکھ لیا۔ وہ حلقہ بگوش ہو گئے۔ ہم سے اگر بد چھو تو یہ ایک راز ہماری کامیابی کا ہے۔ دشمن بھی تاک میں تھا۔ اُسے بھی آخر یہی ایک بات لوجھی۔ چنانچہ زوری ۱۹۲۵ء

میں پادری نیش نے یہاں کے عائد مسیحیت کی ایما پر ایک کتاب شائع کی۔ اس کا نام انقلاب فی عالم الاسلام ہے۔ اس کے صفحہ ۷۸ پر ذیل کے الفاظ پاتا ہوں :-

”ہندوستان میں علیگڑھ نے اور انگلستان میں دوکننگ ایک نیا استغذاری علم کلام پیدا کیا ہے۔ ہمارے خداوند کے اخلاق کو عمداً بدنام کر کے دکھلایا جاتا ہے۔ اور بالمقابل محمد کی تصویر کو ایسے خوبصورت رنگوں میں پیش کیا جاتا ہے۔ کہ جس پر ساتویں صدی کے اہل عرب بھی حیران ہو جائیں۔ دوکننگ اس کوشش میں ہے کہ محمد کو دنیا کیلئے اُسوۂ حسنہ بن کر پیش کرے۔ اور اسکی تصویر میں دنیا کو سیرت و اخلاق کا بلند ترین نصب العین نظر آئے۔ لیکن اس نئے محمد کو جن رنگوں میں رنگ کر کے پیش کیا جا رہا ہو وہ تو مسیحی صندوقِ مصوری کے رنگ ہیں۔“

یعنی یہ نگل کی گل باتیں جو سرور کائنات کے متعلق لکھتے ہیں۔ وہ عیسائی اخلاق کی کتابوں سے ہنسنے سرنے کی ہیں۔ اس قسم کی تحریروں مختلف شکلوں میں نکل رہی ہیں +

ایک اور شخص ڈاکٹر ڈہلیو سنٹن نام ہے جس کو وہم ہو گیا ہے۔ کہ اس کے مختصر قلم ہندوستان نے اس کو ایک گونا گونا نہ صرف ہندوستان کے متعلق بلکہ اسلامی معاملات مذہبی میں مشاراً علیہ بننے کا حق دیدیا ہے۔ اس نے بھی ایک عیسائی اخبار میں گھبرا کر یہ لکھ دیا ہے کہ ”جو اسلام دوکننگ سے تبلیغ ہوتا ہو وہ نہ اس نے کبھی دیکھا نہ سنا۔“

بات تو سچ کہتا ہے۔ اس سے پہلے وہ اسلام کی اصلی شکل سے واقف ہی نہ تھا۔ اس نے مستعار اور رنگین عینک سے اسلام کا مطالعہ کیا تھا اور مطالعہ سے پہلے یہ ارادہ کر لیا تھا۔ کہ اسلام پر حربہ کرنے کے لئے وہ کس طرح تیار ہو سکتا ہے۔ یہی شخص ہے جو ہندوستان میں پادری وائٹ ریجنٹ کے نام سے مشہور ہے۔ دوکننگ کی تصویر اسلام پر وہ کیا کر سکتا تھا۔ وہ تو اُسے کھا گئی۔ ہاں اپنے ہمنواؤں کے ساتھ اسکی لب پر بھی عالم یاس میں یہی فترہ آیا۔

### ”دوکننگ میں جدید اسلام“

میں خیال کرتا ہوں کہ دشمن ہمارے مفت بل جی بار بیٹھا۔ کیونکہ جو ہم لکھتے ہیں۔ اس سے نہ صرف ان کے کذب کی قلعی کھلتی ہے۔ اور ان کی پُرانی محنت پر پانی بھرتا ہے۔ بلکہ وہ ان کے دلوں پر اس قدر گہرا اثر کر رہی ہے۔ کہ وہ اور تو کچھ نہیں کہتے نہ کر سکتے ہیں۔ ہاں اسے شتعا

سمجھ رہے ہیں۔ یعنی جس لباس میں آنحضرت صلیم اب یہاں جلوہ گر ہو رہے ہیں۔ اس کی دلربائی پر تو حرف نہیں لاتے۔ ہاں اسے مانگے ہوئے کپڑے بیان کرتے ہیں +

اس سے صاف یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ ہننے ایک طرح مشکل پیش آمدہ کا حل پیدا کر لیا۔ ہیں وہ کتنی مل گئی جس کو اسلام و شارع اسلام کی خوبصورتی کے دیکھنے کیلئے مقفل قلب مغرب کھل سکتا ہے۔ اب ہمارے ذمہ یہ امر ہے کہ ہم مستند حوالہ جات کے ساتھ اپنی پیش کردہ تصویر اسلام و شارع اسلام کو میرا بن کر دیں۔ ہم دکھلا دیں کہ دنیا کی حقیقی اُسوۃ کی تصویر جو ہمارے لٹریچر میں نظر آتی ہے۔ اس کے رنگ قرآن سے اور ان کتب حدیث سے لئے گئے ہیں۔ کہ جن کی صحت کا پابہ انجیل۔ توریت کو خواب میں بھی نصیب نہیں ہو سکتا۔ میں سمجھتا ہوں کہ میرا آئندہ کا کام یہی ہونا چاہئے۔ چنانچہ میں نے ایک کتاب لکھنی شروع کر دی ہے جس کا نام ”اُسوۃ انبیاء“

ہو گا۔ اس کا نام اس کے موضوع کی تشریح ہے۔ میں آنحضرت صلیم کے متعلق جو کچھ لکھا ہوگا وہ قرآن کریم یا بخاری شریف یا دیگر کتب حدیث کے حوالہ سے ہو گا۔ آپ کے خلق کو آپ کے افعال سے روشن کیا جائیگا۔ وعظ کر لیا یا پسند و نصائح کے رنگ میں کوئی خطبہ پڑھ دینا تو ہر ایک کر سکتا ہے لیکن ان پر عمل پیرا ہونا ہر ایک کا کام نہیں۔ جناب مہج نے بھی ایک پہاڑی کے کونے پر کھڑے ہو کر کچھ کہہ دیا تھا۔ لیکن ان کی زندگی میں ان کے مواعظ نے عمل کی شکل اختیار نہ کی۔ اگر خدا کو منظور ہو تو یہ کتاب اکتوبر مہینے کے اخیر تک شائع ہو جائیگی۔ اس قسم کی کتابیں جتنی بھی نکلیں تھوڑی ہیں۔ اس سے نہ صرف معزلی لوگوں کو اپنے غلط خیال کی اصلاح کا موقع ملے گا۔ بلکہ بہت سے مسلمان بھائی بھی اس سے مستفید ہوں گے۔ اور یہ زمانہ تو کچھ ایسا واقع ہوا ہے۔ کہ اگر کچھ ہو سکتا ہے تو وہ تجربہ کے ذریعہ ہی ہو سکتا ہے۔ یہ کتاب بہت ضخیم نہ ہوگی۔ نہ اس میں لفظ آرائی ہوگی۔

ما قیل و دل کے اصول پر لکھی جائیگی۔ پھر بھی دوسو صفحے سے کیا کم ہوگی۔ اس کی جلد بھی خوبصورت ہوگی۔ میں نے مطبع والوں سے حساب کیا ہے۔ اس پر فی کاپی دو شلنگ خرچ آئینگے۔ لیکن میری دلی خواہش ہے۔ کہ یہ کتاب برے نام قیمت پر سکے یا مفت تقسیم ہو۔ یہ امر تو ہی ہو سکتا ہے۔ اگر مسلمان بھائی اس کام میں میرا ہاتھ بٹائیں +

اس کتاب کے علاوہ میں دو اور کتابیں بھی شائع کرنے کا ارادہ کرتا ہوں۔ ایک تو احادیث شریفہ کا انگریزی ترجمہ ہو گا جس میں پانصد حدیثیں ہونگی۔ اور دوسری کتاب "احلاق قرآنیہ" پر ہوگی۔ اگر ایک انسان اپنی کل کی کل زندگی اس کام میں خرچ کر دے تو تو بھی تھوڑا ہے۔ لیکن میرے نزدیک ان تین کتابوں کی اشاعت ضرورت ہے۔ اور میں برادرین اسلام سے معاونت کی اپیل کرتا ہوں۔ ہمارے کل کاروبار کبھی تجارتی اصول پر نہیں ہوتے کتابوں کی اشاعت میں صرف اسی قدر خیال ہوتا ہے کہ اصل لاگت صول ہو جائے اور پھر باقی مفت یا برائے نام قیمت پر تقسیم ہو۔ کتاب مینا بیع المسیحیت جس نے یہاں بھی گفٹ توڑ کام کیا۔ اسی اصول پر شائع ہو رہی ہے۔ جو اسے پڑھنا بے حیاسیت کی طرف سے عموماً متزلزل ہوتا ہے۔ اس کا پہلا ایڈیشن اگرچہ ابھی ایک سال ہی ہو ا ختم ہونے پر ہے۔ اور دوسرے ایڈیشن کا فکر ہو رہا ہے۔ لہذا میں اس کام کیلئے فہرست چند کھولتا ہوں۔ اور اسے امداد لغرض اشاعت ادبیات اسلامیہ فی بلاد الغربیہ کے نام سے موسوم کرتا ہوں۔ تھوڑی تھوڑی امداد سے بہت کچھ ہو سکتا ہے۔ اگر کوئی مسلم بھائی ایک دو تین روپیہ کی مختصر رقم سے ہمیں مدد دے تو دو ایک کتابیں مفت تقسیم ہو جائیں گی میں اس فہرست کو اپنے محقر چندہ مبلغ پانچ پونڈ (ستر روپیہ) سے شروع کرتا ہوں۔ میں چاہتا ہوں۔ کہ دو کتابیں یعنی اسوہ انبیاء اور ترجمہ احادیث تو اس سال کے اخیر تک شائع ہو جائیں۔ پہلا ترجمہ احادیث کوئی گیارہ سال پہلے



جب ہم نے نکالا۔ اسکی پہلی ایڈیشن کے اخراجات مرحوم نواب حاکم الدولہ صاحب  
(حیدرآباد دکن) کی بیگم صاحبہ نے عطا کئے۔ اس کے دو ایڈیشن نکل کر ختم  
ہو چکے ہیں۔ دس ہزار سے اوپر کاپی میں یہ کتاب نکل چکی ہے۔ اب کے بھرم  
نکلے اس میں ایک تو پانچ صد روپے ہوگی۔ دوسرا اسکی شکل اور جلد بھی اعلیٰ  
ہوگی۔ یہ کتاب دراصل آنحضرت صلیم کے قلب مطہر کے مطالعہ کے لئے ایک  
کھڑکی کھول دیتی ہے جس سے آپ کا جمال معنوی و صورتی کچھ ایسی دلربا شکل  
میں نظر آنے لگتا ہے۔ کہ انسان اپنے آپ کو قربان کر دینے پر تیار ہو جاتا  
ہے۔ یہی وہ چیز ہے جس سے ذمیرا اینٹ کمپنی کی دکان اور ایسا ہی اس قبیل  
کی دوسری دکانوں کا دیوالہ نکل جائیگا۔ جو اس پادری نے اخلاق نبوی کے  
متعلق نہ کورہ بالا الفاظ تفریض و طنز کے لکھے ہیں۔ اس کا جواب انشاء اللہ  
اکتوبر کے اسلامک ریویو میں دیدیا جائیگا +

پتہ مسجد دوکنٹ (گلگت)  
۸۔ اگست ۱۹۲۵ء

خواجہ کمال الدین مبلغ اسلام

رقم معاونت اگر تو براہ راست پوسٹل آرڈر اور چیک کے ذریعہ آئے تو اچھی ہوگی۔ والا  
بند و ستانی بھالی اپنی رقم سکرٹری مسلم مشن دوکنٹ عزیز منزل لاہور  
کے نام بھیجیں۔ اور وہ یہاں بھیج دیں گے +

خواجہ کمال الدین مبلغ اسلام

مسلم بک سوسائٹی کی تازہ طبع شدہ کتابیں

مصنفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام

- |                                   |     |                                      |
|-----------------------------------|-----|--------------------------------------|
| ۱۔ توحید فی الاسلام               | ۱۲  | ۲۔ امیر افکار یا روحانیات فی الاسلام |
| ۳۔ اسلامی نماز کا فلسفہ           | ۶   | ۳۔ راز حیات                          |
| ۴۔ پادری صاحبان کیلئے حل طلب مجھے | عمر |                                      |

۵۔ اسلامی نماز اور اس پر مغزلی اعتراض

ملینجر مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور

ماہِ خود از اسلامک یورپ ماہِ جولائی ۱۹۲۵ء

# اسلام پر بعض اعتراضات

## (۱) جنگ

(از عظم حضرت ابوالکمال لدین صاحبِ اسلام امام مسجدِ لنگ نگر)

یہ ایام حقائق و واقعات کے ہیں۔ وہ دن گئے جب قیاسات اور نظریہ باتیں کفایت کرتی تھیں۔ تجربہ اور مشاہدہ اس وقت بنیاد یقین سمجھا گیا ہے۔ واقعات۔ تختیلات کے قائم مقام بن گئے ہیں۔ اور انہیں کی روشنی میں ہم ہر ایک چیز کو دیکھنا چاہتے ہیں۔ علمی بحثیں بھی اسی وقت باعث ایمان و ایقان ہو سکتی ہیں۔ جب ان کی تشریح امورِ مثبتہ سے ہو سکے۔ جنگِ عظیم نے جہاں صد ہا قسم کی تباہیاں پیدا کیں۔ وہاں یہ تو بھڑا کہ اس سے بعض اسلامی صد اقسیم یا یہ حقیقت کو پہنچ گئیں۔ حالات جنگ نے خود ان لوگوں کو ان اسلامی تعلیمات کے اختیار کرنے پر مجبور کر دیا۔ جن پر پہلے وہ طح طرح کے اعتراضات کیا کرتے تھے۔ یورپ کے تقفس نے ایک زبردست آگ بھڑکادی۔ اور اپنے ہی بازوؤں سے اسکو اچھی طرح مشتعل کیا۔ خود بھی ایمیں جل مرا۔ لیکن خاکستر کے ڈھیر سے وہی تقفس مغرب ایک نئے جانور کی شکل میں جی اُٹھا۔ جرمن نے آتشِ حرب بھڑکائی۔ جس سے کل یورپ خطرہ میں پڑ گیا۔ بلجیم اس آگ کا پہلا شکار ہوا۔ حفاظتِ خود اختیاری کی رُوح جو دراصل رُوحِ بقا ہے۔ ان لوگوں میں بڑے زور کے ساتھ کام کرنے لگی۔ جو اس سو پہلے مسیح کے خطبہ کو ہی کے اور وہ بھی زبانی دلدادہ تھے۔ وہ حسرت کے ساتھ اس سوال پر غور کرنے لگے۔ کہ کیا جنابِ مسیح کی یہ تعلیم کہ جو تمہاری ایک

گال پر طمانچہ مارے اس کے آگے دوسری گال کر دو۔ اس مصیبت کے وقت کسی کام کی ہے یا نہیں۔ آخر انہوں نے سمجھ لیا۔ کہ یہ تو محض خوش کن باتیں ہیں۔ اس پر عمل کرنا تو ہلاکت کو اپنی طرف بلانا ہے۔

**شہزادہ سلامتی** کی باتوں پر کان دھرنے کا یہ وقت نہیں

شاخ زیتون (مسیحی نشان امن) اب کچھ کام نہ دیگی۔ اب تو میخ آہنی ہی کچھ کام لے تو دے \*

یورپ میں مسیحی کلیسیہ صدیوں سے حکومت و سیاست کا آلہ بنا ہوا ہے۔ لوگوں کی اصلاح کا کام تو کلیسوی منبر بہت کم کرتے ہیں۔ ہاں اغراض سلطنت کے کام ہمیشہ مسیحی منبر کام دیتے ہیں۔ مسیحی واعظ تعلیم مذہب کی بجائے گرجوں میں اور منبروں سے وہ وعظ کرتے ہیں۔ جس کی ضرورت وقتی اور ملکی سیاست پیدا کر دے۔ چنانچہ اس وقت مسیح کے الفاظ خطبہ کو بھی تو بالائے طاق کر دیئے گئے۔ اور ان سب کی جگہ آواز جنگ کے بعد ہی مسیح کا ذیل کا فقرہ مختلف خطبات و مواعظ کا موضوع بن گیا۔ کہ

”میں تلوار اور آگ کو لیکر دنیا میں آیا ہوں۔“

مبارزانہ روح پادریوں تک میں سرایت کر گئی۔ چنانچہ ۱۹۱۵ء کو پادریوں کی ایک بڑی جماعت قسیمی لبادے اور چغھے پہنے ہوئے ہائیڈ پارک لندن کی طرف فوجی ترتیب کے ساتھ آئی۔ ان کا سالاری کا کام لٹنپ لندن کے سپرد تھا۔ جب یہ مسیح کی بھڑیس ماربل ایچ پر پہنچیں۔ تو لٹنپ موصوف نے ایک گاڑی کی بچھت پر کھڑا ہو کر ایک تقریر کی جس میں ذیل کے الفاظ بھی تھے۔

خطبہ کوہی کے وہ تمام فقرات جنکی طرف مترضان جنگ جنگ میں حصہ لینے کے خلاف بطور اشارہ کرتے ہیں۔ ان کے مفہوم کو نہ وہ سمجھتے

ہیں نہ انہیں وہ صحیح طور سے استعمال کرتے ہیں۔ اگر کوئی بد قماش کسی مضمون  
بچے کو تکلیف دے تو کیا ہم مٹہ دیکھتے رہیں۔ نہیں۔ ایسے موقع پر  
ہمیں اسی بد قماش کو پورا سبق دینا چاہئے۔ اگر چھوٹی قومیں اپنے  
حقوق کی حفاظت میں اس وقت لڑ رہی ہیں۔ تو بڑی قوموں کو چاہئے  
کہ وہ میدان میں آنکلیں۔ اور زبردست سے کمزور کو بچائیں۔ ہمارا  
فرض ہے۔ کہ ان حملہ کنندوں کو ان جگہوں سے نکالیں۔ جہاں وہ اس وقت  
قبضہ کیئے ہوئے ہیں۔ اگر ہم آج تک خاموش رہتے اور کچھ نہ کرتے تو  
برطانیہ کے بچوں اور عورتوں کے ساتھ بھی وہی سلوک ہوتا۔ جو اہل بلجیم کے  
ساتھ ہوا +

علاقہ جیمس فورڈ کے نشپ نے بھی مقام الفورڈ میں اس موضوع پر  
تقریر کرتے ہوئے کہا۔ کہ جنگ اس وقت تک جاری ہے۔ اور یہ نہ صرف  
جمالت ہی ہوگی۔ بلکہ ایک جرم عظیم ہوگا۔ اگر ہم تلوار کو نیام میں ڈال لیں  
جب تک وہ مقصد حاصل نہوجس کے لئے ہم نے تلوار نکالی +

یہ حربی وعظ جب اس حیثیت کے ممکن مسیحیت کی زبان سے نکلے  
تو پھر کیا تھا۔ چاروں طرف ہر گرجے اور کینسے میں سے آواز بھنگ اُٹے  
گئی۔ لیکن ایک غور کرنے والا دیکھ سکتا ہے۔ کہ یہ سب کچھ انجیل کی تعلیم کے  
خلاف تھا۔ حق الامر تو یہ ہے۔ کہ ایام جنگ کے لئے انجیل تو زیر قفل  
کردی گئی۔ اور عیسائی دُنیا نے مجبوراً قرآن و محمدؐ کی پیروی کرنی شروع کی۔  
ہر عیسائی ملک میں جبر یہ خدمات جنمی کا قانون نافذ کیا گیا۔ یہ سب کچھ تسلیم

سے فٹ تو ماسیح کی تعلیم جنگ خلاف ہر ایک تعلیم ہے کہ حملہ کے مقابل سر نیچا کرلو۔ اور مقابلہ نہ کرو۔ اس  
جنگ کے پیدا ہونے پر اس تعلیم پر پلٹنے والی ایک جماعت پیدا ہو گئی انہوں نے اعلان کیا کہ جنگ جس  
دینا خلاف تعلیم مسیحی جب انگلستان میں جبر یہ خدمات فوج کا قانون پاس ہوا۔ تو ان لوگوں نے  
اطاعت کی اور قید ہوئے۔ اس مضمون نے سنے انہیں معترض جنگ کا نام دیا ہے +

مسیح کے صریح خلاف تھا۔ سب کے سب تو اندھے نہ تھے۔ ایک جماعت اٹھی۔ جنہوں نے اس بدعت کی مخالفت کی وہ شمولیت جنگ کو خلاف تعلیم عیسویت سمجھتی ہیں۔ وہ اس پر معترض ہوئے۔ ان کے نزدیک تلوار اٹھانا ہی صحیح نہ تھا۔ انہوں نے میدان جنگ کی بجائے جیل میں جانا پسند کیا۔ آئے دن ایسے لوگ مجرم ٹھیرائے گئے۔ اور اگرچہ ان کا یہ فعل بالکل تعلیم انجیل کے مطابق تھا۔ لیکن کلیسیہ نے ایک لفظ بھی ان کی حمایت میں نہ کہا۔ بہر حال ان اصول کی ترویج میں کہ جان و مال کی حفاظت میں تلوار کو اٹھانا ضروری ہے۔ انگلستان اور اس کے حلیف ایک طرح مسلمان ہو گئے۔ اور عیسائیت کو انہوں نے برطرف کیا۔ قرآن نے ذیل کے احکام معاملہ میں فرمائے :

اِنَّ الَّذِیْنَ یَقَاتِلُوْنَ بِاَنۡہُمْ ظَلَمُوۡا وَاِنَّ اللّٰہَ عَلٰی لَظۡہِمۡ لَقَدِیۡرٌ  
 الَّذِیۡنَ اُخۡرِجُوۡا مِنْ دِیَارِہِمۡ لِغَیۡرِ حَقٍّ اِلَّا اَنۡ یَّقُوۡلُوۡا رَبَّنَا اللّٰہُ وَلَوْ کَا  
 دَفَعَ اللّٰہُ النَّاسَ بَعۡضُہُمۡ بِبَعۡضٍ لَّطَرَمَتِ سَوَاعِیۡطُۢمۡ وَبِیۡعٌ وَصَلٰوۃٌ  
 وَمَسَاجِدُ یَذۡکُرُ فِیہَا سَمِیۡمُ اللّٰہِ کَثِیۡرًا (سورہ حج آیت ۲۰) \*

جن لوگوں پر (مخالفتوں) نے جنگ کیا۔ اب ان کو جنگ کی اجازت دیکجاتی ہے۔ یہ لوگ مظلوم ہیں۔ اور اللہ ان کی امراد پر قادر ہے۔ یہ لوگ گھروں سے نکالے گئے۔ اور ان کا قصور صرف اتنا ہے۔ کہ وہ اللہ کو اپنا رب پکارتے تھے۔ اور اگر اللہ تعالیٰ بعض کے ذریعہ بعض کی سرکوبی نہ کرتا تو پھر مخالفت ہیں۔ کینیسیہ یہودیوں کے معابد اور مساجد وغیرہ جہیں خدا کا ذکر کثرت سے ہوتا ہے۔ سب کے سب گرائے جاتے ہیں۔ مسلمانوں کو جنگ کرنے کا یہ پہلا حکم آنحضرت کے وقت ملا۔ ان الفاظ سے ظاہر ہوتا ہے۔ کہ مسلمانوں نے تلوار اٹھانے میں پہل نہ کی۔ پورے تیرہ برس تک وہ مظالم کا ہدف بنائے گئے۔ انکی جائدادیں

چھین لیئیں۔ وہ گھروں اور وطنوں سے نکالے گئے۔ جب ان مظالم کی کوئی حد نہ رہی۔ تو نبی کریمؐ مع چند دستوں کے مدینہ کو ہجرت کر گئے اور مسلمان بھی وہاں پے آئے۔ لیکن کفار مکہ کہاں صبر کر سکتے تھے وہ بھی پیچھے پیچھے حملہ کرنے کے لئے پہنچے۔ فوج منیٰ آنحضرتؐ پر حملہ کے لئے مدینہ کو روانہ ہوئی۔ حکم ربی کے ماتحت آنحضرتؐ صلعم کو اپنی حفاظت کیلئے مدینہ سے اندفاع جنگ کیلئے نکلتا پڑا۔ یوں تو بہت سے جنگ ہونے لگیں پہلی تین لڑائیاں بدر۔ احد اور مدینہ پر ہوئیں۔ تیسری لڑائی کا نام جنگ احزاب ہے۔ ان تینوں لڑائیوں کا مقام ہی بتلا دیتا ہے۔ کہ کون جارحانہ رنگ میں لڑنے کے لئے نکلا۔ اور کس نے اپنی جان بچانی۔ مکہ مدینہ میں قریباً بارہ منزل کا فاصلہ ہے۔ پہلا جنگ مقام بدر پر ہوا جو قریب تین منزل مدینہ سے اور ۹ منزل مکہ سے ہے۔ احد کی پہاڑی مدینہ سے ایک منزل اور مکہ سے گیارہ منزل پر اور جنگ احزاب میں تو خود مدینہ کا محاصرہ ہوا۔ اب یہ تینوں مقام ہی خود کہتے ہیں۔ کہ اہل مکہ ہی جنگ کرنے گھر سے نکلے۔ اور مسلمانوں نے صرف اپنی حفاظت میں تلوار اٹھائی ان تینوں جنگ کے بعد ایک قسم کی حربی حالت کل ملک عرب میں پیدا ہو گئی کہیں مسلمانوں نے جارحانہ حملہ کئے کہیں اندفاعی طریق پر لڑے لیکن ان تمام جنگوں میں مسلمانوں کی ہدایت کیلئے ذیل کا قانون خدا کی جناب سے نازل ہوا۔ اور کون ہے جو اس قانون کی افضلیت پر ایک منٹ کے لئے شبہ کر سکے۔ خصوصاً ایسی حالت میں جب فریقین میں حربی حالت پیدا ہو جاوے +

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ  
وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ .... مَا اتَّخَذُوا آلَ اللَّهِ غُلُوْلًا حَنِيمًا

وقالو هم حتی لا تكون فتنة ويكون الدين لله فان انتهم فلا

عدن ان لا على الظالمين۔ سورہ بقرہ آیت ۱۹۱

یہ (جنگ کر نیوالے) جہاں ملیں ان کو قتل کرو۔ اور جہاں سے انہوں نے تمہیں نکالا۔ تم ان کو ان جگہوں سے نکال ڈالو۔ اور قتل کرو فتنہ زیادہ شدید ہے۔ ۔ ۔ ۔ ہاں اگر یہ لوگ جنگ سے باز آجائیں۔ تو اللہ غفور الرحیم ہی (تم بھی قتل کرو۔ اور رحم کرو۔ والا) جنگ جاری رکھو جب تک کہ فتنہ ختم نہ ہو جائے۔ اور مذہب کا معاملہ خالصتہً (ہر ایک کا) خدا کے ساتھ ہو (کسی کا جبر کسی پر نہ رہے) ہاں اگر وہ (جنگ اور فتنہ سے) باز آجائیں تو پھر ظالموں کے سوا کسی کے خلاف کچھ سختی نہ کی جاوے ۔

ان الفاظ پر غور کرو۔ اور ان سے ظاہر ہو جاتا ہے کہ اسلام نے جنگ کا مقصد کیا رکھا ہے (۱) ان کو جنگ کی اجازت دیتا ہے جس کے خلاف لوگ جنگ کر رہے ہیں۔ اور وہ مظلوم ہیں (۲) ان سے لڑو جو تم سے لڑتے ہیں۔ اور ان کو گھروں سے نکالو جنہوں نے تمہیں گھروں سے نکالا۔ اس حکم کی صداقت پر کون حرف لا سکتا ہے۔ اور تم بھر حکم ہوتا ہے کہ جس وقت دشمن لڑائی چھوڑیں جنگ ختم کر دو۔ اور ظالم کے مقابلے کے سوا کسی سے بھی جنگ یا عداوت نہ رکھو۔ مسلمان کا فرض ہے کہ فتنہ کے ختم ہوتے ہی تلہاریم میں کمرے۔ جس وقت ہر ایک شخص کو مذہبی آزادی حاصل ہو جائے۔ ہر ایک شخص کو کامل اختیار ہو کہ جو چاہے مذہب قبول کرے۔ جو مذہب چاہے چھوڑ دے۔ مذہبی اعتقاد کے قبول کرنے میں کوئی جبر و اکراہ نہ ہو۔ اور اس جبر و اکراہ کا نام قرآن نے فتنہ رکھا ہے۔

الفرق جب مذہب کا معاملہ خدا اور انسان میں ہو جیسے کہ مقدس الفاظ و لیون الدین للہ اشارہ فرماتے ہیں۔ تو پھر مسلمان کا فرض ہے۔ کہ کسی قسم کا جنگ نہ کرے۔ اس طرح قرآن کریم نے آزادی مذہب کا وہ وسیع اصول تسلیم

کیا ہے۔ کہ اس کے مقابل کہیں اور تلاش بالکل بے سود ہے۔ یہ امر بھی نہایت ہی قابل غور ہے۔ کہ مسلمانوں کا فرض ہے کہ خدا کے معابد کی حفاظت میں اپنی جان لڑا دیں۔ خواہ وہ معابد کسی مذہب کے ہوں۔ مگر جا ہو۔ کنیسہ ہو۔ مندر ہو۔ یہودیوں کی عبادت گاہ ہو۔ کسی مذہب کی خانقاہ ہو۔ کیا کسی اور مذہب کے شارع یا بانی نے کوئی ایسا وسیع اصول قائم کیا یا تعلیم کیا؟ کیا کسی مذہبی کتاب نے اپنے پیروں کو ہدایت کی۔ کہ وہ دوسرے مذاہب کے معابد کی حفاظت میں جان تک لڑا دیں؟ مسلمان ان احکام کے ہمیشہ پابند رہے۔ کیا ان احکام کے ہوتے ہوئے بھی کوئی کہہ سکتا ہے کہ کبھی اسلام تلوار کے ذریعہ پھیلا؟ کیوں ہمارے مخالف بھی آنحضرتؐ یا صحابہ کرامؓ کی زندگی میں کسی ایک مثال کا حوالہ نہیں دیتے جب کسی شخص کو تلوار کے ذریعہ اسلام قبول کرنے پر مجبور کیا گیا ہو؟ وہ لاکھ کوشش کریں۔ وہ بالضرور ناکام رہیں گے۔ یوں تو زمانہ اسلامی اصول حسب پرہیز چڑھاتا رہا۔ لیکن آخر اس جنگ عظیم نے دنیا کی آنکھیں کھول دیں۔ اور جو کچھ ہمارے خلاف اس امر میں دنیا کہتی رہی انہیں واپس لینا پڑا۔ اس جنگ عظیم میں جرمنی حملہ کے بعد جو شریک ہوا اُسے اپنے اس فعل کی جوازیت میں وہی کہنا پڑا جو قرآن نے کہا:

۲۔ کثیر الازدواجی { اس جنگ عظیم نے یورپ میں وہی حالت پیدا کر دی جو آنحضرتؐ صلعم کے وقت

جنگ اُحد کے بعد مدینہ میں پیدا ہو گئی تھی۔ اور جس وقت قانون کثیر الازدواجی وہاں نافذ ہوا۔ نیچر کے عورت مرد کو عطا کردہ قوانین متفقہ بعثت انواع کی ضرورت۔ بچوں کی پرورش یہ تین چیزیں رسم کتخدانی کا موجب ہو گئیں۔ اور ہر ایک مرد اور عورت کا اپنے جوڑہ کو تلاش کرنا ان کے حقوق پیدائشی میں شامل ہو گیا۔ کہتے ہیں کہ جنگ عظیم کے بعد



جرمنی میں چھ گنتا عورتیں ہو گئیں۔ قرآن اور مائیک دیگرہ کا بھی یہی حال تھا۔ قدرت کے عطا کردہ جذبات تو مر نہیں سکتے۔ یعنی کثرت نسوان سے ایک ایسا نازک سوال اسوقت یورپین تمدن کے سامنے آ گیا ہے۔ کہ جسکو کسی قانون کے ذریعہ حل کرنا کوئی آسان امر نہیں۔ کثیرالازدواجی کے سوا جو بھی تجویز سوچو وہ اخلاق کو تباہ کر دیتی۔ اور عرض کتنی کو معقود کر تیگی۔ یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے۔ جیسے کہ میں نے اوپر ذکر کیا کہ قانون کثیرالازدواجی نے اُس وقت مدینہ میں نفث فو پایا۔ جب جنگوں نے مسلم کمپ میں عورتوں کی تعداد بڑھا دی تھی۔ یتیم اور بیوہ عورتیں چاروں طرف نظر آنے لگیں۔ ان کا کوئی خبر گیر نہ تھا۔ چنانچہ قرآن میں جہاں ایک سے زیادہ بیبیاں کرنے کا ذکر ہے۔ وہیں یتائے کا اور ایسی سبکیں خواتین کا بھی ذکر ہے۔ کثیرالازدواجی کسی قانون جبری کے طور پر اسلام میں نہیں یہ تو ایک قسم کی رخصت ہے۔ جو حسب ضرورت استعمال ہو سکتی ہے۔ یہ ہم پر فرض نہیں۔ یہ علاج مصائب ہے۔ ہر ایک مسلمان کا حق نہیں کہ وہ ایک سے زیادہ شادی کے فکر میں لگا جوے۔ خاص حالات ہی پسید ہو کر اس اجازت سے منتفع ہونے کا ایک مسلمان کو حق دیتے ہیں۔ پھر اگر زیادہ بیبیاں ہوں تو حسن سلوک میں برابر ہی ایک اور مشکل چیز ہے۔ جو بیبیوں کے سلوک میں عدل کرنا نہیں جانتا وہ ایک سے زیادہ بیبیاں کرنے میں گنہ کرتا ہے۔ اس میں شبہ نہیں کہ عورتیں اس قانون کو پسند نہیں کر سکتیں۔ لیکن اسلام میں کوئی عورت کسی کے ساتھ شادی کرنے پر مجبور نہیں ہو سکتی۔ اس کا اختیار ہے۔ کہ وہ کسی ایسے مرد سے شادی نہ کرے جسکے ہاں پہلے ایک بی بی ہے۔ ایسا ہی جب وہ کسی کے حوالہ نکاح میں آوے۔ تو اس کو شرط کرا لے۔ کہ وہ مرد بعد میں کوئی اور شادی نہ کریگا۔ اور اگر شادی کرے تو عورت کا حق ہو گا کہ وہ اپنے آپ کو مطلقہ سمجھے

یا حقوق زنا شوائی سے انکار کر دے۔ اور ساتھ ہی غلامند ایک کافی تادم جو بروقت نکاح مقرر ہو۔ عورت کو دے۔ دُنیا میں کونسا مذہب یا تمدن ایسا ہے جس نے ان مشکلات میں عورت کے حقوق کی اس طرح حفاظت کی ؟

عجیب بات تو یہ ہے۔ کہ اسلامی کثیرالازدواجی پر نکتہ چین وہ قوم ہے جو مسلمانوں سے کہیں زیادہ ایک چھت تلے زیادہ عورتوں کو رکھتے ہیں۔ رسم شادی کو اسکی اصلی حیثیت میں اگر دیکھا جاوے تو مرد عورت کا ایک جگہ جمع ہو جانا شادی کہلاتا ہے۔ یہ تو بچوں کی پرورش و تربیت اور تحقیق لطفہ کا سوال ہے۔ جس سے شادی کی رسم میں ایک اخلاقی تقدیں پیدا ہو گئی ہے۔ لہذا اس رسم کو اگر اسکی اصلی حیثیت میں دیکھا جاوے۔ تو اہل مغرب اہل مشرق سے کہیں زیادہ کثیرالازدواج ہیں۔ اہل مشرق یا مسلمان تو پھر ایک خاص تعداد کے پابند ہیں۔ اور وہ بھی خاص حالات میں یہ بات کرتے ہیں۔ اور پھر انہیں ان کا قانون اجازت دیتا ہے۔ مغرب میں کیا حال ہے۔ نہ قانون کی اجازت۔ نہ سوسائٹی کی طرف سے مخصت لیکن کس نفرت انگیز طریق پر عورت مردان گھروں میں جمع ہو چکی ہیں جہاں مرد کی پہلی عورت موجود ہوتی ہے۔ اور پھر کسی تعداد پر اکتف نہیں ہوتا ؟

اصل وقت جس کا علاج اس وقت کثیرالازدواجی سے بہتر زمانہ نہیں سوجھا۔ یہ ہے کہ ایک طرف تو مرد جذباتِ ردیہ پر قابو نہیں پاسکتا۔ وہ بعض حالات میں ایک کے علاوہ دوسری عورت سے متمتع ہونا چاہتا ہے۔ دوسری طرف صنف لطیف کچھ ایسی کمزور واقع ہوئی۔ کہ بعض عورتیں مرد کی حیوانیت کے سامنے گل ہتھیار پھینک دیتی ہیں۔ اب اگر یہ صورت ہے کہ کوئی قانون یا تمدن آج تک مرد کو اس کے جذبات پر قابو پانے کے قابل نہیں کر سکا۔ نہ ان جذبات کی بد عنوانیوں کا علاج کر سکا ہے۔ اور بالمقابل عورت اپنی کمزوری دکھانے سے رُک نہیں سکی۔ نہ پھر سوسائٹی کا فرض ہے۔ کہ کوئی ایسی راہ نہ نکالے۔

جس سے یہ امور بھی حاصل ہوں۔ اور کسی کو کوئی نقصان بھی نہ ہو۔ ایک عاجز اور بیکس عورت مرد کی حیوانیت کا شکار ہو جاتی ہے۔ جب تک وہ اپنے حسن انداز سے مرد پر قابو پاسکی اُسے سب کچھ ملتا رہا۔ جب وہ دن گزر گئے۔ پھر وہ طبع طبع کی تکالیف کا شکار ہو گئی۔ پھر ان عورتوں کو چھوڑ دو۔ ان کا تو کچھ قصور بھی ہے۔ ان بچوں کا کیا قصور ہے جو ان نا جائز تعلقات کے ماتحت دنیا میں آ جاتے ہیں۔ نہ تو اپنے باپ کے نیٹے کھلا سکتے ہیں۔ نہ اسکی جائیداد کے وارث ہو سکتے ہیں۔ اور ساری عمر کی ذلت اور کلنک کا ٹیکا اُن کی پیشانی پر لگا رہتا ہے۔ آج تک۔ ہمنے کسی ملک اور قوم میں یہ نہ دیکھا کہ ایک عورت اور ایک مرد کی شادی ہر طرف نظر آوے۔ جب ایک مرد ایک سے زیادہ عورتوں سے تعلق رکھتا چاروں طرف نظر آتا ہے۔ تو پھر کیا نسوانی حقوق اور آئینہ نسل کی حفاظت حقوق اس امر کی متقاضی نہیں۔ کہ ایک سے زیادہ بیویاں کسی خاص ضوابط سے نکاح میں آئیں۔ زنا شولی کے مقاصد نواب بھی پورے ہو رہے ہیں۔ ہاں اگر قانون ایسے تعلقات کی اجازت دے۔ اور اسے جائز سمجھے تو نہ بیکس عورتیں شکار مصیبت ہوں نہ نیچے تکلیف پائیں جیسے کہ اسلامی مالک میں ہوتا ہے۔ مغرب کے چہرہ پر یہ بدنما داغ ہے۔ مشرق میں یہ بات نظر نہیں آتی۔ جب تک ان بیان کردہ مصائب کا کوئی علاج نہ ہو لے تب تک اسلامی مسئلہ کثیر الازدواجی ابھی ان مصائب کا حل ہے۔ اسلام نے ہم پر ایک سے زیادہ بی بی کرنا فرض نہیں کر دیا۔ یہ تو ایک ایسی بیماری کا علاج ہے۔ جو یورپ کو چاروں طرف آج کھا رہی ہے۔ اگر ایک بی بی کی شادی مثال کے طور پر عورت مرد کے لئے بمنزلہ خوراک ہے تو کثیر الازدواجی ایک دوائی یا دارو ہے۔ جو کسی بیماری کے علاج میں استعمال ہوتی ہے۔ بیشک کثیر الازدواجی تکالیف سے خالی نہیں۔ لیکن دوا یا دارو بھی تو تلخ ہی ہوتا ہے۔ یہاں میں آنحضرت صلیم کی ازدواج مطہرہ کے متعلق بھی کچھ کہنا چاہتا

ہوں۔ میں اس امر پر کسی استغذار کے رنگ میں کچھ لکھنا نہیں چاہتا۔ آپ کی زندگی تو شرافت، عفت اور رحمت کا مجسمہ تھی۔ آپ عین عفو و ان شتاب میں متاہل ہوئے۔ آپ کی اس وقت ۲۵ سال کی عمر تھی۔ آپ نے جس سے پہلا نکاح کیا۔ وہ چالیس سالہ بیوہ اور بچوں کی ماں ہو چکی تھی۔ آپ نے سترائیس سال اس کے سال حُسن معاشرت سے دن گزارے۔ کیا کوئی کہہ سکتا ہے کہ آپ کی بعد کی شادیاں کسی جذبہ رُویہ کی تسکین کے لئے تھیں۔ یہ پہلی بیوی کی وفات پر آپ نے ایک باکرہ بی بی کی۔ اور باقی جب قدر تھیں وہ زیادہ عمر کی بیوہ تھیں۔ بعض اُن میں شادی کے بھی قابل نہ تھیں۔ ان بیویوں کے خاص حقوق آپ پر تھے۔ اُن کے خاوند عز و ات میں شہید ہو چکے تھے۔ ان مقدس خواتین کے قہر کیلئے کوئی موجود نہ تھا۔ ان بیویوں کو اپنے گھر میں بلا رشتہ زوجیت رکھنا اور انکی ضروریات کا قہر کرنا ایک ایسی نظیر کو قائم کرنا کہ جس کے نتائج بعد میں آپہنچے نہ ہوتے۔ ان بیوگان کا اُمر کہیں اور نکاح ہو جاتا۔ تو آنحضرت کو انہیں اپنی زوجیت میں لانے کی ضرورت تھی۔ چنانچہ بعض حالات میں کوشش بھی ہوئی۔ لیکن ان بیوگان کو اپنے سایہ میں ہی آپ کو لانا پڑا۔ یہ خطر خواتین ایسے رشتہ داروں کے گھروں میں بھی نہ رکھی جاسکتی تھیں۔ جو محرمات میں سے نہ تھے۔ ان تمام حالات میں جب آپ نے کیا وہ رحمت اور شفقت کے متقاضی تھا۔ علاوہ ازیں کثیر الازدواجی ہو یا کچھ ہو۔ اگر ملک کا رواج اُسے جائز رکھے۔ اور وہ رواج کسی طرح ذیل فلاح نہ ہو۔ تو پھر وہ قابلِ حرج نہیں ہو سکتا +

آج اگر یورپ میں واحد الازدواجی ہے۔ تو اس سے عیسائیت کو کیا تعلق ہے۔ ابھی دو صدیاں گزریں یورپ میں کثیر الازدواجی تھی۔ اور تو اور بچیوں اور استغفار کے گھروں میں دو چار چھوڑ درجنوں بیبیاں تھیں۔ واحد الازدواجی کا قانون رومی مقدس مبین نے بنایا جو عیسائی نہ تھا۔ دنیا کے کسی مذہب یا کسی اور قانون نے کثیر الازدواجی کی مخالفت نہ کی۔ بلکہ اسکی

اجازت دی۔ جوودی مذہب ہندو مذہب عیسائی مذہب سب کے حامی رہے۔ اور عجیب تماشا ہے۔ کہ جو آج ہم پر پڑھ چکے ہیں۔ یہ ہیں۔ جن کے اپنے انبیاء اور بادی اس رواج کے پابند تھے۔ حضرت ابراہیمؑ حضرت داؤدؑ حضرت سلیمانؑ اور دیگر اسرائیلی نبی سب کے سب ایک سے زیادہ بیبیوں کے خاوند نظر آتے ہیں۔ جناب کرشن بھی اسی ذیل میں تھے۔ جناب زرتشت نے کتے ہیں۔ کہ تین بیبیاں نکلیں۔ یہ باتیں ایک وقت میں عزت سے دیکھی جاتی تھیں۔ زمانہ نے انہیں اس وقت عزت سے دیکھا۔ یہ پاک لوگ گزر گئے۔ بالفاظ قرآن کریم وہ لوگ اپنے اعمال کے ذمہ دار ہو گئے اور ہم اپنے اعمال کے ذمہ دار ہیں۔ اور ان کے اعمال کے متعلق کوئی نہ پوچھے گا (سورہ بقرہ آیت ۱۲۱)

کیا پاک تعلیم ہے۔ سب تنازعات کا خاتمہ کرتی ہے۔ ع

مجھ کو پرانی کیا پڑی اپنی نمبر تو

پُرانی قبریں کھودنے پر یہ لوگ تیار ہو جاتے ہیں۔ سوال یہ ہے کہ آج دنیا ان عیوب سے پاک ہو گئی ہے۔ جس کا علاج اسلام نے محدود تعداد میں اور خاص فیود کے ساتھ کثیر الازدواجی میں دیکھا۔ کیا اہل مذہب اس وقت ان گندوں اور جہانتوں میں پڑا ہوا نہیں۔ کیا عجیب تماشا ہے۔ تم جائز طریق پر ایک سے زیادہ بی بی کرلو تو تم مذہب میں سات سال کے لئے قید میں جاؤ۔ لیکن ایک چھوڑ بیس عورتوں سے اپنی عورت کے ہوتے ہوئے یہ بجا شانہ تعلق قائم رکھو۔ وہ سب درست ہے۔ اور قانون کچھ نہیں کہہ سکتا +

## مذہب محبت

میں فاضل مصنف نے برلن قلعہ کے ساتھ بیجا بیجا کرکٹ اسلام ہی پیش ہے۔ جو زمین چرچ میں بیخی مجھ۔ پیا۔  
بجی کامیابی کے ساتھ قائم کر سکتا ہے۔ قیمت ۲۰/-  
المست تھیں مینجر مسٹر بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور

# مسلم کا نصب بین کیا ہونا چاہئے؟

## اخلاق و عمل

میں دُنیا میں کیا ہوں۔ اور کیا کرتا ہوں۔ یہ سوال آج اپنے اندر ایک بڑی اہمیت رکھتا ہے۔ جو کچھ کہہ رہے ہیں۔ اور جو بیرونی نمائش اپنے ساز و سامان کے ذریعے دکھاتے ہیں۔ اسکی اہمیت پر نازاں نہ ہو۔ کیونکہ اس کے ذریعہ دل و دماغ (روح) پرواز نہیں کرتے۔ اگر تم کو معلوم ہو تو تمہاری روح دنیا میں ایسی خود بینی اور نمائش سے کوسوں دور بھاگتی ہے وہ خود چاہے کیسے ہی کم قدر اور کم پایہ پائی جاتی ہو۔ وہی تمہاری روح اور اس کے پائدار کام دنیا میں ایک نگ لاتے ہیں +

اس دار فتنہ میں ہم کام کے لئے آئے ہیں۔ ہمارا ماحول اور اس سے وابستہ ہماری زندگی اسی ایک مقصد کو پورا کرنے کیلئے ہیں عطا کی گئی ہے۔ زمانہ یا ماحول ہماری اپنی ہمت اور قوت کے مطابق ہمارے اخلاق کو یا تباہ کر دیتے ہیں یا انہیں کسی قالب میں ڈھال دیتے ہیں + کسی انسان کو یہاں اس دار فانی میں ہم پر ایسا اقتدار حاصل نہیں جو کہ ہمیں اپنی ذات پر خود حاصل ہے۔ یا تو ہم ماحول کے غلام بن کر اپنی ہستی کو قربان کر لیں یا اپنے اخلاق کو استوار کر کے خود اپنے نواحی حالات پر قابو پالیں۔ قرآن اس طرف اشارہ فرماتا ہے۔ جب کہتا ہے۔ کہ کیا چار پایہ جس کی نگاہ زمین پر ہے۔ صحیح راہ کی دریافت میں انسان کے برابر ہو سکتا ہے۔ جس کی آنکھ سامنے دیکھ سکتی ہے۔ یعنی وہ شخص حیوان ہے جو ماحول کا غلام ہے ہمتے اپنا راہ آپ تلاش کرتا ہے۔ جب ہمیں مردانہ وار قدم ہمت اٹھانا ہے ہمیں اپنی بھلائی کو خود جانچ لینا ہے۔ اور اگر اٹھتی جوانی میں ہمیں زندگی کی خار دار

دادیوں میں گذرنا پڑے جہاں قدم قدم پر ہمارے پاؤں زخمی ہوں تو ہمیں خوش ہونا چاہئے۔ کزندگی کی ابتدا میں ہم فرس گل پر چلنے کے عادی نہیں ہوتے بلکہ ہمارے لئے وہ راستہ اللہ تعالیٰ نے تجویز کیا۔ جس سے ہم میں جھاکشی اور استقامت پیدا ہو گئی۔ یہی آئینہ کامیابی کی کنجی ہے (قرآن ۵۷-۲۲) ہمیں اس زندگی میں بڑے حوصلہ اور شجاعت کے ساتھ قدم اٹھانا ہے اور خداوند تعالیٰ کی عطا فرمودہ اشیاء کے ماسوا کسی اور چیز پر بھروسہ نہیں کرنا چاہئے۔ انہیں عطیات سے تمسک کر کے ہم کچھ کام کر سکتے ہیں۔ ہمیں گھر سے باہر نکلنا چاہئے۔ اور اپنی قوتوں کو دائرہ عمل میں لا کر مخفی کمالات کو ظاہر کرنا ہے۔ کسی درخت کی شاخ کو دیکھ لو۔ اس کے ارد گرد خاردار جھاڑیاں ہوتی ہیں۔ لیکن ایک عوم بالچرم وہ اپنے اندر رکھتی ہے۔ اور پھولتی پھلتی ہے۔ پست ہمتی اور کم جھنجکی کے توہمات سے سر کو خالی کر لینا چاہئے۔ اگر یہ ہماری راہ میں آجائیں تو وسعت قلبیے ان پر نگاہ انعام زدہ قدم آگے کو بڑھانا چاہئے۔ ہمارے ارد گرد ہم سے بدترین ہمیں اپنی موجودہ حالت پر شکر گزار ہونا چاہئے۔ ہمیں اپنا نصیبین سامنے رکھنا ہے اور وہاں پہنچ کر رہنا ہے۔ ایک درخت ایک نرم اور کمزور کو نیل سے ایک بھاری درخت بچاتا ہے۔ پر ہم کیوں یہ نہیں کر سکتے +

در اصل التواے اخلاق ہی گرانمایہ چیز ہے۔ جو ایک بڑی طاقت کے سایہ تلے پرورش پاتی ہے۔ ہمیں اپنے تکلیف دہ حالات بھی آنکھیرتے ہیں زندگی اکثر بد مزہ بھی ہو جاتی ہے۔ جو تھوڑی بہت راحت کبھی میسر آتی ہے وہ آفتاب لب بام ہو جاتی ہے۔ لیکن اگر ہم اپنے دل کا اگر مطالعہ کریں۔ تو پھر بھی ایک ترقی کی لہر ہمارے اندر موجزن ہوتی رہتی ہے۔ اگر ہم اسے اپنا نصیبین کر لیں۔ تو پھر کامیابی کو ہم حاصل کر سکتے ہیں +

بسا اوقات لوگ کہتے ہیں۔ کہ اگر ہمارے حالات اچھے ہوتے تو ہم بہت کچھ

کر دکھاتے یہ ایک بودہ اور ناقص خیال ہے۔ ہم ابھی سے کیوں کام شروع نہ کریں۔ جہاں کہیں کہ ہم کھڑے ہیں۔ اور جو خیال ہمارے دل و دماغ میں ہے۔ وہ ضرور پورا ہو سکتا ہے۔ اگر محنت مروانہ ہو۔ اگر ایک چھوٹی سی آنکھ اور چھوٹے سے دماغ میں بڑے منظر اور بلند باتیں آسکتی ہیں تو وہ حیظِ عمل میں آسکتی ہیں۔ اپنے وقت کو ہمیں اچھی سے اچھی طرح استعمال کرنا چاہئے۔ اور جیسا وقت بھی ہو۔ اُسے غنیمت جانا چاہئے۔ ان حالات کو خواہ وہ کیسے ہی خوش کُن ہو یکدم سر سے نکال دینا چاہئے۔ کہ اگر یہ ہوتا یا وہ ہوتا ہم یہ کچھ کر لیتے۔ یہ سب خیالی باتیں ہیں۔ اور بیسود ہیں یہ جان لو کہ یہ وقت کبھی بھی آنے کا نہیں۔ خیالی باتیں میسر آسکتی ہیں جب ہم خود ہم تن گوش ہو جائیں ہم سب کچھ حاصل کر لیں گے۔ یاد رکھو راز ترقی انسان کے دل و دماغ کے اندر موجود ہے۔ ہم جہاں کہیں بھی ہوں اور کیسے ہی گرے ہوئے کیوں نہ ہوں ہم خدا کے فضل سے بلند پر وازی کو اور اعمالِ عالیہ کی حدود کو عبور کر سکتے ہیں +

تم خود اپنے قوتے پر اعتبار پسیدہ کرو۔ یکہ و تنہا کام کرنے کی کوشش کرو۔ تمہارے اور تمہارے خالق کے مابین کوئی حائل نہیں۔ کیونکہ اسلام نے اس دُنیا میں کسی شفاعت کا سبق نہیں دیا۔ ہر ایک اپنے اعمالِ نیک و بد کا خود خمیازہ اٹھاتا ہے۔ تم خود کیوں اپنی قسمت کے مالک آپ نہیں بن جاتے۔ ہاں خدا کے ساتھ ساتھ رہو۔ کیونکہ اس سے دوری ہمیشہ خطرناک ٹھوکر کا موجب ہوتی ہے۔ مگر اس کا مدعا یہ بھی نہیں کہ تم خود اپنے امور پر مطلق العنان حاکم ہو جاؤ اور یہودہ باتوں میں پڑ جاؤ بدین خیال کہ تم اپنے مالک آپ ہو۔ تمہیں اپنے نواحی حالات کی غلامی نہ کرنی چاہئے۔ بلکہ تم اس قابل ہو جاؤ کہ تم ان پر حکمران ہو جاؤ۔ یہی تمہاری باطنی قوتوں کے نشوونما کا ایک راستہ ہے۔ ہمیں مشیتِ ایزدی اور تصناء آسمانی کے مطابق



چلتا ہے۔ اسکی حکومت تلے تم نے رہنا ہے۔ ہاں اگر اپنے جذبات رو دیر حکومت کرنی سیکھ لو اور خود داری کا خیال سامنے رکھو تو تمہارا طرز عمل معقول اور پسندیدہ ہو گا۔ تمہارے اعلیٰ اور عمن تو نے زنجیرِ لامی کے تاثرات سے نکل کر اپنے لئے نئی راہ۔ نئے سامان نئے زاد راہ تجویز کر لیں گے۔ ان سامانوں یعنی ضرورتوں کی عطا کردہ قسم کو عقل و تدبیر سے بہترین استعمال میں لے آؤ۔

نیکی کی محبت اور تلاش تو ایک اور بات ہے۔ لیکن اس کا حصول بھی بہت کٹھن ہے۔ سخت دماغی روحانی جہد کی کوشش سے ہی ہم نیکی کے اعلیٰ مراتب پر پہنچ سکتے ہیں۔ یہ امر سچ ہے۔ کہ نیکی کے بغیر ہم کسی اعلیٰ کام کرنے کی توقع نہیں کر سکتے۔ اور نہ نیکی کے سوا ہمارے کسی کام میں پائیداری یا استواری ہو سکتی ہے۔ جو بات خود ہم میں نہ ہو۔ اسکی طرف ہم دنیا کو کیا متوجہ کر سکتے ہیں۔ جو ہماری رُوح اور اخلاق کا جوہر ہی نہ ہو۔ دنیا اس کی طرف کب توجہ کرتیگی۔ ہاں اگر تمہارے دل کی کیفیات بلند مقام پر پہنچی ہوئی ہیں۔ اور تمہارا دل خوبی اور اعلیٰ وجہ خیالات کا منبع ہے۔ تب اور تب ہی تم آوروں کے دل مسخر کر سکتے ہو۔ دنیا اس وقت تمہاری طرف استعجاب و تعریف کی نگاہ سے دیکھیگی۔ اور تمہارے شانہ اعمالوں کی وجہ سے تمہیں اپنا اسوہ بنا لیگی۔ مگر یہ خیال دل میں ضرور رکھو کہ دشوار رہتے تمہاری نگاہ تلے ہل گئی۔ اور تم ان سے دل نہ چراؤ۔

ظاہر داری اور نمائش کو چھوڑ دو۔ نرم اور آسائش دہ حالات سے اخلاق نہیں بنا کرتے۔ خیریں کامی سے اعلیٰ نتائج پیدا نہیں ہوتے۔ اخلاق کی ورزش ایک سخت ورزش ہے۔ یہ ایک پتھر۔ ملی زمین ہے۔ جو اس پر چلنے کو تیار ہو گا وہ مقام عالی پر پہنچ جائیگا۔ تمہیں یہاں غم دالم کی پُل صراط پر چلنا ہے۔ قدم قدم پر چلنا ہے۔ قدم قدم پر تلخ کامی دیکھنی ہے۔ لیکن تمہارے اعلیٰ باطنی جوہروں اور کمالات کے ظہور کا بھی یہی راستہ ہے۔ اور اسی ایک ذریعہ

سے تمہارے اندر اعلیٰ قوتیں پیدا ہونگی۔ ان قوتوں کی پرورش تلخ کامیوں سے ہی ہوتی ہے۔ خُدا بھی تو اسی کی مدد کرتا جو اپنے توفیقِ بازو کو خود استعمال میں لاتا ہے اور قدرت کے قوانین سے مستفید ہوتا ہے۔ اِن اللہ کا یغیر ما بقوہ حَتّٰی یغیروا ما بالفسہر کا فرمان اسی طرف اشارہ کرتا ہے ۛ

تمام عالم پر نظر ڈالو۔ چرند پرند کسی کو دیکھ لو۔ چھوٹے سے چھوٹے جانور کو دیکھ لو۔ ان جراثیم کو دیکھ لو جنہیں انسان خوردبین کے سوا دیکھ نہیں سکتا ہر ایک چیز اپنی پرورش اپنے قیام بقا اور اپنی بلوغت کے لئے ہاتھ پاؤں مار رہی ہے۔ ہر ایک میں اپنے قوتوں کے استعمال کا احساس ہے۔ ہر ایک قوانینِ آئینہ کے تلے ہے۔ تم بھی اس کائنات میں چلو پھرو اور کھاؤ پیو زندگی بسر کرو جو چاہتے ہو کرو۔ مگر پابندی قوانین تمہیں لازم ہوگی۔ ایک چیونٹی تک اپنی منشا پور کرنا جانتی ہے۔ لیکن انسان اور انسانوں میں سے ہندوستانی اور پھر ہندوستانیوں سے ہم مسلمان اپنی کمزوری۔ کم ہمتی۔ پستی خیالی اور تغافلِ شکاری کا شکار بنے ہوئے ہیں۔ اپنے دل و دماغ سے کام نہیں لیتے۔ ہاں دوسروں کی طرف حسرت کی آنکھ اٹھاتے ہوئے دیکھتے ہیں۔ دوسروں پر ہمارا لینے کی تلاش میں رہتے ہیں۔ یہ ان لوگوں کا حال ہے۔ جو نواحد کہلاتے ہیں۔ خدا کو ایک مان لینا تو تو حیحہ ہیں جب تک ہم اپنے اعمال سے اُسے ایک نہ مانیں۔ ہم تو دوسروں کو اپنا مدارِ علیہ بنا رہے ہیں۔ ہم کہاں کے موصد ہیں ۛ

افسوس ہم مسلمانوں نے اس نقطہ خیال کو ابھی تک نہ سمجھا۔ ایک تہب جو یہ کھاتا ہے۔ کہ اپنے پاؤں کے بل چلو۔ دل و دماغ سے کام لو۔ سینہ سپری کر کے وہ کام کر دکھاؤ۔ کہ جس کی استعدادِ قدرت نے تمہارے اندر پیدا کر رکھی ہے۔ اور دنیا کی کوئی چیز نہیں جسے ہم حاصل نہیں کر سکے۔ قرآن نے یہ راز ہم پر کھولا۔ ان جوہروں کی اطلاع ہم کو دی۔ جو ہم میں مضمر ہیں۔

ہم کیا نہیں بن سکے۔ اور کیا نہیں ہو سکتے۔ و لھم اجرٌ اَعِیدْ مَنُونِ کا مُژدہ ہمیں قرآن نے سُنا لیا۔ ہماری ترقی کو لامحدود بتلایا۔ ہم پر یہ ازکھولاء

ع۔ ہرچہ انسان کند کند انہاں

لیکن ہم کو یہ امر اب محال نظر آتا ہے۔ یہی اصل شرک ہے۔ جس کی پنجگنی کیلئے اسلام آیا۔ وَاَلَا بُتْ پستی یا حجر شجر برستی تو ایک ذلیل سے ذلیل چیز ہے جس کو دنیا خود بخود چھوڑ رہی ہے۔ حقیقت تو حیدر ہے۔ کہ ہم تو احمی حالات سے دب کر انہیں اپنا خدا نہ سمجھ لیں۔ جو تکلیف دہ حالات پر یا ضررِ رساں ماحول پر غالب ہوتا نہیں جانتا یا غالب ہونے کا فکر نہیں کرتا۔ اور اسے ایک لاینحل اور اہل مصیبت سمجھتا ہے۔ وہی حقیقی مشرک ہے جو اپنے ہمسایہ کی قوت و زور سے مرعوب ہو کر اپنے آپ کو اس کے برابر یا اس سے بہتر بنانا محال سمجھتا ہے۔ وہ اہل توحید میں سے نہیں۔ ہمت کرو۔ اٹھو غفلت کو چھوڑ دو۔ مسلمان مایوس نہیں ہو سکتا۔ یہی قرآن کا ارشاد ہے۔ ۲ جمل موسم گرما ہے۔ جس کمرے میں تم بیٹھے ہوئے ہو اس میں تکلیف گرما کے دور کرنے کے سامان ہیں۔ تم نے ہاتھ میں پٹکھالیا۔ اور اُسے حرکت دی ہی ماحول جو گرم اور تکلیف دہ تھا اس میں سے ٹھنڈک پیدا ہو گئی۔ حرکت میں برکت سے یہی مراد ہے۔ اگر تمہارے ارد گرد مصیبت اور فلاکت منڈلا رہی ہے تو اسی وقت تک جب تک تم نے قدم ہمت نہیں اٹھایا۔ تجربہ کرو۔ ہمت کرو۔ او گُل مشکلات نظر تک نہ آئیں گی۔ ہمسایہ کے اوپر نہ رہو۔ نہ اُسکے بازوؤں پر بھروسہ کرو۔ وہ دھوکا دیگا اور ضرور دیگا۔ ہاں تمہارے اپنے بازو تمہارے اپنے قوتِ تمہاری اپنی ہمت تمہارے اپنے حلاق اور نے الجملہ تمہارا اپنا دل دماغ ہی وہ خزانہ ہے۔ جو تمہیں ہمیشہ کام آئیگا +

خریدارانِ سولتاس ہو کہ وہ از راہِ مہربانی خط و کتابت کے وقت اپنی خریداری جیٹ کا ضرور بیکھاریں  
میں

## رحم اور حور

قرآن کریم کے اندر جو جن کا لفظ آیا ہے۔ اس کے متعلق ہمیشہ میرے دیکھنے میں آیا ہے۔ کہ عام انگریزوں کو ایسا خوف لائق ہوتا ہے۔ جو بہت سے غلط خیالات کا اثر ہے۔ الف لیلہ کی کہانیوں اور الہ دین اور چراغ کے قصہ کو پڑھ کر اپنے دماغوں کے اندر وہ خاص تصاویر جمایتے ہیں۔ برطانوی نقطہ نگاہ سے اسلام میں جنوں کا وجود ایک انگریز کے قبول اسلام میں بہت بڑی روک تھام اور اسے دوسرے درجہ پر وہ خیال ہے۔ جو بہشتی حوروں کے متعلق ان دماغوں کے اندر موجزن ہیں۔ ان دونوں خیالات میں وہ غلطی پر ہیں۔ انہیں اس حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے الہام کو ایسی خفیف نظروں سے نہیں دیکھنا چاہئے اس بات کو وہ کیوں نظر انداز کر دیتے یا آسانی کے ساتھ بھلا دیتے ہیں۔ کہ ان کے اپنے صحائف کے اندر جنوں کے قصے موجود ہیں۔ خود حضرت مسیح علیہ السلام نے جیسا کہ بائبل میں لکھا ہے۔ ایک عورت میں جنوں کو نکالا۔ اور انہیں خنزیروں کی شکل میں ل دیا۔

بائبل کے بیانات کو خواہ کیسا ہی سمجھا جائے۔ وہ لوگ جو مسیح کے معجزات کو اسی طرح مانتے ہیں۔ جیسے کہ اس کے اندر بیان کئے گئے ہیں۔ انہیں جنوں کے وجود کا بھی قائل ہونا پڑیگا۔ لیکن قرآن کریم کے اندر بدروحوں کا کوئی ذکر ہمیں نہیں ملتا۔ بلاشبہ اس نے ایک خاص ہستی کا ذکر کیا ہے۔ اور اسے جن کے نام سے پکارا ہے۔ ہمیں یہ بھی حکم یا گیا ہے۔ کہ خناس کے دوسروں کے شر سے خدا تعالیٰ کی پناہ مانگیں۔ جو انسان کے سینہ میں دوسوہ ڈالتا ہے۔ اور وہ جنوں میں سے ہے اور آدمیوں میں سے ہے۔

لفظ جن عربی میں جن سے مشتق ہے جسکے معنی ہیں چھپانے یا پردہ ڈالنے کے ہیں۔ ہر ایک وہ چیز جو چھپی ہوئی۔ یا اندھیرے میں مستور ہو۔ اسکو عربی میں

جن کہتے ہیں۔ خواہ وہ کوئی بد از روح ہو جو دکھائی دینے بغیر انسان کو بُرائی کی طرف بلاتی ہے۔ یا کوئی اور ایسی جماعت یا جنس ہو۔ جو ہم سے پوشیدہ ہے۔ قرآن کریم میں جن کا لفظ بہت سے معنوں میں استعمال ہوا ہے بعض وقت اجنبیوں کو بھی جن کہا گیا ہے۔ کیونکہ عام عربوں کی نگاہوں میں وہ پوشیدہ تھے ہمیں ہر روز بے شمار ان دیکھی چیزوں سے سابقہ پڑتا ہے۔

جو بغیر ہمارے علم کے ہمیں نقصان پہنچاتی ہیں۔ مثال کے طور پر ان بیشمار کیڑوں مکوڑوں کو دیکھئے۔ جنہو اُسے اندر پائے جاتے ہیں۔ اور گھروں اور اسباب اور فرشتوں کے اندر موجود ہیں۔ ان میں سو بہت سے ایسے ہیں۔ جو ہم پر بڑا اثر پیدا کرتے ہیں۔ وہ چھپے ہوئے یا ہماری نظروں سے پوشیدہ ہیں۔ اور اس لحاظ وہ سب کے سب جن کہلانے کے مستحق ہیں ۛ

رہی خوریں جن کو ایسا سمجھا جاتا ہے۔ کہ ”جیسے بہت سے آڑو کسی درخت کی شاخوں پر لٹکے ہوئے ہوں۔ اور ایک ایماندار کے مُنہ میں گرنے کے لئے تیار ہوں“ (یہ میرے ایک ہم وطن کے الفاظ ہیں جو میں نے نقل کئے ہیں) اس بارہ میں بھی میرے ہم وطن سخت غلطی میں مبتلا ہیں۔ قرآن کریم میں جن حوروں کا بیان ہے۔ وہ ایسی ہیں۔ جیسی ہماری منگیتر یا نسوانی رشتہ دار جو تمام قسم کی بُرائیوں اور ضرر رساں باتوں سے پاک ہونٹی۔ گویا وہ ہماری محبوب چیزیں ہیں۔ جو عالم عقیبے میں جنت کے اندر ہماری راحت و آرام کا موجب ہونٹی۔ لفظ حور کا لفظی ترجمہ ہے۔ سفید۔ پاک۔ بے عیب قرآن کریم میں اُن کی آنکھوں کی خوبصورتی کا ذکر ہم دیکھتے ہیں۔ لیکن ان کی جو کیفیت بیان کی گئی ہے۔ اور اسمیں بتایا گیا ہے۔ کہ بُرائی کی طرف وہ آنکھیں نہیں اُٹھاتیں۔ اس کو صاف ظاہر ہے۔ کہ اس سے ان کی رُو وحانی خوبصورتی مراد ہے نہ کہ چمائی۔ آنکھوں کا بُرائی کی طرف نہ اُٹھنا دل کی پاکیزگی کو ظاہر کرتا ہے۔ قرآن کریم کے نزدیک بہشت اور دوزخ ہمارے

دل سو ہی پیدا ہوتا ہے۔ یوم لا ینفع مال ولا بنون الا من اتى اللہ بقلب سلیمؑ  
 اس دن نہ کوئی مال و جائیداد فائدہ دیگی نہ اولاد کام آئیگی۔ سو اے اسکے  
 کہ کوئی شخص اللہ کے پاس ایسا دل لے کر آئے۔ جو برائی سے پاک ہو  
 اس کے علاوہ یہ بھی یاد رکھنا چاہئے کہ صرف وہی لوگ جو یہاں پیدا ہوئے  
 ہیں بہشت میں داخل ہونگے۔ اور وہاں کوئی اور افزائش نسل نہ ہوگی۔  
 بہشتی زندگی ایک مختلف قسم کی ترقی کے لئے قدم آگے بڑھانے کا ذریعہ  
 ہوگی۔ نور ہمدانیؒ بیان اہد یھم و بایدا تھم یتولون ربنا انتم لنا  
 لوقائے ان کا نذران کے سامنے اور ان کے دائیں طرف چلیگا۔ اور دعا  
 کریں گے۔ اے ہمارے رب ہمارے نور کو ہمارے لئے اتمام تک پہنچا دے  
 بہشتی زندگی کے اس مفہوم کے ہوتے ہوئے جو ہم نے خود قرآن کریم سے لیا ہے  
 ان غلط خیالات کو قطعاً دور کر دینا چاہئے۔ جو مغرب میں عام طور پر ترقی بہشت  
 کی طرف منسوب کئے گئے ہیں۔ جو وٹکو بشیک ایک خاص علیحدہ جماعت  
 سمجھا جاسکتا ہے۔ جو بہشتی زندگی میں ہماری خالص روحانی مسرتوں کے اندر  
 اضافہ کرنے کے لئے پیدا کی گئی ہے۔ اور جہاں تک بچوں کی پیدائش  
 کا سوال ہے۔ یہ جیسا کہ میں نے اوپر بتایا ہے۔ صرف اس زمینی زندگی  
 سے تعلق رکھتا ہے +

عبد اللہ آرجی بالہ ہلتن (بارٹ)

## افریقہ میں ترقی اسلام اور پادوسی صاحب کی خطاری

بشپ ناگرٹی آف ڈیمارالینڈ نے پورٹ الزبتھ (جنوبی افریقہ)  
 میں ایک مشنری اجلاس میں تقریر کرتے ہوئے افریقہ میں اسلام کی حیرت انگیز  
 ترقی پر خطرہ عظیم کا اظہار کیا +  
 انہوں نے دوران تقریر میں کہا۔ کہ تمام کا تمام شمالی افریقہ مسلمان ہے

اور اب اسلام جنوب کی طرف ترقی کر رہا ہے۔ اب امر تنقیح طلب ہے کہ افریقہ کے اصلی باشندوں کو اسلام کیا پیش کرے گا؟ حقیقت الامر یہ ہے کہ ان باشندگان کو منقہ پر ہیزگار بنانے کے لئے اس کے پاس کافی ذخیرہ ہے۔ سب سے اول یہ مذہب انکو منقہ و اعتدال پسند بنا دیگا۔ کیونکہ اسلام میں شراب کو چھوڑنا تک جائز نہیں۔ دویم ان پر اخوت و برادری کی اصلی حقیقت منکشف کر دے گا۔ کیونکہ اسلام میں ذات پات۔ رنگ کا کوئی بھی امتیاز نہیں۔ سویم۔ اگر کوئی ہلال کی حمایت میں لڑتا لڑتا شہید ہو جائے۔ تو بہشت میں اجر غیر ممنون کا مستحق ہوگا۔ اگر اس وقت ہم بحیثیت عیسائی اپنے فرض کو ادا کرنے میں کوتاہی کر رہے ہیں۔ تو اسلام بہت جلد ہم کو افریقہ سے بدر کر دیگا۔

پادری ڈاکٹر ذومیر بھی جنوبی افریقہ میں اس خطاری کا اظہار جگہ بہ جگہ اپنے پیچروں میں کر رہا ہے۔ اس کا بیان ہے کہ اس وقت جنوبی افریقہ میں صرف ساٹھ ہزار مسلمان ہیں۔ جو بہت سی قوموں پر مشتمل ہیں۔ اور جن کی بہت سی مساجد ہیں۔ اور جو کہ اپنا مطیع بھی چاہتے ہیں۔ افریقہ میں خط استوا سے اوپر پانچ کروڑ مسلمان ہیں۔ اور خط استوا سے نیچے نوے لاکھ مسلمانوں کی آبادی ہے۔ بقول پادری ذومیر ورسٹر (جنوبی افریقہ) کے چھوٹے سے قصبہ میں تین مسلم مساجد ہیں۔ اور کیپ ٹون میں تیس سے کم نہیں ہیں۔ کیرے۔ ڈربن۔ مارٹز برگ اور دیگر قصبوں میں دو دو مساجد ہیں۔

ڈربن میں اسلامی نماز گاہوں اور زبان میں طبع ہو چکی ہے۔ اور تمام ملک میں تبلیغی اخبار اور رسائل انگریزی۔ افریقی اور لسی زبانوں میں کثرت سے مفت تقسیم ہو رہے ہیں۔

”دی ایمرور“

## جاوا میں اسلامی جدوجہد

جاوا جو کہ دنیا کے زرخیز ترین ملکوں میں سے ہے۔ جزائر شرق الهند کے تمام جزیروں میں سے زیادہ مشہور ہے۔ گو اتنا بڑا نہیں ہے۔ جتنا کہ بونیرو، سماٹرا اور سیلیبس جو کہ اس سے بہت بڑے ہیں۔ جاوا کا رقبہ پچاس ہزار مربع میل ہے یعنی ہالینڈ کے رقبہ سے چار گنا ہے ۛ

جاوا کی آبادی جو کہ روز افزوں ترقی پر ہے۔ ۵۴ لاکھ سے زیادہ خیال کی جاتی ہے۔ جن میں سے چالیس لاکھ مسلمان ہیں۔ باقی کے یا تو بُدھ مذہب ہیں۔ یا کئی رنگ میں بُت پرستی کرتے ہیں۔ چند ایک عیسائی بھی ہیں۔ تمام باشندے پرانے مذہب کے پیرو ہیں۔ اور بُدھ مذہب بھی ابھی تک رائج ہے ۛ

باشندگان جاوا روز بروز نمایاں ترقی کر رہے ہیں۔ حال ہی میں ایک جماعت انجمن اشاعت اسلام جو کہ محمدؐ تین کے نام سے موسوم ہے۔ قائم کی گئی ہے۔ جو کہ نسلی بخش کام کر رہی ہے۔ ۱۹۱۷ء میں یہ روزِ وسط جاوا کے ایک شہر جاکجا کرتا۔ میں چلی۔ اور جناب کیانی حاجی دعلان مرحوم کی رہنمائی اور دیگر مسلم مشنریوں کی اُن تھک کوششوں سے اب بفضلِ خدا عرصہ ۱۳ سال میں اسکی شاخیں اسی جزیرہ کے ہر حصہ میں اور شرق الهند کے دیگر جزائر میں بھی ہیں۔ وہ جزیرے جیسا کہ ایک ہالینڈ کے مشہور مصنف نطا طولی نے بیان کیا۔ موتیوں کی لڑی ہیں۔ انجمن مذکورہ نام اور عیسائیت کی مابین تنگ و دو میں بہت مفید تباہت ہوئی ہے یہاں تک کہ جاکجا کرتا کے گروہوں میں حاضری کم ہوتی جاتی ہے۔ برعکس اس کے وہاں کی مساجد میں نمازیوں کی تعداد دن بدن بڑھتی جاتی ہے۔ یہاں تک ایک نئی مسجد زیر تعمیر ہے۔ محکمات میں کے قائم کردہ تقریباً چالیس مدرسے اور





پر قرآن حکیم فرماتا ہے کہ

اولہ ينظر و انى ملكوت السموات والارض وما خلق الله  
من شىء - ترجمہ - اور کیا انہوں نے آسمان اور زمین کی بادشاہت میں  
غور نہیں کیا۔ اور جو کوئی اللہ نے چیز بسیدہ کی ہو۔ الاعراف آیت ۱۸۵ +  
قل النظر و ما ذا فى السموات والارض - ترجمہ - کہو دیکھو جو  
کچھ آسمانوں اور زمین میں ہو۔ یونس ۱۰۱-۱۰۲ ان فى خلق السموات والارض واختلاف  
الليل والنهار والفلک التى تجرى فى البحر بما ينفع الناس وما انزل الله  
من السماء من ماء فاحيا به الارض بعد موتها وبث فيها من كل دابة  
وتصريف الريح والسحاب المستخرين السماء والارض لكانت لتعوم  
يعقلون - ترجمہ - بیشک آسمانوں اور زمین کی پیدائش میں اور رات اور  
دن کے اول بدل میں اور کشتیوں میں جو سمندر میں لوگوں کو نفع پہنچانے کو  
چلتی ہیں۔ اور پانی میں جو اللہ بادل کو اتارتا ہے۔ پھر اسکے ساتھ زمین کو  
اس کے مرنے کے بعد زندہ کرتا ہے۔ اور اس کے اندر ہر قسم کے جانور  
پھیلاتا ہے۔ اور ہواؤں کے ہیر پھیر میں اور بادل میں جو آسمان اور  
زمین کے درمیان کام میں لگایا گیا ہو۔ ان لوگوں کے لئے یقینی نشان  
ہیں۔ جو عقل کو کام لیتے ہیں۔ البقرہ - ۱۶۴ +

وکأن من آية فى السموات والارض يمرن علیها وهم  
عنها معروضون - ترجمہ - اور آسمانوں اور زمین میں کتنے نشان  
ہیں۔ جن پر لوگ گزرتے رہتے ہیں۔ اور وہ ان سے منہ پھیرے ہوئے  
ہوتے ہیں۔ یوسف - ۱۰۵ +

اقوام ماسبق کی تلخیص کے متعلق ہم قرآن کریم میں فیل کی آیات مطالعہ  
کرتے ہیں :-

ولقد اهلكنا من القريء و صرفنا الايات لعالم یرجون

ترجمہ۔ اور ہم نے انہیں ہلاک کر دیا۔ جو تمہارے ارد گرد بیٹوں کی ہیں۔ اور ہم آیتوں کو بار بار بیان کرتے ہیں۔ تاکہ وہ رجوع کریں + الاحقاف ۲۷ +  
اور لیسروا فی الارض فینظروا کیف کان عاقبۃ الذین من قبلہم۔ ترجمہ۔ کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں۔ تاکہ دیکھیں کہ ان کا انجام کیسا ہوا۔ جو ان سے پہلے تھے۔ الزوم ۹ +

ثم دمرنا الاحزین۔ و انکم لمترون علیہم صبحین +  
و بالیل ا فلا تعقلون ترجمہ۔ پھر دوسروں کو ہم نے ہلاک کر دیا۔ اور یقیناً تم ان پر صبح کے وقت گزرتے ہو۔ اور رات کو تو پھر کیا تم عقل سے کام نہیں لیتے۔ الصفات ۱۲۶۔ ۱۲۷۔ ۱۲۸ +

انکم لیسروا فی الارض فتکون لہم قلوب یعقلون بھا  
او اذان یسمعون بھا۔ ترجمہ۔ تو کیا وہ زمین میں چلے پھرے نہیں۔ تاکہ ان کے لئول ہوتے۔ جن کو وہ سمجھتے یا کان ہونے۔ جن سے سننے۔ الحج ۲۱ +

از یاد علم کی مسلسل طلب کے لئے قرآن پاک فرماتا ہے۔ کہ تم کو بہت ہی قلیل علم دیا گیا ہے۔ اس لئے زیادتی علم کے لئے ہمیشہ جو یاں و کوفیاں رہو۔  
ما او تیتیم من العلم الا قلیلاً۔ ترجمہ۔ اور تم لوگوں کو (اسرار انہی میں سے) بس تھوڑا ہی سا علم دیا گیا ہے +

وقل رب زدنی علماً۔ اے میرے پروردگار مجھ کو اور علم نصیب کر +  
اسی ضمن میں رسالت مآب حضرت نبی کریم صلعم فرماتے ہیں کہ وہ مبارک نہیں جس میں میرے علم میں زیادتی نہ ہو +

قرآن کریم نیز ہمیں غلط و جلد بازی کو نتائج مرتب کرنے کی تنبیہ کرتا ہے  
خصوصیت سے جب ہم اپنے ہی نخوت و تکبر یا راستے عامہ سے گمراہ ہو گئے ہوں +

وَلَا تَقِفْ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ - اَنْ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلَّ  
اُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ مَسْئُولًا - ترجمہ - اور اس کے نیچے نہ لگنا  
جس کا تجھے علم نہیں - کان اور آنکھ اور دل ان سب کے اس کے متعلق سوال  
کیا جائیگا - بنی اسرائیل ۳۶ +

وَاَنْ تَطْعَمَ الْاَرْضُ الْاَنْفُسَ لِيُضْلُوْا عَنْ سَبِيلِ اللّٰهِ - اَنْ يَتَّبِعُوْنَ  
اَلْاَلْفَنَ وَ اَنْ لَّهُمْ اَلَا يُغْرَضُونَ - ترجمہ - اور اگر تو اکثر ان لوگوں کی  
بات مانتا چلا جائے - جہیزین میں ہیں - تو وہ تجھے اللہ کی راہ سے  
گمراہ کر دیں - وہ صرف ظن کی پیروی کرتے ہیں - اور وہ محض نکل چوبائیں  
کرتے ہیں - الانعام ۱۱۷ +

تلاش حق میں ہم کو فروتنی اختیار کرنی چاہئے +

سَا صِرْتُ عَنْ اٰیَتِی الَّذِیْنَ یَتَكْبَرُوْنَ فِی الْاَرْضِ لِغَیْرِ الْحَقِّ  
وَ اَنْ یُرَوِّا کُلَّ اٰیَةِ الْاِیْمَانِ وَ اَنْ یُؤْمِنُوْا - ترجمہ - میں اپنی آیات  
ان لوگوں کو بھیج رہا ہوں - جہیزین میں ناحق تکبر کرتے ہیں - اور اگر وہ ہر ایک  
نشان بھی دیکھ لیں - تو اس پر ایمان نہ لائیں - الاعراف ۱۸۶ +

اَفَمَنْ كَانَ عَلٰی بَیْتَةٍ مِنْ رِیْبٍ کَیْفَ زَیْنٍ لِّمَا سُوِّعَ عَمَلُهُ  
وَ اَتَّبَعُوا اَهْوَاءَ هُم - ترجمہ - تو کیا وہ شخص جو اپنے رب کی طرف سے  
ایک کھلی دلیل پر (قائم) ہو - اسکی طرح ہو سکتا ہے - چسے اس کا بڑا عمل  
اچھا معلوم ہوتا ہے - اور وہ اپنی خواہشات کی پیروی کرتے ہیں - محمد ۱۸ +  
اَقْرَبِیْتُ مِنَ اتِّخَاذِ الْاِلٰهِ هَوَاهُ وَ اَضَلَّهُ اللّٰهُ عَلٰی عِلْمِهِ -  
ترجمہ - تو کیا تو نے دیکھا - جو اپنی خواہش کو اپنا معبود بنا لیتا ہے - اور اللہ  
اسے اپنے علم کی بنا پر گمراہ ٹھہراتا ہے - الحجاثیۃ ۲۳ +

وَلَوْ اَتَّبَعَ الْحَقُّ اَهْوَاءَهُمْ لَفَسَدَتِ السَّمٰوٰتُ وَ الْاَرْضُ وَ مَنْ فِیْہُنَّ

ترجمہ۔ اور اگر حق ان کی خواہشوں کی پیروی کرتا۔ تو آسمان اور زمین اور جو کوئی ان کے اندر ہیں بکڑ جاتے۔ المؤمنون ۷۷ +  
ہمیں اپنے فیصلوں۔ آراء و محاکمہ کی بنیاد قیاسات و شبہات اور ظنون پر نہ رکھنی چاہئے +

وما يتبع الا ظن۔ ان الظن لا يغني من الحق شيئا۔ ترجمہ اور ان میں سوا اکثر سوائے ظن کے اور کسی چیز کی پیروی نہیں کرتے۔ یقیناً ظن حق کے مقابلہ میں کچھ بھی کام نہیں دیتا۔ یونس ۳۶ +  
وقالو ما هي الا حياتنا الدنيا نموت ونحيا وما يهلكنا الا الدهر وما لهم بذلك من علم۔ ان هم الا يظنون۔ ترجمہ اور کہتے ہیں یہ کچھ نہیں۔ مگر ہماری دنیا کی زندگی تو۔ ہم مرتے ہیں۔ اور ہم نہتے ہیں۔ اور سوائے زمانہ کے ہیں کچھ ہلاک نہیں کرتا۔ اور انہیں اس کا کچھ علم نہیں۔ وہ صرف ظن کو کام لیتے ہیں۔ الباقیہ ۲۴ +

وما لهم به من علم۔ ان يتبعون الا الظن۔ وان الظن لا يغني من الحق شيئا۔ ترجمہ۔ اور انہیں اس کا کوئی علم نہیں۔ وہ صرف ظن کی پیروی کرتے ہیں۔ اور ظن حق کے مقابل کچھ کام نہیں دیتا۔ النجم ۲۸ +  
ان يتبعون الا الظن وما تهوى الا نفس۔ ترجمہ۔ یہ لوگ صرف ظن کی پیروی کرتے ہیں۔ اور اسکی جو (انکے) نفس چاہتے ہیں۔ النجم ۲۳ +  
ہیں لوگوں تک حق و صداقت پہنچانے کے لئے حکمت و موعظہ و شیریں کلامی کو کام لینا چاہئے +

ادع الى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة وجادلهم بالتي هي احسن۔ ان ربك هو اعلم من صل عن سبيلها وهو اعلم بالمهتدين۔ ترجمہ۔ اپنے رب کے رستے کی طرحت حکمت اور اچھے وعظ و بلاؤ۔ اور ان کے ساتھ اس طریق کی بحث کرو۔ جو نہایت عمدہ ہو۔ تیرا رب

اُسے خوب جانتا ہے۔ جو اس کے رستہ سے گمراہ ہو۔ اور وہ سیدھی راہ پر چلنے والوں کو بھی خوب جانتا ہے۔ النحل ۱۲۵ +

اختلاف آرا کی وجہ سے ہیں دوسروں کو محاذ نہ کرنا چاہئے جس بات کا ہم کو علم ہو۔ اس کو ہمیں دوسروں کو آگاہ کرنا چاہئے۔ اور پھر انہیں اپنی رائے پر چھوڑ دینا چاہئے +

فان امتوم بمثل ما امنتم بهم فتداهتوا وان تولو فانها هم في شقاق فسيكفكهم الله - ترجمہ - پس اگر وہ ایمان لائیں اس کی مثل جو تم ایمان لائے تو یقیناً انہوں نے ہدایت پالی۔ اور اگر پھر طائش تو وہ صرف مخالفت پر ہیں۔ پس اللہ ہی ان کے مقابلہ میں تیرے لئے کافی ہوگا۔ البقرہ - ۱۳۷ +

فاعرض عن من تولی عن ذکرنا ولم يرد الا الحیوة الدنیا - ذالك مبلغهم من العلم - ترجمہ - اس کو منہ پھیر لے۔ جو ہمارے ذکر کو پھرتا ہے۔ اور سوائے دنیا کی زندگی کے اور کچھ نہیں چاہتا۔ ان کے علم کا منتہا یہی ہے۔ النجم ۲۹ +

ولو شاء الله لمحكم امة واحدة ولكن يضل من يشاء ويهدي من يشاء - ترجمہ - اور اگر اللہ چاہتا۔ تو تمہیں ایک ہی گروہ بنا دیتا۔ لیکن وہ جسے چاہتا ہے گمراہی میں چھوڑ دیتا ہے۔ اور جسے چاہتا ہے ہدایت کرتا ہے۔ النحل ۹۳ +

فمن اعلم بما يقولون وما انت عليهم بجبار - ترجمہ - ہم خوب جانتے ہیں جو وہ کہتے ہیں۔ اور تو ان پر مسلط نہیں +

اگر کارِ ثواب کی غیبتیں آپ سالہ اشاعت مفتیم کرائیں اس صورت میں سے بڑھ کر سارا ہوگا  
مینجر رسالہ اشاعت اسلام لاہور

## ہمارا آئینہ نمبر

ڈبل نمبر ہو گا۔ جس میں حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاک حالات ہونگے۔ آپ کے مختلف شعبہائے زندگی کا اس میں تذکرہ ہو گا۔ اور آپ کے "حُلقِ عظیم" کا آئینہ ہو گا۔ یہ نمبر آپ کے اہم ولادت کے اعزاز میں شائع کیا جائیگا۔ بہت سے اہل قلم حضرات سے استدعا کی گئی ہے۔ کہ اس نمبر کو دلکش بنانے کیلئے ہماری قلمی اعانت فرمائیں۔ یہ نمبر امید ہے۔ کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے قلبِ مطہر کے کیلئے ایک متلاشی حق کیواسطے کھڑکی کھول دیگا۔ جس میں آپ کا جمالِ معنوی صوری دلربا و دلفریب شکل میں نظر آنے لگے +

رسالہ کی موجودہ ضخامت چونکہ مصناہین محولہ بالا کے لئے مکفی نہیں ہو سکتی۔ اسلئے نومبر و دسمبر ۱۹۲۵ء ڈبل نمبر شائع ہو گا +

خادم

مینجر رسالہ اشاعتِ اسلام عزیز منزل لاہور

## ضروری عرضداشت

جن احباب کا چند اکتوبر و نومبر ۱۹۲۵ء کے اخیر ختم ہونا ہی۔ ازراہ کرم سالانہ چندہ مبلغ للبعہ پیشگی بذریعہ منی آڈر بنام مینجر رسالہ ارسال فرما کر ممنون فرمائیں +

خادم۔ مینجر

# گوشوارہ آمد و سیر

ووکنگ مسلم مشن اسلامک ریلوے بشیر فنڈ و تبلیغ اسلام ریزرو فنڈ

دفتر ہندوستان بابت ماہ - اگست ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	پانی	آند	روپیہ	تفصیل خرچ	پانی	آند	روپیہ
آمریشن	۷	۱	۵۷۸	خرچ مشن اسلامک ریلوے در ہندوستان	۶	۱۰	۴۷۳۲
آمر اسلامک ریلوے	۷	۲	۶۵۷		۶	۱۰	۴۷۳۲
آمر ریزرو فنڈ و تبلیغ اسلام فنڈ	۷	-	-		۶	۱۰	۴۷۳۲
میزان	۶	۳	۱۲۳۵				

دستخط - ڈاکٹر علام محمد  
آمریزری فنڈ نکل سکریٹری ووکنگ مسلم مشن ریزرو فنڈ

## نقشہ تفصیل آمد مشن در ہندوستان بابت ماہ اگست ۱۹۲۵ء

اس کے معطی صاحب	پانی	آند	روپیہ	اس کے معطی صاحب	پانی	آند	روپیہ
جناب شیخ خدا بخش صاحب	۰	۰	۱۰	جناب جہان بہاؤ صاحب	۰	۰	۵۰
مولوی قاضی عبدالصمد صاحب	۰	۰	۳	حضرت زب رقت یار جنگ صاحب	۰	۰	۱۰۵
موری پور میں سنگ بنیال	۰	۰	۱	جناب محمد شفیع صاحب	۰	۰	۱۵
حسین علی صاحب	۰	۰	۱	فصل الدین احمد صاحب	۰	۰	۵
سید قیصر صاحب	۰	۰	۱	سید الملک حکیم احمد صاحب	۰	۰	۵
منہاج الدین صاحب بھنڈا	۰	۰	۵	عبدالوحید صاحب	۰	۰	۱۲
دایمی پیشگی حضرت	۶	۷	۱۷۵	خدا بخش صاحب پٹ در	۰	۰	۱۰
خواجہ کمال الدین صاحب	۰	۰	۱۰۹	صاحب دین صاحب درگڑھ	۰	۰	۱
وہابی پیشگی از جناب خواجہ نذیر احمد	۰	۰	۱۰۹	محمد نور عینی صاحب	۰	۰	۵
صاحب	۰	۰	۱۰۹	بابو نواب الدین صاحب	۰	۰	۲
جناب عبدالعظیم صاحب	۰	۰	۱	بابو فضل علی صاحب کمال ترانی	۰	۰	۱
انجن مکانوں	۰	۰	۱	منشی محمد دین صاحب	۰	۰	۱
	۰	۰	۲۵	حسن الحق صاحب ڈیرہ غازی خان	۰	۰	۲۵



## نقشہ تفصیل آمدن در ہندوستان بابت ۱۰ اگست ۱۹۲۵ء

اسماء سے معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ	اسماء سے معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ
جناب محمد رفیع صاحب بابت کھال ترابی	۰	۰	۱	جناب محمد اکرم صاحب بھوانی	۰	۰	۲
از اسلامک پرسنل آرٹ آف مہرین	۰	۰	۷	محمد حسین صاحب بکوری لکھنؤ	۰	۰	۱
جناب سید مرتضیٰ حسین صاحب	۰	۸	۱	تاج الدین صاحب طنڈی وغم	۰	۰	۵
شیخ فتح محمد صاحب راجندرہ	۰	۰	۱۰	سید احمد حسین صاحب	۰	۰	۵
شیخ فضل کریم صاحب پٹ در	۰	۰	۳	کلیران	۶	۱	۵۷۸

## نقشہ آمد اسلامک ریو لوشیر فنڈ بابت ۱۰ اگست ۱۹۲۵ء در ہند

اسماء سے گرامی معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ	اسماء سے گرامی معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ
مفتیم حضور مجاہدینہ خاتون صاحبہ	۰	۰	۵۰	مفتیم - جناب سے سکریٹری اسلامک	۰	۰	۲۵
جناب عبدالکریم صاحب پٹنہ	۰	۰	۳۰	قیمت رسالہ اسلامک ریویو	۰	۲	۵۵۲
				میزان	۰	۲	۶۵۷

## نقشہ تفصیل خرچ مسلم مشن و کنگ اسلامک ریو لوشیر فنڈ و قرا لہو بابت ۱۰ اگست ۱۹۲۵ء

۲۵۳	۰	۰	۰	۲۵۳	۰	۰	۰
۳۰۰	۰	۰	۰	۳۰۰	۰	۰	۰
۱۳۸	۵	۶	۰	۱۳۸	۵	۶	۰
۱۰۹	۲	۰	۰	۱۰۹	۲	۰	۰
۲۷	۰	۰	۰	۲۷	۰	۰	۰
۲۶۶۲	۸	۰	۰	۲۶۶۲	۸	۰	۰
۷۵۰	۰	۰	۰	۷۵۰	۰	۰	۰
۳۴	۰	۰	۰	۳۴	۰	۰	۰
۱۰۹	۷	۰	۰	۱۰۹	۷	۰	۰
۲۱	۲	۰	۰	۲۱	۲	۰	۰
۳۱۷	۱۳	۰	۰	۳۱۷	۱۳	۰	۰
۲۰۳۲	۱۰	۰	۰	۲۰۳۲	۱۰	۰	۰

# تصنیف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب کتب میں مبلغ اسلام

## مُطالِعَةُ اِسْلَام

مصنف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب  
مبلغ اسلام امام مسجد و مدرسہ

اس کتاب میں اہل سنت باللہ و ملت مکتبہ و کتبہ  
مدرسہ والیوم کلاخروالقدح خیرہ و شرہ  
من اللہ تعالیٰ و البعث بعد الموت  
کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز  
پانچ ارکان اسلام - کلمہ طیبہ - حج - روزہ - نماز  
و زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے + بلا جلد ۱۲ جلد نمبر

## اُمُّ الْاِسْلَم

زندہ و کائنات زبان

کتاب بالکل جدید تصنیف ہے اور جدید مضمون رکھتی گئی ہے۔  
اپنی نوع کی یہ پہلی کتاب اردو انگریزی لٹریچر میں سمجھی گئی ہے۔  
اس میں یہ دکھایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان ہے۔ اور کل  
دنیا کی زبانیں اس سے نکلی ہیں۔ اور اہل سنت  
میں سب ملکوں کے آباء و اجداد عربی الاصل تھے۔ یہ  
کتاب دیکھنے سے تعلق رکھتی ہے۔ قیمت ۱۲ /

## خطبات عربیہ

یہ مکتبہ الازار خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے  
قیام لندن میں نانائش ایان اسلام کو اسلام سے مزین کرانے  
اور ان پر تحقیقات اسلام محقق کرانے کیلئے انگلستان  
کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔  
بعض احباب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔  
تکمیل سٹ بلا جلد ۱۲ جلد نمبر

## مقصد مذہب

یہ وہ مکتبہ الازار ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے لاہور  
کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں عیسائی  
سنائی - آریہ سماجی - برہمن سماجی اور بہت سے  
مذہب کے نمایندگان نے اپنے اپنے لیکچر  
پڑائے۔ اس لیکچر کی خوبی پڑھنے سے عیاں  
ہوتی ہے۔ قیمت ۳ /

## ذرات عالم کا مذہب

اس میں مصنف نے دکھایا ہے کہ سائنس اور مذہب کا  
آپس میں جلی دہن کا ساتھ ہے۔ روح کی پیداوار  
اس کے ذریعہ مسئلہ ارتقاء انسان - کفار پر ایمان  
ایسی ہتک ہے۔ قیمت ۸ /

## مذہب محبت

اس میں فاضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت  
کیا ہے کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے۔ جو زمین پر صلح  
ان - آشتی - محبت - پیار و مہربانی کے ساتھ  
قائم کر سکتا ہے + قیمت صرف ۴ /

## اسلام

اور  
علوم جدید

اس میں فاضل مصنف نے وضع  
طور سے بیان کیا ہے کہ  
قرآن ہی ایک کتاب ہے  
جس نے لطیف حقائق اور  
باریک مسائل سمجھانے کیلئے  
ضروری قدرت اور اسے نظائر  
کی طرف انسان کو متوجہ کیا ہے۔  
قیمت ۱۲ /

## ینامیع المسیحیت

یہ کتاب اپنی نوعیت میں بالکل نئی ہے۔ اس میں دکھایا گیا ہے کہ روایت قبول  
حکایات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی تعلق نہیں۔ بلکہ  
مسیحی دین کی ہر ایک بات شروع پرستی اور مسیح سے  
قبل کی بت پرستی سے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا  
مضمون نے انکشافات اپنے اندر لئے ہوئے ہے۔ یہ مشکف شرع  
حالات حیرت افزا اور شناسی خیز ہیں۔ یقین کو کروڑوں عیسائی  
تجزیر ہیں۔ اور جن کے بڑھنے سے وہ اپنے مصلحتات  
پر قائم نہیں رہ سکتے +  
قیمت بلا جلد ۱۲ جلد نمبر

## یسوع کی الوہیت

اس کی انسانیت پر ایک نظر  
فاضل مصنف نے الوہیت  
مسیح - کفارہ - معجزات  
مسیح - ہر ایک کی حقیقت -  
الروح ذہنیات جو عیسائیت  
سے کھینچ رکھے ہیں - ان  
سب کی براہین قاطعہ سے  
تردید کی ہے +  
قیمت ۱۲ /

المشتہر مینجر مسلم بک سوسائٹی - عزیز منزل - لاہور (نچسٹا)

تفہیم حضرت خیر مجاہد امین رضا علیہ السلام - ایل - ایل - بی بیع اسلام و امام مسجد و رنگ (مکملتان)

## توحید فی الاسلام

فاضل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح توحید کی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے اخلاق و فاضلہ کی آبا رسی ہوتی ہے یہی علوم و صریح کی محرک حکمت و فضیلت کی تولد اور شہریت کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۷ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## راز حیات یا انجیل سل

اس کتاب میں فاضل مصنف نے یہ دکھایا کہ مذہب کو روزگار زندگی میں دخل ہے۔ ایمان کی ترقی بھی اعمال سے ہوتی ہے۔ قوت دولت و قسمت چاہ و جلال مرتبہ الحالی کا راز قوت عمل میں ہی مضمر ہے۔ جس طرح کہ باغ کی تروتازگی و نشرو نہالی سے ہوتی ہے۔ اسی طرح زندگی کا راز قوت عمل میں پنہاں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے قیمت بیجلہ ۷ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## سلک مرورید

یاد میں بردست مرکزہ الارا لیکچر کا اردو مجموعہ جو حضرت خواجہ صاحب نے ۱۹۱۱ء کی پندرہ سالہ تک مذہبی کانفرنسوں میں مختلف مقامات و دنیا میں انگریزی زبان میں دیئے۔ انہیں دیگر مذاہب کے مقابل اسلام کی حقانیت کرنے کیلئے مختلف عنوانوں کے تحت اسلام پر لکھ دیئے گئے ہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کے تمام مذہبی نظریہ کا مجموعہ ہے ۷ بلا جلد ۷ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم یافتہ اصحاب وحی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے اور الہامی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## مکالمات علیہ

یہ وہ گفتگو ہیں یا بحثیں جو حضرت خواجہ صاحب اور دیگر مذاہب کے رہنما ان کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ اس میں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مسیحین اسلام اور دیگر مسلم اصحاب جن کو مخالفین اسلام سے بحث کرنی پڑتی ہے ان کے لئے مفید ہیں + قیمت بیجلہ ۱۳ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## برائین میرہ

مروت بہ قیمت ۱۲ روپے ۸۰ محجلہ ۷  
اس میں دکھایا گیا ہے کہ قرآن الکریم کا نظام اور مطلق الہامی کتاب ہے۔ تہذیب تمدن کے کل قوانین موجود ہیں۔ اس میں مصنف نے ایک عجیب بحث میں موجودہ تہذیب پر تنقیدی نگاہ ڈالی ہے۔ کل مذہب و دیگر عقائد اور اصولوں پر حتمیت منطقیانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۳ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## صلوات اہل امت

ایک فارسی نظم ہے حسین اقصیٰ حاضرہ پر قرآنی آیات اور احادیث نبوی سے اسلام کی عظمت و شان کو گونے قیمت بلا جلد ۷ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## اسلام میں کوئی فرقہ نہیں

اس کتاب میں فاضل مصنف نے عقلی و قلبی دلائل سے ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور تمام مذاہب و فرقوں کے اصول ایک ہیں فقط فرقہ و اختلافات آپس میں ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو یکجہتی سے کام کرنے کی تلقین کی ہے + قیمت ۱۲ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## اشوہ نہ

مروت بہ قیمت ۱۲ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## زینہ و کامل نبی

اس میں حضرت مسلم کا کامل تر بحیثیت انسان کا مایش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب معتبریت عامہ حاصل کر چکی ہے۔ اس کو پڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم خاتم النبیین ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو وہ آپ ہی کی ذات ہے۔ قیمت ۸ روپے ۸۰ محجلہ ۷

## المشتہر مینجر مسلم جبک سوسائٹی عزیز منزل لاہور (پنجاب)

اس کتاب پر ساری دروازہ مدینہ منورہ میں لکھی ہوئی ہے۔ اس کتاب میں حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں ساری باتیں لکھی ہیں۔





حصہ اول  
 عَنْ الْمُسْلِمِ وَأَنَّكَ تَعْلَمُ الْمُسْلِمُونَ  
 تمبر ۹۰۸

# اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ

اسلام کی ریویو انگریزی مجرئیہ مسجد و کنگا (انگلستان)

خواجہ کمال الدین رسلخ اسلام  
 زیر ادارت

درخواست خریداری بنام پیر اشاعہ اسلام

عزیز منزل - لاہور  
 قصبہ شالیمیر  
 مالک فیر کپڑے

۵۲۲۹









# فہرست مضامین رسالہ اشاعت اسلام لاہور

جلد (۱۱)	باب ۲۵ تا ۶۱۹ مطابقت ماہ صفر ۱۳۴۴ھ	نمبر
نمبر شمار	مضمون	نمبر صفحہ
۱	شذرات .. .. .	۳۹۴
	عید الاضحیٰ .. .. .	۴
	ہز بائین عید الاضحیٰ کے قابل توہم ہر	۳۹۵
	عید پر کھانا .. .. .	۴
	لارٹو بیڈل کی تقریر .. .. .	۳۹۶
	خواجہ صاحب کی نئی تصنیف .. .. .	۴
۲	حضرت خواجہ صاحب کا ایک تازہ خط .. .. .	۳۹۷
	لارٹو بیڈل کی لٹپ لندن سے ملاقات .. .. .	۳۹۸
	مسلم لارٹو پھر کی اشاعت .. .. .	۴۰۰
۳	سرکس میں ہمارا حصہ .. .. .	۴۰۱
	اکالی ہیں کیا سیت جیتے ہیں .. .. .	۴
	انسان کے متعلق قبل اسلامی رائے .. .. .	۴
	کلہل نڈا ہونے اسلامی صواب کے اذنی کو اختیار کیا .. .. .	۴۰۲
	ہندو صحابی نے اسلام سے کیا لیا .. .. .	۴۰۳
	ہر بات میں مسلمان شیخے .. .. .	۴۰۴
	سرکس پر ایک درد منہ مسلم دل کے اذکار .. .. .	۴۰۵
	نمندن کی راہ سے نا آشنا مسلمان .. .. .	۴۰۶
	زمانہ برے مسلمان نہ یہ لیسنگ .. .. .	۴۰۷
	اچھوت قوموں کے قائم مقام .. .. .	۴۱۰
	میر تقی میر اور غزل گوئی کی رعایت کر لی .. .. .	۴۱۱
	ہندوستان کے سرکس میں ہمارا حصہ .. .. .	۴۱۲
	اکالی فتح میں ہمارا حصہ .. .. .	۴۱۳
	حصول مقصد کا اسلامی طریق اور ہمارا طرز عمل .. .. .	۴۱۴
	ایثار کے پیرا کرے کا قرآنی طریق .. .. .	۴۱۵
	گوردوارے میں طرہ کر سکھ تو ہم ایک خزانہ کی مالک ہو گئی .. .. .	۴۱۶
	سکھ کو بھاری کھادوینے کی بجائے انکی پیروی کرو .. .. .	۴۱۷
	اسلامی اوقاف .. .. .	۴۲۱
	مسلمان اوقاف .. .. .	۴۲۲
	مسلمان اوقاف .. .. .	۴۲۳
	مسلمان اوقاف .. .. .	۴۲۴
	مسلمان اوقاف .. .. .	۴۲۵
	مسلمان اوقاف .. .. .	۴۲۶
۴	نبوت محمدیہ کا پسملا زمانہ .. .. .	۴۲۷
۵	مسلموں کی عید الاضحیٰ کا اسلامی توازن .. .. .	۴۲۸
۶	خانہ رسالہ سے ضروری التماس .. .. .	۴۲۹
۷	موشوارہ آمد و خرچ دو رنگ مسلم مبینہ جولائی ۱۳۴۴ھ	۴۳۰
	از آئینہ رسالہ اشاعت اسلام لاہور .. .. .	۴۳۱
	از آئینہ رسالہ اشاعت اسلام لاہور .. .. .	۴۳۲

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نحمدہ و نصلی علی سواکوم

# اشاعہ عیلام

بابت ماہِ شمس ۲۵ ۹۱ء

نمبر (۹)

جلد (۱۱)

## شذرات

عید الاضحیٰ ۲ روزگنگ میں سہولہ لائے گئے اجتماع کے دن ۲ جولائی کو ہوئی۔  
 نواحیہ صاحب کا بہت انتظام کیا لیکن وہ اس تیاری کے تیار میں جگہ حاصل  
 نہ کر سکے۔ کہ جن سے وہ اس مبارک موقعہ پر انگلستان پہنچ جاتے۔ وہ ایک ماہ  
 بعد میں پہنچے۔ بہر حال انہوں نے پہلے سے خطبہ عید بھیج رکھا تھا جو طبع  
 ہو چکا تھا۔ چنانچہ مولوی عبدالحمید صاحب ایم۔ اے نے جن کی اقتدا  
 میں نماز عید ہوئی۔ اس خطبہ کو پڑھا۔ یہاں عید کے لئے ہفتہ کا کوئی دن  
 موزوں نہیں ہوتا لیکن تاہم اچھا خاصہ جمع تھا۔ دن بہت ہی اچھا رہا۔  
 سر ملک و قوم کے مسلمان جمع تھے۔ غیر مسلم بھی موجود تھے۔ خطبہ کا خاص اثر قلوب  
 پہ تھا۔ یہ تو عید خیر و خوبی سے گزری لیکن آئندہ عید دیکھی جو مشکلات ہیں وہ ابھی  
 منہ دکھا رہی ہیں۔ آئندہ عید الفطر ابتداء اپریل میں ہوگی۔ وہ ایسے  
 ایام نہیں کہ کوئی شخص باہر نماز ادا کر سکے۔ بارش کا سوال تو خیر خیمہ جات سے  
 حل ہو سکتا ہے۔ جیسے گزشتہ چند عیدوں میں متواتر ہوا۔ لیکن سوال تو موسم  
 سرما کا ہے۔ یہاں کی سردی ایسی نہیں کہ ہم عید جیسا تو ہمارا باہر آسمان تلے

سبزہ پر ادا کر سکیں \* اور اپریل کے بعد تو متواتر چھ ماہ کڑے پالے اور سردی کے ہیں جس میں بعض ایام صرف باری کے بھی ہوتے ہیں۔ آج کل تقریباً ۲۶-۲۷ عیدیں منانے کا موقع ملا۔ اگرچہ یہاں بارش کا کوئی وقت مقرر نہیں ہوتا۔ لیکن ان گزشتہ تیرہ سالوں میں ہم خدا کے فضل کے ہمیشہ موردِ بے - شاید تین موقعے ایسے گزرے جو ہمیں بارش سے تکلیف نہ ہوئی اور ہمنے خیموں میں پناہ لی۔ والا اکثر اوقات ایسا ہی ہوتا رہا۔ کہ عین برسات ہوتے ہوتے وقت پر مطلع صاف ہو گیا۔ اور ہم نے اس فریضہ کو ادا کیا \*

بہر حال ایامِ گرامی عیدیں ختم ہو گئیں  
بارش کا علاج بھی ہو گیا۔ لیکن  
سردی اور بربت کا علاج اس وقت

ہتر ہائیں گیم صنائے بھوپال  
کے قابلِ توجہ امر

تک یہاں نہیں۔ اس کا تو ایک ہی علاج ہے کہ مسجد کی توسیع ہو۔ موجودہ مسجد میں صرف ساٹھ ستر نمازیوں کی گنجائش ہے۔ اور ہماری مسجد کم از کم اس قابل ہونی چاہئے۔ کہ ہمیں دو اور تین صد نمازیوں کی گنجائش ہو سکے۔ یہی صورت میں عیدین کی نماز بخوبی ہو سکتی ہے۔ یہ مسجد مرحومہ نواب شاہجہاں بیگم صاحبہ والئے بھوپال کے علیہ پر بنی تھی۔ انہیں اس امر میں بہت شفقت ملتا۔

چنانچہ بھوپال میں بہت سی مساجد اُن کے وقت کی یادگار ہیں۔ یہ بھوپال کی مسجد بھی انہیں کی توجہ سے بنی۔ اسی لئے ہم اسے مسجدِ فنا، جہاں کہتے ہیں۔ خواجہ صاحب کے عرض کرنے پر موجودہ فرمانروائے ابینی معمولی دریا دلی سے توسیع مسجد کے لئے ایک گرانقدر رقم دینے کا وعدہ فرمایا تھا۔ اب ہم نہایت ادب سے ان کی توجہ اس طرف منوط کرتے ہیں۔ مسجد کی توسیع

آئینہ عید الفطر سے پہلے پھل، بھجائی چاہئے \*  
عید پر کھانا اور چاء \* حسب معمول عید پر حاضرین کیلئے کھانے اور

چاء کا انتظام مشن کی طرف سے ہوا۔ مقتدی اور دیگر اصحاب بہت بہت فاصلہ سے عید پر مددکنگ میں آیا کرتے ہیں۔ وقت نماز گیارہ بجے ہوتا ہوا اور خطبہ ختم ہوتے ہوئے ۱۲ بج جایا کرتے ہیں۔ ہمیشہ سے کھانے کا انتظام مشن کی طرف سے ہوا کرتا ہے۔ ابکے بھی کھانا ہندوستانی وضع کا تھا۔ پلاؤ، قورمہ وغیرہ اور شیرینی کے طور پر ہندوستانی سوتیاں طیارہ کی کنیں۔ جلیبہ، تریا دس بجے سے چلوک شام کے چھ بجے تک رہا۔ سہ پہر کی چاء کے بعد اصحاب نے گھر ونگو جانے کا خیال کیا +

**لارڈ ہسٹلے کی تقریر** خطبہ اور کھانے کے بعد لارڈ ہسٹلے بالقام اسلام اور عیسائیت پر تھا۔ جس کا ترجمہ بھی ان صفحات میں دیا جائیگا۔ لارڈ صاحب موصوف برابر اپنی قلم ذربان سے اشاعت اسلام میں کام لیتے جھٹتے ہیں۔ مختلف مقامات پر لیکچر دیتے ہیں۔ اور مختلف اخبارات میں لکھتے رہتے ہیں۔ حمایت اسلام میں ان کے بعض مضامین امریکہ اور آسٹریلیا کے پرچوں میں بھی چھپے ہیں۔ ان کی استقامت نے اور ایسا ہی مشن کے قیام اور ہماری سرگرمیوں نے مغرب کی توجہ کو نہایت زور سے اس طرف کھینچ رکھا ہے +

**خواجہ صاحب کی نئی تصنیف** اسلام اور آتش پرستان اس عنوان کی کتاب جو زیر تصنیف تھی۔ اور جس کے ابتدائی چند صفحات کا ترجمہ اس رسالے میں نکل بھی چکا ہے۔ نہایت عمدہ کاغذ اور خوبصورت جلد کے ساتھ شائع ہو گئی ہے۔ اس کتاب میں نہایت عمدہ پیرایہ میں حضرت زرتشت کے پیرونگو تبلیغ اسلام کی گئی ہے۔ یہ کتاب انگریزی میں ہے اس تصنیف کا مقصد تو وہی پورا ہوگا جب یہ کتاب آتش پرست اصحاب کے ہاتھ میں جاوے۔ وہ لوگ تو خود فریڈ نے سے رہے۔ اور مفت بھیجنا بھی مفید

نہیں ہڑا کرتا۔ اس کا ایک ہی تہہ ہوا۔ ہمارے بعض دوست بطور تحفہ اپنے پاسی اجاب کو یہ کتابیں بھیجیں۔ اسکی قیمت تو اڑھائی، وپیہ ہوا۔ لیکن ان اغراض کے لئے اسیں کمی بھی ہو سکتی ہے۔ صوبہ بمبئی اور حیدر آباد کے ہمارے احباب اس پر غور کریں۔

## حضرت

# خواجہ صاحب کا ایک تازہ خط

حضرت خواجہ صاحب نے اپنے ایک تازہ خط میں جو اپنا اطمینان اپنی واپسی پر ظاہر کیا ہے۔ اس سے ہم اپنے محرم قارئین کو بھی اطلاع دیتے ہیں۔ وہ لکھتے ہیں۔ کہ اب کے انگلستان میں قدم رکھتے ہی اعلیٰ طبقے کے سرکلوں میں انہیں جانے کا اتفاق ہوا۔ کئے ایک ایرٹ ہوموں میں وہ شریک ہوئے۔ مشن کے ایرٹ ہوم پر جو خواجہ صاحب کے ولایت پہنچنے کی تقریب پر دیا گیا کثرت سے لوگ آئے۔ ان تقریبوں میں عموماً طبقے کے لوگ تھے۔ وہ لکھتے ہیں۔ کہ ایک وہ دن تھا۔ جب ان طبقات میں اسلام کا نام لینا۔ یا مسلم مشن کی طرف تبلیغ کرنا ایک طرح کی نفرت۔ وحشت نہیں اور اجنبیت کو محرک کرنا تھا۔ لیکن آج وہ بات نہیں۔ میں جہاں گیا۔ خواجہ صاحب لکھتے ہیں۔ وہاں اپنے لئے ایک رنگ کا نیر مقدم پایا۔ لوگ شوق کو مجھے ملنا اور واقفیت پسند کرنا چاہتے تھے۔ انہیں سے بعض عید پر آپکے تھے۔ اور دوسرے اپنا تائنٹ ظاہر کرنے تھے۔ کہ وہ عید پر شریک نہ ہو سکے۔ گویا اسلام نے اپنی جگہ پسند کر لی۔ اور وہ یہاں قابل توجہ ہو گیا۔ یہ رنگ میں نے آج سے دو سال پہلے بھی نہ دیکھا تھا۔ اور تو اور جس بات نے مجھے خاص طور پر حیران کیا۔ وہ میرے محترم مٹر عبد اللہ یوسف علی صاحب نیشنل (ڈپٹی کمشنر) کی طبیعت میں خاص تبدیلی تھی۔

وہ ویسے تو اسلامک ریویو میں کبھی لکھا کرتے تھے۔ اور اسلام پر حسب ضرورت تقریریں بھی کرتے تھے۔ لیکن ابجے انہیں میں نے خاص شغف دیکھا۔ انہوں نے مجھے باصرار کہا کہ ہمیں یہاں تو سچ و شاعت اسلام میں خاص کوشش کرنی چاہئے۔ کیونکہ یہاں کے لوگ اب طیارہ میں مسٹر یوسف علی کا یہاں کے اعلیٰ اور درمیانہ طبقے میں خاص اثر ہے۔ ان کا یہ نیا شغف گویا ان کی یہاں کی نبض شناسی کا نتیجہ ہے۔ کہ اب لوگ اسلام کی طرف زیادہ متوجہ ہیں۔ اصل بات یہ ہے۔ کہ لارڈ ہسٹلے سے جو گفتہ لوگوں کو آج سے کچھ سال پہلے متواتر آٹھ دس سال تک انکے اعلان اسلام کے باعث رہی وہ اب ختم ہو گئی۔ یہ تبدیلی خصوصاً ان کے حج جانے کے باعث ہوئی۔ پہلے تو لوگ یہ سمجھتے رہے۔ کہ اسلام میں رکھا ہی کیا ہے۔ جو لارڈ ہسٹلے ایک مدت تک اس کا حلقہ بگوش رہیگا۔ لیکن جب برابر دس سال تک وہ ہتھامٹے اس عقیدہ پر جمے رہے۔ اور عین سخت گرمی کے ایام میں انہوں نے حج کا ارادہ کیا۔ تو یہ امر لوگوں کے شغیاب کا موجب ہوا۔ وہ شخص جو برقانی ملک کا باشندہ ہے وہ مکہ مکرمہ جیسی گرم جگہ کو اور وہ بھی جون جولائی کے ایام میں حج کیلئے جاتا ہے اس بات سے از سر نو دس سال کے بعد عام مغرب کی توجہ کو لارڈ ہسٹلے اور اسلام کی طرف منطوف کیا۔ اس امر نے لارڈ موصوف کے صدق و صفاء پر لوگوں کو متیقن کیا۔ پھر لارڈ موصوف کی دایسی پر جب انکی متواتر تقریریں حج پر مختلف مقامات میں ہوئیں۔ اور انہوں نے عموماً ہر موقع پر ظاہر کیا۔ کہ حج بیت اللہ نے انکے ایمان اور انکی محبت اسلام میں اضافہ کیا۔ تو اس سے اور بھی نیک اثر یہاں ہوا۔ چنانچہ یہ امور اب آسانی سے نظر آرہے ہیں +

اس اسلامی بڑھتے ہوئے اثر کو دیکھ کر خود پو اور کے بڑے حلقے میں پھیل رہی ہے اب اور تو ان کے پاس کیا رہا ہے۔ اس امر

لارڈ ہسٹلے کی  
تبدیل سے ملاقات

پر زور دیا جا رہا ہے۔ کہ اسلام میں عورت کی عزت نہیں۔ عورت کے ساتھ نیک سلوک نہیں ہوتا۔ اس امر کو سمجھنے ابتداء سے ہی سمجھ لیا تھا۔ کہ ہمارے خلاف یہ لوگ کیا کہیں گے۔ یہی وجہ ہے۔ کہ اسلامک ریویو میں ہم ہمیشہ حقوق نسوان پر بحث کرتے رہتے ہیں۔ اور کرتے رہیں گے بشپ آف لندن نے پرسوں لارڈ ہیلے کو بلوایا۔ یہ ملاقات ہی کہتی ہے۔ کہ ان لوگوں کو کہاں تک ہمارے مشن نے گھبرا رکھا ہے لارڈ موصوف نے محولہ بالا مضمون کی ایک کاپی بشپ موصوف کو بھیجی بشپ گویا موقع کی تلاش میں ہی تھا۔ اس نے فوراً لارڈ موصوف کو ملاقات کے لئے بلوایا۔ ملاقات کا وقت نو تھوڑا تھا۔ البتہ بشپ موصوف نے پسند کیا۔ کہ لارڈ موصوف ان سے پھر ملیں۔ اور بالاستیعاب گفتگو ہو۔ اس تھوڑی سی ملاقات میں بھی لارڈ ہیلے نے یہ تو انکو کہدیا۔ کہ اصل تعلیم مسیح اور تعلیم ختمیت مآب تو ایک ہی مقصد کی طرف دنیا کو لیجانا چاہتی ہے۔ لیکن جو امور جناب مسیح کے جانے کے بعد پادریوں نے مسیح کے سادہ مذہب میں ملا دیئے۔ ان پر اسے کبھی ایمان نہ تھا۔ لارڈ ہیلے نے اسے کہا۔ کہ یہ گزشتہ تیرہ سال کی بات نہیں جبے وہ مسلمان ہوا۔ بلکہ جب وہ دس سال کا بچہ تھا۔ تب سے اسے الوہیت مسیح۔ کفار و مسیح۔ عشاء ربانی وغیرہ ایسے معنی عقیدے نظر آتے تھے۔ اس نے انسانی نجات و فلاح کے لئے کبھی ان باتوں کو قابض توجہ نہیں سمجھا۔ اور نہ آج وہ انکو ضروری سمجھتا ہے۔ اس پر بشپ موصوف نے کہا۔ کہ ایسی حالت میں تو آپ سے گفتگو کرنا ایک قسم کی تضییع اوقات ہے۔ بجواب لارڈ ہیلے نے کہا۔ کہ تمہیں۔ آپ اگر ان باتوں میں کوئی مقبولیت دیکھتے ہیں تو مجھے سمجھا سکتے ہیں۔ میں آپ کی باتیں سننے اور ان پر غور کرنے کو تیار ہوں لیکن یہ امر صحیح ہے۔ کہ گزشتہ پچاس ساٹھ سال سے یہ باتیں میری سمجھ



میں کبھی نہیں آئیں۔ اور نہ میں نے کسی کی نجات کے لئے انہیں ضروری سمجھا۔ اس ملاقات میں تو اس قدر تذکرہ رہا۔ آئینہ ملاقات شاید زیادہ نتیجہ خیز نکلے۔ لیکن اس سے یہ تو نظر آتا ہے۔ کہ پانی کس طرف بہ رہا ہے؟

ان حالات کے پیدا ہو جانے پر ضرورت اس بات کی ہے۔ کہ مسلم لٹریچر کی اشاعت

کثرت سے مغرب میں ہو۔ چھوٹے چھوٹے رسالے جنکی قیمت بہت تھوڑی یا بے نام ہو وہ لکھے جاویں۔ اور عام طور سے لوگوں کے گھروں تک پہنچائے جائیں۔ یہ تو مشکل امر ہے۔ کہ لوگوں کو اس وقت خطبات اور وعظوں کے ذریعے اسلام سے اطلاع دی جائے۔ ازل تو ہمارے ہاں سنت ہی گنتی کے ہیں۔ وہ کہاں کہاں جاسکتے ہیں۔ ہاں خواجہ صاحب نے گزشتہ تین سالوں میں نہایت اعلیٰ کتابیں لکھی ہیں۔ اور وہ بھتے بھتے ہیں۔ لیکن وقت یہ کہ وہ ضخیم کتابیں ہیں۔ کہانیاں مفید تقسیم ہو سکتی ہیں۔ بعض ان میں سے مثلاً پینابیع السیما بیت اردو انگریزی کی کثرت سے تقسیم بھی ہوئی ہیں۔ لیکن اس کیلئے

ہم شمس کے بعض مساذین سے مرثون منت ہیں۔ کیا اچھا ہو۔ کہ اگر ہمارے بعض مساذین دو دو صد یا تین تین صد روپیہ ایک ایک کر کے بھیج دیں تو ان کے نام پر یہ مختصر رسالے شائع ہو جائیں۔ ہمارے چھوٹے رسالوں میں سے جس کتاب نے مشن کو از حد فائدہ پہنچایا۔ وہ حدیثوں کا مختصر سائز بان انگریزی مجموعہ ہے جو آج تک دس ہزار کاپی میں شائع ہوا ہے۔ ہمیں شاید ڈیڑھ صد حدیث کا انگریزی میں ترجمہ ہے۔ اب خواجہ صاحب کا ارادہ ہے۔ کہ اسی قدر اور حدیثیں ترجمہ کر کے تین صد حدیث کا مجموعہ چھاپ دیں۔ اور اسکو نہایت ارزا قیمت پر رکھا جائے۔ کوئی عاشق حضرت ختمیت مآب ایسا نکل آئے جو اس کام کو اپنے ذمہ ڈال لے۔ ہمارے مساذین اس سوال پر غور کریں +

# سرکس میں ہمارا حصہ

## اکالی ہمیں کیا سبق دیتے ہیں ؟

از قلم حضرت خرم بکال الدین صاحب مینہ اسلام

ادھر ولایت کو آتا ہوا راستہ میں میں ایک رئیس کا مہمان ہوا۔ منکے ہاں ایک بنگالی سرکس کمپنی بھی تھی۔ سرکس کھیل کرنے والے گل کے گل جو ان یا نو دس سالہ بچے تھے۔ انہوں نے سرکس کے قریب قریب وہ تمام کھیل کر ڈالے جو سرکسی اعلیٰ کھلاڑی کیا کرتے ہیں۔ ان بچوں کے اپنے محضلات پر پوری حکومت تھی۔ جس جانور کی ہیئت و شکل وہ چاہتے بنا لیتے پٹھوں کو جو حرکت چاہتے دے لیتے۔ قرآن نے ہی یہ دنیا کو لفظ خلقنا الانسان فی احسن تقویم بتلایا۔ کہ جسم انسانی میں وہ کل استعدادیں موجود ہیں۔ جو باقی مخلوقات میں الگ الگ رکھی گئی ہیں۔ جس جانور کے جس فعل کی نفل انسان چاہتا ہے کر سکتا ہے۔ عقاب کی آنکھ۔ مچھلی کی پیرا کی۔ مگر مجھ کی غوطہ زنی گھوڑے کی تیز قدمی سب ہی کچھ اسمیں موجود ہے۔ جسم بھجھوڑا خلقاتی روحانی طور ایسے انداز و تقویم پر انسان کی نیو ڈالی گئی ہے۔ کہ یہ گل کی کل مخلوق کا مظہر بن سکتا ہے۔

## انسان کے متعلق ماقبل سلامی کے قرآن نے کیسے عظیم الشان

راز انسان پر کھولا۔ اسکی استعدادوں سے اسے واقف کر دیا۔ وہ کیا کچھ نہیں کر سکتا اور کیا کچھ نہیں بن سکتا۔ ہندو۔ زرتشتی۔ عیسائی انسانوں کو بدیوں اور نقصوں کا پتلا اسی سمجھتے رہے۔ ہندو نے انسان کو اس قابل ہی نہ سمجھا کہ وہ دنیا میں رہ کر کوئی متمد نانہ خوبی حاصل کر سکتا ہے۔ اسکی سرگ اس کے نروان میں سمجھی گئی۔ اسکی نجات اسکی ہلاکت میں قرار دینی یہ ہندو فلسفہ

نے دنیا کو مایا اور دھوکہ قرار دیا۔ جس کا قطع تعلق ہی نجات کو پیدا کر سکتا ہے۔ زرتشتیوں نے انسان کو زور نیکی اور زور بدی کا آلہ بازی قرار دیا۔ گویا اُسے خود اپنے افعال پر کوئی اختیار حاصل نہیں۔ ان کے پیچھے عیسائی آئے انہوں نے تو انسانی استعداد کا دیوالہ ہی بول دیا۔ مسیحی کلیسیا نے قرار دیا۔ کہ انسان کی سرشت میں خیر و خوبی کا نام نہیں۔ وہ بدی کا مخمہ ہے گنہگار کی فطرت اور اس کے ورثہ میں آچکا ہے۔ اس میں قوانین و شرائط پر چلنے کی اہلیت ہی نہیں۔ اسلام سے ماقبل انسان کے متعلق دُنیا دہندہ فلسفہ کی یہ رائے تھی۔ ان حالات میں کسی قسم کی ترقی و تمدن کے طرف رغبت و میلان فی نفسہ ناممکن تھا مثلاً کونسی انسانی ترقی ہے۔ کہ جس کا حصول کہنی کتریم کے قوانین و ضوابط کی پابندی و متابعت نہیں چاہتا۔ لیکن اگر حسبِ میلان کلیسیا انسان میں یہ استعداد ہی نہیں تو پھر وہ کس ترقی و تہذیب کی طرف مائل ہو سکتا ہے۔ اگر ایامِ وسطیٰ میں مسیحی دُنیا میں بالکل غیر مُتمدن تھی۔ تو ان ساری بدعنوانیوں کا ذمہ دار کلیسیہ کا یہی مسئلہ ورثہ گنہگار تھا۔ یورپ جب تک اعتقادِ عیسائی رہا۔ اس بڑا عظم میں کوئی خیر و خوبی نظر نہ آئی۔ مغرب نے جب کلیسیا کا جواز اپنی گردن سے اتار پھینکا۔ اور علمی اور تمدنی معاملات میں اپنی عقل و رائے سے کام لیا۔ فے الفور تمدن و شائستگی نے مغربی اقوام کو اپنے ظلِ برکت میں لیلیا +

کُل مل مذہبِ اسلامی اہلک از زندگی کو اختیار کیا | مذاہب مختلفہ کے یہ اصول زندگی کب چلتے

کے قابل تھے۔ آہستہ آہستہ ان مذاہب کے پیروں نے رسمیاتِ مذہب کو تو قائم رکھا۔ لیکن تمدن و تہذیب کے متعلق جو امور فرداً فرداً ان مذاہب نے تعلیم کر رکھے تھے انہیں آہستہ آہستہ ترک کر دیا مثلاً ان سب مذاہب نے رُہبانیت اور ترک دنیا کی تعلیم دے رکھی تھی۔ لیکن کسی نے بھی دُنیا کو نہ چھوڑا۔ چند مذہبی غبطے والے

تو راہب ہو گئے۔ لیکن باقی سب کے سب دُنیا بنانے اور دُنیا کی زینت و زینت میں لگ گئے۔ بُدھ مذہب کے ماتحت اچھی سے اچھی سلطنتیں قائم ہو گئیں راجوں ہمارا جوں نے راج پاٹ کو چھوڑنے کی بجائے اُسے مضبوط کیا دُنیا کو مایہ جاننے والوں نے دُنیا کو کمایا۔ ایکی پُری عسلا می کی۔ ایکی برلڈت سے بہرہ یاب ہوئے۔ اس وقت اگر بُدھ مذہب کسی ملک کا ملکی اور قومی مذہب کہلا سکتا ہے۔ تو وہ برہما ہے۔ بُدھ مذہب تو دُنیا کو جائے تکلیف قرار دے اور اُس کے لذات کو چھوڑنے پر زور دے۔ اور برہمی لوگ اپنے لہو و لہب اور تلاشِ حظوظ دُنیا میں کل مذاہب دیگرہ سے سبقت لیا دیں۔ ہفتہ کے سات دن ہوتے ہیں۔ لیکن برہمی ایک ہفتہ میں دس مواقع خوشی پیدا کر لیتا ہے عیسائی دُنیا میں رُہبانیت تو کہاں۔ لیکن جہاں رُہبانیت ہے وہ ہماری دُنیوی زندگی پر بھی خستہ زن ہوتی ہے۔ عیسائی راہبوں کی معاشرت ہمارے اچھے خاصے اُترا کو بھی نصیب نہیں۔ حق الامریہ ہے۔ کہ کل اہل مذہب اس وقت روزانہ زندگی کے اصول قریب قریب اپنے اپنے مذہب سے نہیں لیتے موجودہ اصول زندگی جو بھی ہیں۔ اور جہاں بھی ہیں۔ ان کا سرچشمہ اسلام ہی اسلام ہے۔ اس وقت ہندو قوم کے نصیبین میں

### ہندو صحابہ نے اسلام کیا لیا

عمل میں ان کے پیش نہادہ مقاصد

جو کچھ بھی ہیں۔ وہ سب سب اسلامی ہیں۔ ہندو مشاستر تو ذات پات کی تعلیم دیں۔ قومی امتیاز پر زور دیں۔ اچھوت کے ساتھ مل بیٹنا تو درکنار اسکے سایہ سے انہیں بچنے کا حکم دیں۔ اور ہندو لیڈر اچھوتوں کو اپنے میں شامل کرنے کا فکر کریں۔ دیکھ میں اچھوت قوموں سے جو سختی ہند ہی ہے۔ مٹنے کر انہیں اُن سرکون پر بھی چلنے کا حکم نہیں جہاں اعلیٰ ذات کے ہندو آتے جاتے ہیں۔ تو یہ کوئی برہمنوں کی ہٹ دھرمی نہیں۔ اُن کے خاستروں میں ایسا ہی لکھا ہوا ہے۔ ذات پات کی تمیز اور سوشل امتیازات سے تو کوئی

غیر اسلامی تمدن و تہذیب خالی نہیں۔ اور بالمقابل کسی مذہب نے ان امتیازات کے خلاف کچھ نہیں کیا۔ ہاں اسلام نے ان امتیازات کا قلع قمع کیا۔ لیکن ہندو لیڈر اپنے شاستروں کی اس تعلیم اپنی سیاسی مقاصد کے مخالفت پا کر اسے چھوڑنا چاہتے ہیں۔ انہوں نے اسلامی تعلیم اخوت عامہ اور اس کے شاندار نتائج کو خوب سمجھ لیا ہے۔ وہ اس تعلیم کی خوبیوں پر اپنے شاستروں کو خوشی سے قربان کرنا چاہتے ہیں۔ اسی طرح سواراج کا بھی ایک مسئلہ ہے۔ منو کے قوانین تو جمہوریت کیلئے ستم قاتل ہیں۔ اس کے تجویز وادہ راجہ پر جا کے حقوق پر سواراج چل نہیں سکتا۔ جہاں چار ذاتیں الگ الگ ہوں وہاں مساوات ہو نہیں سکتی۔ اور جمہوریت کی تو جان مساوات ہے۔ یہی ذاتی انفرق گھٹن کا بھی دشمن تھا۔ ہاں اسلامی تعلیم اتحاد ہی بہترین گھٹن کو دنیا میں پسیدہ کر سکتی ہے۔ اسی طرح شدھی کا مسئلہ ہے۔ ہندو دھرم میں شدھی! یہ تو دیانتدہجی ہماراج کی ایک بدعت ہے۔ لیکن یہ چاروں باتیں یعنی اچھوت کی شمولیت۔ شدھی سنگھٹن اور سواراج کچھ آپس میں ایسے ہم رشتہ ہیں کہ ایک کا حصول دوسرے کے سوا ہو نہیں سکتا۔ اور ہندو مذہب اپنی اصلی تعلیم کے لئے ان چاروں کا مانع ہے۔ لیکن یہی پیمبریں تمدن کی جان ہیں مسئلہ توحید اسلام کی تہ میں مساوات انسانی۔ اخوت و وحدت انسانی۔ اور جمہوریت مضمر ہیں۔ جو ان کے خلاف عقیدہ رکھے وہ توحید سے ناواقف ہو۔ اور باریک رنگ میں شرک کرنا ہے۔ انہیں وجہ سے اسلام جمہوریت کا بنا کنندہ اور سرچشمہ قرار دیا گیا ہے۔ یہ اسلامی برکات ہیں۔ دُنیا اس کی طرف آرہی ہے ہاں ایسا تو اگر کوئی محروم ہے یا ان حقائق کو کوئی نا آشنا ہے تو ہم مسلمان ہیں۔

برنگ منظم اثرے می کند مگر  
 نے بہرہ اس کساں ز کلام مؤثر

**ہر بات میں مسلمان تیجھے** | الغرض اس قرآنی انکشاف نے  
 لستہ خلقنا الانسان فی احسن تقویر۔ انسانی ترقیات کا دروازہ

کھول دیا۔ اس حقیقت نے کہ انسان میں ہر قسم کی اہلیت ہے۔ وہ سب کچھ کر سکتا ہے۔ دُنیا کو کہیں کا کہیں پھینچا دیا۔ قرونِ اولے کے مُسلم اگر انسانی کمالات کو کہاں کا کہاں لے گئے۔ تو اس امر کا محرک بھی یہ انکشافِ قرآنی تھا۔

آج اس زمانہ کے سرکسی کرتبوں نے اس آیت کے منطوق پر ایک اور مُرصدِ اُقت لگا دی۔ لیکن قرآن کے اس عرفان سے ان ایام میں اگر کسی گمراہ انسانی نے فائدہ اُٹھایا تو وہ غیر مُسلم ہیں۔ مثلاً اسی سرکس کو بے سلسلہ سرکس نہ تو گانے بجانے میں داخل ہے۔ کہ اس میں راگ اور مزامیر کی بحث اُٹھے نہ فنِ اربابِ نشاط کے کسی عنوان تلے اس کا کوئی کُرتب آتا ہے۔ نہ اس میں کوئی چیز من قبیل فواحش ہے۔ یہ ایک درزینِ جسمانی ہے۔

پہلو ان کی ایک شاخ ہے۔ اگر ایک مسلم پہلوان بن سکتا ہے۔ اور اس فن کو ذریعہ روزگار بنا سکتا ہے۔ اور اس پر شریعت کا بھی کوئی حشر نہیں آ سکتا تو پھر سرکس کا پیشہ اختیار کرنے میں کیا حرج ہے۔ آج اس فن کے طاق بھی غیر مسلم ہی نکلے۔ اس فن کے ذریعہ بھی ہزار ہا روپیہ غیر مسلم جیب میں گیا۔ اور اس امر پر کیا حصر ہے۔ جو کوئی امر بھی ترقی و تمدن کا دنیا دریا کرتی ہے۔ تو اس کی طرف مسلم توجہ اس وقت ہوتی ہے کہ جب آنکھ کھلی ٹھل کی تو موسم تھا خزاں کا ہو جاتا ہے۔

ان سرکسی کرتبوں کو دیکھ کر میرے دل میں مے لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ

سرسر پر ایک درمندِ مسلم کے افکار

فی احسن تقویر کا آجانا تو غیر میرے اشتغالِ معمول کے مناسب حال تھا لیکن ان سرکسی نظارہ نے میری قلبی کیفیت کچھ آؤر کی اور پسیدہ اگر دی میرے نہیں میرے زبان اور خصوصاً ان کے ہم جلیس تو سرکسی دلچسپیوں میں مصروف تھے۔ لیکن میرے خیالات کا مد و جز مجھے نہیں کا کہیں لیجا رہا تھا۔ سب سے پہلے میری توجہ سرکسی کھیلوں میں حصہ لینے والوں پر پڑی۔ سب سے سب مجھے غیر مسلم نظر آئے۔ اُس

کمپنی میں اگر کوئی مسلم نظر آیا تو قلی نظر آیا۔ اس کمپنی میں جو پانچ چھ مسلمان تھے ان کا کام کر سیسوں اور نیچوں کو لانا یا ہسٹانا۔ دریلوں کو بچھانا۔ آلات سرکس کو اٹھانا۔ سرکسی سیج کو آہستہ کرنا وغیرہ وغیرہ تھا۔ انقرض قلیوں کے سائے کام ہم مسلمانوں کے ہاتھ آئے ہوئے تھے۔ اور یہ اس کمپنی پر کیا منحصر ہے، سر جگدہی سنگ نظر آتا ہے +

خدا کی شان! سرکس کوئی علمی کام نہ تھا۔ نہ کسی دماغی محنت و تعلیم کو چاہتا تھا۔ اس کمپنی میں دس بارہ سالہ بچے جیڑناک کرتب کر رہے تھے لیکن مسلم اسپس بھی پیچھے رہ گئے۔ یہاں کوئی یونیورسٹی ڈگری حاصل نہ کرنی تھی۔ جو ہماری راہ میں اشکال پسیدہ آکر دیتی۔ یہ کوئی تجارت نہ تھی۔ جہاں کسی بھکاری سرمایہ کی ضرورت تھی۔ اس کا سرمایہ تو انسانی جسمانی قوت ہے اور اس کے محصولات تھے۔ جو ہر جگہ موجود ہیں۔ ہاں یہ کام ایک قسم کا شوق، بہمت، محنت، جرات اور تحمل کو چاہتا ہے۔ اور یہاں

نہیں منقود ہیں +

**تمدن کی راہ سے آشنا مسلمان** | تمدن کی سڑک کوئی نرالی سڑک نہیں

خط و خال کو بدلتی رہتی ہیں۔ اور عفت مند وہ ہیں جو زمانہ کی نبض شناسی کر کے اپنے حالات کو اس کے مطابق کر لیتے ہیں۔ وہ اپنی بہمت اپنے وقت اور اپنی محنت و سرگرمی کو پامال نہ رہا ہوں پر پھلنے تک محدود نہیں رکھتے وہ آنکھ۔ کان کھول کر دنیا میں پھرتے ہیں۔ وہ مشاہدہ اور تبصرہ سے اپنے دل و دماغ کو کام میں لاتے ہیں۔ وہ اس تلاش میں رہتے ہیں کہ دنیا کے ہر پہلو بدلتے پر اور دنیا روز بروز نئے امتیاز اختیار کرتی ہے دیوبی تفرق و تمیز کی کوئی نئی راہیں پسیدہ ہو گئی ہیں۔ اور ان کے ماحول میں کیا کچھ کر رہے ہیں۔ وہ لوگ ہر ایسے کام کو جو فوجش کو خالی ہو ذیل نہیں سمجھتے

اسی چمڑے کی اور اس کے متعلقہ دوسری تجارتوں کو دیکھ لو۔ مذہبی احساسات ہندوؤں کو ان تجارتوں سے روکتا تھا۔ تعلیم جدید نے اُن کی آنکھ کھول دی۔ انہوں نے مذہبی تعلیمات و احساسات کو بالائے طاق رکھا۔ آج بوٹن، زون چرمی کاموں میں اسٹیل بیمانہ پر تجارت کر نیوالے ہندو پیدا ہو گئے۔ انہوں نے مسلمانوں سے ایک مضید کام لیلیا۔ کیا ہم نے بھی اُن کاموں کو اپنا بنانے کی کوشش کی۔ جو ایک قسم کی اُن کی جائیداد مخصوص ہو رہے ہیں۔ اسلام نے تو ہماری راہ میں کوئی مشکل نہ ڈالی تھی۔ اس نے تو ہر متمدن کام کا دروازہ ہمارے لئے کھول رکھا تھا۔ لیکن ہم نے اسلامی برکات سے آنکھیں بند کر لیں۔ ہم بھینڈ اور بکری بن گئے۔ جن راہوں یا پیشوں پر ہمارے آبا و اجداد چلے۔ اُن پر چلتا اور اُن سے ایک ایچ بھی ادم اُدھر اونا ہم نے ایک مذہبی فرض سمجھ لیا۔ یہ باتیں تو ایک نقشہ کی خود کشی ہیں۔ یہ تو ہلاکت کے پتھن ہیں۔ کیا ہم بھی معاشرت و معیشت کے مسائل پر کبھی غور کرتے ہیں۔ کیا ہم بھی سوچتے ہیں۔ کہ ہمیں کیا کرنا چاہیے کیا وجوہ کھٹات کی تلاش میں ہم نے بھی کبھی فکر کی کہ کوئی نئی راہ نکالیں؟

**ترمانہ بدلے مسلمان** | انسانی مذاق انسانی مظلوبات ضرورتاً نہ بدلیں گے | میں ہر روز تسبیح پڑھتی ہوں۔ انہیں بدیلیوں سے صرف صنعت اور روزگاروں کی نوعیت و شکل بدلتی رہتی ہے۔ انسان کے حالات تو بدلتے جائیں۔ لیکن مسلمانوں کے وجوہ کفایت میں فرق نہیں آتا۔ غیر مسلمانوں نے آج سے بیس سال پہلے ٹانگے اور گاڑیاں چلائی شروع کیں۔ مسلمان کیوں کو ہی ہانکتے رہے۔ دُنیا میں موٹریں آگئیں مسلمان تیکہ چھوڑ ٹانگہ بانی پر آگئے۔ یہی وہ لوگ ہیں جتمدن کی راہوں سے نا آشنا ہیں۔ آج سے چالیس سال پہلے یورپ سے سرس والے آئے۔ آج اُن کی صورت نظر نہیں آتی۔ بیلون مغرب سے آیا



آج وہ بھی نہیں۔ برادرانِ وطن نے دیکھا۔ کہ یہ امُور بھی ایک اچھے روزگار کا ذریعہ ہیں۔ اُن کا تخیل اُنہیں کہاں کا کہاں لیگیا۔ اُن کی دہرین نگاہ۔ اُن کی بہت۔ استقلال اور محنت و جرات نے ان قیمتی کاموں کو جو پر والے یہاں لائے۔ اُن کے ہاتھ میں منتقل کر دیا۔ تھوڑے ہی عرصہ میں سرکس والے بلیں باز۔ دیگر ورزشی کاموں میں طاق۔ ہندو بنگالی۔ مرہٹے نظر آنے لگے۔ مردکیا عورتوں تک میدان میں آگئیں تارابائی نے نکل کر مسلمانوں کو جتلا دیا۔ کہ میدانِ عمل میں اب وہ عورتوں کا سا کام بھی کرنے کے قابل نہیں۔ یہ نہیں کہ مسلمان بالقوئے نامرد ہو گئے۔ یا اُن کے جسمی حالات بدل گئے۔ جسم بھی وہی ہے۔ تن و توش بھی وہی جسمی استعدادیں بھی وہی۔ لیکن خراب غفلت سے اُنہیں کون جگا لے آپس کی تفسیق۔ تکذیب تکفیر سے اُنہیں کون فرصت دے؟ الا مسلمان کیا نہیں کر سکتے۔ مثلاً جب پروفیسر رام مورتی نے یہ دعوئے کیا کہ اسکے کمالات ہندو جتنی سستی ہی حاصل کر سکتا ہے۔ اور کوئی نہیں کر سکتا اور اس سے اسکی غرض صرف یہی تھی۔ کہ قومی تعصبات کو بھڑکا کر ہندو جیب کو اچھی طرح کترے۔ اس پر ہمارے ایک محکم ڈاکٹر عصمت اللہ نام کو جوش آیا۔ اُنہوں نے اس کے مقابلہ کی ٹھان لی۔ چند ماہ کی ورزش نے انہیں رام مورتی کے مقابلہ کے قابل کر دیا۔ وہ میدان میں خم ٹھوک کر آ گئے۔ اور رام مورتی کو پہلے میرٹھ اور پھر لاہور میں آپکڑا۔ مقابلہ کے لئے اُسے چیلنج دیا۔ رام مورتی نے بہتر اٹالا۔ لیکن وہ مرد میدان کے مقابل کیا کر سکتا۔ لاہور سے وہ خوشاب گیا۔ ڈاکٹر عصمت اللہ صاحب وہاں بھی پہنچے۔ آخر پروفیسر نذیر کو اپنے دعاوی واپس ہی لینے پڑے اور نہ معلوم اس کی راہ میں کیا واقعات جلدی ہی پیدا ہو گئے۔ کہ ہندوستان میں اس کی جگہ ایک عورت یعنی تارابائی نے لی۔ اس کے بعد

ڈاکٹر صاحب موصوف نے یہ میدان چھوڑ دیا۔ اور اپنے اصلی کام پر چلے گئے کیا اچھا ہوتا۔ اگر ڈاکٹر صاحب اس کام میں رہتے۔ اُن کی مثال ان کی تعلیم و تربیت بعض اور مسلمانوں کو جو کسی بہتر کام کو نہیں کر سکتے۔ اس شریفانہ روزگار کی طرف لے آتی۔ اگر مسلمان پہلوان بن سکتے ہیں۔ اور پہلوانی کو وجہ کفالت بنا سکتے ہیں۔ تو پھر سرکس میں کونسا امر مانع ہو سکتا ہے سرکس چھوڑ آج ہندوستانی تمدن میں تبدیلی ہو رہی ہے۔ ہماری ضروریات اور کی اور ہوتی جاتی ہیں۔ نوٹو گرافی کی قدر دان ہندوستانی خاتون بھی ہونے لگی ہیں۔ دندان سازی نے عورت مرد دونوں کو اپنا محتاج کر رکھا ہے۔ اسی طرح اور بھی نئی ضرورتیں پیدا ہو رہی ہیں۔ ماکہ ہندوستان سے اور خصوصاً ہندو اصحاب سے وہ پردہ کے قیود دور ہوتے جاتے ہیں جو پہلے تھے۔ پھر غیر محرم نگاہ اور ہاتھوں سے ابھی پرہیز باقی ہے۔ عورتوں کی ضروریات کو اگر عورتیں ہی دفع کریں تو بہتر نظر آتا ہے۔ فن کا بلہ تو ابھی مذہب تک ہندوستان میں عورتوں کے پاس ہی بیگا لیکن اور امراض میں اگر خواتین کو طبی امداد اپنے صنف سے ہی ملے تو زیادہ ترجیح کے قابل امر ہے۔ اس امر کو بھی ہندو وہاب کی دور بین نگاہ دیکھ رہی ہے۔ نوٹو گرافی۔ دندان سازی۔ میڈیکل شعبہ اب میں ہندو ستور ہی تھوڑا بہت حصہ لے رہی ہیں۔ اور وہ دن قریب ہے۔ کہ ان مٹور میں ہندوستانی خواتین کی ضروریات ہندو خواتین ہی پورہ کرینگی۔ روپیہ کی یہ نئی تہریں ہندوستان میں کھد رہی ہیں۔ اور عنقریب کل ملک میں چاروں طرف نظر آئیں گی لیکن یہ اتنا رزور بھی ہندو زمینوں کو ہی سیراب کرینگی اُن کا منبع تو مسلمانوں کے گھر ہونگے لیکن ان کا دھانہ ہندو اصحاب کے مکان ہونگے

خطا بڑھا زلفیں بڑھیں کل بڑھے گیو بڑھے  
حسن کی سرکار میں جتنے بڑھے ہندو بڑھے

**اچھوت قوموں کے قائم مقام** | کس بات کا افسوس کریں اور کس پر نوحہ کریں۔

ہم کیا کر رہے اور کیا چاہتے ہیں۔ کس سواراج کا خیال ہے۔ اور کس سیاسی طاقت و شوکت کے پیچھے پڑے ہوئے ہیں۔ ہمارا حشر میں معلوم ہے۔ ہم سیاسی سرکس کا سٹیج بنائیوالے۔ کرسیاں میزیں بچھائیوالے انہیں ہٹائیوالے۔ ایکٹروں کے آلات اٹھائیوالے اور ان کی امداد کرنے والے یہ ہماری موجودہ حالت ہے۔ جس کے پیچھے بند دھکائی لگے ہیں۔ اور اُسے لے کر رہینگے۔ وہ ہمارا نصب العین نہیں ہو سکتیں۔ وہ علم و دولت کو چاہتی ہیں اور یہ دونوں باتیں ہم میں نہیں۔ وہ ایشیائے استغفال۔ اور ہمت کو چاہتی ہیں۔ اور یہ ہم میں مفقود ہیں۔ ہم کس یا ت میں اہل وطن کا ساتھ دیں وہ دن دور نہیں جو من حیث القوم ہم ایک بھولی بوسری ہستی ہونگے۔ یہ اچھوت قومیں تو ہندوؤں میں شامل یا مدغم ہو کر متحدین اور مہند ب زندگی بسر کر رہی ہیں۔ اور ہم اچھوت قوموں کا ساتھ دیں گے۔ آخر دنیا کے کام چلتے ہیں۔ اُن کے ایک زمانہ کے کرئیر لے مٹ جائیں۔ اُن کے قائم مقام اور پیدا ہونگے ہم اچھوتوں کے قائم مقام ہونگے۔ اُن کا روزگار ہمارے مُقدّر میں نظر آتا ہے۔ ہنسنے اسی زمانہ میں اس اُتار چڑھاؤ کو دیکھا ہے آجکل کے ویسی عیسائیوں کو دیکھ لو۔ ان میں اکثر آج سے دو تین پشت پہلے کے اچھوت ہیں۔ عیسائی ہو گئے۔ تعلیم حاصل کی۔ پہلے کلرک ٹیچر پھر چھوٹے ڈاکٹر۔ پھر ڈپٹی کلکٹر۔ مجسٹریٹ وغیرہ وغیرہ۔ آج وہ اعلیٰ خاندان کے ویسی عیسائی۔ لیکن اُن کے آباؤ اجداد کے پیشہ تو دنیا سے مٹ نہ سکتے تھے۔ اُن کا کام آخر کسی نے کرنا تھا۔ اور میں نے بیچشم خود اُن کا کام کشمیر میں مسلمانوں کو کرتے دیکھا۔ کشمیر میں آج سے پچاس سال پہلے کوئی مہتر یا حاکموں کا پیشہ نہ تھا۔ کرسٹل کے ہونے پر صفائی کے لئے مہتروں کی ضرورت پڑی۔ ان کا کام عام طور پر سڑکوں کی صفائی تھی نسبت صاحب

ریٹرنٹ نے پنڈی سے چند متر بلوائے۔ بعض کٹمیریوں نے جو اپنی بدکاریوں کے باعث نان شبینہ تک کے محتاج تھے۔ ان سڑکوں کی صفائی کے کام میں متروں کا کام قبول کرنے میں عار نہ دیکھا۔ اور آج آہستہ آہستہ وہ سارے ہی کام کرتے ہیں جو متروں کو کرتی ہے۔ اس وقت ہندو قوم ان جھڑپوں کو روکنا چاہتی ہے۔ اسکی تہ میں یا اسکی محرک کوئی چیز ہو۔ لیکن یہ ظاہر ہے۔ کہ ایک دن اس ادغام سے ہندو شماری طاقت بڑھ کر ان کی پولیٹیکل اغراض کو حصول کے قریب لے آئیگی یہ امر ہو کر ہیگا۔ اسکی بنیاد نہایت مضبوط طریق پر پڑ گئی ہے۔ یہ تو ظاہر ہے۔ کہ پولیٹیکل اغراض کا حصول ایک بھاری شماری طاقت چاہتا ہے۔ وہ جو ہندو مسلم اتحاد کے حامی ہیں۔ ان کا نصب العین بھی یہی ہے لیکن ملک کی بدقسمتی سے ایک گروہ ہندو قوم میں ایسا پیدا ہو گیا ہے۔ جو مسلم طبقہ کا محتاج ہونا نہیں چاہتا۔ وہ مسلمانوں کی بجائے اچھوتوں سے وہی کام لینا چاہتا ہے۔ اور اس گروہ کی طاقت بھی اب بڑھتی جاتی ہے لیکن ہندو اصحاب لاکھ آپس میں مختلف الآراء یا مختلف عقاید و خیال ہوں وہ سب اس مسئلہ اچھوت میں ہم زبان ہیں۔ وہ مسلمانوں کی طرح بیوقوف نہیں کہ کسی اختلاف رائے باہمی کے باعث دوسرے معاملات میں بھی ملکہ کام نہ کریں۔ یہ تو ہماری شان ہے۔ کہ ذرا کسی سے کسی معاملہ میں اختلاف ہو اور ہم مخالفت کیا عناد پر آ گئے۔ اور اپنے مخالفت رائے کی ذلت کرنے میں کوئی دقیقہ نہ چھوڑا۔

انرض اچھوتوں کو اپنے میں جذب کرنے کی ہوا چل چکی ہے۔ اسکے ساتھ شدھی اور سنگٹن بھی چل رہا ہے۔ یہ اچھوت تو ہندو ہو جائینگے صنعت و تجارت کو حاصل کریں گے۔ زراعت کے کام میں گورنمنٹ سے حصہ لے کر کریں گے ہر ایک نواباوی میں گورنمنٹ نے کچھ رقبہ اونے قوموں کی امداد کیلئے رکھا ہوا ہے

بعض کا خیال ہے۔ کہ انہی تہ میں نئے عیسائیوں کی امداد ہے۔ جو اچھوت قوموں سے ہوتے ہیں۔ آج تک زیادہ تر عمل بھی یہی ہوا۔ لیکن گورنمنٹ نے اس سے آدر و نکو تو نہیں روک رکھا۔ آخر آریہ اُسے۔ اور انہوں نے گورنمنٹ سے اپنا حصہ مانگا۔ اور وہ اچھوت کو آریہ بنا کر ان رقبوں میں آباد کرینگے۔ اور وہ کامیاب ہوئے اور ہونگے لیکن کیا مسلمانوں کو بھی اس طرف خیال آیا۔ لائپور کی آبادی پھر سرگودہ کی آبادی۔ اب نیلی بار یعنی منٹگری کی آبادی۔ پھر ہاوی پور کی ملحقہ سٹیج آبپاشی سکیم کے ماتحت آبادی۔ سب میں حصہ ان اچھوت عیسائیوں کو ملا۔ اور ملیگا۔ آریہ بھی لیں گے لیکن مسلم آج تک سوتے رہے اور سوتے رہینگے۔ اب لاہور کی احمدیہ انجمن اشاعت اسلام نے اس طرف توجہ کی ہے لیکن وہ ایک انجمن کیا کر سکتی ہے۔ بہر حال یہ اچھوت آج سے پچاس سال بعد کے مستمد ہندوئین گے اور ہم مسلمان ان اچھوتوں کا ترک کردہ کام کرینگے ۛ

ان حالات میں ہندو سواراج حاصل کر لینا

غیر قوم گورنمنٹ عایا میں کس کی حمایت کرنی

کو نا مشکل کام ہے۔ یاد رکھو اور خوب یاد رکھو۔ ایک اجنبی یا غیر قوم گورنمنٹ ہمیشہ علم۔ قابلیت۔ دولت اور فحارمی طاقت کے آگے سر جھکا جاتی ہے۔ یہ جو اس وقت کونسلوں میں قومی نیابت کا مسئلہ ہے۔ یہ جو کہا جاتا ہے۔ گورنمنٹ نے رعایا میں ہر طبقے کا لحاظ کرنا ہے۔ یہ جو کہا جاتا ہے۔ کہ گورنمنٹ کا فرض ہے کہ کثیر التعداد جماعت کے مقابل قلیل تعداد والی جماعت کی حمایت کا فرض گورنمنٹ میں ہے۔ یہ سب چند دن کی باتیں یہ وقتی مصلحتیں ہیں۔ ایغرض خاصہ کے حصول کے لفافے ہیں۔ جس دن ہندو قوم اپنے ہمین نہادہ نصبین کو حاصل کر گئی۔ جس وقت ہندو قوم کے مختلف عناصر میں اتحاد کی طرف اور انہیں اچھوت قوموں کا ادغام دوسرے طرف ہو گیا۔ اس وقت گورنمنٹ ہندو قوم کی خواہشات اور مطلوبات کو پورا کرنے پر مجبور ہو جائیگی۔ یہ قومی نیابت

کی بجائیں۔ یہ ہندوؤں کے مقابل مسلمانوں کا لکھا تھا۔ یہ گورنمنٹ ملازمتوں کی تقسیم اس وقت سب ختم ہو جائیگی۔ اور گورنمنٹ ایسا کرنے میں حق بجانب ہوگی۔ جب محکوم ملک کی قابلیت ثروت۔ طاقت ایکٹ ہو جاوے تو بیرونی حکومت اُن کا ساتھ دینے پر مجبور ہو جاتی ہے۔ گوردوارہ بل ایک تازہ اور زندہ مثال اس اصول کی تشریح کرتی ہے۔ جو میرے زیر قلم ہے۔ گورنمنٹ نے آج اکالیوں کے آگے سر جھکا دیا۔ وہ منظور نظر محنت کیا ہوئے گورنمنٹ نے بہت کوشش کی کہ مہنتوں کا وقار اور انکی حیثیت قائم رہے کس قدر فساد و بلوہ قتل مقابلے ہوئے۔ لیکن اکالیوں نے آخر گوردوارہ بل باپس کراہی لیا۔ اس بل نے مختلف شکلیں اختیار کیں۔ ساتھ قوم اپنے نکتہ خیال سے نہ ہٹی۔ آخر گورنمنٹ نے دیکھ لیا۔ کہ سکھ اصحاب کی زیادہ تعداد اکالیوں کے ساتھ ہے۔ گورنمنٹ کو اس بل میں بقول پروفیسر جودھ سنگھ لکھ کلی اٹرنسٹیکھوں کی نوئے فیصدی مطالبات ماننے پڑے۔ نہ کا نہ صاحب کا معاملہ ابھی کل کا معاملہ ہے۔ اگر صرف تین چار سال کے اندر گورنمنٹ مہنتوں کا ساتھ چھوڑ سکتی ہے۔ تو نئے حالات کے پیدا ہونے پر کیوں مسلمانوں کا ساتھ نہیں چھوڑ سکتی۔ اور غیر قومی سلطنت اپنا وقار اور اپنی عزت اس اصول پر چلکر قائم رکھ سکتی ہے۔ ایسی گورنمنٹ کا فرض ہے۔ کہ وہ رعایا میں سے جہاں علمیت قابلیت۔ دولت۔ ثروت اور شماری طاقت دیکھے اس کا ساتھ دے۔ اگر یہ اصول صحیح ہے۔ اور ضرور صحیح ہے تو ہمارا پھر خاتمہ ہی خاتمہ ہے ایک پچیس تیس سال اور گزرنے دو۔ آج ہندو شاید گیارہ بارہ کروڑ ہیں۔ اور ہم سات آٹھ کروڑ۔ اچھوتوں کا ادغام جب انہیں اٹھارہ بیس کروڑ تک لے آئیگا۔ تو پھر برٹش راج وہی کر لگا جو وہ چاہینگے۔ باقر گنج میں آخر گاؤ کشی بند ہو گئی۔ میں کوئی چنداں گاؤ کشی کا حامی نہیں محض مثال کے طور پر یہ بات میں نے لکھ دی ہے۔ اور آج بھی دیکھ لو گورنمنٹ

کے کان اور آنکھ اور بازو و گون ہیں۔ گورنمنٹ کی نگاہ میں گاندھی داس نہرو۔ لاجپت رائے۔ محمد علی۔ شوکت علی۔ کچلو۔ ظفر علی سب یکساں ہونے چاہئیں۔ اگر یہ گورنمنٹ کے مخالف ہیں۔ تو پھر سب کے سب ہیں لیکن کیوں گاندھی کی۔ داس کی نہرو کی عزت ہے۔ اور مسلمان لیڈروں کو کوئی نگاہ تلے بھی نہیں لاتا۔ اس کا باعث ان لیڈروں کی ذاتی حیثیات کی کمی بنتی ہیں اس کا فرق ہندو مسلم قوم کا فرق ہے۔ ایک طرف اتحاد و اتفاق و ایک طرف افتراق و رشتقاق ہے۔ اسلئے جو ہو رہا ہے غلط نہیں ہو رہا۔ قرآن کا بھی یہی قانون ہے۔ وہ بھی انہیں ہی قائم رکھتا ہے۔ اور انہیں ہی طاقتور کرتا ہے۔ جو صاحب عمل ہوتے ہیں لا یضیع اجر العا ملین آخر اسی کا فرمان ہے +

دُنیا ایک ٹھیسٹر اور سرکس ہے جس میں ہر ایک  
ہندوستان کے سرکس میں رہا حصہ

حصہ میں بھی آتا ہے۔ ہندوستان بھی ایک سرکس ہے۔ جس میں آجکل پوٹینکل کرتب ہوتے ہیں۔ سرکس میں ایک گروہ تو کام کرتا اور کرتب دکھاتا ہے لیکن ایک حصہ وہاں تماشہ بینوں کا بھی ہوتا ہے۔ جب ٹھیسٹر میں کوئی اچھا کرتب ہوتا ہے۔ تو دیکھنے والے تالیاں بجاتے ہیں۔ اُچھلتے کودتے ہیں۔ شور و غل کرتے ہیں۔ واہ واہ کے نعرے بلند کرتے ہیں لیکن نا یقینوں کی یہ خوشیاں وقتی خوشیاں ہوتی ہیں۔ ٹھیسٹر سے نکلنے پر خوشیاں تو ختم ہو جاتی ہیں۔ لیکن جیب خالی ہونے کا اثر اور معاملات پر دیر تک رہتا ہے۔ ہاں سرکس والے فائدہ میں رہتے ہیں۔ انکی جیب میں تماشہ بینوں کا روپیہ چلا جاتا ہے۔ اس دُنیا یا ہندوستان کے سرکس میں ہم مسلمانوں کا کام اور حصہ تماشہ بینوں والا ہے۔ سرکسی کرتبوں کا ہم کو بھی شوق ہے۔ ہم ان کرتبوں پر حیرت اور قدر دانی و نو ظاہر کرتے ہیں ہم تریف کرتے

ہیں۔ تالیاں بجاتے ہیں۔ ہندو اور سکھ اور دوسری غیر مسلم قومیں پولیسکل سرکس میں برابر حصہ لے رہی ہیں۔ اور ہم اُن کی حوصلہ افزائی میں تالیاں پیٹتے ہیں۔ احنت و مرحبا کا شور آسمان تک پہنچا دیتے ہیں۔ وہ قدم بقدم اپنی طاقت اور سیاست میں بڑھتے جاتے ہیں لیکن ہم کچھ ایسے تماشبینی کے مستقل مزاج ہیں۔ کہ سوا دیکھنے اور تفریہ کر نیسے ہم سے کچھ اور نہیں ہو سکتا ۔

**اکالی فتح میں ہمارا حصہ** | ان چار پانچ سالوں میں اکالی محض انی تہت شجاعت۔ ایثار اور قربانی سے اپنی پہلی منزل مقصود پر پہنچ گئے۔ آج سکھوں نے قوم کا ایک کثیر تعداد پر یہ ضائع ہونے سے بچالیا۔ وہ ناجائز مصرت سے بچ کر قومی مفاد پر خرچ ہو گا۔ قومی تعلیم قومی اصلاحوں کے لئے جدید چندوں کی ضرورت ہو گی۔ گوردواروں کی لکھو کمارو پیسہ کی آمد اب نیک راہوں پر خرچ ہو گی۔ سکھ شماری تعداد کے لحاظ سے آگے بھی تعلیم میں سب سے آگے ہیں۔ اب ایک دس سال میں نصف سے زیادہ قوم تعلیم حاصل کریں گی۔ اور وہ طاقت جس کا نام علم ہے۔ اور جس طاقت کے آگے دیگر سب طاقتیں سرٹھکاتی ہیں۔ اسکی مالک وہ قوم ہو گی جو اپنی تعلیمی اور جہالت کے لئے مشہور ہے لیکن سکھوں کی اس نمایاں فتح میں ہم نے بھی تو حصہ لیا ہے۔ اور اب بھی حصہ لے رہے ہیں۔ ہم نے انکی حوصلہ افزائی کی اگر ایکشن میں کسی شور و غوغا یا ہاتھوں کی ضرورت ہوئی تو ہم نے ایسا کیا۔ اگر گورنمنٹ کی لغت یا اس کے عمل پر تنکٹہ چینی کرنے کی ضرورت ہوئی۔ تو ہم نے سب کچھ کیا اور آج بھی ہم سب کچھ کر رہے ہیں۔ اکالیوں کو مبارک دینے میں ہم کسی سے پیچھے نہیں۔ ہمارے اخبارات میں ان امور کا چرچا ہے ہماری یجیلیٹو کونسل کے ممبر سکھ ممبروں کو مبارک دیتے ہیں۔ یعنی ہم



کر رہے ہیں جو تھیٹریٹر یا سرکس کے تماشہ میں کیا کرتے ہیں۔ اس مکس پر جاننا سکھ آئے۔ انہوں نے جانیں لڑا دیں۔ ان کے سرزدش عمل نے بہت سہا سے بہترین جوہر دکھائے۔ اس پر لازم تھا۔ کہ کوئی تالیاں پیسے۔ وہ کام ہم برابر کر رہے ہیں۔ لیکن کیا ہم نے بھی کوئی سبق اس سے حاصل کرنا ہے یا نہیں۔ کیا جس امر کے حصول میں اکالیوں نے جانبازی کی۔ کیا اسی قسم کے امر کا یا کوئی کام ہمارے سامنے بھی ہے یا نہیں۔ و امسرتا! ان جو افراد سکھوں نے تو دہی کیا جو ایک صادق مسلم کی زندگی بھڑا کرتی ہے۔ ان کا ایثار ان کی تکالیف کی برداشت یہ تو سب اسلامی شعار ہیں۔ وہ کون امر ہے جو انہوں نے کیا۔ اور جس سے بہتر کرنے کے ہم مذہباً مکلف نہیں انہوں نے کس قدر نمایاں کام کیا۔ اور اس ساری مہم میں نہ کسی قانون کو توڑا۔ نہ کوئی سٹریشن کی تعلیم دی۔ نہ گورنمنٹ کو گالیاں دیں۔ انہوں نے تو ستیہ گرہ بھی نہ کیا۔ ہاں گورنمنٹ کے اس فعل کو غلط سمجھا۔ اور گورنمنٹ کی غلطی کی مخالفت کی۔ کل قوم ایک بات پر شفق ہو گئی۔ اگر کسی چیز سے کام لیا تو استقامت سے ہمت سے صبر سے شجاعت سے ایثار اور سب سے بڑھ کر خود ضبطی سے۔ گورنمنٹ نے آخر یہ سب کچھ دیکھا۔ اور گردن جھکا دی۔ لیکن یہ کام ہم سے تو ہو نہیں سکتا ہم ایثار۔ خود ضبطی اور صبر کمال سے لائیں۔ حالانکہ یہ وہ اخلاق

## حصول مقصد کا اسلامی طریق اور ہمارا طرز عمل

فائدہ ہیں جن کی تعلیم اسلام نے کی۔ جن سے متعلق سونے پر قرآن نے زور دیا۔ انہیں سے مشکل سے مشکل مُہمات دنیا حل ہو جایا کرتی ہیں لیکن ہم یہ باتیں بھول چکے ہیں۔ ہم میں خود ضبطی اور تحمل کہاں ہیں کوئی کچھ کہو تو لے۔ ہم اس کی پگڑی اُچھالنے کو تیار۔ ہم ایک کے بلے چار سنانے پر مستعد۔ ہم ایجنیشن کرنا جانتے ہیں۔ ہم ریزولوشن پاس

کرنے تقریریں کرنی نکتہ چینیاں کرنی۔ پلیٹ فارم پر کھڑے ہو کر مجلس کے گمانے کے لئے صلوٰاتیں سنائی۔ الغرض اہم کام جتنے ہوں کر سکتے ہیں۔ لیکن ہم میں تعمیری کام کی اہلیت نہیں۔ سکھوں نے ایک کام کر دکھایا۔ انہوں نے کوئی ونگ نہ فعل نہیں کئے۔ انہوں نے نہ گالیاں دیں نہ شور شر کیا۔ اگر کیا تو یہ کیا کہ جن جن جائیدادوں کو وہ اپنا سمجھتے تھے۔ اُن پر قبضہ کرنا چاہا۔ وہ دیوانی عدالتوں میں جانے کی بجائے قومی عدالت کے فیصلہ پر عامل ہوئے۔ مخالفوں نے مختلف انتظامات سے فوجداری حالات پیدا کئے۔ لیکن سکھ اشتعال میں نہ آئے۔ گوردواروں کی جائیدادوں کو پالینا تو کوئی بڑی بات نہیں۔ ان پانچ سالوں میں سکھ قوم نے جو بھاری خزانہ پایا۔ وہ اپنی قیمت میں بیحد میل ہے۔ وہ خزانہ انہی خود ضبطی تکالیف مصائب کے مقابل ان کا صبر و تحمل اُن کی استقامت اور پھر سب سے بڑی بات یہ کہ کسی صداقت کیلئے جانفروشی کی طیّاری ۴

اپنی قوم کے مفاد میں سکھ دوستوں کا صدق اُن کا ایثار اُن کی وقار معرض امتحان میں آگئی۔ اور وہ کامیاب ہو گئے جیسے کہ

ایثار کے پیداکرنے کا  
قرآنی طریق

میں نے ابھی لکھا۔ وہ ایک بھاری خزانہ کے مالک ہو گئے۔ لیکن وہ روپیہ پیسے کا خزیئہ نہیں۔ وہ لعل و یاقوت یا طلا و نقرہ کے دھینوں سے قیمتی خزانہ ہے۔ وہ اخلاق فاضلہ ہیں۔ یہ وہ دولت ہے۔ کہ جسکے حصول کی راہیں بہترین طریق پر اسلام نے سکھلائیں۔ لیکن اس دولت سے آج ہم خالی ہیں۔ یاد رکھو ہر خلق فاضلہ کی تہ میں جو ہر مضمر ہے۔ اور اس سب میں بطور جنس کے امر مشترک ہے۔ وہ خود ضبطی اور ایثار ہے یہاں فلسفہ اخلاق پر کچھ لکھنا گویا اپنے موضوع سے الگ ہونا ہے۔ لیکن یہ ایک حقیقت ہے۔ کہ صداقت۔ نجاعت۔ عفت۔ استقامت۔ سنی و تہ

صبر۔ اگر اخلاق فاضلہ ہیں۔ تو ان حسبِ ملاق کی ریڑھ کی ہڈی ایثار ہے۔ یعنی اور ایثار ہی ان تمام ملکوتی اخلاق کا تخم ہیں۔ جو اس جہان میں روحانیات کا باغ اور آئین کی بہشت پیدا کر دیتے ہیں۔ قرآن نے اس سبق کو سارے دلوں پر منظم کرنے کے لئے جو بات فرمادی۔ وہ یوں تو رات دن ہمارے ہونٹوں پر ہوتی ہے۔ لیکن اس پر ہمارا عمل نہیں۔ فرمایا۔ وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ وَلَنَبْلُوَنَّ الَّذِينَ إِذَا صَابَتْهُمْ مَّصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَأَتَا عَلَيْهِمْ رَاحِعُونَ ۚ وَاللَّهُ عَلَيْهِمْ صَلَوةٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ ۚ وَاللَّهُ هُمُ الْمُهْتَدُونَ ۝ ”یعنی ہم تم پر خوف بھوک نقصان مال و جان و ثمرات وارد کر دیا کرتے ہیں۔ لیکن اُن پر صبر کرنے والوں کو مشدہ ہے یہ وہ لوگ ہیں۔ کہ جب اُن پر کوئی مصیبت آئے تو وہ صبر کرتے ہیں۔ اور کہتے ہیں۔ کہ (اگر یہ چیزیں ہم سے جاتی ہیں تو جانے دو ہمارا ان سے تعلق کیا) ہم تو اللہ کے لئے ہیں۔ اور اُسی کی طرف رجوع کرتے ہیں انہیں لوگوں پر اُن کے رب کی صلوة و رحمت ہے۔ اور یہی راہ ہدایت پر ہیں۔“ اللہ تعالیٰ کو اس میں کوئی مراد تو آتا نہیں کہ ہم کو تکلیف کے مُنہ میں ڈالے۔ ہم کو اولاد دے مال دے دوسرے انعام کرے۔ اور پھر ہم سے چھین لے ہم سے مال و جان کے نقصان کا مقابلہ کرائے۔ طرح طرح کی مشکلات اور نا کامیاں دکھلائے۔ اور پھر ایسے مواقع پر جو ”إِنَّا لِلَّهِ“ کہے اسے مُبارک اور بشارت کے آخری بشارت کس بات کی؟ یاد رکھو ہر امر میں چھوٹا ہو یا بڑا۔ انسان اسی وقت کامیابی و کامرانی کا مُنہ دیکھتا ہے۔ جب ہمیں صبر و استقامت ہو۔ جو تعبیل کے گرد و بیخ ہوتے ہیں۔ جو مشکلات کے مقابل صبر کرنا نہیں جانتے۔ وہ مُہتمات زندہ گی تو ایک بھاری بات ہے معمولی سے معمولی بات میں بھی بامراد نہیں ہو سکتے مسلمان تو مُہتمات کے طے کرنے کے لئے بنایا گیا ہے اس لئے ضروری ہے کہ سب سے اول اس میں صبر و استقامت کا جوہر بلوغت پالتے

اور صبر و استقامت یہیں ہو گا۔ جس میں ایثار کی طاقت ہو۔ یہ طاقت بالقویٰ تو ہر ایک شخص میں موجود ہے۔ لیکن اس کو بالفعل کرنے کیلئے ضروری ہے۔ کہ ہماری زندگی میں طرح طرح کے مصائب واقع ہوں۔ ان مصائب کے ماتحت ہمارے خیرات ہماری منشاء کے خلاف ہم سے جدا کئے جاویں۔ ہم ناکامیوں دیکھیں اور طوعاً و کرہاً صبر کریں۔ ہماری کوئی مملوکہ ہمیں کسی اور کے فائزہ میں ہم سے جدا ہو گئی۔ یا ہم سے خود واقعات نامعلومہ نے جدا کر دی۔ یہ دونو باتیں آہستہ آہستہ ہماری نگاہ میں یکساں ہو جاتی ہیں۔ اور اس سے جوہر ایثار پنب جاتا ہے۔ اس خلق عظیم کے لئے یہیں کسی اور مدرسہ میں جانے کی ضرورت نہیں۔ ہمارا گھر ہی ہمارا ادبستان ہوتا ہے۔ جہاں سبق کے مواقع آہستہ آہستہ پیدا ہوتے رہتے ہیں۔ بچوں کی بیوقت موت۔ عزیزوں کی جدائی۔ مالی نقصانات۔ سوشل حالت کا بدل جانا۔ ہمیری کے بعد سبکی کا آنا۔ یہ سب سب مصائب تو صبر و استقامت اور ایثار کے پیدا کرنے کیلئے ہوتے ہیں۔ یہ از قبیل تجویضات ہوتے ہیں۔ ختمیت مانگنے اس لئے فرمایا۔ یوم الاہبت لا یوم الا صطفیٰ۔ ایسے وقت میں شور و غوغا سے کیا بنتا ہے لیکن اگر کوئی جو اندر صفا بالقضا کا سبق پڑھ کر صبر و حوصلہ دکھلائے۔ تو ایک بھاری خزانہ کا مالک ہو جاتا ہے۔ کتاب حمید نے اس آیت میں ”ولنبلونکم“ استعمال کر کے اس حقیقت عظیم کی طرف اشارہ کیا۔ ”بلا“ کے اگر ایک معنی تکلیف و مصیبت کے ہیں۔ تو دوسرے معنی انعام و عطا کے بھی ہیں۔ تو تیسرے معنی سونے کو کھاد سے پاک کرنے کے لئے آگ میں ڈالنے کے بھی ہیں۔ کیا بلنج زبان عربی ہے۔ کس طرح ایک لفظ میں صحتائق و فلسفہ کو جمع کر دیتی ہے۔ دُعا میں اللہ و عطا کے مالک دہی ہوتے ہیں۔ جو بلاؤں کے امتحان میں پورے نکلتے ہیں۔ خدا تعالیٰ اگر ہمیں بلاؤں کے مقابل لاتا ہے تو اسلئے ہمارا قلب نفسانی جذبات کے کھاد سے پاک ہو کر گندن ہو جاوے۔ اگر صبر و

استقامت والے ہی مُہمات دنیا کو طے کر سکتے ہیں۔ تو یہ اس کا انعام ہے کہ وہ ہمیں مُشکلات و مصائب میں ڈالتا ہے۔ پھر جس میں صبر و استقامت اور ایثار پیدا ہو گیا۔ وہ کامیاب ہو گا۔ خدا کی معیت کی بشارت اسے ملے گی۔ اِنَّ اللّٰهَ مَعَ الصّٰبِرِیْنَ کوئی خصوصی نسی بشارت نہیں جس کے ساتھ خدا ہو اُسے کس بات کی کمی ہے +

صرف کلمہ شہادت پڑھنے سے کسی میں اسلامی جوہر پیدا نہیں ہو جاتے جیسے یہ جوہر پیدا ہو گئے۔ وہ کسی فرقہ ملت سے تعلق رکھتے خدا اُس کے ساتھ ہو گا۔ اس حقیقت کو سکھوں نے دُنیا پر ظاہر کر دیا۔ ہر جسمانی اذیت کے مقابل ان جانبا زوں نے صبر کیا۔ صبر کے یہ معنی نہیں کہ کسی زبردست کے مقابل انسان خاموش ہو جاوے۔ یہ تو ایک آسان امر ہے۔ علاوہ ازیں ایک ناتوان طاقتور کے مقابل اور کراہی کیا سکتا ہے۔ صبر اصلی اُس وقت ظاہر ہوتا ہے۔ کہ انسان کسی صداقت پر کھڑا ہو جاوے۔ اور اس مقصد حق کے حصول میں وہ مورد تکالیف ہو۔ وہ تکلیف پر تکلیف دیکھے لیکن پیش نہادہ مقصد حق کو ہاتھ سے نہ دے۔ ہر نئی مصیبت اس کے حق میں تازیانہ ہو۔ ایسی ہی انسانوں سے معیت خداوندی کا وعدہ ہے۔ یہی انسان بامراد اور کامیاب دُنیا سے اُٹھتے ہیں۔ سکھ بہادر کسی جذبہ نفس کی غلامی میں نہیں اُٹھے۔ وہ کسی ذاتی اغراض کے حصول میں کوشاں نہ تھے۔ ان کے سامنے ایک قومی مقصد تھا۔ چنانچہ جنہوں نے اس مُہم میں جانیں لڑا دیں انہیں ذاتی طور سے کیا فائدہ ہوا۔ یہ لوگ اپنے ذاتی مفاد سے الگ ہو گئے ذاتی کاروبار کو چھوڑ کر ان راہوں پر قائم ہو گئے۔ جو ان کے لئے حصول مقصد کے واسطے تجویز ہوئے۔ انہوں نے راحت و آرام کو اپنے اوپر حرام کیا۔ آخر خدا ان کے ساتھ ہو گیا۔ جو وہ چاہتے تھے۔ وہ پورا ہو گیا +

## گوردواروں سے بڑھ کر کچھ قوم ایک خزنہ کی مالک ہو گئی

ان گوردواروں پر قومی قبضہ ہو جانے نے بیشک کچھ قوم کو ایک بھاری آمد کا بحیثیت قوم مالک کر دیا۔ لیکن یہ روپیہ پیسہ اس سبق کے مقابل کیا ہے جو اس قوم نے عملاً حاصل کر لیا۔ وہ سبق یہ ہے کہ ہمت صبر۔ استقامت۔ اور ایثار کے مقابل مشکلات کے پہناڑ ٹل جاتے ہیں۔ اور مخالفت کے سمندر پایاب ہو جاتے ہیں۔ یہ اخلاق وہ سپر مین کہ جن پر نہ تلوار کی کاٹ نہ توپ کی مار کام کرتی ہے۔ اس امر کو خصوصاً آئیوالی سکھ نسلوں نے دیکھا۔ نوجوانوں کے حوصلے کہیں کے کہیں پہنچ گئے وہ اگر سپوت ہوئے تو وہ ہر قومی ہم پر اس سبق کو دہرا کر اپنے مقاصد کو حاصل کرینگے۔ تعلیم جابل و پہانی اکالیوں نے اخلاق کے رُوحانیت کے اعلیٰ منزل سلوک کے وہ عملی سبق اپنی قوم کے نوجوانوں کو دیئے جو آج ہمارے متصوفانہ حلقوں میں منفقو وہ ہیں۔ مجاہد نفس کی اس کٹھن منزل کی طرت یہ اکالی قدمزن ہوئے۔ کہ ان کے مقابل تصور نے الشیخ۔ لمبی لمبی تسبیحات و اوراد ایک نئے معنی چیز ہو جاتی ہے۔ آخر خدا کی راہ میں شہادت کیوں مسابزل سلوک کی سر تاج ہے۔ وہ بھی ایثار و قربانی سے نفسی صبر ہے جو ایک شہید خدا کی راہ میں دکھلا کر اپنے صدق و صف کی اپنی جان سے شہادت دیدیتا ہے کیا غیر مسلم موصدین کا یہ نمونہ ہمارے لئے کوئی قابل سبق ہے یا نہیں ؟

سکھوں کو مبارک چڑ کی بجا  
اُن کی پیروی کرو

خود قابل مبارک کارنامے کرنا جانتا ہو۔ ایک مرد جب مرد کو مبارک دیتا ہے۔ تو اس مبارک میں بھی کوئی حقیقت ہوتی ہے۔ ایک نامرد کا کسی جاننا زکو مبارک دینا گویا اسکی ہتھک کرنا ہے۔ آج ہماری مبارک کی یہ حقیقت ہے۔

دوسروں کی کامیابی پر ہم کب تک خوشیاں منائیں گے۔ یہ تو وہی تھیٹریٹر میں تالیاں بجانے کا فعل ہے۔ یہ کام اپناج اور تباہی کی طرف جانواری قوم کے ہوتے ہیں۔ اگر سکتھوں نے واقعی کوئی قابل تعریف کام کر کے دکھلایا ہے۔ تو اُن کی حقیقی تعریف تو یہ ہے۔ کہ ہم بھی اُن کی پیروی کریں سکتھوں کی یہ نمایاں فتح ایک ایسے امر سے تعلق رکھتی ہے جو ہم میں بھی موجود ہے۔ انہوں نے ایک ایسی بدی کی اصلاح کی ہے۔ جو ہماری تباہی کا بھی موجب ہو رہی ہے۔ اور ہمیں ہمیں اُن سے کہیں زیادہ صلاحی کوشش کرنیکی ضرورت ہے۔

گوردواروں سے بڑھ کر اسلامی اوقات نازک حالت میں ہیں۔ اسلامی اوقات کی جائداد گوردواروں

## اسلامی اوقات

کی جائداد سے بہت زیادہ ہے۔ اسلام نے تو اوقات کے مطابق اور سکی آمد کی راہیں پہلے سے مقرر کر رکھی ہیں سکتھ صاحب کو تو گوردواروں کی آمد کا صحیح مصرف بنانا پڑا۔ ہمارے مصرف تو بننے بنائے موجود ہیں لیکن ہمارے اوقات کی آمدنیاں اسی طرح بعض مسئولوں کے اسراف کی نذر ہوتی ہیں۔ جیسے گوردواروں کی آمد کا حال منہتی انتظام کے ماتحت ہو رہا تھا۔ آج ہماری قومی مشکلات حل ہو جاتی ہیں۔ اگر ہمارے اوقات کی آمد بانیاں اوقات کی منشاء کے مطابق خرچ ہوں۔ مسجدوں کی ملحقہ جائدادیں اس لئے نہ بنائی گئی تھیں۔ کہ متولی اور ان کے خاندان ان آمدنیوں کو اپنی ذاتی ضروریات کو پُر کریں۔ نہ یہ آمدنیاں اس لئے تھیں۔ کہ انہیں آئے دن مسجد کی عمارتی شان و شوکت پر خرچ کیا جائے مسجدیں اپنی آمد سے دینیات کے مدارس اعلیٰ پیمانہ پر پیدا کر سکتی ہیں جہاں سے اسلام کے سچے خادم اور مبلغ پیدا ہو سکتے ہیں۔ یہ آمدنیاں ہمیشوں اور دینی ضرورت کی تکفل ہو سکتی ہیں۔ ان اوقات مساجد کے علاوہ اور بھی بہت سے اوقات ہیں جنہیں وہ اوقات خاص کر قابل ذکر ہیں۔ جو بعض اسلامی گدیوں کو وابستہ

ہیں۔ ان اوقات کی تاریخ ہر جگہ قریباً قریباً ایک ہی قسم کی ہے۔ ان گزریوں کا آغاز سب سے اول کسی صاحبِ دل مردِ خدا کی ذات سے ہوا۔ اس کے صدق و صفائے ارادہ مندوں کی جماعت اس کے ساتھ کھڑی کر دی۔ انکی جگہ تعلیم و تبلیغ اسلام کا مرکز بن گئی۔ ان امور کے محتاج کیلئے لوگوں نے جائیدادیں وقف کر دیں۔ لیکن دو تین لاکھوں کے بعد وہ جائیدادیں جو تبلیغ و اشاعت اسلام پر خرچ ہونی تھیں۔ ان بزرگوں کی اولاد یا ان کے خلفا یا تاجدار نشینوں کے ایسے تعینات پر خرچ ہونے لگیں۔ کہ ان کے مقابل سکھوں میں کے ہنسی اسراف بیچ نظر آنے لگے۔ لیکن اگر سکھ قوم کے حقیقی جذبات کے آگاہ ہو کر گورنمنٹ ان کا ساتھ دیتی ہے۔ تو کیا مسلمانوں کی امداد میں گورنمنٹ ایک صحیح اور مفید مسلم اوقات ایکٹ بنانے کے لئے مجبور یا طیار ہو جائیگی۔ گورنمنٹ نے یہ کام شروع کر دیا ہے۔ لیکن وہ نئے حقیقت چیز ہے۔ جن مشکلات کا ہمیں سامنا کرنا ہے۔ وہ سکھ قوم کی مشکلات سے بہت زیادہ ہے۔ اسلئے جو بھی گورنمنٹ نے کیا۔ وہ بھی غنیمت ہے۔ اور وہ ہماری مہم کی پسلی منزل ہے +

۱۹۲۳ء میں مسلمان اوقات ایکٹ  
مسلمان اوقات ایکٹ

نفاذ ابھی نہیں ہوا۔ وہ مقامی گورنمنٹوں کی اقتضاء رے پر چھوڑا گیا۔ اس ایکٹ کے ماتحت ہر وقت کے متولی کا فرض ہو گا۔ کہ وہ اپنے وقت کی آمد اور خرچ کو دکھلائے۔ متولیان کی ایسی پیش کردہ فہرستیں قابلِ حرج ہونگی۔ اس ایکٹ کی منشاء یہ ہے۔ کہ پہلے کو اس امر کے امتحان کا موقع ملے۔ کہ وقت کی آمد کیا ہے۔ اور وہ کہاں تک مقصدِ وقف کو پورا کر سکتی ہے۔ یہ منزل اول ہے۔ اگر مسلمان بھائی اس ایکٹ کے نفاذ اور اس کے منشا کو صحت سے علمیں لانے کی امداد کریں۔ تو آخر کار مہم



اپنی منزل مقصود کو ایک دن پہنچ سکتے ہیں۔ ہمیں چاہئے کہ ہر جگہ اس ایکٹ کا نفاذ کرائیں۔ پھر ہر وقت کی آمد و خرچ جب عدالت متعلقہ میں داخل ہو۔ اسکی پڑتال کریں۔ اور نہایت دیانتداری سے اس پر جمع و طرح کریں۔ یہ ہمارا عمل اگر صحت نیت اور استقامت سے ہوگا۔ تو یہ اوقات آہستہ آہستہ شخصی انتظاموں سے نکل کر قومی انتظام کے ماتحت تلے آجائیں گے۔

**معاذ اوقات ملتہنت کو جاگنا چاہئے** | آخر شیعہ صحاب بھی ہم میں سے ہی ہیں۔ گو انہی ہاں کل کے کل اوقات کا

انتظام اسوہ حسنہ نہیں لیکن پھر بھی سنی اوقات سے ان کی حالت بدرجہا بہتر ہے۔ ان کے انتظام بعض بعض جگہ شخصی نہیں۔ بلکہ کسی جماعت کے انتظام تلے ہیں۔ وہ جماعت ہی آمد اوقات کا نظم و نسق کرتی ہے۔ گو وہاں بھی ہر جگہ روپیہ ایسی راہوں پر خرچ ہوتا ہے کہ اس سے بہت زیادہ ضرورت کے مواقع اس وقت مسلمانوں کی بہتری کے موجود ہیں۔ لیکن پھر بھی غنیمت ہے۔ اصلاح کا موقع ہے۔ شیعہ گروہ میں ہی ایک جماعت داؤدی بواہیر کا ہے۔ ان کے ہاں بھی بہت بھاری اوقات ہے۔ اگرچہ وہاں انتظام تو قوم کے مقدس شیخ کے ہاتھ ہے جسے وہ داعی کے لقب سے ملقب کرتے ہیں لیکن انہی روایات انتظام اوقات اور اخراجات آمد اوقات کی راہیں کچھ ایسی مقرر شدہ ہیں۔ اور ان پر برابر ایسی پابندی سے عمل ہوتا ہے کہ یہ انتظام اوقات جیسے اس قوم میں ہے۔ وہ کہیں اور نظر نہیں آتا۔ یہ قوم عموماً مرفح الحال ہے۔ انہیں احساس و گد اگری نظر نہیں آتی۔ انکی عمل متندانہ زندگی یہ سب کچھ اسی حسن انتظام کا نتیجہ ہے۔ خود گیرمنٹ کو بھی ابھی ابھی اس حسن انتظام کا اعتراف ایک رنگ میں کرتا پڑا۔ اسی سن میں مسلمان اوقات ایکٹ صوبہ بمبئی پر بھی حاوی کیا گیا۔ لیکن اس قوم کو اس

ایکٹ کے عمل سے سر دست تین سال کیلئے مستثنیٰ کر دیا گیا۔ اور جن وجوہ پر انہیں مستثنیٰ کیا۔ وہ ممکن ہے۔ کہ انہیں ہمیشہ کیلئے استثنیٰ میں لے آوے۔ بوہری اوقاف کا روپیہ قومی مفاد پر اور قوم کی منفی الحالی پر خرچ ہوتا ہے۔ تجارت کے ہیرو پھیر میں آئے ہوئے بگڑتے بگڑتے ممبران قوم بیچ جاتے ہیں۔ پھر اوقاف کی جائداد ہے۔ اس سے محترم داعی کا تعلق ایک قسم کے منبر کا ہے۔ اور اس کا طرز عمل بھی اسی قسم کا ہے۔ بعض دیگر شیعہ اوقاف میں بھی رنگ ایک حد تک ہے۔ لیکن نئی اوقاف کی حالت عموماً قابل اصلاح ہے۔ جائداد اوقاف پر متولیوں کا تصرف مالکانہ رنگ میں ہوتا ہے کہیں کہیں برائے نام اوقاف کا ایک حصہ آمدنی غیراتی کاموں پر خرچ ہو جاتا ہے۔ لیکن عام طور پر نہ صرف اوقاف کی آمد کو شیر مادر سمجھا گیا ہے۔ آمد چھوڑ اسے انتقال کر دینے میں مالکانہ حقوق بہت لئے ہیں مسلم اوقاف کی اصلاح اور ان کا قومی انتظام نئے آجانا ایک بڑی جدوجہد چاہتا ہے۔ لیکن اگر برادران اسلام اپنی قوم سے معاملہ میں برسرِ پیکار ہو کر ایک بھاری جائداد کو صحیح مصرف پر نہیں لاسکتے۔ تو انہیں پھر گورنمنٹ سے کسی معاملہ میں پر خاشا نہ کرنی چاہئے۔ گورنمنٹ بھی دراصل رعایا کی طرف سے ملک اور اس کے بعض املاک کی ٹوسٹی ہوتی ہے۔ وہ اسی لئے مامور ہے۔ کہ ہم سے ٹیکس لے۔ اور اس انتظام ملک پر خرچ کرے۔ ہمارا حق ہے۔ کہ ہم اس کے انتظام پر نکتہ چینی کریں۔ اور اس کو صحیح انتظام پر مجبور کریں۔ لیکن اگر ہم اس گورنمنٹ پر نکتہ چینی کرنے اور اس کے نقائص کو دور کرنے کی جرات و ہمت اپنے اندر نہیں پاتے جس کا نام تولیت اوقاف اسلام ہے۔ تو پھر کس برتے پر ہم گورنمنٹ ملک سے پر خاشا کر سکتے ہیں +

خواجہ کمال الدین

ازمنہ جاووز مکہ  
۲۵ جن ۱۹۲۵ء

# نبوت محمدیہ کا پہلا فرمان

## خطبہ عید الاضحیٰ بہ مسجد و وکنگ

(از خواجہ کمال الدین صاحب امام مسجد و وکنگ)

اقرا باسم ربك الذي خلق. خلق الانسان من علقه. اقرأ وربك الاكرم الذي علم بالقلم. علمه ما لم يعلم +

آنحضرت صلعم ہمارا ہیں تھے۔ جب خلعت نبوت آپ کو پہنائی گئی۔ اور ذیل کا فرمان ملا:-

”اپنے رب کے نام پر پڑھ۔ وہ جس نے انسان کو ایک خون کے لوتھڑے سے پیدا کیا۔ پڑھ تیرا رب اکرم ہے (اور اب تیرے درپوش انسان کو اکرم کرنا چاہتا ہے) اور وہ رب اکرم ہے۔ جس نے انسان کو قلم سے لکھنا سکھایا۔ انسان کو (وہ معلوم) سکھائے جو اسے پہلے معلوم نہ تھے“ +

یہ پہلا حکم ہے۔ یہ پہلا پیغام ہے۔ اس پیغام کو نہ کسی خاص شخصیت سے نہ کسی خاص قوم سے تعلق ہے۔ اس پیغام میں انسان کی رفعت کی تحمیل و بشارت ہے۔ اور کس قدر عظمت و شوکت یہ پیغام اپنے اندر رکھتا ہے۔ خداوند تعالیٰ کوہ سینا پر جناب موسیٰؑ سے مخاطب ہوا۔ اور انہیں حکم ہوا۔ کہ وہ اسرائیلی قوم کو فرعون کی قید سے نجات دلوائیں۔ گویا نبوت موسیٰؑ کی غرض اعلیٰ یہی تھی۔ جناب موسیٰؑ اس امر پر بھی مامور تھے۔ کہ وہ اسرائیلیوں کو ایک جبری اور حکمران قوم بنادیں۔ لیکن اپنی زندگی میں آپ یہ بات نہ کر سکے۔ بہر حال آپ کی بعثت کی غرض کا تعلیم ایک قوم سے تھا۔ آپ کے بعد ابن مریم آئے۔ کبوتر کی شکل میں آپ نے روح القدس

کو دیکھا۔ اور پہلا پیغام جو آپ نے احدیت مآبے پایا۔ وہ یہ تھا۔ کہ ابن آدم قربت کے لحاظ سے ابن اللہ ہے۔ جس سے آسمانی باپ از حد خوش ہے یہ دو پیغام ربانی دونوں کو ان کے مبعوث ہونے پر ملے۔ جن کی تفسیر و تشریح کا یہ موقع نہیں۔ میں ان کے متعلق صرف اسی قدر کہنا ہوں۔ کہ اگر موسیٰ نبوت کا پیغام دُنیا کے ہزار ہا قوموں میں سے ایک قوم تک محدود ہے۔ تو مسیحی نبوت ایک انسان کی رفعت مرتبہ کا ذکر کرتی ہے +

یعنی نبوتِ محمدیہ کے انداز ہی اور ہیں۔ وہ قومی اور شخصی اغراض سے کہیں بالاتر ہے۔ اس کا نصبین انسان بہ حیثیت نوع انسان ہے۔ اس نبوت کا پہلا پیغام اس ارفع مقام کا پتہ دیتا ہے۔ جہاں ایک انسان پہنچ سکتا ہے۔ ساتھ ہی اس مقام تک پہنچنے کے ذرائع بھی بتلاتا ہے۔ یہ عام الفاظ میں تین امور کی طرف اشارہ کرتا ہے (۱) پڑھنا (۲) قلم کا استعمال (۳) نئے علوم کی تعلیم۔ پیغام کسی قوم یا شخص کو مخاطب نہیں کرتا۔ بلا استثناء ہر انسان کی طرف یہ پیغام آیا۔ ان تینوں چیزوں پر غور کرو۔ جو ان تین اَلْوَعِزَمِ انبیاء کی طرف آئے۔ یہ اس طرف اشارہ کرتے ہیں۔ کہ آخری نبی کس قدر وسعت قلب و شرح صدر رکھتا ہے۔ وہ شخصی قومی باتوں سے بہت بلند ہے۔ اس کے مخاطب من حیث النوع انسان ہونے عربی نہ ترک کی نہ ہندی نہ سنائی نہ اسرائیلی۔ نہ کوئی اور بلکہ کل نسلِ انسان +

کل کائنات میں انسان ایک بہترین مخلوق ہے۔ جہاں تک حیثیات کا سوال ہو مواد عالم انسانی ہیولی میں اپنے کمال کو پہنچ جاتا ہے۔ اس سے بہتر اور ارفع کوئی اور جسمی ہیولا کل کائنات میں نہیں۔ یہ سب کچھ ایک قطرہ خون (علق) کا ظہور ہے۔ جیسے کہ ان مقدس الفاظ بالائیں قرآن کرم

اشارہ کرتا ہے۔ جو بیان کرتے ہیں کہ وہ انسان رب جس نے اس قطر خون کو یہ حیثیت دی۔ وہی ذات پاک اب اس قطرہ خون کو۔ ذہنیت اخلاقیہ اور روحانیات کے اعلیٰ اور اکرم مت ازل پر پہنچانا چاہتا ہے۔ وہ انسان کو اس ارادہ رتلی سے آنحضرت صلعم کی معرفت اطلاع دیتا ہے۔ وہ اس پیغام کے پہنچانے کیلئے ختمیت آب کو تاج نبوت پہناتا ہے۔ اور اسی ایجاب میں اس بلند مقام پر پہنچنے کے راستے بھی بتلاتا ہے +

آج انسان نے جو حاصل کیا۔ اس پہلے حاصل نہ تھا۔ اور یہ سب کچھ علوم جدیدہ کی طفیل ہے۔ یعنی ان علوم کے حصول کی طفیل جو جن سے انسان پہلے واقف نہ تھا۔ قرآن نے بھی تو یہی پیغام دیا۔ اور ایسے وقت دیا۔ جب ان علوم سے کوئی واقف نہ تھا۔ قرآن کہتا ہے۔ علم لا انسان ما لم یعلم۔ اب انسان کو مکرم ان امور کی تعلیم سے بنایا جا دیگا جو اس سے پہلے معلوم نہ تھے۔ اسی لئے ان کا نام علوم جدیدہ رکھا گیا۔ اور یہ امر مسلم ہے کہ یہ جدیدہ علوم مسلمانوں کی طفیل دنیا میں آئے۔ قرون اولیٰ کے مسلمانوں نے یہ علوم دریا

کیئے۔ اور پھر انبیاء الی دنیا نے انہیں ترقی دی + یہ امر تو صحیح ہے کہ اسلام سے پہلے بھی دنیا لکھنا پڑھنا جانتی تھی لیکن اسلام سے پہلے لکھنا پڑھنا۔ چند خالفتا ہوں کیسوں۔ چند برہمنوں کے گھروں اور چند راہبوں کے حلقوں تک محدود تھا۔ باقی کل کی کل دنیا لکھنے پڑھنے سے معزز نہ تھی۔ اور اس کے سوا اور کیا ہو سکتا تھا۔ جب اسلام سے پہلے کاغذ کے استعمال سے ہی دنیا نا آشنا تھی۔ بعض جا نور و سکے چمڑے۔ پتھروں کی سلیں۔ ہڈیاں۔ بعض درختوں کے ورق پر قدیمی لوگ کچھ لکھ لیا کرتے تھے۔ اس سے قرأت و کتابت میں کیا ترقی ہوئی تھی۔ مسلمان آئے اور انہوں نے کاغذ کو ایسی موجودہ شکل دی۔ اور اس سے لکھنا پڑھنا عام لوگوں تک پہنچا۔ جس عظمت و مکرمیت پر آج انسان پہنچا ہوا ہے۔ اسکے تین ہی

بڑے اسباب میں (۱) پڑھنا (۲) قلم کا استعمال (۳) اور ان علوم کا پسیدا ہوتا جس کا حتمیت مآب سے پہلے دنیا کو علم نہ تھا۔ کیا یہی وہ تین باتیں نہیں جس کی طرف نبوت محمدیہ کا پہلا پیغام انسان کو متوجہ کرتا ہے۔ خدا کرتا ہے کہ میں رب اکرم ہوں۔ اور اپنے محبوب (انسان) کو اکرم کرنا چاہتا ہوں۔ او وہ کس طرح ہو گا۔ اول اقرب (پڑھنا) دوم علمہ بالقلم۔ تعلیم بالقلم زبانی اور سینہ بسینہ تعلیم سے نہیں۔ بلکہ کتابوں کے ذریعہ اور تیسرا تعلیم مورخہ ویر کی علم الانسان مالم لیعلم +

آج بحث و مباحثہ کے میدان میں جو چاہے کوئی کرے۔ اپنے مذہب اپنی کتاب اپنے نبی کو لفظوں میں جہاں چاہے پہنچا دے۔ لیکن واقعات و اتفاقات ہی ہیں۔ ان الفاظ پر غور کرو۔ جو پہلے دن حتمیت مآب کو نسل انسانی کی ہدایت کے لئے جی ہوتے ہیں۔ اس مقصد نبوت کے سامنے۔ نبوت موسویت یا نبوت عیسویت کی کیا حیثیت رہ جاتی ہے بیشک جناب موسیٰ نے اسرائیلیوں کو فرعون کے دستِ ظلم سے نجات دی بیشک جناب مسیح ہمارا باپ جو آسمان پر ہے۔ اس کے متعلق وعظ کرتے رہے۔ لیکن لفظ ہمارا سے مراد نسل انسانی نہ تھی۔ وہی اسرائیلی جنہیں سے آپ نے اپنی قوم ہی ان کے مخاطب تھی۔ اپنی قوم سے باہر وہ کسی سے تعلق نہ رکھتے ہیں۔ وہ اگر آہ و بکا کیا کرتے تو اہل یورشلم کیلئے۔ وہ اہل یروشلم کے پیچھے اسی طرح جاتے جیسے مرغی اپنے بچوں کے لئے جاتی ہے۔ اسیں تنگ نہیں کہ مابعد کے مبشران انجیل مسیحی بشارت کو وہاں تک لے گئے۔ جو جناب مسیح کے وہم و گمان میں بھی نہ تھا۔ لیکن وہ اپنی زندگی میں موتیوں کو سوروں (غیر اسرائیلی اقوام) کے آگے پھینکتا نہ چاہتے تھے۔ وہ بچوں (اسرائیل) کی روئی کٹیں (غیر اسرائیلی اقوام) کو دنیا نہ چاہتے تھے۔ القصہ جناب موسیٰ اور جناب مسیح جس نبوت کو لائے۔ وہ بالکل محدود العمل تھی۔ انحضرت تشریف

لانے۔ اور عالمگیر مشن کو لانے۔ آپ کی محی طیب کُل کی کُل نسلِ انسانی تھی۔ وہ کسی قوم یا ملک کیلئے نہ آئے تھے۔ بلکہ آپ کی نبوت کی جولا نگاہ کُل دُنیا تھی۔ پھر جس مقصد کو آپ لے کر آئے۔ اس کا تعلق بھی کُل نسلِ انسان سے ہے۔ اگر جنابِ موسیٰ آزادی قوم کو اپنے سامنے رکھتے ہیں۔ اگر جنابِ مسیحِ محبت اور حلم و انکسار کا وعظ فرماتے ہیں تو ختمیت مآب جس امر کا خیال کرتے ہیں۔ اس کے سوا نہ حریت نہ محبت نہ انکساری کچھ کام دے سکتی ہیں۔ بلکہ اس کے سوا تو کوئی خلقِ انسانی اپنے جوہر نہیں دکھلا سکتا۔ انسان میں ایک خاص چیز ودیعت شدہ ہے۔ جسکے ظہور کے سوا انسان حیوان سے بھی بدتر ہو جاتا ہے۔ میری مراد اس سے اس کے قومی ایسی عقل اس کا اور اک ہے۔ حیوانوں میں بھی مُحریت کی رُوح ہے۔ وہ بھی اسے پسند کرتے ہیں۔ وہ بھی کسی کی قید میں رہنا نہیں چاہتے۔ ایسا ہی محبت اور انکسار کا جوہر بھی حیوانوں میں موجود ہے۔ ایک بکری بھی دل کی غریب ہے مگر انسان میں جو خاص قسم کے ذہنی قویٰ ہیں۔ وہ حیوان میں نہیں آنحضرتؐ ان قومی کے نشوونما کے لئے تشریف لائے۔ اسی سے انسان انشرف المخلوقات بنتا ہے۔ لیکن یہ ذہنی قومی تین باتوں سے ہی جلا پاتے ہیں (۱) پڑھنے (۲) لکھنے سے (۳) ان امور کے جاننے سے جن کا علم انسان کو پہلے نہ ہو۔ کیا یہی تین باتیں اسلام سے پہلے پیغام میں موجود نہیں۔ لیکن انسان اپنی مقدور رفعت کو کس طرح حاصل کر سکتا۔ اگر اسے اپنی استعدادوں کا یا اپنی کمزوریوں کا علم ہی نہ ہو۔ انسان کو علم ہونا چاہئے کہ اسکی حد ترقی کیا ہے۔ اور اس کے حصول کے کیا راستے ہیں۔ اُسے یہ بھی علم ہونا چاہئے۔ کہ ہمیں کیا نقص ہیں اور ان سے وہ کس طرح بچ سکتا ہے۔ میرے نزدیک تو کسی اُلو العزم نبی کا مقصد بعثت بہتر سے بہتر اگر کچھ ہو سکتا ہے۔ تو یہ کہ وہ ہمیں ان دو باتوں سے اطلاع دے عجیب بات ہے۔ کہ اس معاملہ میں ایامِ قدیم کا کوئی فلسفی کوئی محقق کوئی راہنما

کوئی نبی کوئی مذہب بقیہ ہمیں مدد نہیں دیتا۔ وہ سب کے سب ہمیں یہ ہی کہتے ہیں کہ انسان بدی کا مجسمہ ہے۔ مرنی (مسیحی) کلیسیا نے تو حد ہی کر دی ہمیں کہا جاتا ہے کہ بدی درشتہ انسان کی فطرت میں آئی ہے۔ اور انسان سے مجدا نہیں ہو سکتی۔ زرتشتی تعلیم نے انسان کو ارواح بدی کا ایک کھلونا بنا رکھا ہے۔ جناب بُدھ کو انسان نظر آیا تو مصائب اور شدائد کا شکار نظر آیا۔ اور ان کے نزدیک یہ سب کچھ انسان کی بد فطرتی کا نتیجہ ہے۔ لہذا انہوں نے انسان کی نجات انسان کی ہلاکت میں دیکھی۔ قدیمی ہند کے برہمنوں نے بھی خدا کی بنائی ہوئی دنیا میں کوئی خیر و خوبی نہ دیکھی۔ انہوں نے انسانی خوشی دنیا کے ترک کرنے میں ہی دیکھی۔ القصہ اسلام کی ماقبل دُنیا کو انسان میں کوئی خیر و خوبی نظر نہ آئی۔ لیکن آنحضرت آئے تو نیا ہی پیغام لائے۔ آپ نے اطلاع دی۔ کہ لقد خلقنا الانسان فی احسن تقویر ثم ردناہ اسفل سافلین اَلَا الذین امنوا و عملوا الصالحات فلھم اجرٌ عظیمون انسان تو ایک اعلیٰ تقویم پر واقع ہوا ہے۔ اس میں ہر خوبی و ترقی کے جوہر ہیں ہاں اس کے اندر ارزل سے ارزل چیز دیکھی طرٹ جانے کی بھی استعداد ہے۔ لیکن اگر وہ خدا کی بھیجی ہوئی صداقت کو قبول کرے اور ان پر عمل کرے۔ تو پھر اسکی ترقی کی کوئی حد نہیں اس ربانی اطلاع میں ایک بشارت عظمیٰ بھی ہے۔ اور ایک زبردست تنبیہ بھی ہے۔ اگر انسان کو اطلاع دی گئی ہے۔ کہ وہ فلک الافلاک سے آگے جا سکتا ہے۔ تو اسکی ازلیت کی بھی کوئی حد نہیں بتلائی گئی اُسے سمجھا دیا گیا ہے۔ وہ اپنے مقام اعلیٰ پر پہنچے گا۔ اور اس طرح وہ ادنیٰ حالت کو دیکھیگا۔ قرآن سے پہلے ان امور کا انسان کو علم نہ تھا۔ ایک خدا کا مرسل اور نبی ہی آیا جو انسان کو ان باتوں سے واقف کرنا۔ کیا ایسے علم کے دینے سے بہتر کوئی اور مقصد نبوت و رسالت تجویز ہو سکتا ہے۔ حضرت محمد مصلم کی نبوت کا یہ مقصد تھا۔



آپ اس اطلاع کے لئے مبعوث ہوئے۔ اور مجھے سمجھ نہیں آتی کہ اس سے بہتر کوئی اور مقصد بھی کسی کی نبوت کا ہو سکتا ہے۔ لہذا اگر اور بزرگ بھی کئی جہ پر دنیا میں نبی مانے جاسکتے ہیں۔ تو پھر آنحضرت صلعم سے زیادہ کسی کا حق نہیں کہ وہ نبی کہلا سکے۔ اور کیا وجہ ہے۔ کہ دنیا آپ کے قدموں پر نہ گرے +

امکو تو پر میں ایک اور انسانی خصلت کے متعلق کچھ کہنا چاہتا ہوں جس کی تربیت اگر بوجہ احسن نہ ہو تو وہی خصلت انسانی زندگی اور دنیا مافیہا کو دو رخ بنا سکتی ہے۔ میری مراد اس سے ہماری مدنی بالطبع فطرت ہے ہم سوسائٹی بنائے بغیر رہ نہیں سکتے۔ ہمیں طرح طرح کی ضروریات لاحق ہیں۔ جن کا تہیہ ہم بطور تنہا واحد کر نہیں سکتے۔ ضروری ہے۔ کہ ہم ایک دوسرے کی احتیاج کا تہیہ کریں۔ میں آپ کے لئے کچھ تیار کروں۔ آپ میرے لئے کچھ بنائیں۔ میں آپ کی خدمت ایک رنگ میں کروں۔ آپ دوسری طرح میری خدمت کریں۔ لیکن دوسری طرف ہماری فطرت میں خود طلبی بھی ہے۔ اور اگر اس نفسانیت اور خود غرض فطرت انسانی کی بھی کسی احسن طریق پر تربیت نہ ہو تو پھر انسانی سوسائٹی دم لفتہ ہنم ہو جاتی ہے۔ ظلم۔ تعدی۔ جرائم غلط کاریاں۔ فساد تنازع۔ جھگڑے سب اس امر کا نتیجہ ہیں۔ کہ ایک طرف ہم میں خود غرضی اور خود طلبی موجود ہے۔ اور دوسری طرف ہم مدنی بالطبع واقع ہوئے ہیں۔ اس کا بہترین علاج یہ ہے۔ کہ ہم میں کسی طرح کچھ تھوڑا بہت ایثار پیدا ہو جائے۔ ہم میں کچھ اخوت کی روح پیدا ہو۔ ہم دوسروں کے لئے اپنی چیزیں ایک حد تک وقف کر دیں۔ اس ضرورتِ حقہ کا علاج اگر کسی بزرگ کو سو بھاتا تو وہ محمد عربیؐ کی ہی ذات پاک ہے۔ آپؐ نے عالمگیر اخوت کی بنیاد مذہب اسلام میں ڈال دی۔ اور آپؐ اسکو عرب میں قائم کرنے میں کامیاب بھی ہو گئے۔ اور اس طریق سے آپؐ نے عرب کو

تکالیف مختلف سے آزاد کر دیا ۛ

آج امن و صلح کے لئے دنیا رو رہی ہے۔ لیکن امن و صلح کہیں نظر نہیں آتے۔ یہ جنگ عظیم کیا ختم ہوا۔ اس سے کئی آئندہ جنگوں کی بنیاد پڑ گئی۔ جو آن و ا حد میں جب کبھی بھی ہو پھوٹ پڑینگے۔ لیکن اگر کوئی چاہے کہ یہی اخوت و یگانگت کا نقشہ مختلف الحال اور مختلف الملک و اقوام میں دیکھے۔ اور کل دنیا کو چھوڑ کر امن و آشتی کو کامل رنگ میں کہیں پائے تو وہ آج مکہ میں جائے۔ اور دیکھے کہ ایام حج میں اخوت کامل کا تماغہ کن کامل اور سچے رنگوں میں وہاں ہوتا نظر آتا ہے۔ وہ تمام امتیازات جو انسان نے لسانی لونی قومی اور ملکی تفریقوں کے ماتحت انسان انسان میں پیدا کر رکھے ہیں ان سب کا قلع قمع مکہ معظمہ کر دیتا ہے۔ ہر قوم کے تعصبات و افتراق کا وہاں خاتمہ ہو جاتا ہے۔ تمام انسان چھوٹے بڑے ایک ہی لباس میں ملبوس نظر آتے ہیں۔ وہاں ایک دوسرے کے خطاب کے لئے بلحاظ عمر چند ہی لفظ مقرر ہیں۔ باپ یا ماں۔ بھائی یا بہن۔ بیٹا یا لڑکی۔ بس ان چند لفظوں سے بلحاظ صنف و عمر ایک دوسری کو یاد کیا جاتا ہے۔ اندیہ وہ لوگ ہیں جو قوم و ملک و رنگ و زبان کے لحاظ سے ایک دوسرے سے اجنبی ہوتے ہیں۔ وہاں ہر ایک ششخص کی خواہش ہوتی ہے۔ کہ وہ بلا مزہ دوسری کی خدمت کرے۔ ہر ایک چاہتا ہے۔ کہ جو اس کے پاس ہے۔ وہ دوسرے کے فائدہ میں بلا معاوضہ خرچ ہو۔ ہر ایک کی خوشی اس میں ہوتی ہے۔ کہ وہ اپنی چیز سے خود تو محروم ہو۔ اور دوسرا اس سے فائدہ اٹھائے ۛ

خود طلبی یا خود غرضی کی فطرت جو انسان میں ہے۔ ان حالات میں کسی کو نقصان نہیں دے سکتی۔ اخوت کامل کا یہ نقشہ برابر پانچ مہینہ تک

ہر سال مکہ معظمہ میں چلتا نظر آتا ہے۔ اسلئے مکہ کا نام کتاب اللہ میں ”بلد الامین“ رکھا گیا ہے۔ یعنی امن کا شہر ۛ

لیکن آج تک مکہ میں کیا ہو رہا ہے۔ آج وہاں امن نہیں وہ لوگ جو صدیوں اور ہزاروں برس سے اس شہر امن کی چار دیواری میں پنہن اور بے کھٹکا گزر کرتے تھے۔ آج وہ کانٹوں پر ہیں۔ دُنیا کی خود غرضانہ زندگی سے تنگ ہو کر لوگ اس قربانی اور ایثار کے شہر میں جا کر پناہ گزین ہوتے تھے۔ اور وہاں جا کر وہ دل کا اطمینان اور قلب کی سکینت پاتے تھے۔ جو کہیں اور باہر میسر نہ تھا۔ لیکن آج وہ بات نظر نہیں آتی۔ لیکن اس انقلاب کا کون ذمہ دار ہے۔ وہ کون ہے جس نے مسلم کی اس نہ ختم ہونی والی خوشی اور راحت میں آج خلل ڈال دیا ہے۔ اس سوال کا جواب دُنیا کوئی مشکل امر نہیں۔ اس مصیبت کا ذمہ دار نہ غازی لدین خود ہے نہ علی حسین کا بیٹا۔ یہ دونوں ماحول اور حالات بے سبب شدہ کے غلام ہیں۔ اور خارجی واقعات کے ہاتھ میں کھیل رہے ہیں۔ اصل مصیبت تو ان لوگوں نے پیدا کر رکھی ہے۔ جنہی ملک گیر امپیریل ہوس نے اب یہ ضروری سمجھ رکھا ہے۔ کہ مکہ اور حجاز بھی ان کی سیاسی غور و فکر میں آئینہ رہے۔ جن کا یہ خیال ہے۔ کہ حج بھی سیاسی نکتہ خیال سے ان کے غور و فکر پر داخل ہوتا ہے۔ اس ساری تکلیف کے ذمہ دار ہوں جن کی جُوع الارض فطرت نے ایک زمانہ کو تنگ کر رکھا ہے۔ اور جو چاہتے ہیں۔ کہ وہ دُنیا میں اپنا قدم تو ہی مضبوط طور پر قائم کر سکتے ہیں جب تک معظمہ بالو واسطہ یا بلاد واسطہ اُن کے دستِ تصرف میں رہے۔ اس جاری مصیبت کو وہی ہمارے سر پر لائے ہیں۔ جنہوں نے یہ سمجھ رکھا ہے۔ کہ حج گوار کا ان اسلام میں سے ہے لیکن اصل حج مسلم سیاسی اغراض کے حصول اور اُن کے متعلق غور و فکر

کونے کا ایک غلاف ہے۔ جس کے پردہ میں سیاسی امور طے ہوتے ہیں۔ کیوں لارڈ ہیڈلے سے اس معاملہ میں دریافت نہ کیا جائے۔ وہ پچھلے سال تاج کے دن عرفات میں تھے۔ انہوں نے گل مناسک حج ادا کئے۔ انہوں نے مکہ معظمہ کو اچھی طرح دیکھا۔ وہ مکہ میں ہر جگہ گئے۔ پھر انہوں نے وہاں کیا دیکھا۔ وہ ان مغربی توہمات کو دور کر سکتے ہیں۔ یسوعی سے خلافت اور حج مغربی اقوام کے لئے ہوا بن رہے تھے۔ مغربی ارباب سیاست کے جسم میں یہ دونوں اسلامی امور خار ہو رہے تھے خلافت کو ان لوگوں نے بزعم خود توڑ دیا۔ اب یہ حج کے فکر میں ہیں +

یہ باتیں صحیح ہوں یا غلط۔ مجھے مسلمان انہیں ایسا ہی سمجھتے ہیں بعض لوگ اور یہاں کے بعض عمالان سلطنت بھی کہا کرتے ہیں۔ کہ سلطنتِ بڑگانہ دراصل ایک مسلم سلطنت ہے۔ انکی وجہ یہ بتلائی باقی ہے۔ کہ اس سلطنت تلے جن لوگوں کی زیادہ تعداد ہے وہ مسلمان ہیں۔ اگر تو گورنمنٹ میں کچھ سمجھ ہے۔ اور حکمرانی کی عقل اس میں موجود ہے۔ تو اس مسلم احساسات کا لحاظ اور ان کی عزت کرنی چاہئے۔ ہمارا حق ہے۔ کہ ان تمام مصائب کے دفعیہ کیلئے ہم گورنمنٹ کی طرف دیکھیں۔ ہم یہ ہرگز نہیں چاہتے کہ وہ مکہ کے معاملات میں دخل دیں۔ لیکن ہم یہ بھی جانتے ہیں۔ کہ اس دخل دینے کے بغیر بھی مکہ معظمہ اپنی اصلی حالت کو پا سکتا ہے۔ اگر ارادہ کر لیا جاوے۔ وما علینا الا البلاغ +

ہستی یا رب تعالیٰ

مسنف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب

جس خدائے الہی کی ہستی کے عقلی و فاضل دلائل دیے گئے ہیں۔ جو دہریوں سے لئے اتمام حجت ہیں۔ مظاہر قدرت و قرآنی آیات سے ہستی یا رب تعالیٰ کے ثبوت میں پیش کئے ہیں۔ نہایت بلند و رفیع اعلیٰ علمی پایہ کی کتاب ہے۔ قیمت فی جلد ۱۰

سیر افکار یا روحانیات فی الاسلام

مسنف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب

اس کتاب میں ضل مصنف نے مشرق و مغرب کی روحانیت پر بحث کی جو روحانی حقائق و خیالات پر مبنی بحث کی کہ اخلاق و فاضل انسان میں کس طرح پیدا ہو سکتے ہیں۔ اور ان کے کیا ذرائع ہیں۔ اس بحث کے چوتھے سہ صفحہ پر ملاحظہ فرمائیے روحانیت کا تحقیقی مفہوم واضح ہو جائیگا۔ قیمت فی جلد ۱۰

میں بحر مسلم ملک سوسائٹی۔ عزیز منزل لاہور

# مسجد وکنگ میں عید الاضحیٰ کا تہوار

جناب افتخار الرسول صاحب بدر مسجد وکنگ سے ہمیں ایک چٹھی کے ذریعہ وہاں کے اجتماع عید کے دلچسپ اور نشاط انگیز کوالف سے مطلع فرماتے ہیں۔ جسے قارئین کرام آگے چلکر ملاحظہ فرمائیں گے۔ عیسائیت کے ایک اہم ترین مرکز میں مسلمانوں کے وجود اور اسلامی تہواروں کے خالص اسلامی شان سے منائے جانے کی کیفیت مسلمانوں کے لئے کچھ کم مسرت انگیز نہیں۔ کلیسیاؤں کے گھنٹوں اور ٹاکوسوں کے صماخ شگاف شور میں نعرۂ تبکیر کی سامع نواز صدا اسلام کی ناقابل انکار صداقت کا بین ثبوت ہے۔ ذیل میں متذکرہ صدر چٹھی بالفاظہ اورج کی جاتی ہے:-

”حضرت خواجہ کمال الدین صاحب مبلغ اسلام کی زیر نگرانی وکنگ مسلم مشن نے مونیائے اسلام میں جو قبولیت اسلام حاصل کی ہے وہ کسی توضیح و تشریح کی محتاج نہیں۔ یہ محض خدا کے لایزال کی عنایت اور ان کی جان توڑ محنتوں کا نتیجہ ہے۔ کہ ہزاروں عیسائی راہ راست پر آگئے اور آ رہے ہیں۔ حقیقت تو یہ ہے۔ کہ وکنگ مسلم مشن نے صرف اعلیٰ درجہ کی قابلیت کے انگریزوں ہی کو حلقہ بگوش اسلام نہیں بنایا۔ بلکہ مسلمانوں کو بھی حقیقت اسلام سے آگاہ کیا ہے۔ یہ مسلمانوں کی خوش قسمتی ہے۔ کہ ان میں ایسے افراد ابھی تک موجود ہیں۔ جنہوں نے اپنی زندگی کا نصب العین ملک اور قوم کی خدمت قرار دے رکھا ہے۔ خدا ان کے ارادوں میں برکت دے +

عید کا دن یوں تو کل عالم اسلام میں ایک خاص مُہرت و اہتاج کا دن ہوتا ہے۔ لیکن انگلستان کی سر زمین میں یہ اپنی خصوصیات کے لحاظ سے ایک خاص رنگ اپنے اندر رکھتا ہے۔ مسجد و مکتب جو اس ملک میں ایک ہی اکیلی مسجد ہے۔ اس وقت انگلستان کے مسلمانوں کا مرکز بن چکی ہے اور جس دن سے یہاں دو مکتب مسلم مشن کی بُنیاد رکھی گئی ہے۔ اسلامی تہوار نہایت شان و شوکت سے منائے جاتے ہیں۔ اس دن نہ صرف اطراف عالم کے مسلمان ہی ایک جگہ ایک مجبُودِ برحق کے سامنے کھڑے ہو کر اپنے اجتماعی قومی کائنات دیتے ہیں۔ بلکہ نو مسلم بھی اُن کے دوش بدوش کھڑے ہو کر اپنی اخوت قومی کا اظہار کرتے ہیں +

اسال عید الاضحیٰ ۲ جولائی ۱۹۲۵ء بروز جمعرات منائی گئی۔ اس تقریب کو اسٹیف ملکر منانے کے لئے دو ہفتہ پیشتر سے احباب کے نام دعوتی کارڈ شامل کر دیئے گئے تھے۔ تاکہ وہ وقت مُجبت پر نماز میں شامل ہو سکیں۔ چنانچہ عید کے دن علی الصبح ہی احباب جمع ہونے شروع ہو گئے۔ اور دوپہر تک حاضرین کی تعداد ڈھائی سو کے قریب ہو گئی۔ اس مجمع میں ہمارے برٹش نو مسلمین میں سے قریباً قریباً وہ تمام سرکردہ اخوان و خواتین موجود تھیں۔ جو کہ ہمارے پاک اور مُطہر مذہب سے حلقہ بگوش ہو چکے ہیں۔ انہیں سے رائٹ آنریبل لارڈ ہیڈلے الفاروق بالقتاہ اور سر آر چیبلا لڈ اور لیڈی ہملٹن کی موجودگی ایک امتیازی حیثیت رکھتی تھی۔ ٹھیک ساڑھے گیارہ بجے مفتی عبدالجبار عرب نے نماز عید کی تکبیر کہی۔ اور مولانا عبد المجید صاحب نے قائم مقام امام مسجد نے نہایت دلفریب اور اپنے خاص انداز میں تمنا پڑھائی۔ نماز کے بعد مولانا موصوف نے خطبہ پڑھا۔ اور قربانی کے متعلق قرآن کریم اور احادیث نبوی کے حوالے پیش کئے۔ خطبہ کے بعد دو مسلمان بھائیوں نے دُکھن آواز میں قرآن کریم پڑھ کر سامعین کو محظوظ کیا۔

اور لاڈلہ ہڈی لے القاروق باللقابہ نے اسلام اور عیسائیت پر ایک مؤثر تقریر کی جس میں اسلام کو علم و سائنس کا سرچشمہ ثابت کیا۔ اور عیسائیت کو جہت اور سبیل کا منبع۔ پیکر ختم ہونے کے بعد حاضرین کو کھانا کھلایا گیا۔ اس دوران میں میں نے دو کنگ مسلم مشن کی طرف سے غازیان ریف کے لئے چند جمع کرنا شروع کیا۔ دوپہر کے بعد باقیماندہ احباب کو چائے پلائی گئی اور معزز مہمان شام کو اپنے گھروں کو واپس لوٹے۔

## ناظرین رسالہ سے ضروری التماس

رسالہ ہذا کی موجودہ اشاعت اسکے اخراجات کثیر کی متحمل نہیں۔ رسالہ کا ظاہری دباؤ عمن ناظرین کرام کو پوشیدہ نہیں۔ گذشتہ چھ ماہ سے بلند پایہ کے مضامین رسالہ ہذا پر ناظرین کرام گراہج۔ رسالہ کو مضامین کے لحاظ سے بہترین بنانے میں ممکن کوشش کی جارہی ہے۔ حالات حاضرہ پر اسلامی نکتہ نگاہ سے ہر نمبر میں تنقید کی جاتی ہے۔ طباعت کا خاص خیال کیا جاتا ہے۔ بہتر سے بہتر کاغذ جو مارکٹ میں مل سکتا ہے وہ استعمال کیا جا رہا ہے۔ جہاں تک ہمارے بس میں ہے ہم انشاء اللہ اس کو بہتر شکل و صورت میں مسلم پبلک کے سامنے پیش کرنے میں درہج نہ کریں گے۔ لیکن ہماری حوصلہ افزائی کرنی ناظرین پر منحصر ہے۔ اس لئے ہم مالی مشکلات کو سامنے رکھ کر ذیل کی عرضداشت پیش کرتے ہیں:-

- (۱) رسالہ ہذا کے کم از کم تین صدیہ خیر یا اپنے اپنے طبقہ اثر میں پیدا کئے جاویں۔
  - (۲) رسالہ کی عمر میں امدادی رقوم ارسال کی جاویں۔
  - (۳) اپنی طرف سے رسالہ کو غیر مسلموں میں مفت تقسیم کرائیں۔ اس صورت میں چندہ لانے سے ہوگا۔ اور کیا کرنا ہے۔
  - (۴) رسالہ کی سابقہ جلدوں کی خرید و فرائض قیمت فی رسالہ ۲۰ روپے اور علاوہ محصورہ اک ہے۔
- خادمین رسالہ اشاعت اسلام۔ عزیز منزل لاہور

# گوشوارہ آمد و سرچ

## دو کنگ مسلمشن و اسلامک ریویو بشرف تبلیغ اسلام ریزر و فنڈ

دفتر ہندوستان بابت ماہ جولائی ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	نٹا	رقم آمد			تفصیل خرچ	نٹا	رقم منہ ج		
		پانی	آنہ	روپیہ			پانی	آنہ	روپیہ
آمد مشن - - - -	۱۰	۰	۳	۲۷۱	خرچ مشن (اسلامک ریویو)	۱۰	۰	۵	۱۰۰۶
آمد اسلامک ریویو	۱۰	۰	۱۲	۵۶۳	در ہند	۱۰	۰	۵	۱۰۰۶
آمد ریزر و تبلیغ اسلام فنڈ	۱۰	۰	۰	۱۸۳		۱۰	۰	۵	۱۰۰۶
کل میزان	۱۰	۰	۱۵	۱۰۶۷	کل میزان	۱۰	۰	۵	۱۰۰۶

وقت فوقہ: - جون ۱۹۲۵ء کے جاری شدہ میں ایک رقم شائع ہونے سے لگتی ہے۔ یہ رقم - ۱۰۰۳-۸ کی دفتر لاہور ہندوستان کی آمد سے قرآن کریم انگریزی کی میں مورخہ ۲۵ - جون ۱۹۲۵ء کو قسط کی گئی - انگریز سب ۱۹۲۵ء کو اپریل ۱۹۲۵ء تک جس قدر قرآن انگریزی افغانستان میں فروخت ہوا اس کی آمد افغانستان میں جمع ہوتی رہی - اس کے منتقل اس رقم کی ادائیگی کے لئے لاہور میں کئی کئی - ستمبر ۱۹۲۵ء

دستخط - ڈاکٹر غلام محمد آفریدی قتل سکرٹری دو کنگ مسلمشن - عزیز نزل لاہور

### فقہہ تفصیل آمد مشن در ہندوستان بابت ماہ جولائی ۱۹۲۵ء

اسماء معطی صاحبین			اسماء کے معطی صاحبان		
پانی	آنہ	روپیہ	پانی	آنہ	روپیہ
۰	۳	۶۸	۰	۰	۱۵
۰	۰	۴۰	۰	۰	۵
۰	۰	۱۰	۰	۰	۵
۰	۰	۵	۰	۰	۲
۰	۰	۱۰	۰	۰	۱
۰	۰	۵	۰	۰	۸
۰	۰	۱۰	۰	۰	۲
۰	۰	۱۲	۰	۰	۱۰
۰	۰	۳۳	۰	۰	۲
۰	۰	۴	۰	۰	۵
۰	۰	۳	۰	۰	۱
۰	۰	۵	۰	۰	۲۰۳

علیہ جناب صاحب نے مبلغ ۷۵ روپے ارسال فرمائے جنکی تفصیل ذیل مذکور ہے۔ یہ رقم ۱۱ جولائی ۱۹۲۵ء میں درج ہے +



## نقشہ ۱ آمد اسلامک ریویو بشیر فنڈ بابت جولائی ۱۹۲۵ء

پانی	آن	روپیہ	پانی	آن	روپیہ
۶	۰	۰	۱۲	۰	۵۰
۵۰	۰	۰	۵	۰	۰
۱۰	۰	۰	۱۴	۸	۰
۱۰	۰	۰	۵	۰	۰
۱۱۹	۶	۰	۱۰	۰	۰
بنت اسلامک ریویو					
بنت ترقی تصنیف الدین صاحب					
بنت بشیر الحق صاحب ریویو					
بنت محمد حسین صاحب					
بنت صوفی صاحب کلکتہ					
بنت جناب صاحب جلیط سے صفہ روپے کا چکر وصول ہوا۔ جو مختلف مدت میں حسب احکم ڈاکٹر صاحب					
بنت تفصیل ذیل شکریہ کیا گیا سیکریٹری					
قیمت رسالہ اشاعت اسلام					
مفت تقیم ریویو					
۱۵	۰	۰	۹	۰	۰
۲۰	۰	۰	۶	۰	۰
۵۰	۰	۰			

## نقشہ ۲ تبلیغ اسلام رییز وقت

پانی	آن	روپیہ	پانی	آن	روپیہ
۱۳	۰	۰	۲۱	۰	۰
۱۰۰	۰	۰	۵	۰	۰
۱۸۳	۰	۰	۲۰	۰	۰
			۲۵	۰	۰
بنت لبشیر الحق صاحب ریویو					
ایم خورشید علی صاحب (کشمیری لندن)					
خان مبارک ریویو لاہور					
احمد حسین خان صاحب وقفہ ریویو					
بنت جناب عبداللہ صاحب					
وکیل اللہ صاحب لاہور					
میزان					

## نقشہ ۳ تفصیل اخراجات اسلامک ریویو بشیر فنڈ و مسلم مشن دو لک فتراہ بابت جولائی ۱۹۲۵ء

پانی	آن	روپیہ	پانی	آن	روپیہ
۱۰	۰	۰	۳۱۳	۰	۰
۶۸	۳	۰	۳۰۰	۰	۰
۳۰	۰	۰			
۲۵	۰	۰			
۱۰۰	۰	۰			
بل ۵-۵-۲۵ تنخواہ عملہ ماہ جون ۱۹۲۵ء					
بل ۱۵-۵-۱۹۲۵ الاؤنس بشیر اسلامک ریویو ماہ جون					
بل ۱۵-۵-۱۹۲۵ بابت سائر اخراجات ماہ جون					
مستند نقایہ ۲۵ جون ۱۹۲۵ء					
محصولات					
کافہ سندھیں کلکتہ					
اقبار سندھیں آجاوا					
سینٹری					
دوات تحفہ					
برقی پیرس اسلامک ریویو					
جلد سندھیں ریفران					
دفتری چٹ لٹرائی ریفر					
تار و روکش					
کافہ فلسفہ					
کرافٹ پیرس اسلامک ریویو					
فلیکٹ					
کرافٹ پیرس اسلامک ریویو					
مزدوری					
پوسٹل سیاہی					
تار					
بلیک پیرس اسلامک ریویو					
فلیکٹ ایکسپریس					
چمچی سرنگ					
کرایہ فائبر					
تار					
قلندران					
ٹانگہ بنک ٹر					
دستہ اسٹیل فلکس					
ایئر فٹری لفافہ					
پین جارج					
تار					
تار لکھن					
تار					
تار					
کلبران					
کرایہ دفتر ماہ جون ۱۹۲۵ء					
قیمت شیا و سرنگ کرافٹ دو لک					
قیمت صندوق جیہا سے جو مسلم احباب کو					
لندن میں بطور تحفہ دیے گئے خوب					
کی گئیں					
تنخواہ عورتین					
کل میزان					

نوٹ: صرف نوٹ:۔ عتہ دیے اس میں منتقل کئے گئے۔ جو دراصل ریویو و مشن کے لئے بطور کسی چیز جمع ہو گئے۔  
 عتہ اپنے صفہ ارسال کرنے۔ تفصیل قیمت کتب لٹرائی قیمت رسالہ مشن نوٹ:۔ پیر و فنڈ اسلامک سیکریٹری



تفسیر جامعہ جمال الدین صاحب بی۔ ایل ایل بی سیلغ اسلام دام مجر و لنگ (پاکستان)

## توحید فی الاسلام

فصل مصنف نے اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطاق مسلمانوں کے ہر شعبہ زندگی پر روشنی ڈالی ہے۔ بیان کیا گیا ہے۔ کہ روح توحید ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے اخلاق و فاضلہ کی آبیاری ہوتی ہے یہی علم جدید کی حرکت و فضیلت کی مولد اور جہت راست کی جان ہے۔ توحید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۱۲ جلد ۱۲

## راز حیات یا تحلیل عمل

اس کتاب میں فصل مصنف نے دکھایا ہے کہ زندگی میں عمل کی ترقی بھی اعمال کی ترقی ہے۔ دولت و شہرت۔ جاہ و سلالہ نفع اعلیٰ کا راز توحید عمال میں ہی مضمر ہے۔ جس طرح کہ باغ کی تروتازگی و نشوونما پانی سے ہوتی ہے۔ بطور زندگی کا راز توحید عمل میں یہاں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں مقبول ہو گئی ہے۔ قیمت ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## سلک مروارید

یہ ان نثر بردست سرکشتہ الارباب کی گردن کا اردو مجموعہ ہے جو حضرت صاحب کے سلاطین کی لکچر ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲ میں مختلف مقامات دنیا میں انگریزی زبان میں دیے۔ ان کے دیگر نام کے مقابل اسلام کی حقانیت ثابت کرنے کیلئے مختلف عنوانوں کو ماتحت ماسلام پر لکھی گئی تھیں جن میں حضرت خواجہ صاحب کے نام مذہبی لکچر کا بخور ہے ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیم فتنہ صحاب دجی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس حالت میں وہ کسی مذہب کو خدا کی طرف سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنٹیفک طریق پر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے۔ اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ جلد ۱۲

## مکالمات ملیہ

یعنی وہ گفتگو جس یا جس جو حضرت خواجہ صاحب و دیگر نام کے رہنما ان کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئی اس میں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات سید عین اسلام اور دیگر مسلم صحاب جن کو مخالفین اسلام سے بحث کرنی پڑی ہے ان کے لئے مفید ہیں ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## صلوات نصرت

## اہل محنت

یہ کتاب میں نظم ہے جو میر تقی میر نے حضرت پیر ترائی آیات اور احادیث نبوی کے ساتھ اسلام کی اہمیت کو بیان کیا ہے ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## اسلام میں کوئی فرقہ نہیں

اس کتاب میں فصل مصنف نے فقہی و نقلی دلائل سے ثابت کیا ہے کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں اور مسند دہندہ فرقوں کے اصول ہیں۔ لفظ فرقہ اختلافات آپس میں ہیں۔ اور تمام مسلمانوں کو سمجھتی ہے کام کرنے کی تلقین کی ہے ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## برائین نیرہ

میں دیکھا گیا ہے کہ قرآن یکفتم اور ناطق الہامی کتاب ہے جس میں تہذیب و تمدن کے کل قوانین موجود ہیں اس میں فصل مصنف نے ایک عجیب و غریب موجودہ تہذیب پر تنقیدی نگاہ ڈالی ہے کل تہذیبیں جو آج کے عمار اور اصولوں پر حمایت مطلقانہ بحث کی ہے۔ قیمت ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

## اسوہ حسنہ

## زندہ و کامل نبی

اس میں حضرت صلح کامل نوہ بحیثیت انسان کامل پیش کیا گیا ہے یہ کتاب مقبولیت عامہ حاصل کر چکی ہے اس کو پڑھ کر ماننے کے سوا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم تمام انبیاء ہیں۔ اور اگر کوئی کامل نبی ہو سکتا ہے تو وہ آپ کی ذات ہے ۱۲ جلد ۱۲ جلد ۱۲

اسلام پر یہ کردار و لاکھوں شہداء کا نام ہے کہ ان کے لئے اسلام و تہذیب و تمدن کا نور ہے





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 عَنْ الْمُنْكَرِ وَالْأُولَى هُمُ الْمَقْلُوبُونَ  
 مکتبہ ۹۰۸

# اشاعہ اسلام

اردو ترجمہ

اسلامک ریویو انگریزی مجلہ سید و کنگ (پاکستان)

زیر ادارت

## نوح کمال الدین مبلغ اسلام

درخواستہ کا خریداری نام پیر اشاعہ اسلام

عزیز منزل - لاہور ملک فیر کیلئے صبر قیمت لائے لیر

۷۰۶۲۲۵

شَهِدَ مِنْكُمْ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا  
أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ  
بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ وَ  
يَتَكَلَّمُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ وَإِنِ اسْتَفْزَفَ مِنْكُمْ  
فَالْفِئَةُ فَرِيضَةٌ فَأُولَئِكَ قَدَرٌ مِمَّا  
فَلَاحَ حَيَاتُكُمْ وَلِلَّهِ مِثْرُ الْكَوْثَرِ  
أَجَلٌ لَكُمْ لَيْلَةُ الصِّيَامِ الرِّفْتُ إِلَى يَتَكَلَّمُوا  
هَئِنِ ابْتِاسَ لَكُمْ وَالشَّهْرُ لِبَاسٍ هَئِنِ يَعْلَمُ اللَّهُ  
أَتَلُمُ تَحْتَانُونَ أَلْفَلَمْ تَنَابَ عَلَيْكُمْ وَ  
عَفَا عَنْكُمْ قَالَتِ بَاشِرُوهُمْ وَأَنْتُمْ قَالُوا  
كَلَّمَ اللَّهُ لَكُمْ وَكَلَّمَ وَأَشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ  
لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
ثُمَّ آتَاكُمْ الصِّيَامَ إِلَى اللَّيْلِ وَلَا تُتَابَشِرُوهُمْ  
وَأَنْتُمْ عَاكِفُونَ فِي الْمَسَاجِدِ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ

## حائل شریف بلاترجم

مشکالت کو خود بخود نہ کر عطا کرے گی یہ  
حائل شریف کا نونہ سائے ملاحظہ فرمائیں۔  
حائل شریف ۲۹ x ۲۲ کے صفحہ پر ہے۔  
کاغذ سفید دلائی ہے۔ جو ۲۰ صفحات پر  
مشتمل ہے۔ اور جلد ہے۔ ہر پرچہ محصور لٹا کر

## لمعت النوار محمدیہ

حضرت نبی کریم صلیم کے پاک لائے اور ان کے حلقہ کا  
آئینہ حسن معاشرت کا قونوہ علی۔ ادبی۔ اخلاقی و  
صلاحی مضامین کا دلنوا مجموعہ۔ ہر شخص صلیم کے  
مختلف تنبیہ زندگی کا بعض مرغی صلیم زر دست  
مشرقی و مغربی اہل قلم کے مضامین سمجھے ہیں  
جلد ۶ و جلد ۱۔

## اسلام قیمتی

ہمدردی نبی نوع انسان کا مذہب

مصنف حضرت مولانا مولوی محمد علی صاحب ترمذی القرآن انگریزی اردو  
تفصیل مضامین۔ ان کا مذہب۔ اسلام کی امتیازی  
خصوصیات۔ اسلام کی تاریخی مذہب ہے۔ اسلام کے بنیادی  
اصول۔ اسلام میں خدا کا تصور۔ الہام الہی۔ حیات  
ثانیہ۔ کیفیت بعد از موت۔ رشتوں پر احکام  
ایمان حاصل اصول۔ نماز۔ روزہ۔ حج۔ حقوق العباد  
اخوت اسلامی۔ سخاوت۔

## تفسیر سورۃ فاتحہ قیمتی

مصنف حضرت مولوی محمد علی صاحب ترمذی القرآن انگریزی اردو  
سورۃ فاتحہ کی نہایت ہی دلچسپ تفسیر ہر ایک مسلم  
کے گھر کی ایک کاپی ہونی اور اس ضروری ہے۔

## سیر نبوی

انحضرت صلیم کی زندگی کا مختصر  
فاصلہ کی بچی تصویر۔ قیمت فی جلد۔ ۵/-

## تصاویر نماز عیدین مسجد و کنگا

قیمت فی درجن ۱۰/-

## تصاویر نو مسلمائے یورپ

قیمت فی درجن ۱۰/- چار درجن مجلد قیمت ۳۰/-

## قرآن اور جنگ قیمت

مصنف حضرت مولوی محمد علی صاحب ترمذی القرآن انگریزی اردو  
جنگ میں قرآن کی حالتیں۔ قرآن کی حالتیں جنگ میں۔  
بلکہ ہمیں ہر ایک وقتی ضروریات کا علم موجود ہے۔ قیمت ۱/-

## لسدن میں جلسہ مولود ابنی صلحہ

اس کتاب میں اس جلسہ کی روداد ہے جس میں رسول میں  
سلسلہ میں ہر شخص صلیم کی مقدس تقریب ولادت  
پر ہوا۔ اس میں قاضی محمد مشرقی، مامیٹ پور کی پکنہال کی  
زر دست قیمت ۱/- حضرت صلیم کے حلقہ عظیم ہے۔ جو قابل  
شک ہے۔

## دنیا کے مشہور شہداء ثلاثہ

تفصیل مضامین۔ دنیا کے مشہور  
سج۔ حبیب۔ دنیا پر شہادت کیا۔ قیمت ۱/-

## المشتر مینجر مسلم بک موساٹی۔ عزیز منزل لاہور (پنجاب)







MR. C. WAHLED WESTELL.

# فہرست مین سالہ اشاعت اسلام لاہور

جلد (۱۱) باب ۱۰ نمبر ۲۵ ۱۹۲۵ء بمطابق ۱۱۳۰ھ بمطابق ۱۱۳۰ھ  
نمبر (۱۱۲)

نمبر شمار	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	شذرات - - - - -	از مترجم - - - - -	۴۹۰
	لندن میں مولود بنی - - - - -	" - - - - -	"
	تقریر حضرت خوجہ کمال الدین صاحب - - - - -	" - - - - -	۴۹۲
	ماہ اسلام کی بنیاد پانی - - - - -	" - - - - -	۴۹۳
	قبول اسلام - - - - -	" - - - - -	۴۹۵
۲	دنیا کی حالت آنحضرت صلیم سے پہلے - - - - -	" - - - - -	۴۹۶
۳	ہر ہائیں علیا حضرت یحییٰ صلیم والیہ بھوپال اور آپ کی جانشینی کا سوال	از حضرت خوجہ کمال الدین صاحب مدظلہ	۵۰۵
۴	حضرت سالت مآب نبی کریم صلیم کی قلمی شہید (حلیہ مبارک)	" - - - - -	۵۱۸
۵	خدا صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک نئی تصویر - - - - -	" - - - - -	۵۲۱
۶	مسیحی رنوں سے بنائی گئی ہے	" - - - - -	"
	احسان و عادات نبوی - - - - -	" - - - - -	۵۲۶
	آنحضرت صلیم دسترخوان پر - - - - -	" - - - - -	"
	خوش گفتاری - - - - -	" - - - - -	۵۲۹
	سخاوت - - - - -	" - - - - -	"
	عفو و درگزر - - - - -	" - - - - -	۵۳۲
۷	گوشتوارہ آمد و فرج مسلم مشن ونگ (بابت ۱۹۲۵ء)	از سرکاری مسلم مشن ونگ	۵۳۴
۸	" از مئی ۱۹۲۵ء تا نیت جولائی ۱۹۲۵ء	" - - - - -	"
۹	گوشتوارہ آمد و فرج مسلم مشن ونگ (بابت ۱۹۲۵ء)	" - - - - -	۵۴۳
	فائدہ امداد و نفع اشاعت بیت استانی لاہور	" - - - - -	۵۴۹
	گوشتوارہ آمد و فرج مسلم مشن ونگ (بابت ۱۹۲۵ء)	" - - - - -	۵۵۱

نسخہ رضی علیہ وسلم

بسم اللہ الرحمن الرحیم

# اشاعہ اسلام

نمبر ۱۲۵

باب ۲۵ نمبر ۱۹

جلد (۱۱)

## شذرات

اس ماہ کے رسالہ کو جناب مسٹری - وحید وطن صاحب کے نوٹوں سے زینت دی جاتی ہے جو اسلام قبول فرما چکے ہیں - اور اس کے علاوہ پانچ اور احباب و خواتین مشرت بہ اسلام ہوئے - جن کا تذکرہ اس رسالہ میں کسی دوسری جگہ قبولیت اسلام کے عنوان کے نیچے درج ہے ۔

**لندن میں مولودینی** لندن کے فیشن ایبل کوچے بونڈ سٹریٹ میں میلاد شریف پر بریتش مسلم سوسائٹی ہوا - سرکار علیہ بیگ صاحبہ والیہ ہوپال اور ان کے عملے کے ماسوا اعلیٰ طبقے کے لوگ شریک تھے - افغان - مصری ایرانی سفارت کے اراکین بھی شریک تھے - نووارد مسلم ہندو نہیں شیخ نصر علی صاحب کمشنریاں رحیم بخش صاحب ڈسٹرکٹ جج - چودھری محمد دین صاحب افسر کالونی سردار فرید خان صاحب رئیس خانیوان بھی شامل میلاد شریف ہوئے - حاضرین کی تعداد تین صد کے لگ بھگ تھی - سات بجے شام سے چکر یہ طبقہ ساڑھے دس بجے رات تک چلتا رہا ۔

میلاد شریف کی مجلس تو جہاں بھی ہو بابرکت ہوتی ہے لیکن مغرب میں طبقہ تبلیغ اسلام

کا بھی کام کرتا ہی آنحضرت کی زندگی کا کوئی نہ کوئی حصہ پیش ہوتا ہی۔ اور وہ غیر مسلموں کی واقفیت کا موجب ہو جاتا ہی یہ بات اس جلسہ میں خاص طور پر نظر آئی حضرت نجیب الہین صاحب کی تقریر نے جلسہ کا رنگ بدل دیا۔ تقریر کے بعد بیسیوں آدمی اُن کے پاس آئے جو نہ صرف اسلئے شکر گزار تھے کہ وہ نئے معلومات سے بہرہ ور ہوئے بلکہ اسلئے بھی کہ جو کچھ آج تک انہوں نے پادریوں کو شارع اسلام کے متعلق سنا ہوا تھا وہ غلط نکلا +

لارڈ ہسٹلے بالقابہ صدر جلسہ تھے جلسہ کا افتتاح قرآن کریم سے ہوا جناب عبدالحلیم صاحب مصری نے سورۃ النور کی چند مشہور آیتیں پڑھیں جن کا ترجمہ مشرق حبیب اللہ لوگوں کو سیکڑی برٹش مسلم ایسوسی ایشن نے کیا۔ اسکے بعد پریذیڈنٹ نے اس مبارک جلسہ کی اہمیت کے متعلق چند الفاظ کہ کر جناب قادر داد خان صاحب مبلغ دو کنگ مشن کو فارسی نعت شریف پڑھنے کیلئے بلایا۔ چنانچہ انہوں نے ایک فارسی نعت پڑھی۔ ہندوستانی ایرانی حاضرین کے دلچسپ ہوا۔ بہت سے لیکن نعت کے خوش الحان اہم نے انگریزی حاضرین پر بھی اثر کیا۔ اس کے بعد سید عبدالمجیب صاحب عرب بلائے گئے۔ انکے ساتھ ایک مختصر ذیل کے احباب کی جماعت تھی۔ سید نور شاہ صاحب۔ خواجہ محمود صاحب۔ خان صاحب عبدالحق خاں۔ خواجہ احمد صاحب۔ شیخ صدیق فاروق صاحب۔ مولوی عبدالمجید صاحب۔ شیخ افتخار رسول صاحب عرب صاحب نے سعدی علیہ الرحمۃ کی مشہور رباعی بلعہ سلام پڑھنی یہ معنی

بلغ العلیٰ کہما لہ + کشف الدجی عجم لہ + حسن جمع خصالہ + صلوا علیہ والہ  
عرب صاحب نو ایک عربی نعت کے شعر جو اس بحر میں تھے ایک ایک کر کے پڑھتے اور ہر ایک شعر کے خاتمہ میں باقی کی جماعت اس رباعی کو دہراتی۔ یہ کیفیت کوئی پندرہ منٹ تک ہی۔ اور حاضرین مسلم غیر مسلم سب پر اپنی اپنی طرز میں گہرا اثر کر رہی تھی +

اسکے بعد ستر عظیم صاحب مہتمم سفارت مصری نے ایک مختصر سی تقریر میں جو چند نکات لیتے تھے آنحضرت صلعم کی سوانح بیان کو جو خواجہ صاحب کی تقریر کی ایک قسم کی تفسیر تھی۔ گویا جس تہی اعظم کے خصائص کو خواجہ صاحب بیان کر رہے تھے اُن کا تعارف ستر اعظم نے حاضرین کو کر دیا۔

مسٹر اعظم کے بعد قادر و داد خان صاحب کو بھر بلا یا گیا۔ اور انہوں نے مولوی ظفر علی خان صاحب کی مشہور نعت ”وہ شمع اُجالا جس نے کیا چالیں برس تک غاروں میں“ پڑھی۔ ہر وقفہ پر اللہ اکبر کے نعرے تھے۔ اور صلے علی محمد کی آواز بھی آرہی تھی۔ اب خواجہ کمال الدین صاحب شیخ بنائے انہوں نے اپنی معمولی و لغزب اور بلند آوازیں آنحضرت صلعم کی اس خصوصی تعلیم کو بیان کرنا شروع کیا جو آپ سے پہلے کسی نبی یا شاعر یا رفیقا نے نہ کی تھی۔ اور جس کا خاص اثر کل دنیا پر پڑا۔ خواجہ صاحب نے قریباً بیس ائیر پیش کئے جو آنحضرت صلعم کی ذات پاک کے ذریعے دنیا میں آئے۔ خواجہ صاحب کی ذاتی وجاہت ان کا قد و قامت تقریر کی روانی اسکی معقولیت اور وضاحت سحر کا کام کر رہی تھی مسلمانوں کے چہرے خوش محبت اور خوشی سے چمک رہے تھے جو مسلم تھے۔ وہ حیرت و تعجب میں غرق تھے خصوصاً ان نئے معلومات پر جن پر حضرت خواجہ صاحب کی تقریر مبنی تھی۔ دراصل یہ تقریر اس کتاب کا ایک خلاصہ تھا۔ جو خواجہ صاحب کی اس وقت یقیناً ہے یہی کتاب ہے جسکے متعلق خواجہ صاحب نے پادریوں کو بالمقابل چیلنج کیا۔ اس تقریر کے بعد حاضرین کی چائے۔ کافی۔ کیک۔ بسکٹ وغیرہ کی تواضع کی گئی۔ ہر ایک چیز اعلیٰ پیمانہ پر تھی عبدالمجید تھے ازبک و دولت

**تقریر حضرت خواجہ کمال الدین صاحب صلعم اسلام** | آج ہم دنیا کی ایک اعلیٰ ترین سہنی کا یوم مولود منانے کے لئے جمع ہوئے ہیں۔ اسکی شان میں خدا کی کتاب و ما ارسلاک صلاحتہ العالین فرماتی ہو کسی کی عظمت یا بزرگی جانچنے کے مختلف رستے ہیں لیکن اس جگہ میں دو باتیں ذکر کروں گا جو میرے نزدیک قطعی اور فیصلہ کن ہیں خصوصاً جب ہمیں کسی صلعم یا نبی کے متعلق کچھ کہنا ہو وہ امور یہ ہیں (اول) اسکی بعثت پر دنیا کی کیا حالت تھی کون سی اصلاح طلب تھے یا یہ الفاظ دیگر اس کے سامنے کیا کام تھا + (دو) صلعم دنیا کیلئے وہ کونسی نئی تعلیم لایا + محمد صلعم کو ان دونوں پسلوں کو دیکھ لو تو تمہیں ان کے وجود میں دنیا کا سب سے بڑا آدمی اور خدا کی رحمت کا محمد نظر آئے گا۔ جو نبی بھی پیدا ہوا وہ ایسے وقت پیدا ہوا جب اسکی قوم میں ایک ایک قسم کی بدی بھیلی ہوئی تھی۔ لیکن نبی کریم جب آئے تو دنیا کے ہر گوشہ میں نیکی معدوم اور بدی بھلی تھی۔ جناب ہوس کے دوڑے کام تھے اسرائیلیوں کو قید و زنجیر پہنچانا اور انہیں ارض موعود تک پہنچانا۔

لیکن جس گھر میں یا جہاں جناب ہوسے نے تربیت پائی وہاں علم و فضل بہرہ دولت سب کچھ ہی تھا۔ اسرائیلیوں پر ظلم ضرور ہوتا لیکن مصری اس ظلم سے آزاد تھے۔ دوسری طرف مسیح رومی سلطنت کے ماتحت پیدا ہوئے جن کی تہذیب و تمدن آج کی تہذیب کے کم نہ تھی رومی بدشکست پرست تھے لیکن جناب مسیح کی اپنی قوم خدا اور اس کے احکام کو ناواقف نہ تھی۔ مذہب بھی تھا شریعت بھی تھی۔ ہاں وہ لوگ قسۃ القلب تھے۔ لفظ پرست تھے۔ مردہ رسمیات کو مذہب بنا بیٹھے تھے۔ لفظ پرستی کے پیچھے بنے ہوئے تھے۔ منافق ریاکار کینہہ در تھے۔ جناب مسیح کے مواظبا اور اقوال کو دیکھ لو۔ انہیں بدلوں کا پتہ چلتا لیکن جب ختمیت مآب دنیا میں آئے تو گل کی گل دنیا پر ایک کامل موت بھجائی ہوئی تھی۔ ذہنی اخلاقی رُو حافی موت نے دنیا کو کپڑا ہٹوا تھا۔ جہالت کے ایسانی لاندہ بنیت کے سیاہ بادل گل دنیا کے مطلع کو تاریک کر رہے تھے۔ ایمانیات اور عقائد صحیحہ نام کو نہ تھے۔ عملی ہر طرف نظر آرہی تھی۔ یہودی مذہب۔ ہندو اور بدھ مذہب سب اپنے تاخیر حسنہ گنہ چکے تھے بقول سرولیم سورعیسا میت مردود مسخ ہو چکی تھی۔ مسیح کی تسلیم کردہ باتیں تو مسیح کی عقل اور انکی جگہ میراے کفر والحاد کی باتیں عیسائی مذہب میں آگئی تھیں + باقی آئندہ

## ماہ اسلام کی ضیا پاشی

مر ٹورمے فشانہ و سگ بانگ مے زند

یہ مثل آج عیسائی پادریوں پر صادق آرہی ہے۔ اس وقت جنوبی افریقہ میں توسیع اسلام پر ایک نوراعظم وہاں برپا کیا جا رہا ہے۔ لوگوں کو اکسایا جا رہا ہے۔ کہ افریقہ ہاتھ لیگیا۔ پچھلے ماہ ایک بڑی کانفرنس جنوبی افریقہ کے بڑے شہر ڈربن اور جوہنسبرگ میں ہوئی چرچائی کے پادری وہاں جمع ہوئے۔ دشمن اسلام پادری دومیر بھی ہاں پہنچا ان پادریوں نے وہاں تسلیم کیا کہ خطا استوا کے شمال میں جس قدر علاقہ تھا۔ ہمیں اسلام کے مقابل عیسائیت کو شکست فاش ہوئی اسلام وہاں بڑی ترقی کر رہا ہے۔ چنانچہ پانچ کروڑ کے قریب وہاں مسلمان ہو چکے ہیں۔ اور اب خط استوا کے جنوب میں بھی اسلام پھیلنا شروع ہو گیا ہے۔ چنانچہ اس وقت وہاں کی تعداد نوے لاکھ کے قریب ہو گئی ہے۔ اور سب سے غضب یہ ہو رہا ہے۔ کہ بعض یورپین لڑکیاں بھی کبچہ کالونی میں

مسلمان ہو رہی ہیں۔ بشپ ڈومار لینڈ نے یہ تو تسلیم کیا۔ کہ مسلمان ہونے پر یہ لوگ شراب پینے سے بچ جاتے ہیں جہانی طہارت ان میں پیدا ہو جاتی ہے۔ سچی اخوت کی روح ان میں جوش مارتی ہو۔ لیکن یہ لوگ عیسائیت کے خلاف ہو جاتے ہیں۔ اس امر کا فخر کرنا چاہئے۔ کوئی ان بھلے مانسوں سے پوچھے کہ اگر کسی مذہب کے قبول کرنے پر انسانوں میں جہمی طہارت ہی پیدا ہو جائے۔ وہ شراب کی لعنت سے بچ جائیں۔ اور اخوت حقیقی کے رشتہ میں منسلک ہو جائیں۔ تو پھر کونسی بات باقی ہے۔ جو اس دنیا کے تمدن کے لئے ضروری ہو لیکن جس بات نے ان لوگوں کو گھبرا کھا ہے وہ کچھ اور ہے۔ اور وہ بشپ میور کے منہ سے نکل آئی۔ آپ کہتے ہیں۔ کہ جس وقت کوئی شخص مسلمان ہو جاتا ہے۔ اس کا عیسائی ہونا محالات سے ہو جاتا ہے اور ان میں ایک روح پیدا ہو جاتی ہے۔ جس کے باعث وہ سفید چمڑے کی قوم کو نفرت کرتے ہیں۔ اور ان کی حکومت کو اچھا نہیں جانتے۔ اس لئے جتنی جلدی ہو انکو عیسائی بنالو۔ بشپ موصوف نے نارن مشن کی اصل غرض سرسنت کو طشت از بام کر دیا۔ تو فریو میسج بنانے کی غرض یہ تو تھیں کہ وہ حلقہ بگوش مسیح ہوں۔ بلکہ اصلی غرض تو یہ ہو کہ انہیں حلقہ بگوش اقوام یورپ کیا جائے۔ اگر اس خمیٹ کردہ کا کوئی تعلق مذہب سے ہوتا تو وہ خود اپنے گھر کا فخر پہلے کرتے جہاں لوگ عیسائیت سے دن بدن بیزار ہوتے جاتے ہیں۔ اور اس مذہب کو نفرت سے دیکھتے ہیں۔ یہ جو اپنے گھر سے نکل کر دوسرے ممالک کو عیسائی بنانے جاتے ہیں۔ اور ان مشنوں کے معاون وہ لوگ ہوں جو ملے الا اعلان دہریہ ہوتے ہیں۔ اس کو صاف ظاہر ہے۔ کہ یہ تو ایک پولیٹیکل کھیل ہو برحال جنوبی افریقہ کے مسلمان بھی جاگ اٹھے ہیں تبلیغ اسلام کا سلسلہ بھی جاری ہو۔ وہاں کی عائد کی خط و کتابت بھی اس معاملہ میں مجھ سے جاری ہے۔ اور مناسب لٹریچر بھی وہاں سے بھیجا جا رہا ہے لیکن اس امر میں جو تہا میت دلچسپ بات ہے۔ اور جس بات نے مجھے مندرجہ عنوان مصرع کی طرف متوجہ کیا وہ یہ ہو کہ افریقہ کے جس علاقہ میں عیسائیت پھیلانے کا خاص اہتمام ہو رہا ہو وہیں کا ایٹل افریورین دو کنگ میں حاضر ہو کر میرے ہاتھ مشرف بہ اسلام ہوتا ہے

برابر تین سال سے اس تفسیر کے ساتھ میری خط و کتابت تھی۔ جس کا آخری نتیجہ اس ہفتہ قبولیت اسلام ہوا۔ خدا کی شان ہے کہ ماہ اسلام تو ضیا پاشی کر رہا ہے۔ اور یہ لوگ دیوانہ وار شور ڈال رہے ہیں۔ یہ تو خدا کے مذہب کی خوبی ہے۔ کہ یہ خود بخود اقوام دُنیا کو اپنے میں جذب کر رہا ہے۔ والا جو ہماری کوششیں ہیں وہ ظاہر ہیں۔ اگلی انوار میں ایک عظیم الشان مجمع ہو گا۔ دو تین بڑی حیثیت کے خاندان مشرف بہ اسلام ہوتے ہوئے ہیں۔ اس تقریب پر ذی حیثیت احباب تشریف لائے ہوئے ہیں انشاء اللہ آئندہ کی داک میں میں مبارک جلسہ کی تفصیل دیاں گی۔

مسجد دوکنگ  
یکم شمس ۲۵ ۱۹۷۱ء

خوجہ کمال الدین مبلغ اسلام

## قبولیت اسلام

گزشتہ ماہ مسجد دوکنگ میں ایک بڑی پُر رونق تقریب ہوئی۔ چند معزز اور صاحب حیثیت احباب کی موجودگی میں کہ جن کے اسمائے گرامی حسب ذیل ہیں: تین معزز انگریز خواتین اور دو صاحب دانش اور دماغ اشخاص نے قبول اسلام فرمایا۔ جنکے نام حسب ذیل ہیں :- دلکتن کا نام عمر تجویر ہوئی۔ دائلکسن کا عثمان اور مسز وکٹسن کا نام فاطمہ۔ مس میریا کا نام مریم اور مس مینن کا نام حلیمہ پایا۔ یہ خیر مسلمان بھائیوں کی دلی خوشنودی کا باعث ہوئی۔ اور وہ یہ دعا کرینگے کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل سے مغرب کی قوموں میں کرا۔ عئے دل و دماغ کے لوگوں کو حلقہ بگوش اسلام کر لے۔ تاکہ دنیا میں حق اور صداقت پھیلے۔ اور اذاجاء تصر اللہ رالفتم کا نقشہ پھر اسلامی دُنیا دیکھے۔ آمین

اس بڑی مجلس میں سر محمد رستین صاحب۔ سر عباس علی بیگ صاحب۔ جناب ولی محمد صاحب پرائیویٹ سکرٹری ریاست بھوپال۔ سید لیاقت علی صاحب چیف جج ریاست بھوپال۔ چودھری محمد دین صاحب سابق منسٹر بہاولپور۔ سردار محمد فرید خان صاحب رئیس خانوال۔ سید الطاف حسین صاحب دیوان ریاست منگروال



رونیق افروز تھے +

## تفصیل اخراجات

۱۲۷ یونڈ مشتر صفحہ ۵۴۲ رسالہ ہذا نقشتہ نمبر ۵ سائر مسلم مشن ونگلنگت آن ٹم نمبر ۴۴

عید الفطر ۱۹۲۵ء	موقوف	کرایہ چھری کانٹے
خادمہ متعلق تقیب عید	۱-۱۲-۱۰	۶-۵-۰۰
انوار خزانہ کمان بر تقوید	۱۹-۴-۱۰	۱۱-۱۶-۱۱
کرایہ کرسیاں دش وغیرہ	۲-۸-۴	۱۱-۱۶-۱۱
کرایہ چھری و کانٹے	۵-۱۴-۴	۱۱-۱۶-۱۱
خونہ تقوید عید	۰۰-۱۶-۴	۱۱-۱۶-۱۱
کونکر کھانا پکانے کیلئے	۳-۱۰-۰۰	۱۱-۱۶-۱۱
کرایہ عید جات	۵-۵-۰۰	۱۱-۱۶-۱۱
ایک ٹیک تاکہ بر کے	۱-۱۱-۰۰	۱۱-۱۶-۱۱
مختلف شیارہ و فی مطلق	۴-۱۱-۱۱	۱۱-۱۶-۱۱
ٹیمپٹون	۰۰-۰۰-۲	۱۱-۱۶-۱۱
کچی کے مٹ تارین	۰۰-۱۵-۰۰	۱۱-۱۶-۱۱
موقوف	۵-۱۵-۴	۱۱-۱۶-۱۱
خواراک موقوف عید	۳۰-۰۰-۰۰	۱۱-۱۶-۱۱
دیگ لکھن بر کے و دیگر	۱۳-۰۴-۶	۱۱-۱۶-۱۱
مظن بر تقوید	۱۳-۰۴-۶	۱۱-۱۶-۱۱
کلی میریان	۱۲۷	۱۱-۱۶-۱۱

## معزز ناظرین توجہ فرمائیں

رسالہ اشاعت اسلام جو نہایت علمی و تحقیقی ہے۔ اس سال ۱۹۲۶ء میں قدم رکھینگا۔ اسی گزشتہ گیارہ سالہ خدمات محنت ج تنقید نہیں۔ ناظرین کرام کو عرض کرنی نہیں۔ اس ڈبل نمبر سے ساتھ یہ مجلہ اسلامی لفظی تالی اپنی عمر کے گیارہ سال شیعہ عربی کے ساتھ گزرا کر آئینہ نمبر کے ساتھ بارہویں سال میں قدم رکھینگا۔ اسی گزشتہ گیارہ سالہ خدمات محنت ج تنقید نہیں۔ کارروازان رسالہ کی ہمیشہ سہی یہ کوشش رہی کہ رسالہ کو بہت سے بہتر شکل و صورت میں پبلک کے سامنے پیش کیا جاوے اور یہ مطمح نظر ہمیشہ ہی پیش نظر رہا ہو۔ لیکن بسا اوقات قلت فنڈس اس امر کی مانع ہوتی۔ ناظرین کرام کی قیاس تو یہ ہماری بہت سی مشکلات حل ہو سکتی ہیں۔ اگر قارئین عظام میں سے ہر ایک احباب ایک ایک حدیث فریاد بھی ہم پہنچائے تو اس قسم کی استقامت کا موجب ہوگا۔ اس ڈبل نمبر کے ساتھ جن احباب کا چنچل ختم ہوتا ہے۔ ازراہ کرم اللہ سالانہ چند ہزار روپیہ می آڈر بنام سنیجر رسالہ اشاعت اسلام عربیہ منزل۔ لاہور (انجباب) ارسال فرما کر مضمون فرمائیں۔ اُمید ہے کہ ہمارے معزز سرپرست سال ۱۹۲۶ء کے لئے ہمارے سالانہ دی۔ پی توجن کا چنچل ڈبل نمبر یا ڈبل نمبر ختم ہوتا ہے۔ بوقت دانگی می آڈر نمبر خریداری کا ضرور حوالہ دیا جائے +

مینجر رسالہ اشاعت اسلام۔ عربیہ منزل۔ لاہور

# دنیا کی حالت آنحضرتؐ سے

ظہر القعداء فی البر والبحر بما کسبت ایدی الناس (الروم ۳۰: ۴۱)

اَعْلَمُوا ان اللہ بھیجی کہ لارض بعد موتھا ( )

ترجمہ خشکی اور تری میں اسکی وجہ فساد ظاہر ہو گیا۔ جو لوگوں کے ہاتھوں نے کمایا تھا۔  
جان لو کہ اللہ تعالیٰ زمین کو زنبہ کرتا ہے بعد اس کے کہ اس پر موت آ جائے +

ان آیات میں قرآن کریم نے اس خراب حالت کا نقشہ کھینچا ہے جو آنحضرتؐ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت سے پہلے تمام دنیا پر طاری تھی۔ تمام نسل انسانی ہر قسم کی دماغی و اخلاقی اور رُو حانی موت کے پنجہ میں گرفتار تھی۔ اور ہر طرف ظلمت ہی ظلمت طاری تھی۔ جو مذاہب کی حقیقت و اصلیت کو چھپائے ہوئے اور لوگوں کے اعمال و کردار کو ناپاکی سے ملبوث کئے ہوئے تھی۔ یہودیت، ہندو مذہب، بدھ مذہب اور دنیا کے تمام دیگر مذاہب کا کوئی نیک اثر انکے پیروں کی زندگیوں پر باقی نہ رہ گیا تھا۔ اور تو اور خود میسور کو بھی اس بات کا اعتراف ہے کہ ساتویں صدی کی مسیحیت خود بگڑ چکی تھی۔ فرقہ بندی اور تفرقہ و فساد نے اس کو تباہ و برباد کر رکھا تھا۔ جناب مسیح کا مذہب شرک و بُت پرستی کا آماجگاہ بن چکا تھا۔ اور عوام الناس کے مذہبی معتقدات محض کفر کا رقعہ تھے۔ اسکے علاوہ مردوں کی ارواح کی پرستش کی جاتی تھی۔ اور انکی یادگاروں کو اور تصویر و تلو سب سے زیادہ قابل عزت سمجھا جاتا تھا۔

لے مسیحیت کی اس وقت کی حالت کے متعلق مشہور انگریز مصنف گین اپنی تاریخ میں لکھتا ہے :-

ساتویں صدی کے مسیحی نادانستہ طور پر شرک و بُت پرستی کے رنگ میں لگن ہو چکے تھے۔ انکی پبلک اور پرائیویٹ عبادات اور دُعا میں مردہ لوگوں کی یادگاروں اور مجسموں کے آگے جنہوں نے مشرقی

دنیا کی اخلاقی اور تمدنی حالت بھی ایسی ہی بُری اور افسوسناک تھی۔ ان مذاہب کے پیروؤں نے نیکیوں سے نہ صرف مُنہ ہی موڑ لیا تھا۔ بلکہ بدیوں کو وہ نیکیاں سمجھنے لگے تھے۔ لوگ خدا تعالیٰ کی نظر و نہیں مقبول بننے کے لئے خطرناک سے خطرناک جرائم ادا کرتے ہوئے کراہت کا رنگ بکارتے تھے۔ ہر ایک قوم کا اس اخلاقی تنزل کے گڑھے میں گر چکی تھی۔ کہ جزیے اور براعظم سب میں فساد برپا ہو چکا تھا۔ اور دنیا پر بدیوں کا زور اور تسلط تھا۔ یہ بیانات بہتوں کے لئے تعجب اور حیرانی کا موجب ہوئے۔ لیکن ان کی صداقت میں کوئی شبہ نہیں۔ قارئین کرام کو صرف اس قدر یاد رکھنا چاہئے۔ کہ وہ وقت یورپ میں قرون وسطیٰ کا تاریک ترین زمانہ تھا۔ اور ایران اور ہندوستان میں مزدک اور بُراہمنوں کا دور دورہ تھا۔ زنا کاری کا جرم جنت بُج کے لحاظ سے قتل سے دوسرے درجہ پر پہنچے بہت سی مقدس رسوم کے موقوفہ پر عملیں آتا۔ اور اسکو مذہبی حکم سمجھ کر نیکی کے طور پر کیا جاتا تھا۔ عیسیت کے طریق اعتراف جرم کی بنا پر اس سے زیادہ گناہ عملیں آتا تھا۔ جب قدرِ اعتراف کے ذریعہ سے دھویا جاتا تھا۔ شاہ جہینین کے ماتحت جو ایک مسیحی اور نہایت اعلیٰ درجہ کا مقنن تھا قسطنطنیہ سوسائٹی کی

بقیہ حاشیہ صفحہ گزشتہ :- مسندوں کو بدنام کر رکھا تھا ہوتی تھیں۔ شہداء و اولاد اور فرشتوں کے کے بیت جو عام طور پر عزت و عظمت کی چیزیں تھیں اس کثرت سے ساتھ بھرے ہوئے تھے کہ توحید الہی کا تحت انکی وجہ تارک ہو چکا تھا۔ اور کالیریا کے لحدین تے جو عرب کی مردم خیز سرزمین میں کثرت کے ساتھ پائے جاتے تھے۔ کنواری مریم کو دیوی کے نام اور ویسی ہی عزت کے قابل سمجھا۔ تثلیث اور اوتار کے معتقدات توحید الہی کے بظاہر مخالف ہیں ظاہر طور پر وہ برابر کے تین خداؤں کے حامی ہیں اور جناب مسیح کو جو انسان تھے خدا تعالیٰ کی فرزند کے رنگ میں رنگین کرتے ہیں۔ راسخ عقیدہ لوگوں کی تشریح جو وہ ان عقائد کی کرتے ہیں مستد یا مذاہب کی تسلی کا موجب ہو سکتی ہیں۔... محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کا عقیدہ اس قسم کے غیر معقول اور مبہم خیالات کے پاک اور قرآن کریم توحید الہی کا ایک نہایت پر شوکت اعلان ہے +

حالت سوسائٹی کی اس گری ہوئی۔ اور غیر اخلاقی حالت کا بہترین مُقنع تھی۔ جس میں سرزمین مسیحیت مُبتلا ہو چکی تھی پبلک یا پرائیویٹ نیکی مجلس نقطہ نگاہ سے کوئی اثر نہ رکھتی تھی۔ سیزر کے تخت پر ایک بازاری آدمی بیٹھتا اور بادشاہ کے ساتھ سلطنت کے معاملات میں حصہ دار ہوتا تھا۔ قسطنطین کے شہر میں مضمیو ڈورانے پبلک میں اپنی گندی تجارت کو فروغ دیا اور اس کا نام اس شہر کے بد اطوار لوگوں کی زبانوں پر عام طور پر چڑھا ہوا تھا۔ اور اب مسیحیت کے عروج کے زمانہ میں اسی شہر کے اندر بڑے بڑے محبٹر سٹ راسخ العقیدہ مشپ قلنج بریل اور قیدی بادشاہ بطور ایک ملکہ کی عزت کے ساتھ اس کا نام لیتے تھے حکومت اپنے منظم کی وجہ سے جو ہر قسم کی اخلاقی اور مذہبی قیود سے بالاتر تھے۔ بدنام ہو چکی تھی۔ بناوٹیں بلوے اور خونریز لڑائیاں جنہیں اراکین کلیسیا ہمیشہ سب سے بڑھ کر حصہ لیتے تھے روزمرہ کے واقعات ہو چکے تھے ان مواقع پر ہر ایک قانون خواہ وہ انسانی دماغ کا وضع کردہ ہو یا اللہ تعالیٰ کی طرف سے نازل ہوا ہواؤں تلے روند دیا جاتا تھا، کلیسیا اور اس کے منبر ظالمانہ قتل و غارت سے ملوث ہو چکے تھے اور کوئی ایسی جگہ نہ تھی جو لوٹ مار سے پاک اور محفوظ ہوئے۔

فارس میں نالکی نہ ہب چھے آرٹیکس کسرینمن نے جو سائپرس کا عیسائی تھا کئی صدیاں پہلے قائم کیا تھا مزدک کے ہاتھوں سے تباہ ہو گیا، اور مؤخر الذکر نے اور بہت سی نفرت انگیز باتوں کے ساتھ عورتوں میں شراکت کی ناپاک تعلیم بھی لوگوں کو دی۔ اُس نے بُرائیوں کے علانیہ ارتکاب کی کھلی اجازت دی۔ اور ہر قسم کی بد رسوم کو

نہ ہباً ضروری ٹھہرایا عورتوں کے بارہ میں یہ ہولناک اشتراک اس وقت ہندوستان کے اندر بھی جہاں شاکت مت کی تعلیمات کا زور تھا۔ عام طور پر رائج تھا۔ شاکت مت کے کوئی ایک اُپدیشک کو یہ حق حاصل تھا۔ کہ اپنے پیش و عشرت کے لئے دوسرے لوگوں کی بیویوں سے رفاقت اختیار کرے۔ ایسے احکام کی تعمیل بڑی خوشی سے ہوتی تھی۔ اُوٹے دو لہا اپنی شادی کا پہلا ہفتہ اعلیٰ اُپدیشکوں کی رفاقت میں گزارتے تھے۔ یہ ایک نیکی کا کام سمجھا جاتا تھا۔ اور انکی نظر و نہیں خدا نازل کا فضل تھا۔ جو انکی شادی شدہ زندگی کو برکت دینے کے لئے نازل ہوتا تھا۔ شیوراتری کی رات کی تستدیس نہایت بدترین افعال کے ذریعہ سے کی جاتی تھی۔ اور عورتوں اور شراب کا اثر اسقدر بدہوشی کا موجب ہوتا تھا۔ کہ قریب ترین رشتہ میں بھی ناجائز تعلقات و نفرت کی جاتی تھی۔ شاکت مت کے منتر جو اسوقت پر پڑھے جاتے تھے، انکے نزدیک ہر بُرائی اور کمینہ پن کو مقدس بنا دیتے تھے۔ اگر اللہ تعالیٰ کے متعلق کسی قوم کا نقطہ نگاہ اسکے معیار نیکی کا آئینہ ہوتا ہے۔ تو اس وقت کے ہندو دیوتاؤں کا معیار اخلاق نہایت ہی گرا ہوا تھا، کیونکہ ان ہندوستانی خداؤں کی زندگی اور کارنامے پر لے درجہ کی بد اخلاقی کے مظہر تھے، لیکن تاریخ عالم کے اس تاریک ترین زمانہ میں عرب کا ملک سب سے زیادہ جہالت اور تاریکی میں مبتلا تھا، شراب نوشی، زنا کاری اور جو بازی عام مشاغل میں سے تھے، قتل، غارت و خنتر کشی اور چوری اور ڈاکہ زنی عربوں کے مایہ ناز کارنامے سمجھے جاتے تھے، کوئی اخلاقی، مذہبی اور مجلسی پابندیاں ان کا عایدہ تھیں، شادیوں پر کوئی حد بندی نہ تھی اور نہ طلاق کی کوئی شرائط اور حدود و قیود تھیں، ازدواجی تعلقات میں عام اختلاط کے علاوہ قریبین رشتوں سے بھی پرہیز نہ کیا جاتا تھا۔ بیٹے باپ کی بیواؤں کو اپنی بیویاں

بنا جیتے تھے۔ شادی شدہ عورتیں از دواجی زندگی کے اندر غیر مردوں کی نگاہ محبت سے نظر منہ نہ ہوتی تھیں۔ بلکہ اس کے خلاف وہ اس کو موجب فخر سمجھتی تھیں کہ خاوند کے ہوتے ہوئے۔ اس کے اس قدر چاہنے والے موجود ہیں۔ انسانی قربانی کا رواج عام تھا۔ اور لڑکیوں کو پیدا ہوتے ہی زندہ درگور کر دیا جاتا تھا۔ خونریز لڑائیاں اور خودکشی ایک عام بات تھی۔ اور ایک معمولی سا ناگوار کلمہ سزاے موت کا باعث ہو جاتا تھا۔ قتل و غارت اور انتقام کا جذبہ اس حالت تک پہنچ چکا تھا کہ عورتیں مطمئن نہ ہوتی تھیں جب تک کہ اپنے لباس کو دشمن کے خون سے نہ رنگ لیں۔ اور اس کے کلیجہ کو اپنے دانتوں سے نہ چمالیں کوئی ایسی بُرائی مجھے نظر نہیں آتی جو اس موقع پر اپنی بدترین شکل میں عرب کے اندر پائی نہ جاتی ہو اس زمانہ کے عربوں کے متعلق گبن نے لکھا ہے کہ اس نہایت ابتدائی اور گری ہوئی حالت میں جو سوسائٹی کھلانے کی کسی طرح مستحق نہیں انسانی درندہ جو قانون اور صنعت اور ایک حد تک عقل اور زبان سے فارغ غلطی لئے ہوئے تھا باقی حیوانات سے کوئی وجہ امتیاز نہیں رکھتا تھا، یہ سچ ہے کہ تاریخ عالم میں کوئی بھی ایسا زمانہ نہیں گذرا جو بُرائیوں اور شرارتوں سے پاک ہو لیکن بدترین زمانہ وہ تھا۔ جب انسانی ادراک تنزل انحطاط کے انتہائی گڑھے کے اندر گر چکا تھا اور بدیوں کو نیکی سمجھا جاتا تھا دنیا کو اگر کسی پینمبر کی ضرورت کبھی ہوئی ہے۔ تو نئے الحقیقت یہ وقت سب سے زیادہ اس ضرورت کا داعی تھا۔ جیسا کہ قدرت کا عام قانون ہے۔ کہ ظلمت کے بعد روشنی آتی ہے۔ اور خشک سالی کے بعد باران رحمت نازل ہوتی ہے۔ اسی طرح سے ایک پینمبر کا ظہور ہمیشہ نسل انسانی کے تنزل یافتہ دور کے اختتام کا موجب ہوتا رہا ہے

لیکن یہ وہ زمانہ تھا۔ جبکہ تمام افق عالم بدیوں اور بد کاریوں اور جہالت اور ظلم کے بادلوں سے تاریک اور سیاہ ہو چکا تھا، نیکی کا نام و نشان مٹ چکا تھا اور بدی اُسکی جگہ قائم ہو چکی تھی۔ بہت سے پیغمبر اور رسول اس وقت سے پہلے دُنیا دیکھ چکی تھی۔ لیکن اُن کا زمانہ اس قدر تاریک نہ تھا جس قدر ظلمت اور تاریکی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ظہور کے وقت دُنیا پر بچھائی ہوئی تھی نہ ہی پہلے انبیاء کے سامنے اس قدر مشکل کام تھا جتنا نبی عرب صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے تھا۔ جناب موسیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی اسرائیل کی رہائی اور اُنہیں ارض مقدس تک پہنچانے کے لئے مبعوث ہوئے تھے لیکن آپ کے زمانہ کے مصری لوگ تہذیب اور شائستگی سے کورے نہ تھے، علم و سائنس کو وہ مطالعہ کرتے تھے، اخلاقیات کے متعلق ان کے اپنے دستور العمل موجود تھے۔ اور ان کی ایک جماعت جو جادوگر کہلاتی تھی فطرت کے راز ہائے سرِ لبّہ کے مطالعہ میں دلچسپی لیتی اور سمریم کی مشق کرتی تھی، جناب مسیح بھی رومی تہذیب اور شائستگی کے عین عروج کے زمانہ میں پیدا ہوئے، آپ نے ایسی شائستگی کے زمانہ میں پرورش پائی جو موجودہ زمانہ کی تہذیب کے مقابلہ میں کم حیثیت نہیں رکھتی۔ رومی لوگ جنت پرست تھے لیکن جناب مسیح کی قوم تو جسد کی پرستار تھی، رسم پرستی، لفظ پرستی، ظاہر داری اور منافقت، خود بینی آپ کے زمانہ کی بڑی بڑی برائیاں تھیں۔ لیکن اللہ تعالیٰ کی طرف سے آئے ہوئے مذہب اور اس کے احکام لوگوں کی نظروں سے پوشیدہ نہ تھے۔ جناب مسیح محض نبیوں اور شریعت کو حقیقی معنوں میں پورا کرنے کے لئے آئے تھے اور اگر اس قسم کے حالات بھی موسیٰ اور مسیح جیسے انبیاء کی بعثت کے داعی ہو سکتے تھے۔ تو چھٹی صدی عیسوی کے حالات تو یقیناً کئی ایک ممالک میں بہت سے انبیاء کے ظہور کے متقاضی تھے۔ اور اگر بہت سے انبیاء

نہیں تو کم از کم ایک ایسے زبردست دل رکھنے والے انسان کی ضرورت تھی جو اللہ تعالیٰ کے مذہب کو ہر جگہ مکمل شکل میں دنیا کے سامنے رکھتا، کیونکہ قوانین الٰہی کی ہر جگہ خلافت درزی کی جاتی اور اسکی حدود سے تجاوز کیا جاتا تھا۔ اس کو زیادہ تاریک زمانہ کبھی سطح ارض پر دیکھا نہیں گیا لیکن عربوں کے زیادہ فریر واقعہ ہوئے تھے۔ گندے سے گندے جرم وہ کرتے اور علانیہ انہیں مبتلا ہوتے تھے۔ تمام فسل انسانی میں سب سے زیادہ جہالت کے وہ پتلے بنے ہوئے۔ اور باوجود اس کے کہ شادی کا مذاق ان میں تھا۔ لیکن وہ بھی صرف اپنے گندے اعمال کو فزیہ بیان کرنے میں صرف ہوتا تھا دنیا کی اخلاقی حالت اگر اس وقت اس درجہ گری ہوئی تھی تو دوسری طرف روطی اور مذہبی پہلو بھی کچھ کم تاریک نہ تھے۔ اس بارہ میں مجھے صرف بیسائیت کا ذکر کرنا ہے۔ جناب مسیح نے خود کبھی کلیسیاء کی بنیاد نہ رکھی نہ ہی کوئی نیا مذہب آپ کے کر آئے تھے آپ کی بعثت کا منشا محض موسوی دین کی اصلاح کرنا تھا لہٰذا لیکن آپ کے صرف ایک یا دو صدی بعد خود آپ ہی کو قدیم روایات کا نیا چولہا پھنسا دیا گیا۔ اور پڑانے زمانہ کے مذہب کا آپ کو بانی قرار دیا گیا اور تمام وہ باتیں جو کفر و شرک کی دنیا میں مسیح سے ہزار ہا سال پہلے دیوتاؤں کے متعلق منوالی اور سکھائی جاتی تھیں۔ اور ہندوستان یونان ایران اور روم میں ان کو بہت مانا جاتا تھا جناب مسیح کے پاک اور سادہ مذہب سے مخلوط کر دیجئیں۔ اور آپ کے پاک نام کو ایسی باتوں سے ملوث کر دیا گیا جو کبھی آپ کے علم میں نہیں آئیں۔ نہ آپ نے کبھی انکی تعلیم دی اللہ تعالیٰ کے بول او پتے پیغمبر کو بُت پرستوں کے دیوتاؤں کی جگہ دیدیجی۔ اور سورج دیوتا کا جو قدیم زمانہ میں بہت ہر دلعزیز معبود تھا تھا مقام بنا دیا گیا۔ تمام وہ باتیں جو بُت پرست مذاہب کی رسوم میں داخل تھیں۔ جناب مسیح کے مذہب میں داخل کر دیئیں حالانکہ اپنی صلیب کے لحاظ سے وہ اسلام کے سوائے اور کچھ نہ تھا۔

۱۔ یہ یونان کے الفاظ ہیں جو لندن میں کلیسیا مسیحیہ بہت بڑے سر پر آور دہ کر رہی ہیں۔ جو جو اسیٹ سلوٹ کو مسیح میں مارتن جو جین گروس میں تفسیر کرتے ہوئے اس نے لیا کہا تھا ۱۵ یانا مسیحیت۔



مسیحیت بُت پرستی کو مٹانے کے لئے آئی تھی۔ لیکن خود بُری طرح سے اس کا شکار ہو گئی۔ پروفیسر نے جے لین نے لکھا ہے۔ کہ وہ باتیں جن کا نام غلطی سے فلاسفی رکھ دیا گیا تھا۔ اور جو بت پرستی کے اندر ایک بہت بڑی بُرائی کا رنگ رکھتی تھیں صرف عیسائیت ہی کے اندر بدترین شکل میں ظاہر نہیں ہوئیں۔ بلکہ اس نام نہاد فلسفہ نے مشرق کے ابتدائی الہامات پر بھی غلبہ حاصل کر لیا تھا غلطی اور مشرقی ایشیا کی سامی اقوام کے نتائج و اثرات بُت پرستی کے نہایت بدترین رواجات کی شکل میں ظاہر ہوئے۔ یہاں تک کہ ان کے اور مسیحیت کے مابین جس میں یورپ کی شمالی اقوام بھی جو محمد رسول اللہ صلم کے زمانہ میں دنیا سے معلومہ میں سے تھیں شامل ہیں بُت پرستی کا ایک نہایت وسیع منظر پیدا ہو گیا۔ اور جیسا کہ ہم نے ابھی بیان کیا ہے۔ اس وقت کی دنیا سے معلومہ تمام کی تمام اس ایک ہی حالت میں مبتلا تھی۔ ... اور تو اور بعض یہودی قبائل بھی اس متعدی بیماری سے بچ نہ سکے۔ اور بُت پرستی کی بعض رسوم کو انہوں نے اپنے اندر لے لیا۔ اور بُت پرستوں کے طریق پر وہ خانہ کعبہ پر چڑھا وے چڑھانے لگ گئے۔

باقی آئندہ

## مسلم بک سوسائٹی کی تازہ طبع شدہ کتابیں

مصنف حضرت خرم کمال الدین صاحب صلم اسلام

- |                                     |    |                                  |    |
|-------------------------------------|----|----------------------------------|----|
| ۱۔ سیر افکار یا روحانیات فی الاسلام | ۱۲ | ۴۔ توحید فی الاسلام              | ۱۱ |
| ۲۔ سہتی باریتائی                    | ۶  | ۵۔ اسلامی نماز کا فلسفہ          | ۱۱ |
| ۳۔ راز حیات                         | ۱۱ | ۶۔ پادری صاحبان کیلئے حل طلب مسے | ۱۱ |

۷۔ اسلامی نماز اور اس پر مبنی عبادت

ملینجر۔ مسلم بک سوسائٹی عزیز منزل لاہور

# ہر ہائین علیا حضرت سید عالمؑ کا بھوپال

## آپ کی جانشینی کا سوال

قارئین کرام کو معلوم ہو کہ ہر ہائین جنابہ بیگم صاحبہ والیہ بھوپال کو اس پیرائہ سالی میں انگلستان جیسے دور دراز ملک کا سفر اختیار کرنا پڑا ہے۔ آپ کے اس سفر کا مقصد جیسا کہ انگلستان کے روزانہ اخبارات سے معلوم ہوتا ہے صرف یہ ہے کہ بھوپال کے تخت کی جانشینی کے سوال کو جائز طریق پر حل کرانے کی کوشش کریں۔ ہر ہائین اپنے خاندان کے ہمیشہ دستور العمل اور اس سند انتخاب کے مطابق جو آپ کو تخت نشینی کے وقت حکومت برطانیہ کی طرف سے ملی تھی، نواب زادہ حمید اللہ خان کو اپنا ولیعهد نامزد کیا ہے۔ یہ نامزدگی شریعت اسلام کے عین مطابق ہے۔ گزشتہ چار نسلوں سے دستور چلا آتا ہے۔ کہ نامزدگی ریاست کے حکمران کی طرف سے عمل میں آتی ہو اور برٹن گورنمنٹ نے ہمیشہ ایسی نامزدگی کو تسلیم کیا ہے۔ کیونکہ شرع اسلام کے عین مطابق ہے لیکن موجودہ نامزدگی کے بارے میں حضور واسطے ہند اب تک کوئی فیصلہ نہیں کر سکے۔ کیونکہ موجودہ حکمران ہر ہائین جنابہ بیگم صاحبہ کا ایک پوتا ہے بڑے فوت شدہ صاحبزادہ کا لڑکا موجود ہے۔ فیصلہ طلب امر یہ ہے کہ آیا ہر ہائین کے باقی ماندہ صاحبزادہ کو مذکورہ بالا پوتے پر ترجیح دیا جاسکتی ہے یا نہیں؟ شرع اسلام کا حکم اس بارے میں بالکل صاف ہے لیکن اس خاص معاملہ میں جو سیاسی اختیارات متعلق ہے۔ یہ مشکوک امر ہے۔ کہ حکم شریعت کا لفافہ دیا جاسکتا ہے یا نہیں؟ اس بات پر غور کرتے ہوئے یہ یاد رکھنا چاہئے کہ بھوپال کا خاندان ایک مسلم

ہے۔ اور اسلئے وہاں صرف شرع اسلام کا حکم ہی قابل عمل درآمد ہو سکتا ہے اور شریعت اسلام کے جو سے حقیقی اور ذاتی یا جدی اور خود پیدا کردہ جائیداد میں کوئی فرق نہیں۔ مسٹر امیر علی اپنی کتاب محمدن لا (شرع محمدی) میں لکھتے ہیں :-

”شریعت اسلام غیر اقوام کے ان طریقوں کو جو اس کے اپنے محکم قوانین کے مطابق نہیں کوئی وقعت نہیں دیتی“ +

ہندوستان کی برطانوی حکومت کا یہ اصول بہت ہی قابل قدر ہے۔ کہ اس نے یہاں کے لوگوں کے ذاتی قوانین میں کبھی دخل نہیں دیا۔ بلکہ اس کے خلاف ہندوستان میں مزاج حکومت پر پہنچتے ہی اس نے پارلیمنٹ کے قانون کے مطابق لوگوں کو یہ یقین دلایا کہ قدیم قوانین اور رسوم کی ادائیگی کا انہیں پورا اختیار حاصل ہے۔ (17 Sec. 70, c. 142, Sec. 13) ایسی ہی اجازت (17 Sec. 70, c. 142, Sec. 13) میں بھی (15 of Reg. 177) میں لکھا ہے۔ کہ

جانشینی وراثت اور شادی وغیرہ کے تمام مقدمات اور تمام مذہبی دستور العمل وغیرہ میں اسلامی قوانین جو مسلمانوں کے متعلق ہیں عام اصولوں کا رنگ رکھتے ہیں۔ اور انہیں کی بنا پر ججوں کو اپنے فیصلے صادر کرنے چاہئیں +

بعض اوقات بعض ایسے رواجات جو اسلامی شریعت کے خلاف ہیں۔ اور جنہیں سے ایک ”تفوق حق فرزند اکبر“ کا اصول ہے۔ ہندوستانی عدالتوں میں خاص حالات میں قابل عمل درآمد سمجھے گئے ہیں لیکن جیسا کہ ”جمال بخش بنام دھرم سنگھ“ کے مقدمہ میں فاضل حجابان جوڈیشل کمیٹی نے فیصلہ کیا۔ ”ہندوستان کے مقررہ قانون میں یہ وسیع

۱۔ ملاحظہ ہو وی پرنسپلز آف محمدن لا مسئلہ ضروری یک ناگھٹن مطبوعہ ۱۳۸۶ء باب دوم +

اصول رکھا گیا ہے۔ کہ جائنثینی اور وراثت کے معاملات میں ہندو قانون ہندوؤں پر عائد ہوتا ہے۔ اور اسلامی قانون مسلمانوں پر حجاب موصو نے اس کے ساتھ ہی لکھا ہے۔ کہ یہ بھی ہمیں بتا دینا چاہئے۔ کہ عام قانون کو زیر تسلط کر کے اگر شریعت اسلام ایسا تسلط قبول کرتے کیلئے تیار ہوئے کسی خاص صورت کو اس پر فوقیت دیتے کیلئے اس سے زیادہ قوی دلائل کی ضرورت ہے۔ جو اس مقدمہ میں پیش کئے گئے ہیں۔ خط کشیدہ الفاظ سے صاف ظاہر ہے۔ کہ اسلامی قانون سے پہلے تو کسی بیرونی دستور العمل کا تسلط ہی قبول کرنے کیلئے تیار نہیں اور اگر اس پر تسلط ڈالنا ضروری ہو تو اس کے لئے بہت مضبوط اور قوی دلائل کی ضرورت ہے۔ اور پھر اس دستور العمل کا نفاذ اسی حد تک جائز ہوگا جس حد تک اس کا ثبوت ہم پہنچ سکے تفوق حق ولد اکبر کے اصول کو سمجھئے بعض حالات میں اسکی ایک خاص شکل میں تسلیم کر لیا جاتا ہے۔ دوسرے ورثا پر سب سے بڑے لڑکے کو ترجیح دیا جاتی ہے۔ اس کو بعض زائد فوائد بھی حاصل ہوتے ہیں۔ لیکن اس اصول کا نفاذ اس طرح پر نہیں ہو سکتا۔ کہ خاندان متعلقہ کی وراثت کے شعبوں پر وہ حاوی ہو جائے۔

اس خاص معاملہ میں جو اس وقت زیر بحث ہے سب سے پہلے ہمیں یہ دیکھنا چاہئے۔ کہ خاندان بھوپال آیا شریعت اسلامی کے ماتحت ہے یا دوسرے رواجات کا جو شریعت اسلام سے کوئی تعلق نہیں رکھتے وہاں عملہ رائج ہے۔ اگر شرع اسلام کا حکم وہاں نافذ ہے۔ تو سوال یہ ہے کہ رہائش کی فوریگی کے بعد آپ کا جائنثین کون ہوگا؟ یہ دونوں سوالات کسی تیجیدگی پر مبنی نہیں۔ پہلا سوال مسئلہ میں طے

ہے میں نے ایسے تمام حوالجات پر جو اس معنوں میں نقل کئے گئے ہیں۔ اور جو مسئلہ زیر بحث ہے براہ راست تعلق رکھتے ہیں خط کھینچ دیا ہے۔

ہو چکا ہے۔ جبکہ اس وقت کے دائسراے ہند لارڈ کیننگ نے فرمانروائے  
بھوپال کو ذیل کا خط لکھا تھا:-

نمبر LXXXV

بخدمت ہر ہائمنس جنابہ سکندر بیگم صاحبہ والیہ بھوپال

مورخہ ۱۱ مارچ ۱۸۵۷ء

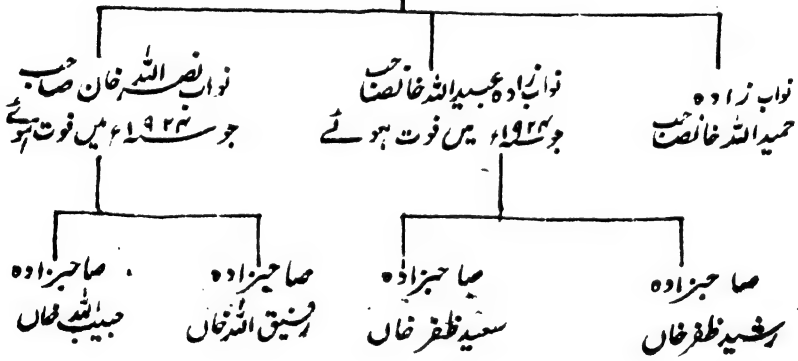
برٹش ملکہ معظمہ کی خواہش ہے۔ کہ ہندوستان کے متعدد شہزادوں  
اور رؤساء کی جو اپنے اپنے علاقوں پر حکمران ہیں سلطنتوں کو برقرار  
رکھا جائے۔ اور کہ ان کے خاندانوں کی نیابت اور حیثیت و وقار کو  
قائم رہنے دیا جائے۔ اس خواہش کی تفصیل میں میں آپ کو یقین دلاتا  
ہوں۔ کہ طبعی وارثوں کے نہ ہونے پر جس کسی کو آپ کی سلطنت کا  
جائزہ طور پر جانشین قرار دیا جائے اس کو بحال رکھا جائیگا۔ آپ یقین  
رکھیے کہ جب تک آپ کا گھرانہ سلطنت انگلشیہ کا فرمانبردار اور ان  
معاہدات۔ عطیات یا معاملات میں جو اس سلطنت کے ساتھ اسکی  
ذمہ داریوں کو وابستہ کرتے ہیں۔ ان کا وفادار رہیگا۔ اس وقت تک  
اس طریق عملیں جو اختیار کیا گیا ہے کوئی چیز خلل انداز نہ ہوگی۔

(دستخط) کیننگ

لارڈ کیننگ کا یہ خط جانشین کے انتخاب کے مسئلہ کو ہمیشہ کیلئے طے  
کر دیتا ہے۔ حکومت برطانیہ نے سلطنت بھوپال کی جانشینی کے  
متعلق کوئی خاص اختیارات اپنے ہاتھ میں نہیں رکھے۔ یہ فرمانروائے  
ریاست کا کام ہے۔ کہ کسی کو جانشینی کے لئے تجویز کرے۔ اور سلطنت  
انگلشیہ اس تجویز کو اگر وہ اسلامی قانون کے مطابق ہو منظور کرنا ہے  
لارڈ کیننگ کا یہ خط اس معاہدہ کی تصدیق کرتا ہے جو ایٹامڈیا کمپنی  
اور اس وقت کے فرمانروائے بھوپال نواب نذر محمد خان کے مابین ۱۸۵۷ء

میں ہوا تھا۔ اس معاہدہ میں لکھا گیا تھا کہ  
 ”نواب اُن کا وارث اور بعد کے جانشین ملک کے مستقل حکمران ہوں گے  
 اور حکومتِ برطانیہ کے انتظامات کا حدودِ ریاست میں کوئی دخل نہ ہوگا“ +  
 اسلئے مذکورہ خط موجودہ وائسرائے کیلئے کوئی اختیار باقی نہیں رہنے دیتا  
 انہیں صرف یہ دیکھنا ہی کہ آیا ہر ہائس کی یہ تجویز کہ نواب زادہ حمید اللہ خاں  
 جو آپ کے ایک ہی باقی ماند فرزند ہیں۔ آپ کے بعد تختِ حکومت پر متمکن ہوں اسلامی  
 شریعت کے مطابق ہر یا نہیں؟ اگر وہ شرعِ اسلام کے مطابق ہے تو انہیں اس  
 تجویز کو ماننا اور اُسے برقرار رکھنا ہوگا وائسرائے کی طرف سے اس بارہ میں جو  
 مجتہد ہو وہ شرعِ اسلام کی روشنی میں ہونی چاہئے۔ جو معاہدہ میں کوئی پیچیدگی  
 باقی نہیں رہنے دیتی“ +

موجودہ خاندان بھوپال کا شجرہ حسب ذیل ہے :-  
 ہر ہائس جناب بیگم صاحبہ الیہ بھوپال



اس شجرہ کے مطابق ہر ہائس کے خاندان میں اس وقت ایک لڑکا اور  
 چار چوتھے زندہ موجود ہیں +

اس وقت کو بفع کرتے کے لئے جو اس وقت جب کوئی مسلمان اپنے پیچھے  
 بہتے رشتہ دار چھوڑ جائے تو وہ ان کے حق دار اور غیر حق دار رشتہ داروں کے

ماہینہ نمبر کے بارہ میں پیدا ہوتی ہے شرع اسلام نے بعض امتیازی اصول قائم کئے ہیں جنہیں سے ایک اصول جو اس خاص معاملہ سے تعلق رکھتا ہے حسب ذیل ہے :-

”کسی وارث کا حق خواہ کھلا اور ظاہر ہو یا مفروضہ پہلی دفعہ

اس وقت پیدا ہوتا ہے۔ جب اس کا مورث فوت ہو جائے

اور اس وقت تک اسے اس جائیداد میں جو بطور ورثہ اسے

ملنے والی ہے کسی قسم کے منافع کا کوئی حق نہیں پہنچتا“ ۛ

اس اصول کو الہ آباد ہائیکورٹ کے ایک مقدمہ سے بعنوان ”حن علی

بنام ناز و اسلمہ“ الہ آباد ۱۸۵۶ء میں زیادہ وضاحت کے ساتھ

بیان کیا گیا ہے عدالت نے اس مقدمہ میں یہ قرار دیا کہ شرع اسلام

اس بات کو تسلیم نہیں کرتی کہ کوئی شخص کسی دوسرے کے مرنے پر اسکی جائیداد

میں کسی منافع کی امید رکھے اور جب تک وہ موت واقع نہ ہو جائے

جو قانوناً اس شخص کا جو اس سے تعلق رکھتا ہے اصول جانشینی کے دوسرے

بطور وارث کے حق پیدا کرتی ہے اس وقت تک اس جائیداد

پر اسے کوئی حق نہیں پہنچتا“ ۛ

الہ آباد ہائیکورٹ کی اس صراحت کی روشنی میں نواب نصر اللہ خاں اگرچہ ہرمانس

جنابہ بیگم صاحبہ والیہ بھوپال کے ظاہر یا مفروضہ وارث تھے تاہم انہوں نے

کوئی ایسا حق باقی نہیں چھوڑا جو ان کے صاحبزادگان کو ورثہ میں

پہنچ سکے۔ کیونکہ نواب مرحوم کا حق صرف ایک متوقعہ امر تھا جو محض ہرمانس

کی وفات کے بعد پیدا ہونے والا تھا۔ اس اصول کو جو معاملہ زیر بحث

سے خاص تعلق رکھتا ہے الہ آباد ہائیکورٹ اور پریوی کونسل کے ایک

مقدمہ بعنوان ملا قاسم بنام ملا عبد الرحیم میں صفائی کے ساتھ بیان کیا

گیاہے جہاں لکھا ہے کہ

عام اصول کے طور پر نہ سستی اور نہ شیعہ نیابت کے اصول کو کوئی بھی تسلیم نہیں کرتے۔ مثلاً اگر زید کے دو لڑکے ہوں جنہیں سے ایک اسکی زندگی میں فوت ہو جائے۔ اور اسکی بہت سی اولاد پیچھے رہ جائے تو یہ اولاد زید کے مرنے پر اپنے باپ کی نیابت کا کوئی حق نہیں رکھتی۔ ان کا بیچا انہیں اس ورثہ سے قطعاً محروم کر دیا۔

اس مقدمہ کی اپیل پر فاضل جج ان پر یومی کونسل نے یہ لکھا کہ شرع اسلام کا یہ ایک کھلا ہوا اصول ہے۔ کہ اگر کسی شخص کا کوئی بچہ اسکی جائیداد کا جانشین بننے سے پہلے فوت ہو جائے۔ اور اپنے پیچھے اولاد بچھوڑ جائے تو یہ پوتے اپنے چچوں اور بھوپھوپھی

طرف سے ورثہ سے قطعاً علیحدہ کر دیئے جائیں گے۔<sup>۱</sup> موجودہ معاملہ میں جو اسوقت زیر بحث ہے لارڈ کیننگ کے خط کے مطابق جانشینی شرع اسلام کے مطابق ہونی چاہئے۔ ہر ہائمنس جناح بیگم صاحبہ کے تین فرزند تھے دو اپنے پیچھے اولاد بچھوڑ کر فوت ہو گئے۔ ایک زندہ ہے۔ اس ایک باقی ماندہ لڑکے کے ہوتے ہوئے علیا حضرت کے پوتوں کو کوئی حق نہیں پہنچتا "تفوق حق فرزند اکبر" کا طریق جس کے رُوسے تخت کی وراثت بڑے لڑکے کو پہنچنی چاہئے اس وقت زیر عمل آسکتا تھا۔ جب نواب نصر اللہ خاں زندہ ہوتے۔ لیکن آپ اس حالت میں فوت ہوئے ہیں جب آپ کے حقوق صرف مفروضہ شکل رکھتے تھے۔ اور ابھی حقیقت یا اصلیت کا رنگ انہوں نے اختیار نہ کیا تھا بالفاظ دیگر آپ کی وفات کے لیے تمام حقوق کو زائل کر دیا۔ اسلئے تخت بھوپال آپ کے صاحبزادگان





رشتہ دار زیادہ دور کے رشتہ دار کو ورنہ سے محروم کر دیتا ہے (صفحہ ۱۱ x ۱۱) (۱) متوفی کے لڑکے اسکے قریب ترین رشتہ دار ہونے کی وجہ سے دوسرے مستحقین پر ترجیح رکھتے ہیں +

(۲) بیٹوں کی عدم موجودگی میں ان کے بیٹے خواہ وہ کتنا ہی دور کا رشتہ رکھتے ہوں جانشین ہونگے +

زائد وارثوں کی جن کا حق ایک دوسرے کے بعد اس ترتیب سے پیدا ہوتا ہے کہ سب سے زیادہ قریبی رشتہ دار کے رشتہ کو محروم کر دیتا ہے، فہرست دیتے ہوئے سرولیم لکھتے ہیں۔ ”کہ پہلا حق بیٹے کا ہے پھر بیٹے کے بیٹے کا“ + سید امیر علی اپنی کتاب کے صفحہ ۸۴ پر رقمطراز ہیں۔ ”کہ درجہ میں زیادہ قریبی زیادہ دور کے رشتہ کو محروم کر دیتا ہے (شرح محمدی یا محمدن لاجلہ) مذکورہ بالا اصول کو واضح کرتے ہوئے فاضل مصنف لکھتے ہیں کہ مثال کے طور پر ایک بیٹا بیٹے کے بیٹے پر ترجیح رکھتا ہے۔ اسی کتاب کے صفحہ ۱۷ پر آپ لکھتے ہیں۔ ”قریب ترین وارث بیٹا ہے پھر بیٹے کا بیٹا پھر صفحہ ۱۰۷ پر لکھا کہ مستحقین میں سے زیادہ قریبی زیادہ دور کے رشتہ کو محروم کر دیتا ہے“ +

ولسن کی کتاب اینگلو محمدن لایں ذیل کے فقرات لکھے ہیں :-  
سیکشن ۲۲۲ مستحقین کی چار جماعتیں ہیں جنہیں سے ہر ایک جماعت کو اپنی باری پر پورا حصہ ملنا چاہئے، پیشتر اس کے کہ اس سے بعد کی جماعت ہر ایک کو کوئی ممبر کوئی چیز لے سکے وہ جماعتیں حسب ذیل ہیں :-

جماعت اول - بیٹے اور بیٹوں کے بیٹے (ایچ - ایل - ایل)  
لڑکیاں اور لڑکوں کی لڑکیاں (ایچ - ایل - ایل) جب وہ قرآن کی تقسیم کے مطابق حصہ دار نہ ہوں +  
جماعت دوم - باپ (اور اصلی دادا) (ایچ - ایل - ایل)



اس سے آگے اس مسئلہ پر کچھ لکھنے سے پیشتر میں چاہتا ہوں کہ مسلمانوں کی جانشینی کے معاملہ میں جہاں سیاسی اقتدار کا تعلق ہو تفوق حق فرزند اکبر کے اصول پر بھی چند الفاظ کہوں۔ یہ چونکہ ایک غیر اسلامی قانون ہے اسکو کسی اسلامی ریاست میں نافذ نہیں کیا جاسکتا۔ جب تک خود اس ریاست کے فرمانروا سے پہلے ہاں کا قانون نہ بنالیں۔ اعلیٰ حکام کی طرف سے اس قانون کا نفاذ اس پہلے معاہدہ کے خلاف ہوگا۔ جو ایسٹ انڈیا کمپنی اور نواب نذر محمد خاں کے مابین ہوا تھا۔ اور جس کا حوالہ میں اوپر دے چکا ہوں اس میں شک نہیں کہ شرع اسلام کی اصل سپرٹ یہی ہے۔ کہ ریاست کی عنان حکومت درشا میں سے اس شخص کے ہاتھ میں جانی چاہئے جو سب سے زیادہ بہتر ہو۔ اور حضرت علی کرم اللہ وجہہ کی خلافت کے بعد تمام اسلامی ممالک کا وقتی دستور العمل یہی رہا ہے۔ کہ ایک فرمانروا کے سب سے بڑے بیٹے کو ہی سب سے بہتر سمجھا گیا ہے۔ اس طرح مسلمانوں کے حکمران خاندانوں میں جانشینی کے معاملات میں تفوق حق فرزند اکبر کا اصول ان کے علم کے بغیر داخل ہو گیا۔ لیکن اس کا کوئی واضح نطفہ ذرا۔۔۔ مسلم حکومت میں کبھی تسلیم نہیں کیا گیا۔ نہ بنی اُمیہ میں نہ عباسیوں کی سلطنت میں اور نہ ہسپانیہ کے مورخاندان کے حکمرانوں میں۔ تخت کی وراثت درشا میں سے سب سے بڑے بیٹے کو پہنچتی ہے نہ کہ متبقی کے سب سے بڑے لڑکے کے لڑکوں کو اور میں سمجھتا ہوں کہ تفوق حق فرزند اکبر کا یہ محدود نفاذ ان اقوام کے بھی طریق عمل کے خلاف نہیں جن کے ہاں کو یہ اصول نکلا ہے۔ چین نے اپنی کتاب "اینشٹن لا" کے باب ہفتم میں لکھا ہے۔ کہ شرع اسلام کے ماتحت جس نے غالباً عربوں کے قدیم رواج کو اپنے اندر لیا ہے جائداد کی وراثت عام طور پر بیٹوں کو پہنچتی ہے۔ لڑکیوں کو نصف حصہ ملتا ہے۔ لیکن اگر وراثت کی تقسیم سے پہلے لڑکوں میں کو کوئی ایک فوت ہو جائے اور اپنے تیسچھ اولاد چھوڑ جائے تو یہ پوتے

پاتے بچوں اور بچھو بچھوں کی طرف سے محروم الارث ٹھہراے جاتے ہیں۔ اس اصول کے مطابق جانشینی کا مسئلہ جہاں ملکی اقتدار کا تعلق ہو۔ متفقہ حق فرزند اکبر کے طریق کے مطابق ہے۔ جو سیلٹک سوسائٹیز (یورپین اقوام) میں زیر عمل رہا ہے۔ مغرب کے دو بڑے اسلامی خاندانوں میں یہ قاعدا ہے کہ تخت نشینی کے لئے چچا کو بھتیجے پر ترجیح دیجاتی ہے۔ اگرچہ مؤخر الذکر بڑے بھائی کا ہی لڑکا ہو۔ ۴

تین لکھتا ہے۔ کہ تفوق حق فرزند اکبر کا اصول بھی یہی ہے۔ کہ اگر بادشاہ کا بڑا لڑکا اسکی زندگی میں فوت ہو جائے تو باقی ماندہ چھوٹے لڑکے کو اول الذکر کے بیٹوں پر ترجیح دیجائیگی اور انہیں وراثت سے خارج سمجھا جائیگا۔

بھوپال کے معاملہ میں بات اور بھی زیادہ صاف ہے۔ گذشتہ اسی سال کو ملک کی حکومت مرد رشتہ داروں کی موجودگی میں عورت حکمرانوں کے ہاتھ میں چلی آتی ہے۔ یہ صرف اسلئے ہے کہ خاندان کی لڑکیاں اسی شرع اسلام کے ماتحت جائز وارث ہو سکتی تھیں۔ جس وقت سب سے پہلی حکمران عورت جنابہ سکندر بیگم صاحبہ کی جانشینی کا مسئلہ زیر غور تھا اس وقت کچھ شہادت اس بارہ میں پیدا ہوئے تھے۔ کہ آیات انسانی ہاتھوں کی حکومت کی باگ ٹھیک طور پر چلی جائیگی یا نہیں۔ آپ کے والد ماجد جب فوت ہوئے اس وقت آپ ابھی بچہ ہی تھیں۔ لیکن چونکہ مذکورہ بالا عہد نامہ کے مطابق حکومت برطانیہ اپنے انتظامات کو ریاست میں دخل نہیں دے سکتی تھی۔ اور جنابہ سکندر بیگم صاحبہ کے دماغی شرع اسلام کی روش سے بالکل جائز تھے۔ اسلئے فیصلہ انہیں کے حق میں ہوا۔ ۵

خلاصہ مطلب یہ کہ

(۱) زیر بحث جانشینی کا سوال شرع اسلام کے مطابق طے ہونا چاہئے اور گورنمنٹ کو چاہئے کہ اس فیصلہ کو اگر وہ شرع اسلام کے خلاف نہ ہو تو برقرار

رکھے (حوالہ کیلئے لارڈ کیننگ کی مندرجہ بالا چٹھی ملاحظہ ہو) + مسائل  
 ”تفوق حق فرزند اکبر“ کے اصول کا نفاذ اسلامی ممالک یا اس موجودہ  
 سے کوئی تعلق نہیں رکھتا +

(۲) نواب نصر اللہ خاں صاحب ایک مفروضہ وارث تھے۔ آپ کا حق صرف  
 آپ کی والدہ ماجدہ کی وفات کے موقعہ پر ہی پیدا ہو سکتا تھا۔ اسلئے  
 آپ کا جانشینی کا کوئی حق آپ کے فوت ہونے کے بعد باقی نہیں رہا +  
 (۳) پوتے پہلے متوفی کے بیٹے ہونے کی وجہ سے اپنے باپ کے حق کی  
 نیابت نہیں کر سکتے۔ کیونکہ وفات کے وقت ان کے باپ کو کوئی حق  
 حاصل نہ تھا +

(۴) پرنس حمید اللہ خاں چونکہ خون کے لحاظ سے ہر ہائمنس کے  
 قریب ترین رشتہ دار ہیں۔ اسلئے ضروری ہے۔ کہ وہ ان کو جو  
 دور کا رشتہ رکھتے ہیں (یعنی بھائیوں کے بیٹے) وراثت سے  
 محروم کر دیں +

خواجہ کمال الدین  
 امام مسجد دوکنگ (انگلستان)

## ضروری عرضداشت

رجن احباب کا چند ماہ و سب سے ۱۹۲۵ء کے اخیر ختم ہوتا ہے وہ  
 ازراہ کرم سالانہ چندہ مبلغ للبعہ پیشگی بذریعہ منی آڈر بنام  
 مینجر رسالہ ارسال فرما کر ممنون فرمائیں +  
 حناد مینجر

# حضرت سالت بانی کریم صلم کی قلمی مشیہ

## (جلیب بارک)

آپ کا قد مبارک نہ لمبا تھا نہ جھوٹا۔ جب آپ تنہا چلتے لوگ کہتے آپ جھوٹے قد کے ہیں۔ حالانکہ جب کوئی اور آپ کے ہمراہ ہوتا۔ تو آپ اس سے قد میں زیادہ اسی نظر آتے۔ خود آپ فرمایا کرتے تھے۔ کہ قد اوسط بہتر ہے۔ آپ کا رنگ سفید تو تھا۔ لیکن جس میں نہ گندم گونی ہو۔ اور نہ بہت سفیدی۔ گویا آپ کا رنگ رنگ مروارید سے ملتا جلتا تھا۔ یعنی ایسی خالص سفیدی جس میں زردی۔ سُرخ یا کسی اور رنگ کی جھلک تک نہ ہو۔ بعض نے آپ کے رنگ میں سُرخ یا بھی بیان کی ہے۔ لیکن پھر یہ بھی کہا ہے۔ کہ آپ کے ایسے اعضاء پر تمازت کا اثر ہوتا۔ مثلاً کان۔ گردن سُرخ مائل تھے۔ ان کے بالمقابل باقی اعضاء مبارک جو کپڑے سے ڈھکے رہتے سفید تھے۔ موشریف نہ بالکل ڈھلکے ہوئے اور نہ کچھ دار بلکہ گھنگیالے تھے۔ جب شانہ فرماتے۔ تو بالوں میں عنبر کی سی کیفیت پیدا ہوتی بعض کہتے ہیں۔ کہ آپ کے بال دوش مبارک تک لٹکتے تھے۔ اور بعض کہتے ہیں۔ کہ بنائے گوش تک پہنچتے تھے۔ بعض وقت آپ کی زلفیں کان کی دوسری طرف بھی آجاتی تھیں۔ بعض وقت آپ کانوں سے اوپر اس طرح شانہ فرماتے کہ گردن نظر آئے۔ ریش و سر مبارک میں صرف سترہ سفید بال تھے۔ مگر اس سے زیادہ نظر آتے تھے۔ حضور کا چہرہ مبارک دوسروں سے زیادہ خوبصورت اور دلربا تھا۔ اور چہرہ مبارک کا جلیہ بیان

کرنے والے ہمیشہ آپ کو بدرِ کامل سے تشبیہ دیتے ہیں۔ مگر جلد کارنگ نکھرا ہوا تھا۔ اس لئے بچ و خوشی کے آثارِ پہرہ مبارک سے نمودار ہو جاتے تھے۔ لبض سے مروی ہے۔ کہ صدیق اکبر آپ کو ایسا بیان کرتے۔ جیسا کہ ذیل کے الفاظ میں موزوں کیا گیا ہے۔

اس طرح بے عیب درختاں عارضِ پُرسوز تھے

تیرگی سے جس طرح خالی شبِ ماستاب ہو

جبینِ مبارک کُشاہ تھی۔ اور آبر و پتلی اور گھنی تھی۔ اور ابروؤں کے درمیان ایک روپہلی چمک تھی۔ چشمانِ مبارک بڑی بڑی اور سیاہ تھیں۔ جن میں سُرخ کی جھلک تھی۔ اور مرثگانِ مبارک اس قدر طویل اور گھنی تھیں۔ اور ایسا معلوم ہوتا۔ جیسا کہ وہ آپس میں ملنے لگی ہیں۔ بینی مبارک نسبتاً لمبائی میں تر چھی تھی۔ حُضُور کے دانت کھلے کھلے تھے۔ اور جب سنستے تو اُن کی درختانی بجلی کی چمک دمک کومات کر دیتی تھی۔ لبِ مبارک خوبصورت و دلربا تھے۔ رُخاِ مبارک نرم نہ تھے۔ بلکہ سخت تھے۔ پہرہ مبارک نہ لمبا تھا۔ اور ہی مدور بلکہ کسی قدر گول تھا۔ اور ریشِ مبارک گھنی تھی۔ اور آپ اسے تراشانہ کرتے تھے۔ بلکہ اس کو بڑھنے دیتے۔ آپ تو چھوٹے تراش لیا کرتے تھے۔ گردنِ مبارک نہ تو زیادہ طویل اور نہ ہی چھوٹی تھی۔ لیکن دوسروں سے زیادہ خوبصورت تھی۔ گردن کا وہ حصہ جو سُوچ اور ہڈا کے سامنے ہوتا۔ وہ ایک روپہلی صراحی کی طرح کہ جس پر سنہرا کام ہو معلوم دیتا تھا۔ سینہ مبارک تمام قسم کے نقض و عناد سے خالی۔ کُشاہ اور وسیع تھا۔ سینہ کے کسی بھی حصہ کا ابھار دوسرے حصہ سے اوپر دکھائی نہ دیتا تھا۔ سینہ مبارک ہموار۔ صاف اور شفاف تھا۔ چھاتی سے لے کر



ناف تک بالوں کی باریک سیلی تھی۔ اس کے علاوہ اُوڑ کوئی بال نہ تھا۔ آنحضرت صلعم کے دونوں شانے کشادہ تھے۔ اور دونوں شانوں پر کثرت سے گھنے بال تھے۔ شانے ٹخنے اور بغلیں مبارک بھرے ہوئے تھے۔ اور پشت بھی کشادہ تھی۔ دائیں شانہ پر ایک مہر کا نشان تھا۔ اور اس مہر میں سیاہ تل تھا۔ جو کسی قدر زرد تھا۔ اور اس کے گرد کچھ موٹے بال تھے۔ دونوں دست مبارک اور بازو پر گوشت تھے۔ کلاٹیاں لمبی اور ہتھیلیاں کشادہ تھیں۔ ہاتھ اور پاؤں کشادہ اور فراخ تھے۔ ہتھیلیاں نعل کی طرح نرم تھیں ہتھیلیوں سے خوشبو کی مہک آتی تھی۔ پنڈلیاں رانیں پر گوشت تھیں حیم متوسط طور پر مضبوط تھا۔ عالم پیری میں بھی حضور قوی الاعصاب تھے۔ چابچلن میں استقلال ٹپکتا تھا۔ اور قدم مبارک محکم ہوتا۔ چلتے وقت آگے کو جھک کر چلا کرتے۔ چھوٹے چھوٹے قدم اٹھایا کرتے مثلاً بہت میں آپ فرمایا کرتے کہ میں زیادہ تر آدم سے ملتا جلتا ہوں۔ لیکن جسمانی بناوٹ میں اپنے جد امجد حضرت ابراہیم علیہ السلام سے مشابہ ہوں +

## مکالمات ملیہ

یعنی وہ گفتگوئیں یا بحثیں جو حضرت خود جہتاً اور دیگر مذاہب کے رہنمایان کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں اس میں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مبلغین اسلام اور دیگر مسلم صحاب جن کو مخالفین اسلام سے بحث کرنی پڑتی ہے۔ نیچے لئے بہت مفید ہیں۔

قیمت فی جلد ۱۳۰ ر مجلد ۱۳۰ ر  
المشتہر مینجر مسلم بک سوسائٹی۔ عزیز منزل لاہور (پنجاب)

# محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی ایک نئی تصویر

## جو سچی نگوں سے تیار کی گئی ہے

عنوان بالا کے الفاظ ریورنڈ کیش نے اپنی کتاب "مسلمہ دلائل" میں لکھیں۔  
 میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ان قلمی تصاویر کے متعلق لکھے ہیں۔ جو  
 اسلامک ریویو میں وقتاً فوقتاً کھینچی جاتی رہی ہیں +  
 اسلام اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی صحیح شکل و شبابت اہل مذہب  
 کو اب تک بالکل معلوم نہ تھی۔ اور جو کچھ یہاں ان کے متعلق معلوم تھا وہ  
 ایک فرضی کہانی سے بڑھ کر حقیقت نہ رکھتا تھا۔ جونہی کہ انکی اصل  
 خوبصورتی کو یہاں نمایاں کیا گیا ہمارے مخالفت نکتہ چینیوں کی آنکھیں  
 فوراً چند حصیائے لگ گئیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وہ پاک  
 تصویر جو ہم نے ان کے سامنے رکھی اس نے اہل مذہب کی کذب بیانیوں کو  
 ظاہر اور ان کی گزشتہ محنتوں کو ضائع اور برباد کر دیا۔ لیکن یہ تصویر بقدر  
 جذب و کشش اپنے اندر رکھتی۔ اور اس قسم کی دلکش ہر کوئی نہیں کہہ سکتا کہ  
 اعتراض اس پر کرنے کا حوصلہ نہیں ہوا۔ سوائے اس ایک بات  
 کے کہ ہم نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی جو تصویر پیش کی۔ وہ  
 غیروں کے مرغوب مسالوں سے بنائی گئی ہے۔ اور اسلئے آپ کی اصل  
 شکل و شبابت کو ظاہر نہیں کرتی ہمارے مخالفین کے نزدیک تصویر کا  
 رنگ و روغن نے الحقیقت بہت خوبصورت ہے۔ اور یہی وجہ ہے کہ  
 اسلام کا رنگ نہیں۔ یہ وہ طریق استدلال ہے جس سے یہ لوگ اپنے دلوں کو  
 بہلاتے اور انہیں تسلی دے پیتے ہیں۔ اپنی بات کا رنگتے ہوئے نہ دیکھ کر

انہوں نے ایک نیا یہاں نہ تلاش کیا ہے۔ اور اب جدید اسلام اور جدید محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کے آوازے کسے شروع کئے ہیں۔ نئے الحقیقت ہمارے کام کی قدر اس بہتر طریق پر نہ کر سکتے اور اسی وجہ سے ہم نے ان کی اس بات کو اُن کی قدر افزائی پر محمول کیا ہے

محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) مغربی دنیا کے لئے ایک طرح سے ”نئے محمد“ ہیں۔ وہ ان بہترین قدرتی اشیاء کی طرح جو ہمیشہ نئی اور غیر متوقع خوبصورتیوں کو پیدا کرنے کا موجب ہیں۔ اور اس لئے ہمیشہ تازہ نئی اور حیرت انگیز شکل و صورت رکھتی ہیں کچھ وقت کے لئے انہیں نئے ہی معلوم ہونگے۔ وہ اشیاء جو جہالت اور نادان واقفیت کی وجہ سے گھنونی اور قابل نفرت معلوم ہوتی ہیں۔ جب ان کی اصل حقیقت معلوم ہو جائے اور علم و سمجھ کی آنکھوں سے انہیں دیکھا جائے۔ تو خوبصورتی اور دلکش دونوں باتیں ان کے اندر پائی جاتی ہیں۔ جوں جوں ہمارا علم ان کے متعلق بڑھتا جاتا ہے۔ ویسے ہی ان کی خوبصورتی بھی بڑھتی جاتی ہے۔ ایسی ہی کیفیت محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم)

۱۵۔ ایک اور شخص نے جس کا نام ڈاکٹر شینن ہے اور جس نے علوی سے پیچھا لیا کہ ہندوستان میں اس کا جین کا قیام سے اس بات کا مجاز ٹھہرانے کا موجب ہے کہ وہ اپنے آپ کو اسلام کے متعلق بطور مد پیش کرنے لگے ان ایک عیسائی اخبار میں یہ لکھ کر دو رنگ کا اسلام ایک ایسی چیز ہے جسے اس نے پہلے کبھی سنا تھا اپنی پوری جہالت کا ثبوت دیا اس نے جو کچھ لکھا اپنی طرف سے اس کی کذب بیانی نہیں کی۔ کیونکہ اس سے پہلے وہ اس کے قطعاً ناواقف تھا۔ کہ حقیقی اسلام کیا ہے اسلام کا مطالعہ اس نے ایک ایسی عینک سے کیا جس پر تعصب کا رنگ چڑھا ہوا ہے تاکہ اسلام کے خلاف جنگ جہل یہ وہ اس کے کام آئے لیکن دو رنگ کے ذریعہ صل حقائق اس کی آنکھوں کے سامنے آ گئے اسلام کی یہ اصل تصویر جو ہم نے کبھی اس کی مخالفت میں تو وہ کچھ نہ کہ سنا اور عالم بیچارگی میں اپنے جان بھائیوں کے ساتھ مل کر جویشی مشن کے پروپاگنڈا میں مشغول ہیں دو رنگ نیا اسلام کے آوازے کسے شروع کئے ہیں +

۱۶۔ ملاحظہ ہو حضرت نواب صاحب مضمون بعنوان ”مسلم برادران کے غور کرنے کی ایک حمایت ہی اہم ضرورت“ +

کی ہو۔ اب تک آپ کے متعلق نہ صرف جہالت بلکہ غلط بیانی یا واقعات کو توڑ مڑ کر صداقت کو دبانے والی عملیں لایا جا رہا ہے۔ ”نیا محمد“ یا ”جدید اسلام“ کی آواز کوئی نئی آواز نہیں، یہ صرف اس پُرانی آواز کی گونج ہے۔ جو ہر اُس موقع پر پیدا ہوتی رہی ہے۔ جب یورپ کے اندر محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی نیا تراج پیدا ہوا ہے۔ جس نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تعریف و توصیف میں بلا خوف و خطر آواز بلند کی ہے۔ لیکن کو اس وجہ سے کہ اس نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تعریف کی اور مسیحیت کی اس حالت کے متعلق جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں تھی دیا نہ ارادہ لیکن ناخوشگوار ریمارک کئے کا فرض صنف قرار دیا گیا +

لیکن جس وقت کارلائل نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خوبصورت تصویر کو مغربی آنکھوں کے سامنے رکھا تو یہ پُرانی آواز انکے خلاف اس جوش کے ساتھ بلند ہوئی کہ ایڈنبرا یونیورسٹی کا ڈین بھی اس کے سامنے دگیا اور اپنی آئینہ تحریرات میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی تعریف میں ”بی زبان استعمال کرنے پر مجبور ہو گیا۔“ اگرچہ دوسرے معاملات میں وہ نہایت پختہ عزم کا مالک تھا۔ لیکن کارلائل نے بہت سے لوگوں کی آنکھیں کھول دیں۔ اسی کتاب ”ہیروز اینڈ ہیرور شپ“ کی تقلید میں گئنز ڈیون پورٹ اور بوسورٹھ نے ”زبان انگریزی میں“ کرل اور کریمس نے جرمن زبان میں اور کیٹی نے اطالوی زبان میں نہایت قابل قدر کتابیں تصنیف کیں جنہوں نے تعلیم یافتہ یورپ کی نگاہوں میں ان تمام دلائل کو جو مسیحیت نے اسلام کے خلاف استعمال کرنے کے لئے جمع کر رکھے تھے توڑ پھوڑ کر رکھ دیا۔ مشہور مصنف شیخ خدا بخش صاحب نے اپنے ایک مضمون ”مذہب جبریل آف مسلمان شیطانی“ کلکتہ میں بالکل سچ لکھا ہے۔ کہ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اب یورپ کی نگاہوں میں کاذب اور دغا باز نہیں بلکہ ایک بڑے مصلح ہیں

آپ مرگی کے بیمار بھی اب نہیں ہیں (جیسا کہ پہلے سمجھا جاتا تھا) بلکہ ایک عظیم الشان اخلاق اور اپنی مرضی کے مالک ہیں۔ آپ کوئی خود غرض انسان بھی نہیں جو اپنے ذاتی اغراض کیلئے استبداد کا پیرو ہو۔ بلکہ ایک ہمسایہ شفقت کی عینیت آپ رکھتے ہیں جس کے چاروں طرف محبت اور نور برستا ہے۔ آپ کوئی کاہن یا ہنگامی باتوں کے پیرو بھی نہیں بلکہ ایک نبی ہیں۔ جو ایک خاص غرض اور مقصد کو اپنے سامنے رکھ کر پورا کرتے ہیں اور نہایت پختہ عزم کے مالک ہیں۔ یہ سب باتیں یورپ نے اب تسلیم کر لی ہیں۔ اور نہایت آزادانہ طور پر تسلیم کی ہیں۔ لیکن یہ تمام باتیں دشمنان اسلام کے دماغی توازن کو برابر کرنے کا موجب نہیں ہونیں۔ کیونکہ یہ سب کچھ جو آنحضرت صلیم کے متعلق تسلیم کیا گیا ہے بڑی بڑی لائبریریوں میں دبا پڑا رہا۔ اور صرف چند کچھ پڑھے اشخاص ہی اس سے مستفید ہوئے یہ مغرب کی ہمارے مذہب کے متعلق تازہ بیداری ہے۔ جس نے دشمن کے کیمپ میں ایک آگ لگا دی ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وہ تصویر جو اسلامک ریویو نے پیش کی ہے بلاشبہ ہمارے دشمنوں کی نگاہوں میں بے عیب اور بینظیر ہے۔ اور انکے دلوں کے اندر نقش ہو چکی ہے۔ اسی لئے وہ یہ اعلان کر رہے ہیں۔ کہ محمد رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کونسل انسانی کے لئے اسوہ حسنہ بنانے کی کوشش کی جا رہی ہے۔ اور اس غرض کو پورا کرنے کے لئے آپ کی ایک نئی تصویر مسیحی رنگوں میں تیار کی جا رہی ہے۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سوال کو چھوڑ کر ہمیں اس بات پر متعجب ہوں۔ کونسل انسانی کے لئے کسی اخلاقی رہنما کی تصویر مسیحی رنگوں سے کیونکر بنائی جاسکتی ہے میں لفظ ”سینا“ کے معنوں کو بھی جب یہ لوگ اسے استعمال کرتے ہیں نہیں سمجھ سکتے۔ یہ لفظ اس قدر وسیع المعنی ہو چکا ہے۔ کہ ہر چیز

پر اس کا استعمال ہوتا ہے۔ اور علی العموم اسکے معنے کچھ بھی نہیں ہوتے۔ ہر وہ چیز جو ایک مشنری کو ایک وقت بھلی معلوم ہوتی ہے۔ اسکو ”مسیحی“ کا خطاب دیتا ہے۔ اگرچہ اس کا ایک شائبہ بھی اسکی اپنی کتاب کے اندر پایا نہ جاتا ہو لیکن سب بات کو نہیں بھلا دینا چاہئے کہ چند نرم و ملائم اور زنانہ خصائل ہی کا نام احساق نہیں۔ اخلاق انسانی کے ایسے شعبے بھی ہیں جن کو انا جیل کے اندر چھوڑا بھی نہیں گیا۔ لیکن اس بارہ میں مجھے اور کچھ کہتا ہوں چاہئے۔ کوئی مفید نتیجہ اس سے پیدا نہ ہو گا۔ بلکہ کسی کی ذات پر نکتہ چیتی خواہ کیسی ہی منصفانہ اور جائز کیوں نہ ہو بد دلی اور منافرت کو برہانے کا موجب ہوتی ہے اور دو قسم کی تعلیمات کا مقابلہ ہمیشہ موجب نخب ہو جاتا ہے ان امور کو پیش نظر رکھتے ہوئے میں ان صفحات میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق و عادات کا جھجکتا سا نقشہ کھینچتا چاہتا ہوں اپنے بیانات کے ثبوت میں میں اس عملی نمونہ کو پیش کروں گا جس کا معتبر روایات کے اندر ذکر کیا گیا ہے۔ اسکے خلاف بائبل کا اعتبار اگرچہ مسلمہ طور پر زائل ہو چکا ہے۔ تاہم جو کچھ اس کے اندر جناب مسیح کے متعلق بیان کیا گیا ہے۔ اُسے میں صحیح تسلیم کرتا ہوں۔ پھر یہ فیصلہ کرنا ناقدین کا کام ہو گا۔ کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی جو تصویر میں نے کھینچی ہے آیا وہ اس ریکارڈ سے لی گئی ہے۔ جو بائبل میں جناب مسیح کے متعلق جمع کیا گیا ہے؟ میں انہیں یقین دلاتا ہوں۔ کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق ان صفحات میں جو کچھ وہ پڑھیں گے اس کے دسویں حصہ کا بھی ایک شائبہ بائبل کے صفحات میں انہیں نہ ملے گا۔

اس مضمون پر میں پہلا لکھنے والا نہیں، عربی، ایرانی اور ہندوستانی عالم اور اولیاء اللہ تمام گزشتہ زمانوں میں ملی اطمینان اور فخر کے ساتھ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی برکات کا ذکر کرتے رہے ہیں۔ میں نے صرف ان کی کتابوں سے ترجمہ لے رکھا ہے۔ اور پیروں کے متعلق بھی یہی کہا جا چکا ہے۔ مثال کے طور پر میں جمنی کے ڈاکٹر گمشدہ

کر دیا ہے۔ ان میں ایک امام غزالی ہیں۔ جن کی قابلیتِ فضیلت علمی اور بزرگی کا اعتراف یوروپین مصنفین کو بھی ہے۔ آپ کی تصنیفات جنہیں آنحضرت صلم کے اخلاق و اعمال کا ذکر ہے صحیح بخاری صحیح مسلم اور صحاح ستہ کی دیگر کتابوں سے اخذ کی گئی ہیں۔ اور یہ وہ کتابیں ہیں جن کی صحت پر کبھی تکتہ چینی نہیں کی گئی +

## اخلاق و عاداتِ نبوی

### آنحضرت صلم دسترخوان پر

حضرت رسالت مآب ایک ہی ماحضر پر اکتفا فرماتے۔ اکثر احباب جس نشتری میں کھاتے۔ آپ بھی اسی میں۔ سے تناول فرماتے۔ اور وہی حضورؐ کو بھی مرغوب ہوتی۔ جب دسترخوان پچھایا جاتا اور کھانا چننا جاتا تو اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا کر کے دسترخوان پر اس طرح بیٹھتے جیسا کہ ایک مسلم حالت نماز میں بیٹھتا ہے۔ اور ایک ران دوسری سے پیوست ہوتی۔ اور ایک بقیچہ حاشیہ صفحہ گن شستا۔ اور سٹرپول کا ذکر کرتا ہوں۔ سٹرکیش ان مصنفین کے بیانات کو خود پڑھیں اور دیکھیں کہ آیا انکی تیار کردہ تصویر بھی سچی ہو یا نہ ہو؟ کچھ کہنے سے پہلے اس پر غور کر لین بہتر ہو سٹرپول لکھتے ہیں :-

اس شخص کے اندر کچھ ایسی ہیلائم باحیا اور اسکے ساتھ ہی ایسی بہادرانہ خصائل ہائی جاتی ہیں کہ اس نے محبت کے احساس ہو جس قسم کی فطرت کے ساتھ پیدا ہو جاتی ہو نہ تہ طور پر ان انہما اور فیصلہ کرنے کے قابل ہو جاتا ہے وہ شخص لہذا سال تک اپنی قوم کی خدمت کا آماجگاہ بنا رہا ہے کبھی بھی سب سے پہلے اپنا ہاتھ دوسرے کو نہیں چھوڑا یہ کوئی کا محبوب جس نے چھوٹے بچوں کے گردہ کو اپنی نورانی نگاہوں کی مسکراہٹ کے بغیر اپنے پاس سے گزرنے نہیں دیا کبھی ایسا نہیں ہوا کہ ان کے متعلق کوئی شفقانہ بات ان کی زبان سے نکلی ہو جس شخص کی کھلی دہشتی شائد فیاضی ناقابلِ نزول ہلائی مدد ہو غافلین کی تکتہ چینی کو گرفتِ نور و ستاروں میں تبدیل کر رہی ہے +

پاؤں دوسرے سے ملا ہوا ہوتا تھا۔ حضور سرورِ عالم فرمایا کرتے کہ میں بھی ایک مخلوق ہوں۔ اور دوسری مخلوق کی طرح میری زندگی کا حصہ بھی اکل و شرب پر ہے۔ حضور کو گرم طعام سے احتراز تھا۔ بلکہ فرمایا کرتے تھے۔ کہ ابھی اس کھانے میں برکت کی ضرورت ہے۔ اور خدا تعالیٰ ہمیں آگ کھانے کے لئے نہیں دیتے۔ اسلئے اس کو ٹھنڈا ہو جانے دو آپ تین انگلیوں سے دست مبارک کی وسعت کے اندر ہی تناول فرمایا کرتے۔ اور بعض وقت چوڑی انگلی لقمہ کو سہارا دینے کے لئے بھی استعمال فرمایا کرتے۔ ایک دفعہ حضرت عثمان بن عفان آپ کے پاس فالودہ لائے۔ جب حضور نے اس میں سے کھالیا۔ تو ان سے دریافت فرمایا۔ ابو عبید اللہ یہ کیا ہے۔ حضرت عثمان نے عرض کی۔ حضور میری جان آپ پر قربان ہو۔ ہم نے دودھ اور شہد کو ایک برتن میں ڈال کر آگ پر پکایا۔ اور ابھر اسیں آرد گندم ڈالا۔ اور اسکو چمچ کے ساتھ ہلاتے رہے۔ یہاں تک کہ پک کر اسکی وہ حالت ہو گئی۔ جو حضور کے پیش نظر ہے۔ حضرت نبی کریم نے فرمایا کہ ”یہ کھانا نہایت لذیذ نفیس و خوش ذائقہ ہے“ حضرت نبی کریمؐ بنیر چھنے ہوئے جو کے آٹے کی روٹی کھالیا کرتے تھے۔ سبز کھیرے کو ہری گھجور و پھلوں سے نمک لگا کر کھالیا کرتے تھے۔ باقی تمام چیزیں میں سے انگور اور تر بوتر زیادہ مرغوب خاطر تھا۔ روٹی اور مصری کے ساتھ خبر بورہ کھاتے تھے۔ بعض اوقات سبز کھجور و کھسے ساتھ خبر بورہ کھاتے۔ ایک دفعہ جبکہ دائیں ہاتھ سے کھجوریں کھا رہے تھے۔ تو بائیں ہاتھ سے گٹھلیاں رکھتے جاتے تھے۔ اتنے میں ایک بکری اتنا فیہ پاس آئی۔ حضور نے اسکو گٹھلیاں دکھائیں۔ اور اپنے بائیں ہاتھ سے گٹھلیاں کھالیں۔ اور ساتھ ہی ساتھ دائیں ہاتھ سے آٹے



کھجوریں کھاتے جاتے۔ یہاں تک کہ کھجوریں ختم کر لیں۔ اور بکری چلی گئی پانی کے ساتھ حضرت سالت ماہ کھجوریں کھایا کرتے۔ اور دودھ کے ایک گھونٹ کے بعد ایک کھجور کھاتے۔ اور پھر وقتاً فوقتاً بہت سی چیزیں باری باری کھاتے تھے۔ کدو اور گوشت جو بہت ہی مرغوب خاطر تھا۔ سارو کے ساتھ تناول فرمایا کرتے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا بیان فرماتی ہیں۔ کہ آنحضرتؐ نے مجھے ارشاد فرمایا کہ پکاتے وقت کدو زیادہ مقدار میں ڈالاکرو۔ کیونکہ قلب محروں کو اس سے تقویت ہوتی ہے۔ ان اشیاء خوردنی میں سے جو روٹی کے ساتھ کھائی جاتی ہیں۔ سرکہ۔ کھجور۔ اور ارغی کھجور پسند فرمایا کرتے بقولات میں کو نقطہ دو ترکاریاں مرغوب طبع تھیں۔ کچے لسن و پیاز کے استعمال سے محترز رہتے۔ کسی بھی کھانے کو ناپسند نہ فرمایا کرتے۔ بلکہ اگر تو پسند خاطر ہوتا تو تناول فرما لیتے مگر نہ اس کے کھانے سے انکار فرما دیتے۔ تناول طعام کے بعد قادر مطلق خدا کی حمد و ثنا فرماتے۔ روٹی اور گوشت کا شوربات تناول فرما کر ہاتھوں کو اچھی طرح دھو کر تناول فرماتے اور باقی ماندہ پانی سے منہ دھو لیتے۔ پانی پیتے وقت میں سانس لیتے۔ اور ہر سانس کے آغاز پر بسم اللہ اور اختتام پر الحمد للہ پڑھتے۔ پانی چھوٹے چھوٹے گھونٹ میں پیا کرتے اور بعض اوقات ایک ہی گھونٹ میں تلی لیتے جس پیالہ سے پانی پیتے انہیں سانس نہ لیا کرتے۔ بلکہ حسب ضرورت پیالہ سے منہ باہر نکال کر سانس لیتے۔ آپؐ نے اپنی ازواج مطہرات کو کبھی بھی کھانا لانے کے لئے ارشاد نہیں فرمایا۔ اور نہ کبھی ان سے کسی مرغوب خاطر طعام کے پکانے کی خصوصیت سے فہمائش کی۔ بلکہ کھانے کیلئے جو پیش کیا جاتا اسے قبول فرما لیتے۔ اور پینے کے لئے جو پیش نظر ہوتا اسے پی لیتے۔ اور بعض اوقات کھانے کے ظروف خود اٹھلاتے +

## خوش گفتاری

رسالت مآب حضرت نبی کریم صلم گفتگو میں دوسرے لوگوں سے زیادہ فصیح و بلیغ تھے۔ کم سخن و شیریں کلام تھے۔ آپ کی گفتگو معنی خیز اور موتیوں کی لڑی کی طرح پیوستہ و مسلسل ہوتی تھی۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ کلام مبارک میں اظناب نہ تھا۔ آپ بہت ہی کم سخن تھے۔ عوام الناس کو اظہار خیالات کیلئے اپنے کلام کو بہت طول دینا پڑتا تھا لیکن کلام مبارک دوسرے تمام لوگوں سے خیر الکلام ہوتا تھا۔ آپ اپنے خیالات کا اظہار نہایت ہی مختصر معنی خیز و عام فہم الفاظ میں فرما دیا کرتے تھے۔ حضور کے دہن مبارک سے کلمات اس طرح نکلتے تھے۔ جیسا کہ سلک مردارید میں ایک موتی دوسرے کے بعد مسلسل آتا ہے۔ کلام مبارک میں چھوٹے چھوٹے وقفے ہوتے تھے۔ تاکہ سامعین گفتگو کو یاد رکھنے کے قابل ہو سکیں۔ حضور سرور کائنات بلند آواز تھے۔ اور لب و لہجہ بہت ہی دلکش و دلپسند تھا۔ بغیر موقعہ و محل کے کلام نہ فرمایا کرتے تھے اور کبھی بھی کوئی شنیع و قبیح لفظ نہ فرماتے تھے۔ حالت برا و زشتگی میں بھی کلمہ حق کے سوا کبھی دوسرا لفظ نہ فرماتے تھے۔ بد کلام اور فحش گو آدمی سے آپ کو نفرت تھی۔ حضور کے سامنے کوئی شخص دوسرے کی قطع کلام نہ کیا کرتا تھا۔ وہ بھی خواہ عالم پستے ہمہ رد کی طرح نہایت سنجیدگی اور متانت سے دوسروں کو مشورہ دیا کرتے تھے۔ وہ آقائے نامدار خدام کے سامنے ہمیشہ متبسم رہتا۔ اور بسا اوقات اس قدر تبسم فرماتا۔ کہ ڈاڑھیں مبارک تک دکھائی دیتیں!

## سخاوت

حضرت نبی کریم صلم اجداد الناس یعنی انتہا درجہ کے مخیر و فیاض تھے۔ باہ

رمضان میں کثرت سے خیرات فرمایا کرتے۔ حضرت علی کرم اللہ وجہہ جب خصائل نبوی بیان فرماتے تو فرمایا کرتے کہ آپ بے انتہا سخی و وسیع القلب۔ فراخ حوصلہ اور صادق البیان تھے۔ آپ عہد کے پکے اور وعدے کو پورا کرنے والے تھے۔ نرم مزاجی اور خونِ علفی میں اپنے قبیلہ میں آپ معزز ترین انسان تھے۔ جو بھی شخص آپ کے سامنے یکبارگی آجاتا۔ وہ ہیبت زدہ ہو جاتا۔ اور جو پاس آ بیٹھتا وہ فدائی بن جاتا۔ آپ کے سوانح نویں بیان کرتے ہیں کہ ہم نے آپ کی مثل کا انسان نہ آپ سے پیشتر اور نہ ہی مابعد دیکھا۔ جب کبھی کوئی نیک روح اسلام سے بہرہ اندوز ہوتی۔ تو جو کچھ بھی وہ آپ سے طلب کرتی۔ اسکی خواہش پوری کرنے میں ذرا بھر بھی آپ پس و پیش نہ فرماتے۔ ایک دفعہ آپ سے کسی نے کچھ طلب کیا۔ تو آپ نے بھٹیروں اور بکریوں کی اس قدر کثیر تعداد اُسے عطا فرمائی۔ کہ اس سے دو پہاڑیوں کی درمیانی جگہ گھر گئی۔ وہ شخص اپنے قبیلہ کے پاس گیا۔ اور انکو اسلام لانے کی دعوت دی۔ کیونکہ محمد ایسا مخیر ہے۔ جسکو فقر و فاقہ کا خیال نہیں۔ جب کبھی کسی نے کچھ طلب کیا اُسے فوراً اُمٹیا کر دیا۔ ایک دفعہ نو ہزار درہم پیش کئے گئے۔ جسکو رضائی پر رکھ کر تقسیم کرنا شروع کر دیا۔ اور کسی بھی سائل کو مایوس نہ کیا یہاں تک کہ تمام تقسیم ہو گئے۔ ایک دفعہ کسی شخص نے کچھ طلب کیا۔ فرمایا کہ میرے اپنے پاس کچھ نہیں۔ لیکن میں اپنے اعتبار پر کسی دوسرے شخص سے لے کر تمہاری حاجت روائی کر سکتا ہوں۔ اور جب تمہاری حالت اچھی ہو۔ تو یہ قرضہ ادا کر دینا۔ اس پر حضرت عمرؓ نے عرض کی یا رسول اللہ خداوند تعالیٰ آپ سے مالایطاق باتوں کا محاسبہ نہ کرے گا۔ حضرت عمرؓ کی بات گراں گذری۔ اس پر سائل نے کہا۔ کہ آپ خرچ

کرتے جائیں۔ مالک السموات آپ کو کبھی نادار نہ کرے گا۔ اس پر حضرت نبی کریم ﷺ ہنسنے لگے۔ اور چہرہ مبارک پر بشارت و انبساط ٹپکتی تھی۔ جب نبی کریم ﷺ صلم غزوہ جنین سے مراجعت فرما رہے تھے۔ تو ایک جگہ بدوی آپ سے مانگتے مانگتے لپٹ پڑے۔ یہاں تک کہ آپ کو ایک بھول کے درخت تک دھکیلتے ہوئے لگئے۔ اور اس کشمکش میں آپ کی چادر اس کے کانٹوں سے الجھ گئی۔ آپ نے وہاں رُک کر ان سے فرمایا۔ کہ میری چادر تو مجھے دیدو۔ اگر میرے پاس جنگل کے ان درختوں کے برابر بھی اونٹ ہوتے۔ تو میں سب تم میں تقسیم کر دیتا۔ اور تم مجھے نہ تو بخیل پاتے اور نہ جھوٹا اور نہ ڈر پوک +

آپ کی سخاوت و خیرات اس قدر مشہور تھی۔ کہ ایک دفعہ ایک بدو نے آپ کی چادر کا دامن پکڑنے کی جرأت کی۔ اور آپ سے امداد چاہی۔ کہ میری ایک ادا نے خواہش کو پورا کر دو۔ کیونکہ مجھے ڈر ہے کہ کہیں میں اسے فراموش ہی نہ کر دوں۔ اسلئے اس خواہش کے بر لانے میں آپ میری امداد کریں۔ اس پر حضرت نبی کریم ﷺ صلم اس مجمع کو جو نماز پڑھنے کے لئے کھڑا ہونے والا تھا، چھوڑ کر اس کے ساتھ بولے اور اس بدو کی امداد کر کے واپس آن کر آپ نے نماز ادا کی۔ ایک دفعہ جب ابو زررہ سے گفتگو فرما رہے تھے۔ تو فرمایا: اے ابو زررہ! اگر اُحد کا پہاڑ میرے لئے سونا میں منتقل ہو جائے۔ تو اس سونے کے ڈھیر کو میں تین رات تک اپنے پاس نہ رہنے دوں۔ ایک دو قلم و کمر بن سے زرِ خیطر بطور خراج آیا۔ تو ہدایت فرمائی۔ کہ اُسے صحنِ مسجد میں رکھا جائے۔ اور جب وہاں تشریف لائے۔ تو اس ڈھیر کی طرف نظر اٹھا کر بھی نہ دیکھا۔ اور نماز ادا کرنے کے بعد اُسے تقسیم کرنا شروع کر دیا۔ اور جو کوئی بھی حاضر خدمت ہوا۔ حصہ رسیدی لگیا۔ دوسری

ہجری غزوہ بدر میں حضرت عباسؓ نادار ہو چکے تھے۔ انکو اس قدر معقول رقم اس میں سے ملی۔ کہ آپؐ اُسے بہ سبب بوجہ کے ہلانہ سکے۔ رسالت مآبؐ اس وقت تک اس جگہ سے نہ ہلے۔ جب تک کہ تمام کا تمام ڈھیر تقسیم نہ ہو گیا۔ اُم سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا بیان فرماتی ہیں کہ ایک رات غیر معمولی طور پر آپؐ جلد گھر تشریف لے آئے۔ اور چہرہ مبارک سے سر اسکی ٹپکتی تھی۔ اُم سلمہؓ نے اُس کی وجہ دریافت کی تو فرمایا۔ کہ کل مجھے سات دینار ملے۔ جو ابھی تک بستر پر پڑے ہیں بیان کیا جاتا ہے۔ کہ نبی کریم صلم نماز ظہر کے وقت گھر تشریف لائے۔ اور اور گھر والوں کو چھوڑ کر کچھ عرصہ کے بعد واپس تشریف لے گئے۔ دریافت کرنے پر آپؐ نے فرمایا۔ کہ نماز ادا کرتے ہوئے مجھے یاد پڑا کہ چند دینار پڑے ہیں۔ جو ابھی تک تقسیم نہیں ہوئے۔ اسلئے ان کو خیرات میں دے دینے کے لئے ہدایات دینے کیلئے میں باہر گیا تھا +

## عفو و درگزر

حضرت نبی کریم صلم کو باوجودیکہ پورا اقتدار حاصل تھا۔ لیکن جن لوگوں نے آپؐ کو دکھ و تکالیف پہنچائیں انہیں پھر بھی معاف کر دیا۔ آپؐ انہما درجہ کے نرم دل تھے۔ اور اگرچہ انتقام لینے کی آپؐ میں پوری پوری قدرت و طاقت تھی۔ لیکن آپؐ کی طبیعت کا رجحان زیادہ تر عفو و درگزر کی طرف تھا۔ ایک دفعہ خدمت اقدس میں شہزادی اور رو پہلی زنجیریں پیش ہوئیں۔ جن کو خادموں میں تقسیم کر دیا۔ اس پر ایک عرب اُٹھ کھڑا ہوا۔ اور اس نے کہا۔ کہ اے محمدؐ! یقیناً خدا نے تم کو انصاف کرنے کا حکم دیا ہے لیکن

میں تجھ میں انصاف نہیں دیکھتا۔ اس پر آپ نے فرمایا۔ اور مردود اگر میں تم سے پورا پورا انصاف نہیں کر سکتا۔ تو پھر کون آنکر تم سے انصاف کرے گا۔ اسی پر وہ عرب بیٹھ پھیر کر چلا گیا۔ اور نبی کریم صلعم نے لوگوں سے ارشاد فرمایا۔ کہ اس کو نرمی سے میرے پاس واپس لاؤ۔ ایک دفعہ حضرت نبی کریم صلعم میدان جنگ میں تھے۔ اور کفار نے افواج اسلام میں کچھ غفلت و سستی دیکھی۔ تو اس پر ایک کفار شمشیر برہنہ سونت کر حضرت رسالت مآب کی طرف لپکا۔ اور آپ سے یوں مخاطب ہوا۔ کہ بتائیجے میرے ہاتھ سے اس وقت کون بچا سکتا ہے آپ نے فرمایا۔ کہ وہ قادر مطلق خدا جسکے قبضہ میں میری اور تیری جان ہے۔ راوی لکھتا ہے کہ تلوار اس کے ہاتھ سے اسی وقت گر پڑی۔ اور اسی شمشیر برہنہ کو نبی کریم صلعم نے دست مبارک میں لے کر اس سے پوچھا۔ کہ اب توبہ میرے ہاتھ سے تجھے کون بچا سکتا ہے۔ اس پر وہ کافر التجا کر کے کہنے لگا کہ آپ نے مجھے گرفتار کر لیا ہے۔ اسلئے اب اپنے آپ کو دوسرے گرفتار کنندہ سے بہتر ثابت کرنا چاہئے۔ حضرت نبی کریم صلعم نے اس سے کہا کہ استبا کی شہادت دو۔ کہ اللہ کے سوا اے اور کوئی معبود نہیں۔ پھر آپ نے اُسے رہا کر دیا۔ اور جب وہ اپنے بھولیوں میں گھیا۔ تو وہاں جا کر ذکر کیا کہ میں بہترین لوگوں سے ملکر آیا ہوں۔ حضرت انس رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک یہودی عورت بکری کے گوشت میں زہر ملا کر اس لئے لائی۔ کہ آپ اس میں سے کچھ کھائیں گے۔ اس پر اس عورت کو دربار میں بلا گیا۔ اور زہر کے متعلق اس سے دریافت کیا گیا۔ اس پر اس عورت نے کہا۔ کہ میں آپ کے قتل کا خفیہ منصوبہ رکھتی تھی۔ آپ نے فرمایا۔ کہ اللہ تعالیٰ کو یہ منظور نہ تھا کہ تو اس قبیح منصوبہ میں کہ جس میں میری جان کی ہلاکت ہو کامیاب ہوتی۔ عا دمان دربار نے اس کے

قتل کی اجازت چاہی۔ لیکن دربار نبوی سے انہیں روک دیا گیا +  
 آپ حساس تھے غیض و غضب۔ انبساط و خوشی بشرہ مبارک سے  
 ہویدا ہو جاتی۔ آپ نے کبھی کوئی ایسی بات نہیں کہی جو دوسرے  
 کے گراں خاطر و موجب آزار ہو۔ ایک شخص ایک قسم کی خوشبو استعمال  
 کر کے خدمت اقدس میں حاضر ہوا۔ آپ نے اُس خوشبو کو ناپسند فرمایا۔  
 لیکن اُس شخص سے اشارۃً یا کتایۃً کچھ بھی نہ کہا۔ جب وہ چلا گیا  
 تو آپ نے لوگوں سے مخاطب ہو کر فرمایا۔ کہ اس کو سمجھا دیں۔ کہ وہ یہ  
 خوشبو استعمال نہ کیا کرے۔ تو بہتر ہے +

حضرت علی کرم اللہ وجہہ فرماتے ہیں۔ کہ جب لڑائی شدت  
 کی ہوتی تھی۔ اور جوش و محنت سے آنکھیں سُرخ ہو جاتی تھیں۔ تو  
 ہم آنحضرت صلعم کی آڑ لیتے تھے۔ اور ہم میں سے کوئی آپ سے  
 زیادہ دشمن سے قریب نہ ہوتا تھا۔ اور جب لڑائی اور بھی زیادہ  
 شہد و تیز ہوتی اور دونوں افواج بالکل ایک دوسرے کے  
 نزدیکتر ہو جاتیں۔ تو ہم آپ ہی کی پناہ ڈھونڈھا کرتے تھے۔  
 اور ہم میں سب سے زیادہ دلیر اور بہادر وہی شخص ہوتا تھا۔ جو  
 آپ کے ساتھ کھڑا رہ سکتا تھا +

حضرت علی کرم اللہ وجہہ بیان فرماتے ہیں۔ کہ آپ کا کلام صاف  
 اور واضح ہوتا تھا نہ اتنا طویل کہ اس میں کوئی بات فضول اور زائد  
 از ضرورت ہو۔ نہ اتنا مختصر کہ کوئی کام کی بات رہ جائے۔ یا سمجھ نہ آئے  
 اور جب حملہ کا حکم دیتے۔ تو بے نفس نفیس اس میں حصہ لیتے۔ اور دوسرے  
 رزم پیشہ احباب سے بالاتر ہوتے۔ کیونکہ آپ ہمیشہ غنیم کے نزدیکترین  
 ہوتے +

براء بن عازب رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں۔ کہ ایک آدمی نے مجھ سے

پوچھا۔ کہ کیا تم سب جنگ حنین میں آنحضرت صلم کو چھوڑ کر بھاگ کھڑے ہوئے تھے۔ میں نے کہا ہاں لیکن آنحضرت صلم اپنی جگہ پر قائم رہے۔ اور میں نے آپ کو دیکھا۔ کہ آپ ایک سفید خچر پر سوار تھے۔ اور ابوسفیان بن حارث آپ کے چچا زاد بھائی آپ کی رکاب تھامے ہوئے تھے۔ اور حضرت عباس آپ کی لگام پکڑے ہوئے تھے۔ اور آنحضرت صلم یہ بیز پڑھ رہے تھے۔ انا النبی صلا کذب۔ انا عبد المطلب (میں سچا پیغمبر ہوں۔ اور ابن عبد المطلب ہوں) +

آٹھویں صدی ہجری غزوہ حنین میں جبکہ بنی حوازن جانب ازو جان نشا مسلمانوں پر کہ (جن کی شماری طاقت نہایت ہی قلیل تھی) تیرو تفنگ کی دشمن کپ سے بارش برسانے لگے۔ تو مسلمان پسپا ہو گئے۔ لیکن حضرت نبی کریم صلم میدان کارزار میں جمے رہے۔ اور آپ اپنی خچر کو برابر آگے بڑھاتے جاتے تھے۔ لیکن پھر عوش متبعین آگے جانے سے روکتے۔ اس وقت دشمن کے تمام تیرو و نشانوں کی آماجگاہ فقط آپ کی ہی ذات والا صفات تھی۔ اور آپ کی ذات واحد ہی تھی۔ جس نے کہ کسی قسم کی کم حوصلگی اور کمزوری اس معرکہ رزمگاہ میں نہ دکھائی۔ براؤں سے جنہوں نے جنگ حنین میں حصہ لیا۔ جب پوچھا گیا کہ آپ نے اس جنگ میں نبی کریم صلم کا ساتھ چھوڑ دیا۔ تو آپ نے فرمایا۔ کہ ہاں لیکن میں اس امر و اتھ کی شہادت دیتا ہوں۔ کہ اس میدان کارزار میں فقط نبی کریم صلم کی ذات ہی کوہ استقلال کی طرح جمی رہی۔ اور کہ جو ایک انچ بھر بھی اپنی جگہ سے ادھر ادھر نہ ہوتی۔ اور جب جنگ انتہا درجہ کی شدید تھی۔ تو ہم نے آپ کی آڑ میں ہی پناہ ڈھونڈھی۔ اور ہم میں سے دلیر اور بہادر وہی شخص ہوتا تھا۔ جو آپ کے ساتھ کھڑا رہ سکتا تھا +

حضرت ابن رضی اللہ تعالیٰ عنہ جو آپ کے ہفت سالہ خادم تھے



بیان فرماتے ہیں۔ کہ آپ اشجع الناس یعنی انتہا درجہ کے بہادر تھے۔ ایک دفعہ یکایک اقواء گرم ہوئی۔ کہ دشمن ابواب مدینہ تک چڑھ آیا، تو اہل مدینہ دشمن کے مقابلہ کی تیاریاں کرنے لگے۔ لیکن سب آدمیوں سے پہلے تنہا جو دشمن کے مقابلہ کے لئے نکلا۔ وہ آپ کی شجاع ذات ہی تھی۔ برہنہ پشت گھوڑے پر سوار ہو کر خطرات کے تمام مقامات کا معائنہ کیا۔ اور واپسی پر اہل مدینہ کو آن کر آپ کے تسلی کے طور پر فرمایا۔ کہ ڈرنے اور گھبرانے کی کوئی بات نہیں ہے +

ابن جنبل اپنی مشہور و معروف و مستند کتاب مسند میں بیان فرماتے ہیں۔ کہ غزوہ بدر میں جبکہ دشمن کی مسلح فوج مسلمانوں کی قلیل فوج کے سامنے جرتین صد سے کچھ زیادہ تھی صفت آرا ہو کر اکڑ اکڑ چلتے لگی۔ تو منہی بھر مسلمانوں کے دل مرعوب ہو گئے۔ اور اس وقت نبی کریم صلعم کی اسی ذات واحد تھی۔ جو ان کی تقویت کا موجب تھی۔ مسلمانوں کی معمولی حیثیت کی مسلح فوج دشمن کی زبردست طاقت کو دیکھ کر جو ان سے قہر و اذیت سے زیادہ غمی ہیبت زدہ ہو گئی۔ اور وہ سب کے سب روحانی و ذہنی تسکین پناہ ڈھونڈنے کے لئے نبی کریم صلعم کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ لیکن نبی کریم صلعم اس وقت کوہ استقلال کی مانند تھے۔ اور آپ کے پائے ثبات میں ذرا بھی تزلزل نہ تھا +

## مذہب محبت

مصنف حضرت خواجہ کمال الدین صاحب امام مسجد دو گنگ (انگلینڈ)

اس میں فاضل مصنف نے براہین قاطعہ کے ساتھ یہ ثابت کیا ہے۔ کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے جو زمین پر صلح۔ امن و یقینی محبت پیار۔ یکجہتی کا سیلاب کے قائم کر سکتا ہے۔ قیمت صرف ۷۷۰ روپے  
المشتھر۔ مینجر مسلم ملک سوسائٹی۔ عزیز منزل لاہور (انچ)۔

## بسم الله الرحمن الرحيم

برادران اسلام! السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔  
اس سو پیشتر برادران ملت نے مسلم مشن و وکنگ (انگلستان) کی آمد و خرچہ از جنوری ۱۹۲۲ء  
تغایت اپریل ۱۹۲۵ء کا حساب رسالہ جولائی ۱۹۲۵ء میں ملاحظہ فرمایا ہوگا جس سے  
سرپرستان و مہربان مشن پر مشن کی مالی حالت واضح ہو گئی ہوگی۔ ذیل میں ۱۹۲۳ء  
کا مکمل حساب آمد و خرچہ درج کیا جاتا ہے۔ سال ۱۹۲۳ء میں کوئی اڑھائی صد پونڈ کے  
قریب بعد از اخراجات بچ گیا ہے۔ انکی وجہ صرف یہی ہے کہ عملہ و دیگر اخراجات میں تمہایت  
کفایت شعاری سے کام لیا گیا +

آئندہ ماہ کو یہ التزام کیا گیا ہے کہ دفتر مشن و وکنگ لاہور (ہندوستان) کی طرح دفتر مشن و وکنگ  
کے حساب آمد و خرچہ کا گوشوارہ بھی ہر ماہ اشاعت اسلام کے صفحات میں شائع کر دیا جائے۔  
تاکہ سالانہ حسابات کے شائع کرنے کی ضرورت نہ رہے۔ چنانچہ اسی رسالہ میں مئی ۱۹۲۴ء  
تغایت جولائی ۱۹۲۵ء کا حساب و وکنگ انگلستان شائع کر دیا گیا ہے +

اللہ تعالیٰ سرپرستان مشن و مہربان مشن کو اس خدمت الہی میں حصہ لینے کا اجر جزیل  
عطا فرمائے۔ اور اس کار خیر میں مشن ارمیش حصہ لینے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین  
خادمہ سکرٹری مسلم مشن و وکنگ  
مورفہ ۳۱۔ اکتوبر ۱۹۲۵ء

## گوشوارہ آمد و خرچہ قمر مسلم مشن و وکنگ (انگلستان) بابت سال ۱۹۲۳ء

تفصیل آمد	پیس	چھلک	پونڈ	تفصیل خرچ	پونڈ	نیم	نسبت	رقم حسنہ
۱۔ امداد عامہ مشن	۳	۷	۱۱۵۲	۲۔ عملہ مشن	۴	-	-	۲۹۳
۳۔ امداد مشن از ولایان یا مست	۵	۸	۴۱۲	۵۔ سائر مشن	۵	۷	۱۰	۷۶۲
۴۔ فروخت اسلامک ریویو	۶	۳	۱۶۰	۶۔ علماء اسلامک ریویو	۶	۰	۰	۲۲۸
۵۔ امداد اسلامک ریویو	۷	۹	۴۶	۷۔ سائر اسلامک ریویو	۷	۱۱	۱۰	۶۵۲
۶۔ امداد اسلامک ریویو	۲	۶	۵۳۶	۸۔ سائر کتب خانہ	۸	۹	۱۰	۴۱۵
۷۔ ولایان یا مست و غیر تقاضا	۳	۱۷	۳۷۲	۹۔ عملہ لندن مسلم ہوس	۹	۱۵	۲	۲۲
۸۔ فروخت کتب	۳	۱۷	۳۷۲	۱۰۔ سائر لندن مسلم ہوس	۱۰	۱	۱	۵۵
کل میزان آمد	۴	۹	۲۷۱۰	کل میزان خرچ	۱۳	۵	۱۳	۲۷۶۱

## نقشہ نمبر (۱) امداد مشن دوکنگ انگلستان

پونہ	شدنگ	جنس	
۵۰۸	۰	۰	۱۔ ڈرافٹ از دفتر مسلم مشن دوکنگ لاہور۔
۵۲	۸	۰	۲۔ از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب۔
۳۳۳	۵	۱۰	۳۔ واپسی پنل
۱۰۰	۰	۰	۴۔ قلمرو لاہور
۱۱۵	۱۳	۵	۵۔ ڈرافٹ از پرنس ٹیوٹن کیر و عصر منیت حضرت خواجہ کمال الدین صاحب۔
۱۱۵۲	۷	۳	۶۔ عام اعانت مشن دوکنگ انگلستان
			کل میزان

## نقشہ نمبر ۲ امداد مشن از والیان ریاست

۱۔	علیہ حضرت بیگم صاحبہ پال ششماہی اول	۱۰۰۔	نصف کیلے دیکھو اسلامک رولو
۲۔	ششماہی دوم	۹۹۔	۱۹۔
۳۔	عالمیت مضر نواب صاحب در بہار لہور	۲۰۹۔	۱۵۔
	کل میزان	۴۱۲۔	۸۔

## نقشہ نمبر (۳) امداد اسلامک رولو از والیان یاد دیگر مقامات

۱۔	ڈرافٹ از دفتر اسلامک رولو لاہور	۱۰۰۔	۶۔	۲۵۹۔
۲۔	از جادا	۷۵۔	۰۔	۰۔
۳۔	علیہ حضرت بیگم صاحبہ پال ششماہی اول	۱۰۲۔	۰۔	۰۔
۴۔	ششماہی نم	۹۹۔	۱۹۔	۳۔
	بیزان کل	۵۳۶۔	۶۔	۲۔

## نقشہ نمبر (۴) مسلم مشن دوکنگ (انگلستان)

اس سال ۱۹۲۳ء میں عملہ مشن پر ۲۹۳ پوٹ صرف ہوئے۔ عملہ سٹاف اعلیٰ و ادنیٰ ملازمین خادمہ وغیرہ پر مشتمل تھا +

سکرٹری

پیش	خاند	یونہ
۱۹	۱۱	۱۱
۱۳	۱۸	۱۰
۹	۹	۵
۱۱	۱۳	۲
۱۰	۱۲	۳
۵	۱	۳
۰	۹	۲
۸	۰	۹
۰	۷	۸
۰	۷	۷
۵	۱۱	۹
۱۱	۱۰	۷
۱۱	۱۴	۵
۱۱	۰	۱۴
۱۱	۱۴	۱۵

۱۶- مرمت مکان

۱۷- عیدین و کراچی سب عیدین خرید و زینچ

۱۸- اجاب رات

۱۹- سفر خجج جہاز خلیفہ عبدالحی محرم

۲۰- الہی از مسجد و کنگ (انصاف)

۲۱- کس

۲۲- سفر خجج بمان مصر و ملک مصر

۲۳- حضور خادم غائب بنی بنی (انف و ثلث)

۲۴- محفل

۲۵- جناب علی احمد بادشاہ مرزا (ب)

۲۶- الہی شیخ محمد رفیع صحت

۲۷- بر غلطی سے مشن کی آمد

۲۸- میں جمع ہوئے

۲۹- ترمیم سابقہ

۱- محصول واک

۲- سیزن ٹکٹ

۳- معسر خجج

۴- تارین

۵- ٹیلیفون

۶- لامٹری (دھلائی)

۷- دعوین اتوار و جمعہ

۸- زینچ

۹- کراچی پان

۱۰- سنیشی پریشک

۱۱- شیشی

۱۲- تالیف قلوب

۱۳- کوئلہ

۱۴- ایٹ ہوم

۱۵- باغبان و اشیا باغبان

کل میزان

۱۵

[illegible]

۲۲۰۔۔۔۔۔

(۱) خلیفہ بلنگ احمد بادشاہ صاحب نے کچھ رقم جاری کر دیا جس سے وہ ملک کی زمینوں کو دیکھ کر پھر بھی تھکا  
جس رقم کی ادائیگی کا کچھ حصہ فقروں کو ملک کے لئے برائے راستہ بصورتِ خیرات دینے کا اہک کیا

سکرٹری

## نقشه نمبر ۶ عملہ اسلامک ریویو و کتب خانہ در انگلستان

۲۲۸ پونڈ اس عملہ پرستہ ہوا جو ایڈیٹر سیکریٹری عملہ اعلا و ادنیٰ پر مشتمل تھا۔ سکرٹری

## نقشه نمبر ۷ سائر اسلامک ریویو در انگلستان

پونڈ	شنگ	پیش		پونڈ	شنگ	پیش	
۳۰۰	۰	۰	۷۔ طباعت ریویو	۱۱۹	۹	۱۱	۱۔ محصول ڈاک
۳	۱۳	۰	۸۔ بلاک	۶	۱۸	۹	۲۔ سٹیشنری
۸۰	۰	۰	۹۔ کاغذ	۵	۴	۳	۳۔ ٹیلیفون
۵۶	۸	۰	۱۰۔ مشترکہ اخراجات ریویو	۴	۷	۹	۴۔ کوئلہ
۲۶	۹	۹	۱۱۔ متفرق	۲۸	۹	۲	۵۔ رایلیفہ عبدالحی عزیزی (نصف)
۶۴۲	۱۱	۱۰	میزان	۱۱	۱۱	۰	۶۔ خرید ٹائپ مشین

## نقشه نمبر ۸ سائر کتب خانہ در انگلستان

پونڈ	شنگ	پیش		پونڈ	شنگ	پیش	
۵۶	۸	۵	۶۔ مشترکہ اخراجات اسلامک ریویو و کتب خانہ	۱۶	۲	۲	۱۔ محصول ڈاک
۱۹۲	۱۳	۱	۷۔ طباعت کتب در جرمنی	۵۸	۲	۵	۲۔ خرید کتب
۴	۱۲	۹	۸۔ متفرق	۱	۰	۲	۳۔ سٹیشنری
۴۱۵	۸	۹	کل میزان	۵	۱	۶	۴۔ تار
				۸۶	۱۰	۲	۵۔ اخراجات قرآن کریم انگریزی

## نقشه نمبر ۹ سائر لندن مسلم ہوس در انگلستان

پونڈ	شنگ	پیش		پونڈ	شنگ	پیش	
۹	۷	۰	۱۔ دھلائی	۲۰	۷	۱۱	۲۔ صفائی مکان
۲	۹	۰	۳۔ بجلی	۳	۷	۵	۴۔ فوئچر
۲۰	۳	۱۱	۲۔ سٹیشنری	۳	۸	۴	۶۔ گیس
۳۶	۲	۲	۸۔ دھواں	۱۹	۹	۳	۱۰۔ متفرق
۴۵	۱۰	۱	کل میزان				

# اعلان ضروری

مندرجہ بالا صفحات میں حسابات دفتر مسلم مشن دوکننگ انگلستان بابت سال ۱۹۲۳ء  
از جنوری ۱۹۲۳ء لغایت ستمبر ۱۹۲۳ء مشترک کیا گیا ہے۔ جنوری ۱۹۲۳ء لغایت  
اپریل ۱۹۲۵ء کا حساب سالہ انشائیہ اسلام بابت ماہ جولائی ۱۹۲۵ء کے صفحات ۵۳۳  
لغایت ۴۴۴ میں مشترک کیا جا چکا ہے ذیل میں حساب دوکننگ انگلستان مئی ۱۹۲۵ء لغایت جولائی ۱۹۲۵ء  
شائع کیا جاتا ہے۔ آئندہ انشاء اللہ تعالیٰ جس طرح دفتر لاہور (ہندوستان) کا حساب ماہ بہ ماہ  
شائع ہو جاتا ہے۔ اسی طرح دفتر دوکننگ (انگلستان) کا حساب ماہ بہ ماہ شائع ہو جائیگا۔  
محرر: عزیز منزل - لاہور  
مورخہ: ۳۱ - اکتوبر ۱۹۲۵ء  
خادم - سکریٹری مسلم مشن دوکننگ

## گوشوارہ آمد و خرچ مسلم مشن دوکننگ انگلستان ماہ مئی ۱۹۲۵ء لغایت جولائی ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	نقشہ	رقم آمد		تفصیل خرچ	نقشہ	رقم خرچ	
		پونہ	پیش			پونہ	پیش
۱۔ امداد مشن	۱	۱۰	۱۸	۱۔ عمل اسلام آباد پر مشن	۱	۵	۶
۲۔ فروخت اسلام آباد پر	۲	۸۶	۴	۲۔ سفر مشن	۲	۱۹	۶
۳۔ کتب خاتہ	۳	۱۲۳	۵	۳۔ سفر اسلام آباد پر	۳	۲۲۵	۴
۴۔ فروخت قرآن کریم	۴	۳۷	۱۲	۴۔ کتب مسلم ہوس	۴	۲۳	۶
میزان		۲۵۸	۰	میزان		۶۶۰	۱۷

### نقشہ نمبر (۲) فروخت اسلام آباد پر

۱۔ فروخت ریویو	۱	۳۷	۸
۲۔ عالجینب سرکار ریاست	۲	۴۴	۹
۳۔ انتہیتال رقوم	۳	۲	۱۰
کل میزان		۸۶	۰

### نقشہ نمبر (۱) امداد مشن

۱۔ امداد عامہ مشن	۱	۲۸	۱۳
۲۔ از حضرت خیر علیہ السلام	۲	۱۲	۵
۳۔ عالجینب سرکار منگول	۳	۲۲	۵
۴۔ عالجینب سرکار ریاست ریویو (نقصت)	۴	۴۴	۹
۵۔ عالجینب حضرت ابو محمد علیہ السلام (نقصت)	۵	۱۰۱	۱۱
کل میزان		۲۱۰	۱۸

## نقشہ نمبر (۳) فروخت امداد و کتب

پیش	شنگ	پونڈ	نمبر
۱۴	۱۶	۸	۳۶
۱۰	۰	۰	۳۶
۱۲	۵	۱۲	۳۳

(۱) فروخت کتب  
(۲) ڈرافٹ از حضرت خواجہ کمال الدین صاحب برائے کتب  
(۳) از عالیجناب عماد الملک صاحب بہادر جبر آباد دکن برائے کتب اسلام و زرتشتی مذہب بزبان انگریزی  
کل میزان

## نقشہ نمبر ۴ تفصیل عملہ اسلامک یو یو مشن دکنگلستان

پیش	شنگ	پونڈ	نمبر
۱۴	۱۶	۸	۳۶
۱۰	۰	۰	۳۶
۱۲	۵	۱۲	۳۳

(۱) سیکریٹری  
(۲) مینجر  
(۳) مخبر ازل  
(۴) مخبر دوم  
(۵) انچارج  
(۶) بوہرہ مشنری

## نقشہ نمبر (۶) سائر اسلامک یو یو وکٹ

## نقشہ نمبر (۵) سائر مسلم مشن دوکنگ دکنگلستان

پیش	شنگ	پونڈ	نمبر
۱۴	۱۶	۸	۳۶
۱۰	۰	۰	۳۶
۱۲	۵	۱۲	۳۳

(۱) سٹیشنری  
(۲) محصول اک  
(۳) مالیت قلوب  
(۴) زمیت مکان و اسباب  
(۵) روشنی و پانی  
(۶) سفر خرچ  
(۷) پیشگی  
(۸) تاریں و ٹیلیفون  
(۹) متفرق

کل میزان

اس کی تفصیل اسی رسالہ میں کسی دوسری جگہ اس صفحہ اور نقشہ کا جواب دیکھنا چاہیے۔ سیکریٹری

## نقشہ نمبر ۱ لندن مسلم ہوس

پیش	شنگ	پونڈ	نمبر
۱۴	۱۶	۸	۳۶
۱۰	۰	۰	۳۶
۱۲	۵	۱۲	۳۳

(۱) روشنی پانی دھوئیں  
(۲) دھوئیں  
(۳) اسباب و زمیت  
کل میزان

گوشتواره آمد و چون گنگ مسلمان مشن و اسلامیک لو لو شیر فند تبلیغ اسلام نیر فند  
دقز هندوستان بابت ماه تسبیح ۲۵ ۹۴

[illegible]

دستخط :- ڈاکٹر غلام محمد آفرینشی سکرٹری مسلم مشن بنگلہ - عزیز منزل لاہور

نقشه تفصیل آید مشن هندوان بابت ماه ستمبر ۲۵ ۶۹

اسمکے معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ
جناب ایم محمد شفیع صاحب جید آباد دکن	-	-	۵
شیخ الملک حکیم جعفری نصیب دہلی	-	-	۵
میر محمد عبدالحی صاحب عزیز منزل لاہور	-	-	۱
مستری محمد عیسیٰ صاحب لاہور	-	-	۲
ساج الدین صاحب ٹنڈی	-	-	۵
مشتاق احمد صاحب بھوپال	-	-	۱۵
منہاج الدین صاحب بھٹنڈا	-	-	۵
خان بہادر خواجہ ملاحت صاحب بہادر بہاولپور	-	-	۱۰۰
بقیادہ بی بی بنت خواجہ صاحب از قزو صدقہ	۹	-	۶۵
میرزا محمد فرید بی کیسے لے گئے	-	-	۱۰۰
عبدالحق صاحب بنگال	-	-	۷
رفیق فضل کوٹ صاحب پشاور	-	-	۳
عبدالعظیم صاحب آجمن گاون	-	-	۱
طاہر الدین احمد صاحب سیم سنگھ بنگال	-	-	۲
امیر علی صاحب بھوکنڈا	۱۱	-	۲
فضل الدین احمد صاحب بھوپال	-	-	۵
امیر حسن صاحب کاکڑی ٹھنڈو	-	-	۱
شیخ محمد آجمن صاحب کابل پشاور	-	-	۱۰
محمد صدیق صاحب کھاننڈو	-	-	۲
اسمکے معطی صاحب	پانی	آنہ	روپیہ
بقیادہ بی بی پتلی زینب خواجہ از قزو صدقہ	-	-	۵
۱۵۰ بیسے خواجہ زبیری کیسے لے گئے	-	-	۱۰۰
میر محمد شفیع خان صاحب سالول	-	-	۵
بابت قیصر محمد ولدن	-	-	-
امیر علی صاحب قیصر محمد ولدن	-	-	۵
ازدشات پستل ڈاٹ سمن اس	۱۲	-	۶
بابو منہاج الدین صاحب بھٹنڈا	-	-	۵
فتح محمد صاحب راجستھانی	-	-	۵
دایمی امپرٹ افسر صیغہ	۳	-	۳۸
میرزا محمد البیود صاحب سیلا تال	-	-	۲
دایمی امپرٹ افسر صیغہ از سالانہ امپرٹ	۵	-	۲۵۱
میرزا علی احمد صاحب اورکڑہ	-	-	۶۰
باب عبد العظیم صاحب آجمن گاون	-	-	۱
محمد آجمن صاحب پشاور	-	-	۱۰
میرزا علی حکیم جعفری نصیب دہلی	-	-	۵
ساج الدین صاحب ٹنڈی	-	-	۵
قاضی خادم صاحب بارہی	-	-	۳
سید محمد شفیع صاحب کواٹ	-	-	۱۰
کل میزبان	۹	-	۷۰۰



[illegible]

۱۵	۰	۰	جناب مشتاق احمد صاحب بھوپال
۱۵	۰	۰	گل میزان

[illegible]

# بنیاد مسیحیت

یہ فنڈ دسمبر ۱۹۲۳ء میں شروع ہوا۔ اس فنڈ کیلئے دفتر سے مسلسل تحریک جاری رہی۔ اور مسلم احباب ہند نے وقتاً فوقتاً اس فنڈ کی آبیاری کی اور کل فراہم شدہ رقم ۱۰ - ۵۵۴۹ روپیہ ہوئی۔ جس میں کچھ عدد ڈرافٹ وقتاً فوقتاً اس کتاب کے انگریزی ترجمہ و مفت تقسیم کیلئے دفتر و کنگ انگلستان کو روانہ کئے گئے۔ ان سات عدد ڈرافٹ کی رقم ۳ - ۸ - ۵۰۱۷ روپیہ بنتی ہے۔ باقی ۹ - ۱ - ۵۳۲ روپیہ کی رقم اخراجات سفر خرچ و سٹیشنری محصلہ اک برائے تحریک و روانگی کتاب اردو پر مشتمل ہے۔ جس کی تفصیل گوشوارہ ترجمہ میں مضمون ۱۹۲۵ء پر فضلہ تعالیٰ انگریزی کتاب یورپ میں بہت ہی مقبول ہوئی ہے۔ اس کتاب پر یورپین اخبارات کی ایک کثیر تعداد نے اچھے الفاظ میں تنقید کی ہے۔ حقیقتاً اس کتاب نے عیسائیت کو جڑوں سے کھوکھلا کر دیا ہے۔ اور بہت سے مسلمانوں کو پند و انصاف جو یورپین طبائع کے ایمانیات میں متزلزل پیدا کر دیا ہے۔ حقیقت اس کتاب نے یورپ میں کفر توڑ کا کام کیا ہے۔ جو بھی عیسائی اسے پڑھتا ہے وہ عیسائیت کو بیزار ہو جاتا ہے۔ اور اس کا ایمان متزلزل ہو جاتا ہے۔ اس کا پہلا ایڈیشن بالکل ختم ہو گیا ہے۔ دوسرا ایڈیشن بہت جلد طبع میں جانیا لایا ہے۔ اور طبع ثانی کیلئے لاہور میں اس فنڈ کی آخری قسط ۲۴۲ روپیہ بذریعہ انگلستان روانہ کر دی گئی ہے۔ یہ کتاب حقیقتاً بھی یورپ میں مفت تقسیم ہوگی۔ اسی قدر لوگ اسلام کی طرف متوجہ ہوں گے۔ اسلئے ہماری مسلم برادران وطن کو درخواست ہے کہ وہ اس کتاب کو اپنی طرف سے یورپین حلقہ میں مفت تقسیم کر کے داخل حلقہ ہوں +

حامد  
سکرٹری مسلم مشن و کنگ

عزیز منزل - لاہور  
مورخہ ۳۱ اکتوبر ۱۹۲۵ء

# گوشوارہ آمد کتاب مباحث

از سید محمد علی احمدی لغایت ۳۱ اکتوبر ۱۹۲۵ء

نمبر	تفصیل آمد	بروئے نقشہ	رقم آمد	پانی	آند	روپیہ
۱	آمد از ضلع پشاور مفت و تصرف خراج کمال الدین صاحب	تفصیل مشتمل بر ۱۹۴-۱۹۵ و ۱۹۶ صفحات ۱۰ نمبر نقشہ الف	۳۲۵۵	۵	۶	
۲	آمد در جلسہ انجمن احمدیہ اشاعہ اسلام لاہور ماہ دسمبر سال ۱۹۲۳ء	مشتمل بر ۱۹۹ صفحہ ۱۰ نمبر نقشہ ب	۱۵۸	۴	۰	
۳	آمد بذریعہ مفتی آذری - پی ازبندون	الصب	۵۹۰	۰	۰	
۴	دستی فروخت	..	۱۳۲	۶	۰	
۵	امداد از مسلم احباب در ہندون	مشتمل بر ۳۹۰ صفحہ ۱۰ نمبر نقشہ الف	۳۴۲	۱۰	۶	
۶	جناب محمد بن حبیب کلکتہ	بذریعہ بیمہ	۲۰۰	۰	۰	
۷	جناب پروفیسر انعام اللہ صاحب علی گڑھ	دستی تصرف خراج صاحب	۱۵	۰	۰	
۸	جناب عبدالرحمن صاحب شملہ	دستی	۶	۰	۰	
۹	انجمن رنگو مفتی ملا داود صاحب رنگون	بذریعہ چک	۷۵۰	۰	۰	
	کل میزان		۵۵۴۹	۱۰	۰	

گوشوار خراج کتابت بیابان مسیحیت

از د به ۲۳ ۱۹ لغایت ۳۱ - اکتبر ۲۵ ۱۹

صفحہ نمبر			بروسے نقشہ	تفصیل احسن راجا	پرچہ نمبر
پاٹی	آدہ	رو پیہ			
۱۵۶	۷	۶	تفصیل مشترکہ رسالہ اشاعت اسلام صفحہ ۲۰۰ جلد ۱۰ نمبر ۱۰ نقشہ ۱۰	۱ اخراجات مخرج حضرت خواجہ صاحب درمختار لکھنؤ	۱
۱۵۰			۱۳/۹/۱۳۰۴ ۱۰۰ روپیہ لکھنؤ کے حساب پارچہ ۱۹۲۳ء آئندہ زود فکس درج کی اور رسالہ اشاعت اسلام کے صفحہ ۳۳۵ جلد ۱ نمبر ۱۰ کے گوشوارہ شمارہ دو گن میں شریعتی ہے۔	۲ ڈرافٹ نمبر (۱۱) بڑے طبع انگریزی نیایع طبعیت جوز ۱۳۱۱ء کو دو گن روایت کیا گیا۔	۲
۱۰۱	۵	۰	مشرکہ رسالہ اشاعت اسلام صفحہ ۲۰۰ جلد ۱۰ نمبر ۱۰ نقشہ ۱۰	۳ متفرق احسن راجات	۳
۵۹	۱۵	۰	مشرکہ رسالہ اشاعت اسلام صفحہ ۳۹ جلد ۱۰ نمبر ۱۰	۴ محصول اک	۴
۲۶	۱۴	۰	۱۰۰ روپیہ لکھنؤ	۵ و بجز احسن راجات متعلقہ کتاب اس نیایع	۵
۴۳۵	۸	۳	۱۹۲۳ء لکھنؤ طبعیت جوت ۱۹۲۳ء مشترکہ رسالہ اشاعت اسلام صفحہ ۳۳۵ جلد ۱۰ نمبر ۱۰	۶ ڈرافٹ نمبر (۱۲) بڑے طبع انگریزی نیایع طبعیت نمبر ۹۵/۶۲	۶
۳۰۸۲	۰	۰	نقشہ نمبر الف تفصیل صفحہ ۵۸۸ رسالہ اشاعت	۷ پانچ عدد ڈرافٹ برائے طبعیت نیایع طبعیت انگریزی	۷
۲۵	-	-	اس کتاب کی ادائیگی نمبر ۱۰ کے گوشوارہ کیا گیا	۸ سخاوت محمد امین قریشی	۸
۱۰۳	۸	۰	جاریہ سے جو چند فراہم ہوا۔ اس میں نقص مطابقت کے کام کا اصل نمبر ۱۰ کے گوشوارہ رہا جس سے اس کا سالانہ چندہ دفتر رسالہ اشاعت اسلام کو دیا گیا۔	۹ قیمت رسالہ اشاعت اسلام لاہور	۹
۲۹	۰	۰	۱۲ ستمبر ۱۹۲۳ء لغات اخیر کو برائے	۱۰ محصول اک	۱۰
۷	۱۰	۰	۱۰۰ روپیہ لکھنؤ	۱۱ شیشہ نری	۱۱
۲۲	۶	۳	نقشہ نمبر (ب) تفصیل صفحہ ۲۰۰ رسالہ اشاعت	۱۲ متفرق ۱۳ اکتوبر ۱۹۲۳ء لغات اخیر کو برائے	۱۲
۵۵۴۹	۱۰	۰	۱۰۰ روپیہ لکھنؤ		

درخواستیں بنام مینجر مسلم بک سوسائٹی لاہور انی چاہئیں

# ف

## امداد بغرض اشاعت ادبیات اسلامیہ فی بلاد مغربہ

فند عنوان بالا محتاج تعارف نہیں۔ اس فنڈ کی اہمیت ناظرین کرام پر اکتوبر ۱۹۲۵ء کے نمبر میں واضح ہو چکی ہے۔ یہ فنڈ علی رنگ میں علمی۔ ذہنی۔ اخلاقی دروہانی جہاد کی حمایت میں ہے۔ ہم نے یورپ میں اس چیلنج کو جو عیسوی کمپ سے نکلا قبول کر لیا ہے۔ اب ہم نے یورپین دنیا کو یہ دکھانا ہے کہ قرآن حکیم ہر طرح سے علمی تنقید کے نیچے آسکتا ہے +

اس علمی جہاد میں ہمارے مشن کی طرف سے جیسا کہ اعلان ہو چکا، تین کتب کے بعد دیگرے انگریزی زبان میں شائع ہونگی۔ جو آج کل حضرت خواجہ کمال الدین صاحب امام مسجد دوکنگ (انگلستان) کے زیر تصنیف ہیں۔ **اول**۔ ”اسوہ انبیاء“۔ **دوہ**۔ ترجمہ احادیث نبویؐ و اخلاق قرآنیہ مندرجہ بالا کتب کی تکمیل اخراجات کنفیہ چاہتی ہے۔ اسلئے برادران ملت سے گزارش ہے۔ کہ تھوڑی تھوڑی امداد سے اس فنڈ کی آبیاری فرمائیں۔ اگر تین تین چار چار روپیہ۔۔۔ سے بھی مدد دیں۔ تو بہت کچھ ہو سکتا ہے۔ اور مندرجہ بالا کتب بہت جلد چھپ کر شائع ہو سکتی ہیں۔ یہ کتابیں علم العموم۔ یورپ میں مفت تقسیم ہونگی۔ ان کتب کے شائع ہونے پر امید ہے۔ کہ پوادر صاحبان کے کمپ میں ایک کھلی پڑ جائیگی +

اس فنڈ میں۔۔۔ ۸۔ ۳۹۴ روپیہ آج تک آمد ہوئی ہے۔ جو بصورت ڈرافٹ تبلیغی مفیدان میں حضرت خواجہ صاحب کی خدمتیں دوکنگ انگلستان میں ارسال کر دیئے گئے ہیں +

خادمہ۔ مسلم مشن دوکنگ

عزیز منزل۔ لاہور {  
۳۱۔ اکتوبر ۱۹۲۵ء

\* اس کی تفصیل صفحہ ۵۵۰ نقشہ نمبر ۱۱ پر درج ہے۔

919 25

۱۰۶: مکی تفصیل نقشہ نمبر (۱) میل میں درج ہوئے

✱

عزیز منزل لاہور  
مورخہ ۳۱ - اکتوبر ۱۹۲۵ء

سکرٹری مسلم مشن ووکنگ

# گوشوارہ آمد و خرچ وکنگ مشن

دقتر ہندوستان بابت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء

تفصیل آمد	رقم آمد	رقم خرچ	تفصیل خرچ	رقم مندرج	رقم سمان	رقم روپیہ
امداد مشن	۵۰	۱۰	خرچ اسلامک ریلوے	۵۱	۱۰	۸
آمر ریلوے	۵۰	۱۳	مکمل مشن وکنگ	۵۱	۱۰	۸
ریزرو تبلیغ اسلام فنڈ	۵۰	۱۳		۵۱	۱۰	۸
میزان آمد	۱۱	۳۷	میزان	۵۱	۱۰	۸

دستخط - ڈاکٹر علامہ محمد انوری قناش سکریٹری دوکنگ مسلم مشن عزیز منزل لاہور

## نقشہ تفصیل آمد و خرچ در ہندوستان بابت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء

جناب فضل الدین صاحب	۵۰	۱۰	جناب غلام جیلانی صاحب	۵۰	۱۰	۸
جناب ابوالدین صاحب	۵۰	۱۰	جناب عبدالحمید صاحب	۵۰	۱۰	۸
جناب عبدالکلام صاحب	۵۰	۱۰	جناب سید مرتضیٰ صاحب	۵۰	۱۰	۸
جناب عبدالرحمن صاحب	۵۰	۱۰	جناب سید عبدالغفار صاحب	۵۰	۱۰	۸
جناب اسحاق صاحب	۵۰	۱۰	جناب سید عبدالغفار صاحب	۵۰	۱۰	۸
جناب عبدالسلام صاحب	۵۰	۱۰	جناب سید عبدالغفار صاحب	۵۰	۱۰	۸

## نقشہ آمد اسلامک ریلوے در ہندوستان بابت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء

نقشہ آمد اسلامک ریلوے در ہندوستان بابت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء	۵۰	۱۰	جناب حکیم صلاح الدین صاحب	۵۰	۱۰	۸
نقشہ آمد اسلامک ریلوے در ہندوستان بابت ماہ اکتوبر ۱۹۲۵ء	۵۰	۱۰	جناب حکیم صلاح الدین صاحب	۵۰	۱۰	۸

## نقشہ خرچ اسلامک ریلوے وکنگ مشن بابت اکتوبر ۱۹۲۵ء در ہندوستان

نقشہ خرچ اسلامک ریلوے وکنگ مشن بابت اکتوبر ۱۹۲۵ء در ہندوستان	۵۰	۱۰	جناب حکیم صلاح الدین صاحب	۵۰	۱۰	۸
نقشہ خرچ اسلامک ریلوے وکنگ مشن بابت اکتوبر ۱۹۲۵ء در ہندوستان	۵۰	۱۰	جناب حکیم صلاح الدین صاحب	۵۰	۱۰	۸



# مسجدِ دوکنگ (انگلستان) احادیثِ نبویؐ کا انگریزی ترجمہ

حضرت خاجہ کمال الدین صاحبِ امام شاہجہان مسجدِ دوکنگ (انگلستان)  
جن تین کتب کی اشاعت کا اعلان گذشتہ نمبر میں ”مسلم برادران کے غور  
کرنے کی ایک نہایت ہی اہم ضرورت“ کے عنوان کے نیچے دیا گیا ہے۔ انہیں ایک کتاب  
”انسوہ انبیاء“ بفضلہ تعالیٰ بالکل تیار ہو گئی ہے۔ جو بہت جلد ہندوستان  
پہنچ جائیگی۔ اسکے بعد احادیثِ نبویؐ کی اشاعت کی اشد ضرورت ہے۔ یہیں  
پانصد مستند احادیث کا انگریزی ترجمہ ہوگا۔ اگر برادرانِ اسلام اس کارِ خیر میں  
امداد فرمائیں تو یہ ضروری کتاب بہت جلد شائع ہو سکتی ہے۔ ناظرینِ کرام میں  
سے اگر ہر ایک دردمندِ اسلام حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت میں عا کی قلیل رقم سے  
اس کارِ خیر میں حصہ لے۔ تو یہ عظیم الشان کتاب بہت جلد شائع ہو کر یورپ  
میں بہترین خدمتِ اسلام سرانجام دے سکتی ہے۔ غیر مسلم یورپین  
اخوان و خواتین کے کانوں تک اقوالِ نبویہؐ کے پہنچانے والے  
خوابِ ہمت مند مسلم بھائی اس اہم کام کی طرف اپنی توجہ مبذول فرما کر  
داخلِ حسنت ہوں۔ مسلمان بھائیوں کی قلیل توجہ سے اس وقت کچھ  
کام یورپ میں ہو سکتا ہے۔

## ح نام

سکرٹری مسلم مشن دوکنگ۔ عزیز منزل لاہور (پنجاب)

ضروری نوٹ:۔ اس فنڈ میں جس قدر امداد فراہم ہوئی ہے سہراہ کے اخیر بصورتِ ڈرافٹ حضرت

خاجہ کمال الدین صاحبِ خدمت میں دوکنگ (انگلستان) بھیج دی جاتی ہے۔ سکرٹری

# تصنیفات حضرت خواجہ کمال الدین صاحب بریل مسلمان

## مطالعہ اسلام

مصنفہ حضرت خواجہ کمال الدین صاحب  
بریل اسلام امام مجدد و مجدد

اس کتاب میں اہل سنت باللہ و ملت شکتہ و کتبہ  
و رسالہ و الیوم و الاخر و القدر خیرہ و شرہ  
من اللہ تعالیٰ و البعث بعد الموت  
کی نہایت فلسفیانہ اور محققانہ تفسیر کی گئی ہے۔ نیز  
پانچ ارکان اسلام، کلمہ طیبہ، حج، روزہ، نماز  
و زکوٰۃ پر فلسفیانہ روشنی ڈالی ہے۔ بلا صدمہ اور جلد ہر

## اموال السنہ

زندہ و کاقل زبان

کتاب بالکل جدید تصنیف ہے اور ہر مضمون پر بھی گئی ہے۔  
اپنی نوع کی یہ پہلی کتاب اردو و انگریزی و ترکی میں لکھی گئی ہے۔  
انہیں یہ دکھایا گیا ہے کہ عربی الہامی زبان کی اور کل  
دنیا کی زبانیں اس سے کیسی ہیں۔ اور آیتہ  
میں سب ملکوں کے آباد اعداد عربی الاصل تھے۔ یہ  
کتاب دیکھنے سے قلم قلم رکھتی ہے۔ قیمت ۱۲ /

## خطبات عربیہ

یہ حرکتہ الارا خطبے ہیں جو حضرت خواجہ صاحب نے اپنے  
قیام لندن میں نا آشتیائین اسلام کو اسلام سے مغرب کرانے  
اور ان پر حقانیت اسلام متحقق کرانے کیلئے انگلستان  
کے مختلف مقامات پر انگریزی زبان میں دیئے۔  
بعض احباب کی خواہش پر اردو میں ترجمہ کئے گئے ہیں۔  
تکملہ سٹ بلا جلد ۱۲ اور جلد ہر

## مقصود مذہب

یہ وہ حرکتہ الارا ہے جو حضرت خواجہ صاحب نے لاہور  
کی مذہبی کانفرنس میں پڑھا۔ اس کانفرنس میں عیسائی  
سناختی اور یہ ساجی، برہمن ساجی اور ہمت سے  
مذہب کے نمایندگان نے اپنے اپنے بیچ  
پڑھے۔ اس بیچ کی عربی پڑھنے سے عیاں  
ہوتی ہے۔ قیمت ۱۲ /

## نورات عالم کا مذہب

اس میں مصنف نے دکھایا ہے کہ سائنس اور مذہب کا  
آپس میں جلی دھن کا ساتھ ہے۔ روح کی سپید سخن اور  
اس کے خالق مسیحا ارتقاء الہیاتی، کفارہ پر ایمان  
ایسی ہتک ہے۔ قیمت ۸ /

## مذہب محبت

اس میں فاضل مصنف نے برائین قاطعہ کے ساتھ یتناہت  
کیا ہے۔ کہ صرف اسلام ہی ایک مذہب ہے جو زمین پر صلح  
امن، آشتی، محبت، سیار و یجہتی کامیابی کے ساتھ  
قام کر سکتی ہے۔ قیمت صرف ۴ /

## اسلام

علوم جدید

اس میں فاضل مصنف نے واضح  
طور سے بیان کیا ہے کہ  
قرآن ہی ایک کتاب ہے  
جس نے لطیف حقائق اور  
بارک مسائل سمجھائے ہیں  
ضحیٰ قدرت اور آیت نظر  
کیونکہ انسان کو متوجہ کیا ہے

## ینامیع المسحیت

یہ کتاب اپنی نوعیت میں بالکل نئی ہے۔ کہ روڈی صول  
و کلمات مسیح کو جناب مسیح سے کوئی تعلق نہیں۔ بلکہ  
مسیحی دین کی ہر ایک بات سورج پرستی اور مسیح سے  
قبل کی بت پرستی سے لی گئی ہے۔ اس کتاب کا  
صفحہ نمائش فانیات اپنے اندر لئے ہوئے ہے۔ مثلاً شرف  
حالات جبریت افزا اور شرفی خیریں جن کو کوڑا مہیاتی  
تجزیہ ہیں۔ اور جن کے پڑھنے سے وہ اپنے مسلمات  
پر قائم نہیں رہ سکتے +  
قیمت بلا جلد ہر مجلد ۱۲ /

## یسوع کی الوہیت

اسکی انسانیت پر ایک نظر  
فاضل مصنف نے الوہیت  
مسیح - کفارہ و معجزات  
مسیح - ہر کی حقیقت -  
الوضع وہ مسائل جو عیسائیت  
سے گھٹ کر گئے ہیں - ان  
سب کی برائین قاطعہ سے  
تردید کی ہے +  
قیمت ۱۲ /

المشہر مینجر مسلم ایک سو ساٹھی - عزیز منزل - لاہور (نچا)

تصنیف شمس المآل الدین مسیحیہ عیسیٰ علیہ السلام - بی بی فاطمہ امجد و ننگ پاکستان

راز حیات یا فیاض علم و توحید فی الاسلام

فصل ہفتم اس کتاب میں ضروریات زمانہ کے مطابق مسلمانوں کے رتبہ زندگی پر روشنی ڈالی گئی۔ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ روح تو حیدر ہی تہذیب و تمدن کی جان ہے۔ اسی سے اخلاق و فاضلہ کی آبیاری ہوتی ہے۔ یہی علم ہر صبح کی عمر حکمت و فضیلت کی تولد و ضرورت کی جان ہے۔ تو حید سے ہی حقوق انسانی کی حفاظت ہوتی ہے۔ قیمت بلا جلد ۴۰ / جلد ۴۰

اس کتاب میں فاضل مصنف نے یہ دکھایا کہ گرنیب کو روزنامہ  
زندگی میں داخل ہو۔ ایمان کی ترقی بھی اعمال سے ہی ہے۔  
قوت دولت و شخصیت جاہ و حلال مرزے الحالی کار از قوت  
عمل میں ہی مضمر ہے۔ جس طرح کہ بارگ کی تروتازگی و  
شہرت و جانی کو ہی ہے۔ اسی طرح زندگی کار از قوت عمل  
میں نہیں ہے۔ یہ کتاب تمام ہندوستان میں  
مقبول ہوگئی ہے۔ قیمت: بیجلہ چھ مہلہ

## سلاک محروارید

یہاں میں بردست مرکزہ اللہ را بکھو دل کار و محمود پر جو حضرت خواجه صاحب ۱۱۹۰ھ کو یہ مسطورہ لکھ کر تہہ ہی کا نو فرس میں مختلف مقامات و دنیا میں بجز دہی زمان میں دیئے گئے ہیں جو مذاہب کے مقابل اسلام کی حمایت کرنے کیلئے مختلف عنوانوں کے تحت اسلام پر لکھ دیئے گئے ہیں۔ حضرت خواجه صاحب کے تمام تہہ ہی لکھ کر کاچر دے + بلا جلد غیر جلد نمبر

## ضرورت الہام

فی زمانہ تعلیمیافتہ اصحاب وحی اور الہام کے وجود سے انکاری ہیں۔ اس عاجز و کمسنی مذہب کو خدا کی طاعت سے ماننے پر تیار نہیں ہوتے۔ اس کتاب میں سائنسی تفصیل طریق بہر اور علمی دلائل سے بتایا گیا ہے۔ کہ الہام کی انسان کو ضرورت ہے اور الہام ہی مذہب آیا ہے۔ بلا جلد ۱۲ بحمد عمر

میرکالمستطاب

یعنی وہ گفتگو جس میں باجمعیں جو حضرت خرم صاحب اور دیگر بزرگ ہونیاں ان کے درمیان مختلف مقامات پر ہوئیں۔ انہیں جمع کی گئی ہیں۔ یہ مکالمات مبدعین اسلام اور صحیح مسلم صاحب جن کو مخالفین اسلام سے بحث کرنی پڑتی تھے ان کے لئے مفید ہیں +  
قیمت فی جلد ۱۳ سولہ روپے

صلوات  
اھل بیت

ایک فارسی نظم ہے جس میں اقصیٰ  
ضربہ پر قرآنی آیات اور احادیث نبوی  
اشاعت اسلام کی اہمیت سمجھانے کے  
قیمت ملاحظہ

## اسلام میں کوئی فرقہ نہیں

کتب میں قابل مصنفے عقلی و قلبی لائل کتابت  
 کیا ہے۔ کہ اسلام میں کوئی فرقہ نہیں ہے  
 اسلام نہاد فرقوں کے حصول ایک ہی نقطہ روعی  
 اختلافات آپس میں ہیں۔ اور تمام  
 مسلمانوں کو یکجہتی سے کام کرنے کی  
 تلقین کی ہے۔  
 قیمت ۱۲۰ روپے جلد ۱۱۲

أشوة منه

برائین نیر

مردود به

زینہ و کامل نبی صلی اللہ علیہ وسلم

اسکے یہ حکایا کی کہ ترانہ کا نام اور تعلق الہامی کتاب ہے جس  
تہذیب تمدن کے نئے قوانین خود دیے۔ اس میں میں مصنف نے  
ایک عجیب و غریب موجد تہذیب پر تشبیہی نگاہ ڈالی ہے  
کل ذہاب و دیوئے عقائد اور مہوں پر عجائبات مطبقہ  
محکم کی ہے۔ قیمت ۱۲ سیریل نمبر

یہ امر کہ حضرت مسلم کا کمال تو بحضرت ابن کمال پیش کیا گیا ہے۔ یہ کتاب بحضرت علامہ حاصل کر چکی ہے۔ اس کو بطور کہ علامہ نے اپنے سے سزا چارہ نہیں رہتا۔ کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم حاتم المبین ہیں۔ اور اگر کوئی کمال نبی ہو سکتا ہے تو وہ آپ ہی کی ذات ہے باجمعت ۸ مجلد ۱۴۸

المشتهر - مینجر مسلم بک سوسائٹی - عزیز منزل لاہور (پنجاب)

استه پیر کی مدد سے میرے دوستین کو لایا۔ انہیں چھوڑ کر فرار ہو کر سنجہ سالہ انعام نامہ توڑ کر لے کر فرار ہو گیا۔





